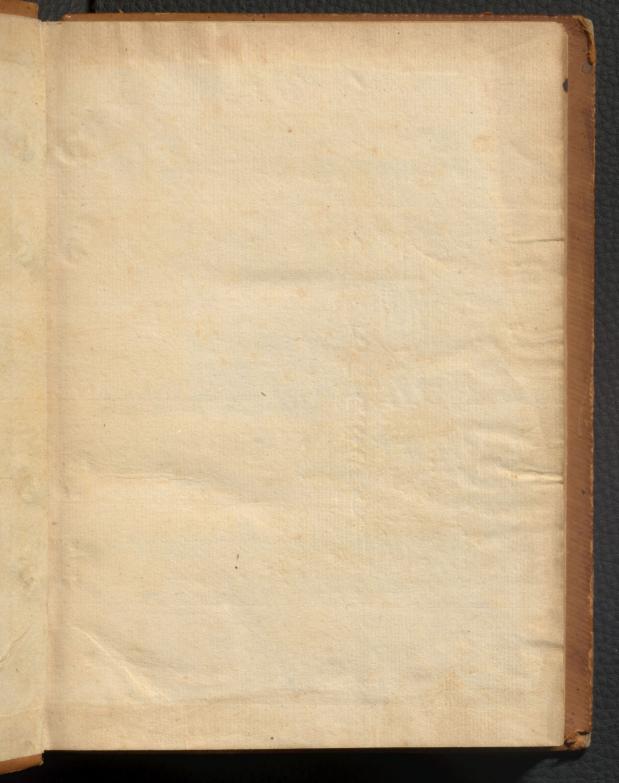


#### LIVRES ET PAPIERS

A VENDRE PAR JAMES BROWN,
RELIEUR,

A son magazin de livres anglois & françois & de papéterie, à Montréal.

N. B. Il relie & régle les différentes fortes de livres blancs des marchands, & fe charge de relier les veux livres.



166 Cugnet RB) MS 720 CQ T B d d L T A t STATE OF THE MS 720 06.93

Cugnet, François-Joseph 1720 - 1789 Quebec lawyer and legal writer

Papers, 1771-1773, 5 cm

Themanuscripts copy, sent to William Blackstone of "Loix Municipales de Québec divisées en trois Traitée: Traité de la Loy des Fiefs (Québec, 1771), Traité des Ancienes Loix de Propriéte du Canada (Québec, 1772), Traité de la Police (Québec, 1773), 776 pp. And letter to W. Blackstone, 1773; petition to the King and Parliament, signed "Les

See next card

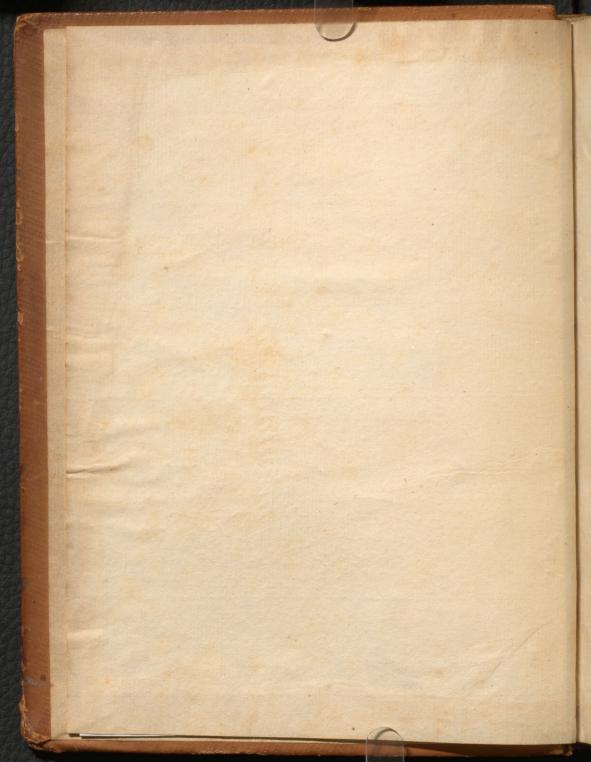
MS 720

Cugnet, François-Joseph 1720 - 1789

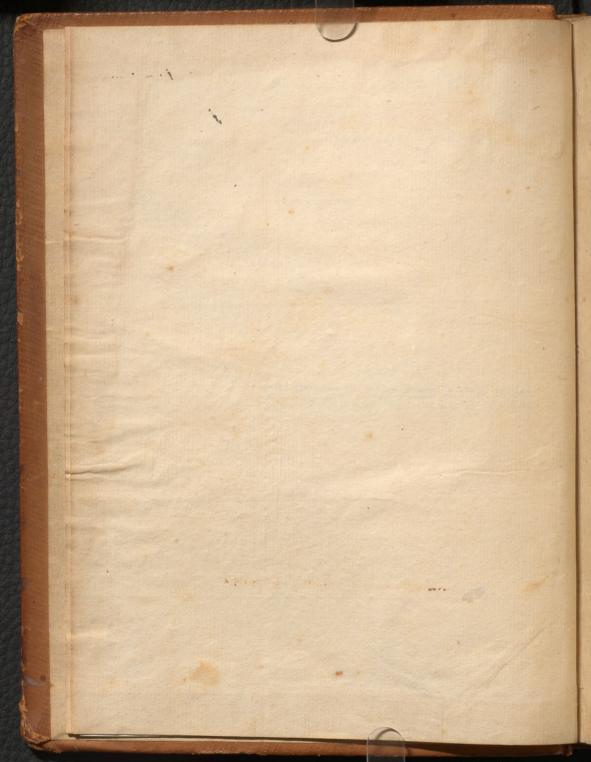
Canadiens Vrais Patriotes" 1773; and a letter "Aux Imprimeurs" (Quebec Gazette (?) concerning a report of the debat in the Commons" 21 July 1773.

McGill

ULM 74-148



IN A RARE ORIGINAL BINDING BY



£1...

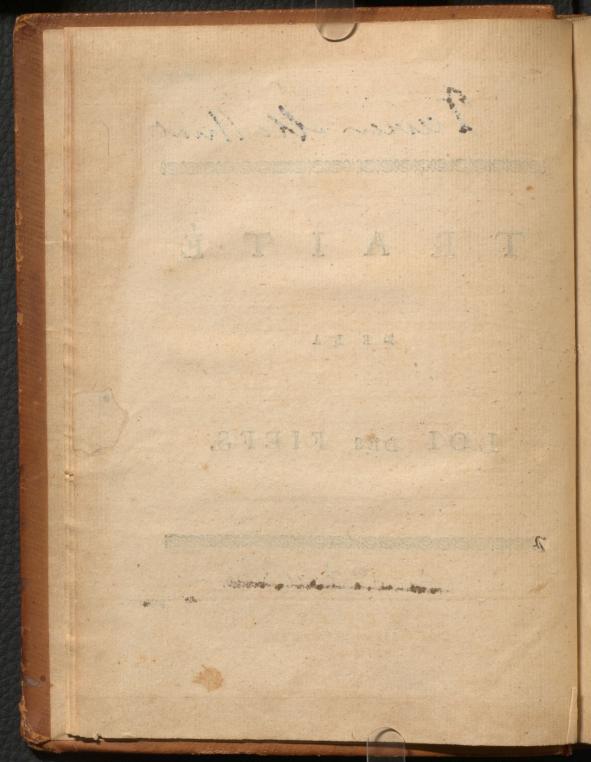
Town Malhat

# TRAITÉ

DELA

LOI DES FIEFS.

Berry " Beauties,



## TRAITÉ

DELA

## LOI DES FIEFS.

Qui a toujours été suivie en Canada depuis son établissement, tirée de celle contenuë en la Coûtume de la Prevôté et Vicomté de Paris, à laquelle les Fiess et Seigneuries de cette Province sont assujettis, en vertu de leurs titres primitifs de Concession, et des Edits, Reglemens, Ordonances et Declarations de sa Majesté très Chrétienne, rendus en consequence; et des diferens Jugemens d'Intendans rendus à cet égard, en vertu de la Loi des Fiess, et des dits Edits, Reglemens, Ordonances et Declarations.

Traité utile à tous les Seigneurs de cette Province, tant nouveaux qu'anciens Sujets, aux Juges et au Receveur-général des Droits de sa Majesté.

Par François Joseph Cugnet, Ecuier, Seigneur de St. Etienne, &c. &c.

In magnis voluisse sat est.

Q U E B E C: Chez Guillaume Brown, MDCCLXXV.

## TABLE

Des Chapitres contenûs au présent Traité.

The second state of the second	Pages.
A THREE STATE OF THE PROPERTY OF STATE OF THE PARTY OF TH	
I. TE la foy et homage,	T
II. De l'aveu et dénombrement,	- 6
III. Du droit de quint,	- 8
IV. De la faisse féodale,	15
V. Du retrait féodal et censier conventionel,	- 19
VI. De la commise,	- 22
VII. Du droit d'aînesse et préciput, et partages en suc-	last ve
ceffions des fiefs et seigneuries, tant en directe	23
qu'en collatérale,	
VIII. Du franc aleu,	- 34
IX. Des droits atachés aux feigneurs,	- 35
X. Des cenfives, lots et ventes, faisine et amendes, brandon	40
et saisse de fruits, de la	L SET
XI. Des droits seigneuriaux,	- 50
XII. Des droits de haute, moienne et basse justice, et des	53
droits en réfultans,	133
XIII. De la reunion des fiefs et seigneuries au domaine du Ro	1, 57
XIV. De la reunion des terres au domaine des seigneurs,	59
XV. Des reserves faites par le Roi dans les titres de conces-	62
fions des seigneuries en cette province,	

THE BUT THE STEERS WERE THE SECOND THE SECON

Ches Charachar



## A Son EXCELLENCE

## GUY CARLETON,

Capitaine general et Gouverneur en chef de la Province de Québec, Vice Amiral d'icelle et Major general des Troupes de sa Majesté, &c. &c. &c.

Monsieur,

ES trois Traités qui je prens la Liberté de dedier à votre Excellence, qui contiennent, en abregé, les principes fondamentaux des anciennes Loix municipales de cette Province, confiée à vos Soins, sont un faible homage de la sincere et respectueuse reconnaissance que je vous dois en mon particulier, et que vous doivent tous les nouveaux Sujets en general, d'avoir obtens pour eux, de sa très excellente Majesté, notre souverain Seigneur, et de son auguste Parlement, un Acte qui nous assure la libre et entiere Possession de nos biens, nos anciennes Loix et usages, le libre Exercice de la Religion de nos Peres, l'agrandissement de la Province, et la foüissance de tous nos Droits de Citoyens et Sujets.

Presque toujours occupé depuis ma tendre jeunesse à etudier les loix, toujours dificiles et epineuses dans la simple Theorie, le Desir d'être de quelqu'utilité à ma nouvelle Patrie et à mes Concitoyens, m'a porté à rediger ces traités, qui ne sont fondés que sur les anciennes Loix, coutumes et usages de cette province.

B

Votre

Votre Excellence verra par le Traité des Fiefs, que cette loi diferencie beaucoup de celle contenue dans le titre des Fiefs de la coûtume de Paris (ce que très peu de personnes connaissent) et que je ne l'ai redigé que I° sur la loy imposée dans les titres primitifs de concession en Seigneuries, II° sur les edits, reglemens, declarations et ordonnances de sa Majesté très chretienne, et HI° sur les differens usages constatés par les Jugemens d'Intendans, qui ont toujours eté suivis en Canada, qui en sont vraiment la loy coûtumiere. Votre Excellence reconnaitra par ce Traité, les droits que sa très excellente Majesté a, en sa qualité de Seigneur dominant, sur ces sortes de possessions, et ses sujets verront les devoirs, droits et sidelités qu'ils lui doivent.

Le second traité contient les loix municipales, quant au civil,

qui est une suite nécessaire du premier.

Et le troisieme contient les loix qui ont toujours été suivies en cette province pour le maintien de la police, et du bon ordre; Branche des reglemens anciens que votre Excellence a toujours

regardé comme convenable, utile et sage.

J'ose esperer que votre Excellence voudra bien donner son Approbation au fruit de mes veilles et de mon application, que je vous offre en temoignage de mon zele pour le service et la gloire de sa très excellente Majesté, et pour l'instruction de ses sujets; Et que vous voudrez bien aussi me permettre de faire paraitre sous votre nom, un ouvrage qui est tout à Vous, puisque c'est à votre Excellence que les Canadiens, dont vous etes le Protecteur et le Pere, doivent le bonbeur dont ils sont prets de joüir, et la Satisfaction, qu'ils souhaitent, depuis si long tems, d'etre regis suivant leurs anciennes loix, coûtumes, et usages.

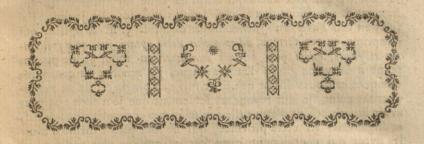
Je suis avec un très profond Respect, Monsieur,

de votre Excellence,

le très humble et très obéissant Serviteur,

10 Novembre, 1774.

F. J. CUGNET.



the stime testion testion testion to the testion to the testion testio

fuivien

a touju

donner

ation, 1

rvice a

Gion a

de faire

us, par

pous th

nt press

long to

t usagei.

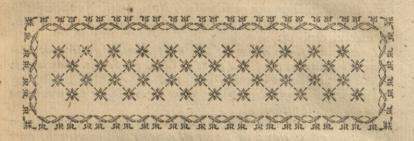
## PREFACE.

\* E n'est point pour faire un vain etalage d'une Science méC diocre que je mets au jour ce petit ouvrage; uniquement conduit par un desir ardent d'être de quelqu'utilité aux Seigneurs et proprietaires des sies et seigneuries en cette province, tant nouveaux qu'anciens sujets, je me suis determiné (peutêtre trop legerement) à le faire paraître au grand jour, ne l'aiant d'abord fait que pour mes amis particuliers et pour moy.

J'ay toujours envisagé l'etude des loix, et principalement celle des fiefs, comm'une montagne escarpée dont les difficultés, fans nombre, bordent les avenues, et en défendent les approches. J'ay crû ne pouvoir mieux faire que de suivre un plan qui conduise insensiblement, à facilioribus ad difficiliora; j'ai donc en consequence fait un recueil de la loy des fiefs contenue en la coûtume de la Prevôté et Vicomté de Paris, à laquelle sont soumises les seigneuries de la province de Québec, en consequence de leurs titres; compilé les sentimens des meilleurs autheurs qui ont expliqués et commentés cette loy, et ramassé les usages et coûtumes particuliers suivis en cette province, en vertu des edits, reglemens, ordonnances et declarations qu'a rendu à cet égard sa majesté très chrétienne, qui y ont été reçûs comme loix propres au païs, avec les differens jugemens d'intendans rendûs pour difficultés, tant entre seigneurs et seigneurs, seigneurs et censitaires, que censitaires et seigneurs, en consequence, B 2

de la lov des fiefs, et des dits edits, reglemens, ordonnances et declarations, qui font une explication de cette loy, puisqu'ils renferment des decisions dont l'application arrive tous les jours. J'ai suivi en cela l'avis du Jurisconsulte Celse; 1. 5. ff. de legibus. qui s'exprime en ces termes, ad ea potius debet aptari jus, quæ frêquenter et facile, quam quæ perraro eveniunt. au reste, je ne pretens point à la vaine gloire d'etre autheur, i'v renonce au contraire: quelques critiques diront que je ne suis que plagiaire, ils ne me piqueront point, je leur repondray seulement que je n'ecris que pour avoir la fatisfaction d'etre utile aux feigneurs et proprietaires de fiefs et seigneuries en cette province, qui ne sont plus à même d'avoir les livres qui contiennent cette loy, et presque plus personne en état de la leur expliquer; je ne pretens pas non plus instruire les sçavans; mon unique objet a été de puiser dans les meilleures Sources ce qui a rapport à la loy des fiefs pour la rendre intélligible. J'ai donc lieu d'esperer que mes compatriotes louëront mes intentions, et voudront bien me favoriser de leur indulgence.





ours. I egibus. 9 ua fréque ne prem

ne me

me d'an erfonne oftruire l

ures Son

nes inta

## INTRODUCTION

Necessaire à l'intelligence du présent Traité.

# OUS les docteurs tombent d'accord que dans les premiers 7 A tems les fiefs n'étaient donnés qu'à vie, et que ceux qui les pos-A sedaient n'en étaient proprement qu'usufruitiers. La raison # est, que les princes ne les accordaient qu'à la charge de foy et homage et service en guerre; ainsi ils ne les donnaient qu'à ceux qui étaient capables de les defendre, et dont ils pouvaient recevoir du secours dans leurs besoins; Mais comme on a trouvé dans la suite des tems que cette maniere de posseder les héritages etait incommode et fâcheuse pour les familles; que ceux qui avaient de grands revenus en cette espece de possession, laissaient après leur mort leurs enfans dans la misere, étans depouillez des biens dont ils jouissaient pendant leur vie: par cette consideration, les fiefs ont été rendûs héreditaires et patrimoniaux. Quoique la faiblesse du sexe ne permette pas aux filles de prendre les armes pour defendre ceux dont elles tiendraient leurs possessions, on a cependant voulu qu'elles succedassent aux fiefs, au moins dans les successions en ligne directe; de sorte que cette espece de biens se regle suivant les autres partrimoines en chaque coûtume, à la reserve de quelques charges particulieres, et-les possesseurs en peuvent disposer à leur volonté, soit par actes entrevifs ou par derniere disposition, ita quod in omnibus secundum jus commune vel locale regulantur, et disponuntur sicut bona reliqui patrimonii, exceptis tantum conditionibus vel omnibus oneribus appolitis ex pacto. pacto, vel tenore investituræ aut consuetudine, vel statuto speciali loci, dit Charles Dumoulin en sa préface, Num. 104. Nunc perpetuo jure possident, quæ quasi precario juri possidebant; dit Cujas, lib. 8. observ. cap. 17.

La commune opinion est que les siefs n'ent commencés à être patrimoniaux et héreditaires que sous le regne de Charles le Simple. vide lib: 1:

Odon: de vitâ fancti Geraldi, cap: 17.

Tout fief est d'institution noble. Ceux à haute justice ne peuvent être

tenús que par des nobles.

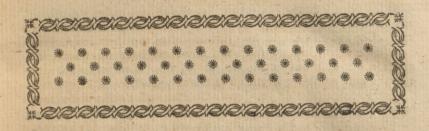
Par la loy generale des fiefs, jouissent du droit des nobles, quoique non d'extraction noble: ceux à qui ils ont été accordés originairement et leurs descendans: ceux qui les auraient acquis possedans pour lors des charges et emplois, ou qui étaient privilegiés par état, qui leur donnaient le droit des nobles et même ceux qui quoique roturiers, dont les fiefs ont été duëment inféodez dans leurs familles par trois gênératiens de suite en ligne directe et sans interruption. Tous par consequent non sujets à tout edit bursal qui a imposé, on qui pourrait imposer à l'avenir, des droits de francs fiefs, sur tous roturiers teneurs, par acquisition, de fiefs et seigneuries.

Toutes terres en cette province viennent originairement du Roy, qui les a concedées, soit à titre de fiefs et seigneuries nobles, soit à titre de cens et rentes en rôture; il est le seigneur féodal des terres qu'il concede lui même en fiefs: si ces fiefs ont dans leur mouvance d'autres fiefs, le Roy est seigneur suzerain de ces arrieres fiefs; il est le seigneur censier des terres

qu'il concede à titre de cens en rôture.

Le Roy peut seul inféoder tous teneurs de fiefs et seigneuries nobles, qui tous relevent immédiatement du château St. Louis de Quebec, son principal manoir: il est par consequent le seigneur universel et dominant dans toute la province.





## R DES FIEFS. LOY

## CHAPITRE I. LA FOY ET HOMAGE.

#### ARTICLE I.

Tout homme tenant fief est tenû et reputé agé à vingt ans, et toute fille à quinze ans, quant à la foy et homage et charge de fief.



batrim.

SHOW WE

t et lon barga i droit is duins

ne diric hurfal p mes ja S.

Roy, # à titul 'il um

deston

山鄉

uebec, la domina

MITTA

FI Tarticle, qui est le 32e. de la coûtume, definit l'age auquel les vassaux sont reputés majeurs pour être contraints à faire eux mêmes et en personne la foy et homage à leur seigneur, sçavoir, à vingt ans accomplis pour les mâles, et à quinze ans accomplis pour les filles; faisant diference, en ce point, entre les mâles et les filles, voulant que les filles soient repu-

tées majeures, quant à cet effet, plutôt que les mâles, conformement à la disposition des loix Romaines qui ont estimées la puberté dans

### 2 Chap. I. De la Foy et Homage. Art. 2 & 3.

dans les filles à douze ans accomplis, et dans les mâles à quatorze ans achevez, à l'effet de pouvoir contracter mariage et tester à cet âge. Cet âge est ce que les Jurisconsultes appellent, nudam pubertatem, parcequ'elle ne fait que commencer pour lors: mais les mâles à dix-huit ans accomplis, et les filles à quatorze ans ac-

complis font reputés parvenûs à la pleine puberté.

Par la constitution de l'empereur Constantin les mâles obtiennent le benefice d'âge quand ils ont accomplis leur vingtieme année, et les filles quand elles ont aussi dix-huit ans accomplis, à l'effet seu-lement d'avoir l'administration de leurs biens; mais non pas le pou-voir de les aliener sans les formalités requises et prescrites par la loy. Celle des siefs a défini autrement l'âge des mâles et des filles pour faire la soy et homage à leur seigneur. Chopin, au livre 2. titre 7. nombre 10. rapporte sur cette loy l'origine de cette seinte majorité à vingt ans pour les mâles, parcequ'à cet âge ils sont capables de porter les armes et de rendre les autres services séodaux, et par consequent de porter la soy et homage, et saire le serment de sidelité. Avant cet âge le seigneur est obligé de donner sousstrance à ses vassaux, et dès que les vassaux y sont parvenûs la sousstrance expire, et le seigneur est en droit de faire saisir leurs siess en pure perte des fruits.

#### ARTICLE 2.

En tout et chaque mutation de fiefs et seigueuries, est dû au seigneur séodal foy et homage, et ce dans quarante jours du decés du dernier vassal en foy. Le fils âiné faisant foy et homage, et ses offres à son seigneur acquittent ses sœurs.

Cet article, qui est le 35me. de la coûtume, ne demande aucune.

explication.

### ARTICLE 3.

Pour faire la foy et homage et offres, le vassal est tenû d'aller vers son seigneur au château ou manoir, dont sera tenû et mouvant son sief, et là demander, si le seigneur y est, ou quelqu'un aïant charge pour lui de recevoir les soys et homages et offres: pour ce faire, il met un genoüil en terre, tête nüe, sans epée et éperons, et dit, Je viens porter soy

atorza

am m

218 18

ennent

et feu.

e pou-

laloy,

s pour

. titre

majopables

et par

de fi-

France

1 pur

feoid

igneut

cune,

s for f, tt

u de

youth

et homage que je suis tenû de rendre à cause de mon fief et seigneurie mouvant de vous, et declarer, à quel titre il tient le dit fief, requierant, à ce qu'il plaise au seigneur le recevoir; et ensuite faire serment de bien et fidellement servir son seigneur, de le défendre envers et contre tous, dans le soutien et possession de son domaine duquel il releve, tant de sa personne, que de celle de ses vaffaux, et de l'avertir, lui et ses successurs, s'il apprend qu'il se fasse ou trâme quelque chose contre sa personne et son domaine.

Cet article, qui est le soixante troisiéme de la coûtume, enseigne deux choses, la premiere, est le lieu où le vassal doit faire foy et homage: et la deuxieme, est la forme et la maniere de la faire. II exige que le vassal qui fait la foy et homage à son seigneur soit dans un état de soumission, aiant un genouil en terre, étant nuc tête, sans épée et éperons. La déposition de l'épée, est une marque de l'obëiffance due au feigneur, mais parceque le vaffal lui promet de le defendre envers et contre tous, il la reprend aussitôt pour montrer qu'il ne peut l'emploïer contre lui. C'est aussi pour cette raison que la soy se fait sans éperons, comme remarque Mornae, fur la loy, 1mc. sf. de postul: Deponuntur in judiciis calcaria in argumentum obsequii, summissaque dignitatis; ca enim ratione detrahi mos est calearia à vassallis, qui hominia præstant patronis feudalibus; eaq; ipsa ratione Gallorum reges cum inaugurantur, sanctum altare subductis à scutato franciæ maximo equite calcaribus ademit, ut inungantur sacro oleo, coronamque accipiant.

Le vassal n'est point tenû à acunes formalités de paroles en faifant la foy et homage, c'est pourquoy il peut exprimer en substance ce qui est porté par cet article, en exhibant l'original, ou groffe en forme de son titre; et le seigneur ne peut obliger son vassal à d'autres solemnités qu'à celles qui sont portées par cet article; nec enim vassallus tenetur ultra formam consuetudinis, nec ad formas insolitas.

Lorsque le seigneur est absent, mais qu'il a donné charge à quelqu'un de ses officiers de recevoir la foy et homage pour lui, le vafsal doit la rendre à celui qui a ce pouvoir, dans le même état, et la même maniere que s'il la rendait à son seigneur, parcequ'il reprefente son seigneur.

Dans cette province les seigneurs étaient tenûs de la rendre à l'Inten-

dant, qui représentait la personne du Roy.

Si le seigneur est absent, et qu'il n'y ait personne qui ait charge pour lui de la recevoir, la loy ordonne, afin que le vassal ne se soit pas pas transporté inutilement au lieu seigneurial du sief dominant, qu'il fasse la foy et homage et les offres devant la principale porte du manoir, après avoir appelle à haute voix le seigneur par trois fois. Outre la foy et homage, il faut que le vallal faile offre à fon seigneur des droits qu'il lui doit, à cause de la mutation de vassal arrivé en sa personne. Les droits que le vassal peut devoir à son seigneur, est celui du quint, qui est la cinquieme partie du prix de son acquisition.

#### ARTICLE 4.

Le Seignour féodal n'est tensi de recevoir à foy et homage son vassal qu'au chateau d'où releve son fief, et de son vassal en personne, à moins qu'il n'y ait une excuse légitime, auquel cas il est obligé de la recevoir par procureur, ou donner souffrance qui vaudra foy, et durera autant que Pexcuse: Cependant le seigneur pourra recevoir la foy et homage en tout autre lieu, fi le vassal y consent : pouvant le vassal la presenter à fon seigneur dans quelqu'endroit qu'il puisse le trouver.

ET article qui renferme les 64me. 67me. 41me. et 42me. de la A Coûtume, veut et entend que la foy et homage est un devoir personnel, par lequel le vassal s'oblige à son seigneur de lui rendre les services, auxquels il est tenû par la qualité de son fief en cas de besoin; et le seigneur est bien plus assuré de la sidelité de son vassal, l'orsqu'il lui a prété lui même le serment, que lorsqu'il le fait par procureur: outre que c'est un respect et une soumission à laquelle on a voulu astreindre les vassaux envers leurs seigneurs, pour leur témoigner en personne qu'ils sont entierement dévoués à leur service, et prêts à leur rendre toute l'obeissance qu'ils peuvent exiger.

Le Seigneur a interêt de voir et connaître son vassal, et la foy et homage etant personnelle, il s'ensuit qu'elle ne peut pas raisonablement être rendue par un autre : cum persona est de substantia ac-

tus, nunquam à persona receditur.

Que quand le vassal est bien fondé à demander souffrance pour excuse legitime, il est tenû de faire la foy et homage par procureur, si le Seigneur le souhaite, au lieu d'accorder souffrance. Que les excuses suffisantes sont des empêchemens legitimes qui empêchent le vassal de venir porter en personne la foy et homage à son seigneur; Ces empêchemens sont personnels ou reels. Les personnels viennent de la personne du vassal, comme s'il est pourvû d'une charge ou employ qui l'oblige à une residence continuelle et actuelle ; utant a omazi i refinta

autre.

me. de n devi

endrek n vall

faitp laque leura

· fervice er. t laft

railor antia L

ce poll

Que le chent l

ignew; û d'us

et after

elle; s'il est absent, s'il est emprisonné, s'il est retenû ches les enemis. Les autres empêchemens perfonnels sont les maladies du corps et de l'esprit, comme si le vassal etait furieux, ou en démence, en vieillesse, décrépit, ou autres semblables. Il a été resoud par plusieurs autheurs, qu'un aveugle est obligé de faire la foy et homage en personne, pourvû que d'ailleurs il soit en bonne santé. Les empêchemens réels regardent le lieu où la foy et homage doit être faite, le vassal n'y pouvant venir sans encourir le péril de sa vie, comme s'il est obligé pour yenir au fief dominant de passer proche des enemis, ou par des lieux infectés de maladie contagieuse; ou par une rivière extraordinairement débordée. Les causes des excuses sont infinies; il est impossible de les exposer toutes: de plus il y a des circonstances particulieres qui peuvent faire recevoir des excuses dans certains tems et certains cas, qui ne le feraient pas dans un

Au cas d'excuse suffisante, cet article donne le choix au seigneur. ou d'accorder souffrance à son vassal jusqu'à ce que l'excuse cesse ou de recevoir la foy par un procureur fondé de procuration ad hoc. A cet effet le vassal doit donner une procuration spéciale pour demander ou la fouffrance au seigneur, ou pour lui faire la foy et homage en son nom, s'il aime mieux la recevoir par procureur : les causes légitimes pour lesquelles le vassal demande souffrance doivent être contenües et exprimées dans l'acte de procuration, et il depend du seigneur de les recevoir, ou non. La souffrance accordée par le seigneur vaut foy, tant que dure l'empêchement, de sorte que le seigneur ne peut plus saisir séodalement pendant l'empêchement. Le seigneur n'est point tenû d'accorder souffrance aux curateurs des infenses, des furieux et des interdits; il est en droit d'obliger les dits curateurs à lui faire la foy et homage. La minorité du vassal est pour lui une excuse suffisante de porter à son seigneur la foy et homage en personne, il en est exemté de droit, de sorte que le seigneur est tenû de recevoir la foy et homage par son tuteur pour lui, ou lui accorder souffrance jusqu'à sa majorité, ce que le seigneur fait ordinairement. Le feigneur ne peut point obliger le tuteur du mineur de lui faire foy et homage pour et au nom du mineur, d'autant que la loi veut que le seigneur soit tenû de donner sousfrance; que c'est une souffrance forcée et non volontaire qui néanmoins doit lui être demandée. Cet article déterminant que souffrance vaut foy tant qu'elle dure.

La

### 6 Chap. II. De l'Aveu et Dénombrement. Art. 5.

La foy et homage est due dans toute et chaque mutation de vaffal, comme par succession, donation, vente, échange, bail à rente rachetable, bail à rente non rachetable, bail à emphitéose, mariage de semelle en succession de siefs, ouverte en ligne directe et dissolution de communauté de semme.

Elle est aussi due à chaque mutation de seigneur.

### CHAPITRE II.

#### DE L'AVEU ET DE'NOMBREMENT.

#### ARTICLE 5.

Le vassal qui a été reçû en foy et homage, doit donner son aveu et dénombrement dans quarante jours en forme authentique, à compter de sarception; lors qu'il l'a donné, le seigneur est tenû de le blâmer dans autres quarante jours; autrement est tenû pour reçû et aprouvé, en par le vassal sommant le seigneur les quarante jours expirés de donner le blâme. Cependant le vassal qui a rempli et offert son devoir peut, s'il le veut, fournir son dénombrement sans attendre les quarante jours; il lui est même loisible de fournir son aveu et dénombrement, en même tems qu'il fait foy et homage.

CET article qui renferme les 8me. 10me. et 11me. de la coûtume veut, qu'après que le vassal a été reçu en soy par son seigneur, et qu'il a pris l'investiture et la possession de son sies en vertu d'icelle, il soit obligé de sournir à son seigneur un aveu et dénombrement, c'est à dire, une description de tout ce qui est contenû dans son sies, par laquelle il doit déclarer en détail et precisément par articles distincts et séparés, toute la consistance, les appartenances et dépendances de son dit sies, le nom, la paroisse et le lieu où il est situé, ses droits et prérogatives, comme s'il a justice, et quelle, haute, moïenne ou basse, le prix de la ferme du gresse, tabellionage, s'il y en a, désauts, amendes et autres droits; ensuite le principal manoir, le domaine, la quantité et la qualité des terres en labours, ou en prairies, enbois, étangs ou lacs, et les sermes et autres bâtimens qui composent le domaine,

## Art. 5. De l'Aveu et Dénombrement. Chap. II. 7

on de n

all à ro

ofe, m

directe

000000 NOW

u et din

ter de la

ier doue

uvé, es

de dom

ir pat

ite journ

t, en m

la coûte

n feignet

tu d'ice

mbreme

on fiely

es diffin

pendan

les dru

oienne!

en a, t

n prairi

domais

domaine, les confins, tenans et aboutissans des dites sermes, combien elles sont affermées et à qui, ou si le vassal les fait valoir par lui même, à combien elles peuvent monter par chacune année, les cens, rentes et autres redevances, et à quelles sommes elles peuvent aller par chacune année, avec la quantité et noms de ses censitaires, détenteurs et proprietaires des héritages sujets à icelles, les droits et servitudes dûs à cause de son sies, s'il a droit de moulin; (en cette province le droit de moulin est réel et attaché à chaque partie du sies) les terres en rôture qui en dépendent, et les arrieres sies avec une désignation particuliere; à quel titre est possééé son sies, si c'est par succession directe ou collatérale, par achat, donation, ou autres semblables manières d'acquerir.

La raison pour laquelle le vassal est obligé de déclarer dans son dénombrement les droits qui sont annexés à son sief et les arrières siefs qui en relevent, est, à cause des ouvertures de siefs de son vassal, des reversions par commise, par deshérence ou par confiscation, ou retenüe séodale qui peuvent arriver, pour lesquels le seigneur a grand interêt de sçavoir, non seulement les terres et héritages qui composent le sief, mais aussi tout ce qui en dépend et en releve. Cet aveu et dénombrement doit être fait en forme autentique, c'est à dire, par-devant deux notaires, ou un rotaire et deux témoins, asin qu'il serve de titres, et fasse preuve contre d'autres par l'ancienneté et continuation des droits qui appartiennent au sief, au moins pour la vérité de l'acte,

et empêcher que dans la suite ils ne soient usurpés sur lui.

Les mineurs de majorité féodale ne peuvent être obligés de fournir leurs aveu et dénombrement à leur seigneur tant que dure la souffrance.

Cet article donne quarante jours au seigneur depuis la presentation du dénombrement à lui saite pour le blâmer, et en contester les articles qu'il ne pourrait accorder qu'à son préjudice; ce terme commence à courir du jour de la presentation du dénombrement; suivant les termes, il ne se compte pas de momento ad momentum, mais civilement, de sorte que les jours des termes n'y sont pas compris, ainsi qu'il a êté jugé par arrets des années 1572, 1573 et 1677, remarqués par Charondas sur ce dit article, c'est le sentiment des commentateurs de Tournet, de Brodeau, de Tronçon, de Ferrière, de Duplessis et autres. Ce tems est accordé au seigneur pour examiner si le dénombrement qui lui est presenté est conforme aux précedens, s'il comprend tout se qui est mouvant et relevant de lui, soit médi-

atement

atement ou immediatement, à titre de fief, ou de cenfive, ouà d'autres droits; afin que s'il est dans les formes et qu'il n'y ait rien à dire, il le reçoive ou par lui ou ses officiers; et s'il est désectueux, il soit debatû, contesté et blamé dans les articles qui seraient contraires aux anciens. Lorsque le seigneur a reçû le dénombrement de son vassal, il est obligé de lui garantir tout ce qui y est contenu. c'est à dire, de le mettre dans tous les droits apartenans à son fief.

Quoique le vassal ait quarante jours pour donner son dénombrement, néanmoins il peut le donner auparavant, parceque étant un délay accordé au vassal, il peut y renoncer: ainsi le vassal peut donner son dénombrement dans le même tems qu'il fait la foy et homage, et le seigneur ne peut l'en empêcher, car-quoique le dénombrement ne se donne qu'aprés la reception en foy, néanmoins cela n'empêche pas que le vassal ne puisse faire l'un aprés l'autre dans le même tems. Il ne pourroit pas donner son dénombrement avant que d'être reçû en foy, car le dénombrement ne peut être donné que par le vassal, il ne peut acquerir cette qualité que par la reception en foy; ainfi le dénombrement donné avant la prestation de foy et homage serait nul dès son commencement, de sorte qu'encor que la foy et homage fut rendue enfuite, le dénombrement ne pourrait pas être rendu valable, parceque, quod ab initio non valet, tractû temporis non potest convalescere.

## CHAPITRE III. DU DROIT DE QUINT.

#### ARTICLE 6.

Lorsqu'un fief est vendu ou donné à rente rachetable, l'acquéreur doit paier le quint denier du prix ou du sort principal de la rente, encor qu'elle ne soit rachetée.

YET article qui est le 23me. de la coûtume, donne au seigneur s féodal le droit de quint en vente de fiefs. Le quint est le cinquieme denier du prix de la vente pour lequel un fief est aliené;

Art.

ombren ombren A come à fon fa dénomb

vasfal pe alt la fop pique le i

néanm néanm prés l'us nombres

ne peut t té que pr a prefin forte que

forte qui bremen io non th

de baux à rente rachetable.

quérent :

nu feigne nint eff eff alien il est de droit commun et ordinaire dans la loy des siefs. L'origine de ce droit à été imposé dans le tems que les siefs commencerent à être rendus patrimoniaux et héreditaires; car pourlors les vassaux transmettaient bien leurs siefs à leurs héritiers, mais il ne pouvaient les aliener sans l'agrément et le consentement de leurs seigneurs, pour lesquelles alienations, et pour inféoder les acquéreurs ils exigeaient d'eux une partie du prix en reconaissance de l'inféodation, sans laquelle un vassal ne peut joüir des droits de son sief acquis. Donc le quint est païé au seigneur en reconaissance de la réception qu'il lui accorde de soy et homage, par laquelle il le reconait pour teneur de sief, et s'oblige à le maintenir dans tous les droits, honneurs et prérogatives atribués au dit sief.

Le quint est dû non seulement pour la vente d'un fies, mais aussit pour toute aliénation par acte équipolent à la vente, comme quand un fies est donné en payement d'une dette, parceque datio in solutum, est vendere, comme il sera dit plus bas: mais il n'est riendû pour une simple promesse de vendre, quand même il y aurait eû de l'argent débourse, arrharum nomine, parceque ce n'est point une vente, jusqu'a ce que le contrât soit parfait, et jusqu'à ce que les parties puissent se repentir et revoquer leur convention: il est dû au seigneur de toutes mutations, par vente du pere au sils, et du fils au pere, ou à des etrangers, ou à des parens avant partage d'héritages indivis, ou après le partage, soit qu'elles soïent qualisées du titre

Par donations à titre de précaire ou rente viagere sur le prix de l'achat, ou du sort principal des dites rentes au denier dix, ou de quelqu'autre charge qui tient lieu de payement; toutes donations chargées envers le donateur, quelqu'il soit, de remises annuelles, soit en argent ou choses equipolentes à argent et viagerement, sont sujettes au droit de quint sur l'évaluation du principal des remises annuelles au denier dix.

Les quint est également du pour toutes ventes, soit que le prix soit payé comptant ou en plusieurs termes; soit à rente rachetable, ou pour demeurer quitte d'une dette.

Le donations faites en avancement d'hoirie par contrats de mariage ne doivent aucuns droits au feigneur, même d'une rente viagere, que pourrait se reserver le donateur, sa vie durante, sur l'héritage donné.

Il est dù dans le cas où l'acquéreur d'un fief, auquel il a été donne

donné terme de payer le prix de la vente par le vendeur, consent volontairement après ou devant le terme échû à la résolution du contrat, faute de pouvoir faire honneur à son engagement, quelque tems après la perfection du dit contrat, de forte que le vendeur est obligé de payer d'autres droits pour la revente qui lui serait faite; car en ce cas ce n'est pas la résolution du premier contract, mais la re vente du fief; ainsi doubles droits sont dûs au seigneur. Il est vrai que le feigneur ne peut demander aucuns droits, si la résolution du contrat a été faite in instanti, c'est à dire, peu de tems après la vente, comme le même jour, ou même quelques jours après, en cas que la tradition de la chose n'eut pas encor été faite, par la raison que comme la vente prend sa persection du seul consentement des parties, elle se résoud aussi par ce moien, quod consensu contractum est, contrariæ voluntatis adminiculo dissolvitur, et puisque la vente est ainsi résolue, elle ne peut point donner lieu aux droits séodaux. Il femblerait que les droits ne sont pas dûs au seigneur quoique les parties se départent du contrat de vente et sans necessité long tems après, pourvû que la tradition n'ait point été faite de la chofe vendue; la raison est, qu'avant la tradition il n'y a pas mutation de vassal, puisque l'ancien vassal n'en a pas encor perdu la propriété; la propriété des choses ne se transferant que par la tradition suivant la loy traditionibus. C. de pact. Mais la vente est parfaite dès que les parties sont tombées d'accord de la chose et de son prix. Ce confentement produit entre le vendeur et l'acquéreur deux obligations, l'une par laquelle le vendeur est obligé de livrer la chose à l'acquéreur, l'autre par laquelle l'acquereur est tenû de païer le prix du contrat. La perfection du prix de ce contrat produit une troisieme obligation, par laquelle l'acquéreur est tenû de payer au seigneur le quint du prix du contrat; ainsi dès que le contrat est parfait, l'acquéreur est obligé envers le seigneur, quoiqu'il n'ait point été partie en icelui, à payer le quint du prix stipulé par le vendeur, et la clause qui oblige l'acquereur à païer le prix au vendeur, l'oblige aussi à en paier une partie au seigneur : ainsi des que le contrat est passé, le seigneur peut agir en vertu de l'obligation qui lui est acquise par le contrat, laissant néanmoins passer quarante jours avant que d'user de la saisse féodale pour ses devoirs et les droits de quint.

Presque tous les commentateurs sont d'avis, que si les parties se départent du contrat de vente dans trois jours, il n'est dû ni quint ni ventes au seigneur, pourvû que l'acquéreur n'ait rien payé du

prix,

r, cons

rendeur

, maish

Il eft

ores, ent

tement

control

quoique

é long z

nutation

proprie

tion for

dès qui

. Cen

· le pri

me trois

au feign

it point

vendeus, eur, l'obb

lui ett

jours and its dequires parties

dû niqui

en payer

prix, ni fait aucun acte de possession; mais que si l'acquéreur a paré quelque somme modique, ou fait acte de possession, les droits tont dûs. Pour ce qui est du tems de trois jours : comme il n'est point déterminé par la loy, il dépend de l'arbitrage du juge; je croirais, quant à moy, que ce tems serait un peu bref, et que le juge pourrait bien l'étendre à buitaine; la faveur des contractans étant plus grande que celle du seigneur, lorsqu'ils donnent leur consentement à la réfolution du contrat ; car on ne pout pas dire qu'ils s'en départent en fraude des droits du seigneur, il faut que ce soit l'interêt de l'un et de l'autre qui les y oblige, et il ferait trop rigoureux d'obliger l'acquéreur de païer des droits pour une acquisition qu'il n'aurait pas faite, dans si peu de tems après le contrat passé, lorsqu'il n'y a point de tradition, ni de prife de possession, laquelle seule cause la mutation de vassal : d'ou il s'ensuit, que lorsque la possesfion est prise il n'y a plus lieu de se repentir, et qu'il faut paier les droits au seigneur, quoique les parties se départent de la vente dès le lendemain du contrat.

Le quint est egalement dû pour licitation et vente par decret forcé ou volontaire; il est libre alors au seigneur séodal de prendre son droit, soit sur le prix du contrat volontaire, soit sur celui du deeret, dans le cas ou l'acquéreur le fait faire pour purger les hypothéques.

Pour licitation d'héritages ne pouvant se partager entre cohériticers par justice n'est dû quint pour le prix de l'adjudication faite à un des héritiers; mais s'il est adjugé à un étranger ou non coparta-

geant, l'adjudicataire le payera.

Il était passé en usage dans cette colonie, que le directeur et receveur general du domaine de sa majesté, remit le tiers du prix à quoi montait le droit de quint, à ceux qui l'avertissaient avant la passation du contrat, et seulement le quart à ceux qui acquéraient par licitation, ou par decret, en l'avertissant immediatement après l'adjudication. Cet usage a été confirmé par un jugement de Mr. Bigot, intendant, en datte du 7 Mai, 1754.

## ARTICLE 7.

Il est permis à tout vassal possesseur de seigneurie, sief, ou arriere sief de se jouer et disposer et faire son prosit des héritages, cens ou rentes étans des dités seigneuries, siefs ou arrieres siefs, sans payer aucuns droits me prosits

profits au seigneur dominant, pour pareilles mutations; pourvû toutefois que l'alienation n'excede pas les deux tiers des dites seigneurie, sief, ou arriere sief, et que le vassal en retienne la soy entiere, et quelque droit dominial et seigneurial sur la partie alienée.

CE que dit Mons. Auzanet sur cet article qui, est le 51me. de la coûtume, me servira pour en commencer l'interpretation. Les fiefs, dit ce comentateur, n'étaient en leur origine qu'à vie; pour cette raison la vassal ne pouvait démembrer ni aliener aucune portion de son fief, dont il n'avait que la simple joüissance. Depuis que les concessions en fiefs viagerement ont été rendues patrimoniales, les seigneurs ont retenu l'autorité, et le soin de conserver les siefs de leurs vassaux en leur integrité, et d'en empêcher le démembrement, asin que leurs vassaux, aïans un plus grand revenu, sussent en état de les assisser et servir au besoin: que dans la suite des tems, lorsque les siefs eurent été remis à l'instar des autres patrimoines, ceux qui ont travaillé, en l'année 1580 à la réformation de la coûtume, ont permis aux vassaux d'aliener sans le consentement du seigneur les deux tiers de leurs siefs, sons certaines conditions exprimées dans cet article.

Pour entendre ce qui est contenu et renfermé en icelui, il faut sçavoir, que démembrer un fief, est d'un en faire plusieurs ; c'est en separer l'unité et intégrité, et en faire plusieurs tenus également en homages separés; comme quand un vassal aliene une partie de son fief, sans se retenir la foy sur ce qu'il aliene, de sorte que l'acquéreur tienne cette partie en plein fief du seigneur dominant, et comme un fief separé de la partie que le vassal s'est reservée, et non pas comme ne faisant qu'une partie d'icelui; en ce cas la partie alienée est démembrée de celle qui est retenue par le vassal, et ce démembrement ne peut se faire au préjudice du seigneur et sans son confentement, parcequ'il est de son interêt de n'avoir qu'un seul vassal et non plusieurs, dont les fiefs ne soient que trés peu considérables. Ce n'est pas à dire, que le vassal ne puise vendre ou aliener une partie de son fief sans rétention de foy, il peut le faire, ensorte que l'acquéreur tienne cette partie comme un fief entier et separé de sa partie retenue; et cet acquéreur est tenu d'en faire la foy et homage au seigneur, et de lui payer les droits dus pour cette aquisition au cas de la vente ou acte equipolent à vente : Ainsi ce démembrement ne se fait pas au prejudice du seigneur, puisque les droits lui sont payes: Art,

turvú to

neuric, h

et quin

Ime. de

ation.

vie; p

une ports

Depuis

rimonia

ver les te

dément

enu, fil

te desta

atrimois

de la u

ment da

tions tu

elui, A

rs; c'at

galemen

artie de

ue l'an

nt, etal

et non i

artie ale ce dem

ins fon a

n feul 11 nfidéral

ier unep enforte

fepare #

et hom uifition

embren

ts lui

avait

pavés par l'acquéreur, suivant la nature de son acquisition, après lui en avoir rendu foy et homage pour en être duement inféodé. Le seigneur en recevant à foy et homage l'acquéreur, consent au démembrement, et cette partie alienée devient un fief entier, qui n'est plus reputé faire partie du fief possedé par le vassal avant le démembrement. Ce sont deux fies separés mouvans en plein fies du feigneur dominant.

Cette partie de fief ainsi alienée doit à chaque mutation foy et homage, ainsi qu'aveu et dénombrement au seigneur dominant et le quint denier en cas d'acquisition, ainsi qu'il est dit plus haut.

Îl est d'ailleurs constant et indubitable qu'un seigneur en cette province peut aliener une partie de son fief avec démission de foy, et que ce n'est pas proprement un démenbrement, et qu'en ce cas l'acquéreur est tenû d'enfaire la foy et homage au seigneur dominant, comme étant un fief separé de l'autre.

Le fief de la Durantaye est démembré. Il est divisé en deux, en la seigneurie St. Vallier, et en celle de St. Michel, et font deux seigneuries entiérement distinctes et separées, quoique sons un seul titre.

Le fief Grosbois, dont partie aux Lesieurs et l'autre à Mons. Gugy. Le fief de la Chesnaye, dont partie à Mons. Christie, partie à Mons. de St. Ours, et partie au Sr. Lenormand.

Le seigneurie de la rivière du sud est aussi dans le même cas, et une infinité d'autres.

Puisque le vassal peut vendre une partie de son fief, avec démission de foy, sans le consentement de son seigneur, il s'ensait que des cohéritiers, soit en ligne directe ou collatérale, le peuvent partager et diviser entr'eux de même que par la disposition du droit, prædia quæ nostri patrimonii sunt, sed et vectigalia vel superficiaria, sont sujets à partage. L. 10me. ff. fam. ercifc. sur laquelle Balde dit, coheredes possunt inter se dividere rem emphiteuticam, etiam irrequisito domino, et même des copropriétaires d'un même fief par quelque titre qu'ils l'aïent acquis peuvent le partager et diviser entr'eux, à la charge de faire par chacun des cohéritiers et copartageans la foy et homage au seigneur dominant, pour la part et portion qu'il a dans le fief, au cas qu'il ne l'ait dejà faite avant le partage pour la portion indivise qu'il y avait. Pour tel partage il n'est point dû nouveaux droits au feigneur, parceque celui auquel échet par le partage une certaine portion n'acquiert rien par ce moien, il n'a pas plus qu'il avait lorsque le fief etait possédé par indivis, et qu'il

avait une part indivise dans le fief, lequel ensuite a éte divisé, laquelle division produit un démembrement nécessaire de ce fief, de sorte que chaque portion fait un fief separé, et qui releve chacune en plein fief du feigneur dominant, jouissant chacune séparement des droits féodaux sur leurs censtaires, et autres droits, comme celui de la banalité et de corvées, à l'exception de la haute moienne et basse justice, qui ne peut se separer, qui reste toujours attachée au manoir principal, en forte qu'excepté le manoir et les cenfitaires qui en dépendent, les autres portions, faisant des fiefs separés, sont fans justice, et obligés d'aller à la justice royale.

Pour que le seigneur conferve les droits et profits féodaux sur la partie de fon fief qu'il aliene, il faut qu'il se reserve la soy et homage de la partie alience et une reconnaissance annuelle et perpetuelle de son acquéreur: en ce cas la partie vendue n'est qu'un arriere fief. dépendant du vendeur, chargé envers lui des devoirs, droits et pro-

fits feodaux.

TIEVE .

Ce n'est plus un démembrement, lorsque le vassal dispose et aliene jusqu'aux deux tiers de fon fief, ou au dessous, sans le consentement du seigneur dominant, en se retenant la foy entiere sur la partie qu'il aliene, et un droit domanial sur icelle: et pour telle alienation, il n'est dû aucuns droits ni devoirs au seigneur, et c'est ce qui est appellé dans cet article se jouer de son fief, de forte que tout vassal peut disposer et aliener jusqu'aux deux tiers de son fief par quelque maniere d'alienation que ce foit, l'ans que pour icelle. il foit rien du au seigneur dominant, ce qui a été ainst introduit afin que le vassal aïant besoin d'argent en puisse trouver plus facilement, fans être obligé de vendre tout fon hef; mais en faifant cette dienation, il faut qu'il se reserve à faire la soy et homage au seigneur dominant, tant pour la partie qu'il retient que pour celle qu'il a alienée, et qu'il retienne sur cette partie quelque droit domanial et feigneurial, parcequ'il n'est pas cense en avoir alrené aucune partie par le moien du domaine qu'il s'est retenû, et de la foy et homave qu'il s'est aussi reservée pour tout le sief, suivant la disposition de feigneur dominant, nour la part et porti, sloire tes

Pour bien entendre cette matiere, et décider fainement ce qu'est demembrement, il faut avoir recours au traite des fiefs de Duplessis, liv. o. du aux droits au feigneur, parceque ce son ben en en de membrement de l'action de la comme de pareage une certaine portion n'acquiert rien par ce molen, il n'a

me plus qu'il avait lorique le fiet ceate pofféde per indivis, et qu'al CHAPITRE

t. 7

fé, la ief, d

haeum

remen comme

tolenne fitairo

és, font

x for h

homage

et pro-

e et al-

furl

our telk

et c'el

orte que

fon fi

r icelle,

luit afir

lement,

tte dik-leighen qu'il: anial d

e partie roman tion de

demen-

## hou ser ale famille, c'est à diré, de veiller à la coniervation des droits due don le fare un alukurher, ou une Donnirer

## DE LA SAISIE FE'ODALE.

## Translation make to droits out he cloude day, you a cee court, an one-ARTICLE 8.

Le seigneur séodal à saute d'homme, devoirs et droits non faits, et non payes, peut mettre en sa main le sief mouvant de lui, le faire exploiter et en tirer les fruits pendant la main mise, à la charge d'en user en bon pere de famille.

ET article qui est le premier de la coûtume, nous enseigne quatre choses, la premiere qui peut faisir séodalement; la deuxieme pour quelles causes la saisse séodale peut être faite; la troisieme, quels sont les effets de cette faille; et la quatrieme, comment doit se comporter le seigneur dans l'exploitation du fief faisi, pendant le tems de la saisie, en consequence de ces mots, à la charge d'en user en bon pere de famille.

Le seigneur féodal peut exercer la saisse faute d'homme, c'est à dire, faute par le nouveau vaffal, soit en qualité d'heritier, acquéreur, ou donataire, d'avoir porté foy et homage dans les quarante jours, parceque ce n'est point la propriété du fief qui donne la qualité de vassal, mais la réception à homme faite par le seigneur, que les juris consultes apellent investiture. es nomoredo al aconte tient

Pour le defaut de paiement des droits et profits dûs au seigneur par le nouveau vafial, et quoique le vaffal ait fait fon devoir et paie les droits, s'il ne donne pas son aveu et denombrement dans le tems cette publication doit être enregiação dans un gredo san tirologo

Le seigneur séodal jouit du fief sais, et en fait les fruits siens pour les causes ci dessus enoncées, non obstant opposition faite de la part du vaffal, tant que dure la faifie non sono studi istav us 1910

Quoique par cette faisse il semble rentrer dans un héritage qu'il avait lui même concédé, et qu'il en foit le seigneur dominant, néanmoins il n'en a pas la propriété, il n'en a que la joüissance, et

une jouissance qui n'est que momentanée, et qui ne dure qu'autant que le veut le propriétaire du fief saisi. Il est obligé d'en user en bon pere de famille, c'est à dire, de veiller à la conservation des droits du fief, et d'entretenir les bâtimens de menues réparations, ainsi

que doit le faire un usufruitier, ou une Douairiére.

Get saisse féodale a toujours eû lieu en cette colonie, au prosit de sa majesté, faute par les seigneurs et propriétaries de siefs, de porter soy et homage, de donner leurs aveux et dénombremens, et saute par eux de paier à sa dite majesté les droits qui lui étaient dûs, voir à cet égard, un jugement de Mr. Bégon intendant, du 4 December, 1722. Un autre du même du 9 fuin, 1724. Et un idem du 14 fanvier, 1725. Un jugement de Mr. Dupuy, aussi intendant du 24 Decembre, 1726. Et un jugement de Mr. Hocquart intendant du 22 Nov. 1729.

### ARTICLE 9.

Le seigneur est tenu de faire notisier la saisie au vassal à son principal manoir, ou à son fermier, et au désaut de manoir et de sermier, de la faire publier par trois dimanches consecutifs à l'issue de la messe paroissiale du sief et seigneurie saisi; et faire enregîtrer la dite publication au gresse de la justice du dit sief, s'il y en a, ou à désaut à celui d'une jurisdiction roiale.

CET article qui est le 30me. de la coutume, ordonne la notiscation de la saisse féodale pour sa validité, autrement elle est de nul esset, et le vassal pourrait enfraindre la saisse, sans être obligé à restitution, par l'axiome de droit, quod nullum est, nullum producit essetum. La publication de la dite saisse doit être faite par trois dimanches consécutifs, parceque les censitaires du sief sont censés devoir être à l'eglise, pour les en avertir et les prevenir de ne plus païer à leur seigneur, mais au receveur du seigneur dominant; et cette publication doit être enregitrée dans un gresse, afin que le vassal et ses censitaires n'en prétendent cause d'ignorance. Cet enregîtrement étant une espece d'insinuation judiciaire, qui peut ôter au vassal toute occasion de se plaindre de la saisse, pour n'en avoir pas eû connâissance. rt. g.

a telet a

es droit

le same

foy et h

de pais

un jug-

autre a

Unjun

. Et m

princip

ermier, i messe pe

te publis

aut à di

la not

tre obli

llum pr

e par tro

ont cents

e ne plu

in que

ce. Ci

qui pet

our ne

RTICLE

#### ARTICLE 10.

La dite faisse féodale doit être renouvellée par le seigneur de trois ans en trois ans, et faute de le faire après trois ans expirés, les gereurs du fief saisse en sont déchargés pour l'avenir.

A disposition de cet article qui est 31me. de la coutume, veut qu'après les trois ans la saisse séodale non renouvellée demeure éteinte pour l'avenir, suivant l'esprit de l'ordonance de Roussillon de 1563, article 15, qui veut, qu'une instance intentée étant discontinuée dans trois ans, soit regardée comme non faite, mais elle produit son effet pour les fruits perçûs pendant les trois ans, lesquels apartiennent au seigneur. Ceux qui sont perçûs après apartiennent au vassal, quoiqu'ils l'aient été par les gereurs etablis par le seigneur, sans opposition de la part du vassal, à la restitution desquels il est obligé, parceque par cet article la saisse cesse, ipso jure, après les trois ans.

#### ARTICLE 11.

Le seigneur ne peut saire les fruits siens, avant qu'il ait saisi, mais seulement après, et ce en renouvellant la dite saisse de trois ans en trois ans jusqu'a ce que le vassal ait sait son devoir.

GET article qui est le 61me. de la coûtume, marque que le seigneur ne fait les fruits siens que par la saisse, pendant laquelle
on peut dire, que le vassal dort, c'est à dire, qu'il néglige ses propres interêts, qu'il soufre volontairement la perte de ses biens, la
pouvant empêcher par une voïe facile et qui n'est point deshonête
ni honteuse, puisqu'elle est autorisée par la loy, qui n'ordonne rien
contre les bonnes mœurs; au contraire, le seigneur veille, c'est à
dire, qu'il est diligent et soigneux de se servir des moiens etablis
par la loy pour augmenter ses revenus. Ce mot vigilare, se prenant ainsi dans le droit, lorsqu'il est dit, vigilantibus jura succurrunt.

Le vassal ne peut être déchargé de la dite saisse, qu'après avoir sait au seigneur la foy et homage, que le seigneur ne peut resuser. Alors il a la main levée de la saisse, en par lui payant au dit seigneur les droits et devoirs qui lui sont dus.

ARTICLE

18 Chap. IV. De la Saifie Féodal. 11 Art. 12.

#### ARTICLE 12.

Lorsqu'un sief ou seigneurie change de main, soit par succession, acquisition ou autrement, le seigneur nouveau séodal ne peut empécher la joinsance des siefs qui sont tenus de lui, que préalablement il ne sasse avertir par proclamations et significations à ses vassaux de venir lui rendre soy et homage dans quarante jours. Si dans les dits quarante jours les vassaux ne se presentent point, il sera saisse, et ensuite exploiter leurs siefs et seigneuries pour en faire les fruits stens.

ET article qui est le 65me de la coûtume, fait une diference confiderable entre la mutation qui arrive de la part du feigneur. et celle qui arrive de la part du vassal; en ce que lorsqu'il arrive de la part du vassal, le nouvel acquéreur est obligé dans quarante jours d'aller au fief dominant, et y faire la foy et homage et les ofres, ainsi qu'il est dit, au chapitre premier; à faute de quoy le seigneur fans aucune fommation, peut faisir son fief en pure perte des fruits. jusqu'a ce qu'il ait satisfait à ses devoirs. Mais lorsque la mutation arrive de la part du Seigneur, le nouveau seigneur ne peut saisir le fief du vassal, qu'aprés les fignifications et publications portées par cet article, La raison en est, que le vassal qui a fait ses devoirs à son ancien seigneur, a droit d'ignorer la mutation de son seigneur, c'est pourquoi il doit en être averti auparavant, et il doit avoir quelque tems pour se préparer à aller au hef dominant pour y rendre ses devoirs au nouveau seigneur. Quoiqu'il soit de l'interêt du nouveau seigneur d'être reconnû par ses vassaux, ils sont néanmoins obligés à ce devoir, et conséquemment ce doit être à leurs frais et dépens, de même que quoiqu'il foit de l'interêt du seigneur que le nouveau vassal lui fasse foy et homage, elle se fait cependant aux frais et dépens du vassal, parceque c'est un devoir personnel auguel un vassal est tenû envers son seigneur; et qu'y étant reçû, il jouit librement de ses droits et prerogatives, et que ne l'étant pas, il est toujours incertain de son droit. L'ancien vassal propriétaire de fief qui a fait la foy et homage à l'ancien seigneur, et païé les droits qu'il devait pour sa mutation, doit seulement au nouveau seigneur faire et réiterer la foy et homage, mais il ne lui droit aucuns droits ou profits de son fief. Feudi substantia est ipsa feudalitas, cum feudum à fidelitate, vel à fide dicatur. Si nulla sit mansso nec vetus nec nova in loco dominanti, tunc vassallus potest obligationes suas facere ad personam patroni, nedúm in domicilio patroni, sed etiam in quovis alio loco bonesto, et ad hunc actum congruo ubi eum invenerit.

Art. 13 & 14. Du retrait Féodal, &c. Chap. V. 19

rt. 11

acquifu joseifa vertiru

rs list

leurs h

diferen

feigner arrive

ante jor

les of

le leigne

des fri

a mutab

orteen

devon feigna avoir que rendre

néanmoi urs fran

ndant I

nel auco il join est tonju

quiat u'il den

aire et a

ts ou p

ustum o

eec now

! perfue

o hone

Serma

#### Serment de fidélité envers le feigneur.

Ego juro ad hæc saneta evangelia, quod à modo in anteà ero fidelis huic, sicut debet esse vassallus domino, nec id quod mihi sub nomine sidelitatis commiserit, pandant alii ad ejus detrimentum, me sciente. lib. 2. foudor. tit. 5.

#### ARTICLE 13.

Le vassal doit donner son dénombrement sous quarante jours, après qu'il a été reçû en foy et homage; si non, le seigneur peut faire saisir son sief et mettre gardien, jusqu'a ce qu'il ait fourni son dénombrement; en ce cas, il n'en fait pas les fruits siens, et le gardien en doit rendre compte au vassal, après qu'il a fourni son dénombrement, en prelevant les frais de la saisse.

CET article qui est le 9me de la coûtume, s'entend, et ne demande aucune explication.

#### CHAPITRE V.

DU RETRAIT FE'ODAL ET CENSIER CONVENTIONEL.

#### ARTICLE 14.

Le seigneur séodal ou censier, peut prendre et retenir le sief tenu et mouvant de lui, qui est vendu par son vassal, ou terres en rêture, étans en sa censive, vendues par son censitaire, en remboursant à l'acquéreur le prix qu'il en aura paié, et les loyaux coûts, dans quarante jours aprés que son vassal ou censitaire lui aura notissé son acquisition, et exhibé les contrats, et d'iceux donné copie. Le seigneur qui aura reçû la foy et E homage,

homage, et le droit de quint pour un fief, ou celui de lots et ventes pour une rôture et terre en censive, ne peut plus user du retrait.

L est traité dans cet article, qui contient les 20me. et 21me. de la coûtume, du retrait féodal et censier conventionel, qui est un des trois droits que le seigneur féodal peut exercer sur les siefs mouvans de lui en plein sief, et le seigneur censier sur les terres en rôture, scises en sa censive.

Le retrait est un droit par lequel une chose vendue peut être retirée des mains de l'acquéreur, par celui d'ou elle provient, ou par la disposition de la loy municipale, ou en vertu de sa convention.

La loi des fiefs accorde la faculté de retraite un fief vendu, au feigneur duquel il est tenû et mouvant en plein fief. C'est ce qu'on apelle le retrait féodal: ce retrait n'a lieu qu'en cas de vente ou d'acte equipolent à vente, comme si le fief a été donné par le propriétaire en payement d'une dette, parceque datio in solutum, est une vente.

Le seigneur retrayant est obligé de rembourser le prix entier que l'acquéreur a paié, ensemble tous les frais faits par l'acquéreur, outre le prix principal pour parvenir à l'acquisition, ou qui ont été saits en suite, comme sont les frais du contrat et les epingles au desfus du prix principal convenues par le contrat. Cet article prescrit le tems, dans lequel le seigneur est obligé de faire la demande du retrait séodal, qui est de quarante jours, à compter du jour que la vente du fies lui a été notifiée, et que le contrat lui en a été exhibé, et d'icelui donné copie. Ce tems étant passé, il n'y est plus recevable; c'est un tems qui court irrevocablement, et sans esperance de prolongation.

Le retrait censier est un retrait conventionel. Un seigneur qui apose dans un contrat de concession la convention de retirer par lui la chose qu'il a concedée, en cas de vente du concessionaire, lui donne la faculté de retraire, pourvû qu'il le fasse dans le tems de quarante jours, après l'exhibition du contrat, ainsi qu'il est prescrit dans cet article, et ce sans aucune forme de procès, en rendant à l'acquéreur le prix principal de son acquisition, les frais, loyaux coûts et epingles; parceque les clauses inserées dans les contrats doivent être inviolablement gardées, lorsqu'elles ne sont point contre les bonnes mœurs, les loix, ou l'interêt public. C'est pourque elles sont apellées les loix des contrats, telle qu'est la clause apellée

paEtum

pactum de retrovendewdo, et ce retrait est préserable au lignager et au séodal. Voir à cet égard pour constater que le retrait conventionel

a toujours été d'ufage en cette province.

t. 11

21me, b

t, oun

ention.

lutum, c

entier q acquésti qui onté

les aute

emande

our que

a été é

fans en

igneur

rer par

e, luidi

ns de qu

est prela

rendan

is, loye

es contil

pourque de apelle

Un jugement de Mr. Bégon, intendant en datte du 5 Juin, 1714, qui à la poursuite du seigneur de Varennes, déclare le retrait par lui sait d'une terre de Jean Gautier acquise par le nommé Bissonet, bon et valable, en exécution des clauses du contrat de concession de la dite terre, et qui condamne le dit Bissonet à déguerpir de la dite terre, à la charge par le dit seigneur de lui rembourser le prix principal de l'acquisition, frais et loyaux coûts.

Le retrait féodal ou censier conventionel n'a lieu qu'en cas de vente ou acte equipolent à vente, et en ce cas il est au choix du seigneur féodal de choisir le retrait ou les droits utiles et profitables, qui sont le quint; et au seigneur censier de choisir le retrait conventionel, ou les droits de lots et ventes; mais après qu'ils ont fait leur choix, il ne leur est plus permis de varier et changer de volonté,

parceque le choix de l'un exclud celui de l'autre.

#### ARTICLE 15.

Les héritages acquis ou retraits par un seigneur en su censive sont réunis à son sief, et censés féodaux, à moins que le seigneur ne s'explique formellement que les dits héritages demeureront en rôture.

ET article qui est le 53<sup>me</sup>. de la coûtume, dit, que si un seigneur de sief acquiert des héritages qui sont en sa censive, sans
déclarer qu'il entend qu'ils demeureront en rôture et censuels, sont
rendus séodaux, et sont partie de son sief, parceque le seigneur qui
fait l'acquisition ne peut pas avoir deux qualités incompatibles de
seigneur et de sujet, de créancier et de débiteur; de même qu'un
homme ne peut pas être son seigneur et son vassal en même tems:
qu'il repugne qu'on se doive à soy même le cens ou autres redevances ou une servitude. C'est pourquoi il saut que l'une de ces qualités soit eteinte, et demeure consuse en la personne de l'acquéreur.
Cette réunion se fait ipso jure.

# CHAPITRE VI. DELACOMMISE.

#### ARTICLE 16.

Le vassal qui denie son sief être tenu dans la mouvance du seigueur séodal confisque icelui sief: et en cas de contestation entre le seigneur et son vassal après qu'il l'aura avoüé, ils doivent se comuniquer respectivement leurs titres, et est tenu le vassal de satisfaire le premier. Si le seigneur a mis en sa main le sief, qu'il dit être mouvant de lui par faute d'homme, et le vassal le désavoüe, le vassal doit avoir provision, et joüir du dit sief pendant le procés.

AR cet article qui renferme les 43<sup>me.</sup> 44<sup>me.</sup> et 45<sup>me.</sup> de la coûtume il est etabli le droit de commise, par lequel le seigneur acquiert la propriété pleine et entière du sies de son vassal. Le desaveu et la sélonie sont les deux causes qui la sont encourir. Le desaveu est lorsqu'un vassal denie que son sies est tenu et mouvant du seigneur, dans la mouvance duquel il se trouve. La sélonie est une infidelité qui se commet par le vassal, lorsque malicieusement il met la main sur son seigneur, qu'il le maltraite, l'outrage de paroles injurieuses, ou qu'il machine sa mort ou son deshonneur. C'est une ingratitude dont la peine est la confiscation du sies du vassal au prosit de son seigneur, ou de ses héritiers: les sies étans considerés eû égard à leur origine comme des biensaits acordés par le seigneur à ses vassaux, ils sont revoqués par leur ingratitude à l'exemple des donations, qui peuvent se revoquer par les donateurs pour l'ingratitude des donataires.

Le Roy étant le seigneur dominant en cette province, je n'ai raporté et sait mention du droit de commise que par pure curiosité, les sujets de cette province étans trop bons sujets, et trop attachés à leur souverain pour lui disputer son droit de seigneur dominant, il n'y a point encor eû d'exemple de desaveu et de selonie en Canada depuis son établissement, et je crois devoir être persuadé qu'il n'y en aura jamais. La soumission et le respect que

Art. 17. Du droit d'Ainesse, &c. Chap. VII. 23

. 16.

ur feedi on valid

ent lan eur ani ume, et le fief per-

ne. del

el le la

f de for uses qui fon his

e valla,

le mi-

mort of

confile

éritiess

pienfah

leur in-

r par les

aporti d

de cette

pour le

exemple

rois de-

beet que

les Canadiens ont fait paraître en toutes choses aux ordres de sa Majesté, et de ses gouverneurs depuis la conquête, doivent lui être de surs garans de ce que j'avance.

#### CHAPITRE VII.

Du droit d'aînesse et préciput et partages en successions de siefs et seigneuries, tant en ligne directe que coltatérale.

N. B. Ce chapitre si les nouveaux sujets veulent profiter, ainsi qu'ils le peuvent, du benefice des loix Anglaises, qui leur est accordé par l'Acte de Parlement, pourront tester de leurs biens nobles ainsi qu'ils le jugeront à propos, et les laisser à leurs aînés en entier; et dans ce cas, ce chapitre n'aura lieu que pour les successions ab intestato.

#### ARTICLE 17.

Au fils ainé apartient par préciput le château ou manoir principal, bosse cour y attenante, et en outre un arpent de terre de l'enclos et jardin, joignant le dit manoir; si tant y en a; si le dit enclos et jardin contient davantage, il peut garder le tout, en recompensant ses cadets en autres terres à leur commodité.

ET article qui est le 13me de la coûtume, dit, que le droit d'aînesse est appellé, préciput, et ces termes préciput et droit d'aînesse sont sinonimes, se prenant souvent dans la même fignification, pour demontrer tout l'avantage que le fils ainé prend dans les biens nobles de ses pere et mere, aprés leur decés. Néanmoins ce préciput dans sa propre signification doit se prendre pour le manoir ou château avec la basse cour et l'enclos d'un arpent que l'ainé prend avant partage, per præceptionem et antè capionem, car prendre par préciput, c'est capere antè heredes, hors part et sans confusion.

# 24 Chap. VII. Du droit d' Ainesse, &c.

fusion. Ce droit a été introduit pour conserver et maintenir la grandeur et la puissance des Roys, car en donnant de grands avantages aux aînés des familles, ils peuvent donner de grands secours à leurs princes, par le moien des gens de guerre qu'ils peuvent entretenir à leurs frais et dépens, dont ils seraient privés, si les biens des grandes familles étaient également partagées entr'un nombre confidérable d'enfans, ainfi l'intérêt public a donné principalement l'origine à ce droit plutôt que l'interêt particulier de quelques familles.

Le pere ne peut pas ordonner par derniére volonté ou autrement, que le droit d'ainesse apartiendra-au puiné, ou que tous ses biens

nobles se partageront également entre ses enfans.

Les coutumes sont de droit etroit et rigoureux, leur décisson ne fouffre point d'extension, il faut suivre les termes dont elles sont conques, et on ne doit point s'en écarter. Earum verbis est in inhærendum, nec illis licet addere nec alias interpretari, quam loquantur. Pere et mere ne peuvent par contrat de mariage, donations entrevifs ou autrement faire aucuns avantages à leurs enfans puinés au prejudice du droit d'ainesse qui apartient à leur ainé. S'il était permis au pere de disposer de ses fiess par actes entreviss au profit de ses puines, il eluderait la disposition de la loi, et priverait son ainé de l'avantage qu'elle lui donne. Non potest eripi filio quod à lege accepit, quomodo

pater potest eripere, quod non potest dare?

Une renonciation faite par un fils ainé à fon droit d'ainesse en faveur de ses cadets, du vivant du pere et même de son consentement, quoique faite par un majeur, est toujours présumée faite par contrainte et contre la volonté du fils: et on ne peut pas dire en ce cas, que coasta voluntas, voluntas sit, parcequ'il n'y a point lieu de croire que le fils ainé ait volontairement consenti à la perte de ses droits, auparavant qu'ils lui fussent acquis, quand même il aurait eû récompense pour y renoncer. Non videntur rem amittere quibus propria non fuit, dit la loi, non videntur. ff. de R. J. et comme dit le juris consulte en la loi, 4. ff. Cod. tit. velle non creditur qui obseguitur imperio patris. Et comme dit Mr. Charles Dumoulin, sur cet article; consensus filiiprasumitur vi aut metu extortus, timens ne pater pejus saceret. Il est d'ailleurs à présumer que l'ainé n'a pu rien resuser a celui à qui il est redevable de la naissance, et que s'il avait voulu résister à ses commandemens, il aurait ressenti avec plus d'effet la rigueur de sa colere. Les cours de justice qui ont interêt que la disposition de la loi en faveur des aines ne soit pas eludée par quelqu'adresse ou artifice que ce soit, ont toujours foujours jugées pour la conservation de ce droit.

. Ph

a grap.

à lem

etenin

grand

idétah

gineau

tremen

fes bien

cifion

font co

ærendu

Peter

prejuti

is aup

puines,

'avante

t, quien

[entents

contractive cas, of

Croise #

its, aun

écompe

ia non fe

confulted

eris patri

ius fillipro d'ailless

redeval

ndemes

Les cou

foit, or

Tous les juris consultes tiennent pour certain que l'ainé ne peut ceder son droit d'ainesse avant l'ouverture de la succession, ni même

du consentement de ses pere et mere et de ses autres freres.

La loi donne à l'ainé pour son préciput le chateau ou manoir principal du fief, en outre un arpent de terre de l'enclos ou jardin, joignant le manoir, si tant y en a, de sorte que s'il n'y avait point de jardin ou d'enclos, ou que le jardin ou l'enclos ne fut point tenu en fief, mais en roture, l'ainé ne prendrait que le chateau ou manoir et n'aurait pas droit de prendre un arpent de terre du même fief, pour et au lieu du jardin et enclos. Il en faut dire de même si l'enclos ou jardin n'était pas contigû au chateau, non lucratur bortum, quia non est contiguus, et comme dit Dumoulin sur cet article. Glore 5 verbo. Tardin, No. 3. Et dicitur hortus cohærens sive accessorius nedum si sub eadem clausura continetur, sed etiam si sit extra clausuram, habens tamen aditum per domum, et ejus gratia paratus. Si l'enclos ou jardin ne contient pas un arpent l'ainé doit s'en contenter, suivant ces termes, si tant y en a, mais s'il y en a davantage, il n'a droit de prendre qu'un arpent pour son préciput. Néanmoins il peut prendre le tout en récompensant ses cadets parcequ'il est de l'interêt de la famille qu'on ne divise pas l'integrité de la maison seigneuriale, et du jardin ou enclos qui y joint.

#### ARTICLE 18.

Si dans l'enclos du dit préciput, il se trouve moulin, four ou pressoir le corps des dits batimens apartient à l'ainé; mais les profits du dit moulin, banal ou non banal, et les dits four et pressoir, s'ils sont banaux, se partagent comme le reste du sief; en par les cadets contribuans aux frais moulans, tournans et travaillans des dits corps de moulin, sour ou pressoir banaux: et ustencils d'iceux, au prorata des profits qu'ils peuvent en retirer.

L est decidé par cet article qui est le rame de la coûtume, que si dans l'étenduë de l'enclos ou jardin, que l'ainé prend pour son préciput, il se trouve moulin, sour ou pressoir, le corps d'iceux apartient à l'ainé, ce qui est sondé sur la regle de droit que ædiscium solo cedit. Il n'en est pas de même des prosits que raportent les moulines.

lins, banaux ou non banaux, les fours ou pressoirs, s'ils sont banaux, les quels sont souvent et presque toujours plus considerables quele reste des revenus du fies: ils se divisent de même que le reste du fies, par la raison, que la banalité ne concerne pas le seul manoir et l'enclos et jardin, puisqu'elle regarde tout le fies, et produit un revenu perpetuel et annuel, qui fait partie du domaine du fies; et c'est pourquoi elle est reglée de la même maniere, que les terres séodales et les droits qui en dependent, et qui sont tenus en fies; et par conséquent tombe dans le partage qui s'en fait entre l'ainé et ses cadets.

Jusqu'ici dans cette colonie, il n'y a point eû de fours banaux, il est fort douteux que les seigneurs du Canada aient ce droit, à moins qu'ils n'aient des bourgs ou villages ordonnés. Quant aux pressors, n'y aiant point de de vignes, ils ne pourraient être que pour les pommes, ainsi qu'en Normandie. Je ne doute pas que si l'habitant devenant par la suite des tems plus industrienx, entreprenait à faire du cidre, les seigneurs ne sussent en droit de construire des pressors banaux et d'y obliger leurs censtraires par leurs contrats. Cependant comme ce droit serait nouveau en cette province, je suis porté à croire qu'il serait nécessaire pour l'introduire, d'un ordre de sa Majesté le seigneur dominant, sur la demande respectuense qui pourrait lui en être faite.

#### ARTICLE 19.

Lorsque perc et mere ayans fief et seigneurie décedent, laissant seulement deux enfans, il apartient au fils ainé par préciput en chacune des successions le manoir principal, avec basse cour et enclos, et les deux tiers dans les totals des dits siefs, et à l'autre soulement apartient le tiers.

Quo des successions de pere et de mere, il se doit néanmoins entendre de celles des ayeul et ayeule, dans lesquelles le droit d'ainesse à lieu par representation du fils ainé décedé, de sorte que les filles de l'ainé décedé representent leur pere au droit d'ainesse, dans les successions de leurs ayeul ou ayeule, d'ou il s'ensuit que le droit d'ainesse aurait lieu en la succession de l'ayeul pour les enfans du fils ainé décedé, quoique tous les autres ensans ne vinssent à la succession que par representation. L'ainé au cas de cet article n'a pas seulement les deux tiers des siess et soigneuries et heritages tenus noble-

rt, n

l'end

enu ne

At me

at com

ilefff

t foint

tim)

en drid

leursa

ace, jele

de falls

rait lin

feulesi

des fun

tiers an

ne par

éanmon

roit da re quels fle, da le dra

ns duff

as feult

noble-

ment

ment, mais il a encor les deux tiers des droits et profits du moulin, banal ou non banal, et des fours et pressoirs, s'ils sont banaux, ainsi qu'il a été dit sur l'article précedent, des cens et censves, rentes féodales et autres droits féodaux. Il faut entendre par cet article que l'ainé ne peut prendre qu'un seul manoir et un arpent de l'enclos ou jardin par préciput dans chaque succession de ses pere et mere, quoiqu'en chacune il y ait plusieurs siefs; c'est à dire, que si dans une succession il se trouve plusieurs siefs, l'ainé ne peut prendre entre tous qu'un seul chateau et manoir pour préciput, il choisit celui qui lui plait, et n'est pas obligé de prendre l'un plutôt que l'autre.

Le droit de haute, moienne et basse justice ne peut point se diviser, ils doivent le posseder en commun; et en ce cas les amendes et autres profits de la justice sont partagés, et les charges portées suivant la portion que chacun a dans les terres du sief, suivant cet article et le suivant, et il ne peut y avoir qu'un juge qui l'exerce commis par tous les propriétaires. Quoique l'ainé par le moien de son préciput et droit d'ainesse ait une très grand partie du sief, avec le principal manoir, néanmoins les cadets ne tiennent pas leurs portions de l'ainé, et ne relevent pas de lui.

#### ARTICLE 20.

S'il y a plusieurs enfans; au fils ainé apartient son préciput, ainst qu'il est dit, et la moitié des fiefs, et l'autre moitié se partage également à tons les autres enfans.

ET article qui est le 16me de la coutume n'a besoin d'autre explication que celle de l'article précedent, comme il n'en est diferent, qu'en ce qu'il ordonne que si l'ainé concourt avec trois héritiers ou plus, il ne peut prétendre que la moitié des terres nobles et droits séodaux, et le précedent veut, que si l'ainé ne vient à la succession qu'avec un seul cohéritier, il en ait les deux tiers.

#### ARTICLE 21.

Lorsque dans une succession, il n'y a qu'un fief consistant seulement en un manoir, basse-cour, et enclos d'un arpent, sans d'autres apartenances, F

# 28 Chap. VII. Dudroit d' Aine se, &c. Art. 22 & 23,

apartient au fils ainé le tout, sauf cependant aux autres enfans leur droit de légitime, droit du douaire coutumier ou préfix, à prendre sur le dit sief.

CET article qui est le 17me, de la coûtume donne la préference aux cadets pour leur légitime, ou le douaire coutumier ou préfix sur le droit d'ainesse, et non pas pour l'un et pour l'autre, d'autant que les ensans ne pouvans pas avoir la légitime et le douaire, ils ne peuvent avoir que la légitime ou le douaire, et pour avoir la légitime il faut être héritier; or héritier et douairier sont deux qualités incompatibles ensemble suivant la loi; ainsi ceux qui veulent se tenir au douaire, sont obligés de renoncer à la succession.

#### ARTICLE 22.

Si dans telle succession il n'y a que terres sans manoir, le fils ainé prendra un arpent de terre en tel endroit du fief qu'il voudra choisir, pour préciput, au lieu et place du manoir.

OMME il arrive souvent, je pourrais dire très frequemment en cette province, qu'il n'y a aucun manoir dans un fief, et par conséquent, point d'enclos qui y soit joignant et contigu; cet article qui est le 18me de la coûtume a voulu donner quelque avantage à l'ainé, en tel cas pour préciput, en lui permetant de prendre un arpent de terres labourables du fief, en tel endroit qu'il voudra choisir pour et au lieu du manoir, sans qu'il puissé en prendre deux, l'un pour manoir et l'autre pour l'enclos.

#### ARTICLE 23.

Droit d'ainesse n'a lieu entre silles; lorsqu'il n'y a que silles eu successions directes ou collatérales, elles partagent egalement.

CET article, qui est le 19me de la coutume, veut qu'entre silles venantes à succession directe ou collatérale en sies, il n'y ait point de droit d'ainesse; mais qu'elles partagent egalement tous les biens de quelque nature qu'ils soient; sans doute par la raison, que le droit d'ainesse a été introduit pour conserver les maisons, et que

#### Art. 24 & 25. Dudroit d' Ainesse, &c. Chap. VII. 29

des femelles ne perpétuent point leur race, mais passent dans une autre famille, et causent par ce moien l'extinction de leur nom, ainsi que marque le jurisconsulte en la loi pronuntiatio de V. S. ou il dit que mulier familiæ suæ et caput et sinis est. Cependant la loi des siefs veut que les petites silles au desaut de mâles succedent au droit d'ainesse par représentation de leur pere, en la succession de leur ayeul ou ayeule, à l'exclusion de leur oncle frere, mais sans droit d'ainesse entre elles.

#### ARTICLE 24.

UF avoi

qui vei

aini ju

r, pu

requen

is un i

contigu

uelquer

ant de 1

oit que

25 814 1111

qu'entre

ment to

a raifon

En succession de fief et seigneurie en ligne collatérale, les femelles n'hêritent point avec les mâles en pareil degré.

CET article qui est le 25me de la coûtume contient une disposition qui exclue les filles des successions collatérales en fiefs, lorsqu'elles se trouvent avec des mâles en pareil degré; áinsi lorsqu'il s'agit de la succession d'un frere on d'une sœur, les freres excluent leurs sœurs de la succession des biens nobles du défunt: ou lorsque les neveux viennent de leur chef et sans représentation en la succession de leur oncle ou de leur tante, les freres excluent leurs sœurs; d'ou il s'ensuit que lorsque les ensans d'un frere ou d'une sœur viennent à la succession de leur oncle ou de leur tante par représentation, les freres excluent pareillement leurs sœurs, dans la subdivision qui se fait entr'eux de la part qu'ils ont eüe enla succession de leur oncle.

#### ARTICLE 25.

Le droit et part de l'enfant qui renonce à la succession de pere ou mere, accroit aux autres enfans héritiers, sans aucune prerogative d'ainesse de la portion qui accroit.

est personnel en la personne de celui qui se trouve l'ainé au tems de la succession échue, et celui qui le suit ne peut pas se dire l'ainé, puisqu'il y en a un qui le precéde; et quoiqu'il soit le plus agé de ceux qui sont héritiers, il n'est pas pour cela l'ainé: car la qualité d'ainé n'est pas considerée par la seule comparaison aux puinés. mais par rapport au pere, lequel au tems de son décés a laissé un fils plus agé que les autres, qui est feul consideré comme ainé. C'est lui à qui la loi a donné les prerogarives d'ainesse, qui sont atachées à sa personne, et ne passent point aux autres, quoiqu'il renonce à fa succession; et nonobstant sa renonciation il ne laisse point de retenir les autres avantages de l'ainesse, comme de porter les armes pleines, et de jouir des honneurs et prerogatives qui font dus à l'ainé: le puiné ne peut pas prétendre les droits d'ainesse en vertu de la renonciation de l'ainé. Lorsque la renonciation est faite par l'un des puinés, sa portion n'ecroit point a l'ainé, qui de fon chef a de grands avantages dans les biens féodaux; mais l'accroissement se fait aux portions des autres puinés qui font une efpéce de corps particulier, distinct et separé de celui de l'ainé.

Du vivant des pere et mere et autres ascendans, la renonciation faite par l'ainé est nulle; car régulierement on ne peut pas renoncer à un droit qui n'est point échu, principalement lorsque la renonciation est faite gratuitement, nullo dato, et quand elle serait faite aliquo dato, comment peut on evaluer un don qui n'est point échu, et qui peutêtre n'echerra jamais, si l'enfant décède du vivaut

de ses pere et mere.

#### ARTICLE 26.

Les mâles venons d'une fille par représentation ne prennent rien dans les fiefs laissés par le décés de leur oncle et tante, la mere n'aïant pû venir à succession avec ses freres.

CET article qui est le 322me. de la coutume, décide que les mâles venans d'une fille et succedans par représentation avec leur oncle ne prennent rien dans les fiets de leur oncle ou tante, de cujus bonis agitur, non plus que la mère si elle avait vecue; parceque les neveux ne succedent point de leur chef, ils ne succedent que par représentation, comme étans mis et subrogés au fieu, place

Arti

u tems

US 200

ir la el

1X pun

laiffe

quoique la ne la

es quit

l'ainefe

ciation

né, qi

mais

nt un

ainé.

nonciz

pas Ru

fque h

elle le

h'eff

e du va

ien don

nt pi w

e que

ation and

tante,

e; pat

fuccelli feu, pl et droits de leure mere prédécedée: or si leur mere était vivante et en concurrence avec ses freres, elle ne prendrait aucune part dans les biens féodaux, parceque par l'article 24: le mâle exclut la femelle en pareil degré dans les siefs; et partant les neveux issus des filles ne sont point admis à succeder aux siefs avec leurs oncles. La condition des ensans serait meilleure et plus avantageuse que celle de leur mere, et le représentant serait plus avantagé que le représenté.

#### ARTICLE 27.

Si en succession collatérale il y a fiefs, les enfans des freres n'excluent point leurs tantes, sæurs du défunt; mais les dites tantes y succedent de leur chef, comme étans les plus proches, avec les ensans des freres. S'ils sont plusieurs enfans ils succederont pour une tête avec leurs tantes.

ET article, qui est le 323me. de la coutume, a été mis avec les précedens, pour décider un doute, sur la question, scavoir, si le représentant a autant de droit que le représenté ou s'il n'a droit que de succeder et non pas d'exclure? Si le représentant avait autant de droit que le représenté, le neveu, fils du frere, excluerait sa sœur de la succession des fiefs, de même que le frere aurait fait. Néanmoins la loi a jugée et decidée très équitablement, que les neveux, enfans d'un frere, quoique venans par représentation de leur pere, n'excluent point leur tante; mais qu'ils concourent avec elle au moien de la représentation, parceque la représentation est un benefice de la loi pour succeder et non pas pour en exclure, autrement ce ferait deux benefices ou graces accordés à une même personne pour la même chose, l'un d'admetre le neveu à la succession de son oncle avec sa tante, contre la regle generale, le mort saisit le vif, son hoir plus proche et habile à lui succeder, par laquelle la tante comme plus proche en degre aurait exclue fes neveux, enfans de ses freres, et l'autre de l'exclure en vertu de la prérogative que la loi donne aux mâles d'exclure les femelles en succession collatérale en pareil degré.

La tante aïant la prérogative du degré, il est juste qu'elle vienne en concurrence avec ses neveux, et d'autant que cette decision est fondée sur une raison du droit commun, que non admittuntur duce fictiones circà idem subjectum.

ARTICLE

Les enfans du fils ainé soit mâles ou femelles survivans leur pere, repréfentent leur pere au droit d'ainesse. S'il n'a a que filles, elles reprefentent leur péere sans droit d'aînesse entr'elles.

CET article, qui est le 324me. de la coutume, dit que les filles, venans par représentation de leur pere, prennent la même part et portion qu'il aurait pris, mais sans préciput et droit d'ainesse entr'elles, et qu'elles partagent également entr'elles les successions tant directes que collatérales. D'ou il s'en suit, que s'il ya des enfans mâles de l'ainé, l'ainé d'entr'eux prendra son droit d'ainesse sur la portion échue par la représentation de leur pere. Le droit d'ainesse se prendra pareillement entre les enfans du puiné qui serait décédé, par exemple, l'ainé étant décédé et aïant laisse plusieurs ensans mâles, le sils ainé de l'ainé prendra son préciput et droit d'ainesse sur la portion qui aurait apartenue à l'ainé, et qui est echüe à tous ses enfans que si le cadet de l'ainé est décédé et qu'il ait laissé des enfans, son ainé prendra aussi son préciput et droit d'ainesse, dans la portion qui echerra à tous les enfans du cadet, comme s'il avaient succedés à leur pere.

#### ARTICLE 29.

Et quant aux propres héritages, y succedent les parens qui sont les plus proches du côté et ligne d'ou sont advenus au défunt les dits heritages, quoiqu'ils ne soient plus proches parens du défunt; hors et excepté qu'en fiefs le mâle exclud la femelle en pareil degré: sans aussi exclure les enfans des freres venans par représentation.

CET article, qui est le 326me. de la coutume, est clair et ne demande aucune explication, l'étant dejà très amplement dans les articles precédens.

#### ARTICLE 30.

En ligne collatérale, les fiefs sa partissent et divissent entre cohéritiers, sans droit ou prérogative d'ainesse.

CET article, qui est le 331mc. de la coutume, s'entend selon la limitation portée en l'article 25, qui exclut les semelles de la succession collatérale des fiess avec les mâles en parcil degré.

Par l'article vingt troisième de ce traité qui est le dix neusième de la coutume, il est porté, que lorsqu'il n'y a que des filles venantes à succession directe ou collatérale, droit d'ainesse n'a lieu: d'ou on pourrait conclure, à contrario sensu qu'entre mâles venans à succession collatérale, droit d'ainesse aurait lieu: Il était donc nécessaire de declarer par un autre article, que les siess en collatérale se partagent également entre les cohéritiers, ce qui s'entend des mâles. Le droit d'ainesse n'a point lieu en ligne collatérale, parcequ'il a seulement été introduit en faveur du fils ainé, pour la confervation de la famille; et ce droit d'ainesse présupose qu'il y ait un ainé, c'est à dire, le premier né; ou le plus agé de celui de la succession dont il s'agit; primogenitus proprie non dicitur, nist respective ad genitorem. Ce qu'on ne peut pas dire en succession collatérale, qui n'a lieu qu'au désaut d'ensans on d'autres ascendans du désunt.

#### ARTICLE 31.

Lorsque les héritiers succédent, les uns aux meubles, acquêts et conquêts, les autres aux propres, ou qu'ils soient donataires ou légataires universels, ils sont tenus entr'eux de contribuer au payement des dettes, chacun au prorata de leur part: en quoi ne sont compris les ainés en ligne directe, qui ne sont pas tenus plus que les autres des dettes pour leur droit d'ainesse.

A regle qui est au commencement de cet article, qui est le 324me de la coutume, sous une exception contenue à la fin, qui est, qu'encor que les fils ainés prennent une plus grande portion que les puinés dans les sies, ils ne sont pas tenus des det-

es

ARTIC

ement

8:20

e, retri

les file

nême pr inesse u

la porti. Ne fe pre

par em

la port

fes enta

enfans,

portions

fuccell

font les |

its berin

excepte #

### CHAPITRE

#### DU FRANC ALEU.

#### ARTICLE 32.

Franc aleu, auquel il y a justice, censive ou fief, mouvant de lui, se partage comme fief noble; mais ou il n'y a ni justice, ni fief mouvant de lui, ou censive, il se partage roturièrement.

E T article, qui est le 68me. de la coutume, explique, qui le franc aleu est un héritage qui n'est sujet à aucuns droits ni devoirs seigneuriaux, tant honorifiques, comme la foy et homage, que pécuniaires, comme quint, cens ou autres en reconnaissance de directe seigneurie. C'est pourquoi il est apellé franc, quasi liberum et solutum ab omnibus juribus, parceque Art. 33. Des droits aux Seigneurs. Chap. IX.

parceque ceux qui le possédent, nullum habent auctorem, vel superio-

rem dominum, quem laudare poffint vel tenantur.

Franc aleu noble est lorsqu'il y a seigneurie, et haute, moienne et basse justice, dont le détenteur n'est tenû de faire foy et homage, ni paier quint. Et le franc aleu roturier est terre sans justice et seigneurie, pour laquelle le détenteur ne doit cens, rentes, lots et ventes, ni autres redevances.

Les fésuites sont les seuls en Canada qui possédent deux fiefs en franc aleu, Charlebourg près Quebec, et fix cens arpens en superficie aux

Trois-Rivieres.

35

り

鄉

明和 une g eté us 18 212

hi, fepo

morror

, explice

tà aucu ques, cu quint, on C'est pour

bus jum parce

#### CHAPITRE IX.

DES DROITS ATTACHE'S AUX SEIGNEURS.

#### ARTICLE 33.

Le seigneur haut justicier, aiant censive, peut avoir colombier à pied, aiant boulins jusqu'au rez de chaussee; le non baut justicier, aiant fief, censive et terres en domaine jusqu'à cinquante arpens, peut aussi avoir colombier à pied.

ET article, qui renferme les 69me. et 70me. de la coutume, accorde au seigneur, haut justicier, le pouvoir d'avoir colombier à pied aiant boulins jusqu'au rez de chaussée, pourvû qu'il ait censive, c'est à dire, qu'il y ait dans sa haute justice des terres qui soïent tenües de lui à cens; et à celui qui n'est point haut justicier, colombier à pied, au cas qu'il ait fief, cenfive, et terres en domaine jusqu'à cinquante arpens.

Ces mots, jusqu'au rez de chaussée, se prennent comunément

pour le colombier qui descend jusqu'au sol ou rez de terre.

G ARTICLE

#### ARTICLE 34.

Un seigneur ne peut pas contraindre ses sujets d'aller au four ou moulin qu'il pretend banal, ou faire corvees, s'il n'en a titre valable ou aveu et dénombrement ancien, et il n'est réputé titre valable, qu'après vinet cinq ans.

ET article, qui est le 71me de la contume, défend aux seia gneurs de contraindre leurs sujets d'aller au four et moulin qu'il pretend banal, ou de faire corvées, s'il n'en ont un titre valable. quoiqu'ils en eussent jouis un tems immémorial, parcequ'un droit de servitude ne s'acquiert point par quelque jouissance que ce soit fans titre, quoiqu'immémoriale, et de cent ans et plus, aussi la banalité ne peut point s'acquerir par quelque tems que ce soit:

Le titre requis pour établir valablement une banalité, doit être par écrit, fait et passe du consentement des censitaires, c'est à dire, y faire obliger les censitaires dans les contrats de concession de terres que les seigneurs leur donnent. Lorsque le seigneur est ainsi fondé en droit de banalité, il peut empêcher les meuniers voifins de venir chasser et quester dans ses terres les bleds de ses censitaires. Un moulin est apellé banal, lorsque les tenanciers et censitaires du seigneur, et propriétaire d'icelui, sont tenus par leurs contrats de moudre leurs grains au dit moulin, il ne leur est pas permis d'aller moudre ailleurs, sans le consentement du seigneur. Si aueuns des dits tenanciers ou censitaires sont trouvés aller moudre ailleurs, le seigneur est en droit de faire faisir et arrêter les grains ou farines, avec les sacs et bêtes sur lesquelles ils sont portés. Si le seigneur ne peut faire faisse, il est en droit de poursulvre tels contrevenans, et les faire condamner à un ecu d'amende envers lui, outre et par dessus l'interêt de ses moutures et frais de poursuite.

Le droit de banalité de moulin n'est regardé par cet article, que comme un droit personel. En cette province ce droit est réel, et attaché inseparablement au fief, par un arrêt du conseil d'état du Roy du 4 Juin 1686, qui ordonne à tous les seigneurs qui possedent des fiefs en Canada, de faire construire des moulins banaux sur leurs Jeigneuries, dans le tems d'une année après sa publication; et qui permet, faute par eux de le faire, à tous particuliers de quelque qualité et condition qu'ils soient, de faire batir des moulins, et qui leur afpribüe en ce cas le droit de banalité Att.

OIL REE

8 11/10

three on

d auxi

et me

u un in

ue a

it:

tade

n de te

ainfi fu

ires. I

res en

contra

mison

ueun i

eurs, lei

rines, 2

eur nep

eties

leffus li

ticle,

1, ##

u Rot

的師

har eu

'ils fain

le band

au moulin.

&c. Cet arrêt, qui est duement enregitré dans les regitres des insinuations du conseil superieur, est pour cette province une loi qui donne de plein droit au seigneur le droit de banalité de moulin, sur leurs tenanciers et censitaires, sans qu'il soit besoin d'en faire mention dans les contrats de concession, qu'ils font à leurs censitaires. Cette loi a toujours été inviolablement gardée et observée en cette province. Voir, un jugement de Mr. Raudot, intendant, du 14 Juin, 1707, qui, en consequence du dit arret, permet aux censitaires de la seigneurie de Terre-bonne (sur leurs plaintes que leur seigneur leur refusait de leur bâtir un moulin) d'en construire un dans l'endroit qu'ils jugeront à propos, le dit seigneur se déportant de son droit, moiennant quoy, ceux qui construiront ce moulin auront le droit de banalité. Un idem de Mr. Hocquart, intendant, du 18 Février, 1731, qui, à la requête des habitans de la Durantaye, condamne les seigneurs à réparer le moulin banal, et faute par eux de le faire, permet aux censitaires d'en construire un à leurs frais, aux conditions marquées dans l'arret du conseil d'état du Roy du 4 Juin, 1686. Et un autre jugement du même du 10 Mars, 1734, qui à la demande des habitans de Gentilly, condamne le seigneur en consequence du dit arrêt, à faire construire un moulin banal sur sa seigneurie dans le délay de deux années, passe lequel tems, faute par lui de le faire, il sera par lui ordonné ce qu'il apartiendra.

Ce droit de banalité, est si réel en cette province, que les censitaires ont toujours été obligés à la demande des seigneurs de travailler par corvées, et par parts, au chemin qui conduit au moulin. Voir à cet égard; Un jugement de M. Hocquart du 27 Mai, 1730, qui condamne tous les habitans d'une seigneurie à travailler par corvées au chemin, rétablissement et réparations du dit chemin et ponts qui conduit

Cet arrêt du conseil d'état du Roy, du 4 Juin, 1686, déroge au dit article 71; par lequel le droit de banalité de moulin n'est que personel, et une servitude extraordinaire, et qui exige un titre, puisqu'il veut que ce droit soit réel, et in séparablement ataché au sief, et qu'il en soit un atribut, un accessoire et une dépendance nécessaire de la direste seigneuric, dont on ne peut le séparer, c'est à dire, que tout seigneur direst relevant du seigneur dominant, qui en a été inséodé, dès qu'il a fait construire un moulin, moulant et tournant, et l'a mis en état, il est tenu et réputé banal, à l'estet de contraindre, non pas indistinctement toutes sortes de personnes demeurans dans la paroisse du le moulin est bâti, mais seulement ses hommes de féodalité, de quelque qualité, et condition qu'ils soient, c'est à

G 2

divo

dire, qui sont compris daus sa mouvance. Ce droit n'est pas extraordinaire à toutes les coutumes, il est ainsi établi dans plusieurs qui resortissent au parlement de Paris, telles que les coutumes de Poitou. Anjou, Le Maine, Touraine, Bourbonais, Nivernais, et de la Marche. Le droit de moûture pour les moulins banaux est fixé en cette province à la 14me portion, suivant un arrêt, en forme de réglement, du conseil souverain du 20 Juin, 1667. Voir, Un jugement de Mr. Dupuy, Intendant du 10 Juin, 1728, qui, à la requête du seigneur des Grondines, ordonne aux tenanciers et censitaires de la dite seigneurie, de porter moudre leurs grains à son moulin, sous peine d'amende et de confiscation des grains qu'ils porteront ailleurs ; et qui permet au dit seigneur de Saire suivre les dits grains et les faire saifir. Un idem de M. Hocquant du II Juillet, 1742, qui, sur les plaintes du meunier de la seigneurie d'argentenay, condamne tous les habitans de la dite seigneurie à porter moudre leurs grains au moulin banal, et qui en condamne plusieurs à trois livres d'amende, envers le mennier, comme usufrutier du dit moulin, et aux droits du seigneur, pour les moûtures qu'ils doivent.

Les curés et les gentils hommes qui demeurent dans l'étendüe de la justice et censive d'un seigneur, sont sujets à la banalité du moulin, pour le bled qui est necessaire pour eux et pour leur famille, suivant un arrêt, en forme de réglement rendu au parlement de Paris le 8 Avril, 1628. woir pour l'usage de cette province, Un jugement de M. Dupuy, Intendant du 10 fuillet, 1728, qui, à la poursuite du seigneur de St. Anne, déclare une saisse qu'il a fait saire de bled et farine entre les mains du meunier de la seigneurie de St. pierre les Bequets, tant sur le curé de St. Anne que sur d'autres habitans de la seigneurie, bonne et valable; et fait désenses tant au curé, qu'à tous les tenanciers et censitaires de St. Anne de porter moudre leurs grains ailleurs, qu'au moulin banal de la dite seigneurie, à peine de consiscation des dits grains.

Sur les plaintes qui ont été faites dans le dixième siècle, qu'il n'y avait cû encor, aucune êtendüe sixée pour la banalité; et comme il existait alors des moulins banaux eloignés de cinq lieües de la démeure des sujets qui étaient obligés d'y aller moudre; toutes les coutumes en france (tant dans celles ou le droit de banalité est une servitude personelle, que dans celle ou ce droit est réel) y ont pourvu et sont d'accord, que ce droit est rensermé dans l'étendüe d'une lieüe, qui est dans chacune coutume disférement mesurée. Voir le traité de la police générale, tome 2, p. 801 & 802.

Mais il n'y a eu rien de réglé à cet égard en cette province, et je crois que ce serait faire un tort considerable aux seigneurs, si on y adoptait cet

usage; puisqu'ils seraient alors contraints, (contre l'Esprit et la veritable intention de l'arrêt du conseil d'état du Roy du 4. Juin, 1686) de faire bâtir dans leurs seigneuries, qui presque toutes sont de trois lieües de front, sur autant de prosondeur, pluseurs moulins banaux, pour joüir avec quel ques avantages, du droit réel qui leur en est accordé. Je n'ai raporté cet usage français que par curiosite, et parce qu'étant seigneur moimeme, on aurait pâme soubçonner de cacher la verité: José cependant assurer qu'il n'a jamais eû lieu en Canada.

Les cosseigneurs dans une seigneurie dont le partage n'a point été fait, par divis, entr'eux, doivent aussi porter leurs grains moudre au moulin banal de la dite seigneurie, les profits séodaux étans indivis,

entr'eux, et le seigneur primitif.

Par un réglement du conseil superieur du 1me. Juillet 1675, les moulins à vent sont banaux en cette province, les sujets y sont obligés, mais ils sont tenus d'attendre seulement 48 heures pour y être servis, après lesquelles si leurs bleds ne sont pas moulûs, ils peuvent

les porter ailleurs.

wir,

gam

rs alti

mou

faira

加爾

T/sit

et fin

10, bis

seton

加加

7 9 000

Pait on

lujeti s

ant du

reafen

at major

je ore

htait a

制明

2.

Corvées, dont il est parlé dans cet article, font des servitudes perfonelles, apellées en droit opera, qui consistent en journées de perfonnes, de chevaux, bœufs et autres animaux, que les cenfitaires font tenus, en vertu de leurs contrats, d'emploier au service de leur feigneur, sans aucuns salaires. Elles sont ainsi dites, à curvando, parceque, hujus modi operis curvantur homines. Les censitaires qui doivent corvées sont tenus de se nourir. Lorsqu'un seigneur a traité avec ses censitaires pour les corvées, soit en ouvrages personnels, foit en argent, l'option apartient au seigneur. Lorsqu'un seigneur dont les censitaires ne sont obligés qu'a corvées personnelles, s'il ne les exige pas pendant un certain tems, il n'en peut pas demander les arrérages, elles font perdues pour lui. Le seigneur ne peut pas aussi les contraindre de les faire hors du territoire de sa seigneurie; Voir à cet égard, Un jugement de M. Begon, intendant, du 3 Juin, 1714, qui condamne les habitans des isles Bouchard à fournir au seigneur les journées de corvées mentionées dans leurs contrats, et dans le cas ou les dits babitans voulussent s'en exemter, de paier au dit seigneur quarante sols par chacune journée, à condition qu'ils payeront la dite somme à celui qui les avertira de sa part de venir travailler. Autre jugement du même, du 22 Janvier, 1716, qui à la requête du seigneur de la Chevrotiere, condamne ses censitaires à lui fournir leurs corvées franches, suns qu'il soit besoin de leur donner ni nouriture, ni outils, et ce lors qu'ils en seront requis quis, excepté dans les tems de récolte. Et un idem de M. Hocquart, intendant, du 20 Juillet, 1730, qui, sur les representations d'un seigneur, condamne deux habitans de sa seigneurie, qui sont bornés au chemin du Roy, à fournir une journée de corvées chacun par an, pour jouir du terrain depuis le chemin du Roy jusqu'au fleuve, sur la devanture de leurs terres.

#### CHAPITRE X.

Des censives, lots et ventes, saisine et amende, brandon et faisse de fruits.

#### ARTICLE 35.

Peut le seigneur censier et foncier poursuivre l'acquéreur nouveau détenteur d'une terre en sa censive et fonds, pour lui faire aporter et exhiber ses contrats d'acquisition, pour être paiés des lots et ventes, amendes et saifine.

AR cet article qui est le 73me. de la coutume, le seigneur n'a que la voïe d'action pour faire condamner les nouveaux acquéreurs de terres en fa cenfive, à lui exhiber leurs contrats d'acquisition, pour être paié de ses droits, si aucuns sont dûs.

Ces termes, seigneur censier et foncier, se prennent en même signification, car tout seigneur censier est seigneur foncier, d'autant que le cens, qui lui est dû, est ataché au fonds, dont il est inséparable; Mais au contraire tout seigneur foncier n'est pas seigneur censier, parceque celui qui donne partie de son héritage qu'il tient à cens de son seigneur, à la charge d'une rente fonciére est apellé, seigneur foncier, mais il n'est pas seigneur censier.

Ce mot acquéreur se prend proprement pour celui qui a acheté, cependant cet article est mis pour tout nouveau possesseur par quelque titre que ce soit, par achat, donation, échange, ou autre semblable; car quoique le seigneur ne puisse demander aucuns droits à certains donataires d'un héritage actuel, cependant il est en droit de les poursuiare pour sçavoir, si ce n'est point par achat, par donation à titre de précaire, ou à quelques charges qui peuvent s'aprécier en argent, ou par échange en cas de soulte ou retour; dans lesquels cas, il a droit de prétendre les lots et ventes et amendes pour ventes recellées et non notifiées dans le tems fixé par la loi : le seigneur ne pouvant être certain, si les droits lui sont dus ou non, que par l'exhibition des contrats. Lorsque l'acquéreur qui doit ventes au seigneur par son titre est par lui assigné, après les vingt jours, pour exhiber son titre, il doit les dépens.

Quoique ces termes, neuveau détenteur, semblent exclure le seigneur de cette action, lorsqu'il a laissé passer plusieurs années sans la pourfuivre, il faut cependant dire, que jusqu'à 30 ans expirés, le seigneur est en droit de poursuivre tout acquereur, pour l'obliger à exhiber son titre, asin de lui faire païer les lots et ventes, parcequ'ils ne sont pas prescrits par les acquereurs et leurs héritiers que par ce tems de

30 ans; après lequel tous les dits droits sont prescrits. Cependant il peut toujours obliger ses censitaires à les exhiber afin d'instruction et non pas pour être paié des droits, lorsque ce tems est passé.

L'exhibition des contrats des censitaires à leur seigneur, est sondée sur l'obligation mutuelle et réciproque entre le seigneur censier et le propriétaire de l'héritage censuel. Elle ne s'entend pas d'une nüe et simple exhibition, mais d'une actuelle communication, en sorte que le censitaire doit donner à son seigneur, une copie en sorme de son titre, qu'il retient par devers lui, asin de l'instruire de son con-

tenu, et faire son action en conséquence.

ette.

leigner

, 11

ne fign

parable

é, feir

achete

er quit

re fea-

Cette exhibition est appellée notification; non seulement le seigneur peut obliger ces censitaires et détenteurs d'héritages qui sont en sa censive d'exhiber leurs titres, pour être paié des droits de lots et ventes et amendes, mais aussi pour la confection d'un papier terrier. Pour cet esset tous les tenanciers et censitaires d'un nouveaux seigneur sont obligés de lui exhiber leurs titres, tant nouveaux qu'anciens, s'il le requiert, lui en donner copie, et passer titre nouvel et reconnaissance, par nouveaux tenans et aboutissans, pour régler avec certitude le terrier, la qualité et la situation des terres, et la quantité des censives qu'ils doivent.

Ces termes, pour être païés des lots et ventes, marquent aussi que le cens porte toujours le droit de lots et ventes, au cas que l'héritage censuel change de main. Voir, Un jugement de Mr. Hocquart, intendant, du 20 Juillet, 1745, qui à la requête du nouveau seigneur de Terre lonne,

Terre-bonne, condamne tous les tenanciers et censitaires de la dite seigneurie, à lui representer et exhiber les titres, en vertu desquels ils possedent
leurs terres, et de lui en sournir copies en bonne sorme. Un idem du même
du 15 Septembre, 1746, rendu à la requête du seigneur de Neuville. Un
idem du même du 30 Mars, 1748, rendu à la requête du seigneur de
Nicolet. Un idem de M. Bigot, intendant, du 10 Fevier, 1749, rendu à la requête des prêtres du Séminaire de Québec, seigneurs de la côte de
Beaupré. Et un idem du même du 20 Mai, 1753, rendu à la requête
des fesuites, seigneurs de Notre-Dame des Anges, St. Gabriel, Sillery
et Belair.

Ces diserens jugemens d'Intendans ont été par eux rendus, comme Juges dans les matières de sies. Cette jurisdiction leur aiant été atribuée à l'exclusion de tous autres juges, et notament, par un Edit de sa Majeste T. C. en datte du 17 Juillet, 1743, regîtré ex re-

gitres des infinuations du confeil supérieur.

#### ARTICLE 36.

Un seigneur censier peut proceder ou faire proceder par voie d'arrêt ou Brandon, sur les fruits pandans en l'héritage à lui redevable d'aucuns cens et rentes, pour les arrérages qui lui sont dus.

AR cet article qui est le 74me, de la coutume, il est permis au seigneur d'user de saisse sur les fruits pandans par les racines, en l'héritage chargé de cens envers lui, pour les arrérages qui lui en sont dûs; ce qui est sondé sur l'Edit de Charles IX. du mois de Novembre, 1563. Le seigneur a donc droit d'user de saisse, non seu-lement au cas que le cens lui ait deja été païé, mais aussi quoiqu'il ne l'ait jamais reçu, pourvû qu'il ait un terroir limité et renserme dans des certaines bornes: car en ce cas, il peut saisir les fruits des héritages qui y sont situés, et il peut demander le cens, selon la quotité portée par ses anciens titres, s'il en a; ou s'il n'en a point, il doit prendre le cens païé par les héritages voisins.

Le mot, arrêt, fignifie saisse, qui sait conaître que le seigneur censier n'a droit que d'arrêter les fruits, et empêcher que le proprietaire de l'héritage ne les perçoive, mais non pas de les apliquer à

fon profit, comme fait le seigneur séodal.

Celui, Brandon, se prend improprement pour la saisse et arrêt des fruits,

te shigu Is possible m du na ruville, i seignor

1740,n de la ch à la ron riel, Sta

dus, m leur in ent, pri

ie d'arrès able d'an

les race ges qui marial ie, non

et renim les fruin ns, felon en a par

le feigns le propo a aplique

et arrête from

fruits, prenant la marque de la saisse, pour la saisse même: car Brandon signisse un bâton planté et siché en terre, entouré de paille, ou d'autres choses; qui marque que les fruits pendans par les racines sur l'héritage sont saisse, empêchés et arretés à la requête du seigneur censier, pour les arrérages des cens et rentes seigneuriales qui en sont dus; afin que personne ne les achéte, ou que le propriétaire ne brisé et ne viole la saisse faite par le seigneur. De là vient, qu'on dit communement en termes de loi, brandoner un béritage, pour dire, saissir les fruits qui y sont pendans.

Le seigneur censier ne peut pas faire telle saisse de sa propre autorité, ni par le ministère de ses domestiques, il ne peut la faire que par ordonance du juge, et le ministère d'un sergent de sa justice, haute, moienne ou basse, s'il en a, ou d'un juge roïal, et par le mi-

nistère des huissiers roïaux.

#### ARTICLE 37.

Le seigneur peut seul atacher des cens sur quelque héritage que ce soit dans l'éténdüe de son sief et seigneurie, et sont tous les censitaires tenus à paier au seigneur le dit cens aux jour et lieu exprimés dans leurs titres, sous peine de cinq sols pariss d'amende.

CET article, qui est le 85<sup>me</sup> de la coutume, dit et statue, que le cens doit être païé aux lieu et jour qui sont exprimés par la concession, ou bail à cens, sur peine d'amende de cinq sols parisis, qui sont six sols trois deniers tournois, qui est modique, parceque le cens est ordinairement petit, n'étant imposé sur les héritages que pour marque de la directe seigneurie, et non pour un prosit pécuniaire.

Quant au lieu, c'est l'Hotel ou maison seigneuriale du seigneur, ou il sait sa résidence ordinaire, si non au lieu qu'il indique dans son territoire. Car le seigneur ne peut pas obliger ses censitaires d'aller paser le cens hors de sa paroisse, quoique son domicile ordi-

naire y soit situé.

Quant au jour, le seigneur prend ordinairement un même jour pour être païé par tous ses censitaires, des cens et rentes seigneuriales qui lui sont dus; le jour qui est porté par le contrat doit être gardé; si cependant le seigneur veut changer le jour ordinaire du païement,

païement, il le peut, en le faisant publier au prône de la messe paroissiale un jour de dimanche, et à saute d'y satissaire par les censitaires après la publication, ils encourent l'amende, qui se commet dès que le censitaire à laissé passer le jour indiqué, sans païer le cens; de sorte qu'il ne peut pas purger sa demeure, parceque le seigneur n'est point obligé de saire aucunes somations pour en être paie, dies interpellat pro homine, l'amende étant encourüe ipso jure, saute de païement du cens aux jour et lieu indiqués. Cette amende est due autant de sois que le censitaire a manque d'années à païer; car puisqu'elle est imposée in pænam, sa peine doit être multipliée suivant le nombre des sautes comises. Mais il n'est dû qu'une seule amende pour cens non paié par les détenteurs d'un héritage posséée par plusieurs héritiers, parceque l'amende est indivisible comme le cens.

Il est de loi constante que les cens et rentes seigneuriales ne peuvent être sujets à l'augmentation ou diminution des espéces. L'argent tournois est a 48 livres le marc de huit onces. Les cens et rentes stipulés par le passé sont dus sur ce pied. Voir, un jugement de M. Dupuy intendant du 13 fanvier 1728 qui condamne des habitans à païer à leur seigneur les cens et rentes, sans aucune réduction ni diminution.

Comme plusieurs seigneurs en cette colonie ont concedé tant pour cens que pour rentes en bled et autres grains, exprimant la quantité en minot; cette mesure doit être de vingt pots, le pot de 96 pouces cubes, pied de Roy de

l'ancien gouvernement.

Les regles de conceder en cette province sont, un sol de cens par chaque arpent de front, quarante sols par chaque arpent de front sur quarante de prosondeur, en argent tournois, cours de France, un chapon gras par chaque arpent de front, ou vingt sols tournois, au choix et option du seigneur, ou un demi minot de bled froment pour chaque arpent sur leur prosondeur de quarante, de rente sonciére et seigneuriale, y compris les autres droits seigneuriaux; et ce en consequence des titres de concessions que les intendans ont donné au nom du Roy, dans les terres concedées dans sa censive.

Il ne parait point dans les archives aucun Edit du Roy qui fixe les cens et rentes seigneuriales que les seigneurs doivent imposer, Ces regles se sont etablies par l'usage. Le Roy a concedé ainsi les terres d'habitans dans sa censive; et on trouvera deux jugemens d'intendans seulement qui confirment cet usage; l'un de M. Begon intendant du 18 Avril 1710, et un autre de Mr. Horquart aussi intendant du 20 Juillet 1733. D'ailleurs les terres ne sont point concedées

également

COMme

udgue

pour on

eurs lie

Laga

s et min

ent de l

ms a fair

nution.

ar and

lde Rg

par da

quarant

n grai tion lu

arpent

e, y com

le conceju

acedets in

qui fixe

les tem

is d'into

on inte

intenda

oncedet galement également; elles le font dans le district de Montréal à plus haut prix que dans celui de Québec; fans doute parceque les terres de Montréal sont plus avantageuses, que celles de Québec. Ces deux jugemens concernent des terres dans le district de Québec.

Les cens et rentes seigneuriales étans indivisibles, tout censitaire principal détenteur d'une terre, est spécialement chargé d'acquitter les charges seigneurialles, sauf son recours contre les autres coproprietaires, et à son défaut, chacun d'eux en est solidairement

Les possesseurs des héritages chargés de rentes foncieres, cens et rentes seigneuriales en sont tenus hipothéquairement, soit que ces possesseurs soient les preneurs des héritages à rentes, ou les acquéreurs d'iceux. Quant aux arrérages échus avant la détentiou ou jouissance, le détenteur n'en est tenu qu'hipothéquairement; si bien, que s'il veut retenir l'héritage, il faut, non feulement qu'il paye les arrérages échus de son tems, mais aussi ceux qui sont échus avant sa détention, par ceux qui les possedaient, fauf son recours contr'eux: parceque l'héritage étant chargé de la rente, il est hipothéqué pour les arrérages d'icelle. L'action pour les arrérages précedens est hipothéquaire. Imperatores quippe rescripserunt in vectigalibus ipsa prædie non personas conveniri, et ideo possessores etiam præteriti temporis vectigal solvere debere. Ce qui s'entend supose que les possesseurs veuillent retenir la propriété de l'heritage qui en est chargé. Le créancier hipothéquaire ne peut pas s'addresser pour les arrérages précedens qui lui sont dus sur un héritage à la personne du detenteur, ni sur ses autres biens; mais à l'héritage même, parceque l'action hipothéquaire, res tantum convenitur, non persona.

Pour les arrérages de cens et rentes qui sont dues sur un héritage, le créancier d'icelles a l'action hipothéquaire, et il doit conclure, à ce que le present détenteur soit tenu de paier les arrérages dus, si mieux il n' aime laisser et abandoner l'héritage pour être saise et adjugé au plus offrant et dernier enchérisseur, faute du paiement des arrérages qui lui sont dus. L'action hipothéquaire doit être exerçée contre les possesseurs des biens hipothéques, parceque l'hipothéque est un droit réel, qui est ataché à la chose, et qui la suit en quelques mains qu'elle passe, par quelque maniére que ce foit, àmoins qu'elle ne foit purgée par décret, ou éteinte par la prescription; et que suivant la loi des fiefs, le seigneur est toujours en droit de repeter vingt-neuf années des cens et rentes qui lui font dus, fur un héritage qu'il a donné à cens. Les arrerages

H 2

rérages de cens sont sujets à la prescription de trente ans, de sorte que la demande des arrérages des redevances seigneuriales est restrainte à

vingt neuf années.

Il n'y a point d'action hipothéquaire qu'il n'y ait un immeuble en la possession du tiers détenteur, qui soit susceptible d'hypothéque, et on n'a point d'action contre celui qui a possedé un héritage, et qui ne le possede plus. L'action hypothéquaire suit toujours la chose, comme étant réelle à l'égard d'icelle, et partant elle ne peut être dirigée que contre celui qui la possede comme maitre et propriétaire.

Il faut que le détenteur paye les arrerages précedens, mais il a recours contre son vendeur, mais non pas contre son prédécesseur qui a déguerpy. Le tiers détenteur qui possede un héritage chargé et redevable de cens et rentes, est tenu de les payer, si mieux il n'aime

déguerpir.

#### ARTICLE 38.

Les droits de lots et ventes, sont la douzieme partie du prix de l'acquisition.

YET article qui est le 76me. de la coutume, fixe les lots et ventes dus au feigneur censier à la douzieme pârtie du prix de l'acquifition. Les lots et ventes sont un droit qui se paie au dit seigneur censier, comme étant la part et portion que le seigneur prend sur le prix de la vente. Ils font non seulement dus pour vente, mais aussi pour toute aliénation par acte équipolent à vente, comme l'orsqu'une terre est donnée en paiement d'une dette, parceque datio in solutum, est vendere, comm'il sera dit après: mais il n'est rien dû pour une simple promesse de vendre, quand bien même il y aurait eu de l'argent déboursé, arrharum nomine, parceque ce n'est point une vente jusqu'à ce que le contrat soit parfait, et jusqu'à ce que les parties puissent se repentir et revoquer leurs conventions. Ils sont dus au seigneur de toutes mutations, par vente du pere au fils, et du fils au pere, ou à des étrangers, où à des parens, avant partage d'héritages indivis, ou aprés le partage, soit qu'elles soient qualifiées du titre de baux à rente rachetable; par donations à titre de précaire, ou de rente viageres sur le prix de l'achat, ou du sort principal des dites

rentes

rentes au denier dix, ou de quelqu'autre charge qui tient lieu de paiement. Toutes donations chargées envers le donateur, quelqu'il soit, de remises annuelles, soit en argent, ou choses équivalentes à argent, et viagerement sont sujettes avantes de lots et ventes, sur

l'évaluation du principal des remises annuelles au denier dix.

imed

othéqu

tage, 1

ne per

naitte

effeur q

x de la

s et ven

de l'acqu

t feigum

rend fur

mais and

in felution

pour meu de l'a

une ves

les parti

nt dus 2

du fils 1

'héritage

u titre &

e, out

des dita

renter

Les lots et ventes sont également dus pour toutes ventes, soit que le prix foit paié comptant, soit en plusieurs termes, ou à rente rachetable, foit pour demeurer quitte d'une dette. Les donations faites en avancement d'hoirie par contrat de mariage ne doivent aucuns droits au seigneur, même d'une rente viagere que se pourrait réserver le donateur sa vie durante sur l'héritage donné. Les lots et ventes sont dus dans le cas ou l'acquereur d'un héritage, à qui il a été donné terme de paier par le vendeur, consent volontairement après ou devant le terme échu, à la réfolution du contrat, faute de pouvoir faire honneur à son engagement, quelque tems après la perfection du dit contrat; de forte que le vendeur est obligé de païer d'autres droits pour la revente qui lui serait faite; car en ce cas, ce n'est pas la résolution du premier contrat, mais la revente de l'héritage; ainfi doubles droits font dus au seigneur. Il est vrai cependant, que le feigneur ne peut demander aucuns droits, si la résolution du contrat a été faite, in instanti, c'est à dire, peu de tems après la vente, comme le même jour, ou même quelques jours après, au cas que la tradition de la chose, n'eut pas été faite, par la raison, que comme la vente prend sa perfection du seul consentement des parties, elle se resoud aussi par ce moien, quod consensu contractum est, contrariæ voluntatis adminiculo dissolvitur. Et puisque la vente est ainsi dissolue, elle ne peut point donner lieu au droit du seigneur. Il femblerait, que les droits ne sont point dus au seigneur, quoique les parties se départent volontairement, et sans necessité long tems après du contrat de vente, pourvû que la tradition de la chose vendue n'ait pas été faite; la raison en est, qu'avant la tradition, il n'y a point de mutation, puisque le propriétaire n'en a pas encor perdu la propriété: la propriété des choses ne se transferant que par la tradition, suivant la loi de traditionibus C. de pac. mais la vente est parfaite des que les parties sont tombées d'accord de la chose et de son prix. Ce consentement produit entre le vendeur et l'acheteur deux obligations; l'une par laquelle le vendeur est obligé de livrer la chose à l'acheteur; l'autre par laquelle l'acheteur est tenu de païer le prix du contrat. La perfection du prix de ce contrat produit produit une troisieme obligation, par laquelle l'acheteur est tenu de païer au seigneur les lots et ventes du prix de ce contrat : ainsi dès que le contrat est parfait, l'acheteur est obligé envers le seigneur, quoiqu'il n'ait pas été partie en icelui, à païer les lots et ventes du prix stipulé par le vendeur ; et la clause qui oblige l'acheteur à païer le prix au vendeur, l'oblige aussi à en païer une partie au seigneur: ainsi dès que le contrat est passé, le seigneur peut agir en vertu de l'obligation qui lui est acquise par le contract, laissant néanmoins

passer vingt jours, avant que d'exiger l'exhibition du titre.

Presque tous les commentateurs sont d'avis que si les parties se départent du contrat de vente, dans trois jours, il n'est point dû de lots et ventes au seigneur, pourvû que l'acquéreur n'ait rien paié du prix, ni fait aucun acte de possession, mais que si l'acquéreur a paié quelque somme modique, ou fait acte de possession, les droits sont dus. Pour ce qui ce qui est du tems de trois jours, comm'il n'est pas déterminé par la loi, il dépend de l'arbitrage du juge; je croirais, quant à moi, que ce tems de trois jours serait un peu bref, et que le juge pourrait bien l'étendre à huitaine; la faveur des contractans étant plus grande que celle du feigneur, lors qu'ils donnent leur consentement à la resolution du contrat: car on ne peut pas dire, qu'ils s'en départent en fraude des droits du seigneur, il faut que ce foit l'interêt particulier de l'un et de l'autre qui les y contraigne, et il serait trop rigoureux d'obliger l'acquéreur de paier des droits pour une acquifition qu'il n'aurait pas faite, dans si peu de tems après le contrat passé, lorsqu'il n'y a point de tradition, ni de prise de possession, laquelle seule cause la mutation. D'ou il s'ensuit que lorsque la possession est prise, il n'y a plus lieu de se repentir, et qu'il faut paier les droits au seigneur, quoique les parties se departent volontairement de la vente, dès le lendemain du contrat.

Les lots et ventes font également dus, pour licitation et vente par decret forcé ou volontaire. Il est libre alors au seigneur de prendre son droit sur le prix du contrat volontaire, ou sur celui du decret, dans le cas ou l'acquéreur le ferait faire pour purger les hi-

pothéques.

Pour licitation d'heritages, ne pouvans se partager entre cohéritiers par justice, n'est dû lots et ventes, pour le prix de l'adjudication faite à un des héritiers; mais s'ils font adjugés à un étranger ou non copartageant, l'adjudicataire les doit païer.

Si un acquéreur, après avoir paié les droits de son acquisition au

feigneur,

india igna nusi

verta i

partis rien

quérer les du , com ben bro

contrab onnen ut past 1 fax

contra u de ton

, nide u il se e se repe

parties # ation et a

u feigna fur cel purger is

entre co le l'adjut

à un em

icquisition feight

feigneur, est force de l'abandoner pour dettes de son vendeur, il deviendra aux droits du seigneur, et doit percevoir les lots et ventes du decret fait à la poursuite du créancier, si mieux n'aime le seigneur lui rendre les droits qu'il a reçus de son aquisition.

Pour vente à rente non rachetable, ou il n'ya aucuns deniers débouries, n'est rien dû au seigneur, mais si cette rente est vendue à un autre, ou que celui à qui elle est dué en permette le rachat, les lots et ventes sont dus eû egard au prix de la rente ou du rachat

d'icelle.

Les droits sont dus pour le prix en argent au choses équivalentes à argent pouvans s'aprecier de soulte ou retour dans les échangss.

Pour ventes recellées et non notifiées au seigneur dans vingt jours de l'acquisition, est dû trois livres quinze sols tournois, d'amende, sans qu'il foit besoin d'action, ni de jugement. Cette notification se doit faire par l'exhibition du contrat, et il ne suffit pas à l'acquéreur de faire fignifier au seigneur qu'il a fait telle acquisition, par contrat passé devant tels notaires : de sorte qu'il ne faut point distinguer entre l'exhibition et la notification d'autant que la notification et l'exhibition du contrat veulent dire la même chose; et si l'acquéreur avait fait signifier au seigneur, par une personne publique, l'acquifition qu'il aurait faite, sans lui exhiber son contrat, il ne serait pas moins sujet à l'amende, que s'il n'avait point fait cette fignification. Lorque la notification n'est point faite dans le tems porté ci-dessus, l'amende est encourue, ipso jure, même contre les mineurs, parcequ'en matiere de droits féodaux et feigneuriaux, les mineurs sont obligés comme les majeurs sans distinction. Mais la loi decide que le tuteur est responsable de l'amende, en laquelle, par sa negligence, il a fait tomber le mineur, sans qu'il la puisse emploier dans la dépense de son compte. Suivant les termes de la loi, pour ventes recellées et non notifiées, l'amende n'est pas due pour ventes non paiées, mais pour ventes recellées, et non notifiées; de forte que pour éviter l'amende, il suffit à l'acquéreur d'exhiber son contrat d'acquisition dans les vingt jours, sauf au seigneur, s'il n'est pas après paié dés lots et véntes, de poursuivre l'acquéreur pour en être paiés.

Il faut pour connaître, ce qu'est lots et ventes, avoir recours à l'article quatre vingt unième, qui dit, que lots et ventes et amendes le poursuivent par action seulement, parceque ces droits sont personels et non réels, ni fonciers, qui sont dus par l'acquéreur; non pas comm'un

droit

droit inhérent à la chose, mais personnellement à cause de son acqui-

tition - Ferriere sur le dit article.

Il n'est, et ne sera point parlé dans ce traité du droit de rélief, contenû en la coutume; ce droit aiant été abrogé pour cette province, par un ordre de sa Majesté T. C. duëment régitre dans les archives, qui ordonne, que les anciens titres qui avaient été donnés par la compagnie, lors de l'établissement de cette colonie, sous la coutume de Vezin le Français, contenue en la dite coutume, seront remis sous la seule coutume de la prevôté et vicomté de Paris. Ce droit n'a jamais été reçu en aucun cas. par les receveurs du domaine du Roy.

## CHAPITRE

### DES DROITS SEIGNEURIAUX.

#### ARTICLE 39.

Le seigneur haut justicier, jouit, et doit jouir, de tous droits qui y sont atachés, tels que ceux de justice, de péage, de taureau banal, de corvées et autres. Enfin de tons ceux qui lui ont été accordés par son brevet de concession, tels que la chasse, pêche et traite avec les sauvages, dans l'etendue de sa seigneurie à l'exclusion de tous autres.

E droit de justice, sera expliqué dans le chapitre suivant; ceux de moulin, et de corvées, ont été expliqués au chapitre 9. art. 34. Ceux de péage apartiennent aux seigneurs, hauts justiciers, sur les rivieres navigables, qui sont au dedans de leurs justices et de leurs fiefs. Ez dites rivieres les dits seigneurs ont non seulement le droit de bâtir moulin, et de pêcher, mais peuvent donner à telles personnes que bon leur semble, permission de bâtir moulin èz dites rivieres, et d'y pêcher : mais encor ils ont droit de prendre et lever péage, travers, pontenage, ou autres droits sur toutes les marchandises qui passent et repassent, ou qui arrivent ez ports d'icelles. Voir à cet égard, Bacquet dans son traité des droits de justice.

En cette province les seigneurs ont toujours jouis du droit d'avoir un bac,

pour faire passer et repasser aux dites rivieres; mais ils sont obligés par une clause de leurs concessions, de laisser les greves des dites rivières libres à tous pêcheurs, à l'exception de celles dont ils ont besoin pour leurs pêches; et cela doit s'entendre au devant des domaines qu'ils se reservent.

Le droit de bac a été conservé depuis la conquete, celui de la pêche est

continuellement troublé.

ran

福

trail

l, de or

for In

四, 旗

itre lun

au chi

x feigne

qui font

ieres lo

et de pio

semble,

: maist

ge, 011

t, ouge

ans for th

avoir 11

Les seigneurs doivent jouir, à l'exclusion de tous autres, de la traite avec les sauvages. Dans le tems de l'ancien gouvernement, les seigneurs en vertu de la clause de traite portée dans leurs titres, affermaient

ce droit à des particuliers pour une rente annuelle.

Les seigneurs étaient en droit de saisir et saire saisir les marchandises des traiteurs, qu'ils trouvaient dans l'étendue de leurs seigneuries, et les pelleteries dont les dits traiteurs étaient chargées. Voir à cet égard. Une ordonnance en réglement de M. Hocquart intendant du 2 May 1736 rendue entre le fermier de la seigneurie de la Terre-ferme de Mingan, et le propriétaire usufruitier du Poste de La Brador.

La chasse et la pêche étans des droits purement seigneuriaux, aucune personne ne peut chasser et pêcher à rêts, sans permission du seigneur, dans l'étendue de sa seigneurie; aucun censitaire ne peut prétendre exercer ce droit, même dans l'étendue de sa terre, à moins que le seigneur ne lui ait accordé dans son titre de concession, ou

qu'il n'ait de lui un permis, ad tempus. Voir.

Un jugement de Mr. Raudot intendant du 16 Mars 1708 rendu sur les répresentations des seigneurs de Beaupré. Un idem de M. Begon aussi intendant du 11 de Juillet 1713, qui sur les plaintes du seigneur de Beaupré, condamne deux particuliers à 100 livres tournois d'amende chacun, pour avoir, sans permission du seigneur, chasse dans l'étendue de sa seigneurie. Un idem du même du 24 Mars 1722 rendu sur les representations du seigneur du fief St. Denys. Et un idem de M. Hocquart intendant, joint avec Mr. de Beauharnois gouverneur general du 4 Octobre 1743, qui en consequence des ordres de sa Majesté T. C. condamne les particuliers qui ont des concessions en Terre-ferme dans la côte du nord, de paier aux héritiers et représentans Jacques de la Lande et Louis Joliet seigneurs des istes et istets de Mingan, qui seuls, en consequence de leurs titres, ont droit d'établir dans les dites isles, des pêches sédentaires de loups marins, les droits et redevances de trois pour cent, sur le total des huiles et peaux de loups marins, qu'ils pécheront dans l'étendue des dites isles, sur la permission que les seigneurs seront tenus de leur donner pour les isles et Islets qui se trouveront sur la devanture et vis à vis leurs concessions.

Le

52 Chap. XI. Des droits seigneuriaux. Art. 40.

Le droit d'étalonage, ou de taureau banal, n'a point encor été introduit dans cette province depuis l'établissement de la colonie, par aucuns seigneurs. Il serait à souhaiter qu'il sut imposé. Les seigneurs seraient alors obligés d'avoir de bons étalons, et de bons taureaux. Les chevaux et les bêtes à corne en seraient d'une meilleure espèce.

#### ARTICLE 40

Tout seigneur en cette province peut prendre sur quelque terre que ce soit, dans sa censive, toute place utile pour y construire moulin banal, avec le terrain necessaire pour l'usage du dit moulin, jusqu'à la superficie de six arpens en quarré, en dédomageant son censitaire des ouvrages de désrichearpens qu'il y aurait pû faire, si c'est dans un terrain des riché, et ce à mens qu'il y aurait pû faire, si c'est dans un terrain des riché, et ce à dire d'experts choisis par le seigneur et le censitaire, et en diminuant la rente de sa terre au prorata pour les six arpens, ou en donnaut au dit censitaire six autres arpens, joignans à la sienne.

E droit est constaté sur les jugemens d'intendans. Voir, Un jugement de M. Raudot intendant du 7 Aoust 1706, rendu à la requête du seigneur de Lauzon. Un idem du même du 1 Juillet 1707, rendu en saveur des seigneurs de Notre Dame des Neiges, en la côte de St. Sulpice. Et un idem de M. Begou intendant du 16 Octobre 1721, rendu en saveur du seigneur de St. Pierre les Bequets.

Ces diférens jugemens ont été rendus parceque le droit de banalité est réel en cette province, en consequence de l'arrêt du conseil d'état du Roy du 4

Juin 1686, raporté à l'article 34, du présent traité.

ice

備

貨幣

inen

aut au

Vois,

da Ry

CHAR



#### CHAPITRE XII.

Du droit de la haute, moienne, et basse justice, et des droits en réfultans.

Te suis du sentiment que les seigneurs de cette province ne peuvent que réclamer la moienne et basse justice, qu'ils ne sont plus en droit d'exiger la haute justice, qui concerne le criminel; parceque je pense, et je crois avec raison, que la partie criminelle apartenante au souverain seul, a, par la conquête, été suprimée, ex æquo et jure, aux feigneurs. Tous les Canadiens raisonables penseront de même. mais ils peuvent reclamer la moienne et la basse justice (toute partie criminelle distraite) quoique plus étenduë que ce qu'on apelle en Angleterre, court baron, afin de n'être point frustrés des droits et profits pecuniaires qui font atachés au droit de justice, qu'ils ont par leurs titres. Par l'acte qui regle cette province, le Roy se reserve la haute justice.

#### ARTICLE 41:

En la loi des fiefs, il y a trois fortes de justice, haute, moienne et basse.

#### De la haute justice.

E haut justicier connait de tous crimes, et cas pour Primo. lesquels il y a peine de mort, mutilations de membres et autres peines corporelles, comme fustiger, mettre au poteau, au carcan, et condamner à amendes honorables; aussi peut faire cris et proclamations publiques, banir de sa terre et jurisdiction, et marquer. Il ne peut cependant connaitre de cas royaux, comme crime de lèze majesté devine et humaine, fausse monnoye, ports d'armes, assemblés illicites, et assassinats.

Secundo, Pour l'exécution de sa justice, il doit avoir juges et officiers, prisons sures, bonnes et raisonables, de hauteur et de largeur competente, competentes et non infectées. Les dites prisons doivent être bâties à rez de chaussée, sans user de ceps, grillons, gruës et autres instrumens semblables.

Tertio, Les comtés et baronies ont droit de pillory, échelles et fourches patibulaires à quatre pilliers; et aussi les hauts justiciers

fondés en titre.

Il n'y a en cette province que deux comtés, qui sont l'isle d'Orléans et Dorfainville; et deux baronies, qui sont Longueuil et Port Neuf.

Les comtés de l'iste d'Orléans, et Dorsainville, ainsi que la baronie de Port Neuf aiant étéalisenés, en ont perdu les titres de dignité. Ils ont retourné au Prince, comme au centre, et à la source d'ou procedent toutes les dignités.

Quarto, Le haut justicier a droit de confiscation de biens, meubles et héritages étans en sa censive, excepté pour crimes de lèze majesté divine et humaine, et fausse monoye; en quels cas, les biens confisqués apartienent au Roy seul, par la regle, qui confisque le corps, con-

fifque les biens.

Quinto, Au haut justicier apartient aussi les épaves, qui doivent se dénoncer dans vingt-quatre heures par celui qui les a trouvés, et à faute de ce faire dans le dit tems, il est amendé à l'arbitrage de justice, à moins qu'il n'ait une juste excuse; et le dit seigneur est obligé de faire prononcer, et faire publier aux lieux accoutumés, à faire cris et proclamations par trois dimanches consecutifs à la porte des eglises paroissales les dites épaves: et si dans quarante jours après la premiere publication, celui à qui elles apartiennent les vient demander, elles doivent lui être renduës, en paiant la nouriture, gardeet frais de justice; mais le dit tems passé, elles sont acquises et apartiennent au seigneur haut justicier.

Sexto, Il lui apartient aussi les deshérences et biens vacans en sa

censive.

Septimo, Un tresor caché d'ancienneté, et de tems immémorial, trouvé dans l'étendue de la haute justice, est distribué, scavoir, moitié à celui qui le trouve dans son héritage, et l'autre moitié au seigneur. Et celui qui le trouve en l'héritage d'autruy, en aura un tiers, le propriétaire un tiers, et le seigneur l'autre tiers.

L'ordonnance du 17 Septembre 1764 en suprimant toutes les justices seigneuriales, a frustrée tous les seigneurs de cette province de cette partie de leur propriété et des droits profitables qui y sont atachés. Cette ordonnance a renversée, de fonds en comble, l'état et la fortune des Canadiens.

#### De la moienne justice.

Primo, Le moien justicier, conait en premiere instance de toutes actions civiles, réelles, personelles et mixtes; et des délits dont l'amende n'excede envers justice foixante sols pariss. Si le crime commis en la terre du moïen justicier merite plus griéve peine, il doit le faire sçavoir au haut justicier, pour en conaître et juger.

uffice

rlin

armin

nt rate

| total

menh

e mit

ns con

corps, a

ai doin

a trown

eignau

utuma

s à lapr

jours 4

s vienti

ture,

nmemor

avoir;

oitie 21 !

en aurai

s justica j

tte partie

e ordona

lient.

Secundo, Il doit avoir pour cette justice, siège notable, juge, procureur fiscal, sergens, prisons à rez de chaussée sures et bien fermées.

Tertiò, Il peut cependant faire prendre tous délinquans qu'il trouve en sa terre, les emprisoner, informer, tenir le prisonier pendant vingt quatre heures seulement; pendant lesquelles vingt quatre heures, il peut instruire le procès jusqu'à sentence définitive exclusivement; et à l'instant des vingt quatre heures passées, si le crime merite plus griéve punition que des soixante sols parisses envers justice, il est obligé de faire conduire le prisonier au haut justicier, et y faire porter le procés, pour y être pourvû.

Quarto, Si le haut justicier donne sentence contr'aucun sujet du moien justicier, ou d'autre, dont il aura fait la capture, et qu'il ait sait mener aux prisons du haut justicier, le moien justicier doit prendre préalablement sur l'amende ou confiscation, soixante sols pariss, avec les frais de capture et autres raisonables.

Quinto, Le moien justicier peut créer tuteurs et curateurs, et pour cet esset faire aposer sçellé, faire inventaire des biens des mineurs, à qui il fait pourvoir de tuteurs, et non autrement.

Sextò, Il peut faire mesurer et arpenter, borner entre ses sujets, et les condamner à l'amende, par faute de cens non paié.

#### De la basse justice.

Primò, Le bas justicier peut conaitre de toutes matiéres personelles entre ses sujets, jusqu'à soixante sols pariss, ensemble des délits dont l'amende est de dix sols pariss et au dessous; Et si le délit requiert plus grande amende, il doit avertir le haut justicier, et il prendra sur l'amende adjugée jusqu'à dix sols pariss.

Secundo, Il peut prendre en sa terre tous délinquans, pour cet effet avoir Mayre, sergens et prisons, à la charge cependant de faire incontinent conduire le prisonier au haut justicier supérjeur.

Tertio,

Tertio, Peut aussi le bas justicier mesurer et mettre bornes entre ses sujets de leur consentement, conaître de sa censive et condamner fes sujets à l'amende, saute de cens non païé.

Quarto, Les dependans de la moienne et basse justice, peuvent demander renvoy au haut justicier des causes et matieres qui sont

de sa conaissance.

Voir par cette province, Un Edit de sa Majesté T. C. du mois de Juin, 1679, et une declaration aussi de sa dite Majesté du mois de Juin, 1680, concernans les apels dos juffices seigneuriales aux jurisdictions roi-

ales, et des jurisdictions roïales au conseil superieur.

Il est de droit certain que le Roy seul est fondé en toute justice, haute, moienne et basse, par tout son royaume; et il est de loi qu'aucun seigneur ne peut pretendre droit de justice, soit haute, moienne ou basse, en aucun sief ou seigneurie, sans titre exprès, ou concession du Roy, ou de ses prédecesseurs : et il est de loi constante qu'un juge seigneurial, et tous autres officiers en dépendans, ne peuvent agir sur les seules commissions du seigneur, et qu'il faut qu'elles soient aprouvées par la justice roïale, qui a droit de s'informer de leurs mœurs, religion et capacité, qui en ordonne l'information, en vertu de laquelle elle les accepte, et leur font prêter serment, de bien et fidelement s'acquiter de leurs devoirs. Les juges roïaux ont inspection sur les juges seigneuriaux. Voir,

Un jugement en forme de reglement de M. Raudot, Intendant, du 10 Ostobre, 1705, pour les audiances des juges seigneuriaux de Champlain et Batiscan. Un idem du même du 26 Mars, 1710, qui regle les frais à faire pour les baux judiciers des biens des mineurs, dans les justices seigneuriales. Un'idem du même du 14 Mars, 1711, au même sujet.

Un jugement de M. Begon, Intendant, du 30 Janvier, 1718, par lequel il s'évoque une affaire pendante en la justice seigneuriale de Beaupré. Un idem du même du 10 mars, 1719, qui sur les représentations des seigneurs de Montréal, reçoit le Greffier de la dite jurisdiction, dont.

le Greffe leur apartient.

Un jugement de M. Hocquart, Intendant, du 4 Octobre, 1736, qui condamne les depositaires des minutes des notaires décedés en la justice seigneuriale de Beaupre, à remetre les dites minutes au greffe de la ditt justice; et qui enjoint au procureur fiscal d'y tenir la main. Et un idem du même du 4 Mars, 1743, qui agrée et confirme la nomination du juge seigneurial de St. Anne; et mande au Lieutenant General de la prevote, de le recevoir en la dite qualité, après information. CHAPITRE

100 def Aim

eft

de los dépen

et qu'il

desi

nne l

foot

evoirs

ndant, I

de Ches

TOTAL

tu mim

er, 1711

criale al repries

rifdidin

en la p greffiki

n. Eta

mination a

CHAP

#### CHAPITRE XIII.

De la reunion des fiefs et seigneuries au domaine du Roy.

#### ARTICLE 42.

Les fiefs et seigneuries en cette province, sont réunis au domaine du Roy, faute par les concessionaires d'avoir rempli les obligations qui leur sont imposees dans leurs titres.

OMME par les titres des concessions des seigneuries accordés par les gouverneurs generaux et intendans, à qui il était ordonné par le Roy, de ne les accorder que sous la condition expresse, que les dites concessions lui seraient representées dans un an de leur datte, pour être par lui confirmées, sans laquelle confirmation, après le dit tems passé, les dites concessions seraient reputées de nulle valeur (et ce en consequence de sa dictaration du 12 Mai 1676) il y est exprimé la dite clause; il s'ensuit, qu'un Canadien qui aurait obtenu une concession en seigneurie, et qui n'en aurait pas obtenu la ratification de sa majesté, dans le dit délay, ne peut pas jouir de fa concession, et en être regardé comme propriétaire incommutable.

Cette clause cependant ne parait pas avoir été en aucun tems de droit étroit, et depuis cette declaration le Roy à confirmé, après dix années, plus de vingt titres de concession, dont les ratifications n'avaient point été obtenues; et ce, en consequence sans doute, de l'article 113 de la contume de Paris, qui accorde la prescription de din ans entre presens de tous possesseurs, avec titre et bonne foy, et avec d'autant plus de raison que cet article n'a point été abrogé, que les concessionaires ne demandaient pas eux mêmes la

ratification, et que c'étoit à l'intendant à la demander.

On pourrait peut être objecter, que la prescription n'a point lieu contre le Roy à cause de son domaine? mais on repondra que le domaine du Roy contre lequel il ne peut y avoir de prescription, est un terrain reservé pour son utilité, tel qu'est celui compris sous le nom des traites de Tadoussac, Temiskamink &c.

Il a toujours été de loi fondamentale en France, que toutes donations et concessions du Prince, soient, pour sortir leur plein et entier effet, enregitrées dans les chambres des comptes établies dans les diferens parlemens, qui font apellées, les répertoires des droits du domaine du Roy, et les greffes d'insinuations des états et biens des sujets.

En consequence de cette loi fondamentale n'aïant point été érigée en Canada de chambre des comptes, le conseil supérieur créé et insstitué en 1663, en a toujours servi, ainsi que le gresse de l'intendance; d'où il s'ensuit, qu'une concession de terres en Canada est nulle, si cette concession ainsi que la ratification ne sont point enregîtrées au greffe des infinuations du conseil supérieur, ou à celui de l'intendance.

La clause obligatoire pour les concessionaires, inserée dans les titres, de tenir seu et lieu dans l'année du jour de la datte de la ratification de sa Majesté, ne laisse aucun doute qu'une telle seigneurie dont le concessionaire n'aurait pas rempli cette clause, est dans le cas de la reunion au domaine du Roy, en consequence des deux arrêts du conseil d'état du Roy du 6 Juillet 1711, et une déclaration du Roy du 17 Juillet 1743, articles 4me. et 8me. en interpretation des dits deux arrêts, à moins que le concessionaire ne fut en état de donner une excuse légitime de ne l'avoir pas rempli. Voir,

Un jugemeut de Mesfrs. de Beauharnois et Hocquart gouverneur general et intendant du 10 May 1741, qui sur le requisitoire du Procureur general du Roy reunit, en vertu des dits arrêts, au domaine de sa Majeste, vingt seigneuries, faute par les concessionaires d'y avoir placé des habitans,

ou les avoir-mises en culture.

Il faut observer, que les jugemens pour reunion de seigneuries au domaine du Roy devaient être rendus conjointement avec le gouverneur general et l'intendant, à la diference de ceux rendus pour reunions de terres aux domaines des seigneurs, qui l'étaient par l'intendant feul.

ééeti

amb ointa

N 24

e dan

te del

e feigna

dansk

claratin

retation

état de l

verneut

du Pro

le fa Me

des bell

e feigna

avec it

rendus l'étaient

CHAM

#### CHAPITRE

De la reunion des terres aux domaines des Seigneurs.

#### ARTICLE 43.

Sont temus tous censitaires en cette province de défricher, mettre en culture, et tenir feu et lieu sur les terres à eux concedées par les seigneurs, dans l'an et jour, datte de leurs titres; sous peine de réunion de leurs terres aux domaines des seigneurs.

L est par les deux arrêts du conseil d'etat du Roy du 6 Juillet 1711, ordonné, pour le bien et avantage de la culture, et avancement des terres de cette colonie à tous seigneurs de concéder des terres à titre de cens et rentes, et d'exprimer dans leurs titres de concessions, que faute par les concessionaires de les mettre en valeur, et d'y tenir feu et lieu, dans un an et jour de la datte de leurs concessions, la concession serait de nulle valeur; et faute par les dits concessionaires de le faire, il est aussi ordonné aux seigneurs de s'adresser en ces cas à l'intendant, nommé par les dits arrêts, juge à l'exclusion de tous autres, pour ce qui concerne les difficultés de seigneurs à habitans et censitaires; et de censitaires à seigneurs, pour obtenir la reunion des terres qu'ils ont concedées, au domaine de leurs seigneuries, faute par eux d'y avoir tenus seu et lieu, et les avoir mises en culture. L'intendant en consequence de ces arrêts ne pouvait, sur le certificat du curé et du capitaine des seigneuries à lui representé par les seigneurs, leur resuser de prononcer la reunion des dites terres à leur domaine, en declarant la concefsion de nulle valeur. Cette jurisdiction ne demandait ni avocats ni frais; les seigneurs présentaient requête à l'intendant, sur le certificat du curé et du capitaine de milice, qui ordonnait la reunion; le jugement en était delivré gratis. Voir à cet égard,

Cinq jugemens de M. Begon intendant des 3 Aoust 1718, 5 Mars

1711, 3 Juillet 1720, 15 Avril et 25 Juillet 1725.

# 60 Chap XIV. De la reunion &c. Art. 44 et 45.

Trois idem de M. Dupuy intendant des 8 May 1727, 14 Juillet

1728 et 20 Septembre 1730.

Vingt idem de M. Hocquart des 20 Janvier 1731-22 Juillet et 5 Aoust 1733-23 Mars, 4 May et 15 Juillet 1734-9 Fevrier, 18. Juin et 28 Décembre 1735-20 Décembre 1738-27 May, 22 et 24. Juillet et 21 Decembre 1739-4 Avril et 2 Aoust 1742-13 Juillet 1745-6 et 10 Aoust 1748.

Et dix idem de M. Bigot, Intendant des 24 Decembre 1748-20 Mars et 3 Juillet 1749-20 Mars 1750-4 Fevrier, 10 Avril, 6 et 18.

Juillet 1752-28 May 1754-et 17 Mars 1758.

La suspension de cette loi depuis l'ordonance de Septembre 1764, non seulement empêche les seigneurs de faire réunir à leur domaine une infinité de terres qui sont dans le cas de l'être; mais encor sait un grand tort à l'avancement de la culture, parceque les seigneurs se trouvent dans l'impossibilité de conceder ces terres abandonées à d'autres qui les leur demandent, parcequ'il est de toute necessité de declarer les concessions qu'ils en ont données de nulle valeur. Comme par l'acte les anciennes loix sont remises en force, cet inconvenient ceffe.

#### ARTICLE 44.

Les censitaires ne peuvent vendre leurs terres en bois de bout; sous peine de nullité des contrats de vente, de restitution du prix et de reunion des dites terres au domanie des seigneurs.

TET article est fondé sur les deux arrêts du confeil d'état du Roy du 6 Juillet 1711, et sur un autre arrêt du 15 Mars 1732.

Les seigneurs par le dernier arrêt ne peuvent point vendre des terres en bois de bout; ils sont obligés de les donner en concession, et dans le cas ou ils refusent de les conceder aux habitans qui leur en demandent, les dits habitans peuvent s'adresser aux Gouverneurs et Intendans pour se faire conceder les dites terres; dont les cens et redevances, en ce cas, seront perçus au profit de sa Majesté.

#### ARTICLE 45.

Les cenfitaires ne peuvent bâtir et faire bâtir aucunes maisons et étables en pierre ou en bois, sur terres et portions de terres, amoins qu'elles ne foient d'un arpent et demi, sur la profondeur de trente ou quarante; à peine de cent livres tournois d'amende, contre les contrevenants, applicables aux pauvres familles des lieux; et en outre de démolition des dites maisons et étables. Ils peuvent seulement faire construire granges en bois pour recevoir les grains, soins et autres produits recevillis sur les dites terres.

ET article est fondé sur une ordonnance de sa Majesté T. C. en sorme de reglement du 28 Avril 1745, et a été jusqu'à la

conquête rigoureusement observé. Voir.

Un jugement de M. Varin commissaire ordonateur, faisant fonctions d'Intendant, en l'absence de M. Bigot du 9 Juillet 1749, qui en consequence de la dite ordonance, condamne un habitant de St. Joachim, à la requête des seigneurs, qui s'était bati sur une terre d'un demi arpent, à demolir sa maison.

Et un autre de M. Bigot du 12 Jauvier 1752 qui à la requête du seigneur de l'Isse d'Orleans, condamne quatre habitans de la dite seigneurie, qui se sont bâtis sur des terres moindres qu'un arpent et demi, à les demolir, et chacun en cent livres tournois d'amende, païables sans deport,

aplicables aux pauvres familles de la dite seigneurie.

Cette loi qui, ainsi que toutes les autres, a été suspendüe depuis l'ordonance de Septembre 1764, a multipliée les pauvres samilles. Les ensans au lieu de prendre de nouvelles terres, ainsi qu'ils auraient été obligés de saire dans le précedent gouvernement, partagent entr'eux la terre de leur pere, bâtissent chacun leurs petites parts, sur lesquelles ils ne peuvent receüillir de quoi les nourir.

L'Acte qui regle le gouvernement de cette province, y remediera

pour l'avenir.

ore in

done

encer

leign.

indoxii

incente

four le

le rem

d'état de Mars 17

Jion, as

demanda

cas, form

fons et the

#### ARTICLE 46.

Ne sont compris dans le precedent article les habitans des fauxbourgs et banlieues des villes, des bourgs et villages des diferentes seigneuries, qui peuvent faire tels établissemens qu'ils jugeront à propos sur les terrains à eux concedés, en se conformant aux reglemens et usages ordinaires de la voirie et de la police.

CET article est fondé sur le dit réglement du 28 Avril 1745 par lequel, il est enjoint aux seigneurs de n'établir sur leurs sei-K 2 gneuries gneuries aucuns bourgs et villages que sur les jugemens des gouver-

neurs generaux et intendans, Voir.

Un jugement de Messers. Duquêne et Bigot, Gouverneur general et Intendant du 25 Aoust 1753, qui à la requête des seigneurs de l'Isle Jesus, ordonne l'établissement d'un village dans la dite seigneurie, d'environ vingt arpeus en superficie. Un idem des mêmes du 15 Fevrier 1754 qui à la requête du seigneur de St. Michel de la Durantay, ordonne l'établissement d'un bourg dans la dite seigneurie sur un terrain de dix arpens de front, sur trois de profondeur.

Un idem de Mesfrs. de Vaudreüil et Bigot, Gouverneur général et Intendant du 10 Mars 1757 qui à la requête du seigneur de Soulanges, ordonne l'établissement d'un bourg dans la dite seigneurie de l'étendue d'environ cinquante deux arpens et demi en superficie-Et un idem des mêmes qui à la requête du seigneur de Contrecœur, ordonne l'établissement d'un bourg dans la dite seigneurie de deux arpens de front sur quatre de

profondeur.

### CHAPITRE XV.

Des reserves faites par le Roy dans les titres de concessions des seigneuries de cette province.

#### ARTICLE 47.

Les seigneurs sont tenus de conserver et faire conserver par leurs tenanciers et censitaires, les bois de chêne propres à la construction des vaisseaux du Roy.

OIR pour l'interprétation de cette réserve. Un jugement de M. Begon Intendant du 29 Juillet 1722 qui sur les representations des habitans, fait defenses aux seigneurs de troubler leurs censitaires, dans l'exploitation et vente des bois de chêne, qu'ils abatent sur leurs terres, pour faire et avancer leur défrichement, et de leur faire aucunes demandes pour raison des dits bois, à l'exception seulement de ceux qu'ils pourraient abatre pour en faire commerce

#### Art. 47. Des reserves au Roy &c. Chap XV. 63

merce, sans travailler à défricher leurs terres. La clause de reserve qu'a fait sa Majesté, dans les contrats de concessions, des bois de chêne propres à la construction des vaisseaux, n'atribuant point aux seigneurs la propriété des dits bois de chêne, qui se trouvent dans l'étendue des terres qu'ils concedent. Et que l'intention de sa Majesté est, que les terres concédées soient mises en valeur, et qu'il est du bien public, que tous les bois que les habitans abatent soient utilement emploiés en bois de corde ou en planches, madriers et bordages, plutôt que d'être brusés sur les lieux.

Voir quant au droit de sa Majesté sur les dits bois.

Une ordonance de M. Hocquart, Intendant, du 5 Octobre, 1731, qui, en conformité de cette réserve, ordonne aux seigneurs de laisser agir sur et dans l'étendue de leurs seigneuries, les entrepreneurs des bois pour la construction d'une flutte de cinq cens tonneaux pour le Roy, et de ne les point troubler dans leur exploitation.

Autre ordonance du même du 7 Fevrier, 1740, qui fait defenses à plusieurs propriétaires de terres des environs de Nicolet, de couper aucuns chênes sur leurs terres, jusqu'à cè que les visites en soient faites, sous peine de confiscation des bois coupés, et de dix livres d'amende par chaque pied

d'arbre de chêne coupé.

in

tran

ent li

den

ce.

ers town

des van

Juillet 1

ation ti

t avance

des des

en faint

Et une autre idem du même du 20 Mars, 1740, qui fait defenses aux seigneurs du Lac des deux montagnes, Isles Bizard et des environs, de faire couper aucuns chênes jusqu'à ce que visite en ait été faite, sous les mêmes peines portées par la précedente.

#### ARTICLE 48.

Les seigneurs sont tenus de donner avis à sa majesté, ou à ses successeurs Roys, des mines, minières, ou minéreaux, si aucuns se trouvent dans l'étendue de leurs seigneuries.

et

## 64 Chap. XV. Des rferves au Roy. Art. 49 & 50.

et comodités, dont plusieurs regardent l'interêt public, rend ces matieres et celles des autres minéraux si utiles et si necessaires dans un Etat, qu'il est de loi et de droit certain, que le Souverain a fur les mines un droit indépendant de celui des propriétaires des lieux, ou elles se trouvent. Voir à cet egard,

L'ordonance de François 2. du 29 Juin, 1560. Idem de Charles 9 du 26 Mars, 1563. Idem de Henry 4, du mois de Juin, 1601. Idem de Louis 13 du mois de Mai, 1635. Toutes fondées sur le droit

Romain.

Les prétres du Séminaire de Québec sont les seuls seigneurs, qui en consequence de leur titre, ont la propriété pleine et entiere des mines, minières et minéraux, qui pourraient se trouver dans toute la seigneurie de la côte de Beaupre, contenant 14 lieues de front, sur 6 lieues de profondeur.

#### ARTICLE 49.

Les seigneurs sont tenus de laisser faire tous chemins qui seront jugés necessaires pour l'utilité publique, et de faire insérer pareilles conditions dans les concessions qu'ils donnent à leurs censitaires.

YET article est clair et ne demande aucune explication; il A faut voir à cet égard les ordonances de police rendues par les diferens Intendans pour les chemins, et les procés verbaux des grands voiers, qui font une loi fixe pour cette province.

Cette partie si necessaire est entierement négligée, elle demande un traité particulier des auciens usages, afin que les habitans puissent se rapeller

leurs anciennes obligations, et les engager à les reprendre.

L'autheur remvoie à son traité de la police.

#### ARTICLE 50.

Sa Majesté s'est reservée par la plus grande partie des concessions qu'elle a accordées en seigneuries, de pouvoir faire prendre, sans être tenue à aucun dedomagement, envers les seigneurs, dans l'étendue de leurs seigneuries, toutes parties de terres, places d'armes, magasins ou ouvrages publics, au cas qu'elle en ait besoin; et aussi tous les arbres nécessaires Art. 50. Des reserves au Roy. Chap. XV. 65

cessaires pour le chauffage des garnisons, sans également être tenue à aucun dédomagement.

CET article étant une clause de contrat, ne demande aucune explication, et n'est sujet à aucune interpretation. Tantum valent, quantum verba sonant.

#### FINIS

m

(min

cation lies pur erbaurt

de un in

Tions gain hetre teas andie de la afins ou a

les arbrel



MODEL



# M O D E L

### RAIL à CENS.

ARDEVANT les notaires publics en la province de Québec, y refidens foussignés sut present en personne lequel a par ces feigneur presentes volontairement baillé, cédé, quitté, transporte, delaissé et concedé, dès maintenant et à toujours avec promesse de garantie de tous troubles et empêchemens generalement quelconques à titre de bail à cens, prosits de lots et ventes, amendes et saissnes, et de tous autres droits seigneuriaux et séodaux à à ce present et acceptant preneur et retenant au dit titre; pour lui (ses hoirs et aïans cause) c'est à sçavoir, trois arpens de terre de front sur quarante de prosondeur étans et mouvans en la justice et cen-

five de sa dite seigneurie de d'autre coté à pardevant à pour par le dit preneur (se hoirs au aïans cause) joüir saire et disposer de la dite terre, comme de chose à luy apartenante, au moïen des presentes, transportant le dit seigneur bailleur pour et au prosit du dit (seigneur bailleur, ou aux siens et ayans cause, à quelque titre que ce soit, ou à se officiers commis par luy, un sol de cens par chaque arpent de front:

front: quarante sols par chaque arpent de front sur quarante de profondeur en argent tournois, l'écu de France à sus livres et la piassre d'Espagne à cent cinq sols; un chapon gras par chaque arpent de front ou
vingt sols tournois au choix et option du seigneur bailleur, (ou au lieu
et place de chapon) un minot et demy de bled froment pour les dits
trois arpens, sur la prosondeur de quarante; le tout de cens, rente
fonciere et seigneuriale, non rachetable annuelle et perpetuelle,
paiable par chacun an au jour de St. Remy ches d'octobre (ou au
jour que le dit seigneur sera ou sera faire sa recette dans sa dite seigneurie) au
manoir seigneurial ou autre lieu qu'il plaira au dit seigneur de fixer,
dont le premier payement écherra au dit jour de St. Remy

et continuer le payement des dits cens et-rentes

fonciéres et seigneuriales d'année en année tant que le dit

ne el 2 pu

trans

promei

quelcos

s et li

re; poi

erre de

flice ti

s d'uno

preneu

erre, ce

aniport

(ses hoirs et aians cause) sera détenteur, propriétaire et possesfeur du tout, ou partie et portion de la dite terre, et sans que la division ou partage d'icelle, puisse operer aucune division du dit cens, et des dites rentes fonciéres et seigneuriales, qui resteront solidaires en toutes les parties. Le dit cens portant droit de lots et ventes, amende et saisine, quand le cas y écherra; et à cet effet sera tenu l'acquéreur ou donataire d'exiber, representer et donner copie en bonne forme du contrat d'acquifition ou de donation de la dite terre ou partie d'icelle au dit seigneur bailleur (ses hoirs ou aïans cause) dans les vingt jours de sa passation, à peine de l'amende de trois livres quinze sols tournois. Droit de retenue et de retrait en cas de vente volontaire ou mutation forçée au profit du dit seigneur, confistant en la faculté qu'aura le dit seigneur bailleur de reprendre la dite terre à toutes mutations, par vente ou acte équipolent à vente, du tout ou partie, en rendant à l'acquéreur le prix porté dans le contrat, frais et loyaux coûts. Droit de reconaissance et déclaration nouvelle à chaque mutation de seigneur par succession ou autrement aux frais du possesseur. La dite concession à titre de bail à cens. faite en outre aux claufes et conditions, que le dit preneur, (ses hoirs où aïans cause) ne pourra vendre, donner, céder, transporter ou échanger la dite terre à aucunes communautés, ou gens de main morte, à peine de commise, qui demeurera encourue par la seule tradition du contrat de vente, donation, cession, transport ou échange qui en sera passé, et sans aucune forme ou figure de procès; que le dit preneur, (ses hoirs ou aians cause) ne pourra déguerpir, abandonner et remettre la dite terre au dit seigneur, qu'elle

ne soit en bon état de culture, et sans avoir au préalable païé au dit seigneur les arrérages du dit cens, des dites rentes foncieres et seigneuriales, droits et devoirs annuels et casuels, qui pourraient être dus sur la dite terre de tout le passé et jusqu'au prochain terme à écheoir. Que le dit preneur, (ses hoirs et aians cause) portera ses grains moudre au moulin bannal, lorsqu'il y en aura un d'étably, et des censitaires suffisans pour entretenir le dit moulin, sans perte au dit seigneur, à peine de confiscation des grains et d'amende arbitraire. Que le dit preneur tiendra feu et lieu fur la dite terre, et la defrichera dans une année à compter du jour de la date des présentes, sous peine de reunion au domaine du dit seigneur de plein droit; et qu'il. y fera bâtir et construire l'année en suivante, une maison logeable, grange et étable; qu'il entretiendra et maintiendra le tout en bonétat; qu'il mettra la dite terre en valeur et la garnira de bestiaux, tellement que sur icelle, les dits cens, rentes foncieres et seigneuriales, ainsi que tous les autres droits annuelles et censuels puissent aifément être pris et perçus. Que le dit preneur, (ses hoirs et aians cause) donnera ou fournira au dit seigneur bailleur une journée de corvées à sa demande ou de ses officiers, ou la somme de quarante fols tournois, au choix et option du dit seigneur et ses aïans cause; et que dans le cas ou la dite terre viendrait à être divisée entre plusieurs héritiers ou acquéreurs, ils seront chacun d'eux, et un seul pour le tout, tenu solidairement de la dite journée de corvée, ou à paier au dit seigneur bailleur la dite somme de quarante solt tournois par chacune année. Que le dit preneur découvrira les deserts de ses voisins à mesure qu'ils en auront besoin. Qu'il laissera et fournira tous les chemins qui feront jugés necessaires par le dit seigneur, ou par les officiers du Roy pour l'utilité publique; qu'il les fera et entretiendra, ainsi que les clotures, et celles mitoiennes entre ses voisins; qu'il fera aligner et borner la dite terre dans toute sa largeur et profondeur à ses frais et dépens, et que le dit preneur, (ses hoirs et ayans cause) sera tenu de planter chaque année, conjointement avec les autres habitans de la dite seigneusie, un May, au jour acoutumé, à la porte du manoir seigneurial. Se reserve le ditseigneur bailleur de prendre fur la dite terre tous les bois dont il aura besoin pour charpente et construction, tant de son manoir seigneurial, moulin, Eglise, et Presbitére, que pour tous autres bâtimens qu'il fera construire sur le domaine qu'il se reservera. Se reserve aussi le dit seigneur bailleur, la propriété des mines, minières et minéraux lable passions forces

pourre

ain ten

porten

d'étall

te ou E

la defin

ésentes

roit; ea

fon loga

tout a

de behi

s et leign ls puille

boirs at

ne jour

ne de qu

aians a

e divile

née de a de quara couvrint

Qu'll laires pu

blique; 4

mitoients

re dans to e le dit po

année, m

referve

ois dont

manoir

autres his

era. Set

miniero

néraux, si aucuns se trouvent dans l'étendue de la dite concession (aux termes et clauses aposés dans le titre primitif de sa dite seigneurie) et le terrain propre à conftruire et édifier un moulin bannal de la contenance de six arpens en quarré, sans être tenu à aucun dédomagement, à moins que ces fix arpens ou partie d'iceux ne soient cultivés ou mis en valeur, auquel cas le dit seigneur s'oblige de paier au dit preneur (et ses aians cause) le prix du dit terrain ou partie d'iceluy, fur l'estimation qui en sera faite par experts choisis et nommés par le dit seigneur et le dit preneur, et tous les bois de chêne propres à la construction des vaisseaux de sa Majesté, conformement au titre de sa dite seigneurie; auxquelles dites charges, clauses, conditions, obligations et reserves, le dit preneur et retenant pour luy (ses hoirs et aians cause) oblige, affecte et hipothéque tous et chacuns ses biens meubles et immeubles, presens et avenir, et spécialement la dite terre, qu'il promet et s'oblige par ces presentes, cultiver, bâtir et entretenir en bon état, pour la sureté des dits cens, rentes foncieres et seigneuriales, droits et devoirs annuels et censuels, et s'oblige en outre de fournir au dit seigneur bailleur à ses frais et dépens une expédition du present contrat, sous huit jours de la datte des presentes. Promettant &c. obligeant &c. renonçant &c. fait et passé, &c.

#### Cours de judicature.

Cours de judicature établies en Canada (aujourd'huy province de Québec) avant la conquête et la ceffion qui en a été faite à la couronne de la Grande Bretagne. Sçavoir.

#### A Québec, qui a toujours été la capitale.

UNE cour civile et criminelle, (sous le nom de Prevôté) composée d'un Lieutenant general civil et criminel, d'un Lieutenant particulier, d'un Procureur du Roy et d'un Greffier. Cette cour tenait tous les mardis et tous les vendredis de chaque semaine (excepté dans les vacances) outre les audiances extraordinaires qui étaient accordées à la demande des parties, lorsque leurs affaires requieraient célérité.

L2

#### A MONTREAL.

NE cour civile et criminelle (sous le nom de jurisdiction Roiale, composée d'un Lieutenant general civil et criminel, d'un Lieutenant particulier, d'un Procureur du Roy et d'un Gressier. Les prosits du gresse apartenaient aux seigneurs de Montréal, qui avaient la nomination du Gressier. Elle tenait également que celle de la Previté à Québec deux sois par semaine, outre les audiances extraordinaires.

#### Aux Trois Rivieres.

NE cour civile et criminelle (aussi sous le nom de jurisdiction roïale) composée seulement d'un Lieutenant général civil et criminel, d'un Procureur du Roy et d'un Gressier, qui tenait aussi deux sois par semaine, outre les audiances extraordinaires.

Un conseil superieur composé de douze conseillers dont un clerc, et d'un Procureur general, dont l'Intendant était le président, et dans lequel avaient scéance le Gouverneur general et l'Evêque. Il avait été ajouté à ce conseil des conseillers assesser qui n'avaient que voix consultative, et seulement deliberative dans les procès dont ils étaient nommés raporteurs. Le premier conseiller presidait en l'absence de l'Intendant; ce conseil tenait à Québec tous les lundis de chaque semaine (excepté dans les tems de vacances) outre les extraordinaires. Il fallait au moins cinq juges dans les affaires civiles (sans y comprendre le Procureur general.) Il n'y était reçû que des affaires en apel des sentences rendues dans les trois cours subalternes.

L'Intendant comme chef de la justice et de la police, pouvait s'évoquer toutes affaires tant civiles que criminelles et de police, et il était juge (privativement à tous autres) dans toutes les affaires qui concernaient le Roy et la police, ainsi que pour vuider et juger toutes dificultés tant entre seigneurs et seigneurs, seigneurs et censitaires, que censitaires et seigneurs. En sa qualité de Chef de justice, il établissait des subdélégués à son choix, pour décider somairement toutes les petites affaires depuis vingt sols jusqu'a cent francs, et pour juges de police; des jugemens desquels on appellait à lumême; et le Commissaire ordonnateur à Montréal était son subdéléqué né et de droit quant aux diferends des seigneuries, et il était

lofible

loisible aux parties qui se trouvaient lezées de ses jugemens d'en apeller à l'Intendant qui les confirmaient ou les infirmaient, ainsi qu'il le trouvait juste.

Les parties pouvaient apeller des arrêts du conseil superieur et des jugemens d'Intendans au conseil d'état du Roy. Il n'y a eû, depuis le premier établissement du Canada, que cinq ou six exemples d'apels, parceque ces arrêts étaient resechis, et que l'Intendant ne rendait ses jugemens dans des affaires d'importance, que sur les avis de plusieurs conseillers qu'il appellait à cet effet et dans lesquelles le Procureur general donnait ses conclusions.

nt que

ires.

roces du

les luni atre less affaires o tait repi es trois o

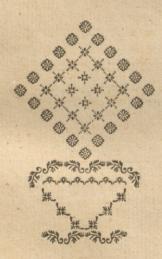
et de pu es les m

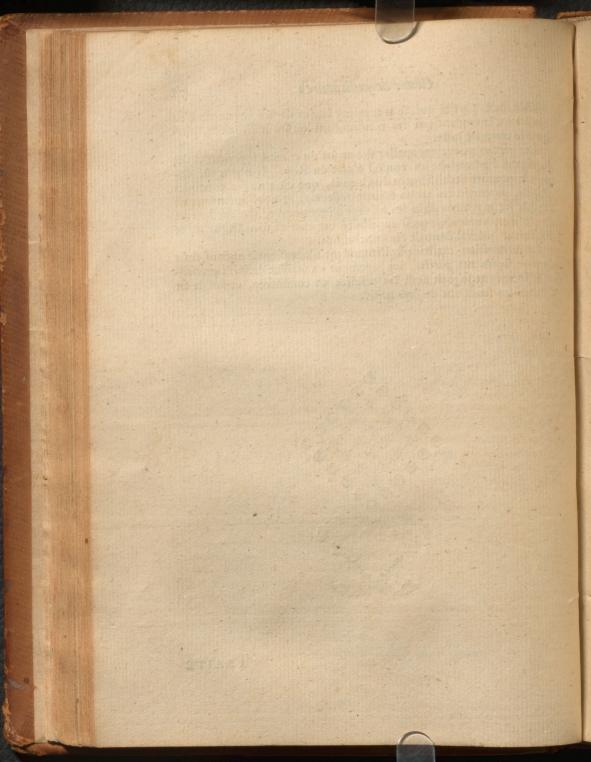
Chef de ider fonte cent fra pellait

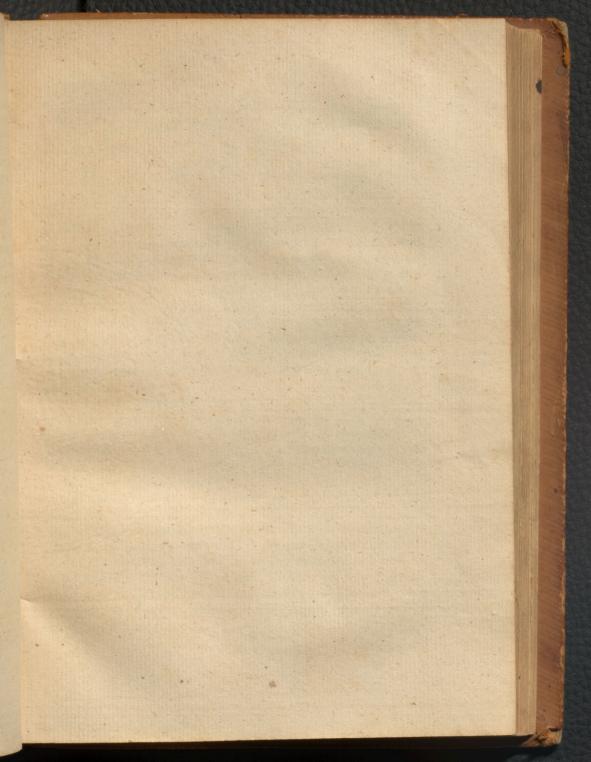
s, et ils

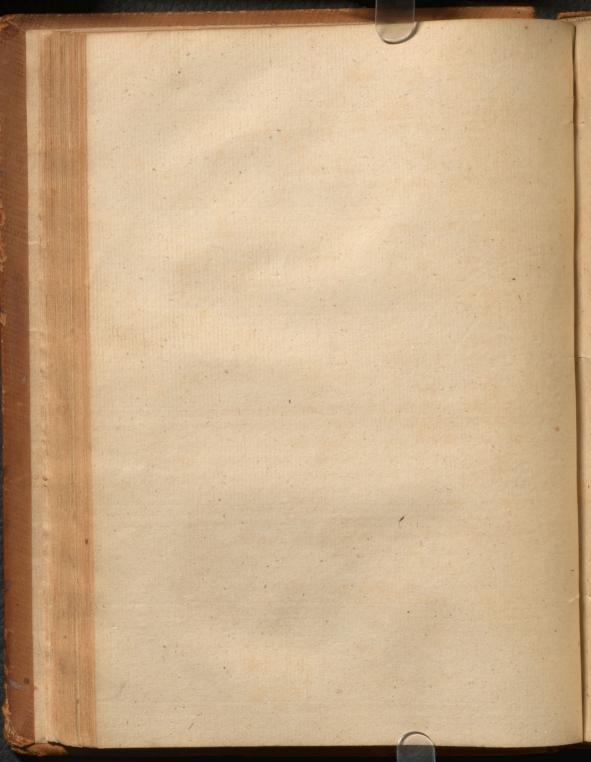
La jurisdiction atribuée à l'Intendant n'occasionait aucuns frais de procédures aux parties, les jugemens en étaient delivrés gratis.

L'Intendant jugeait aussi les affaires de commerce, et saisait en Canada les sonctions de juge consul.











#### PREFACE.

derniere, aiant été aprouvé de quelqu'uns de mes amis la composé l'année derniere, aiant été aprouvé de quelqu'uns de mes amis (anciens sujets et conaisseurs) qui, après en avoir pris lesture, l'ont trouvé clair et instructif; leur aprobation m'a engagé à composer celui ci, qui est une suite nécessaire du premier, puisque l'un et l'autre contiennent entièrement la loi municipale de cette province de Québec.

L'entreprise m'a parue bardie, je ne l'ai composé qu'en tremblant, quoique j'y sus préparé depuis longtems. Favouë même que j'ai souvent été sur le point de l'abandoner, ensin j'ai pris

courage, et le voici fini.

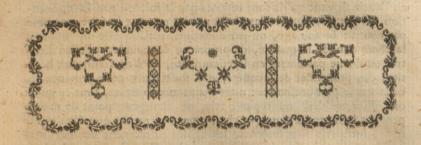
Le lecteur raisonnable ne doit point s'atendre à trouver dans ce traité la solution de toutes les circonstances qui peuvent naitre, et se rencontrer, dans les diferentes affaires, sujetes aux divers points de la loi. Il aurait fallu faire un ouvrage immense. Je n'ai eu d'autre vue que d'en faire connaître les principes generaux. J'ai distrait, autant qu'il a été en mon pouvoir, tout ce qui pouvait concerner la forme (que j'ai toujours regardé comme la science des ignorans) pour m'atacher uniquement anx principes sondamentaux. Je dois donc m'atendre à être blamé de quelqu'uns de mes concitoïeus, qui s'atachent seulement à l'écorce; ils en diront tous ce qu'ils voudront, je n'entrerai point en lice avec eux. Si cependant ils veulent écrire, je leur repondrai, ils peuvent me critiquer tant qu'ils voudront, mais par écrit; je ne resterai point alors en demeure, parceque, verba volant scripta manent.

Ce traité, quoiqu'ils puissent en dire, pourra être utile à ceux qui voudront s'instruire et connaître les principes de la loi municipale, et s'ils veulent en sçavoir plus, ils auront recours aux autheurs dans lesquels j'ai puisé les explications et interprétations des diferens titres et articles qui y sont contenus. La lessure que je leur conseille de faire, du code, du digeste, des novelles et des institutes, conférés avec le droit Français par Ferriere; de son comentaire sur la coutume; de celui de Brodeau; du traité des successions de Le Brun: des œuvres de Claude Duplessis, Domat, Bacquet, Loiseau et Jean Mesle; les instruira pleinement s'ils veulent s'atacher aux principes, puisque ce sont presque les seuls autheurs, que j'ai consulté, et que j'estime les meilleurs et les plus authentiques, parcequ'ils n'ont apuié leurs sentimeus que sur les décisions des diferens arrêts du Parlement de Paris.

f'ai fait de mon mieux, et je souhaite de tout mon cœur, que ces deux traités, s'ils sont par mes amis, jugés dignes de les mettre au grand jour, puissent être de quelqu'utilité à mes concitoiens, d'autant qu'ils leur feront conaitre les loix par lesquelles ils ont toujours été gouvernés, et en vertu desquelles, ils possedaient, succedaient, vendaient, et alienaient leurs biens, contractaient et établissaient leurs fortunes; et qu'ils leur aprendront les moiens

de les conserver par la suite.





# TRAITÉ

and the same of th

Anciens loix de Propriété, &c.

### TITRE I.

Quels biens sont meubles ou immeubles.

EUBLE, se définit, quod se movet, aut movetur;
Immeuble, ce qui a une situation fixe et permanente,
ou ce qui en fait partie.

Les desite et actions sont meubles ou immeubles, ou

Les droits et actions sont meubles ou immeubles, ou dumoins reputés tels, suivant leurs objets, prout tendunt ad mobile, aut immobile assequendum. Les verita-

bles meubles peuvent devenir immeubles, et les vrais immeubles peuvent devenir meubles. Les droits et actions sont l'un

But

elte, a

s arriv

con,

conati celles is

ontroli

nt los

ou l'autre suivant qu'ils sont réputés par la loi, ou par la convention des parties, dans le cas ou les parties peuvent le faire; comme par contrat de mariage, ou par donation, par laquelle on impose à la chose donnée la qualité, de propre ou de meuble, à l'effet d'entrer ou de ne pas entrer en la comunauté, et d'apartenir aux héritiers des propres et des acquêts, qui sont dans cette province les deux cas le plus ordinaires: mais quant aux mineurs, tout ce qu'ils ont d'immeubles, ou reputés tels, ne changent point de nature pendant la minorité, quelque changement ou rachat que l'on puisse faire; lorsqu'ils sont majeurs, les choses au moment de leur majorité reviennent dans leur état naturel. Ce qui est meuble de sa nature, demeure meuble, quand bien même elles retomberaient dans la suite entre les mains d'un mineur par succession ou autrement. Cette maxime dépend d'une autre qui n'est pas moins constante, que tout ce qui est reputé meuble ou immeuble par fiction, ne l'est qu'autant que la fiction dure, et ne peut jamais s'étendre au delà, parcequ'il faudrait faire une double fiction, qui n'est permise, ni par la loi, ni par l'usage.

Mais avant que de proposer les articles de ce titre, il est bon d'examiner ce qui est meuble ou immeuble par la loi; ce qui devient meuble ou immeuble par la convention des parties; en quelles occasions elles peuvent en convenir; et quelles personnes peuvent le

faire.

Il est de maxime génerale que les choses ne changent point leur nature, et que ce qui est meuble, doit toujours être meuble; et que ce qui est immeuble doit toujours être immeuble; parcequ'il n'est pas possible de s'en dispenser.

Il y a donc trois sortes de meubles ou immeubles. I o les vrais meubles ou immeubles. 2° les feints reputés tels par la loi. et 3°

les feints par les stipulations ou conventions.

Les stipulations de meubles ou immeubles se considérent par raport aux partages de comunauté, et aux successions. Les immeubles ou les biens réputés tels peuvent devenir meubles en tout ouen partie, comme les meubles devenir immeubles propres ; et les droits et actions l'un ou l'autre, ainsi qu'il sera convenu entre les contractans mariage, afin qu'ils entrent ou n'entrent point en comunauté; même afin de changer l'ordre des successions, lorsqu'il est ainsi porté par une stipulation faite par une autre personne que par l'un des contractans.

000

leu i

uble

omba

1002

par fib

i n'ek

est boal

quia

1 quelle

s pear

nt pois

e; part

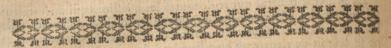
la loi.

Les in en tout; et les entre les ooint en onne qui

Le principe general qui regle toutes les questions qui arriveraient fur cet article, est, que celui qui donne est maitre d'imposer telle loi qu'il lui plait. Que celui qui en se mariant ne donne point et ne se désaisit de rien, peut bien stipuler à son égard telles conditions qu'il lui plait: mais lorsqu'il ne se désaisit de rien, il ne peut pas changer l'ordre des successions, ab intestat, par des dispositions prematurées; Il pourra seulement disposer par testament de ce dont la loi lui permet de disposer, ou par donations entrevifs, si bon lui semble; mais s'il ne fait ni l'un ni l'autre, il ne peut par une stipulation empêcher que ses héritiers des meubles ne succedent à ses meubles, ni ceux des propres à ses biens propres. Par exemple, une femme ou fille qui contracte mariage peut ameublir de ses immeubles, ou stipuler que certains deniers seront immeubles ou propres; mais cette stipulation ne pourra servir qu'entre les contractans, et ne derangera pas l'ordre des successions, dans lesquelles les biens se partageront de la même maniere dont ils devront se partager, eû égard à la nature des dits biens, lorsque la succession sera ouverte, et non pas suivant cette stipulation. Par la raison contraire, il est permis à une personne qui donne d'imposer à sa liberalité telle loi que bon lui semble, et stipuler même à qui les biens donnés apartiendront ab intestat, en stipulant qu'ils seront propres aux conjoints, à leurs enfans et autres de l'estoc et ligne. Ce qu'un pere ou ayeul peut faire de ce qui écherra de fa succession, parcequ'en stipulant, videtur donare, et que les conquêts de la comunauté sont d'eux mêmes un propre naissant à ses enfans, et un ancien propre à leurs descendans.



APTICTE



#### ARTICLE I.

#### Division des biens.

En la Colonie du Canada aujour d'hui Province de Québec il y a toujours oû deux sortes d'espèces de biens seulement sçavoir, meubles et immeu-

ET Article qui est le 88me. de la coutume de Paris suivie en cette province, montre que c'est une regle generale qu'il n'y a que deux especes de biens; les uns meubles, et les autres immeubles:

Quelques jurisconsultes ont voulu en établir une troisième, seavoir, ceux qui se meuvent eux mêmes, tels que les bestiaux, et les animaux qui sont mis entre les biens des particuliers; mais elle n'est pas diferente de celle des meubles, parceque, moventium idem mobilium apellatione idem significanus. D'autres ont prétendu que les droits, obligations, et actions composaient une autre espéce de biens; leur sentiment n'est point fondé, parceque ces choses et autres semblabes qui sont incorporelles prennent la nature de meuble ou d'immeuble. Quelque fois elles font reputées mobilières, et quelque fois immobiliéres, ainsi qu'on le verra ci-après.

Ce mot, seulement, mis dans cet article, fait voir que tous les biens se reduisent sous l'une ou l'autre de ces qualités de meubles ou d'immeubles. Meubles, font les choses qui peuvent être transportés d'un lieu en un autre et suivre le corps. Sous cette espéce sont compris les bestiaux et animaux qui sont comptés entre les biens apellés dans le droit, bona se moventia. Immeubles, sont les choses qui ne peuvent suivre le corps, ni être transportés d'un lieu en un autre, sans changement ou déterioration de leur forme et figure, et qui ont une affiete fixe et permanente comme sont les

maifons.

Il y a, à la verité, des immeubles fictifs, qui sont les biens que la loi ou la convention des hommes (sans aucune affiete fixe) repute tels dans la sociéte civile. On ne doit point considerer ni le prix the

tim

arislin

e gener

mest

iéme,

aux, c

; mul

entium

étendu

re espec

holese

e de m

obiliés

que ton

de mei

nt être m

s cette eq ptés enta

bles, for

tés d'u

leur form

nme for

les biens

e fixe in

ni la valeur des choses pour la qualité de meuble ou d'immeuble; desorte que des meubles precieux, de quelque nature qu'ils soient, sont meubles, et se reglent comme tels; et des immeubles de peu de valeur sont immeubles; de même qu'encor que l'accessoire soit de plus grand prix que le principal, néanmoins il cede au principal, suivant le paragrafe 26. De ornamentorum accessione du livre 2. tit. 1. des Institutes, De rerum divisione.

Ce mot, meubles, comprend generalement tout ce qui peut se transporter d'un lieu en un autre, soit argent comptant, meubles meublans, et toutes autres espèces de meubles de quelque qualité

et nature qu'ils soient.

L'or et l'argent monoié sont reputés meubles, si ce n'est au cas de destination qu'en peuvent saire les pere et mere en mariant leurs ensans. Cependant quoique toutes les choses mobilieres sont comprises sous le terme de meubles, l'or et l'argent monoié n'est pas compris dans un legs fait de meubles, parceque, suivant la loi, mobilibus legatis aurum vel argentum non debetur, nist de his quoque maniseste sent de meubles que ceux qui servent à meubler; de sorte que dans ce cas, les billets, obligations et l'argent monoié ne sont point compris dans un tel legs. Il faut entendre par meubles meublans, ceux qui servent à l'usage ordinaire de la maison, apellés supellestilia comme sont les lits, les tables, les armoires, les cosses, les chandeliers, les chaises, les tapisseries, les ustenciles de cuisine et autres choses semblables; sous ce nom, sont aussi compris la vaisselle d'argent et les tableaux.

Ce mot, meubles, ne comprend pas proprementles livres quoiqu'ils y foient generalement contenus, ni les armoires qui les contiennent, d'autant qu'elles ne fervent qu'à l'usage des livres, ainsi une bibliothéque doit apartenir à l'héritier des meubles, et non pas à celui des immeubles; mais elle ne pourra être comprise sous le legs de

meubles.

Par, meubles, on ne doit pas entendre non plus des marchandises, parceque lossqu'on dit qu'un marchand a pour mille livres de meubles on n'y comprend pas ses marchandises, mais seulement les choses declarées plus haut. On n'y doit pas comprendre un troupeau d'une serme à la campagne, quoique generalement un troupeau soit compris sous le nom de meubles, étant à présumer que si un testateur avait voulu comprendre dans un legs de meubles, une troupeau,

des marchandises, et autres choses semblables, qu'ordinairement on n'entend point sous le nom de meubles, il l'aurait déclaré,

Les immeubles sont ou veritables ou fictifs, les veritables sont ceux qui font immeubles de leur nature, et fans le fait et la disposition de l'homme; comme font les héritages et les maisons; les fictifs font ceux qui ne prennent la qualité d'immeubles, que par la disposition et destination de l'homme, ou par quelqu'autre chose.

Les veritables immeubles reçoivent deux principales divisions; la premiere, est des biens féodaux, censuels et allodiaux; ou des biens nobles ou des biens roturiers. Sous les biens nobles, font les fiefs et francs aleus nobles; fous les biens roturiers, sont compris les francs aleus roturiers. Voir, mon traité de la loy des fiefs. La deuxième, est des acquêts, conquêts et propres. Les acquêts sont des héritages et biens immeubles que nous avons acquis, foit par titre onereux ou lucratif, excepté le titre de succession en ligne directe ou collatérale, ou de donation en ligne directe seulement. Les conquêts sont des biens acquis par les conjoints par mariage, comuns en biens. Les propres sont des héritages qui nous sont échus par succession directe ou collatérale, ou par donation en ligne directe; et ce sont les veritables propres, à la diference des propres

fictifs et par convention.

Les immeubles par fiction font des meubles qui prennent contre leur propre nature la qualité d'immeubles. Cette fiction est fondée fur quatre causes, la premiere, est l'union, l'incorporation et accelfron du meuble à l'immeuble. La deuxieme, est la représentation de l'immeuble. lorsque le meuble represente l'immeuble, ou en fait partie, comme les materiaux d'un édifice démoli; les deniers provenans des rentes qui apartiennent à des mineurs; les fruits qui sont sur le pied ou pendans par les racines; les obligations et actions. La troisieme, est la disposition et destination particuliere de l'homme, comme il arrive au cas qu'une somme de deniers prend la nature d'immeuble; et la quatrieme, est la disposition de la loi qui repute les rentes constituées, immeubles. Sous ces deux espéces de biens font compris les choses corporelles et les incorporelles. Les corporelles font celles qui tombent sous les sens exterieurs, comme sont les héritages, les vêtemens, les meubles meublans, et tous autres qui font les objets de notre vue. Les incorporelles font celles qu'on ne peut voir, qu'on ne peut toucher, et qui ne sont autres choses que des droits incorporels que nous diffinguons des choses corporelles, dans lesquelles cependant ils consistent, comme sont les servitudes Wiegonbo 26 266 xologs

# TRAITÉ

DES

gne da ment.

aringe,

en liga e des p

ennenta tion et a ation et a préfenta

denient de la company de la co

Ancienes LOIX de Proprieté en Canada aujourd'huy Province de QUÉBEC.

公子子の不多なる。

(1. 本中)。1990年以中华以西州东西市、西州东西市、西州东西市 TIA Appliedes Lory de Proprieté en QUEBEC

# TRAITÉ

Abregé des ancienes Loix, Coutumes et usages de la Colonie du Canada, aujourd'huy Province de Québec, tiré de la coutume de la prevôté et vicomté de Paris, à laquelle la dite Colonie était affujétie, en consequence de l'Edit de l'établissement du Conseil Souverain du mois d'Avril 1663; avec l'explication de chaque titre et de chaque article, puisée dans les meilleurs autheurs qui ont écrit et comenté la dite coutume.

Necessaire à toutes les personnes qui voudront avoir une teinture des dites ancienes loix, coutumes et usages, et qui pourra les faciliter dans l'étude qu'ils feront obligés d'en faire, tant comme Juges, que comme Avocats ou Procureurs.

Par François Joseph Cugnet Ecuier, Seigneur de St. Etienne, &c. &c.

O Judices! diligite justitiam, nam qui justificat impium, et qui condemnat justum, abominabilis est uterque apud Deum. Lib. sap. et Proverb. ch. 17. v. 16.

Q U E B E C:

Chez Guillaume Brown,

MDCCLXXV.

# TABLE

Des titres contenus au présent Traité.

	Titres.	2000年的日本社会的基本。	Pages.
I	111165.	ES meubles et immeubles.	5.
ĪI		Des actions personelles et d'hypothéque.	21.
		De la prescription.	38.
IV		Du retrait lignager.	53.
V		Des arrêts, executions et gageries.	61.
VI		Des servitudes et raports de Jurés.	70.
VII	1191	De la comunauté de biens.	79.
VIII		Des douaires.	108.
IX		Des tutelles et curatelles.	121.
X	-	Des donations et don mutuel.	133.
XI	-	Des testamens.	155.
XII	100	Des fuccessions.	163.
XIII		Des criées et adjudications.	187.

MINCELLYN.

des héritages, les obligations et actions. Ainsi quoique les servitudes soient dues par les héritages aux héritages, cependant elles sont distinctes des héritages; puisque les héritages peuvent être quoiqu'il ne leur soit dû aucune servitude; mais par les servitudes il faut entendre un droit qui ne subsiste que dans l'entendement, et qui n'est pas visible comme les autres choses. Servitutes proprie non sunt mobilia, nec immobilia, sed ubi necesse est ut reponantur inter alterutra, certè immobilibus annumerantur.

L'action est un droit de poursuivre pardevant le Juge le païement de ce qui nous est dû, ou la restitution de ce qui nous apartient,

Ce droit est distinct et separé de la chose que nous poursuivons, puisque nous avons ce droit sans la chose, et que souvent il nous est inutile et sans esset. Il en faut dire de même des obligations; donc ces choses incorporelles, sont meubles ou immeubles, par exemple, l'action est meuble lorsqu'elle tend à la poursuite d'une chose mobilière, comme d'une somme d'argent, et elle est immeuble, lorsqu'elle tend à avoir un immeuble comme un héritage, ou autre semblable. Quod in actione est, eam modificat, et in universum actiones adsumunt naturam et qualitates rerum pro quibus competunt.

#### ARTICLE 2.

#### Des meubles.

Cédules et obligations faites pour sommes de deniers, marchandises, ou autres choses mobilières, sont censées et reputées meubles.

A VANT d'expliquer cet article qui est le 89me de la coutume, il sera bon d'observer la diference qui se trouve entre cédule et obligation. Cédule est un billet fait sous seing privé, que les jutis-consultes apellent chirographam, c'est à dire, manu debitoris scriptum, le billet ne produit aucune hypothéque sur les biens du debiteur, que dn jour de sa reconoissance en justice, et les créanciers de tels billets sont apellés, chirografaires et non hipothéquaires, qui viennent sur les biens meubles de leur debiteur à contribution, au cas qu'ils n'aient point de privilége particulier; et ils viennent aussi sur les immeubles à contribution après les créanciers hipothéquaires païés. Obligation se prend dans l'usage ordinaire et dans cet article pour un acte public passé pardevant notaires, qui porte hipothéque sur

tous les biens du debiteur du jour et datte d'icelle: et les obligations sont meubles, quoique pour la sureré des sommes y contenues les imméubles du debiteur soient affectés et hypothéqués, parce qu'elles sont faites pour prêt d'argent, pour marchandises ou pour choses mobilières. Ainsi donc les cédules et obligations tombent dans la comunauté des conjoints par mariage, s'il n'y a stipulation ou convention au contraire, mais lorsque les cédules et obligations sont faites pour autre chose que pour prêt d'argent, pour marchandises ou autres choses mobilières, elles sont reputées immeubles, comme pour soulte de partage d'héritage et autre bien immeuble, Cependaut ce n'est que par fiction, et cette qualité d'immeuble accidentelle n'a effet que pour empêcher que telle cédule ou obligation causée pour soulte de partage n'entre dans la communauté des conjoints par mariage. Les cédules et obligations causées pour vente d'immeubles sont réputées immeubles en deux cas, le premier, pour les exclure de la comunauté; comme si pour les dettes de la semme, il avait fallu vendre un de ses immeubles, et qu'après les dettes paiées, il restat quelque somme de deniers, pour laquelle se débiteur eut fait une cédule ou obligation qui serait censée immeuble à l'effet d'empêcher qu'elle n'entrat dans la comunauté. Il en serait de même des deniers dus par le débiteur en pareil cas, ou même au cas qu'ils eussent été paiés au mari; au remploi desquels il se serait obligé, qui n'étant pas fait, sa femme, ou ses héritiers les reprendraient sur les biens de la comunauté, et au cas qu'elle ne suffit point, fur les propres du mari. Le deuxieme, est lorsque les deniers, cédules ou obligations apartiennent à un mineur qui venant à decéder en minorité les transmet à ses héritiers qui auraient succedés à l'immeuble vendu, parceque les deniers provenans de la vente des biens des mineurs prennent la même qualité des choses d'ou elles proviennent; excepté ces deux cas, les cédules, obligations et actions pour vente d'immeubles, font meubles.

#### ARTICLE 3.

Si les ustenciles d'hôtel, de maisons, moulins et pressoirs, bois, grains et foins, sont meubles ou immeubles.

Les ustenciles de maisons qui peuvent se transporter, sans fraction et détérioration.

onla onla onla onla

media amedia eubles

delign desa desa mier, p

la fem les de le défin

euble ilen ferit nême a

s il le les rep

deniers

ent à des cedésa

ente desi

actions

ins et p

les ou

raction of

rioration, sont aussi réputées meubles; mais si elles tiennent à fer et à clouds, ou sont scellées en maçonerie, et mis pour perpetuelle demeure, qui ne pourraient être transportées sans fraction et détérioration elles sont censées et reputées immeubles. Un moulin à eau ou à vent, un pressoir, édifiés en une maison, sont reputés immeubles, lorsqu'ils ne pourront être otés sans depècer ou desassembler; autrement sont reputés meubles. Bois coupé, grain ou soin fauché, quoique sur le champ, et non transportés, sont reputés meubles, mais lorsqu'ils sont sur pied et pendans par les racines, ils sont réputés immeubles.

DET article, qui contient les 90me et 92me de la coutume, parle de plusieurs choses qui sont quelques sois reputées meubles, et quelque sois, immeubles; tels que les ustenciles de maisons,

les moulins, pressoirs, les bois, grains et soins.

Quant aux ustenciles de maisons, elles sont reputées meubles, lorsqu'elles peuvent se transporter, sans fraction et detérioration; mais lorsqu'elles sont attachées à fer et à clouds ou scellés en maconerie, et mises pour perpetuelle demeure, en sorte qu'elles ne peuvent être transportées sans domage, elles sont censées et reputées immeubles. Elles sont meubles au premier cas, parceque les ustenciles de maisons sont meubles de leur nature. Elles sont reputées immeubles, au second cas, parcequ'elles tiennent à fer et à clouds, ou qu'elles sont sçellées en maçonerie, comme des armoires qui feraient attachées et scellées dans le mur, parcequ'alors elles sont censées faire partie de la maison, y étans mises et incorporées, suivant la loi, qui dit, qua adibus juncta sunt, legari non possunt, quia nempe alias præstari non possunt, quam ut ædibus detrahantur, subducantur, même lorsque des ustenciles de maisons y ont été mises pour perpetuelle demeure, elles font cenfées immeubles, quoiqu'elles ne soïent pas attachées à fer et à clouds à la maison, ni scellées en maconerie: parceque la destination d'un pere de famille, peut d'un meuble en faire un immeuble, ou au moins le faire reputer immeuble, pour être partagé comme tel dans sa succession.

Quant aux moulins qui sont banaux dans cette province, ils sont toujours immeubles, soit qu'ils soient à cau ou à vent. Il n'y a point de pressoirs, s'ils s'en trouvaient, ils doivent être meubles ou im-

meubles, suivant le cas et l'esprit de cet article,

Les bateaux, chaloupes, barques et navires de quelque prix et valeur qu'ils puissent être, font meubles, et par consequent point O 2 fusceptibles

susceptibles d'hipothéque.

Ce qui est dit dans cet article du bois, du bled, du foin et des grains doit s'entendre de toutes les espéces de fruits naturels qui sont censés immeubles, lorsqu'ils sont attachés et inhérencs au fonds; mais dès qu'ils sont separés du fonds, la cause de la siction cessante, il faut qu'ils soient meubles, parcequ'on ne peut pas seindre qu'ils font partie du fonds dont ils font separés; et il n'importe pas qu'ils soient encor sur le champ et non transportés ou transportés ailleurs, d'autant qu'il sussit pour faire cesser la siction d'immeubles, que les fruits ne soient plus attachés au fonds.

#### ARTICLE 4.

### Meubles reputés immeubles par destination.

Sommes de deniers données par pere et mere, ayeul ou ayeule ou autres afcendans à leurs enfans, en faveur de mariage, pour être emploies en achats d'héritages, quoiqu'elles n'aient point été emploiés, sont reputées immeubles par destination et en vertu d'icelle. Rentes constituées à prix d'argent sont reputées immeubles jusqu'à ce qu'elles soient rachetées. Cependant au cas que celles apartenantes à des mineurs soient rachetées pendant leur minorité, les deniers du rachat et arrérages dus, ou le remploy d'icelles en autres rentes font cenfées de même nature et qualité d'immeubles, qu'étaient les rentes ainsi rachetées pour retourner aux parens du côté et ligne dont les dites rentes ont procedées.

TET article qui renferme les 93me. et 94me. de la coutume introduit, Primo, une espéce d'immeubles et de propre fictif, conventionel ou contractuelle, provenant de la destination et stipulation d'employ d'une somme de deniers donnée en mariage à une fille par ses pere et mere. Secundo, il repute immeuble, toute rente constituée à prix d'argent, jusqu'à ce qu'elle soit rachetée; sans qu'il soit nécessaire d'assignat particulier, le genéral étant sussiant, c'est à dire, le débiteur constituant hipothèque generalement sur tous ses biens presens et avenir; c'est pourquoi cette clause, sans que la spéciale hipothéque derogé à la generale, et la generale à la spéciale, est ordinairement insérée dans les contrats de constitution: et même quoique le contrat ne fit point mention d'hipothéque generale, ou d'hipothéque speciale, la rente en serait vablement constituée, et estro

emplais out retu-conflictus frient ru-cre frient rereger-me nate

pour to

edies.

coutur

propress tion eth pariages toutes

chetee

ant in

ralemen

aufe, is

la facialis

on: et al generale

onstitut

n'en aurait pas moins la nature d'immeuble. Mais avant d'expliquer ce qui concerne la premiere partie de cet article, je crois qu'il est à propos de donner une idée generale des propres, et d'en diffin-

guer les espèces.

Le mot de propres, est general; ils sont divisés en propres de successions, et en propres de comunautés. Un propre de ligne est ce qui vient par fuccession, et un propre de comunauté est tout ce qui n'y entre point, quoiqu'il soit à l'un des conjoints par mariage; de forte que ces propres, de quelque nature qu'ils soient, sont oposés aux biens comuns entre les conjoints, qui font apellés conquêts. Ils sont ainsi apellés improprement; car les propres sont ceux qui echéent par succession. Tous les meubles qui apartiennent aux conjoints, et les immeubles par eux acquis pendant le mariage, sont comuns entr'eux, d'où il s'ensuit que les acquêts immeubles faits auparavant, sont des propres de comunauté; et même tout ce qui ne tombe point dans la comunauté, par une convention et stipulation expresse sont des propres de comunauté. comme les legs et donations faits en ligne directe ou collatérale à l'un des conjoints, qui ont stipulés et convenus par leurs contrats que tout ce qui leur écherrait et adviendrait à titre de legs, donațions ou de successions leur serait propre, ou ce qui leur est donné ou legué à la charge qu'il serait propre au donataire. Ces propres font tellement propres aux conjoints par mariage, que si pendant le mariage, l'alienation en était faite, le remploy en serait fait, ou les deniers de l'alienation repris par celui auquel ils étaient propres sur les biens de la comunauté. Les propres de succession sont ceux qui échéent par succession directe ou collatérale, ou par donations entrevifs ou testamentaires en ligne directe; ils se divisent en propres naissans ou propres anciens. Les naissans sont ceux qui échéent par succession directe ou collatérale, qui étaient acquêts en la personne défunt; en sorte qu'ils commencent d'avoir nature de propres en celle de son héritier. Mais lorsqu'un immeuble fait souche en la directe, et qu'il passe du pere au fils et au petit fils, étant acquêt en la personne du pere, il est propre naissant en celle du fils, et propre ancien en la personne du petit fils. Donc il s'ensuit que la succession tant directe que collatérale, et la donation en ligne directe, font les moiens par lesquels un acquet devient propre, ou un propre naissant devient un propre ancien, en la personne de l'héritier ou du donataire. Les

Les propres de succession se divisent en propres de ligne, et propres qui ne font d'aucune ligne. Les propres de ligne font ceux qui sont échus du côté du pere ou de la mere, qui sont ou paternels ou maternels. Les propres qui ne sont d'aucune ligne, sont ceux qui ne font échus, ni du côté paternel ni du côté maternel : comme lorsqu'au défaut d'héritier de la ligne, un héritier de l'autre côté succede. Il en faut dire de même, lorsque les conjoints succedent l'un à l'autre au défaut d'héritier, par le bénefice de l'Edit du Preteur unde vir et uxor.

La seconde division des propres se fait en propres reels, et propres fictifs. Les reels sont les héritages et toutes les choses qui sont apellées res soli, comme toutes espèces d'héritages et maisons. Les sictifs sont tout ce qui est reputé immeuble, qui ne l'est pas à la verité, mais qui ne l'est que par fic-

tion.

Cette fiction est fondée sur deux causes, sçavoir, sur le raport aux veritables immeubles, et fur la convention des parties. Par la premiere cause, plusieurs choses sont reputées immeubles, et par conséquent aussi propres; comme sont les rentes sonciéres, et les droits fonciers, et les rentes constituées à prix d'argent, qui ne sont cependant point de veritables immeubles, puisqu'ils n'ont ni corps, ni substance, ni lieu, ni situation; mais comme ils produisent un revenu certain et annuel comme les veritables immeubles, ils produissient presque les mêmes effets, et ils sont, en succession, censés propres, de même que les propres reels. Par la seconde cause, une chose mobiliére prend la qualité d'immeuble et de propre, ce qui se fait dans les contrats de mariage, à l'effet de conserver les biens dans les familles, qui passeraient à des étrangers: et cette qualité n'est qu'accidentelle et contraire à la nature des choses mobiliéres; ainsi elle ne peut pas toujours subsister, mais elle dure plus ou moins suivant la volonté et la destination des contractans.

Il est bon d'observer pour l'intelligence de cette premiere partie de cet article, que par une regle generale tous les meubles et effets mobiliers de ceux qui contractent mariage tombent dans la comunauté; et qu'au contraire tous leurs immeubles leur font propres, et ne sont point comuns entr'eux, mais comme il arrive souvent que tous les biens des contractans, ou de l'un d'eux, consistent en argent comptant, et principalement la dot des filles, et qui leur ferait desavantageux, si tous leurs biens tombaient dans la comu-

naute:

Art. I.

cola Edit

eels, i s chik tages i

nmeuk par ii

le ny

les, th

qui nei nt ni cu ifent ur

es, ils p

e caule, re, ce que es bienid

qualités iliéres; 1 u moiss

viere partit

font prope of fourth

confilents, et qui

nauté; on a trouvé à propos de stipuler, qu'une partie de leurs biens, meubles et effets mobiliers sortirait nature de propre au stipulant; à l'esset de la reprendre sur les biens comuns hors part et sans consusson, à la dissolution de la comunauté.

Comme il y a plusieurs sortes de stipulations qui peuvent s'aposer dans les contrats de mariage, qui produissent des effets diserens, pour faire d'un meuble un immeuble, que les contractans n'entendent point, et dont les nouveaux notaires de cette province qui les pourraient mettre, n'en sçauraient pas souvent les suites et les consequences, parcequ'elles pourraient quelque sois y être aposées contre l'interêt des parties, qui n'y consentiraient pas, si elles sçavaient ce qui peut en resulter: il est à propos de raporter ici les diserentes clauses d'usage, et de faire connaître les suites et les consequences de chacune d'elles.

Il y en a de trois sortes; la premiere, est que les deniers sont propres à la suture epouse, ou qu'ils seront emploiés en achat d'héritages qui lui seront propres; la deuxieme, est que les deniers seront propres à la suture epouse et aux siens, ou qu'ils seront emploiés en achat d'héritages qui leur seront propres; la troisséme, est que les deniers seront propres à la suture epouse et aux siens de son coté, estoc et ligne, ou seront emploiés en achat d'héritages qui leur

feront propres.

De la clause, que les deniers seront propres à la future epouse, ou qu'ils seront emploies en heritages, qui seront propres à la dite epouse.

Cette clause n'est jamais que contre la comunauté, pour empêcher que les deniers y tombent, et afin que la femme ou ses héritiers puissent les reprendre après la dissolution; et elle n'a aucun esset de rendre les deniers propres dans la succession de la femme, et encor moins dans celle de ses héritiers: mais ils vont au plus proche héritier, quelqu'il puisse être, comme étans simples meubles. On peut demander, si lorsque les deniers ont été emploïés par le mari en achat d'héritages en vertu de la stipulation, les dits héritages sont toujours propres à la semme au respect de la comunauté? on repond qu'oui, lorsque la semme a parlé dans l'acquisition, et accepté l'employ: mais que non, si elle ne l'a point accepté. On voudra sequoir, si dans le cas de l'employ accepté, les héritages seront propres aussi dans la succession de la semme pour retourner à ses héritiers des propres? on dira que non, et qu'ils seront simples acquêts, puisque la stipulation des propres, n'est seulement qu'eu egard à la

la comunauté.

Tout ce qui est dit a aussi lieu dans le cas ou la stipulation est au profit du mari.

De la clause, que les deniers seront propres à la future epouse, et aux siens; ou qu'ils seront emploiés en achat d'héritages, qui seront propres à

la dite epouse, et aux siens.

L'effet de cette clause n'est pas seulement de rendre les deniers propres eû égard à la communauté, mais elle les rend aussi propres dans la succession de la femme entre ses enfans et descendans, mais non point au profit de ses collatéraux: de sorte que si la semme decéde fans enfans, ses deniers vont à ses plus proches héritiers, de quelque côté que ce foit, comme simples meubles; et que si elle laisse un enfant, qui succede à ses deniers, et qu'ensuite cet enfant decéde fans enfans, ces deniers vont à l'héritier mobilier de l'enfant quelqu'il puisse être; mais si la femme laisse plusieurs enfans qui decédent les uns après les autres sans enfans, en ce cas, les deniers demeurent propres entre les enfans et descendans de la femme, tant qu'il y en aura, de forte qu'ils y succederont les uns aux autres, à l'exclusion de leur pere, quoiqu'il soit héritier mobilier, et il ne pourra venir à la succession de ces deniers qu'après le decés du dernier mourant des enfans: auquel cas la fiction étant cessée, ces deniers ne sont plus considérés que comme purs meubles dans la succession du dernier, et c'est en cela seulement que consiste l'avantage de cette clause. Il n'y a point de diference à faire en cette espece du cas ou la clause porte à la femme et aux siens, à celui ou elle porte à la femme et à ses enfans. Car quoique le terme de siens paraisse avoir plus d'étendue que celui d'enfans, cependant il est de droit certain que dans l'usage comun de ces stipulations de propres, les mots siens et enfans sont sinonimes. On demandera, si lorsque les deniers ont été emploiés en achat d'héritages fuivant la claufe, non pas du vivant de leur mere, mais après son decés pour les enfans, à qui l'action apartenait comme ses héritiers, ces héritages seront propres de la ligne maternelle en la personne des enfans, pour pouvoir être transmis par leurs successions aux héritiers collatéraux de la femme? il faudra repondre, que non; parceque l'employ qui est acquêt de sa nature ne peut être propre par la stipulation: or n'étant point pour les collatéraux, elle ne peut avoir plus d'étendue dans l'employ que dans l'action; au lieu que fi l'employ avait été fait du vivant de la femme, alors les héritages deviendraient propres naturels turels du côté maternel, en la personne des enfans qui auraient succédés à leur mere. Tout ce qui vient d'être dit, a lieu aussi de la part du mari, lorsque telle stipulation est faite pour lui et les fiens.

De la clause, que les deniers seront propres à la future epouse et aux siens, de son côté, estoc et ligne; ou seront emploiés en achat d'héritages qui seront propres à la dite epouse et aux siens de son côté, estoc, et ligne.

i deie i prop ans, m emme e rities, i i elle la

mme, t

çés du l lée, con

Dans cette clause, le propre fictif s'étend aux collatéraux héritiers des propres de la femme, au lieu que dans la precédente il ne passe point au delà des enfans. Et cette clause a trois effets, le premier, contre la comunauté, pour opérer que la femme ou ses héritiers reprenent les deniers comme propres. Le deuxieme, elle a lieu au profit des enfans et descendans de la semme, et rend les deniers propres entr'eux dans la fuccession de l'un à l'autre, tant que l'action en subsiste. Et le troisieme, elle a lieu au profit des collatéraux de la femme, et rend les deniers propres de ligne à leur égard, soit dans la succession de la femme, soit dans celle des ensans qui lui ont fuccédés.

Ces stipulations de propres s'éteignent par quatre moiens, primo, par le paiement fait à la femme, ou à ses enfans. Secundo, par la confusion qui arrive en la personne des enfans, lorsqu'ils se trouvent héritiers de leur pere et de leur mere conjointement. Tertio, lorsque l'action est parvenue aux collateraux. Quarto, lorsque la femme après le deçés de son mari, ou après sa separation, transporte l'action à un autre.

me del Les stipulations de propres peuvent être aussi faites au profit du mari, et des siens de son côté, estoc et ligne; mais elles ont bien moins de suite et d'étendue, que celles qui sont faites au profit de la femme; parceque le mari, qui est le maitre de la comunauté, est faisi de tous les biens, sur lesquels son propre est à prendre; de sorte que l'extinction et la confusion de son action peut arriver bien plus facilement que celle de la femme.

Quoique ces stipulations se fassent le plus ordinairement dans les contrats de mariage, elles peuvent cependant se faire dans d'autres actes, comme par donation. Ainsi un particulier peut donner une fomme d'argent à l'un des conjoints par mariage, à la charge et condition qu'elle lui sera propre; de sorte que le donataire de la dite fomme, ou ses héritiers la reprendront sur les biens comuns hors part et sans confusion, parcequ'il est loisible à un chacun d'aposer

telle clause et condition qu'il lui plait à sa liberalité.

La disposition de l'homme peut aussi en un autre cas faire prendre à une somme de deniers la qualité d'immeuble; sçavoir, lors qu'un homme vend un propre, et qu'il declare en faisant la vente, qu'il veut et entend, que les deniers en provenans soient emploiés en acquisition d'héritages pour sortir pareille nature de propre que l'héritage vendu, pour apartenir à ceux de la ligne de laquelle lui était échu ce propre vendu, et faifant la même declaration, lors qu'il fait le remploy, en ce cas telle declaration rend propre l'héritage acquis en la succession du vendeur, à l'effet d'apartenir aux héritiers

des propres, auxquels le propre vendu ferait echu.

La seconde partie de cet article repute les rentes constituées, immeubles, jusqu'à ce qu'elles soient rachetées, parceque l'alienation du principal que fait le créancier de la rente, et les arrérages qui font dus tous les ans, et qui semblent renaitre chaque année à l'exemple des fruits naturels les ont fait juger immeubles. On pourra demander en conséquence de ce principe, si une rente constituée fous seing privé est reputée immeuble dans la succession du creancier? on repondra que cette rente est autant immeuble que celle qui est passée pardevant notaires, et que la promesse de pouvoir par le debiteur passer constitution de rente pardevant notaires emporte l'alienation du fort principal, au paiement duquel le débiteur ne peut être contraint; ce qui donne lieu aux interêts, de même que fi le contrat était passé pardevant notaires, par la raison que ce qui donne la qualité d'immeuble, n'est pas l'hipothéque, autrement une obligation passée pardevant notaires serait immeuble, ce qui n'est pas: mais c'est l'alienation du fort principal, qui à cause du revenu qu'il produit par chacun an, à l'instar des véritables immeubles, est reputé de même nature. On pourra demander aussi, si les deniers du rachat d'une rente fait après le decés du creancier, mais avant le partage, et avant l'apréhension d'hérédité sont meubles ou immaubles? il faudra repondre qu'ils sont immeubles, parceque la succession d'un défunt se considére telle qu'elle était au tems de son decés, de sorte que les rentes étans rachetées après, les deniers du rachat sont de même nature. L'apréhension d'hérédité aiant un effet rétroactif au jour du decés, par la regle, le mort saisit le vif.



Des actions perfondlier Co. Art. A.

los

e l'alen arrérage

anne

ite con

ducra

e celle

VOIT DE

emport

biteu 1

même

ue ce qu

ment is

e qui ne

durero

neubles,

fi, filst

cier, mil

eubles out

quela

de fon de

rs du rach

n effet in

# TITRE II.

Des actions personelles et d'hipothéque.

L est parlé dans ce titre des actions personelles et d'hipothéque qui sont d'une grande discussion et d'usage dans la pratique ordinaire des jugemens; mais pour entrer en connaissance parfaite des actions, il est bon de les expliquer en détail, afin que ce qui paraitrait embarassant devienne intelligible, en divisant les actions par leurs objets, et remarquant ce qu'on peut justement

obtenir dans une cour de justice par les dites actions.

L'action, est le droit de poursuivre en jugément ce qui nous apartient, ou ce qui nous est dû. Il y a trois sortes d'actions. La reelle, la personelle et l'hipothéquaire. Primo, l'action reelle est celle dont le but est d'obtenir une chose reelle, comme un héritage, une servitude ou quelqu'autre droit reel. Secundo, l'action personelle est celle dont la fin est d'obtenir condamnation contr'une personne de sommes ou d'autres choses dont elle est redevable. Tertio, l'action hipothéquaire est celle par laquelle une personne condamnée à paier ce qui lui est demandé, ou reconaitre une dette, à cause de la chose qu'il possede qui est susceptible d'hipothéque, et hipothequée à la rente ou paiement par un contrat ou une obligation, en vertu desquels la demande se fait; d'ou il faut tirer trois consequences certaines. La premiere, qu'il n'y a jamais d'action reelle, qu'il n'y ait quelque chose comme un héritage ou un droit reel à demander. La deuxieme, qu'il n'y a point d'action personelle, qu'une personne, ne se soit expressement obligée, ou tacitement par la loi. La troisieme, qu'il n'y a point d'action hipothéquaire, qu'il n'y ait en la personne

personne du tiers détenteur un immeuble susceptible d'hipothéque, et que le demandeur n'ait une créance portante hipothéque; et qu'on ne peut avoir d'action contre celui qui a possedé un héritage.

et qui ne le possede plus.

L'intention de la loi étant d'expliquer de quelle façon un tiers détenteur peut être poursuivi personellement et hipothéquairement: il est à propos de ne point confondre l'héritier avec le tiers détenteur, quoique tous puissent etre tenus personellement et hipothéquairement, parceque l'héritier contracte lorsqu'il accepte l'herédité. et s'oblige aux dettes personellement pour telle part et portion qu'il est héritier, et hipothéquairement pour le tout, et ne peut jamais se dispenser de paier, mais le tiers détenteur peut déguerpir; faisant le déguerpissement suivant la loi, il est quitte du principal et des arrérages même échus de son tems, quia bonæ fidei possessor fructus consumptes non restituit. Il est obligé de déguerpir, ou paier la somme demandée. Il y a donc six points principaux à examiner. 1º de quelle maniere un tiers détenteur est tenu personellement. 2° comment hipothéquairement 3° de quelle façon et en quel tems il doit faire son déguerpissement, ou lorsqu'il n'y est pas recu. 40 si on peut obliger le tiers détenteur à déguerpir, sans avoir discuté le debiteur principal. 50 ce qu'il faut qu'un tiers détenteur fasse pour parvenir à discussion. Et 60 en quel tems le creancier doit faire discussion.

Ces points font la matière de ce titre, mais avant d'en faire l'explication, il parait bon de poser les cinq maximes generales qui suivent. La premiere, que toute personne qui a contracté une obligation personelle n'est pas reçue à faire un déguerpissement; et cette regle generale n'a qu'une exception en la personne de celui qui a pris un héritage à cens ou à rente annuelle, et qui peut quitter l'héritage, lorsque même il aurait obligé tous ses biens presens et avenir. La deuxieme, que le tiers détenteur, qui n'est point obligé personellement, peut toujours déguerpir, mais qu'il doit restituer les fruits, ou ne les pas restituer, suivant le tems auquel il fait son déguerpissement. La troisieme, qu'on peut obliger le tiers détenteur à passer titre nouvel, paier et continuer les arrérages de la rente dus et à devoir, ou à delaisser et déguerpir, sans qu'il soit besoin que le creancier discute le principal debiteur. La quatrieme, que pour faire un déguerpissement valable, il faut que le tiers détenteur ne soit point obligé à la chose demandée par le creancier hipothéquaire;

## Art. 5. Des actions personelles &c. Tit. II. 23

car s'il s'y est obligé par le contrat d'acquisition, ou par une délegation, ou qu'il ait passé un titre nouvel de la rente constituée, ou promis de paier une somme mobilière portante hipothéque: en ces cas il a contracté une obligation personelle qui empêche le déguerpissement, à moins qu'il ne soit troublé d'ailleurs par des creanciers du vendeur, qui ne sont point delegués par le contrat, et envers qui, il ne s'est point obligé; car alors il peut déguerpir ou offrir de consigner le prix, et les interêts du jour de la jouissance. La cinquieme, qu'un déguerpissement doit être fait en jugement, parties presentes ou duement appellées, parceque c'est une aliénation de consequence, comme la cession de biens.

### ARTICLE 5.

祖国

ir; feb ipal et

ou pur

i quel z

pas n

s deter

le creu

den

enerala

ntradi

Memer

nne de i

ns preis

point

doit refi

uel il fit

ers detem

la renta

beloin of

ne bong

nteur R

pothéque

Comment s'acquittent les charges des héritages par les propriétaires et détenteurs d'iceux, et l'explication des mots qui font compris dans cet article, chargés et redevables.

Les détenteurs et propriétaires d'héritages chargés et redevables de cens et rentes foncières et seigneuriales ou autres charges reelles et annuelles sont personellement tenus de les paier et acquitter à celui ou ceux à qui elles sont dues, et les arrérages échus de leur tems, tant et si longuement qu'ils en seront détenteurs et propriétaires. Chargés et redevables, s'entendent lorsque les dits héritages sont spécialemens obligés, ou qu'il y a generale obligation sans spécialité, ou qu'il y a clause, que la spéciale ne deroge à la generale, ni la generale à la spéciale.

PAR ces mots détenteurs et propriétaires, en cet article qui comprend les 99me, et 100me, de la coutume, on doit entendre ceux qui font propriétaires et possesseur de l'héritage, sujet aux cens et rentes seigneuriales ou à rente ou autre charge soncière, autres que les preneurs ou leurs héritiers. Ils sont apellés tiers détenteurs. à la diference des preneurs ou de leurs héritiers, de sorte qu'il ne suffit pas d'être en possession de l'héritage, comme un simple fermier, et n'en avoir qu'une simple détention et possession naturelle, mais qu'il faut en avoir la propriété avec la jouissance; car celui qui n'en aurait qu'une simple propriété, un autre en aiant la jouissance

jouissance et possession civile ne serait pas poursuivi par cette action, parcequ'elle ne peut être intentée que contre celui qui posséde, tant pour être tenu de paier les arrérages échus, que pour passer titre nouvel, et reconnaissance de la charge reelle et en paier à l'avenir les arrérages. Cependant il n'est pas absolument necessaire d'avoir la veritable propriété de la chose avec la jouissance, parcequ'il suffit de la posséder animo domini, la possession civile tenant lieu de propriété; et que celui qui posséde ainsi est censé vrai propriétaire de la chose jusqu'à ce qu'il soit inquiété et evincé par celui qui en est le maitre. C'est pour cette raison qu'il n'est pas tenu de rendre les fruits qu'il a perçus pendant sa possession, tant qu'il se trouve avoir possédé de bonne foy, croiant que la chose lui apartenait en vertu d'un titre transsatif de propriété, par lequel il l'avait acquise.

Ces termes chargés et redevables decident que cet article ne doit s'entendre que des cens, rentes fonciéres seigneuriales et autres charges reelles dont les héritages sont chargés et redevables et non les personnes: ce qui exclut les rentes constituées à prix d'argent qui produisent une obligation personelle qui est la principale, l'hipothèque n'étant qu'accessoire; quoiqu'au contraire l'action personelle qui vient des rentes fonciéres et autres charges reelles n'est qu'accessoire à cause de la détention, et l'hipothéquaire est la principale. D'ou il s'ensuit, primo, que cette action ne peut être intentée contre celui qui a créé la rente fonciére, après qu'il a aliéné l'héritage, pour les arrérages dus depuis l'aliénation, ni par conféquent contre son héritier. Secundo, qu'encor que les héritiers soient tenus de paier les dettes de la succession, pour telle part et portion qu'ils font héritiers, ils ne sont cependant point tenus de contribuer au paiement des arrérages de la rente fonciére et autres charges reelles échus pendant la jouissance de ceux qui ont créé la rente, mais bien pour ceux échus du tems du défunt ou avant le partage. Tertio, que l'héritier qui est tenu de décharger les choses leguées de toutes hipothéques n'est pas obligé de les décharger des rentes foncières et autres charges reelles; de façon que c'est au légataire à paier les arrérages de son tems sans aucun recours, parceque prenant la chose léguée, il la prend avec ses charges, puisqu'elles sont anexées et attachées à la chose, et qu'elles en sont inséparables, si ce n'est du consentement de ceux auxquelles elles sont dues.

Il n'enserait pasainsi de l'acquéreur à titre onereux, comme d'achat ou d'échange; parceque quoique l'acquéreur soit tenu personelletiom n'en auran qu'ant famile propriete, un aure

## Art. 5. Des actions personelles, &c. Tit. I. 25

ment des arrérages échus pendant sa détention, et hipothécairement pour ceux échus avant, et d'en continuer le paiement tant et si longuement qu'il sera détenteur de l'héritage qu'il aurait acquis à titre onereux; néanmoins n'aiant eu aucune connaissance de la charge reelle dont il se trouverait chargé, il aurait son recours contre son autheur, pour en être indemnisé et remboursé d'une partie du prix paié, dont il aurait moins acheté l'héritage, s'il avait sçû qu'il en sut chargé; mais il ne pourrait pas agir evictionis nomine, pretendant être evinçé par ce moien; comm'il arrive lorsqu'un héritage se trouve affecté et hipothéqué à une rente constituée, pour laquelle, étant poursuivi, il est tenu de delaisser l'héritage par hipothéque, son vendeur lui manquant de garantie; auquel cas, il a son recours contre lui pour la restitution du prix avec domages et interêts à cause de l'eviction.

Sur ce qui est dit ci-dessus, cet article ne peut donc s'entendre que des rentes sonciéres, qui sont veritablement des charges reelles, et non des constituées, comm'il est évident par ces mots béritages redevables, qui ne peuvent convenir qu'aux rentes sonciéres, dont les héritages sont chargés, et non aux rentes constituées, qui sont dues par les personnes, auxquels seulement les héritages sont affectés et

hipothéqués.

ne da

e. Da

ée conti

nt con

tenus

ion qui

ribuer a

ges ret

maista

Tertin, F

toutes

onciere!

pajer i

prenant

nt aneat

fice no

me d'ad

persone

Les détenteurs et propriétaires des héritages chargés et redevables de cens et rentes seigneuriales, foncieres et autres charges reelles et annuelles, en sont tenus et peuvent être poursuivis par deux actions, qui font la personelle et l'hipothéquaire. La personelle dont ils sont tenus n'a lieu que pour les arrérages échus de leur tems, et pendant leur détention, parceque cette action descend d'un quasi contrat; car de même que celui qui apréhende la succession d'un défunt, semble s'obliger volontairement à paier les dettes du défunt, et à faire la delivrance des legs qu'il a faits, ainsi celui qui prend possession d'un fonds, et qui en retire les fruits, s'oblige tacitement au paiement des arrérages des charges reelles et fonciéres dont il est chargé: d'autant que ces charges reelles et annuelles doivent se paier fur les revenus des fonds, en sorte qu'il est obligé personellement, comme s'il l'était en vertu d'un acte pardevant notaires; et telle obligation est executoire fur ses propres biens, après condamnation, fans qu'il foit besoin de discussion.

Cette obligation n'est que personelle et non hipothéquaire sur les biens du détenteur et propriétaire, puisque la dette des arrérages est

purement

purement personelle, qui ne peut donner aucun hipothéque aux créanciers de la rente; et qu'il faut, ou un jugement de condamnation, ou une obligation passée devant notaires de la somme due pour les arrérages dus par le détenteur et propriétaire.

Cette action pour les arrérages est pure personelle, lorsqu'ils sont échus pendant la détention, et elle doit se poursuivre pardevant le

juge du domicile.

L'action pour les arrérages échus pendant la détention du détenteur est personelle, ainsi qu'il a été dit; mais celle qui concerne les arrérages précédens est hipothéquaire. Imperatores quippe rescripserunt in vectigalibus ipsa prædia non personas conveniri, et ideò possessimm præteriti temporis vectigal solvere debere. Ce qui s'entend, suposé que les possessessimm præteriti temporis vectigal solvere debere.

en est chargé.

Il est bon d'observer sur la derniere partie de cet article que l'hipothéque spéciale a plus d'estet que la generale; car par la disposition du droit contenue au Code livre 8: titre 14: de pignoribus et hipothècis, celui qui a une hipothèque spéciale sur un certain héritage, et generale sur tous les biens du débiteur, doit premierement discuter l'héritage hipothèqué spécialement, avant que de s'adresse aux héritages generalement hipothèqués. Que lorsque la clause, sans que l'obligation spéciale déroge à la generale ni la generale à la spéciale, est inserée dans un contrat, tous les héritages d'un débiteur, étans en sa possession, sont hipothèqués, et le creancier peut s'adresser à tel héritage qu'il lui plait generalement obligé, et laisser celui qui est generalement hipothèqué, à cause de cette clause qui fait partie du stile du notaire.

Il est de droit certain que celui qui a une hipothéque generale sur tous les biens de son débiteur, a hipothéque sur tous ses biens considérés separement; en sorte qu'il peut poursuivre par action hipothéquaire tels biens de son débiteur qu'il trouvera à propos, et les faire vendre pour être paié de sa dette, comme s'il était seul creancier; et qu'il n'en serait pas de même de celui qui aurait stipulé en premier lieu une hipothéque spéciale, et après une hipothéque generale: parcequ'il doit poursuivre les choses obligées spécialement à sa dette, avant que de venir à celles generalement hipothéquées, par l'axiôme de droit, que, species derogat generi. Il n'est pas moins de droit certain, qu'un creancier n'a point d'action contr'un héritage que son débiteur a aliené; qu'il ne peut donc avoir recours

que contre celui qui lui est spécialement hipothéqué, que son debiteur ne peut aliener, sans en avoir levé l'hipothéque, parceque specialis hipotheca cogit emptorem stare colono, quod non operatur generalis, hipotheca. C'est au creancier à veiller à ce que son debiteur n'aliene ses biens qui sont sa sureté.

#### ARTICLE 6.

modific ne s'ereint oue

John nd, to

que l'ic

write:

in his

ieremen s'adrek

la class

débita

s'adrell

r celuit

fait pat

le genera

fes his

action !

propos, !

it feel on

rait flips

théque p

écialeme

othéques n'est p

n contra

oir recom

Obligations des détenteurs d'héritages chargés de rentes, et les moiens de s'en décharger.

Les tiers détenteurs d'héritages, rentes foncières ou constituées, obligés et et hipothéqués à aucune charge reelle ou annuelle, rente ou dette portante hipothéque, en sont tenus hipothéquairement, tant pour le principal que pour les arrérages et interêts, sans que le creancier de rentes constituées, ou de sommes dont il ne peut pas demander le principal, soit obligé à discussion, qui a lieu pour les obligations et autres sommes dont on peut demander le paiement, si mieux n'aiment les détenteurs delaisser l'héritage ou rente.

ET article, qui est le rorme de la coutume, concerne princia palement les rentes conflituées et les détenteurs des héritages affectés et hipothéqués à icelles, qui font tenus des arrérages des rentes constituées, auxquelles sont hipothéqués les héritages qu'ils possedent, non pas personellement mais hipothéquairement à cause de leurs détentions. On voit par cet article, qu'il parle tant des rentes fonciéres, et autres charges reelles et annuelles que des rentes constituées. Quoique le mot de cens soit omis dans cet article, il y est cependant compris par charge reelle et rente, termes qui fignifient toutes fortes de redevances, foit fonciéres ou hipothéquaires, et il ne faut point douter qu'il ne s'entende des charges reelles et foncières. Les rentes foncières et celles constituées conviennent en ce point, que pour les unes et les autres, et pour les arrérages qui en sont dus, le creancier, a l'action hipothéquaire, en laquelle il conclut à ce que le détenteur soit tenu de paier la rente avec les arrérages dus, si mieux il n'aime delaisser la chose pour être saisse et vendue faute de paiement des arrérages, d'où il s'enfuit que le détenteur peut se decharger des arrérages dus pendant sa détention, en déguerpissant l'héritage

#### Des actions personelles, &c. Tit. II.

l'héritage sujet à une charge reelle, ou obligé à une rente constituée, Ce qui ne soussire aucune difficulté pour arrérages de rentes constituées, parceque le delaissement par hipothèque, éteint entierement l'action hipothéquaire qui seule a lieu contre le tiers détenteur d'un

hiritage affecté à une rente constituée.

Quant aux arrérages de la rente foncière ou autre charge reelle, il y a plus de difficulté, parceque pour le paiement d'iceux l'action personelle a lieu, et qu'il semble que le déguerpissement ne peut pas éteindre cette action, vû que l'obligation personelle ne s'éteint que par le paiement. Cependant tous les jurisconsultes sont d'accord que le déguerpissement éteint cette action, parcequ'elle n'est pas purement personelle; qu'elle n'est personelle que dependament de l'hipothéquaire, que partant des que l'action hipothéquaire est éteinte par le déguerpissement, la personelle l'est aussir. Ces termes, sont tenus hipothéquairement, contiennent les conclusions que prend le demandeur creancier de la rente, qui doivent être, que le détenteur soit condamné à paier tous les arrérages dus de la rente affectée sur l'héritage qu'il possede, si mieux n'aime deguerpir, &c.

Cet article marque la vraie execution de l'action hipothéquaire, qui consiste à saisir reellement l'héritage et le faire adjuger au plus offrant et dernier encherisseur faute de paiement des arrérages; pour sur le prix de l'adjudication être le créancier saississant paié du soit principal de sa rente et des arrérages qui en sont dus, si c'est une rente constituée, ou être l'héritage adjugé à la charge de la rente si elle est

Le mot delaisser est pour les dettes hipothéquaires et celui de défonciére. guerpir est pour les rentes fonciéres: cependant on peut se servir confusement de ces deux termes dans les jugemens. La forme de prononcer est, d'ordonner que l'héritage sera declaré affecté et hipothéqué, et condamner le détenteur à paier les arrérages et continuer la rente si mieux n'aime déguerpir. Et à l'égard des obligations et autres sommes portantes hipothéque. dont le paiement est demandé par le creancier, on prononce, affecté et hipothéqué; condamné à paier le principal et interêts, discussion préalablement faite, en indiquant immeubles et meubles, par le tiers détenteur en avançant les frais pour y parvenir, l'ordre de droit garde, si mieux n'aime le tiers détenteur déguerpir; auquel cas il n'est point tenu de paier les interêts, même après contestation en cause, parceque la loi ne parle que des arrérages et non des interêts, desquels l'héritage ou rente n'est point proprement chargé, parceque, nor

## Art. 7. Des actions personelles, &c. Tit. II. 29

non debentur ex causa contractus, mais seulement ex condemnatione.

La faculté de déguerpir est toujours accordée au tiers détenteur, parcequ'il n'a jamais eu l'intention en faisant une acquisition de paier les rentes et dettes du vendeur: mais bien d'avoir une terre ou maison qu'il peut quitter lorsqu'il est troublé.

# Du delaissement par hipothéque.

dans

t dell

tmes,

e press

le deten

e full

nothern

iger au

paie du

deftun

t celuit

peut les La fus

edid

nut le is

autres in

r.le cress

le pri

ubles et =

mit,

auquels

ontestatu

n des int

rgé, pant

Lorsqu'un tiers détenteur d'héritage est poursuivi pour raison d'une rente dont est chargé le dit héritage, qui lui a été vendu sans la charge de la diterente, et dont il n'a eu connaissance avant la poursuite; après qu'il a sommé son garant ou celui qui lui a vendu et promis garentir le dit héritage, il peut étant ainst poursuivi, renonçer au dit héritage, au defaut de garentie, avant contestation en cause, et ce faisant il n'est tenu de la dite rente et arrérages d'icelle, même dans le cas ou les arrérages feraient dus de son tems et avant sa renonciation. Il peut aussi, après contestation en cause, renonçer à l'héritage en paiant les arrérages de son tems, jusqu'à la concurrence des fruits perçus, si mieux il n'aime rendre les fruits.

Contestation en cause, est lorsqu'il y a reglement ou jugement rendu, même par defaut contre le defendeur.

CET article qui renferme les 102mc. 103me et 104me de la coutume, traite de la rente foncière et marque quand le tiers détenteur est déchargé des arrérages d'icelle, et quand il en est tenu. Il semblerait qu'il requiert six conditions, pour que le tiers détenteur soit déchargé des arrérages de la rente, à laquelle est hipothéqué l'héritage, qu'il possede. La premiere, que ce soit un tiers détenteur. La deuxieme, qu'il n'ait pas acquis l'héritage à la charge de la rente. La troisseme, qu'il n'en ait point eu conaissance. La quatrieme, qu'il ait sommé son garant. La cinquieme que sont garant lui ait manqué de garantie. Et la sixieme qu'il renonce, avant contessation en cause. Cependant il n'y en a que deux. La premiere, qu'il n'ait point eu connaissance de la rente. Et la deuxieme, qu'il renonce avant contessation,

Quant à la premiere, il faut observer que le tiers détenteur est personellement obligé par l'article 5, à paier les arrérages de la rente fonciére échus pendant sa détention, mais qu'il reçoit sa distinc-

Q 2

tion par celui cy, qui entend que le tiers détenteur d'un héritage chargé de rentes, est dechargé des arrérages échus de son tems par le delaissement par hipothéque, s'il le fait au desir de cet article, et qu'au contraire le preneur à rente ou l'acquéreur du preneur à la charge d'icelle, sout tenus en déguerpissant de paier les arrérages dus de la rente. Pour s'exemter de paier ceux échus de son tems, il faut n'avoir eu aucune conaissance de la rente, autremeut le tiers détenteur en est tenu; cette conaissance ne se presumant point, elle doit être prouvée, et il est necessaire que le tiers détenteur exhibe son contrat d'achat, car quoique ce soit une regle de droit que, reus non tenetur edere contra se, elle n'a point lieu en déguerpissement, parceque ce cas oblige le demandeur et le desendeur de repondre catégoriquement et pertinament; ainsi lorsqu'il a consesse qu'il a entre ses mains un contrat qui sert à la conaissance de la ve-

rité, il est tenu de l'exhiber.

Pour interpreter ces termes, avant contestation, et les faire entendre, il est bon d'observer qu'il y a cinq espéces de delaissement, scavoir la cession de biens; la renonciation à l'hérédité ou à la commauté. Le desistement; le delaissement par hipothéque, et le déguerpissement. Que la cession de biens se fait de tous les biens sans reserve, mais qu'elle n'éteint pas l'obligation du debiteur envers ses creanciers. Que la renonciation à une succession ou à une comunauté de biens se fait avant l'apréhension. Que le desistement se fait de la chose apartenante à autrui par celui qui est poursuivi par action reelle par le propriétaire de la chose, en consequence des titres 32: livre 3: du Code, et it livre 6: du Digeste, de rei vendicatione. Que le delaissement par hipothèque se fait par le propriétaire de la chose pour les dettes de son vendeur, mais qu'il n'en quitte que la possession et qu'il en conserve la propriété jusqu'à ce que la chose soit adjugée par Decret. Que le déguerpissement se fait aussi par le propriétaire de la chose qui quitte et abandonne entierement la possession et la propriété d'icelle au profit de celui à qui le déguerpissement est fait. Donc le delaissement par hipothéque et le déguerpissement sont diferens. Les principales diferences entr'eux sont, prime, que le déguerpissement n'a lieu qu'aux rentes foncières et charges reelles, et que le delaissement par hipothèque n'a lieu qu'aux simples hipothéques et rentes constituées. Secundo, que le déguerpissement se fait à celui qui a été seigneur et bailleur de fonds, et que le delaissement se fait aux simples creanciers. Tertio, que le deguerpissement

## Art. 7. Des actions personelles, &c. Tit. II. 31

fe fait pour éviter l'action personelle in rem scripta, et que le delaissement se fait pour executer et accomplir la condamnation de l'action hipothéquaire. Quarto, que celui qui déguerpit, quitte nonseulement la possession, mais aussi la propriété de l'héritage, et que celui qui fait le delaissement quitte seulement la possession et en conserve la propriété, jusqu'à ce que l'héritage soit adjugé par decret, de façon qu'il peut rentrer en l'héritage au cas que les creanciers soient fatisfaits avant de le vendre, fans qu'il soit tenu de paier aucuns droits au seigneur, puisque s'il avoit été adjugé, il ne lui aurait été du que de simples droits, comme je l'ai dit dans mon traité des Fiefs, Quinto, que celui auquel le déguerpissement est fait. article 39. peut accepter et s'approprier l'héritage; mais que celui auquel est fait le delaissement ne peut le prendre pour sa dette. Il faut qu'il le fasse saisir et adjuger par decret. Sextò, que le preneur à rente soncière peut déguerpir; mais que celui qui a pris de l'argent en rente et qui pour sureté, a hipothéqué ses biens n'est point recevable au delaissement par hipothéque, parcequ'il ne peut éteindre l'obligation qui descend du contrat, et qui a son effet sur tous les biens et la personne du débiteur : car l'obligation personelle est principale, et l'obligation de la chose n'est qu'accessoire.

Déguerpir signisse ôter et delaisser la possession, il faut définir le déguerpissement, delaissement de l'héritage fait à celui auquel il est redevable de quelque charge foncière pour s'en décharger; et le de-laissement par hipothéque, delaissement de la possession de l'héritage hipothéqué, fait par le tiers détenteur pour s'exemter de paier la dette, pour laquelle l'héritage a été hipothéqué, et le détenteur

poursuivi.

de b

a dega

enden

dela

fair :

dailing

CONTROL .

uerfejas elerre, s

create

é de bio

la che

on rectil

2: live

ye le dell

efficient

adjugit

prietaile

n et la

ment eff

pent los

is que

imples a

ue le des

Le déguerpissement peut se faire pour toutes sortes de rentes sonciéres et charges reelles et annuelles, quoique seigneuriales, comme les cens et rentes, ou qu'elles soient simples sonciéres procedantes d'un bail d'héritage pur et simple, ou d'un contrat messé de vente, d'échange, de partage ou de transaction avec le bail d'héritage.

Le deguerpissement a lieu aussi au bail amphitéotique parcequ'il y a parité de raison pour les baux à rente, et les baux amphitéotiques. Le tiers détenteur qui n'a point eu connaissance de la rente soncière ou autre charge dont est charge l'héritage qu'il a acquis, se décharge de tous les arrérages échus de son tems par le déguerpissement, pourvû qu'il déguerpisse avant contestation en cause, de sorte qu'il profite de tous les fruits et revenus qu'il en a perçus jusqu'au jour de

la renonciation, à cause de sa bonne soi : mais s'il a déguerpi, après contestation en cause, il est obligé de paier tous les arrérages échus de son tems, parcequ'il a été constitué en mauvaise foi par la contestation en cause, et qu'il semble par ce moien avoir contracté avec le creancier de la rente, et s'être volontairement obligé au paiement des arrérages échus de son tems. Mais comm'il pourrait arriver que les fruits ou revenus qu'il aurait perçus ne seraient pas suffisans pour le paiement des arrérages, la loi lui donne le choix ou de paier les arrérages ou de rendre les fruits par lui perçus : mais si le tiers détenteur aime mieux rendre les fruits que de paier les arrérages, ilfaut qu'il represente enjustice les comptes, et qu'il donne par declaration les frais des labours, semences et récoltes qu'il aura fait valoir de ses mains pour en être deduits: car quoique cet article ne parle point des frais des labours et semences, cependant la déduction s'en doit supléer de droit, parceque, fructus non intelliguntur, nisi deductis impensis.

## ARTICLE 8.

## De la Compensation.

Compensation a lieu d'une dette claire et liquide à une autre pareillement claire et liquide et non autrement.

A compensation dont il est parlé dans cet article qui est le 105me de la coutume, est une exception, par laquelle le desendeur poursuivi pour le paiement d'une dette, demande qu'elle soit diminuée ou entierement éteinte par une autre qui lui est due par le demandeur. Est debiti et crediti inter se contributio. Cette exception est fondée sur ce qu'il est très juste que celui qui demande deduise et compense ce qu'il doit avec ce qui lui est dû par le defendeur, autrement ce serait un dol de perçevoir ce qu'on serait aussitôt tenu de restituer, et il serait desavantageux au desendeur de paier ce qu'il aurait droit de demander. Interest nostra potius non solvere, quam solutum repetere, étant plus utile d'avoir la chose qu'une action pour

La faveur des compensations est si grande, et elles se trouvent si necessaires pour entretenir le commerçe entre les hommes, que la loy permet à toutes fortes de debiteurs d'oposer cette exception à

## Art. 9. Des actions personelles, &c. Tit. II. 33

leurs creanciers. Elle ne doit cependant être admise que d'une dette claire et liquide, avec une autre dette aussi claire et liquide, et on apelle une dette claire et liquide, lorsqu'elle est presentement due, et dont le defendeur peut faire demande, soit qu'elle soit due par écrit ou autrement, ou que la partie en convienne; d'où il s'ensuit qu'elle ne serait pas liquide, fi elle était litigieuse, sous une condition qui ne serait pas encor arrivée, et dont l'evénement serait douteux, ou à certain jour non encor échu, ce qu'il faut entendre du jour aposé dans l'obligation ou convenu entre les parties et non de celuy que les juges ont donné pour differer l'execution en faveur du debiteur : car en ce cas la compensation ne laisserait pas d'avoir lieu, suivant la loy qui dit, aliud est diem obligationis non venisse, uliud humanitatis gratia tempus indulgeri folutionis. La raifon pour laquelle la compensation n'a lieu que d'une dette claire et liquide à une autre aussi claire et liquide, est, parceque ce serait un tort qui serait fait au demandeur de compenser une dette non liquide avec celle qui lui serait due, le defendeur ne prouvant pas qu'elle lui fut due.

eni n

us; u

e pareis

cle qui

le qu'e

eft due ette exce

nde ded

ndeur, 11

affitôt to

paier al

Sokvery a

ie actions

mmes, te except

# Continuent le prematre deux ou à rente pour de gurspits et comment l'accite de l'Alla Rancher pour le faite.

Cédule privée, n'emporte point hipothéque, et transport ne faisit, qu'après signification.

Cédule sous seing privé, portant promesse de paier, n'emporte hipothéque que du jour de sa confession, ou reconaissance faite en justiceou pardevant notaires, ou que par jugement elle soit confessee ou jugée verifiée. Un simple transport ne saist point, il faut le signifier à la partie, et luy en donner copie avant d'executer.

N voit par cet article qui contient les 107me, et 108me. de la coutume. b sab summer to sharif al such ou

Primo en quel cas la cédule ou billet sous seing privé emporte hipothéque, à la diference de la promesse par devant notaires, appellée obligation. Il est bon d'observer que quoiqu'un billet soit sans date, il n'en est pas moins valable. Les billets faits sous seing privé n'emportent point hipothéque, quoiqu'ils aient été faits pardevant et en presence de temoins, et que le debiteur ait consenty à l'hipotéque

l'hipothéque du creancier, parceque les hipothéques ne viennent point de la stipulation et convention des parties: mais de la seule autorité du Roy par le ministere de ses officiers; mais par cette loi ils emportent hipothéque. 1º du jour de la confession ou reconaissance d'iceux en jugement ou pardevant notaires. 2º lorsqu'ils sont tenus pour confesses par jugement, c'est à dire lorsque les debiteurs ont été condamnés par defaut. 3º lorsqu'ils sont verisses contre la denégation des debiteurs, auquel cas l'hipothéque est du jour de la denégation.

Secundo, quant au simple transport; il faut dire 1º que celui qui a droit par transport non signifié ne peut demander le paiement au debiteur de la chose ou somme transportée, si avant la signification du transport, il l'a paié au cedant. 2º que les creanciers du cedant qui saississent avant la signification du transport sont presérés au cessionaire, parcequ'a leur égard le transport ne saissit point, et

que le debiteur a eu juste sujet d'ignorer et de paier.

#### ARTICLE 10.

Comment le preneur à cens ou à rente peut déguerpir, et comment l'acquéreur du preneur peut le faire.

Si aucun a pris un héritage à cens ou rente foncière, il peut le déguerpir en jugement, parties presentes ou duement apellées, à la charge de rêtablir l'héritage en aussi bon état qu'il l'a pris sans qu'il puisse prétendre le prix des ameliorations et depenses necessaires. L'obligation du preneur de fournir et saire valoir la rente, ni les hipothéques generales et spéciales sur tous ses biens n'empêchent point le déguerpissement, et s'il est obligé par le bail à cens et à rente de mettre aucuns amandemens sur l'héritage, il ne pourra être reçu à déguerpir qu'après qu'il aura fait les amandemens. Il ne sera aussi reçu qu'à la charge de paier par le preneur l'année courante de la rente et l'année suivante, sans qu'il puisse prendre part dans les fruits et revenus des deux années.

Celui qui a acquis l'héritage du preneur à là charge du cens et de la rente peut aussi déguerpir, et si dans le contrat d'achat, il s'est soumis à d'autres charges et conditions il doity satisfaire, avant que d'être reçu

au déguerpissement.

CET article qui contient les rogme, et 110me, de la coutume, decide que ceux qui ont pris un héritage à cens ou à rente peuvent

## Art. 10. Des actions personelles &c. Tit. II. 33

peuvent deguerpir, quoiqu'il semble, en obligeant leurs biens, avoir contractés une obligation personelle qui empêcheraît le déguerpissement: mais la loy generale donne lieu au déguerpissement à tels preneurs, parcequ'il est toujours permis de se liberer. Et comme le cens et la rente non rachetable ne peuvent se racheter de leur nature, il est permis à celuy qu'i a pris un héritage à rente de se liberer de quelque maniere que ce soit, ce qu'il ne peut faire qu'en déguerpissant. Le déguerpissement se fait en rétablissant l'héritage en aussi bon état qu'il était, c'est à dire, lorsqu'il n'y est pas arrivé de dégradations par des accidens sortuits et extraordinaires, auquel cas le preneur n'est pas tenu et peut déguerpir sans rétablir les lièux.

Il y a grande diference entre le delaissement par hipothèque que fait un tiers détenteur qui est poursuivi en declaration d'hipothèque par le creancier hipothèquaire de son vendeur, et le déguerpissement fait par celui qui a pris un héritage à cens ou à rente. Le premier est forcé n'aiant jamais eu intention de paier les dettes de son vendeur, mais d'acquérir un héritage. Le second est volontaire, il n'y a rien qui l'oblige à déguerpir, il se doit imputer s'il le sait. C'est pour cela qu'il doit rétablir les lieux, et qu'il ne peut demander les améliorations qu'il a faites, puisqu'il ne depend que de lui d'en jouir. Secùs quant au tiers detenteur qui est sorçé d'abandoner son acquisition, il peut en demander les améliorations, in quantum fundus factus est melior.

Après l'amandement fait, le preneur peut toujours déguerpir, parceque la promesse de faire amendement ne produit qu'une action, qui se resoud en domages et interêts: mais qui n'est pas plus sorte que l'obligation generale et spéciale de tous biens qui ne peut l'empêcher, et comm'il est de loy que toutes les clauses d'un contrat aient leur execution, il sustitution que le bailleur de sonds soit satisfait, que le preneur ne puisse point déguerpir qu'il n'ait sait

l'amandement.

profe

e fain

le lign

orge den

ation di

s genou

ement, s

amonto

ès galas

irge de l'

anner.

et dé la n

ne d'itre

la coute

15 011 2 18

Un tiers acquéreur de l'héritage donné à rente peut déguerpir comme le preneur: mais s'il est obligé à de nouvelles conditions, il faut qu'il les exécute, avant que d'être reçu au déguerpissement, en satisfaisant en outre aux charges auxquelles le preneur s'était obligé. Le delaissement par hipothéque se fait lorsqu'un tiers détenteur a acquis un héritage, et qu'il est troublé par quelqu'un qui a un titre qui porte hipothéque. Le tiers détenteur peut toujours delaisser R l'héritage

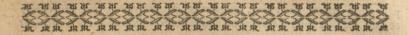
# 36 Fit. II. Des actions personelles, &c. Art. 10.

l'héritage ou la rente conflituée à luy vendue, si ce n'est en trois cas. 1º qu'en achetant il se soit obligé de paier la dette. 2º par la même raison si les tiers détenteurs sont héritiers, tant purs et simples que par benefice d'inventaire du vendeur, soit qu'ils soient héritiers du tout ou partiaires, parcequ'aussitôt qu'il y a une obligation personelle en la personne du tiers détenteur, il n'est plus reçu au déguerpissement: mais l'héritier par benéfice d'inventaire peut abandoner toute la succession et en rendre compte. Et 3º lorsqu'il a passe un titre nouvel ou qu'il y est condamné par jugement, et qu'il est dit, que le jugement vaudra titre, parcequ'alors le tiers détenteur est obligé personellement.

Ces cas ne peuvent arriver que très rarement en cette province, dans le cas des cens et rentes foncières et seigneuriales qui sont trop modiques, et qui ne peuvent s'augmenter qu'en derogeant aux titres primitifs des conqui ne peuvent s'augmenter qu'en derogeant aux titres primitifs des conqui ne peuvent s'augmenter qu'en derogeant aux titres primitifs des conqui ne peuvent s'augmenter qu'en derogeant aux titres primitifs des conqui ne peuvent s'augmenter qu'en derogeant aux titres primitifs des conqui ne peuvent s'augmenter qu'en des provinces que le conqui ne peuvent s'augmenter qu'en de la conqui ne peuvent de la conqui ne peuvent

cessions, en vertu des quels les propriétaires possedent.





## TITRE III.

## De la prescription.

A prescription est une exception dont un desendeur se sert contre le demandeur; elle est introduite par la loy: ainsi elle ne doit avoir seulement lieu, que dans les cas pour lesquels elle a été faite, de ce principe une personne ne peut s'assurer la propriété par la prescription que dans le tems donné par la loy.

La prescription est une exception du droit comun, qui ne peut foussirir d'extension, et celui qui veut s'en servir doit satisfaire entierement à toutes les formalités et circonstances établies par la loy.

Pour bien connaître la prescription il saut examiner deux choses. Primò; qui peut prescrire. Secundò; les choses qu'on peut prescrire: parcequ'en examinant la premiere, on peut decider ce qui est necessaire d'avoir pour se servir de la prescription, et ce qui peut empêcher qu'on ne prescrive; et qu'en examinant la seconde, on établit la diference des tems que la loy donne à chaque chose pour assurer le possesseur dans la jouissance et ensuite dans la propriété.

Quant à ceux qui peuvent prescrire, il faut établir, qu'il n'y a que celui qui possede pro se et animo domini, qui puisse se fervir de la prescription, et que par une raison contraire, celui qui possede absque animo domini, comm'un dépositaire, un fermier, ou un usufruitier, et celui qui jouit par bail emphitéotique, ne peuvent point prescrire.

Entre ceux qui possedent absque animo domini, bonà fide et malà fide, les uns possedent en vertu d'un juste titre et les autres sans titres.

K 2

Quant

38 Tit. III. De la prescription.

Quant aux choses qui peuvent se prescrire, il est bon de dire, qu'il y a deux sortes de biens, meubles et immeubles; et que les droits et les actions sont meubles ou immeubles prautendum ad mobile aut immobile.

Il faut que celui qui veut prescrire soit en possession, et voir pour qu'elles choses la bonne soi et le titre sont requis, et quel tems est necessaire pour prescrire, comme d'un an pour les meubles, 10 ans, 20 ans, 30 et 40 ans pour les immeubles et actions; et qu'elles sont les personnes qui peuvent se servir d'une exception de la loi contre la prescription, et plutôt qui demeurent dans le droit comun, et à qui on ne peut pas objecter la prescription. Il saut raporter la loi touchant la prescription contenue au livre 7 du Code, titre 33. De prescriptione longi temporis & c. Longi temporis præscriptio his qui bona side acceptam possessionement et continuatam, nec interruptam inquietudine litis tenuerunt solet patrocinari. Et du même livre titre 40. De annali exceptione & Sancimus omnes personales assiones triginta annorum utente curriculis, nist legitimus modus temporis interruptionem introduxerit.

Quant au tiers détenteur, la loi a établie la prescreption de 10 ans entre presens et de 20 ans entr'absens, qui est contenue dans le dit titre 33: il faut donc conclure 10 que suivant la loi, le tiers detenteur prescrit par l'espace de 10 ans entre presens et de 20 ans entr'absens, lorsqu'il a commençé sa jouissance et possession, avec un juste titre et bonne foi, et qu'il a continué à jouir effectivement et que le vendeur de l'héritage ou rente n'a pas continué à jouir sous titre de ferme ou de préçaire, ensorte que le creancier hipothéquaire ait eu juste sujet de croire que son debiteur ait toujours été en possesfion. 29 que toutes les actions personelles se preservent par 30 ans de filence de la part de celui qui a droit d'agir, et dans un tems ou il pouvait agir, à moins que la loi n'ait établie par des confiderations particulieres pour certaines actions une prescription moindre, comme d'un an, 2 ans ou 3 ans; ou plus grande, comme de 40 ans pour l'eglise, et que celui qui a possedé un héritage ou rente sans titre pendant 30 ans, peut opaser la prescription à celui qui pretendrait se faire adjuger l'héritage, et l'en deposseder.

Lorsque l'action personelle est jointe avec l'hipothécaire, comm'en la personne d'un héritier, ou de l'acquereur d'un héritage, qui par le contrat d'achat a promis de paier et acquitter un contrat de constitution, il faut une possession de 40 ans sans trouble, pour

i in

n m

es trea graphia

tion a

le tim

desi

on, a

pother.

to do n

t pull

聖師

ES COPI

如啊

mede 4

SH LEW

明期

écaire o

rouble)

39

se servir de la prescription.

Dans la prescription de 10 et 20 ans il faut un juste titre et la bonne soi; la prescription de 10 ans ne s'accomplit qu'entre presens, et celle de 20 entr'absens; et pour celle de 30 ou 40 il ne faut point de titre.

Le juste titre est. Justa acquirendi, vel possidendi causa, comme la

donation, l'achat, &c.

COURS IN THIS PARTIES.

La bonne foi est, cum quis justo errore, justa ve ignorantia putat se

rem à domino, qui tamen dominus non est, accipere.

Dans la prescription de 30 ou 40 ans, l'on établit la diserence d'avec celle de 10 ou 20 ans, non seulement dans l'espace du tems mais aussi en ce que celui qui veut se servir de cette prescription n'est pas obligé d'avoir de titre.

#### ARTICLE II.

### De la prescription d'un héritage ou rente foncière par 10 ans ou 20 ans.

Si quelqu'un a joui et possedé héritage ou rente à juste titre et de bonne foi, tant par lui que par ses predecesseurs, dont il a le droit et cause, franchement et sans être inquiété par 10 ans entre presens, et 20 ans

entr'absens, il acquiert prescription du dit béritage ou rente.

S'il a possedé et joui par lui ou ses prédecesseurs, dont il a le droit et cause, à juste titre et de bonne soi, par 10 ans entre presens, franchement et paissiblement, sans avoir été inquiété, d'aucune rente ou bipothéque, il acquiert prescription contre les rente ou bipothéque pretendues sur le dit héritage ou rente. Cependant si le creancier de pareille rente, a eu juste cause d'ignorer l'aliénation, parceque son debiteur aurait toujours demeuré en possession de l'héritage, par moien de loier, rétention d'us-fruit, ou constitution de précaire & c. la prescription n'a cours.

CET article qui renferme les 113me 114me et 115me de la coutume parle, en premier lieu, de la prescription de 10 ans ou 20 ans pour prescrire un héritage ou une rente par le possesseur et détenteur, contre celui qui s'en pretendrait seigneur et proprietaire.

Par cette prescription, le détenteur acquiert le domaine et la

propriété de la chose qu'il a possedée aux conditions requises et prescrites, qui font, le titre, la bonne foi et la possession non interrompue pendant le tems aussi prescrit. Ces termes, si quelqu'un a joui et possedé, decident qu'il faut avoir possedé la chose pour prescrire, par ce que, sine possessione non procedit usucapio, il y a deux especes de possesfion, l'une naturelle et l'autre civile. La feule possession naturelle ne sufit point pour la prescription, parcequ'elle est une maniere d'acquérir la propriété des choses, qui ne s'acquiert point fine anime et voluntate acquirentis. Celuy donc qui possede naturellement n'a pas l'intention d'acquérir le domaine de la chose qu'il possede par cette espece de possession, parcequ'il possede pour et au nom d'un autre, comm'un locataire ou un fermier qui possede pour son maitre et non pour luy. La dificulté ne peut être que pour la possession civile qui se trouve sans possession naturelle, parceque la seule possesfession civile sufit pour la prescription, puisque l'absent la retient pendant son absence, un autre s'étant mis en possession du fonds et que cependant il preserit, il s'ensuit que la prescription se peut accomplir fans la possession naturelle.

La possession est definie Detentio rei corporalis cum animo possidendi: elle ne peut être que des choses corporelles, car les incorporelles ne tombent point proprement dans la possession, puisque detineri non possiunt, et qu'elle s'acquiert corpore et animo conjunctim; quoique la possession civile ne se puisse point acquérir solo animo, néanmoins elle se conserve solo animo, encor que l'on soit hors du fonds dont on pre-

tend être le propriétaire.

La possession est de fait et non de droit, entant qu'elle requiert l'aprehension. C'est une détention et un usage de la chose, ainsi elle est de fait; elle a cependant quelque chose de droit annexé, suivant la loi 40: au Digeste, qui dit que, Et si naturaliter possession teneatur à frustuario, tamen ex jure plurimum mutuatur: c'est pour cette raison que celui qui aurait été pris par les enemis, et qui serait de retour ne recouvrerait point la possession sans une nouvelle aprehension. On peut distinguer que la possession civile est de droit et que la naturelle est de fait, parceque possidere jure, et possidere corpore, sont oposés et que la possession de fait, et que celle qui se fait animo, sont aussy oposées.

Cependant comme la possession civile doit commençer par l'aprehension corporelle de la chose et que la possession naturelle se trouve souvent jointe avec elle, la loi dit, possessionem civilem plurimum fassi habere, et au contraire, possession naturalis dicitur plurimum mutuari

Im

xold

porelis letinen quoique

moin

onto

elle repa

fe, aid

xé, les

To tened

cette II

it de p

aprebio

t que la

corport,

e fat w

çer pal

nature

cevilen p

mutuari ex jure.

On peut posséder une chose par plusieurs causes, quoiqu'on n'en puisse acquérir la propriété que par une seulement. La raison de la diférence est que Dominium semel acquisitum, perfectum est, cujus perfectioni nibil potest accedere, et quod semel meum est, amplius meum fieri non potest. Ainsi dès que nous avons acquis une chose par une cause, nous ne pouvons plus l'acquérir par une autre, mais comme la possession est de fait, toties possidere videmur, quoties naturalem rei possessionem nancissimur, et parceque, plura sunt facta, pluresque velut possessiones temporibus diferetæ, ita in singulis ex nova causa possidemus: de là vient que si celuy qui aura été condamné par jugement à quitter la possession en vertu d'une cause, peut se desendre par les autres causes, par lesquelles il l'aurait acquise, parceque alia res in judicium deducitur, ainsi on ne peut pas lui oposer le jugement de condamnation. Il est de droit et d'usage qu'on ne peut point changer la cause de sa possession, suivant la loy possideri 3. ff. in amittenda. 6. Digeste, de præscriptionibus.

Tous ceux qui peuvent acquérir peuvent prescrire, puisque l'effet de la prescription est l'acquisition de la propriété de la chose par

sa possession.

Le mot de rente dans cet article doit s'entendre tant de la rente foncière que de bail d'héritage, et de la rente constituée à prix d'ar-

gent, qui est immeuble.

La seconde condition pour la prescription est qu'elle soit sondée sur un juste titre, c'est à dire, que le possesseur ait une cause legitime de sa possession qui soit capable de transferer le domaine des choses

comme celles qui suivent.

Le premier titre, est pro soluto, lorsqu'une chose est donnée en paiement par celui qui n'en est pas le maitre; en ce cas, celui qui la reçoit peut la prescrire, parceque la possession qu'il en acquiert par la tradition qui lui en est faite, est sondée sur un juste titre, pro soluto usucapit, qui rem debiti causa accipit. Et la chose donnée en paiement pourrait se prescrire, non seulement au cas qu'elle sut veritablement due, mais aussi si elle était donnée en paiement d'une somme qui serait due.

Le second, est celui d'achat; mais pour prescrire par ce titre, il ne sufit pas que celui qui livre la chose, croie l'avoir vendue, il faut qu'elle ait été veritablement vendue; autrement celui qui l'aurait reçue ne pourrait pas la prescrire par ce titre, quoique celui qui reçoit

une

une chose pro soluto, encor qu'elle ne lui soit point due puisse la prescrire, au cas que celui qui la livrée, et celui qui la reçue aient crus qu'elle était due. La diférence qui se trouve entre l'achat et les autres causes d'acquisition, est sondée sur ce que la bonne soy est requise en la personne de l'acheteur en deux tems, sçavoir, au tems du contrat et à celui de la tradition. Or la bonne foy ne peut pas se rencontrer au tems de l'achat en la personne de celui qui n'a pas acheté la chose qu'il possede, et qu'au contraire on peut croire qu'une chose est due dans le tems qu'elle est livrée, ex causa debiti. Cependant une très juste cause pourrait excuser celui qui possederait une chose, ex causa emptionis, quoiqu'elle n'eut pas été achetée, comme si celui qui la possede, croit que celui auquel il la cedée, l'ait achetée, ou s'il a donné ordre ou procuration de l'acheter et que celui qui aurait été chargé de telle procuration lui ait fait acroire qu'il l'aurait achetée.

Le troisieme, est celui par lequel un héritier possede quelque chose, ex causa hereditatis, apellée, pro herede: mais pour établir l'équité de ce titre, il faut que le possesseur soit vraiment héritier, ou au moins qu'il croie l'être par une erreur de fait probable et non pas sur une erreur de droit: mais il ne sufit pas de croire qu'on est héritier de celui qui est encor vivant, parceque viventis non est hereditas.

Le quatrieme, est celui de donation, de façon que celui qui reçoit une chose, ex causa donationis de celui qui n'en est pas le maitre en acquiert la propriété par la possession continuée pendant le tems prescrit par la loi : mais il faut que la chose ait été donnée, et que la donation soit valable, tant à cause des formalités requises pour la validité des donations, que pour les contractans et la chose donnée.

Le cinquieme, est le titre pro legato, qui est le titre du legataire, auquel la chose leguée a été livrée qui n'apartenait pas au testateur. Il faut que la chose ait été veritablement leguée, ou que celui à qui elle a été livrée comme legs, ait cru par une erreur de fait excusable, qu'elle lui avoit été leguée. Il faut aussi que le legataire ait été capable de recevoir le legs qui lui a été fait. Nemo potest legatorum nomine usucapere, nist is eum quo testamenti factio est, quia ea possessio ex jure testamenti proficiscitur.

Le sixieme est, pro dote, qui sert au mari, pour prescrire la chose qu'il a reçue en dot pour sa femme de celui qui n'en avait pas la propriété: ainsi il faut que le mariage ait été contracté parceque Dos non est sine matrimonio. De-là vient que si avant le mariage le futur

futur epoux reçoit quelque chose non estimée, il ne la pourra pas prescrire par ce titre, parceque l'estimation est une espece de vente, il ne pourra même pas la prescrire par le titre, pro emptore, parceque, pro emptore usucapere nemo potest, antèquam existat conditio. Le mari peut par ce titre prescrire toutes choses données en dots particulieres ou universelles.

Le septieme, est, pro suo, lorsque quelqu'un possede quelque chose comme maitre et propriétaire, quoiqu'elle apartienne à un autre. Ce titre est general et concourt avec tous les autres. Omnia qua mari, terrà, calo capimus; aut qua alluvione fluminum nostra fiunt, item qua ex rebus alieno nomine possessis nata possidemus, veluti partum bereditaria aut empta ancilla pro nostro possidemus: similiter frussus, rei empta aut donata, aut qua in hereditate inventa est.

Le huitieme, est celui de transaction pro transactio; il est sans doute, que la transaction est un titre de prescription, lorsque par cette cause une chose est livrée à quelqu'un par celui qui n'en était pas

le maitre.

· diff

i qui

dant in nick in the last in th

S加世

ue cen

faitem

aire aits

明初

nia (1)

crire la

战声

le mi

Le neuviene est la sentence et adjudication du juge, soit en partage, soit par decret ou autrement, de sorte qu'encor que par sentence, la chose sut adjugée à celui à qui elle apartiendrait par un jugement intervenu avec d'autres qu'avec le propriétaire, ce serait un titre pour celui auquel elle aurait été adjugée contre le propriétaire, contre lequel il pourrait la prescrire par 10 ou 20 ans.

Puisqu'il est necessaire d'avoir un titre pour prescrire, il s'ensuit que celui qui allegue la prescription, doit prouver son titre, comm'étant le sondement de son exception. La loi en cet article requiert la bonne soi en la personne de l'acquéreur d'un héritage ou d'une rente et d'autre immeuble pour prescrire par 10 ou 20 ans, c'est à dire qu'il ait acquis la chose de celui qu'il en croiait veritablement le maitre, et qui avait pouvoir de l'aliener. La bonne soi dans le commencement de la possession ne sert pas seulement à l'acquéreur pour acomplir la prescription: mais aussi à son héritier et à l'héritier de son héritier; il ne sust pas de possesse à juste titre et de bonne soy, il faut que la possession soit continué pendant ce tems de 10 ou 20 ans, sans interruption et sans trouble.

La prescription de 10 ans a lieu entre presens, et celle de 20 ans entr'absens, pourvû que ces trois conditions se rencontrent, sçavoir, que le possesseur ait un juste titre de possession; qu'il soit possesseur de bonne soi; et qu'il ait continué sa possession pendant le tems de

10 ou 20 ans sans la moindre interruption, et de bonne soi pendant

le tems entier de la prescription.

Cet article parle, en second lieu de la prescription contre les rentes et hipothéques pretendues sur un héritage ou rente, et en premier lieu, de la prescription des héritages ou des rentes, par laquelle on acquiert la propriété des héritages ou rentes, aux clauses et conditions qui y font preserites; de sorte qu'il n'y a point d'autre diserence entre ces deux cas, sinon que par le premier le domaine et la propriété des choses est acquise, et que par le dernier on decharge son heritage ou sa rente, de toutes rentes ou hipothéques qui seraient pretendues contre ceux à qui elles seraient dues. Cette prescription n'est donc proprement qu'une exception qui compete à celuy qui a joui de l'héritage ou de la rente, sans trouble et charge de la rente ou hipothéque prétendue pendant le tems prescrit, et cela doit s'entendre, tant de la rente constituée, à la sureté de laquelle un héritage aurait été affecté et hipothéqué, que de la rente fonciére dont il serait chargé à l'exception de la rente seigneuriale.

Il veut en troisseme lieu que la prestation des arrérages d'une rente fonciére ou constituée faite par celui qui l'a constituée ou par autre qui lui aurait succedé en l'héritage chargé de la rente n'empêche point que l'acquéreur de bonne foy ne prescrive cette rente par 10 ans entre présens et 20 ans entr'absens. Ce qui est juste, d'autant qu'on ne peut rien imputer au tiers détenteur qui est fondé en titre et qui a possedé de bonne soi pendant le tems requis, et partant on ne peut pas lui contester la prescription acquise, vû qu'au contraire cette acquisition doit être imputée à la negligence du creancier de la rente, qui a foufert que son hipothéque sut alienée sans la charge de sa rente, la possession de 10 ou 20 ans, n'aiant pu durer un tems si long, sans qu'il en eut eu connaissance, s'il avait voulu.

ARTICLE 12.

## De la prescription contre le douaire.

En douaire la prescription commençe à courir du jour du deçés du mary seulement.

A decision de cet article qui est le 116me. de la coutume, est d que la prescription du douaire ne peut commençer à courir contre la femme que du jour du decés du mary, au cas que lors du deces 惠

orlin

entra

une n

i pile

n'emp

inte #

te, da

ndé en

au con

Create

ans lad

धारा छ।

ult

9.

digital

nçer in

deçés elle foit majeure. Ce terme feulement marque que le predeçés de la femme arrivant, le douaire n'est pas ouvert au profit des ensans, parceque la mere n'a le douaire que par usufruit, et qu'il faut attendre la mort du pere, qui comme propriétaire du sonds sujet au douaire en fait seul l'ouverture par son deçés, et que pendant sa vie le douaire reste incertain, et le droit des ensans en suspens. Quant à la semme, si elle vient à mourir avant son mary, douaire n'a point lieu, ainsy du vivant du pere son mary, elle n'a point d'action pour demander son douaire ou pour empêcher la prescription contre les acquéreurs des biens qui y sont sujets. C'est pourquoi la prescription ne doit pas courir contr'elle suivant la maxime, Contra non valentem agere præscriptio non currit.

Le douaire coutumier ou prefix, est dû aux enfans et à la semme fous la condition, s'ils survivent le mary qui a promis le douaire, et suposé que le mary decede le premier, comme le jour de son decés est incertain, il saut dire que le jour de l'échéance et ouverture

du douaire n'est point certain.

Les choses sujettes au douaire, ne sont sujettes à prescription, qu'après que le douaire est ouvert, parceque le tiers détenteur n'a pû ni dû ignorer que l'héritage qu'il acquérait était sujet au douaire, devant s'informer avant son acquisition, s'il n'y était point sujet. Cet article parle du douaire en termes generaux, ce qui marque que son esprit est d'apliquer sa decision aux deux especes de douaire coutumier ou presix: ce qui parait juste, car en ce point les deux

especes de douaire sont semblables.

Puisque la prescription du douaire ne commençe à courir que du jonr du decés du mary, il s'ensuit que le douaire ne peut être prescrit ni par 30 ni par 40 ans et plus. Quoique cet article ne parle que de la prescriptiou du douaire à l'égard de la semme, il saut cependant étendre sa decision à l'égard des ensans, à qui en apartient la propriété, parceque, suivant la loy, le douaire n'est qu'en usufruit à la semme et en propriété aux ensans. C'est improprement qu'on dit que les ensans se tiennent au douaire de leur mere; car leur droit ne depend pas de celui de la mere, puisque la mere aiant predecédée son mary, les ensans ont le douaire, s'ils preserent mieux être douairiers qu'héritiers: par cette même raison que la prescription du douaire pour l'usufruit ne commence à courir contre la semme que du jour du decés du mary, la prescription du douaire pour la propriété ne peut commençer à courir pour les ensans que du jour de la

mort de leur pere. La prescription du douaire ne court point contre la femme du vivant du mary, parceque le douaire ne lui est dû que fous condition, si elle survit son mary, Le douaire n'est dû aux enfans, qu'au cas qu'ils survivent leur pere, et qu'ils se tiennent au douaire en renonçant à sa succession: car s'ils sont héritiers, douaire n'a point lieu: les enfans ne pouvant être héritiers et douairiers ensemble. Dans cette incertitude, les enfans ne doivent et ne peuvent agir du vivant de leur pere, pour interrompre la prescription du douaire, leur droit pendant ce tems étant incertain et douteux, et lorsque la loy dit, que le douaire est propre aux enfans, cela doit s'entendre au cas qu'après le decés de leur pere, ils renonçent à sa succession, se tenans à leur douaire, auquel cas la propriété du douaire leur est acquise du jour du contrat de mariage de leurs pere et mere.

Puis que la prescription ne court point contre la femme et les enfans du vivant du mary, et qu'ils n'ont point d'action pour leur douaire, ils ne doivent et ne peuvent pas même s'oposer aux decrets des héritages qui y sont sujets; car quoique les choses prescriptibles soient ordinairement purgées par les decrets, faute d'oposition, cependant il est de loi fixe et constante que les decrets ne purgent point les douaires. La prescription du douaire commençe à courir contre la femme dès la mort du mary, au cas qu'elle soit majeure, autrement la prescription ne commençerait à courir, que lorsqu'elle

serait parvenue à sa majorité.

## ARTICLE 13.

# De la prescription de 30 ans, sans titre.

Si quelqu'un a joui, usé et possedé un heritage, rente ou autre chose prescriptible par l'espace de 30 ans, continuellement, tant par lui que par ses predécesseurs, franchement, publiquement et sons aucun trouble, a acquis prescription, pourvu qu'il ne paraisse point de titres, qui montrent le vice de la possession.

ET article qui est le 118me. de la coutume, établit une autre despece de prescription qui est celle de 30 ans diferente de celle de 10 et 20 ans, en ce que suivant l'article 11 pour celle de 10 et 20 ans, trois conditions font absolument requises, scavoir, la bonne foi pendant tout le tems de la prescription, le juste titre et la possession continuée pendant 10 ou 20 ans fans interruption: mais pour celle de 30 ans, il n'est requis ni titre ni bonne foi, il sufit seulement que la chose ait été possedée pendant 30 ans continuellement et sans trouble, conformement au titre 33, du livre 7, du Code, de præscriptione longi temporis. La cause de cette prescription est pour mettre à couvert les possesseurs contre les poursuites qui pourraient être faites contr'eux, qui ne pouvans justifier de titres leurs possesfions pour les avoir perdus, seraient injustement dépossedés : c'est pour cette raison qu'il a été trouvé à propos de les secourir par cette prescription, les propriétaires des choses possedées par un si long tems devant s'imputer d'avoir été negligens et peu foigneux de leurs biens. Caffiodore Epit. 37. lib. 5. dit de cette prescription triennalis præscriptio humano generi patrona præsidio est. Ensorte qu'elle n'est pas introduite pour soutenir le vice et l'injustice: mais pour établir le repos dans les familles et couper court aux procès.

Cette prescripton est reçue sans titre, mais non pas contr'un titre vicieux, en forte que celui qui a un titre vicieux, c'est à dire, qui est contraire à la prescription, ne peut point prescrire, parceque cette prescription est sondée, sur une presomption de bonne soi, établie sur une possession si longue, qu'elle cesse lorsqu'il y a un titre de possession qui empêche la prescription: ensorte qu'il vaut mieux n'avoir point de titre que d'en avoir un vicieux, contraire à la possession qui la rend nulle dès son principe. Melius est non ha-

bere titulum, quam oftendere vitiofum.

On est redevable à alléguer et justifier un titre contre la possession. L'article dit, joui, use et possedé, pour faire connaître qu'il ne sufit pas d'avoir la jouissance, telle qu'aurait un fermier ou autre qui jouirait pour et au nom d'autruy, mais qu'il faut avoir possedé par une possession civile, telle qu'a celui qui se pretend le maitre et propriétaire.

Il est dit enfin de cet article, pourvû qu'il ne paraisse point de titres qui montrent le vice de la possession, voulant faire voir qu'on peut alleguer contre le possesseur un titre vicieux et contraire à la prescription. On ne peut changer la cause de sa possession, donc celui qui a commencé sa possession par un titre qui est contraire à la prescription,

ne peut prescrire.

SIL

ariași.

post

preim opolia

ne pur

it m

加加阿

un irm

附,即

lit une E

ente des

poir, late

Il serait inutile de m'étendre d'avantage sur cet article puisqu'il ne peut avoir lieu dans cette province, quant aux fiefs et seigneuries, les titres de toutes

toutes et chacunes propriétés des citoyens qui la composent, étans enregitrés dans les regîtres des infinuations du conseil superieur et d'intendance, deposés dans les archives. Aucun proprietaire de fiefs, tant qu'existeront les archives (qui devraient être conservées avec soin pour le bien et avantage public) ne pourra éxiger plus de propriété qu'il n'en est porté par son titre, suivant le local et sur les bornes qui y sont prescrites. Il est d'ailleurs d'usage constant en cette province, qui y est regardée comme loy municipale, que lor sque les bornes de deux seigneuries n'ont point été fixées du consentement des deux seigneurs ou juridiquement, et qu'ils viennent à en fixer une, les terres quoique concedées par celuy à qui elles n'apartenaient pas, rentrent dans la censive de celuy à qui elles apartienent, en consequence des titres, suivant le proçes verbal d'arpentage. Il n'y aura jamais lieu de se prévaloir en ce cas de prescription, les titres de toutes les propriétés étans par leur enregitremens constans et connus.

Voir à cet égard; un jugement de M. Hocquart intendant du 16 Juillet 1731: rendu entre le seigneur de La Nauray et les seigneurs de St. Sulpice et de Repentigny, qui fixe la jurisprudence de cette province et

qui détermine ce que j'ay avancé.

Il a toujours été d'usage en cette province, depuis son premier établissement jusqu'à la conquête, quant aux arpentages et mesurages des seigneuries, tant pour en constater le front que pour en fixer la profondeur, de tirer des traits quarrés, de façon que tout ce qui se trouvait en dehors des dits traits quarrés, était un benefice de la concession; toutes les seigneuries qui ont été arpentées juridiquement dans l'ancien gouvernement, sont dans ce cas. Les grêves et toutes les pointes de terres qui avancent dans le fleuve ou dans les rivieres, n'ont jamais été comprises dans le mesurage des prosondeurs. S'écarter de cet ancien usage serait troubler les possessions les plus anciennes des seigneuries de cette province.

#### ARTICLE 14.

Rentes constituées rachetables à toujours; et faculté de racheter un héritage ou rente se prescrit par 30 ans.

La faculté de racheter rentes constituées à prix d'argent ne peut se prescrire par quelque long tems que ce soit: mais sont toujours rachetables, quand il y aurait 100 ans.

100

uni

ies,

and in

ie pron

on m

et mein

outcea

enefic

undique

êves eti

ndeun

IS GROWN

et fa

present

neigent

MISTAN

Celle donnée par contrat de racheter héritages ou rente de bail d'héritage à toujours se prescrit par 30 ans.

TL faut observer pour l'intelligence de cet article qui contient les 119me. et 120me. de la coutume qu'il y a deux fortes de rentes. Les unes sont celles constituées à prix d'argent, dont le debiteur paie les arrérages par chacun an, et les autres sont les rentes fonciéres qui se créent et constituent par bail d'héritage, par partage et licitation. Les rentes constituées à prix d'argent, sont rachetables à perpetuité: cependant s'il était convenu qu'il est permis au debiteur de racheter la rente en deux ou trois paiemens, cette faculté n'étant pas essentielle au contrat de constitution, mais prenant sa force et son origine d'une clause inserée au contrat ne peut avoir plus de durée que les autres actions et obligations qui descendent des contrats, qui sont éteintes et prescrites par 30 ans, et cette prescription est d'autant plus favorable que la faculté de diviser les paiemens, se trouve contraire au droit et à l'usage ordinaire qui n'admet pas les folutions par parcelles. La diference est que la rente est de l'effence du capital, et partant point de prescription parcequ'elle anéantirait le capital même; mais que la faculté de paier ou rembourfer pour partie n'est point de l'essence du capital, et qu'ainsi elle peut se prescrire.

Quant à la faculté donnée par contrat de racheter héritage ou rente fonciére, elle se prescrit par 30 ans, par la raison que cette clause fait partie du contrat, qui produit une action personelle pour contraindre l'acheteur à revendre l'héritage, ou le bailleur à recevoir l'amortissement de la rente, et partant elle est éteinte après 30 ans, de même et ainsi que les autres actions personelles qui ne durent

point davantage.

L'esprit de cet article est de continuer, autant que faire se peut, les biens dans les familles, et c'est pour cette raison, que quoiqu'il y ait un tems certain limité dans le contrat: cependant le delay n'est pas péremptoire, et ne commençe à courir que du jour que par jugement il a été ordonné. Cette faculté de rachat est d'autant plus favorable, qu'un héritage ainsi vendu, ne l'est jamais à sa juste valeur, et que l'acquéreur à qui on veut rembourser le prix. Certat de lucro captando, et celui qui a vendu de damno vitando.

### ARTICLE 15.

Si le droit, la quotité et les arrérages de cens et rentes seigneuriales se prescrivent.

Le droit de cens ne peut se prescrire par le propriétaire de l'héritage contre le seigneur censier, quoiqu'il y eut 100 ans: mais la qualité du cens, et les arrérages peuvent se prescrire par 30 ans.

TET article qui est le 124me. de la coutume contient trois parties. La premiere, la prescription du droit de cens. La deuxieme, celle de la quotité du cens, et la troisieme, celle des arrérages du cens. Le droit de cens est imprescriptible par le propriétaire de l'héritage contre le seigneur, parceque la nature et la qualité du cens est imposée par le seigneur, comme marque et sureté de la directe seigneurie qu'il 2 sur l'héritage qu'il donne à cens; ensorte que le propriétaire n'en est que le seigneur utile ou quasi seigneur; qu'il possède non seulement pour luy: mais aussi pour son seigneur censier et direct, et que partant il ne peut prescrire par quelque tems que ce soit, ni même par 100 ans et plus.

Ces mots quoiqu'il y eut 100 ans, ont été mis dans cet article, pour

exclure la prescription centenaire.

Quoique le droit de cens soit imprescriptible, cependant la quotité peut s'en prescrire par 30 ans, pendant lesquels y aiant eu tous les ans un paiement égal et uniforme, quoique moindre que ce qui est porté par le titre, on presume qu'il y a eu une paction tacite entre le seigneur et le censitaire, qui ne lui permet pas après un si long tems de demander un cens plus fort.

Les arrérages de cens sont sujets à la prescription de 30 ans, de même que les arrérages de rentes fonciéres et autres redevances annuelles dues par les héritages, de façon que la premiere année est prescrite par l'espace de 30 ans, la seconde par le même tems qui est un an après, et ainsi des autres, ce qui fait que la demande de ces

arrérages est restrainte à 29 ans.

Les arrérages de rente constituée à prix d'argent, se prescrivent par cinq ans, c'est à dire, qu'on n'en peut demander que cinq années.

ARTICLE

quit

té de la

i fein

on leg uelqui

article

dant la aiant es

re que a

paction 1

us aprol

je 20 11

edevance

ere and

e tems#

mande

le prelo

der que

ne

#### ARTICLE 16.

# De la prescription annale et momentanée.

Les Medecins, Chirurgiens et Apoticaires doivent intenter leurs actions dans un an, et après le dit an, ne font recevables. Les Marchands, gens de métier, et autres vendeurs de marchandises et denrées en détail, comme Poulangers, Pâtissiers, Bouchers, Rôtisseurs, Cuisniers, Tailleurs, Sélliers, Marêchaux et autres semblables, ne peuvent intenter action après six mois du jour de la delivrance de leurs marchandises et denrées, à moins qu'il n'y ait arrêté de compte, sommation ou demande judiciaire, billet ou obligation. Les Maçons, Charpentiers, Couvreurs, Barbiers, Serviteurs, Laboureurs et autres mercenaires, ne peuvent faire action ni demande de leurs fournitures, salaires et services, après un an revolu, à compter du jour de la delivrance de leurs fournitures ou vacations, à moins, &c. comme ci dessus. Les Taverniers et Cabaretiers, n'ont aucune action pour vin ou autres choses par eux donnés ou vendus en détail et par assiétes en leurs maisons.

CET article qui renferme les 125me. 126me. et 127me. de la coutume decide.

Primò; Que les Medecins, Chirurgiens et Apoticaires doivent intenter leurs actions dans l'an et qu'autrement après l'an passé, ils sont mal sondés dans leurs demandes pour leurs salaires, soùrnitures de drogues et medicamens; surquoy il faut observer que l'an ne doit pas se compter du jour de la premiere delivrance, mais du jour de la derniere assistance, ou sournitures de medicamens: et la prescription ne peut avoir son cours, pendant qu'un Medecin, un Chirurgien ou un Apoticaire continue à traiter ou panser ses malades, non cessantibus non potest officere prescriptio. Ce qui doit s'entendre, que tant que le Medecin, Chirurgien ou Apoticaire, visite les malades, et sournit des drogues et medicamens, la prescription ne peut pas courir contre lui, quand bien même la maladie durerait plusieurs années, n'étant pas raisonable de les obliger de faire la demande de leurs salaires, ou medicamens, tant qu'ils traitent le malade.

Cette prescription ou fin de non recevoir est fondée sur la presomption du paiement fait, duquel on n'a point habitude de tirer des quittances. Cependant quoique cet article porte qu'après l'an ils ne sont recevables, ils peuvent intenter leurs actions après l'an: mais ils ne sont point recevables à leurs sermens, ainsi qu'ils le sont lorsqu'ils font leur demande dans l'an, celui qui dit avoir paié ou son héritier ne pouvant pas demander à être cru à son serment, mais ce ferment est deféré au Medecin, Chirurgien ou Apoticaire, au cas qu'il soit requis par la partie, ou par le juge d'office : ce que le juge doit faire. Mais l'action étant intentée après l'an, il peut s'en raporter au serment de celui qui dit avoir paié, ou si c'est son héritier, fur ce qui est de son fait et de sa connaissance touchant le paiement pretendû. Les Medecins, Chirurgiens et Apoticaires ont cet avantage, que pour leurs salaires, drogues et medicamens sournis pour la derniere maladie, ils sont preserés sur les biens tant meubles qu'immeubles à tous autres creanciers à l'exception des frais funeraires et des frais de justice.

Secundo. Cet article restraint à six mois la prescription des marchands en detail, des ouvriers et artisans, voulant que dans ce tems, ils fassent demande de leurs marchandises ou de leurs salaires, et plus bas, il étend cette prescription à un an pour ceux qui y sont déclarés. Il semblerait que cette action devrait durer 30 ans comme les autres actions personelles : mais il est de l'interêt public que ces sortes d'actions soient bornées par un petit intervale, autrement il y aurait une infinité de procès qui seraient intentés par des gens de mauvaise foi qui se feraient paier deux fois; ce qui n'est ni prejudiciable ni aux uns, ni aux autres; le creancier, en consequence de cette loi, devant avoir soin de se faire paier de ses marchandises ou de ses salaires, doit s'imputer s'il ne là pas fait dans le tems qu'il

devait sçavoir être preserit pour son action.

Tertio. Enfin les Taverniers et Cabaretiers n'ont point d'action pour être paiés du vin et autres choses vendus en detail par affiétes en leurs maisons, c'est à dire qui y ont été consomées. Cette loi s'entend seulement des personnes et gens domiciliés dans le lieu, et non des passans ou gens de mêtier qui vont prendre leurs repas au Quant aux forains et passans, ils peuvent être valablement poursuivis pour la depense de bouche qu'ils ont fait dans les cabarets, tavernes et hôtelleries; et la loi donne droit aux cabaretiers d'arrêter leurs chevaux, marchandises et hardes pour en être



# TITRE IV.

# Du retrait lignager.

ETRAIT, est un droit de retirer un héritage aliené. Il y en a de trois sortes. Le conventionel, le féodal et le lignager.

Le conventionel, est celui qui s'exerce par le vendeur d'un héritage, en vertu d'une stipulation aposée dans le contrat de

vente, portant faculté de retrait.

aling

0.25

200

at id

march

oint (!

l put

s. Co.

ans lel

euts M

enen t faith

t aux o

pour a

Le féodal, est celui qu'exerçe un seigneur du sief dominant, qui par puissance de sief, dans le tems porté par la loi, retrait et reunit au sief dominant, le sief ou l'arrière sief vendu par son vassal.

Le lignager, est celui qui s'exerçe par un parent lignager qui retrait des mains d'un tiers acquéreur un propre qui a été vendu; et qui est accordé par la loi à toute la famille, d'avoir et retirer dans l'an et jour l'héritage qui était propre au vendeur, et qui a été vendu à une personne qui n'est point du côté et ligne d'où procede l'héritage, en remboursant l'acquéreur du principal, frais et loyaux coûts. Je ne parlerai point ici du retrait conventionel et séodal, il faut voir l'explication que j'en ai donné dans mon traité des siefs articles 14 et 15.

Le retrait lignager est fondé sur la raison du sang et sur l'intention de la loi, de perpetuer autant qu'il est possible un héritage dans la famille du vendeur, Ce retrait exclut le seigneur, le lignage lui est preséré, et le seigneur n'exclut point le lignage, ensorte que quoique le seigneur fut le plus diligent, cela n'empêcherait pas l'action qui peut toujours être intentée par le lignager. Ce retrait est accordé à toute la famille, le parent le plus diligent est preseré et non

1 2

pas le plus proche; mais lorsqu'un parent lignager a une fois intenté l'action en retrait, le droit de tous les lignagers est consommé en sa personne, en sorte que si lorsque quelques jours après l'action intentée par un lignager, il était débouté de sa demande, tous les autres lignagers n'ont aucun droit d'agir, quoiqu'ils soient encor dans l'anet jour, pourvû que la chose se soit passée sans fraude, parceque la loi dit, parent et lignager au singulier, et ne dit pas parens et lignagers au pluriel; et qu'il s'ensuit que lorsqu'un lignager a agi, le droit de toute la famille est consommé; car il serait bien dur à un acquéreur d'être exposé à soutenir diverses demandes en retrait, successivement les unes après les autres. Ce retrait est un droit singulier et extraordinaire, établi contre le droit comun des contrats de vente qui sont du droit des gens: mais s'il est contraire au contrat de vente, dont il diminue en quelque façon la liberté, il est avantageux aux familles, n'étant introduit que pour y conserver les héritages qui en font le relief et font une partie des marques de leur ancienneté. Il était autrefois en usage chès les Romains, et même avec beaucoup plus d'avantage qu'il ne l'est par cette loi, comm'il parait par la loi dudum au code livre 4. titre 38, de contrahenda emptione et venditione.

Mais pour connaître cette matiere il est bon d'établir quelques principes generaux. Primo qui peut intenter cette action, et s'il y a preférence entre les parens qui peuvent la former? Comme le retrait n'est fait que pour conserver les biens dans les familles, il est de toute necessité que celui qui intente son action en retrait soit de la famille, c'est à dire, de gente. Que le retrayant agisse pour lui même et non pas pour un étranger, ou pour conserver l'héritage acquis à l'acquéreur, parcequ'il y aurait fraude; et cette action est directement contraire à l'intention de la loi; c'est pourquoy le demandeur en retrait doit preter serment et affirmer que c'est pour lui qu'il intente l'action, et qu'il ne prete point son nom : de façon que si pressé par le serment, il declare qu'il prete son nom à un étranger, il est déchû du retrait et s'il le prete à l'acquéreur, un autre lignager qui formera la même action l'exclura, mais si in limine litis il prete fon nom, et que dans la suite, auparavant le serment preté, il declare que c'est pour lui, aiant changé de dessein; comme la fraude n'a pas été consommée par un faux serment, et que les choses se trouvent rétablies suivant l'intention de la loi, il peut obtenir à ses fins et se faire adjuger le retrait. Il faut que le retrayant soit parent et ligna-

ger du vendeur du coté et ligne dont est venu l'héritage. Il n'est pas cependant necessaire d'être descendu de la souche de celui qui originairement a acquis l'héritage, parceque la loi de cette province n'est pas de celles qui s'apellent soucheres, et qu'il sufit d'être parent en ligne collatérale de l'acquéreur originaire ou en descendre, et qu'il n'y a aucun privilege entre les parens pour la proximité du vendeur. ni autrement, et que l'action apartient à celui qui le premier se sert de son droit. Les héritiers du vendeur après son deçés quoique tenus des faits de celui dont ils sont héritiers peuvent exercer cette action, quia actionem habent jure sanguinis, non jure successionis; ausii bien qu'un vendeur qui a acheté de celui qui était de la ligne, et qu'il revend l'héritage, le vendeur originaire y peut rentrer par le retrait. Ce qui fait voir que cette loi est toute favorable, et qu'elle n'a rien oublié pour perpetuer les biens dans les familles; et toute personne née en légitime mariage, étant habile à succeder, c'est à dire, potestate licet non actu, parcequ'un fils exheredé par son pere n'est pas legitimement habile à succeder actû, il a cependant l'action du retrait parcequ'il est habile, potestate, et qu'il n'y a point en luy d'inhabilité.

ote, to

X 201

nett.

beauti

enthin

T QUE

n, di

mme la

ille,

rait lot

Te pour, héritage Létion et

y le dear

our luip

façon qu

étrange

tre light

té, ilda

aude nu

trouvan

les fins E

ent et ly

Secundò, contre qui cette action peut être intentée? parcequ'il y a deux choses qui peuvent empêcher un parent d'agir, sçavoir, ratione rei qu'il a acquise qui ne tombe point dans l'action du retrait, ou ratione privilegii personæ acquirentis: car quelque droit que puisse avoir un lignager, si la personne contre laquelle il agit a un privilege, il ne peut pas soutenir l'action, ou si la chose acquise n'est point de la nature de celles qui peuvent se retraire, le droit du lignager devient inutile. Le privilege se trouve en la personne de l'acquéreur lorsqu'il est parent lui même du côté et ligne: car en ce cas l'intention de la loi a toujours son esset, puisque l'héritage demeure dans la famille et que celui qui à acquis pouvait lui même retraire, ou s'il a des ensans qui soient lignagers; pour lors quoiqu'on puisse retraire sur lui comme n'étant point de la ligne, cependant comme le fils pourrait faire le retrait sur le pere et que pater et filius censentur una eadem persona. La loi a voulu que le retrait n'eut pas de lieu.

Par cette raison l'action du retrait n'est point reçue contr'un mary qui pendant son mariage aurait acquis un héritage d'un vendeur du côte et ligne, duquel la semme serait de la ligne, l'orsqu'il y a des ensans, qui se trouvent du côté et ligne du vendeur, car quoique cette action pourrait s'intenter pour la moitié de l'héritage acquis, re-

gardé

gardé comm'apartenant au mary qui n'est pas de la ligne, cependant comme ses ensans sont lignagers, la loi a fait une siction raisonable et conforme à son esprit, en ce qu'elle regarde les ensans comm'héritiers du pere, et ainsy l'héritage ne sont point de la famille du vendeur. Il n'en est pas de même, lorsque par le partage de la comunauté l'héritage en entier tombe à celui qui est de la ligne, il n'y a pas lieu au retrait, mais par une raison contraire, il devient sujet au

Tertio, quels biens sont sujets au retrait? La première maxime qu'il est necessaire d'établir sur ce point, est que les choses mobilières ne tombent point en retrait, et qu'il n'y a que les héritages et les rentes soncières non rachetables qui sont censées comme le sonds qui y soient sujettes, d'ou il s'ensuit que ce qui est un immeuble seulement par siction ne tombe point dans le retrait, parceque cette action est reelle, ce qui exclut les sictions de propres ou d'immeubles

qui ne donnent point aux choses de situations certaines.

Quoique l'action du retrait soit savorable, il faut la reduire au veritable esprit de la loi et en exclure tous les biens qui ne sont pas des biens de la famille, et restraindre le retrait aux maisons, héritages et rentes sonciéres non rachetables.

La deuxieme maxime, est qu'il faut que la chose qui tombe en retrait soit vendue, desorte qu'il n'y a que le contrat de vente, ou

autre équipolent à la vente qui donne lieu au retrait.

Quarto; dans quel tems l'action du retrait peut être intentée? Il est constant que cette action est annale, c'est à dire, qu'àprès l'an et jour le desendeur peut se servir de la prescription: mais il saut sçavoir du moment où commençe l'an et jour et l'orsqu'il finit.

Si l'héritage qui tombe en retrait est un sief, c'est du jour de la soy et homage rendue; s'il est rôture, c'est du jour de l'ensaissnement du contrat sur l'expedition ou minute originale, et il se doit entendre lorsque l'héritage est acquis par une personne qui n'est pas lignager. L'assignation qui se donne pour voir le retrait ordonné, doit écheoir dans le dit an et jour, autrement le demandeur doit être debouté.

Quinto; qu'elles sont les formalités qu'il faut observer pour parvenir à la sentence d'adjudication du retrait? Pour parvenir à la fin de l'action du retrait, il faut principalement observer 10 que l'exploit soit signé de deux records avec le sergent. 20 que l'exploit doit contenir les offres de bourse, deniers, loïaux coûts et à parsaire. 3º que les offres soient reiterées à toutes les journées de la cause, c'est à dire, dans tous les avenirs, jusqu'à ce qu'il y ait un reglement donné par le juge, qui decide la question ou qui apointe les parties, ou qui termine la question et fasse mention des offres à peine de nullité. 4º que lorsqu'il y a apel, les mêmes offres doivent être faites à chaque journée jusqu'a ce qu'il y ait un jugement sur l'apel.

Sexto; ce que doivent faire l'acquéreur et le retrayant après le jugement qui adjuge le retrait? après qu'il a été adjugé par jugement, et que le defendeur a tendu le giron, le defendeur en retrait doit faire deux choses, l'une d'affirmer le prix de son contrat, et l'autre de le mettre au greffe parties presentes ou duement ap-

な動

immen eque d

nelon

fons, h

tool

re inter

re, qui

mas l

jour de la enfaifect

se dei

qui n'é

mandeu

ver poul ryenir 1 To out

et à po

Dans les 24 heures après l'affirmation faite et les contrats mis au greffe, le demandeur en retrait doit rembourser le principal; quant aux dépens il est d'usage de n'en point donner contre le défendeur en retrait, et de les emploier dans les loïaux coûts. Si le defendeur ne veut pas recevoir ses deniers dans les 24 heures, le demandeur doit configner, parties presentes ou duement apellées au domicile du procureur; et à l'égard des intérêts, frais et loïaux coûts ils no doivent se paier qu'après que la liquidation en a été faite, et il sufit

de les offrir pour la validité de l'action.

Aprés avoir examiné les questions qui concernent le fondement et la maniere d'intenter l'action du retrait, il s'en presente deux qu'il est bon de resoudre. La premiere, de quel jours les fruits naturels ou civils d'une maison ou héritage sont dus au demandeur? la loi veut, qu'ils sont dus du jour de l'ajournement et offres de bourfe, deniers, loïaux coûts et à parfaire, parcequ'il ne tient qu'au defendeur de recevoir fon argent le même jour. La deuxieme, qu'elles reparations et qu'elles depenses font partie des loïaux coûts? il est certain que l'acquéreur pendant l'an et jour, ne devant faire faire que les reparations necessaires, il est a propos qu'il présente requete aux juges pour demander vifite des lieux, parcequ'il ne peut faire de dépenses voluptaires, ni des ameliorations pour augmenter le prix et exclure le retrayant de son action, et aussi il ne doit pas deteriorer le fonds, de façon que tout se reduit à faire entrer dans les loïaux coûts les reparations necessaires et non les autres.

#### ARTICLE 17.

# Cas ou le premier vendeur peut retraire.

Si quelqu'un acquiert un héritage propre de son parent du côté et ligne dont il est parent, et qu'il vende le dit héritage, il sera sujet à retrait et le premier vendeur peut le retraire, comme ne l'aiant mis auparavant hors la ligue.

ET article qui est le 133me. de la coutume contient deux dif-

positions.

La premiere. Que si quelqu'un vend un héritage propre a son parent du côte et ligne d'ou il lui est venu et échu, et que l'acquéreur le revende, il est sujet à retrait sur le second acquéreur, par la raison que tant que la chose est en la possession du domaine du premier acquéreur, les autres parens du vendeur ne peuvent pas l'avoir par retrait, d'autant que lignager sur lignager n'a droit de retenue; mais dès que l'héritage est transporté à un étranger, il sort de la ligne et

partant il devient sujet au retrait. La deuxieme. Est qu'au cas que le parent lignager qui a acheté un héritage propre le revende, le premier vendeur peut le retirer, quoique le vendeur d'un héritage propre ne puisse pas le retenir sur l'acquéreur, parcequ'en ce dernier cas le vendeur contreviendrait à son propre fait, ce qui n'est pas juste; mais dans le cas de cette seconde disposition, le vendeur ne contrevient point à son fait puisque le retrait est exerçé sur le second acquéreur, à qui le premier vendeur, n'a point vendu, et non sur le premier, ainsi la premiere vente subsiste et n'est point revoquée.

# ARTICLE 18.

Héritage échangé avec un propre tombe en retrait s'il est vendu.

Si quelqu'un change son propre héritage pour un autre, ce nouvel héritage lui sera propre, et s'il le vend est sujet à retrait.

ET article qui est le 143me de la coutume, decide que la chose prise en titre d'échange, est de même nature et qualité

que celle qui a été donnée par une subrogation de plein droit, selon l'axiôme de droit, subrogatum sapit naturam subrogati. Ainsi l'héritage changé contr'un propre, est sujet à douaire, sans stipulation de subrogation, c'est aussi pour cette raison, que dans le cas que par un partage fait entre plusieurs enfans, il ait été donné à l'un d'eux quelqu'héritage maternel pour la part qui lui apartenait dans les héritages paternels, ce qui peut souvent arriver, pour faciliter les partages et ne point diviser les héritages qui ne peuvent se partager comodément, l'héritage venu de la mere fera réputé paternel en vertu de la subrogation, ensorte que les parens du côté paternel y fuccederont, et s'il est vendu, ils seront reçus à retrait.

# ARTICLE 19.

# Si le retrait a lieu en échange.

par lan

2V011

nue; n

la lign

U1 2 20

t le rein

retenr

eviends de cette n fait p i le prezi

la press

woel home

cide que

re et qui

En échange, s'il y a foulte excédant la valeur de la moitié, l'héritage est sujet à retrait pour portion de la soulte : mais si elle est moindre que la moitié il n'y a pas lieu au retrait.

YEST une maxime generale, qu'en échange d'héritage contre un héritage il n'y a point lieu au retrait lorsqu'il n'y a point de soulte. Cet article qui est le 146me, de la coutume admet que retrait a lieu, lorsqu'en échange il y a soulte excédant la valeur de

#### ARTICLE 20.

# Si retrait a lieu en decret de propre.

Propre héritage vendu par decret en jugement par criées et adjudications est sujet à retrait.

TET article qui est le 150me. de la coutume, decide que le retrait lignager a lieu au cas de vente necessaire et forçée, qui se fait par decret forcé. On pourra dire contre cet article que les adjudications qui se font par decrets forcés devraient être conservées et avoir leur effet, aiant pour gages l'autorité de la justice et la foy publique:

publique: mais il faut dire pour le retrait que l'adjudication par decret est une veritable vente qui mettant l'héritage propre hors de la famille doit necessairement donner ouverture au retrait, qui n'est établi par la loi que pour conserver les biens dans les familles d'ou ils procedent.

#### ARTICLE 21.

# Retrait a lieu au cas de cet article.

Portion d'héritage vendu par licitation qui ne peut se donner par divis est sujette au retrait.

OUR entendre cet article qui est le 154me. de la coutume, il faut observer qu'il y a deux sortes de licitations, l'une qui se fait entr'héritiers, d'un héritage qui leur apartient par indivis. L'autre est celle qui se fait entr'autres qu'héritiers, entre lesquels un héritage est comun et indivis par le titre d'affociation, comm'entre les héritiers du mary et de la femme pour héritage de la comunauté des deux conjoints, qui apartient moitié au survivant et moitié aux héritiers du decédé.

Cela posé: lorsqu'un héritage comun par indivis entre plusieurs cohéritiers est licité et adjugé à l'un des deux, il n'est point sujet à retrait, parceque par l'adjudication il ne fort point de la ligne; mais s'il est adjugé à un étranger, il y a ouverture au retrait, comm'étant mis hors de la ligne; mais les cohéritiers ou l'un d'eux ne peuvent pas l'exercer parcequ'ils font vendeurs : mais leurs enfans y feraient recus. Que si un d'eux vend sa portion ou qu'elle sut fur lui adjugée par decret, elle serait sujette au retrait parceque idem juris in parte quod in toto.





# TITRE V.

# Des arrêts, executions et gageries.

A faisse et arrêt se fait entre les mains d'un debiteur de son debiteur, et doit se faire par ordonnance des juges qui les accordent à ceux qui sont sondés en promesses ou autres actes privés, non reconnus en justice.

La gagerie se fait, lorsqu'on saissit ce qui apartient à son debiteur, ou qu'on pretend lui apartenir. Qu'on fait une description de ce qu'on saissit sans aucun deplacement, et qu'on le laisse entre les

mains du proprietaire.

itte mi

point in

de la

leurs a

on day

parcequ

La faisse et execution se fait en vertu d'un titre executoire, et lorsqu'on deplace les choses saisses et qu'on donne un bon et solvable gardien qui s'en charge; commandement préalablement sait au debiteur.

La faisse reelle se sait en vertu d'un titre executoire, signé et scellé, sur les immeubles d'un debiteur, commandement préalablement fait

par un sergent assisté de deux temoins.

Plusieurs autheurs pretendent qu'il ne faut point de commandement, lorsqu'il y a terme dans l'obligation, ou que par le jugement il est accordé un délay, quia dies interpellat pro homine: quant à moy je suis du sentiment de ceux qui le tiennent necessaire.

#### ARTICLE 22.

Causes de la faisse, executions, arrêts et emprisonemens.

On ne peut point proceder par voie d'arrêt, execution, ou autres exploits, fur les biens d'autruy, ni par emprisonement, sans obligation, condamnation,

#### Des arrêts executions &c. 62 Tit. V.

damnation, delit ou quasi delit, chose privilegiée ou qui le vaille. On n'y est recevable en vertu d'obligation ou sentence, si la chose ou somme pour laquelle on veut faire l'exploit n'est certaine et liquide en sommes ou especes.

NET article qui renferme les 160me. et 166me. de la coutume

propose. Primo. Les caufes pour lesquelles on peut se pourvoit par faise, arrêt et execution sur les biens d'autrui, ou par emprisonnement de la personne, sont, Pobligation, la condamnation par sentence ou jugement, le delit et le quasi delit, le privilege de la dette ou qui le vaille. Et sans l'une de ces causes, it decide qu'on ne peut pas proceder par un de ces moiens.

Les moiens de se saire paier sont l'arrêt des meubles ou deniers apartenans au debiteur, la faisse et execution de meubles et l'emprifonement de la personne; et sous ces mots, ou usures exploits, sont compris ou fous entendus la simple gagerie et la faisse reelle qui étans des voies de rigueur ne se peuvent exerçer que pour les causes qui y

font exprimées: ce qui fouffre des exceptions.

La premiere qu'un creancier peut en vertu d'un fimple billet faire faisir et arrêter les meubles de son debiteur (c'est ce qu'on apelle faisse conservatoire) et cependant lui faire donner assignation pour la reconnaissance d'icelui. Cet article n'est gueres en usage pour la saisse des meubles, mais il a lieu pour l'arrêt des sommes dues au debiteur, fait entre les mains de celui qui les doit, et cette saisu et arrêt ne peut se faire sans une permission du juge qui se donne sur une simple requête, au bas de laquelle le juge doit mettre, fait donné affignation, et cependant permis de faisir et arrêter. Et dans le cas oula saifie et arrêt eut été faite sans cause, et temerairement, comm'en vertu d'un billet qui aurait été acquitté, le saississant est condamné aux depens.

La deuxieme est, lorsque le debiteur est fugitif et qu'on peut craindre qu'il ne detourne ses meubles, auquel cas le juge ordonne la saisse des meubles du debiteur, à la charge des depens, domages et in-

terêts contre les temeraires arrêtans.

Sans billet ou sans l'une des causes portées en cet atticle, il n'est pas permis de se pourvoir par saisse ou arrêt, ou autres exploits sur les biens du debiteur.

Secundo. L'autre partie de cet article decide que quoiqu'il y ait obligation obligation et condamnation par jugement, on n'est pas recevable à proceder par voie de saisse, arrêt, execution et emprisonement si la chose ou somme pour laquelle on veut faire l'exploit n'est certaine ou liquide en sommes ou especes, parcequ'il n'est pas juste de commençer par la voie rigoureuse de la saisse, execution ou emprisonement pour une chose à laquelle le debiteur ne peut immédiatement satisfaire, par la nature et la qualité de la chose qui lui est demandée, qui n'étant point certaine et liquide, il ne peut paier au creancier.

Une chose est liquide et certaine dont on connait la substance, la quantité et la qualité, comm'une somme d'argent. Une chose n'est point liquide, lorsque l'obligation consiste ad faciendum, parceque les obligations ad faciendum resolvantur in id quod interest, qu'il faut saire liquider auparavant en une somme de deniers; et lorsqu'une dette n'est point liquide, il faut la faire liquider, comme des domages et interêts qui doivent être taxés par les juges, avant que d'executer pour en être paié avec connaissance de cause, autrement la saisse et execution serait injurieuse et tortionaire.

met.

totals

8 00 10

setio

colum,

Caskin

he bile

qu'ai

ation p

ulage p

nones de t cette d fe don

ttre, ju

nest, co.

eft con

et qu'u

e juge a

,自即等

atticle,

Il ne suffit pas que la dette soit liquide à l'égard de la dette, il faut qu'elle la soit aussi à l'égard des personnes, de sorte que l'execution doit se faire sur les mêmes personnes qui ont parlé au contrat, non sur les héritiers ni sur la veuve pour sa part de comunauté, dans le cas même ou leurs qualités soient notoires, et qu'ils en conviennent: mais il est necessaire de venir par action, et saire declarer le contrat executoire contr'eux, ainsi qu'il l'était contre le défunt.

#### ARTICLE 23.

Si meubles ont suite par hipothéque, et si le premier saississant de chose mobilière est preferé.

Meubles n'ont point de suite par bipothéque lors qu'ils sont hors de la posfession du debiteur, et le premier creancier qui le premier fait arrêter et faisir valablement, ou prendre par execution aucuns meubles à son debiteur doit être le premier paie.

On voit par cet article qui contient les 117me. et 178me. de la coutume.

Primo, que les meubles n'ont point de suite par hipothéque,

# 64 Tit. V. Des arrêts, executions, &c. Art. 23.

c'est à dire, qu'encor que les biens soient obligés et hipothéqués, apartenans au debiteur, tant meubles qu'immeubles, generalement ou spécialement, cependant le creancier ne peut poursuivre le tiers acquéreur des meubles du debiteur, par action hipothéquaire pour les abandonner et les voir saisir et executer, et ensuite les vendre dans le tems, aux jours et lieux accoutumés.

Secundo, que quand bien même les meubles se trouveraient en la possession du debiteur qui seraient saissis et arrêtés par des creanciers oposans, le premier saississant est preferé aux autres, si ce n'est au cas

de déconfiture, qui sera expliqué dans l'article suivant.

Il serait trop rigoureux que les acquéreurs des meubles suffent poursuivis par hipothéque pour les meubles qu'ils auraient achetés, ce serait detruire et empêcher le commerce et ôter aux particuliers la liberté de disposer de leurs meubles; et c'est ce que declare le premier membre de cet article dont on peut rendre plusieurs raisons.

La premiere, que l'hipothéque est un droit reel qui ne peut pas être aussi aisement imposé sur un meuble qui n'a point de substance perpetuelle et certaine, puisqu'il peut être facilement transporté d'un

lieu à un autre.

La deuxieme, que le creancier peut se faire transferer la possession du meuble et s'en faire nantir, pour en empêcher le divertissement,

et afin qu'il ne puisse être aliené par le debiteur.

La troisieme qu'il n'y aurait jamais personne qui put acheter aucuns meubles en sureté, parcequ'il serait toujours dans la crainte d'en être poursuivi hipothéquairement. Donc il est de l'interêt public que les meubles n'aient point de suite par hipothéque, lorsqu'ils

sont hors de la possession du debiteur.

Il ne faut point entendre par ces mots que les meubles ont suite par hipothéque, lorsqu'ils sont en la possession du debiteur, en sorte que les creanciers hipothéquaires viennent par ordre de leur hipothéque sur le prix provenant de la vente du meuble sais, parceque les argumens à contrario sensú, sont presque toujours vicieux, et qu'on n'en tire souvent que de mauvaises consequences; et le sens veritable est que, lorsque les meubles sont hors de la possession du debiteur par aliénation, le creancier n'y a aucun droit: mais que tant qu'ils sont en sa possession, il peut seulement les faire saisir et executer pour être paié de son dû.

#### ARTICLE 24.

# Nulle preference sur meubles au cas de déconfiture.

Cependant en ce cas de déconfiture, chaque creancier vient à contribution au fol la livre sur les biens meubles du debiteur, et il n'y a point de preference ou prerogative pour quelque cause que ce soit, même quand aucun des creanciers aurait le premier fait saissir.

ent en

19 41

es fil

decla

e plais

de fulh

iporté (

la politi

vertifien

2cheta

ns la ce

l'interd

que, ligh

bles only

enform

r hipoth

rceque is

ux, eq

le feast

fion date

mais que

faifir th

Agri

LT article qui est le 179me de la coutume, est une exception du second membre du precedent article, par lequel les premiers saissifissans du debiteur sont paiés par preserence à tous autres creanciers saissifissans et oposans, puisqu'en cas de déconsiture la prevention de la saisse ne sert de rien aux premiers saissifissans. Tous les meubles sont vendus à leur diligence: mais le prix en provenant est distribué entr'eux et tous les creanciers oposans à contribution au sol la livre.

Ce droit de déconfiture est un benefice de la loi qui égalise en ce cas tous les creanciers qui ne sont sondés sur aucun privilege, sans que la diligence du premier saississant lui attribue aucun avantage particulier sur les autres creanciers, parceque la loi veut que puisque le debiteur est insolvable, la perte retombe à proportion sur tous les creanciers, n'étant pas juste qu'un seul soit paié de toute sa dette et que les autres n'en retirent rien. Ce serait donner une ouverture aux fraudes qu'un debiteur pourrait commettre, en suposant un creancier chirografaire qui saissirait tous les meubles et biens mobiliers d'un debiteur, dont la dette paraitrait si considerable, qu'elle emporterait le prix entier de la vente.

Il semblerait des termes, et il n'y a point de presence ou prerogative pour quelque cause que ce soit, que cet article exclut les dettes privilegiéres, ensorte que les creanciers privilegiés seraient tenus de venir à contribution avec les autres creanciers simples chirografaires et personnels. Il saut cependant dire le contraire, et ces termes doivent s'entendre que tous les creanciers pour dettes comunes et ordinaires hipothéquaires ou chirografaires, n'ont pas plus de droit les uns que les autres sur les deniers provenans de la vente des meubles, quoiqu'ils soient saississant provenans de la vente des meubles, quoiqu'ils soient saississant provenans de la vente des meubles, quoiqu'ils soient saississer sont exceptées. Et les privilegiés sur les meubles qui ne sont point tenus de venir à contribution sont ceux qui suivent.

# 66 Tit. V. Des arrêts, executions, &c. Art. 25.

Primo. Les frais de Justice. Secundo. Le prix de la vente d'une chose, sans jour et sans terme. Tertio. Les frais funeraires et les salaires des Medecins, Chirurgiens et Apoticaires. Quarto. Les saloiers de maisons et sermes des campagnes. Quinto. Les maçons loiers de maisons et sermes des campagnes. Quinto. Les maçons sur les loiers des maisons qu'ils ont bâties, pareillement les voituriers sont preferés sur les choses qu'ils ont voiturées, étant leurs gagés et leur nantissement. Sexto, Les depenses d'hotelleries ou pensions. Septimo. Lorsque le creancier est sais du gage.

Ostavo. Lorsqu'il s'agit de la restitution du depôt. Celuy à qui il apartient ne peut point venir à contribution avec les creanciers du depositaire: mais il doit lui être rendu en nature, s'il se trouve.

La contribution est une distribution de deniers entre tous les creanciers à proportion de ce qui est dû à chacun d'eux au sol la livre, c'est à dire, que chacun des creanciers a autant de sols l'un que l'autre de chacune livre de la somme qui lui est due, ensorte que si sur le total il y a un quart à perdre de la dette pour chaque creancier, chacun ne peut avoir que quinze sols de chaque livre qui lui est due, ainsi celui à qui il est dû dix livres ne peut avoir que sept livres dix sols, et celui à qui il en est dû cent n'en peut avoir que soixante quinze: et ainsi des autres à proportion.

Tous les creanciers font égaux en ce point, après que les creanciers privilegiés font paiés: et pour faire cette contribution, il faut premierement paier les dettes privilegières qui ne tombent point dans la contribution, et ensuite voir à quoi se monte le reste du prix des choses vendues, et la somme à laquelle se montent toutes les dettes de ceux qui viennent à contribution, parcequ'alors il est aisé de voir

quelle perte il y a à fouffrir pour chacun des creanciers.

Ces termes, fur les biens meubles, font voir que la contribution n'a lieu que sur les meubles et non sur les immeubles, sur lesquels on suit l'ordre des hipothéques, quoiqu'ils ne soient pas suffissans pour paier tous les creanciers.

# ARTICLE 25.

Ce qu'on entend par déconfiture, et de la caution en cas de contestation.

Déconfiture est, lorsque les biens du debiteur, tant meubles qu'immeubles ne suffisent point à remplir les creanciers. S'il survient quelques diferends

# Art. 25. Des arrêts, executions, &c. Tit. V. 67

diferends entr'eux sur la suffisance ou insuffisance des dits biens, les premiers en diligence qui ont pris les deniers des meubles par eux arrêtés, sont obligés de donner caution de les raporter pour entrer dans la contribution, en cas d'insuffisance des dits biens.

CET article qui est le 180me. de la coutume explique ce que c'est que déconsiture. C'est lorsqu'un debiteur n'a pas de biens suffitans pour satisfaire à ses creanciers, soit meubles ou immeubles : auquel cas le debiteur est déconsit, c'est à dire, ruiné et insolvable après une discussion generale de tout ses biens, tant meubles qu'immeubles.

En ce cas, celui qui a saissi le premier les meubles du debiteur n'est point preseré aux autres creanciers; mais il vient, comm'il est dit au precedent article, avec les autres à la contribution au soi là livre. Ce qui est particulier en ce cas: car si le debiteur avait asses de biens pour satisfaire à tout, le premier saississant serait entierement paié de sa dette.

Mais en cas de déconfiture commençera t'on par vendre les meu-

bles, ou commençera t'on par les immeubles?

e tax

mer!

1895

e crez

hie

神師

dat h

ns pan

Hitte,

nt poin

dom

ites la

ft aife t

9.

conti

, for li

pas in

La contestation qui arrive souvent, est, si on vendra les meubles pour les contribuer avant les immeubles, ou si on commençera par vendre les immeubles et ensuite contribuer le prix des meubles. Ce qui decide plusieurs questions, parceque les uns ou les autres vendus les premiers, sont que les creanciers chirografaires ou hipothéqueraiers reçoivent plus ou moins. Il est d'ordinaire à la verité de laisser faire le plus diligent et paier par ordre d'hipothéque aux creanciers hipothequaires les deniers provenans de la vente des immeubles, et distribuer par contribution entre tous les creanciers hipothéquaires et chirografaires les deniers provenans de la vente des meubles: mais je crois qu'il faudrait suivre en ce cas le Droit Romain par trois raisons et commençer par la vente des meubles.

La premiere. Parceque le Droit Romain est la loi comune.

La deuxieme. Parceque les meubles sont toujours plus promts à

vendre que les immeubles et peuvent déperir par le tems.

La troisseme. Parceque le creancier hipothéquaire a droit sur les meubles, aussi bien que le chirografaire qui n'a pas hipothéque sur les immeubles, puisqu'il ont l'un et l'autre interêt de faire paier les creanciers qui sont devant eux en hipothéque sur les immeubles, afin qu'ils puissent venir en ordre. Et au contraire parceque les X chirografaires

# 68 Tit. V. Des arrêts, executions, &c. Art. 25.

chirografaires ne foufrent point, puis qu'ils n'ont point de droit sur

les immeubles qu'après tous les hipothéquaires paies.

En cas de faillite et Banqueroute du debiteur, il est necessaire que les creanciers s'assemblent pour prendre des resolutions pour le recouvrement des essets, ou pour l'acquit des dettes privilegières et autres. Celles qui sont saites à la pluralité des voix doivent être executées par provision, suivant les loix du Code, sivre 7, titre 71, qui bonis cedere possent, et livre 2, tirre 3, de passis; dans les quelles le jurisconsulte resoud quatre cas.

Le premier. Que les voix des creancisrs se mesurent par ce qui leur est dû. Majorem esse partem pro modo debiti, non pro numero per-

Sonarum placuit.

Le second. Que s'ils sont égaux en ce qui leur est dû, le plus grand nombre l'emporte; quod si æquales sint in cumulo debiti, tunc

plurium creditorum numerus præferendus eft.

Le troisseme. Que s'ils sont égaux en nombre et en dettes, il saut suivre l'avis des creanciers qui sont plus éminens en dignité; in numera pari creditorum autoritatem ejus sequatur Prætor qui dignitate inter eos præcellit.

Le quatrieme. Qui s'il y a égalité de nombre, de dettes et de dignité, il faut suivre l'opinion la plus douce; humanior sententia à

Prætore eligenda est.

Comme il est decidé par la loi, s'il y a plusieurs creanciers compris dans une même obligation pour une même dette, ils ne sont comptés que pour un; si plures sint qui unam et eandem habeant actionem, unius loco habentur; ut putà sit plures sint rei stipulandi, aut plures argentarii, quorum nomina simul facta sunt, unius loco numera-

buntur, quià unum est debitum.

La disposition de ces loix est fort équitable, d'autant que ceux à qui il est dû davantage, ont plus d'interêt à la conservation des biens du debiteur et au recouvrement qui peut s'en faire, et si les voix du plus grand nombre l'emportaient, le debiteur pourrait causer des prejudices considerables aux créanciers à qui la plus grande partie des dettes serait due. Et c'est pour cela qu'il est de loi qu'en cas d'oposition ou de resus de signer les deliberations par les creanciers, dont les creances n'excederont point le quart des dettes, elles seront homologuées en justice, comme s'ils avaient tous signés. Mais ces deliberations ne peuvent point prejudicier aux privilèges sur les meubles, ni aux privilèges et hipothéques sur les immeubles

que pourraient avoir quelqu'uns des creanciers qui ne sont point obligés d'entrer dans aucune camposition, ou remise ou atermoyement, à cause des choses pour les quelles ils seraient creanciers privilegiés ou hipothéquaires.

### ARTICLE 26.

28 902

OH COL

HELETO IN

debati, h

ttes, li

degritati

es et de l

feter

incient

ils m

babean i ipulant,

loco see

it que cu

fervation.

aire, et

роштак

plus gr

t de loiqu

ar les co

t des de

t tous in ux prime

# De gagerie.

Il est loisible à tout proprietaire de maisons et sermes de campagne, par lui données à loier, de faire proceder par voie de gagerie en les dites maisons ou sermes pour son dû, sur les biens meubles qui y sont.

S'il y a des sous locataires, leurs meubles peuvent être pris pour le loier et charge des baux; et cependant ils leur seront rendus, en par eux paians les loiers de ce qu'ils occupent.

CET article qui renferme les 161me et 162me de la coutume propose le cas de la Gagerie, qui est une faisse ou arrêt de meubles, sans transport ni deplacement qui se fait sans permission du Juge par un engagement tacite qui se contracte par la chose; et elle se fait saute de paiement du loier de la maison, serme de campagne, ou partie d'icelles par le locataire qui les occupe sur les meubles qui lui apartienent.

Cette Gagerie s'exerce sur les meubles meublans seulement, et non sur les autres effets mobiliers, tels que les billets, obligations, &c. parceque les meubles meublans, supelletilia, comme lits, armoires, tables, chaises, tableaux, tapisseries, batteries de Cuissne et autres semblables qui occupent la maison, sont obligés tacisement au paiement du loier. On doit même comprendre dans la gagerie, les habits, linges et bibliothéque qui peuvent servir de gages au proprietaire.

Cet article decide auffi que tous les meubles des fouslocataires font responsables des loiers dus par le principal locataire: mais qu'en offrant par eux de paier ce qu'ils doivent au principal locataire, ils en obtiennent main levée.

# TITRE VI.

Des servitudes et raports de jurés.

L y a trois fortes de servitudes, les rustica, les urbana et les personelles.

Il faut definir la servitude, jus impositum, quo prædium unius præter naturam alteri servit, vel prædio, vel personæ. Cette definition fait connaître que suivant la loi contenue au code; livre 3. titre 34 de servitutibus, quoties nec hominum nec prædiorum interest, to-

ties nulla potest esse servitus.

Le mot de servitude doit s'entendre nonseulement par l'usage d'une utilité actuelle, comme de faire passer les goutieres de sa maison sur celle de son voisin: mais aussi dans le droit qu'on a d'empêcher qu'un voisin ne fasse quelque chose qui empêche notre vue, ou qui lui en donne sur nous; c'est pour cette raison qu'on tient pour maxime que, tunc non poterat esse servitus cum per loci situationem unius domus alteri inservere non poterat. Et il faut conclure que lorsqu'il y une distance très grande entre deux maisons, qu'il y a une montagne, une riviere publique ou un grand chemin, il n'y a point de servitude, mais qu'il peut y avoir une servitude rustique, comme via, astus, iter, même celle altius non tollendi.

Les servitudes urbanæ, sunt jus stillicidii tigni immittendi, ut slumen vel cloacam vicinus in suas ædes recipiat, aut ut quis non recipiat, altius

tollendi, ædes aut ne altius tollat ædes nobis invitis.

Celles rusticæ, sont, jus itineris, viæ, actus, aquæ ductus &c. Les personelles regardent seulement les personnes, comme le droit de passer sur le terrain d'autrui, ou de se promener dans un jardin. Les unes et les autres sont incorporelles, consistunt in jure, mais

corporibus inhærent.

Il est de loi fixe et certaine, qu'il n'y a point de servitude sans titre, et que la jouissance pendant plus de 100 ans d'une servitude ne peut pas s'acquérir, nec exceptionem, nec jus possidendi, par la prescription, mais qu'il est libre à toutes personnes d'imposer sur leurs héritages soit in solo, aut in superficie, telles servitudes que bon leur semble pourvû qu'il n'y ait rien contre la liberté publique.

Quoique par la longue juissance sans titre, on ne puisse pas acquérir un droit de servitude: cependant elle se perd per non usum, c'est à dire, que par 10 20 ou 30 ans on prescrit la liberté, et on se

delivre de la servitude établie par un contrat.

Toute servitude ne peut avoir pour fondement qu'un titre legitime, et quoiqu'elle ne s'acquiert point par la jouissance, elle se perd par la non-jouissance.

Il est libre à deux voisins d'imposer telles servitudes qu'ils veulent sur leurs héritages, lorsqu'elles ne sont point contre le droit

public.

rhone

ode: I

n netro

t pu

utiera

qu'ona

he note

on tiest

tuations

que lori

y a usk

lique, a

endi, E

uthur V

ner do

Lorsqu'il n'y a point de titre qui établisse une servitude, il faut fuivre le droit naturel, qui est, que chacun est le maître de son héritage, qu'il peut y faire en sonds et dans le dessus tout ce qu'il lui plait, en suivant cependant les ordres qui sont établis dans la loi.

C'est ce qu'il est bon d'expliquer en en examinant l'esprit.

Nemini res sua servit. Par consequent si celui qui a servitude ou qui la doit, devient proprietaire des deux héritages, la servitude est évanouie, parceque suivant la loi, de servitutibus. Ea est natura servitutis ut desinat esse, nisi quis patiatur, et vicinorum intersit, ut non stat aliquid; ce qui ne se trouve point l'orsqu'une même personne a les deux héritages, de la même maniere que l'orsque l'usufruit se

trouve consolidé avec la propriété.

Le droit de servitude étant incorporel, il ne peut se perdre et s'acquérir par partie, potest quidem ad certam partem fundi constitui aut remitti. Car quoiqu'il soit très veritable de dire, qu'on peut imposer ou retenir une servitude sur une certaine partie, ou sur un certain espace de son terrein seulement, et que par cette raison on conclura, que si j'acquiers une partie de l'héritage voisin qui devait une servitude au mien, la partie qui est acquise apartenante à un même maitre est franche de servitude, quia res sua nemini servit, et le reste de l'héritage est sujet à la même d'auparavant, quia per partes retine-

\$147 :

tur; et l'acquisition que j'ai faite n'affranchit point la servitude du

reste de l'héritage.

Il n'en est point de même, si fundus cui servitus debitur, se vend pour partie, car alors le droit de servitude ne se divise pas, et de sait il ne serait point juste qu'une personne qui possederait un jardin qui aurait jus viæ, actus, aut aquæ ductus, aut itineris, vendit son jardin à dix personnes, et que toutes les dix eussent le droit de servitude fur l'héritage voisin, parcequ'alors ce ferait dix servitudes pour une: mais en ce cas il faut que celui qui a le droit de servitude convienne avec ceux à qui il vend partie de son héritage du lieu où la servitude restera, et au profit de celui des acquéreurs qui sera convenu entr'eux suivant la loy; c'est en ce cas qu'on peut dire jus servitutis dividi non potest.

#### ARTICLE 27.

Quand et comment se font les visites et raports de jurés, et la maniere de faire, de figner et de livrer les raports.

En matieres sujettes à visite, les parties doivent convenir en jugement, de jurés ou experts qui feront serment devant le juge, et le raport doit être donné en justice, auquel le juge a égard autant que de raison. Peut cependant le juge ordonner autre ou plus ample visite: et dans le cas ou les parties ne conviennent de personne, le juge en nomme d'office.

Les experts convenus ou nommés doivent rediger leurs raports par écrit sur les lieux, doivent les signer avant d'en partir, et en delivrer sous 24

heures copie aux parties, si elles le requierent

ET article qui contient les 184me, et 185me, de la coutume est mis au commencement de ce titre, parceque les servitudes font des matieres sujettes à contestation qui ne peuvent se terminer sans vifite et raport d'experts à ce connaissans; et sa disposition s'étend à toutes matieres et diferends qui requierent visite; comme lorsqu'il s'agit de prisée et estimation d'ouvrages, ou de la valeur ou prix des maisons et héritages pour faire partage entre cohéritiers ou coproprietaires; ou lorsqu'il est question d'impenses et améliorations faites dans l'héritage d'autrui, ou lorsqu'on pretend qu'il y a quelques quelques defauts dans les ouvrages de maçons, de charpentiers, menuisiers ou autres ouvriers, ou que l'on pretend que l'ouvrier qui les a faites n'a pas executé fon marché.

Les experts ne sont nommés que pour faire leurs raports aux juges de l'état des lieux, afin de leur faire conaître si la servitude est due par celui qui la pretend, ou si elle est due comm'il la demande. Les juges cependant ne sont point obligés de s'y arrêter.

Cet article veut auffi, que dans le cas ou il est necessaire de visite, les parties conviennent en justice de jurés ou experts, finon qu'il en

doit être nommé d'office.

La partie pour laquelle le juge a nommé un expert, peut le recuser, s'il a cause legitime, et mêmeles parties peuvent recuser les experts nommés par les parties adverses. Ce qui est d'autant plus juste que les jugemens se rendent sur leurs raports, et qu'il doit être permis de recufer les juges suspects.

Si les experts sont contraires en leurs raports, les juges doivent nommer d'office un tiers qui sera assisté des autres en la visite. tous les experts sont du même sentiment, ils doivent donner un seul avis et par un même raport, sinon ils doivent donner chacun leurs

avis à part.

ort lat n. Pa

sleven 4

per éri urer ja

coutum s ferriti

le temi

political ite; con

la valeo

hentim

nelions quil

#### ARTICLE 28.

# Si la servitude et la liberté contre la servitude s'acquiérent par prescription.

Droit de servitude ne peut s'acquérir par quelque longue jouissance que ce soit sans titre, encor qu'on en eut joui pendant 100 ans, mais la liberté

peut se réacquérir contre le titre de servitude par 30 ans.

Lorsqu'un pere de famille vend partie de sa maison ou de son béritage, il doit specialement declarer quelle servitude il se retient sur l'héritage vendu, ou quelle il constitue sur le sien, et il faut qu'il la declare nomement et spécialement, tant pour l'endroit, grandeur, hauteur, mesure, qu'espece de servitude: autrement toutes constitutions generales de servitudes, sans les declarer ainsi, ne valent.

VET article qui renferme les 186me. et 215me. de la coutume, contient deux choses,

Il decide en premier lieu, que le droit de servitude ne peut s'acquérir sans titre par quelque tems qu'on en ait joui, même par 100 ans et plus. D'ou il s'ensuit que qui pretend servitude sur un héritage, au cas qu'elle lui soit refusée, doit en montrer un titre, sans quoi il doit être débouté de sa demande et l'héritage declaré libre et exemt de la servitude pretendue. Un titre est, ou un contrat de vente, de donation, un partage, une transaction ou autre semblable par lequel la servitude aurait été constituée, ou une disposition de derniere volonté par laquelle le proprietaire l'aurait chargé d'une servitude. Un tel titre doit être prouvé par écrit et non par temoins. La prescription est interdite en matiere de servitude. Les servitudes sont tant urbaines que rustiques qui ne peuvent s'acquérir sans titre, quoiqu'il y ait 100 ans de possession; et ces termes se doivent entendre de la possession qui excéde 100 ans.

Quoique les servitudes ne puissent se prescrire sans titre, cependant on peut prescrire la liberté contre les servitudes fondées et établies fur des titres justes et legitimes fans titre d'affranchissement, c'est à dire, au cas que celui à qui la servitude était due ne s'en soit point servi par le tems requis de 30 ans. La raison de la diference est, que les servitudes sont contraires à la nature des héritages qui font presumés libres, si on ne justifie du contraire par un titre valable suivi de possession, et pour les pretendre il faut raporter le titre de leur constitution, toute possession sans titre étant presumée une usurpation ou concession précaire, et familiaritatis causa, et que comm'on juge toujours en faveur de la liberté, in dubiis favendum est libertati, on doit presumer que celui qui a cessé de jouir depuis si longtems du droit de servitude dont il était fondé en titre l'a reunie et en a dechargé l'héritage, fur lequel elle était imposée: mais que l'acte a été perdu parceque celui à qui elle était due, doit s'imputer

de ne s'être point servi du droit qu'il avait. En second lieu, que si celui qui est proprietaire d'un maison consistante en plusieurs corps de logis en vend et aliene une partie et retient l'autre, il doit declarer expressement et spécialement quelles servitudes il se retient sur la partie qu'il aliene, et quelles il conssitue sur celle qu'il se reserve, et doit declarer l'endroit, la grandeur, la hauteur, la mesure et l'espece de servitude, car s'il se contentait de reserver droit de vues et fenêtres et autres semblables servitudes fans les defigner plus expressement, il ne pourrait avoir droit de servitude, conformement à la loi du Digeste, livre 8. Titre 4. De

communi

tudes dont elle pourrait l'être.

tre, h

femilie politini argé ét ar tenui

cquiri s le du

ndés e inchifia

e la de héring

ar un to aut raper étant pro

is form

jouir de titre l'11 olée: m

doits's

ne une prialements quelles il

'il se con lables les

t avoir

communi prædiorum, qui dit, in tradendis unis ædibus ab eo qui binas babet, species servitutis exprimenda est, nisi generaliter servire diclum erit, aut nibil valeat quia incertum sit quæ servitus excepta sit, aut omnis servitus imponi debeat. Donc celui qui est proprietaire de deux maisons et qui en vend une, doit déclarer quelle servitude il retient sur celle qu'il vend, de crainte que s'il declarait generalement, et sans une declaration spéciale et expresse de la servitude qu'il veut et entend que celle qu'il retient ait droit de servitude sur l'autre, il n'arrive, ou que telle constitution soit inutile et sans effet, dans le doute de sçavoir precisement la servitude qu'il a voulu se reserver; ou que la par-

# ARTICLE 29.

### Qui a le fol a le dessus et le dessous.

tie qu'il aurait alienée ne fut chargée de toutes les especes de servi-

Celui qui a le sol, apellé l'étage du rez de chaussée d'un héritage peut et doit avoir le dessus et le dessous de son sol. Il peut édisser par dessus et en dessous, et y faire puits et autres choses permises, à moins qu'il n'y ait titre au contraire.

A decision de cet article qui est le 187me de la coutume, est que celuy à qui apartient un fonds peut édifier par dessus et en dessous à sa volonté et y saire puits et autres choses; et que tout ce qui est bâti dessus ou dessous est censé lui apartenir, s'il n'y a titre au contraire.

Il faut observer que le sol ou étage du rez de chaussée n'est dit que du sonds sur lequel un bâtiment est élevé que les jurisconsultes distinguent de l'édifice, apellans le sonds, solum et l'édifice superficies, ensorte que tout bâtiment consiste en deux choses, sçavoir, le sol et la superficie ou surface qui est ædificium superpositum, qui ne peut subsister sans le sol; pourquoi les loix ont decidé que l'édifice cede au sonds, ædificium solo cedit.

Quoique par cet article il soit permis au proprietaire d'un sonds d'y bâtir si haut que bon lui semble, sondé sur ce que Gujus est solum, ipsius et cœlum est, neanmoins suivant la loi contenue au Digeste livre 8: titre 2: de servitutibus urbanorum prædiorum; on ne peut pas élever ses bâtimens jusqu'à une hauteur demesurée et extraordinaire, qui luminibus vicinorum officere, aliud ve facere contrà commodum eorum vellet,

wellet, sçiat se formam ac statutum antiquorum ædisiciorum custodire debere, parcequ'il n'est pas permis aux particuliers suivant la loi du code livre 8, titre 10 de ædificiis privatis, de hausser leurs bâtimens à leur volonté, mais seulement jusqu'a la hauteur portée par les loix et en Wend une, doit declarer quelle sevient en ordonnances.

#### ARTICLE 30.

# Des contremurs requis et necessaires et en quels cas.

Qui édifie étables contre mur mitoien doit faire contre mur de buit pouces d'épaisseur, de hauteur jusqu'au rez de la mangeoire. Qui fait cheminées et hâtres contre mur mitoien doit faire contremur de fix

pouces d'épaisseur.

Qui fait forges, fours et fourneaux contre mur mitoien doit laisser six pouces de vuide entre deux du mur du four ou forges qui doit être d'un

pied d'épaisseur.

Qui veut faire puits et latrines contr'un mur mitoien doit faire contremur d'un pied d'épaisseur. Où il y aura puits d'un côté et latrines de l'autre, il faut quatre pieds de maçonnerie entre deux comprenant les épaisseurs des murs de part et d'autre: mais entre deux puits, trois pieds suffent. Celui qui a jardin joignant immediatement au mur d'autrui ou mitoien, qu'il fera labourer ou fumer, doit faire contremur d'un demi pied d'épaij-

seur. S'ily a terres jestisses, il doit en faire un d'un pied.

NET article, qui contient les 188me. 189me. 190me. 191me. et 1 192me. de la coutume, établit des regles qu'on doit suivre pour ne point prejudicier à son voisin en ne faisant rien contr'un murqui lui est comun, qui puisse le corrompre.

Par mur mitoien on entend un mur qui est comun aux proprietaires dedeux maisons voisines, quasi medius inter utrumque vel meus et tuus, apartenant aux deux voisins, moitié par moitié et par indivis.

Quelque fois mur mitoien se prend pour le mur qui separe deux héritages, quoiqu'il appartienne pour le tout au seul proprietaire de l'un d'eux, quasi medius inter utrumque. Il faut dire que si le mur apartenait entierement à l'un des voisins par droit de servitude, l'autre aurait la liberté d'y faire une étable ou écurie en faisant faire un contremur de huit pouces d'épaisseur, parceque cet article ne parle que du mur mitoien qui est le plus ordinaire, et qu'il arrive rarement qu'un mur apartienne pour le tout par droit de fervitude à un feul. Ce ne peut être que servitutis jure qu'un mur apartienne à un des voisins; autrement tous murs qui sont entre deux maisons, ou qui separent cours et jardins sont reputés comuns et mitoiens, si on ne justifie le contraire.

# er ou rechner yn par mitoen, alm gee per sollin peut y metire

# Si on peut hausser un mur mitoien.

Il est loisible à un voisin de hausser à ses depens le mur mitoien d'entre lui et son voisin si haut que bon lui semble, sans son consentement, s'il n'y a titre au contraire, en paiant les charges, pourvû cependant que le mur soit suffisant pour paier le rehaussement; et s'il n'est pas suffisant, il faut que celui qui veut rehausser le mur le fasse forisser, et se doit prendre l'épaisseur de son côté.

Les charges sont de paier et rembourser par celui qui bâtit sur le mur mitoien de six toises l'une qui sera bâti au dessus de 10 pieds.

ET article qui renferme les 195<sup>me</sup> et 197<sup>me</sup> de la coutume, permet de hausser un mur mitoien, si haut qu'on veut, sans le consentement de son voisin, pourvû cependant que ce soit pour son utilité et sans un dessein premedité de lui nuire, comme si c'était pour lui empêcher le jour.

Il reçoit une exception qui y est contenue, pourvu que le voisin n'ait pas titre au contraire, pour empêcher le rehaussement par droit

de servitude, non altius tollendi.

ndia.

picasi

d.

4 107

thin

異語

par in feparation oprients

de femi

failan

et and

QUAL.

de ferri

La raison pour laquelle celui qui bâtit sur le mur mitoien est tenu de paier les charges expliquées, est, parceque le rehaussement charge le mur mitoien et en empêche la durée. Il est donc juste que celui qui le fait, indemnise son voisin de la perte que peut lui causer ce rehaussement. Il faut dire aussi par la même raison, que si l'autre voisin veut se servir du rehaussement fait par l'autre, qu'il le peut, en le remboursant de la moitié de ses frais.

### redecine no l'ine orie ARTICLE 32.

Comment on peut démolir ou perçer un mur mitoien, et de la contribution à le faire refaire.

Les maçons ne peuvent toucher à un mur mitoien pour le démolir, le perger ou reédifier sans y appeller les voisins qui y ont interêt; et il est loi-Y 2 sible à un voisin de contraindre par justice l'autre voisin à refaire un mur et édifice comun, en ruine, entre lui et son dit voisin, et d'en paier sa part pour la portion qu'il peut y avoir.

CET article qui renferme les 203<sup>me.</sup> et 205<sup>me.</sup> de la coutume, charge les maçons d'avertir les voisins avant de demolir, percer ou reédifier un mur mitoien, afin que si le voisin peut y mettre empêchement, il le fasse, et se pourvoie pour les domages qui pourraient lui en arriver: n'étant pas juste qu'il soit rien fait dans la chose comune, sans que tous les associés et ceux qui y ont interêt en aient connaissance.

Il autorise l'un des voisins à faire contraindre l'autre par justice de contribuer à la resection et reparation du mur comun et mitoien

qui tombe en ruine.

#### ARTICLE 33.

Ce qu'il faut faire pour asseoir et poser poutres dans mur mitoien.

Il n'est pas loisible à un voisin de faire mettre et asseoir poutres de sa maison dans le mur mitoien d'entre lui et son voisin, sans y faire mettre jambes, parpaignes, chaînes ou corbeaux suffisans de pierres de taille pour porter les poutres en rétablissant le mur: et il ne pourra perçer le mur mitoien pour les y mettre que jusqu'à l'épaisseur de la moitié du mur.

CET article contenant les 206me, et 207me, de la coutume est fort juste en sa decision, afin qu'il ne soit rien sait par les deux voisins, in re communi, qui puisse nuire à son associé, la nature de la société étant de saire par les associés tout ce qui peut contribuer à son avantage, et de ne rien faire qui puisse lui causer du domage: ainsi si un des voisins entreprend de mettre ou plaçer ses poutres sur mur mitoien sans y faire mettre des jambes, parpaignes, chaines ou corbeaux, s'ils se trouvent necessaires, l'autre peut l'en empêcher par l'interêt qu'il a dans la conservation du mur qui pourrait tomber en ruine par la charge qu'on lui donnerait.



# TITRE VII.

De la communauté de biens.

E titre demande une ample explication, parcequ'il arrive une infinité de questions, soit pour partages entre cohéritiers, soit entre les veuves et les enfans, ou ceux qui peuvent venir à partages.

Ce mot, comunauté parait envelopé de mille difficultés, qui cependant peuvent aisement s'éclaircir, lorsqu'on voudra considerer ce que c'est que cette comunauté, et qu'elle ne difere en rien des societés que deux personnes peuvent contracter ensemble; soit dans le commerce, soit de l'universalité de leurs biens ou de partie d'iccux.

出版

mette:

tille too

cer les

de

a coubi

it pub

la min

at coats

er du di

les pour

es, chi

l'en to

pourte

Pour rendre les choses plus claires et faire voir qu'il n'y a point de diference, il faut observer que le mariage qui donne lieu à la comunauté est un contrat bonâ fide, et que cette comunauté se contracte tacitement lorsqu'on se marie, parcèqu'il n'est point necessaire de faire un contrat, la loi municipale l'établissant.

Ceux qui se marient sans contrat declarent par un tacite consentement qu'ils contractent comunauté de biens suivant la loy de leurs domiciles, ubi sedes fortunæ. La comunauté s'établit aussi verbis, cum consensus expressus adest, lorsque ceux qui se marient sont un contrat de mariage, ou que leurs peres ou leurs tuteurs expliquent clairement ce qui doit composer cette societé, et de quelle maniere elle doit être gouvernée, et comment les pertes, ou le gain se devront partager.

Pour rendre ce dont il s'agit dans ce titre plus intelligible; il est bon d'observer, ce qui se fait entre les contractans depuis le jour qu'ils qu'ils contractent societé; Ce qu'ils peuvent faire pendant qu'elle dure, parcequ'après on ne trouvera aucunes difficultés pour regler les contestations qui peuvent survenir pour en partager les effets et diviser entre les deux associés, qui sont le mary et la femme ou leurs héritiers et creanciers, ce qui peut apartenir à chacun d'eux dans les biens propres et ceux de la comunauté, qui se trouvent fouvent confondus par des ventes, échanges ou augmentations faites fur les propres l'un de l'autre : et pour y parvenir il faut confiderer trois tems.

Le premier. Lorsque la comunauté se contracte, ou lorsqu'on

fait le contrat de mariage.

Le deuxieme. Depuis la celebration nuptiale.

Le troisieme. Après la dissolution de la comunauté par mort ou

leparation.

Et après que j'aurai examiné les deux premiers tems et consideré ce que les deux associés ont pu faire, j'établirai quelques maximes generales qui serviront à decider avec facilité toutes les

questions qui pourraient survenir.

Lorsqu'on fait un mariage il est d'usage de dresser un contrat qui contient toutes les conditions, sous la foi des quelles le mariage se contracte, ou on le celebre sans faire de contrat. Si on n'en fait point, du jour de la celebration, recontrabitur societas, parceque la loi municipale l'ordonne, et que les contractans s'y soumettent par un consentement tacite.

La loi regle qu'il n'y a que les meubles que chacun des conjoints possede au jour de la celebration, et les meubles et les conquets immeubles qu'ils acquiérent depuis, qui entrent dans la société.

Les contrats de mariage sont susceptibles de toutes clauses et stipulations, pourvû qu'elles ne soient point contre le droit comun et contraires à la disposition prohibitive de la loi. Les conjoints peuvent donc stipuler qu'il n'y aura point de comunauté entr'eux, et dans ce cas il est necessaire de faire un inventaire de leurs biens meubles.

On peut fixer la part et portion que la femme aura dans la comunauté, même fixer une certaine somme seulement pour la femme, de même que ceux qui contractent une societé peuvent le faire.

Quoique la loi regle que la comunauté sera composée des meubles des deux conjoints es des acquêts qu'ils feront depuis; ce qui ne se doit entendre lorsqu'il n'y a point de stipulation au contraire, parcequ'il

cequ'il est libre an mari ou à la femme de stipuler que les immeubles, ou partie, on une certaine somme à prendre sur les immeubles entrera en comunauté; et aucontraire que les meubles et deniers comptans qu'ils ont au jour de la celebration ou partie d'iceux n'y entreront point: et c'est ce qu'on apelle ameublir son propre, on rendre immeuble une chose mobilière, ce qui n'est que par fiction, puisque le meuble ou l'immeuble ne change point de nature, et que ce n'est autre chose qu'une stipulation par laquelle une chose immobilière entre en comunauté et qu'une mobilière n'y entre points qui ne peut changer la nature ni de l'un ni de l'autre pour l'ordre des Successions, lorsque les clauses et degrés de stipulations cessent. de façon que les héritiers des meubles ou immeubles y succedent à l'ordinaire.

On a donné à ces biens le nom de propres fictifs, parcequ'ils ne le sont qu'autant que la fiction dure, et entre ceux qui l'ont faite : car pour ceux à l'égard de qui la fiction n'a point été faite, lorsqu'une succession vient à partage, l'on divise meuble comme meuble et immeuble comm'immeuble, et telles fictions n'empêchent point que le testateur ne puisse par son testament disposer du total, parceque les fictions ne se font que ad perpetuam exclusionem mariti aut fa-

minæ.

imi:

im I

COEUE.

mario

barce

mette

es con

onquite.

focieté laufes et

njoints!

entres.

e leurs)

a dans a

urlafor

t lefts

des mis

ce qui

J'ai expliqué plusieurs questions qui concernent cette matiere sur le titre premier de ce traité, et j'ai remarqué la diference qu'il y a entre les pere, mere, aieul, aieule et autres ascendans, lorsque j'ai dit que tous les immeubles qu'ils donnent en faveur de mariage sont propres, même les deniers qu'ils promettent avec destination d'emploi en héritages, de même que par ce titre on trouvera que ce qui échet pendant le mariage en ligne directe à l'un des conjoints par donation, succession ou autrement n'entre point dans la comunauté, quand bien même il n'y aurait pas de stipulation; mais que lors que les collatéraux donnent depuis le mariage des meubles ou immeubles ils peuvent y apofer telles conditions que bon leur semblent pour que ce qu'ils donnent n'entre point en comunauté.

Lorsqu'une fille majeure ou une semme se marie, elle peut bien faire telles flipulations à l'effet d'ameublir ses immeubles ou rendre immeubles ses meubles : mais quelques stipulations qu'elle fasse que les choses soient propres à elle et aux siens de son côté et ligne, cela ne peut jamais s'entendre que pour ne point entrer en comunauté,

ad perpetuam exclusionem mariti; et cette clause ne fera point changer l'ordre des successons des héritiers des meubles ou immeubles.

On ne peut point stipuler dans un contrat qu'il n'y aura point de comunauté, et qu'il sera libre pendant le mariage de l'établir, si les conjoints le jugent à propos, et telle clause ne peut pas avoir son effet, parcequ'un mari pourrait ruiner sa femme, ou lui faire de grands avantages au prejudice de ses enfans ou de ses héritiers; et la maxime que toutes les choses retournent facilement au droit comun ne se doit entendre que lorsqu'il y a comunauté et que la femme a été separée; elle peut facilement par son simple-consentement rétablir la comunauté qui avait été dissolue, parceque la premiere loi du contrat établissant une societé rompue par quelque conjoncture, peut être rétablie lorsque les causes de separation cessent. de ce qui est dit à cet égard, il faut en tirer cinq maximes generales.

La premiere. Que lorsqu'on ne fait point de contrat de mariage,

il faut suivre la loi municipale.

La deuxieme. Que ce contrat étant susceptible de toutes les stipulations, c'est la seule regle qu'il faut suivre, et qu'il ne peut être changé, par les contractans ni par d'autres depuis la celebration.

La troisieme. Que tous les immeubles donnés au mary ou à la femme par contrat de mariage par pere, mere ou étranger n'entrent point dans la comunauté, parceque quoiqu'ils ne soient donnés qu'en faveur du mariage et que la donation n'aurait point d'effet, matrimonio non secuto, et qu'elle ne reçoit sa perfection que de la celebration, cependant elle est toujours presumée être faite devant le mariage, la celebration du mariage n'étant que la confirmation d'une

chose dejà faite.

La quatrieme. Que les deniers donnés par pere, mere ou ascendans pour être emploiés en héritage n'entrent point en comunaute, étans reputés immeubles, et que les deniers donnés par les collatéraux ou étrangers, fans stipulation d'emploi, entrent en comunauté, à moins qu'il n'y ait une stipulation contraire faite par celui qui donne, de la même maniere que les donations en ligne directe faites à l'un des conjoints d'immeubles qui n'entrent point en comunauté, étans propres de leur nature; et aucontraire que les immeubles des collatéraux ou des étrangers pendant le mariage sont des conquêts et entrent en comunauté, à moins que le donateur n'ait stipulé le contraire par le contrat de donation.

La cinquieme. Qu'il n'y a que les mineurs qui puissent revenir

es.

point

iit, ii

avoil

ites tere

uelout tion es ès genn de ma

que a

ne pa celebri mary a

nger ob t dome d'effici de la o levanti

mere of

par les en com te par con ne dinte

en con immed nt des o

n'ait h

contre les stipulations saites par les tuteurs, lorsqu'ils y a eu ameublissement ou quelqu'alienation, sine decreto judicis, pour les faire cesser ou les reduire ad legitimum modum; lorsqu'il y a un avis de parens homologué, ou le mineur se trouve lezé, auquels cas la chose doit se faire également par les deux conjonts, et le tout se reduit au droit comun, id est, qu'il n'y a de comunauté que des meubles et conquêts immeubles de part et d'autre, ou si l'on sait quelque ameublissement, on doit le faire d'égales sommes des deux côtés.

Pour suivre l'ordre que je me suis prescrit, il faut voir de quelle maniere la comunauté se gouverne depuis la celebration, et pour

cela il me parait necessaire d'établir quatre regles.

La premiere. Que depuis la celebration le mari et la femme ne peuvent se faire aucun avantage l'un à l'autre, si ce n'est par don mutuel de la jouissance des meubles et conquêts immeubles, lorsqu'il n'y a point d'enfans, ou lorsqu'en les mariant ils ne stipulent que le survivant du pere ou de la mere jouira de la part du predecédé dans les meubles et conquêts, d'ou il faut tirer deux consequences certaines. 1° que lorsqu'il n'y a point de contrat il faut suivre la loi municipale. 2° qu'on ne peut rien changer aux claufes d'un contrat.

La deuxième. Que le mari est maitre de la comunauté, c'est à dire, de tout ce qui y entre des meubles et conquêts immeubles, lorsqu'il n'y a point de contrat, et de tout ce qui est ameubli lorsqu'il y a un contrat; d'ou il s'enfuit que le mari peut donner par donations entre vifs, vendre, engager, aliener, hipothéquer, jouer et perdre tout ce qui est meuble et tous les conquêts immeubles de sa comunauté, pourvû que cela ne tourne pas à son profit particulier, parcequ'on doit toujours presumer le bien, et que le mari ne se defait jamais de ses biens, sans en avoir une meilleure intention et de faire par ce moien le bien de la comunauté; ce qu'on ne peut prefumer lorsqu'il donne par un testament ou donation à cause de mort; au quel cas, ce qu'il donne doit être pris fur sa part et non sur la masse de la comunauté, n'étant pas juste qu'il dispose de la part de fon affocié. Il s'enfuit encor que le mari peut diriger et poursuivre les actions mobiliéres et possessoires de sa femme, et agir seul sans son consentement. Mais lorsqu'il s'agit d'une demande au petitoire, il faut que sa femme soit en cause, parcequ'il s'agit d'une veritable alienation d'immeuble que le mari ne peut vendre, engager ni hipothéquer sans le consentement de sa femme.

# 84 Tit. VII. De comunauté.

La troisseme. Que le mari ne peut pas obliger les propres de sa femme, ni les vendre sans son consentement, et qu'un contrat de telle vente, dans lequel la femme n'a point parlé est nul ipso jure. Il ne peut pas aussi les engager ni les hipothèquer, ni faire partage. de ses immeubles, s'il n'y fait consentir sa femme et qu'elle ne signe le contrat, parceque si elle consent à l'obligation, elle est bonne. Mais en faisant le partage de la comunauté et après sa dissolution la femme a deux actions contre son mari ou sa succession. La premiere. Le remploi du propre héritage aliené par le mari et par la femme; et elle reprend pour lors le prix de la vente de son héritage, La seconde. L'action d'imdemnité pour les dettes aux quelles la femme s'est obligée, en vertu de la quelle est en droit d'obliger le mari de lui aporter acquit et decharge des dites dettes; de sorte que lors que l'on prete de l'argent à une femme, il faut la faire obliger quoiqu'elle soit mineure, parceque l'hipothéque est du jour du contrat et que la femme n'a que le benefice de la restitution; au lieu que si elle ne s'oblige pas, la ratification posterieure ne donne hipothéque fur ses biens que du jour qu'elle est faite.

La quatrieme. Que la femme ne peut seule faire aucun acte sans l'autorisation expresse de son mari, sa presence même à l'acte ne suffisant point: mais lorsque la femme voit que son mari qui est le maitre de ses actions mobilières et possessores a de la negligence dans la poursuite de ses droits, ou que l'aiant fait obliger avec lui dans plusieurs contrats, ou vendu partie de ses héritages, elle peut craindre avec justice la ruine de son mari, la loi a introduite deux actions, l'une en cas de negligence du mari, de se faire autoriser à la poursuite de ses droits, et l'autre en cas de ruine, de se faire separer, et conclure à la reprise de ce qu'elle a aportée en mariage suivant les clauses du contrat, en renonçant à la comunauté, ou au partage d'icelle, en l'état qu'elle est lors de la demande de la separation,

Une femme qui a obtenue separation de biens et d'habitation devient comm'émancipée, elle jouit alors de ses biens et revenus, donne des quittances, sait des baux : mais elle ne peut pas aliener ses immeubles, et s'obliger au delà de ses revenus sans une autorisation expresse; et si elle s'oblige les creanciers pourront bien saisse les revenus des Terres, des rentes et les meubles, mais ils ne pourront pas se pourvoir par vente des immeubles. D'ou il s'ensuit qu'une semme ne peut ester, c'est à dire, paraitre, en jugement, se elle n'est separée ou autorisée par justice pour la conservation de son

bien et de ses interéts: mais qu'elle ne peut pour cela saire sa condition plus mauvaise, c'est à dire, qu'une telle autorisation et la separation ne lui donnent point le pouvoir d'aliener ses sonds et ses immeubles, même de les hipothéquer, mais seulement ses revenus et ses meubles comm'une émancipée.

Cette regle n'admet qu'une exception, qui est lorsque la semme cst marchande publique, parcequ'alors elle s'oblige et oblige son mari sans son consentement, même par corps; et lorsque le creancier agit contre la semme, il doit agir contre le mari pour la valadité de la procedure, parceque la loi dit bien qu'une marchande publique peut s'obliger et obliger son mari, sans son consentement, mais elle ne dit pas qu'elle peut ester en jugement.

Lorsque la comunauté se trouve rompue par la mort de l'un des conjoints, ou par une separation de biens et d'habitation, il y a cinq points a considerer.

Le premier, que si la semme renonce, et qu'elle ait par son contrat la faculté de reprendre franchement ce qu'elle a aportée, même le douaire et le preciput, elle est seulement en ce cas obligée de faire inventaire; elle n'est tenue d'aucunes dettes, et elle devient creanciere du jour de son contrat, et peut exercer ses droits, actions et hipothéques contre tous les autres creanciers. Il n'en serait pas de même si cette clause n'était point dans le contrat, la semme pourrait toujours à la verité renoncer à la comunauté, mais en renonçant elle perdrait ce qui aurait été ameubli et ne retirerait que ses propresses.

nangal

gligen avec li

n man

eut pail

ns une l

)'ou ils

njego

Le deuxieme si la semme accepte la comunauté, il saut en faire le partage, sur quoi il saut établir deux maximes, 10 Que le mari n'a jamais la faculté de renonçer ou d'accepter la comunauté, parceque la loi ne donne cé privilege qu'aux semmes, de ne pouvoir jamais être tenues des dettes contractées pendant le mariage au delà de ce qu'elles en prositent, dont le mari a été le maitre et qui a pu l'augmenter ou diminuer. 20 Que la communauté doit se partager en l'état qu'elle se trouve lors de sa dissolution.

Le troiseme qu'il faut faire une masse de tous les meubles qui se trouvent lors de la rupture, et de tous les essets mobiliers, de tous les conquêts immeubles, et de tout ce qui a dû entrer dans la comunauté suivant la stipulation du contrat. Et s'il y a eu pendant le tems de la dite comunauté des immeubles propres de part et d'autre vendus, comme la comunauté en a été augmentée, celui à qui apartenais

tenait l'immeuble en reprend le prix sur la masse, ou si on en rend compte, le rendant se charge en recette de la moitié de la somme.

Le quatrieme, que tout ce qui se trouve propre en nature lors de la dissolution de la comunauté est repris par celui à qui il apartient, sans qu'il en soit fait mention dans le compte, ni partager, ni faire donner aucune recompense, parceque les propres n'aians jamais entrés en comunauté, il n'y aurait point de justice à les partager: mais seulement les revenus jusqu'à sa dissolution, parceque tous les

revenus des propres entrent en comunauté.

Le cinquieme, que le douaire se prend sur les propres du mari, et non sur la comunauté, de sorte que si lorsqu'il y a un don mutuel, le mari vient à decéder, la semme jouit de tous les meubles, esses mobiliers et conquêts immeubles, sçavoir, de la moitié en propriété et de l'autre par usus usus et à l'égard du preciput, il se prend par délibation sur les meubles de la comunauté, ou en argent, ainsi et comm'il est convenu.

### ARTICLE 34.

Quels biens entrent en comunauté; de quel jour elle commençe; et comment les conjoints sont tenus des dettes l'un de l'autre.

Homme et semme mariés, sont comuns en biens meubles et conquêts immeubles, faits durant et constant le mariage; et commençe la comu-

nauté du jour de la celebration.

A cause de la comunauté le mari est personellement tenu de paier les dettes mobilières dues à cause de su femme, et peut en être valablement poursuivi pendant le mariage; également la semme après le decés du mariest tenue de paier la moitié des dettes mobilières faites par le mari, tant durant le mariage qu'auparavant; et ce jusqu'a concurrence de la communauté; et quoiqu'il soit convenu entr'eux qu'ils paieront separement leurs dettes faites avant leur mariage, ils en sont cependant tenus, s'il n'y a inventaire préalablement fait: auquel cas ils demeurent quittes en representant l'inventaire et l'estimation d'icelui.

CET article renferme les 120me. 121me. et 122me. de la cou-

tus

100

00 100

adus

louzie

nd pul

infieta

nts la

t coops

WIE COLUMN

le paie l

alablen

deçes di

LE MOTIVE

ne de la

||ф000

tem;

性性

西島

Pour en commençer l'interpretation il faut dire que cette comunauté de biens qui est apellée, societé conjugale, est un avantage in-

troduit pour les femmes dans le seul cas du mariage.

Les biens qui tombent dans cette comunauté, sont les biens meubles et les conquêts immeubles faits durant et constant le mariage. Les meubles apartenans aux conjoints au jour du mariage entrent en comunauté de même que ceux qui leur échéent pendant le mariage, soit par succession directe qui collatérale, donation ou autrement. Les conquêts immeubles faits pendant le mariage tombent dans la comunauté comme provenans ex mutuâ collaboratione, et il s'ensuit à contrario sensui, que les immeubles propres ou naissans ou acquêts apartenans à l'un ou à l'autre des conjoints au jour du mariage n'y entrent point, parceque telle est la nature de la societé, que tous les meubles apartenans aux conjoins ou qui leur échéent pendant le mariage, y entrent: mais qu'à l'égard des immeubles, il n'y a que ceux acquis pendant la comunauté qui deviennent comuns, excepté ceux qui sont acquis par successions directes ou collatérales, ou par donations en ligne directe.

Quoique par la disposition de cet article les immeubles qui apartiennent aux conjoints n'entrent point dans la comunauté, ils y entrent par convention et stipulation expresse, lorsqu'il est convenu et stipulé qu'un immeuble ou partie d'icelui sera ameubli pour en-

trer dans la comunauté.

Etant permis aux contractans mariage de se faire donation de tous leurs biens, par consequent il leur est loisible de mettre tous leurs

immeubles dans la comunauté par une clause expresse.

Le mot meubles s'entend des billets, obligations et autres choses mobiliéres, arrerages de rentes et pensions viageres, reliquats de comptes, legs à une sois paier, et tous droits et actions tendans pour choses mobiliéres.

Lorsqu'il est stipulé qu'il n'y aura point de comunauté, il n'est plus permis au mari après la celebration, de mettre sa semme en co-

munauté.

Il est decidé par la loi, que la comunauté commence non du jour du contrat: mais seulement du jour de la celebration, parceque c'est en ce jour que les époux commencent d'être unis par le lien facré du mariage, et à n'être qu'une même personne en deux corps.

Cette comunauté entre mari et semme, soit en vertu de la stipulation portée au contrat, soit in vim consuctudinis, lorsqu'il n'y a point eu de contrat rend les dettes mobilières de l'un et de l'autre faites avant le mariage comunes entr'eux pour être acquittées sur les biens de la comunauté, par la raison que tous les meubles et effets mobiliers qui apartiennent aux conjoints au jour de leur mariage tombans en comunauté, il est juste que leurs dettes mobilières y tombent et qu'elles soient acquittées par la comunauté; et comme le mari est le maitre de la comunauté, c'est à lui que les creanciers de la femme s'adrellent pour être paiés de leur dû, étant personellement obligé envers eux par un quasi contrat, à l'exemple des héritiers qui sont personellement obligés aux dettes par la seule apréhension d'héredité.

Les dettes mobiliéres et personelles contractées par le mari, soit pendant ou avant le mariage, sont dettes de la comunauté, et la semme est tenue d'en paier moitié après le deçés de son mari, pourvû cependant qu'elle accepte la comunauté, dans le cas ou il n'y ait pas une convention expresse dans le contrat que les conjoints paieront separement leurs dettes faites avant leur mariage, et qu'il ne soit sait au cas de la clause, un inventaire des biens meubles et

effets mobiliers de chacun d'eux.

#### 42 med delican son in ARTICLE 35. duament and

Contrat de femme mariée non autorisée ni séparée, est nulle, et elle ne peut ester en jugement.

Femme mariée, ne peut vendre, aliener, hipothéquer ses héritages, sans l'autorité et consentement exprès de son mari; et se elle sait quelque contrat sans son autorité et son consentement, il est nul, tant à son regard qu'a celui de son mari, et elle n'en peut être poursuivie, ni ses héritiers après le decés de son mari.

Elle ne peut ester en jugement sans le consentement de son mari si elle n'est autorisée et separée par justice, et la separation executée.

DET article qui contient les 223me et 224me de la coutune, porte par une disposition generale de la loi, qu'une semme ne peut vendre ni aliener ses immeubles sans le consentement de son mari, ni s'obliger ancunement, non pas à cause de la saiblesse du séxe, puisque les filles majeures et les semmes veuves ont la faculté pleine

pleine et entiere de faire de leurs biens tout ce qui leur plait de leur vivant: mais à cause de la puissance maritale, sous laquelle tombent les semmes par le mariage, et y soumettent par consequent tous leurs biens, conformement au droit Romain qui rendait la semme sujette à la puissance du mari, conveniebat in manum mariti, si nuptice per confarreationem aut coemptionem celebratæ fuissent.

Cette puissance est juste et utile au mari et à la femme, car autrement elle pourrait aliener ses biens au prejudice de l'ususfruit qui apartient au mari par un titre onereux, sçavoir, ad sustinenda matrimonii opera, et par ce moien les biens sont conserves tant au mari

qu'a la femme.

Il est bon d'observer que ce terme consentement n'a pas la même sorçe qu'autorisation, et que suivant l'usage de cette Province, il ne sussit pas que le mari donne son consentement aux actes saits par sa semme pour leur validité: mais il saut que le mari ait expressement autorisée

sa semme pour cet effet.

L'alienation des biens de la femme peut se faire par la semme autorisé de son mari, ou par le mari du consentement de sa femme, et quoiqu'il ne puisse pas aliener les immeubles à elle apartenans sans son consentement, il en est cependant toujours reputé le maître et le proprietaire; de la même maniere que par le droit Romain, le mari est censé le seigneur et le maître de la dot de sa femme quoiqu'il ne puisse point l'aliener. Dotale pradium maritus invitâ muliere per legem Juliam prohibetur alienars, quamvis ipsus sit dotis causa ei datum, dit l'Empereur Justinien in princip. Institut, quib. alien. Lic.

C'est donc par cette raison et par cette siction que les maris se nomment et se qualifient ordinairement des seigneuries de leurs semmes, et qu'ils jouissent même du rang et des prerogatives qui en

dependent.

2.00t

ie km

nt la bi

Cette prohibition d'aliener regarde nonseulement la femme qui est en communauté: mais aussi celle qui ne l'est point, et même celle qui se serait reservée la jouissance et l'administration de ses biens; parceque le mari a toujours interêt pour ses ensans que sa semme

n'aliene point ses biens.

Cet article decide en outre, que nonseulement la femme ne peut point vendre et aliener ses immeubles sans le consentement de son mari: mais aussi qu'elle ne peut pas s'obliger, soit par obligations passées par-devant notaires, ou sous seing privé, soit pour elle ou en son nom ou pour autrui. Une semme cependant peut s'obliger pour

ses vêtemens, au cas que son mari ne lui en donne pas, pourvû qu'ils soient proportionnés à son état : ce qui depend beaucoup des circonstances, car si le mari alleguait avoir donné de l'argent à sa semme à cet effet, et que cependant elle ait emprunté chès des marchands, il ne pourrait en être poursuivi, à moins qu'il ne soit connu pour un homme avare qui refuserait à sa semme les choses les plus ne-

cessaires.

La fin de cet article contient une maxime generale que la femme ne peut ester, c'est-à-dire, paraitre, plaider et agir en justice, sans le consentement de son mari, à moins qu'elle ne soit separée d'avec lui, parceque la femme qui entre sous la puissance et autorité d'un mari, et qui transmet en sa personne l'administration et la jouissance de ses biens ne peut rien faire qui lui cause quelque prejudice; et que puisque l'administration des biens de la femme est commise au mari, il n'apartient qu'à lui seul d'intenter, poursuivre et desendre les droits qui regardent cette administration; et que quant aux droits reels et de propriété qui concernent la femme c'est aussi au mari, conjointement avec elle, à les poursuivre et defendre, comm'étant son legitime administrateur, ou à l'autoriser à les poursuivre et desendre.

# ARTICLE 36.

Mari maitre de la communauté, et comment en peut disposer; s'il peut disposer des propres de sa semme, ou s'il en peut faire baux.

Le mari est seigneur des meubles et conquêts immeubles par lui faits pendant le mariage, de façon qu'il peut les vendre, aliener, hipothéquer, et en faire et disposer par donations et autres dispositions entre viss à son plaisir et volonté, sans le consentement de sa femme, à personne capable et sans fraude: mais il ne peut vendre, engager, faire partoge et liciter, charger, obliger ni hipothequer le propre héritage de sa femme sans son consentement et autorisation de sa part; il peut cependant faire baux à loier de six ans pour les maisons des villes et de neuf ans pour les héritages des campagnes.

ET article qui contient les 225me. 226me. et 227me. de la coutume decide. Primo.

judic, leparen autoro la poi judica; mite an

nôrek.

roits its

oles MI

ner,

ions at

4, 0 19

er, fin

at copies

点明

Primò. Que le mari étant maitre de la communauté et de tous les biens qui la composent meubles ou immeubles peut en disposer à sa volonté sans le consentement de sa semme, ce qui est contraire à la nature de la focieté, qui ne permet pas que l'un des affociés puisse disposer des biens de la societé solidairement et pour le tout sans le consentement de ses associés; par la raison que pendant le mariage la femme n'a aucun droit dans les biens de la comunanté qu'après sa dissolution, par l'acceptation qu'elle en fait; mais tant qu'elle dure la semme n'a qu'un droit virtuel, habituel et protestatif, et le mari par le travail et l'industrie duquel les biens sont acquis en est le maitre, comme si la semme n'était point comune avec lui, la loi n'aiant introduite cette espece de societé qu'à cette condition. Et si le mari aiant fait quelques acquifitions n'en pouvait pas disposer sans le gré et consentement de sa femme, il pourrait manquer des occasions d'augmenter considerablement les biens de la comunauté, sa femme refusant de consentir à l'alienation de quelques biens d'icelle qu'il aurait acquis lui même : c'est pourquoi il lui est indistinctement permis de disposer des biens de la comunauté à sa volonté.

Le mari mineur peut même aliener les biens de la comunauté sans qu'il soit besoin d'un curateur et de l'ordonnance du juge, car comm'il a pu acquérir il peut aussi aliener: cependant il pourrait se pourvoir en restitution dans le cas de lezion, et faire rescinder les alienations qu'il aurait faites à titre lucratif, parceque la restitution n'est pas moins accordée aux mineurs lorsqu'ils sont lezés dans la disposition des biens par eux acquis, que dans celle de leurs biens propres, étant suffisant pour donner lieu à la restitution que le mi-

neur soit lezé per lubricum ætatis.

Cet article ne s'entend que des donations entre vifs, et non de celles qui se font à cause de mort, suivant ces termes, par donations ou autres dispositions entre vifs, qui excluent tous les actes de derniere volonté: parceque les dispositions à cause de mort tombent dans un tems, auquel le droit et le pouvoir du mari cesse, non amplius velle vel nolle, et que le droit de la femme est ouvert, au prejudice duquel, toutes dispositions testamentaires ou à cause de mort sont nulles et de nul effet: autrement il aurait été inutile d'admettre les femmes en comunauté de biens, s'il était permis au mari de disposer des biens comuns par disposition entre vifs et testamentaires au prejudice de leurs femmes.

Secundo. Qu'il est defendu au mari d'aliener les propres de leurs femmes. em mes, de les échanger, obliger et hipothéquer par quelque maniere ou quelque cause que ce soit sans leur consentement, parceque quoique le mari et la femme foient reputés une même personne, et que le mari soit le maitre de sa femme et de ses biens, ensorte qu'il en jouit et les administre avec plus de droit qu'un simple usufruitier, cependant il aurait été trop dangereux pour les femmes que la loi eut autorisée les maris à disposer de leurs biens sans leur consentement. Elle permet seulement aux maris de les aliener, pourvû qu'elles y

consentent, par eux autorisées à cet effet.

Si donc le mari a aliené les biens propres de fa femme sans son consentement, telle alienation est nulle comm'étant faite à non domino. La propriété des choses ne pouvant être transferée que par ceux qui en sont maitres et proprietaires, suivant la loi contenue aux institutes livre 2. titre 1. de rerum divisione. &c. paragrafe de traditione. Per traditionem quoque jure naturali res nobis acquirentur, nibil enim tam conveniens est naturali æquitati, quam voluntatem domini, volentis rem suam in alium transferre, ratam baberi: et ideò cujus cum que generis sit corporalis res tradi potest, et à domino tradita alienatur. D'où il s'ensuit que si le mari a vendu ou aliené les propres héritages de sa femme sans son consentement, elle peut les revendiquor après le deçés de son mari, ou de son vivant en cas de separation.

Tertio. Qu'il est permis au mari de faire des baux à ferme ou à loier des biens de sa femme sans son consentement, parceque ce sont des actes qui concernent l'administration et la jouissance qui apartiennent au mari, soit que la comunauté soit stipulée par le contrat, ou qu'il soit convenu que la femme ne sera pas comune avec

fon mari.

## · ARTICLE 37.

Division de la comunauté; si les acquets sont propres aux héritiers des conjoints; et que l'usufruit en apartient aux peres et meres.

Après le desés de l'un des oonjoints, les biens de la comunauté sont partagés sçavoir, moitié au survirant, et l'autre moitié aux béritiers du decédé.

Laquelle moitié des conquêts advenue aux héritiers du decedé est leur propre héritagen

béritage, de façon que s'ils decédent sans hoirs de leurs corps, cette moitié retourne à leur plus proche héritier du côté et ligne des conjoints. duquel ils ont hérité. Desquels biens cependant les peres ou meres, aiculs ou aieules succedans à leurs enfans doivent jouir par usufruit, leur vie durante, au cas qu'il n'y ait aucuns descendans de l'acquéreur.

CET article qui renferme les 229me et 230me de la coutume établit.

Primò. Une regle generale qui admet la comunauté entre conjoints, de façon que quoiqu'il n'y ait point de contrat de mariage, cependant la comunauté a lieu in vim folius confuetudinis, d'ou il s'enfuit que tous les biens acquis pendant le mariage, trouvés au jour du deçés de l'un des conjoints, font comuns entre le survivant et les héritiers du predecédé, et se partagent également.

La part qui échet à la femme des biens de la comunauté lui apartient en pleine propriété, fans qu'elle soit tenue de la referver aux

enfans issus du mariage, même quoiqu'elle se remarie.

Secundo. Que la moitié des conquêts échue aux héritiers leur est reputée propre, et qu'ainsi après leur mort, ils doivent retourner à leurs plus proches héritiers du côté et ligne de celui des conjoints, par le decés duquel les héritages leur sont échus, par la raison que tout heritage et tout immeuble qui échet à quelqu'un par succession directe on collatérale, est reputé propre naissant en sa personne.

Tertiò. Que les peres et meres, aieuls ou aieules jouissent par usufruit des biens delaissés par leurs enfans, de sorte qu'après le decés des dits peres et meres, qui ont jouis des dits biens par usufruit, ils retournent aux plus proches parens des dits enfans, desquels

Procedent les dits biens.

Voir à cet égard, ce que je dis sur l'article 68, titre des successions.

en fin du dit article.

wight

nus in

zite i i

sferet a

Contrac

grafian

quirote, em dose

V. CUPUS

lenatu.

is him

diquar i

Xim

arcepat

ance qu

par le u

COMPA

'ulut

oux bert

H of lar

# ARTICLE 38.

A qui apartient les fruits des propres pendans au fonds, au tems du decés.

Les fruits des héritages propres pendans par les racines au tems de la mort de l'un des conjoints, apartiennent à celui à qui advient les dits héri-A a 2 tages, tages, à la charge de paier la moitié des labours et semences.

des héritages propres pendans par les racines au tems de la mort de l'un des conjoints apartiennent à celui auquel apartient l'héritage, parceque par l'article 3. de ce traité, la loi veut, que les fruits pendans par les racines foient reputés immeubles, et que fuivant ce principe, étans censés faire partie du fonds, tant qu'ils y font pendans par les racines, ils doivent apartenir à celui à qui apartient l'héritage; de même et ainsi que celui qui revendique son héritage, prend les fruits qui y sont pendans au tems de la restitution.

Les propres demeurent à ceux à qui ils apartiennent, tels qu'ils fe trouvent au jour de la difsolution du mariage, et les fruits qui sont

attachés au fonds les suivent.

Cet article adjuge les fruits des héritages à celui des conjoints à qui les héritages, apartiennent à la charge de paier la moitié des labours et lemences, parceque les frais qui ont été faits pour la culture des héritages ont été pris des deniers de la comunauté, et qu'il n'est pas juste que l'un en profite au prejudice de l'autre; ce qu'il faut entendre, au cas que la femme ou ses héritiers acceptent la comunauté, parcequ'alors reprenant les héritages en propre à la femme, ils doivent rembourfer au mari ou à fes héritiers la moitié des labours et femences; à quoi serait également obligé le mari ou ses héritiers pour ses héritages propres. Mais lorsque la femme ou ses héritiers renongent à la comunauté, il n'y a point de remboursement à faire de la part du mari ou de ses héritiers à la femme ou à ses héritiers pour les labours et semences emploiés ponr les héritages du mari, parcequ'au moien de cette renonciation tous les biens de la comunauté demeurent au mari ou à ses héritiers, et que la femme ou ses héritiers n'y ont aucune prétention: comm'aucontraire la femme ou ses héritiers sont tenus de rembourser au mari ou à ses héritiers tous les frais des labours et semences faits et emploiés dans les héritages de la femme, parceque ces frais aians été pris des biens de la comunauté, il faut qu'ils soient entierement rendus au mari ou à ses héritiers à cause de leur renonciation à la comunauté, n'aians rien dans les biens comuns.

On pourra demander si, les frais des labours et semences excedaient la valeur des fruits, le survivant dont l'héritage a été cultivé et ensemencé aux frais de la comunauté, ou les heritiers du prede-

eédé

拉

dai a

nt, th

des labor

ure del

ut telte

ste, pas

menca

ir fis b

onçenta

pourle

é demon

dans la

cédé à qui apartenait l'héritage ont le choix, ou de prendre les fruits de l'héritage en remboursant la moitié des labours et semences à l'autre des conjoints, ou de lui laisser prendre la moitié des fruits sans lui rien rembourser? Je repondrai que je ne crois pas que ce choix soit laissé au proprietaire de l'héritage dans lequel les labours et semences ont été faits et ensemencées: par la raison de droit que ad quem pertinet commodum, ad eum quoque pertinere debet incommodum.

## ARTICLE 39.

# Alienations de propres pendant le mariage.

S'il est vendu pendant le mariage aucun héritage propre apartenant à l'un ou l'autre des conjoints, le prix de la vente est pris sur les biens de la comunauté, au profit de celui à qui appartenait l'héritage, quoiqu'en vendant il ne soit pas convenu du remploi, et qu'il n'y ait aucune declaration à cet égard.

OMME les propres n'entrent point dans la comunauté, cet 1 article qui est le 232me de la coutume, veut que le prix y entrant en les vendant, le remploi s'en fasse sur les essets comuns.

L'action pour le remploi ne commence à avoir lieu qu'après la diffolution du mariage, avant laquelle la femme n'a proprement aucuns droits acquis sur les biens de la comunauté, d'autant que si après sa dissolution, elle ou ses héritiers y renonçent, l'action pour le remploi des propres alienés serait inutile et sans effet pour le mari ou ses héritiers, parcequ'ils ne peuvent demander le remploi des propres alienés apartenans au mari que fur les biens comuns et non sur les propres de la femme, quoique cependant la femme reprend ses biens alienés sur les propres de son mari, si les biens de la comunauté ne suffisent point.

La raison de la diference est, que le mari est le maitre de la comunauté, que c'est lui qui reçoit les deniers qui proviennent de la vente des biens de la femme, qui ne peut se faire sans son consentement et son expresse autorisation, et que n'aiant point fait le remploi, et la comunauté n'étant point sussifiante pour le faire, il doit l'imputer à sa faute, et qu'on ne peut rien imputer à la femme.

C'est pour cela qui si la femme est separée de biens avec son mari et qu'elle vende ses propres conjointement avec son mari, ou de lui feulement seulement autorisée, elle n'a point d'action de remploi sur les biens de son mary parcequ'on ne presume point que la semme ait alienée ses biens pour l'interêt de la comunauté, attendu la separation de biens: mais par nécessité pour ses propres affaires, au quel cas la femme aurait contre lui l'action de remploi, autrement elle ne l'aurait pas.

On peut encor ajouter que le mari est tenu de paier les dettes de la comunauté et que la femme n'en peut être obligée par delà ce qu'elle en amende. Donc l'alienation des propres de la femme est une dette de la comunauté, dont le remploi doit se prendre sur les

biens du mari au defaut des biens de la comunauté.

Le remploi des propres alienés étant en faveur de l'un et de l'autre ou de leurs héritiers, il doit se faire sur les biens de la comunauté, comm'en étant une dette, ou la moitié doit se prendre sur la part de l'autre; que s'ils ne suffisent pas quant à la semme ou ses heritiers, ils ont droit de faire la reprise sur les biens du mari, soit qu'ils aient acceptés la comunauté, soit qu'ils y aient renoncés. Que s'ils y ont renonçés, il est certain que quant à la renonciation, ils ne sont point tenus des dettes de la comunauté. Que le remploi des propres de la femme est une dette de la comunauté, auquel par consequent ils ne sont point obligés, et que c'est au mari ou à ses héritiers à les en acquitter, ainsi le remploi se prend entierement sur les biens du mari ou ses héritiers. Il faut en dire de même au cas de l'acceptation, par la raison que comm'ils ne peuvent être tenus des dettes de la comunauté que jusqu'à concurrence de ce que la femme en amende, le mari ou ses héritiers sont tenus de faire le remboursement en déduisant l'émolument que la femme reçoit de la comunauté.

Ce que dit cet article que, le prix de la vente des propres de la femme doit se reprendre sur les biens de la comunauté, s'entend lorsqu'elle a donnée son consentement à leur alienation, car s'ils ont été vendus par le mari sans le consentement de sa semme, elle peut, ou ses héritiers, s'adresser directement aux détenteurs de ses héritages, ainsi que je l'ai dit sur l'article 36, auquel cas la femme peut poursuivre les héritiers de son mari, et en cas d'insolvabilité de leur part, elle peut poursuivre l'action reelle contre les détenteurs, parceque l'action commençée contre les héritiers du mari n'étant que personelle, elle ne peut pas detruire l'action reelle contre les détenteurs des biens: ces deux actions tendantes à diverses fins et contre diferentes

出色

la feet

rende

mete

deho

prende

femme i du mi

Lebour

due ka

mari ni entierezz

e ment

ent en

nus de la

ime royal

s propris

nauté, so n, carsi

nme, th

rs de la l

la frai

|vabilité

étentem

ari n'al

ontre la

s finiti

diferentes personnes; et que la maxime, quoties concurrunt plures actions ejusdem rei nomine, una quis experiri debet, n'a lieu qu'à l'égard d'une même personne.

La femme a hipothéque pour le remploi de ses propres alienés sur les biens de son mari du jour de son contrat, parcequ'en ce cas l'effet precéde la cause; l'hipothéque, étant l'effet de l'alienation, est du jour du contrat, quoique l'alienation ne soit faite que plussieurs années après: d'ailleurs l'hipothéque est tacitement acquise à la semme sur les biens de son mari pour le remploi des propres alienés à l'exemple du mineur qui a hipothéque sur les biens de son tuteur du jour de la nomination de la tutelle pour le reliquat de son compte: la semme n'étant pas moins sous la puissance et l'autorité de son mari, que le pupille sous celle de son tuteur; autrement il dependrait d'un mari de ruiner sa semme en la faisant consentir à l'alienation de ses biens après avoir emprunté des sommes qui excederaient la valeur des siens.

#### ARTICLE 40.

# Mari seigneur des actions mobiliéres de sa femme.

Le mari qui est le seigneur des actions mobilières de sa femme, ainsi que des possessiones, même procedants d'elle, peut agir seul et poursuivre les droits et actions en jugement, sans sa femme.

CET article qui est le 233<sup>me</sup> de la coutume, borne et restraint le pouvoir du mari à intenter et poursuivre seulement les actions mobiliéres et possessions le consentement de sa femme, et non celles qui concernent le fonds, la proprieté et le domaine des choses; parceque quoique le mari soit reputé le maitre des biens de sa femme, ce n'est cependant qu'improprement, en consequence de l'autorité maritale, à laquelle il a été très juste de donner et mettre des bornes, autrement les semmes souffriraient souvent la perte de tous leurs biens sans leur consentement, par la mauvaise conduite et administration de leurs maris.

Les biens des femmes n'ont été donnés au mari que pour les regir, administrer et en jouir pendant le mariage, afin d'en pouvoir soutenir les charges; mais non pour les vendre, aliener, engager et disposer à leur volonté, fuivant l'article 36, de sorte que le mari ne

peut

Il est de droit certain qui si le mari avait seul intenté ou desendu les actions petitoires de sa femme, les jugemens qui auraient été rendus contre lui, ne pourraient prejudicier à la semme, comme n'aiant pas été partie en l'instance, de saçon que si la semme est mineure, il doit lui être nommé un curateur autre que son mari, lorsqu'il s'agit d'héritages propres et droits reels à elle apartenans, le mari ne pouvant point saire les sonctions de curateur à sa semme: mais il peut intenter et deduire toutes les actions mobilières et possessions procedantes du côté de sa semme eu égard à la possession de se biens, comme sont les actions qui regardent le paiement des sommes qui lui sont dues, les actions de complainte et réintegrande pour être conservée dans la possession de ses biens, ou y être rétablie, sans qu'il soit besoin de son consentement; cependant elle pourrait y intervenir suivant le principe, potest uxor intervenire etiam invito marito, authorata à judice in propriis suis ne colludatur.

Cet article ne distingue point si le mari est majeur ou mineur, donc il saut l'entendre sans distinction, ensorte que quoiqu'il soit mineur, il peut poursuivre toutes les actions possessiones et mobili-

éres de sa femme, sans son consentement.

#### ARTICLE 41.

# Comment femme mariée peut s'obliger et son mari.

Femme mariée ne peut s'obliger sans le consentemeut de son mari, si elle n'est separée par effet, ou marchande publique: auquel cas de marchande publique, elle s'oblige et son mari touchant le fait de son commerce public.

La femme n'est point reputée marchande publique, pour debiter les marchandises dont son mari se mêle: mais elle est reputée telle, lorsqu'elle

fait un commerce separé et autre que celui de son mari.

CET article qui contient les 234<sup>me.</sup> 235<sup>me.</sup> et 236<sup>me.</sup> de la coutume, decide les cas auxquels la femme peut s'obliger fans le confentement et l'autorifation de fon mari.

Le premier. Lorsque la femme est separée par effet.

mme

elt m

femme

et poli

es form

inde pu rétable

pourmi

om one

quoiq

et fon!

for main

fait u

or debito i

36me, del s'oblige

Le second. Lorsqu'elle est marchande publique.

Lorsque la femme est separée par son contrat de mariage, et qu'elle s'est reservée l'administration de ses biens, ou par justice, soit de corps et de biens, ou de biens seulement, elle peut valablement s'obliger: mais il faut que la separation soit ordonnée par justice; il faut encor qu'elle soit executée suivant ces mots, si elle est separée par est : auquel cas elle peut bien s'obliger pour sa nourriture et entretien, mais elle ne peut point contracter les obligations qu'elle voudrait, sans cause legitime, et dissiper ainsi tous ses biens. Elle peut disposer de ses meubles sans le consentement de son mari: mais elle ne peut pas aliener ses immeubles.

Cet article ne permet pas non plus à la femme marchande publique de s'obliger et son mari, sans être autorisée, que pour le fait et dependances de la marchandise dont elle se mêle; car sans autorisation les obligations et contrats faits pour autres causes, seraient nuls

et sans esset, tant contre la semme que contre le mari.

La femme n'est reputée marchande publique, que lorsqu'elle fait marchandise separée et autre que celle de son mari, et non lorsqu'elle commerce conjointement avec son mari, parceque lorsqu'elle se mêle du commerce de son mari conjointement avec lui, elle est reputée agir pour son mari, tanquam institrix et non pas tanquam mercatrix, de sorte qu'elle oblige seulement son mari et qu'elle ne s'oblige pas. Encor n'oblige-t'elle son mari que lorsqu'elle fait ce que son mari etait obligé de faire, et non autrement, comme si en l'absence de son mari, elle achetait des marchandises dont son mari a besoin, qu'elle lui donnerait ou mettrait dans son magasin.

### ARTICLE 42.

# Comment la veuve peut renonçer à la comunauté.

Il est loisible à toute semme de renonçer, si bon lui semble, après la mort de son mari à la comunauté des biens d'entr'elle et son dit mari, la chose étant entière, et ce faisant elle demeure quitte des dettes mobiliéres dues par son mari au jour de sa mort, en faisant bon et loial inventaire.

ET article, qui est le 237me de la coutume, permet à toute femme de renonçer à la comunauté, et avec d'autant plus de justice que le mari étant le maitre de la comunauté et pouvant en disposer à sa volonté, il était necessaire d'accorder à la semme le pri-

vilege d'y renonçer, et lui donner par ce moien la faculté de se decharger des dettes créées pendant le mariage et contractées par le mari, parceque ce dernier pouvant seul creer des dettes, sans son consentement, et la femme ne pouvant en contracter aucunes, sans être autorisée par son mari, il doit être au choix de la femme d'ac-

cepter la comunauté ou d'y renoncer.

La femme quoique comune avec son mari ne peut point s'obliger ni fon mari fans être par lui autorifée; elle n'a point la propriete dans aucune partie des choses comunes, au contraire elles sont cenfées apartenir pour le tout au mari, dont il peut disposer comme feigneur et maitre. Il peut affecter, et hipothéquer les biens comuns et en disposer; et la femme ne peut pas à sa volonté se retirer de la comunauté de biens, il faut qu'elle y demeure jusqu'a ce que le mariage soit dissolu par la mort de son mari, à moins qu'il n'y ait des causes qui puissent la faire separer de biens avec lui, ou de corps et de biens. Puisque les pertes qui arrivent dans les biens de la comunauté se doivent imputer ou à la mauvaise conduite du mari ou à sa negligence, il parait juste qu'il les suporte seul, et que la femme puisse s'en decharger par une renonciation.

Cette faculté de renonçer est un benefice de la loi, auquel il n'est pas possible de deroger par quelque clause que ce soit, ensorte que la clause portée par le contrat de mariage même, par laquelle il ferait stipulé, que la future épouse ne pourra renonçer à la comunaute ou ses héritiers, est nulle et ne peut avoir son effet, comm'étant une

renonciation au droit public.

Telle renonciation se fait ou par acte au Greffe, ou passée par devant notaires; son effet est de rendre quitte la semme des dettes contractées par le mari, soit devant ou pendant le mariage: autre-

ment elle pourrait en être pourfuivie pour la moitié.

Si la femme s'est obligée aux dettes de la comunauté sous l'autorifation de son mari; au cas qu'elle y renonce, elle peut être poursuivie par les creanciers, parceque sa renonciation ne prejudicie point au droit des creanciers qui peuvent exiger le paiement de leur dû de la femme ou de ses heritiers, sauf leur recours contre le mari ou ses héritiers pour leur indemnité.

Lorsque la femme renonce à la comunauté, elle n'en peut tirer aucun avantage, d'ou il s'enfuit que tout ce qu'elle y a mise ou aportée, ou ce qui lui est échu pendant le mariage y demeure et apartient au mari ou à ses héritiers. Si cependant il est sipulé

qu'en

qu'en y renonçant elle reprendra franchement et quittement tout ce qu'elle y aura mise, ou ce qui y sera tombé pendant le mariage, elle

a la faculté de le reprendre.

La femme qui a renoncée et qui n'a point droit de reprife par son contrat peut prendre les habits servans à son usage ordinaire: mais pour ses bagues et joiaux elle ne les reprend point, à moins qu'il

n'ait été stipulé.

alkine.

pointi

lippen

, 2 000

113 2001

et dans h

iile con

orte la

oit, etia

ar laque

i la como

200000

ou pri

manage

é. até louill

eut êtrep ejudice p de leut

de mi

le n'en p

oe y des

, 2000

Les héritiers du mari font obligés de lui fournir des habits de deuil aux depens de la fuccession selon la qualité du desunt, et eu égard aux biens. Uxor tenetur maritum lugere et lugubria sumere. Le mari au contraîre porte le deuil de sa semme à ses depens et non aux depens des heritiers d'icelle, parceque la raison qui oblige les héritiers du mari à sournir des habits de deuil à la semme n'a point lieu à l'égard des héritiers de la semme. Faminis lugere honestum est, viris meminisse. La semme est meprisée si elle ne pleute pas son mari pendant l'an du deuil, ce qui n'est pas imposé au mari.

Il est de conséquence à la semme de ne pas renonçer à la comunauté et de ne la pas accepter legerement et inconsiderement, parcequ'elle ne peut point être relevée de la renonciation ou de l'ac-

ceptation qu'elle aurait faite.

Cet article decharge la femme qui renonce à la comunauté des dettes d'icelle, à la charge de faire par elle bon et loial inventaire, qui est une condition absolument necessaire; mais cette renonciation doit être saite, les choses étantes encor entieres, c'est à dire, que la femme n'ait point encor aprehendée la comunauté, et qu'elle n'ait disposée, soustraite, prise, ou recellée aucun des biens d'icelle, à l'exemple de l'héritier qui n'est plus recevable à renonçer à la succession après qu'il a fait acte d'héritier.

La femme à trois mois pour faire inventaire et quarante jours pour

deliberer, à compter du jour qu'il a été achevé.

# ARTICLE 43.

Mineurs mariés administrent leurs biens: mais ne peuvent les aliener.

Homme et semme mariés sont reputés usans de leurs droits pour adminis-Bb 2 trer trer leurs biens: mais non pas pour vendre, engager ou aliener leurs immeubles pendant leur minorité.

E mariage, par cet article qui est le 239me. de la coutume, est 1 un moien d'acquerir l'emancipation, et ces mots usans de leurs droits, fignifient qu'ils font hors de la puissance d'autrui, soit qu'ils foient mineurs ou majeurs, foit que leurs peres ou meres foient morts ou non; comm'aucontraire ceux qui font sous la puissance d'autrui

ne sont point usans de leurs droits.

Cette émancipation ne donne point aux mineurs le pouvoir d'aliener ou d'engager leurs immeubles. Il n'y a point de diference entre les mineurs émancipés et ceux qui ne le sont point, pource qui concerne l'alienation de leurs immeubles, il n'y a de la diférence qu'à l'égard de l'administration de leurs immeubles, et la disposition des meubles, de sorte que les émancipés ne peuvent point se faire restituer en consequence de lezion qu'ils pourraient avoir soufferts en la disposition de leurs meubles, ou dans l'administration de leurs immeubles. Ce qui n'aurait point lieu à l'égard des mineurs non émancipés qui n'ont point la faculté de disposer de leurs meubles, ni d'administrer leurs immeubles; d'ou il s'ensuit que si un mineur émancipé avait fait un bail à loier à vil prix, quoiqu'il fut confiderablement lezé, il ne serait point restituable, à moins qu'il n'eut été fait par le dol ou la fraude du preneur; parcequ'en ce ce cas il est censé majeur et il ne peut obtenir le benefice de la restitution que sur les mêmes causes sur lesquelles un majeur pourrait se faire restituer: Or la restitution n'est point accordée au majeur pour lezion, quoiqu'enorme et considerable, dans les baux à louage ou à ferme; et partant un mineur émancipé ne pourrait point aussi se servir de ce benefice.

Le mineur émancipé ou marié ne pouvant point aliener ou hipothéquer ses immeubles, il faut dire qu'il n'en peut point aliener l'usufruit, et qu'il ne peut pas recevoir le rachat d'une rente qui lui apartient, sans un tuteur ou curateur, par la raison que le rachat d'une rente est une alienation. Un mineur marié ne peut pas aussi faire aucunes donations sans l'autorité de son curateur et le decret du juge; mais il peut faire une donation mutuelle, ce qui s'entend des donations mutuelles entre personnes mariées, parcequ'elles sont fondées sur la disposition de la loi municipale: mais non des donations mutuelles qui emportent l'alienation de leurs propres.

La prescription ne court point contre le mineur marié, parceque

la prescription est une espece d'alienation.

Le mineur marié ou émancipé ne peut point demander partage des immeubles, parceque le partage emporte alienation, neanmoins il peut être poursuivi pour l'action de partage par ses cohéritiers ou ses co-proprietaires, par la raison que nemo invitus manere cogitur in societate; ainsi il ne faut point d'ordonnance du juge, parceque la prohibition d'aliener les biens des mineurs non pertinet ad alienationem, que ex communis juris necessitate dependet.

Le mineur quoique marié ne peut point aussi faire d'échange, parceque l'échange est une espèce d'alienation; ensin il ne peut faire aucun acte qui emporte l'alienation de ses biens, comme transaction

ou autre.

SULE

le poni -

point,

delate

et la dip nt point

tration a

es muel

e leurs m

iquilt

'en cec

le la ne

au mon

UX 2 M

ut pomi

point ales

in que

ne peut

ateur et il

Ce CINI

is non to

#### ARTICLE 44.

Continuation de comunauté faute d'inventaire qui doit être parfait et clos dans trois mois.

Lorsqu'un des mariés decéde et laisse aucuns enfans mineurs de son mariage, si le survivant ne sait saire inventaire avec personne capable et legitime contradicteur des biens de la comunauté, soit meubles et conquêts immeubles, les enfans survivans, peuvent, si bon leur semble, demander comunauté en tous les biens meubles et conquêts immeubles du survivant, même s'il se remarie.

Pour la dissolution de la comunauté, il faut que l'inventaire soit fait et parfait, à la charge de le faire clore trois mois après qu'il a été fait: à faute dequoi la comunauté sera continuée, si bon semble aux enfans.

Si le survivant se remarie: elle sera continuée entr'eux pour un tiers, tellemnet que les enfans auront un tiers et le mari et la femme chacun un tiers: et si chacun d'eux a des enfans de precédent mariage, elle se continue par quart, et est multipliée, s'il y avait d'autres lits et se partage également, en sorte que les enfans de chaque mariage ne sont qu'un chef en la dite comunauté; le tout bien entendu qu'il n'y eut inventaire sait.

Si quelqu'un des enfans qui ont continué la comunauté meurt, ou tous, hors un, les survivans ou le survivant continuent la dite comunauté, et prennent autant que si tous les enfans étaient vivans.

CET article qui est composé des 240me. 241me. 242me. et 244me. de la contume decide.

Prima; que lorsque le survivant des mariés ne fait point inventaire après la mort du predecédé, laissant des enfans mineurs, avec un legitime contradicteur, les dits enfans peuvent demander, s'ils veulent que la comunauté soit continuée entr'eux et le survivant de leur pere ou mere, ou ils peuvent demander le partage de la comunauté telle qu'elle était au tems de la mort du predecédé.

Cette continuation de comunauté est la suite d'une societé au delà du du tems de sa durée ordinaire, avec d'autres personnes, que

celles entre qui elle avait été premierement contractée.

Elle a été introduite et recue par deux raisons.

La premiere, pour prevenir les contesfations qui peuvent naitre entre les enfans et le furvivant, pour la recherche des effets qui étaient comuns lors de la diffolution du mariage, et empêcher les actions fâcheuses de recelé et de divertissement, que les enfans pourraient intenter à leurs pere ou mere, de sorte que cette continuation de comunauté a été introduite au lieu du ferment, in litem, pour n'avoir point fait inventaire.

La deuxieme, à cause du melange des biens, et qu'on a jugé raifonnable de faire part aux enfans de ce qui a été acquis des biens comuns dont le survivant s'est reservé la jouissance. L. actione diftrabitur. Dig. morte ff. pro socio. Que d'ailleurs le melange et la confusion des effets font presumer que le survivant a trouve bon de vivre avec ses enfans de la même maniere qu'avec le predecédé et continuer avec eux la comunauté qui avait commencée du tems du

mariage. Qu'on presume austi que les acquisitions faites, etiam dissoluta societate, sunt ex rebus societatis: et que le fonds de la societé étant comun, les acquêts et les profits en sont comuns jusqu'au partage. Le tout fondé sur la loi contenue aux institutes Liv. 3. Titre 26. de sacictate, paragrafe 3. morte unius &c. Si integris omnibus manentibus alter decesserit, deinde sequatur res, de qua societatem inierunt, valet societas. Car de la même maniere que la societé se dissout, lorsque chacun des affociés separatim agere capit, et quisque negotia sibi gerit; suivant la loi itaque contenue au code, livre 4. titre 37. pro sacio. Aussi lorsque la societé est gerée et administrée consusement par le survivant, non distinctis nec separatis rationibus, il y a continuation ex sola præsumptione voluntatis gerentis.

Ces termes, avec une personne capable et legitime contradicteur, marquent que l'inventaire doit être fait pour empêcher la foustraction des biens au prejudice des enfans mineurs, en presence de leur subrogé tuteur ou curateur élu en justice, ou de leur tuteur, s'il en a été nommé un autre que le survivant.

Le fubrogé tuteur ou le curateur qui assiste à l'inventaire pour les mineurs doit être exemt de toutes suspicions, et ne doit avoir aucun engagement avec le survivant, parceque dans ces cas, l'inventaire ferait nul et incapable d'arrêter la continuation de comunauté.

La présence du Procureur du Roi ou Fiscal n'est pas suffisante pour rendre l'inventaire valable et solemnel, mais il faut une personne qui ait un titre et un pouvoir spécial et particulier pour desendre en

justice les interêts des mineurs.

四,常

41

e loca

urent 1

les effe

empth

onzin

trouve a

e predent

加勒

cieté état

Lpartay.

ibis nas

orunt, w

gotie file e 37. to ilement p ontinua

tutos

Quelqu'un dira peut-être que l'inventaire doit être fait coram procuratore Regio seu Fisci? Cela n'est pas vrai et ne s'est jamais obfervé en cette province. La présence du Procureur du Roy ou Fiscal n'est necessaire que dans les inventaires qui se sont en l'absence des héritiers: mais il sussit qu'a la requête du tuteur et en presence du subrogé tuteur des ensans mineurs, l'inventaire soit sait par devant un notaire et temoins.

L'effet de la continuation de la comunauté est, que tous les biens meubles et conquêts immeubles faits pendant le mariage des conjoints, et tous les meubles qui échéent au furvivant ou qu'il acquiert pendant cette comunauté continuée, et tous les immeubles par lui acquis pendant icelle, font comuns entre lui et ses enfans.

Dans cette comunauté tombent aussi tous les fruits, échus pendant cette continuation, de tous les héritages tant propres qu'acquêts qui leur apartiennent à quelque prix que ce soit, lors de la diffolution de cette comunauté, mais non pas de la proprieté des hé-

ritages propres.

Quoique les fruits pendans par les racines soient par l'article 3. de ce traité, considerés comme faisans partie du fonds, ils entrent dans la comunauté parcequ'ils sont destinés pour être reduits en nature de meubles, au cas que durant son cours, ils soient exploités ou separés du fonds.

Dans cette comunauté entrent pareillement tous les conquêts immeubles qui fons faits des deniers de cette comunauté pendant

qu'elle dure ; ce qui est fans difficulté.

Secundo. Que l'usage est que le tems de trois mois determiné par cet article pour la clôture de l'inventaire doit être aussi observé pour sa confection, à compter du jour du deçés, et que la clôture

doit être faite dans autres trois mois à compter du jour qu'il a été fait et parfait. Cette clôture doit être faite au Gresse, et doit contenir une simple assirmation du survivant que l'inventaire est fidel.

Que les termes, faut que le dit inventaire soit fait et parsait, à la charge de le faire clôre trois mois après qu'il a été fait, marquent que la dissolution de comunauté se prend du jour de la persection de l'inventaire avant sa clôture, qui est un acte particulier, distinct et separé de son corps, qui n'est deseré par la loy que per modum conditionis, qui étant accompli ex post facto, dans le tems prescrit, autorise et consirme irrevocablement la dite dissolution du jour du dernier acte et de la derniere journée de l'inventaire.

Cet article donne trois mois pour la clôture qui est un terme satal ordonné, et si elle est faite hors ce tems, la comunauté est continuée, en sorte que l'inventaire ne produit pas son esset pour la dissolution. Depuis le deçés jusqu'a la clôture de l'inventaire la

comunauté continue.

Tertio. Cet article regle le partage des biens de la comunauté continuée, au cas que le survivant qui a des enfans, convole en secondes nôces, sans avoir fait inventaire, en statuant que les enfans du premier lit auront un tiers dans la comunauté continuée, le survivant un tiers, et le second mari ou la seconde semme un autre tiers.

Dans cette comunauté continuée entrent tous les meubles et fruits d'héritages qui apartiennent tant au survivant qu'a son second mari ou semme, et aux ensans du premier lit du survivant, ensemble les

conquêts faits pendant le second mariage.

Puisque les enfans du premier lit contribuent à la comunauté de la moitié des biens qui leur apartiennent, et que la seconde semme y contribue aussi pour une partie de ses biens, il est juste que la comunauté se partage également entre le peré, les enfans du premier

lit, et la seconde femme.

D'ou il s'ensuit que la même proportion doit être gardée, lorsqu'il y a des ensans du mari et de la semme qui passent en secondes nôces, et qu'elle doit être partagée en quatre parties. En ce cas tous les ensans de chacun des conjoints ne sont ensemble qu'une tête, parcequ'ils representent leur pere ou mere, à qui la moitié apartenait au jour de sa mort, et dont le droit est transmis par sa mort en la personne de tous les ensans.

Quarto. Il decide que les enfans survivans, ou l'enfant survivant,

阿阿阿西西

ijori

unto

nautet

efet ji

12 com

CONVOL

que les

tiest,

emaeu

reublat

t, enks

ufte que fans du p

gardée, la feconda

e qu'il 1 moitri 1 par fai prennent autant lui seul que tous les enfans, entre qui la continuation de comunauté a commencée, s'ils étaient vivans: par la raison, que ce droit d'accroissement est fondé, sur ee que tous les enfans viennent conjointement à la comunauté et qu'il sustit qu'il en demeure un. Que c'est plutôt jus non decressendi, que jus accressendi, de sorte que le droit de l'enfant decédó ne vient pas à ses freres et sœurs à titre de succession, mais qu'il reste reuni et consus dans les portions des autres, comme si le desurt n'était jamais entre dans la continuation de la comunauté, parceque tous les enfans y étans appellés collectivement, elle ne peut être pretendue que par ceux qui portent le titre d'enfans au jour de sa dissolution. Inter cunjunctos est jus accressendi, suivant la loi contenue au Digeste, livre 7 titre 2. de usufus accressendi, suivant la loi contenue au Digeste, livre 7 titre 2. de usufus accressendi, suivant la loi contenue au Digeste, livre 7 titre 2. de usufus accressendi, suivant la loi contenue au Digeste, livre 7 titre 2. de usufus accressendi, suivant la loi contenue au Digeste, livre 7 titre 2. de usufus accressendi, suivant la loi contenue au Digeste, livre 7 titre 2. de usufus accressendi, suivant la loi contenue au Digeste, livre 7 titre 2. de usufus accressendi, suivant la loi contenue au Digeste, livre 7 titre 2. de usufus fus de concursus partes sibi faciunt.

Il n'est point douteux que les ensans entre lesquels la comunauté est continuée ne soient joints entr'eux re et verbis, puisqu'ils sont apelles à la moitié des dits biens par la loi, et que par consequent Portio descientis accrescit super stitibus, ou plutôt la portion demeure au prosit des freres et sœurs seulement.

D'ailleurs il ferait difficile et même, pour ainsi dire, impossible, d'assurer la vraie consistance des meubles lors de la dissolution du mariage: et quand le survivant succederait, il serait obligé de les porter dans la comunauté continuée.



CC

THRE



# TITRE VIII.

# Des douaires.

N. B. Cette partie de proprieté difere beaucoup des loix Anglaises qui n'accordent à la femme que la jouissance du tiers.

A loi municipale de cette province a pourvue à la subsistance des fémmes et des enfans, lorsqu'elle regle les conventions des personnes qui se marient, quand d'eux mêmes ils n'ent ont pas pris le soin.

Pour la fublistance de la femme, le revenu de la moitié des immeubles que le mari possede lors du mariage et de ceux qui lui échéent par succession directe doit suffire pour ses alimens.

Lorsqu'un mari n'a point d'immeubles, il est permis à la semme de stipuler un douaire prefix qui tient lieu du douaire coutumier; ce qui est même permis lorsqu'il en a pour la facilité du commerce et de la disposition des biens pendant le mariage.

Quant aux enfans cette même loi leur donne la moitié des immeubles que le mari possede lors du mariage et de ceux qui lui échéent par succession directe, en propriété, ou la propriété du douaire stipulé.

D'ou l'on peut conclure que la loi a donnée aux enfans trois diferens droits, dont ils ont le choix independament de leurs peres, qui font trois diferentes legitimes, Sçavoir, dans la fuccession du pere.

10 Le douaire coutumier ou le prefix, qu'ils ont en renonçant à la succession.

2º Les quatre quints des propres de leurs pere et mere en renon-

cant au douaire à l'égard de la succession du pere et en abandonnant le quint des propres, les meubles et acquêts dans la fucceffion du pere ou de la mere.

3º La legitime qui est la moitié de ce qu'ils auraient eus, s'ils fussent venus à partage avec les autres cohéritiers en renonçant au douaire, quant à la succession du pere, et aux quatre quints des

propres à l'égard des deux fuccessions.

que

moth

e cent

COUNTE

du com

moth

le ceux

la pop

effort

en rasi

Comme la matiere du douaire est fort étendue et qu'il y nait tous les jours des questions qui forment des difficultés qui demandent une aplication particuliere pour les decider, il faut établir plufieurs maximes.

La premiere, que le douaire coutumier donne aux enfans la proprieté dans chacun immeuble qui échet à leur pere en ligne directe pendant la comunauté, et de ceux que le pere a lorsqu'il se marie, de façon qu'il n'en peut pas donner ni destiner par équivalence un fonds certain qui foit de la valeur aussi grande que toutes les parties des immeubles; mais les enfans ont la proprieté de la moitié dans chacun de ces dits immeubles. Q'aucontraire le douaire prefix affecte par hipothéque tous les biens immeubles du pere, qu'il a, et qu'il acquiert lors et depuis son mariage; même après la comunauté diffolue, en sorte qu'il est le maitre d'en disposer, pourvû qu'il laisse un fonds qui soit de la nature du douaire prefix, et qui suffise pour le paier. D'ou il s'enfuit incontestablement que celui qui acquiert trop inconfiderement une maison ou un héritage sujet au douaire, et qu'il fait bâtir, ne peut pas demander à l'enfant douairier le prix des augmentations ou ameliorations, mais seulement les depenses necessaires.

La seconde. Que celui qui veut être douairier ne peut pas être héritier, d'ou il s'ensuit que les enfans, avant de demander leur douaire doivent fournir un acte de renonciation à la succession de leur pere, et que le douaire ne peut être demandé que du jour de la mort du pere, duquel commence seulement à courir la prescription contre les enfans pour le dit douaire, n'étans pas en liberté d'agir avant ni

de renoncer à la succession de leur pere.

La troisieme. Que le douaire ne peut être consideré, comm'une liberalité du mari, puisque la femme l'a, ex patto aut ex lege, non vero facto mariti. D'ou il s'ensuit qu'en secondes nôces, le douaire coutumier n'est point reductible, et n'est pas consideré comm'un avantage: et que par la même raison, le douaire prefix ne l'est point Cc2

aussi, si ce n'est en tant qu'il excede le douaire coutumier, jusqu'à la concurrence duquel on oblige de raporter ce que les conjoints se seraient donnés l'un à l'autre au prejudice de l'Edit des secondes nôces.

La quatrieme. Qu'il est du du jour de la celebration.

La cinquieme. Que les decrets ne purgent point le douaire que lorsqu'il est ouvert, et qu'un tiers detenteur ne peut preserire par 10, 20, ou 30 ans contre le douaire, la prescription ne commençante à courir que du jour qu'il est ouvert, tant contre la femme que contre les enfans du jour de la mort du mari, quoique les enfans n'entrent en jouissance que du jour du deçes de la mere, parcequ'ils sont proprietaires du douaire du jour de la mort de leur pere, qu'ils peuvent agir, s'oposer, vendre, engager et aliener le dit douaire fans en avoir la jouissance.

#### ARTICLE 45.

Douaire coutumier en quoi consiste, et s'il est propre aux enfans.

Femme mariée est douée du douaire coutumier, même quand il n'en serait fait aucune mention au contrat, ou qu'il ne lui en fut accordé aucun.

Il consiste en la moitié des héritages que le mari tient et possede au jour du mariage, et de la moitié des héritages qui lui échéent en ligne directe

depuis son mariage et pendant icelui.

Ce douaire est le propre héritage des enfans issus du mariage, ensorte que les pere et mere des dits enfans ne peuvent des l'instant de leur mariage les vendre, engager ni hipothéquer à leur prejudice.

TET article qui contient les 247me. 248me. et 249me. de la A coutume dit et statue.

Primo. Qu'au defaut du douaire prefix et conventionel, le douaire coutumier, est dû à la femme ipso jure vi solius consuetudinis, sans qu'il soit necessaire qu'il en soit fait mention dans le contrat, à quoi il faut ajouter, quand bien même il n'y aurait point eu de contrat, et que le mariage eut été fait, absque nullo dotali instrumento. On peut cependant stipuler que le douaire n'aura pas lieu, parceque chacun est maitre de renonçer à ses droits, et que la femme pouvant renoncer du

極

RE

LONZ

la 200,

er et in

and it it

acerda

t sale

加酸品

et 244

entionel confuntati e contra

it en de

nfrant

lies, P

femmi)

renoncer par son contrat à la comunauté, peut auffi renoncer au douaire; ces contrats étans susceptibles de toutes clauses et conventions, qui ne font point defendues, pour faciliter les mariages, et les rendre plus aifés à contracter.

Secundo. Que le douaire coutumier consiste en la moitié des héritages que le mari possede au jour de la celebration, et de ceux qui lui font échus en ligne directe pendant le mariage, ce qui se doit entendre de l'usufruit pour la femme et de la propriété pour les enfans.

Ce douaire est apellé coutumier parcequ'il est fondé sur la dispofition de la loi, à la diference du douaire prefix qui depend de la convention des parties, qui peut être plus ou moins fort. Le douaire est acquis à la femme dès le moment de la celebration du mariage, de forte que quoique le mari mourut aussitôt, il lui serait acquis en confequence de la loi contenue au Digeste, livre 23. titre 2. de ritu nuptiarum ou il est dit, Denique cinna scribit eum, qui abfentem accepit uxorem, deinde rediens à cond juxtà tiberim perüt, ab uxore lugendum, ideò que potest fieri ut in hoc casa aliqua virgo et dotem et de dote actionem habeat.

C'est une dificulté de quel jour est l'hipothéque du douaire coutumier. Il faut distinguer, s'il y a contrat de mariage, ou s'il n'y en a point. Au premier cas l'hipothéque est du jour du contrat parceque les termes au jour du mariage doivent s'entendre du douaire dû par la feule disposition de la loi, et non de celui qui est stipulé par contrat, au quel cas la femme a hipothéque fur tous les biens de son mari contre tous les creanciers posterieurs à son contrat quoiqu'intermediaires, et que le mariage n'ait été celebré que longtems après; car quoique le contrat de mariage foit suspendu, par la condition des nôces futures, cependant la celebration du mariage subséquente a un effet retroactif au jour du contrat, pour la dot et le douaire, ainfi que pour les autres conventions qui y font portées et stipulées, suivant la loi, qui prior est tempore potior est jure. Quant au douaire prefix, il a constament son hipothéque du jour du contrat, parcequ'il n'a d'autre fondement que le contrat. Cette hipothéque n'est pas seulement sur les biens que le mari avait au jour de son contrat, mais encor sur tous les conquêts faits pendant le mariage.

La femme prend son douaire coutumier, non seulement sur les héritages qui apartenajent au mari au jour de la celebration, mais aussi sur ceux qui lui sont échus pendant le mariage en ligne directe lorsqu'il n'y a point de contrat, et son hipothéque est du jour de la celebration.

Tertio. Cet article assure la legitime et les alimens aux enfans en leur donnant la proprieté du douaire coutumier, qui ne leur est cependant donnée, qu'au cas qu'ils survivent leur pere, mais si le pere leur survit, le douaire lui demeure purement et simplement.

La loi a introduite la proprieté du douaire pour les enfans, parceque les peres ne se conforment pas toujours aux sentimens que la nature leur inspire pour leurs enfans, et qu'ils trompent souvent la consiance qu'on devrait avoir de leur pieté et de leur affection pour eux, en negligeant le soin de leur éducation, et qu'il a fallu y supléer par une juste prevoiance, en les obligeant de s'acquitter de ce devoir, auquel leur seule qualité de pere devrait les engager indis-

penfablement.

C'est en consequence qu'elle veut, que dès qu'un homme a le dessein de devenir mari et pere, il oblige et engage une partie de ses biens pour sa semme et les ensans qui proviendront de son mariage. Sous ce terme, Enfans, sont compris les petits fils et autres descendans en ligne directe, parceque les ensans qui decédent avant leur pere, lorsqu'ils laissent des ensans leur transmettent le douaire, pourvû que les petits ensans survivent leur ayeul, quoiqu'ils puissent renoncer à la succession de leur pere, parcequ'ils prennent le douaire dû à leur pere, ut liberi, non ut bæredes patris.

Les pere et mere ne peuvent vendre, engager et hipothéquer les biens sujets au douaire au prejudice de leurs ensens, c'est à dire, au cas que douaire ait lieu, et que les ensans survivent leur pere, et qu'après son decés ils renoncent à sa succession pour prendre le dou-

aire.

Quoique la mere eut consentie à l'alienation des biens sujets au douaire faite par son mari, en y renonçant, cela ne prejudicierait point au droit des enfans, parceque le droit de la mere et celui des ensans sont distincts et separés, en ce que celui de la mere ne conssiste que dans l'usufruit et la jouissance du douaire, et que les ensans en ont la proprieté.

Quoique les acquéreurs aient acquis tels héritages par contrat volontaire, même par decret volontaire ou forçé, ils peuvent être pourfuivis par les enfans du vendeur, le decret ne purgeant point le douaire, soit coutumier ou prefix, soit à l'égard de la femme ou contre les enfans, non obstante quocumque lapsû temporis, et non obstan-

te decreto et subbastationibus interim interpositis, dummodo matrimonium sit publicum et non clandestinum; ensorte que la semme et les ensans ne sont point obligés de s'oposer au decret des biens sujets au douaire, fait du vivant de leur pere: mais telle adjudication ne doit se faire qu'à la charge du douaire en donnant caution par l'adjudicataire de

le rendre aux enfans, lorsque douaire aura lieu.

ent fort

affection.

a file

chept

engagei

n home

une par -

nt de la

quide

r apell

re, para ereda par

ipother.

delik

leur pa prendrek

e prejut

ere et cel

mer B

et quel

ges par o

s peutes

e la femi

, et sal

Lorsque le decret des héritages sujets au douaire est sait à la pourfuite des creanciers du pére, après son deçés, les ensans doivent s'oposer, autrement ils sont déchus de leurs droits, quoique ce soit du vivant de leur mere, au cas qu'ils soient majeurs. S'ils sont mineurs, leurs tuteurs doivent s'oposer et saûte d'oposition de leurs tuteurs, les mineurs parvenus à leur majorité sont reçus à repeter le douaire qui leur apartient sur tels héritages Decrétés. Les héritages sujets au douaire ne peuvent aussi être prescrits du vivant du pere au prejudice de la semme et des ensans, parceque la prescription est une espece d'alienation.

La proprieté du douaire apartient tellement aux enfans, qu'ils peuvent disposer de leur portion de vivant du leur mere, quoiqu'ils decédent avant elle, en stipulant qu'elle en aura toujours l'ususfruit.

## ARTICLE 46.

Douaire apartient aux enfans en renonçant; ils ne peuvent être douairiers et héritiers ensemble, et s'ils sont douairiers ils doivent raporter, ou moins prendre.

Lorsque les enfans ne se portent point héritiers de leur pere et s'abstiennent de sa succession, le douaire leur apartient purement et simplement, sans être tenus à aucunes dettes de leur dit pere créées avant et depuis son mariage.

Et il se divise, soit qu'il soit coutumier, soit qu'il soit prefix, également en-

tr'eux, sans droit d'ainesse ou prerogative.

Ils ne peuvent être héritiers et douairiers ensemble, et ceux qui veulent avoir le douaire doivent rendre et restituer ce qu'ils ont eus et reçus en mariage, et autres avantages de leur pere, ou moins prendre sur le douaire.

E premier membre de cet article qui contient les 250me. 251me. et 252me. de la coutume renferme deux parties qu'il est necessaire d'expliquer.

La

La premiere. Est que le douaire apartient aux enfans en renongant à la succession de leur pere, parceque nul n'est héritier et douairier ensemble, sans être obligés à aucunes dettes contractées par leur pere depuis le mariage. Car pour celles qui sont contractées avant, les biens sujets au douaire y sont obligés et hipothéqués, pouvoqu'elles emportent hipothéque, par ce qu'entre les creanciers hipothéquaires il saut toujours observer la regle, qui prior est tempore potior est jure, et que les ensans prennent leur douaire, non en la qualité d'héritiers de leur pére, mais en la qualité de creanciers, par un droit qui leur est acquis, soit par le contrat de mariage de

leur pere et mere, soit par la disposition de la loi.

La deuxieme. Qu'entre les enfans qui se tiennent au douaire coutumier, il n'y a point de préciput ni de droit d'ainesse entr'eux, et si le douaire est sur un fief, ils le partagent également, parcequ'il n'est pas deferé aux enfans à titre de succession, mais à titre particulier, Jure contractus ou par la disposition de la loi pour leur tenir lieu de legitime et d'alimens qui doivent se prendre sans préciput, ni aucunes prerogatives, puisqu'ils ne sont pas moins dus aux uns qu'aux autres. D'ailleurs le droit d'ainesse ne se prend par l'ainé qu'en qualité d'héritiers suivant la loi des fiefs; voir ce que j'ai dit dans mon traité sur l'art. 17. Les qualités d'héritiers et de douairjers sont incompatibles en une même personne, desorte que celui qui est héritier, ne peut point demander le douaire franc et quitte de toutes dettes, et que la qualité d'héritier empêche celle de douairier : parceque le douaire se prend en vertu de la loi, ouen vertu de la convention des pere et mere, et en ces deux cas, lorfqu'ils se tiennent au douaire ils sont réputés creanciers de leur pere du jour de la celebration, ou du jour du contrat, et ils doivent être preferés à tous creanciers hipothéquaires qui leurs sont posterieurs. La qualité d'héritier rend celui qui la prend sujet à toutes les dettes du defunt, et fait confusion en sa personne de tout ce qu'il doit à la succession, et de tout ce qui lui est dû, et l'oblige même à raporter le douaire: C'est pourquoi celui qui veut avoir le douaire, doit renonçer à la succession de son pere, et s'il avait pris la qualité d'héritier, il ne serait plus recevable d'y renoncer pour prendre le douaire, parceque c'est une qualité qui ne peut se perdre et on ne peut se faire relever d'une acception d'héredité, si ce n'est pour cause de minorité.

La raison du dernier membre de cet article est, que les avantages

m

20000

with

it, iii.

de crai

de min

le catte

ent, pu

s à tite

odre fan

monie

ne fe pr fiefs; m

ine, deli douaire i

empedi

delala

deux as

iers de il

tikom

font pit

toutsis

it ce qui

olige ma

ait pris

perdie a

en'effpr

que les

#### ARTICLE 47.

Du douaire coutumier lorsqu'il y a plusieurs lits. Et le douaire n'est augmenté par la mort des enfans du premier lit.

Lorsqu'un pere a été marié plusieurs fois, le douaire coutumier des enfans du premier lit, est la moitié des immeubles qu'il avait lors du premier mariage, et qui lui sont échus pendant icelui en ligne directe.

Celui des enfans du second lit, est le quart des immeubles, ensemble moitié tant de la portion des conquêts apartenans au mari faits pendant le dit premier mariage, que des acquêts par lui faits depuis sa dissolution, jusqu'au jour de la celebration du second, et la moitié des immeubles qui lui échéent en ligne directe pendant icelui, et ainsi consequemment des autres mariages.

Si les enfans du premier lit meurent avant leur pere pendant le second mariage, la veuve et autres enfans du second lit survivans, n'ont que le douaire qu'ils eusseures, si les enfans du premier étaient vivans, tellement que par leur mort, le douaire n'est augmenté et ainsi consequemment des autres mariages.

A decision de cet article, dans lequel sont contenus les 253me.

et 254me, de la coutume est.

D d

Primo.

Primo. Que lorsqu'un homme a été marié deux fois et a donné à sa premiere femme, et à sa seconde le douaire coutumier, s'il decéde aiant des enfans des deux lits, le douaire des enfans du premier lit, est la moitié des immeubles qu'il avait lors du mariage et qui lui sont échus en ligne directe pendant icelui, parceque le douaire des enfans du premier lit ne peut pas être diminué par un fecond mariage, aiant auparavant un droit acquis dans les biens qui sont

fujets à leur douaire.

Que celui des enfans du second lit consiste 10 dans le quart des immeubles que leur pere avait lors de son premier mariage et qui lui sont échus pendant icelui: ce qui n'est pas toujours vrai, car la loi supose que le pere, lors de son second mariage a encor en sa possession les dits immeubles: mais il faut dire le contraire, au cas qu'il les eut vendus et alienés ou partie d'iceux, et que s'il n'y en a pas un, les enfans du fecond lit ne peuvent point pretendre leur douaire sur iceux: mais seulement sur ceux qu'il avait lors de son second mariage. Ce qu'il faut entendre, soit que les enfans du premier lit foient héritiers ou douairiers, et que ceux du second se tiennent au douaire, parcequ'en l'un et l'autre cas, ils n'ont que le quart des dits immeubles, par la raison qu'autrement ce serait indirectement ôter aux enfans du second lit l'avantage que leur donne la loi, qui étant conçue en termes generaux, ne doit et ne peut recevoir aucune distinction à leur prejudice. 20 dans la moitié de la portion des conquets qui apartiennent au mari faits pendant le premier mariage, à quoi il faut ajouter la moitié des immeubles acquis par le mari pendant le premier mariage qui ne sont point entrés dans la comunauté. 3º Il se prend aussi sur la moitié des immeubles acquis par le pere depuis la diffolution du premier mariage, jusqu'à la celebration du second, ou au jour du contrat: pourvû que la comunauté ait été dissolue par un inventaire fait par le pere, autrement la moitié des acquêts apartiendrait aux enfans du premier lit, à cause de la continuation de comunauté; auquel cas le quart du douaire des enfans du fecond lit ne serait sur ces acquêts que du quart au total, ou de la moitié de la portion qui en apartiendrait à leur pere. Et 40 en la moitié des immeubles qui échéent au pere en ligne directe pendant le second mariage, dans lequel les enfans du premier lit ne peuvent rien pretendre pour leur douaire.

Secundo. Que le douaire coutumier étant acquis aux enfans du jour du contrat de mariage ou de la celebration, ils en sont crean-

ciers

ns legs

inageon

enland

au ca e

leur dia

fon fern

dapa

l fe bess

que le ça et indica

onne hi

recensi

la pot

remera

quis por s dans hi ubles ap squ'à la

ue la con

rement du doi

i quart s leur pa

enlin

u premi

SZUT

S ED IN

ciers dès ce jour, dans le cas ou ils foient douairiers, et non héritiers. Que cette dette est contractée par la disposition de la loi ou par le contrat, en sorte que le pere ne peut plus l'aliener, l'engager ou l'hipothéquer au prejudice des enfans: mais comme le douaire coutumier des enfans du fecond lit, n'est que de la moitié des immeubles qui restent au pere sans charge de douaire par la disposition de la loy, au prejudice de laquelle il ne peut être constitué plus fort à la perte des enfans qui naitraient d'autres mariages subséquens, parceque le douaire des enfans vivans du premier lit, comprend la moitié des biens du pere qui y pouvaient entrer; et que quoique tous ces enfans du premier lit decédent pendant le second mariage, ceux du fecond ne peuvent point pretendre un douaire plus fort que celui qui leur a été constitué. Car puisque le fondement et la cause de cette dette et du droit des enfans du fecond lit, est la celebration du mariage de leur pere, ou son contrat de mariage, il faut voir quel douaire ils pouvaient esperer dans ce tems. Ce ne pourrait être qu'un douaire tel qu'il est accordé aux enfans du second lit, à cause du droit des enfans du premier sur les biens de leur pere, pour le douaire coutumier le cas arrivant; donc le cas n'arrivant point, que cet avantage put apartenir aux enfans du premier lit, ceux du second ne peuvent point pretendre un douaire plus fort par la mort de tous les enfans du premier, arrivée avant celle de leur pere, et il faut dire sur ces mêmes raisons, que le douaire de la seconde semme n'est point augmenté par la mort de tous les enfans du premier lit, avant celle de leur pere.

## ARTICLE 48.

Douaire prefix d'une fomme de deniers au cas du don mutuel. Il se prend sur la part du mary en la comunauté.

Femme douce de douaire prefix d'une somme de deniers pour une fois paice, ou d'une rente, si pendant le mariage est fait don mutuel, jouit après le deçés de son mari par usufruit, de la part des meubles et conquêts de son dit mari: et sur-le surplus des biens prend son douaire, sans aucune diminution ni confusion.

Dd 2

Et le dit douaire presix soit en rente ou deniers se prend sur la part du mari, sans aucune confusion de la comunauté et hors part.

TET article renferme les 257me. et 260me. de la coûtume et leve A le doute, sçavoir, si au cas du don mutuel fait pendant le mariage, le douaire est confus dans le don mutuel, ou si nonobstant icelui, il doit se prendre sur les biens propres du mari, sans aucune diminution ni confusion, parcequ'il decide que comme le douaire coutumier ne peut être compris au don mutuel, parcequ'il est de la moitié des propres du mari, aussi le douaire prefix ne doit point y être compris; car quoique le douaire prefix et le don mutuel procedent de diverses causes, ils ne sont point incompatibles, non plus que le douaire coutumier et le don mutuel. Que le douaire prefix est subrogé au lieu du coutumier. Que la cause du douaire est onereuse et celle du don mutuel lucrative. Qu'il est de la nature du don mutuel que l'égalité soit conservée entre le mari et la femme, et si le douaire prefix était confondu dans le don mutuel, la femme ne pourrait recevoir aucun avantage du don mutuel, dans le cas ou la moitié des conquêts apartenans au mari, ne put suffire seulement que pour le douaire prefix de la femme, et qu'au contraire le mari par le predeçés de sa femme serait assuré de jouir de tous les conquêts apartenans à fa femme fans aucune compensation.

Il decide aussi que puisque le douaire est donné à la semme pour la recompense après le decés de son mari, d'avoir suportée les charges du mariage auxquelles une femme est sujette en son particulier, et in præmium defloratæ pudicitiæ. Et que le douaire prefix est donné à la femme au lieu du coutumier, qui se prend sur les biens propres du mari, on ne peut revoquer en doute que le douaire prefix ne dut se prendre sur la part de la comunauté apartenante aux héritiers du mari, au cas d'acceptation par la femme de la dite comunauté, et non sur tous les biens de la comunauté, parceque ce ne serait plus que la moitié du douaire qui lui serait constitué, et on ne peut pas dire que ce soit une dette dont la moitié doit être acquitée par la femme d'autant que ce n'est point une dette de la comunauté, qu'elle est particuliere au mari et attachée à sa personne, que c'est à lui seul à l'acquitter, et que la semme n'en est point tenue. C'est donc pour cette raison que les biens de la semme ne sont pas sujets au douaire à l'égard de ses enfans ni en tout ni en partie, quoiqu'autems que douaire aurait lieu les biens du mari ne fussent ARTICLE pas suffisans pour les leur paier.

### ARTICLE 49.

Des contre lettres contre les contrats de mariage.

Toutes contre lettres faites à part et hors la presence des parens qui ont assistés au contrat de mariage font nulles.

i, [8]

ime k

le don

Queho

· Qil

tre km

le donn

on mute

ne compa àhim

te en los

douaire

end ful

ie le dom

apartesi

me de hi

ute, paro-

rait out

joitié dou

ne dette is

netpes emme it.

tout me

mania

TET article qui est le 258me. de la coutume a été ajouté à ce titre en faveur des contrats de mariage, dont les conventions doivent être censées inviolables, et afin qu'elles ne puissent être éludées par des contre lettres ou conventions tacites et fecretes, parceque la passion aveugle des jeunes gens était capable de les engager à promettre tout, et à renonçer aux avantages qui leur auraient eté faits ou promis par leurs contrats: que la prevoiance de leurs parens qui auraient travaillé à leurs interêts ferait sans effet, s'il leur était permis de faire des conventions secretes, contraires à celles qui seraient portées dans leurs contrats conformement à la loi contenue au Code livre 5. titre 3. De donationibus ante nuptias, vel propter nuptias et sponsalitiis. Clandestinis ac domesticis fraudibus facile quid vis pro negotii opportunitate confingi potest: vel id quod vere gestum est aboleri. Que d'ailleurs les contrats de mariage ne concernent pas seulement l'interêt particulier des époux, mais qu'ils doivent un jour servir de loi et de regle dans les familles, pour regler les fuccessions et les droits des enfans qui naitront du mariage, ou des autres héritiers, et qu'ainsi il ne peut pas dependre de la seule volonté et disposition des futurs époux de les alterer, changer, diminuer ou augmenter en aucune maniere sans le consentement de ceux sur l'avis desquels le contrat a été fait. C'est pour ces raisons que toutes contre lettres qui sont des conventions qui vont contre la substance ou la teneur du contrat de mariage, qui en detruisent les causes, qui les alterent, les diminuent ou y derogent, sont reprouvées, declarées nulles et sans effet contre les conjoints et autres qui pourraient y avoir interêt.

## ARTICLE 50.

De la caution pour le douaire.

Au cas que la femme ne se remarie point, elle aura delivrance de son dou-

aire à fa caution juratoire; mais si elle se remarie, elle sera tenue de donner bonne et suffisante caution.

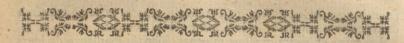
OUR l'interpretation de cet article qui est le 264me. de la coutume, il faut observer que par la disposition du droit, tout usufruitier est tenu de donner bonne et suffisante caution, pour la sureté du proprietaire, car l'usufruit ne consistant que dans la jouissance de la chose, salva rei substantia, il est juste que le proprietaire foit affuré que la chose lui sera restituée en aussi bon état, l'usufruit étant fini, qu'elle était au tems que l'usufruitier à commencé sa jouissance suivant ce que dit la loi contenue au Digeste livre 7 titre 9. usufructarius quemadmodum caveat.

Si cujus rei usus fructus legatus sit æquissimum Prætori visum eft, de utroque legatarium cavere et usurum se boni viri arbitratu; et cum usu-

fructus ad eum pertinere definet, restiturum quod inde extabit.

Cette caution doit être bonne et suffisante, c'est à dire, qu'il ne suffit pas de la caution juratoire, il faut l'intervention d'un fidejusfeur bon et solvable. Cet article oblige seulement la douairiere à fa caution juratoire pour avoir la delivrance de son douaire au cas qu'elle ne se marie point: mais quand elle se remarie, il l'oblige de donner bonne et suffisante caution, et ce, en haine des secondes nôces et pour la fureté des enfans et des autres héritiers du mari, à qui la proprieté en apartient au defaut d'enfans. La caution juratoire et celle suffisante sont requises, soit pour le douaire coutumier, soit pour le douaire prefix.





# TITRE IX.

Des tutelles et curatelles.

N. B. Ce titre est substitué à la place de celui de la garde noble et bourgeoise, contenue en la coutume, qui ne peut gueres avoir lieu en cette Province.

A premiere des societés est le mariage; et la fin principale

du mariage est la genération.

e foras

神中 (g)

état, la 2 COME

este linn

british otu; dia

extabit.

on d'un 12 6 n douze

ie, il l'il s feconds

u mari, i

ction just rumier, fi

L'enfant nait indigent; et s'il est vrai que le besoin fait le droit d'exiger le secours necessaire, le premier droit de l'homme vient de l'indigence, mais la nature y a pourvue; l'enfant en naissant devient l'objet de l'amour dont il est le fruit. Il ne faut point d'autre loi que la tendresse naturelle pour obliger les pere et mere à donner les secours necessaires à l'enfant qui leur est né; c'est leur sang : leur tendresse est la suite naturelle de l'amour legitime que chacun doit avoir pour foi même; la nature en ce cas se fatisfait, pour ainsi dire, elle même, en satisfaisant à son devoir.

L'exemple des animaux qui font naturellement par instinct ce que l'homme fait par devoir, enseigne que ce droit est un des premiers droits de la nature même. L. I. Dig. Parag. 3. De justitia et jure. Les loix qui ne permettent pas l'alienation des fonds avant l'age de majorité à 25 ans, permettent le mariage à l'age de puberté, et en permettant le mariage aux mineurs, elle leur confient l'éducation des enfans qui en naissent. Il est libre à un chacun de faire du bien et de soulager les besoins des autres; c'est de là que, suivant le titre au Code. De infantibus expositis, non seulement un chacun

pouvai+

## 122 Tit. IX. Des tutelles et curatelles.

pouvait ramasser un enfant qu'il trouvait exposé, mais il acquérait

droit sur et enfant pour l'éducation qu'il lui donnait.

Les peres et meres quoique mineurs, aians la jouissance de leurs biens, l'éducation de leurs enfans ne doit pas être cenfée au deffus de la faculté qu'ils ont de jouir de ce qui leur apartient. Non seulement ils peuvent avoir l'éducation des enfans qui leur naissent, mais c'est un devoir attaché par la nature à la qualité de pere et mere, que de prendre soin de leurs enfans; la justice doit les v contraindre lorsqu'ils le refusent quoique mineurs. Reciproquement les parens outre l'autorité que le soin de l'éducation donne par lui même, acquiérent le droit incontestable de pouvoir exiger de leurs enfans les alimens. S'ils le refusent la justice doit les y contraindre. Dieu veuille que les enfans rempliffent d'eux mêmes leurs devoirs! cependant on voit tous les jours en cette Province des enfans (qui quoique parvenus au dessus de leur état, et riches) resusent à leurs peres et meres les alimens les plus necessaires. Les biens qu'ils ont amassé, leur font oublier leur naissance et les autheurs de leur existence, ils rougissent de reconnaitre leurs peres et meres.

Les enfans doivent des alimens à leurs peres et meres suivant le titre 3. livre 25. du Digeste, et titre 25. du livre 5. du Code; De agnoscendis et alendis liberis, vel parentibus, vel patronis, vel libertis. Tant que le mariage subsiste, les enfans jusqu'a un certain age, ou jusqu'a ce qu'ils soient établis par mariage ou autrement, restent sous la direction des pere et mere: Quoique les soins de l'administration doivent être comuns entre le mari et la semme, la principale autorité apartient cependant au mari, qui est le ches de la semme et de la famille; la semme est naturellement sous la puissance du mari, et sub viri petestate eris, et ipse dominatibur tibi Voir la genese, ch. 3. v. 10. Si le mari a puissance sur la semme, à plus sorte raison doit'il l'avoir sur les enfans qui naissent d'elle; c'est la puissance paternelle.

Lorsque le pere et la mere decédent, les enfans recueillent les biens de leurs parens. Si les enfans sont au dessous de vingt-cinq ans, la loi municipale ne les repute pas en état de gouverner leurs biens, et c'est le cas ou la justice est chargé de pourvoir les mineurs de Tuteur et Curateur. Car comme personne n'a droit de toucher à l'administration du bien d'un autre sans le consentement du proprietaire, et que les mineurs ne sont point censés pouvoir donner de consentement legitime, la puissance publique suplée à leur

incapacité,

incapacité, er charge les tuteurs et curateurs de veiller à la conservation des droits et des biens acquis aux mineurs par la mort de

leurs pere et mere.

i donce

exign

lesyon

mètera

rre c. a

e 00 2

que la

ethin

ui ett.

nent for

ui naika

ins fects

goural

Thou R

droid

content

DE THE

Dans le cas ou l'un des deux du pere ou de la mere est decédé, comme le furvivant demeure chargé du gouvernement de la personne et par consequent de tous les droits du mineur, il n'est point necessaire d'autre tuteur, le mineur qui a pere ou mere vivant étant fuffisament pourvu. Il n'est pas même necessaire suivant la loi municipale de cette Province, ou comunauté a lieu, de faire inventaire. Car le survivant qui ne fait point inventaire se fait chef de la comunauté pour la continuer avec les mineurs; fauf en cas d'action reelle à pourvoir de tuteur, si le survivant était lui même mineur.

Lorsque la loi parle de pourvoir de tuteur aux mineurs qui ont leur mere, c'est sur le privilege qu'ont les meres de n'être tutrices que lorsqu'elles le veulent. Une mere qui ne fait point élire de tuteur à ses enfans mineurs, demeurent tutrice, et si elle ne fait point inventaire, elle met ses enfans dans le pouvoir de faire continuer la comunauté. Les parens, lorsque la mere se remarie, ou pour autre cause, peuvent requerir qu'il soit pourvu de tuteur à ses enfans mineurs, et qu'il soit fait inventaire. Ils peuvent aussi requerir, soit après la mort du pere, la mere survivante, soit après la mort de la mere, le pere survivant, qu'il soit pourvu de tuteur aux enfans, s'il est jugé et trouvé necessaire.

Tout droit aiant été établi en faveur de l'homme, cum igitur bominum causa omne jus constitutum sit; Liv. 2. Digeste, Parag. de statu hominum, les biens ne peuvent être que pour l'usage de ceux qui les ont. Aussitôt donc que les mineurs ont du bien, leur entretien doit être pris sur le bien qu'ils ont: le droit que leur indigence leur donnait sur le bien des autres, cesse, lorsqu'ils ont du bien à eux. Celui qui est chargé du soin, de l'entretien et de l'éducation des mineurs et de l'administration de leurs biens, est ou tuteur ou

curateur.

La tutelle est definie, un droit ou force, et pouvoir donné et permis par le droit civil dans une personne libre, pour garder celui qui, par son bas age, n'est pas en état de se defendre lui même, Vis ac potestas in capite libero ad tuendum eum qui per ætatem sponte se defendere nequit.

Les tuteurs font ceux qui ont cette force et ce pouvoir. Ils sont dits tuteurs du terme tueri, garder ou defendre; tuteurs, comme

# 124 Tit. IX. Des tutelles et curatelles. Art. 50 & 51.

qui dirait, gardiens ou defenseurs. Institutes, de tutelis. Le texte dit vis ac potessas, force et pouvoir. C'est une charge civile, tutela non est reipublicæ munus, sed civile. C'est un office viril. Les semmes ne peuvent être tutrices que de leurs enfans ou de leurs petits enfans. Le texte ajoute, ad tuendum eum qui per ætatem sponte se defendere nequit, ou, qui per ætatem seipsum defendere nequit, pour garder et defendre celui qui par son bas age n'est pas de lui même en état de se desendre, ou n'est pas en état de se desendre lui même. La defense du pupille ou impubere qui de lui-même n'est pas en êtat de se garder, est la cause et la raison pourquoi il est pourvu de tuteur, à la diference du pubere qui a du jugement pour se conduire en partie, mais non pas affes pour conduire ses affaires. C'est en quoi difere le tuteur qui est donné principalement pour la conduite de la personne du pupille, d'avec le curateur qui est donné pour l'administration des biens du jeune homme.

Il y a en droit trois fortes de tutelles, la testamentaire, la legitime et

la dative.

Le tuteur testamentaire comm'aiant la volonté du pere est preseré au legitime, qui le devient en vertu de la loi, et le tuteur datif est donné par le juge dans le cas ou les pupilles n'en ont ni testamen-

taires ni legitimes.

En cette province en consequence d'une ordonnance de sa Majeste T. G. du 15 Decembre 1721, et d'une declaration du 1 Fevrier 1743. On n'en connait qu'une sorte, qui est la dative, de façon que toutes les tutelles et curatelles sont datives et doivent être deferées par les juges, sur l'avis des parens des mineurs.

Lorsque la maladie de l'esprit ou le derangement de conduite, met une personne majeure hors d'état de se gouverner, les juges, fur la requête des parens, lui nomment un curateur, également sur

les avis des dits parens.

## ARTICLE 51. Peres et meres preferés en tutelle.

Il est loisible aux pere et mere, aieul ou aieule, d'accepter la tutelle de leurs enfans mineurs après le deçés de l'un d'eux.

N cette Province le pere ou la mere, l'aieul ou l'aieule sont toujours preferés à la tutelle de leurs enfans ou petits enfans e tivle

. Lah

SEED AND

to la

uit, por

i mêner Lui mêne

At pas est outvu des

C'elta

a condin

né pour l

aire, lala

u pere eti

e tuteu i

mce de la

Feoriar 14

con que la

rées par la

nent des

erner, 5

ur, égulo

elle,

ter la habi

1 00 16

00.00

mineurs, parceque le tuteur étant nommé pour conserver les biens des mineurs, avoir soin de leur entretien et de leur éducation, il est à presumer que personne ne peut mieux administrer et avoir soin d'eux, que les pere ou mere, aieul, ou aieule, à moins qu'il n'y ait des causes qui puissent y mettre obstacle.

#### ARTICLE 52.

#### De la nomination des tuteurs et curateurs.

Les tuteurs et curateurs ne peuvent s'accepter qu'en justice, et ce sur l'avis d'une assemblée de parens ou amis.

OMME la tutelle en cette Province est dative, voici la procedure qu'on doit suivre pour la nomination d'un tuteur et curateur.

Il faut presenter requête aux juges, afin qu'ils permettent d'assembler les parens et amis du mineur, à l'effet de lui élire un tuteur et un subrogé tuteur. La dite requête doit être presentée par un des proches parens du mineur. En consequence de cette requête repondue par les juges, on assigne les parens tant du côré paternel que maternel, qui doivent être au nombre de sept, et au désaut de parens suffisans, on prend des voisins et amis.

Les parens qui en vertu de cette affignation comparaissent chés les juges, pretent d'abord serment de nommer celui qu'ils jugeront le plus capable et le plus propre de gérer la tutelle; ensuite ils nomment un tuteur et un subrogé tuteur (qui doivent être majeurs parceque la fonction de ces charges exigent une connaissance et experience dans les affaires) que les juges aprouvent, après que l'un et l'autre ont preté serment de bien et fidelement s'acquitter du devoir de leurs charges, en homologuant l'avis des parens qui portent leurs nominations.

Si le tuteur a été present lors de sa nomination, la tutelle est à ses risques, perils et sortunes du même jour: mais si cette nomination a été saite en son absence, il n'est responsable de la tutelle que du jour qu'elle lui a été signissée.

Cette fignification doit lui être faite par celui qui a convoqué l'affemblée de parens, et en la lui fignifiant, il le doit fommer d'accepter la tutelle, finon qu'elle courra toujours à ses risques, perils E e 2

## 126 Tit. XI. Des tutelles et curatelles. Art. 53.

et fortunes, avec assignation à comparaitre devant les juges qui ont homologué l'avis, pour preter serment devant eux, et le voir

ainsi ordonner.

Si cependant le tuteur refuse d'accepter la tutelle, il en doit alleguer les raisons devant les juges, pour être admises ou rejettées; et au cas qu'elles soient rejettées, le tuteur peut apeller du jugement mais il est obligé d'administrer la tutelle pendant l'apel, et elle courre pendant ce tems à ses risques, perils et fortunes. Si les raisons sont admises, il faut proceder à une nouvelle assemblée et à une nouvelle nomination.

#### ARTICLE 53.

#### Des devoirs des tuteurs et curateurs.

Les tuteurs aussitôt leur nomination et acceptation, doivent faire inventaire des biens des mineurs pardevant notaires, pour ôter à un chacnn tout soupçon de fraude; et les subrogés tuteurs ou curateurs doivent y être presens.

des biens des mineurs en presence des curateurs, par devant notaires: parceque l'inventaire est le fondement du compte de tutelle. C'est le titre qui justifie de quoi le tuteur a été chargé, et sur lequel est sondé dans son compte à rendre le premier chapitre de recette; Inventarium debet esse caput rationum, sine quo non potest confisci primum et principale caput libri rationum, quod est de receptis.

L'inventaire doit contenir tous les titres et papiers, tous les biens meubles, tutores mox quam fuerint ordinati, sub præsentia publicarum personarum inventarium rerum omnium et instrumentorum sacere curabunt, Code liv. 5. Tit. 37. De administratione tutorum & Et même les immeubles, in hoc inventario scribi debent etiam omnia bona immobibilia per situm, cohærentias, quantitates et qualitates. Cependant comme les immeubles se trouvent toujours, on n'en exige pas ordinairement la description entiere, il sussiti d'en saire l'indication, et d'y énoncer les titres.

Le tuteur qui n'a point fait inventaire, est tenu des domages et interêts des mineurs à estimer par le serment in litem, à moins que le tuteur n'allegue quelque raison qui l'ait valablement dispensé de

faire

Art. 53. Des tutelles et curatelles. Tit. IX. 129

faire inventaire, conformement à la loi contenue au Digeste, livre

26. titre 7. De administratione et periculo tutorum &c.

Le serment in litem, est lorsque les juges sixent une somme, jusqu'a concurrence de laquelle ils permettent à une partie d'affirmer ce qui lui est dû. Cela ne se pratique que dans le cas ou la justice, en haine de la fraude du debiteur, rend, en quelque maniere, la partie juge en sa cause.

Le tuteur qui ne fait point inventaire est presumé de mauvaise soi, suivant ce qui est dit au même titre, De administ. Tutor qui repertorium non fecit, quod vulgo inventarium appellatur, dolo fecisse

videtur.

X, di

es ou six

er du jo

el, et eli

Sila

eurs,

eurs dies

de faire in

du comp

r a ete cu

emier de

qui nu =

A de noq

ers, touil

afentia p

um facoro m Gr. L

omnia ten

en exist

faire m

u des da

tem, in

La continuation de comunauté établie par la loi municipale, contre les pere et mere, qui aians des mineurs ne font point inventaire, les exemte du serment in litem.

Les biens font meubles ou immeubles. Les meubles font, meubles meublans, bestiaux, fruits et revenus des immeubles, esfets, dettes actives et passives, titres, papiers et enseignemens et argent. Les immeubles sont les maisons, héritages et rentes actives et passives.

Le tuteur doit faire vendre les meubles perissables au plus offrant et dernier encherisseur en la maniere accoutumée; Et les deniers provenans de la vente et autres qu'il aura entre ses mains apartenans aux mineure, les emploier à la decharge des cens et rentes, ou en acquisitions d'héritages, par l'avis des parens et amis, homologué par justice, ou en tenir compte tant du sort principal que du prosit à raison de cinq pour cent, et quant aux autres meubles precieux et non perissables, ne sont tenus de les faire vendre, si bon ne leur semble, à moins qu'il n'en su autrement ordonné par justice, pour le plus grand prosit et utilité des mineurs.

Les fonctions de la charge de tuteur consistent,

Primo; à avoir soin de la personne du pupille, à l'élever et l'en-

tretenir honêtement suivant sa condition et ses facultés.

Secundo; à poursuivre les debiteurs du pupille et les contraindre à lui faire le paiement des sommes qu'ils lui doivent, et de desendre le pupille en justice contre les poursuites qui sont faites contre lui. Il doit faire ordonner le remboursement qui lui serait fait de sommes considerables, par jugement pour sa plus grande sureté.

Tertiò; à faire profiter l'argent comptant du mineur ou en faire l'emploi en acquifition d'héritages: Car s'il le laissait oisif, il serait

tenu de lui tenir compte des interêts.

Quarto; de paier les dettes du pupille; autrement il serait garand

du tort que le delai pourrait lui causer.

Le tuteur doit administrer les biens du pupille avec très grande precaution et très exactement, puisque la loi le rend responsable de la perte qu'il peut lui causer par sa moindre faute, et qu'il en peut être poursuivi, après que la fonction de sa charge est sinje. Code,

livre 5, titre 38. De periculo tutorum, &c.

Un principe certain en gestion de tutelle, c'est que le tuteur doit être regardé, quant aux affaires du pupille, comme si c'était le maitre même; Tutor qui tutelam gerit, quantum ad providentiam pupillarem, domini loco haberi debet. Digefte, livre 26, titre 7. De administratione et perieulo tutorum, &c. Il doit recevoir ce qui est du au mineur, en donner quittance, poursuivre les debiteurs. Il doit paier ce qui est dû par le mineur, intenter les actions, repondre et defendre à celles intentées contre le mineur; passer bail à loier ou à ferme, recevoir des locataires et des fermiers, veiller à l'entretien des biens, et fournir ce qui est necessaire à son entretien. Il doit veiller à fon éducation; et après toutes les depenfes faites, ce qui lui reste d'argent provenans des revenus, de la vente des meubles ou de la rentrée des dettes, doit être emploié ou en constitutions de rentes, ou autrement, au profit du pupille. Si faute par le tuteur d'avoir poursuivi les debiteurs, ils font devenus insolvables, il demeure tenu de ce qu'ils devaient, suivant la dite loi du Digeste, qui dit; fi tutor constitutus quos invenerit debitores non convenerit, acper hoc minus idonei efficiantur, ipfe in debitam pecuniam convenitur. Liv. 15. De administ. tut. vel curat.

Les tuteurs peuvent donner quittance de ce qu'ils reçoivent, mais ils ne peuvent rien donner de ce qui est dû au mineur, ni en faire remise aux debiteurs, même par transaction. Tutoribus concessimes à debitoribus pupilli pecuniam exigere, ut ipso jure liberentur: non etiam donare, vel etiam diminuendi causa cum iis transigere: et ideo cum, qui minus tutori solvit, à pupillo in reliquum conveniri posse. L. 46. P. 7.

De administratione et periculo tutorum,

Le tuteur peut conferer les offices de la feigneurie du mineur, et conferer ou presenter aux benefices qui sont en la collation ou presentation du mineur: mais il ne peut destituer les officiers. Il peut conceder des terres à des cultivateurs, et poursuivre en reunion celles qui ne sont point cultivées au desir de leurs titres.

Le tuteur peut tout pour l'avantage du mineur, il peut recevoir

Art. 53. Des tutelles et curatelles. Tit. IX. 129

un titre nouvel, et faire en justice toutes poursuites necessaires: mais il ne peut rien au prejudice du mineur et les donations que se-raient le tuteur ne nuitent point au mineur. Tutor ad utilitatem pupillo et novare et rem in judicium deducere potest. Donationes autem ab eo sasta, pupillo non nocent. Liv. 22. Digeste. De administ. et per. tut. &c.

Le tuteur est chargé du soutien et de la desense des droits et des biens du mineur, pour lesquels il doit saire ce que serait un bon pere de samille dans ses propres affaires, soit qu'il s'agisse de faire un paiement, de saire demande, de desendre à une demande ou de passer contrat. Generaliter quotiescumque non sit nomine pupilli, quod quivis pater-familias idoneus facit: non videtur desendi. Sive igitur solutionem, sive judicium, sive stipulationem detrectat, desendi non videtur.

L. 10. De administ. et per. tut.

nt l letin

avec 始,

nd reform

et qu'lle

eft fine

que le to

ne fi c'ett

voidestus)

titte ;

Voir ce II

debiteurs |

ctions, and

Ter ballin

veiller alle

entretien

enfes faits

nte des en

n contin

faute put

infolyable

ite loi del

on convert

convents.

'ils record

nineur, Mt

utoribus m

iberentur: 11

re: et idea

posse. Life

urie do so

a collation

officient

fuivre #1

s titres.

r, il pet

Les tuteurs et les curateurs qui sont chargés de faire paier tout ce qui est dû au mineur, peuvent de leur chef faire les poursuites en juffice pour le paiement des dettes lorsqu'il ne s'agit que de matieres fommaires; mais s'il s'agiffait de droits reels ou de quelqu'autres choses d'importance, capables d'engager des contestations longues et couteuses, soit en demandant ou en defendant, je conseillerais aux tuteurs et curateurs de se faire autoriser pour cela par avis de parens et par conseil; car ils ne sçauraient prendre assés de precaution, lorfqu'il s'agit d'exposer le mineur à des comdamnations qui emportent hipothéque sur ses fonds. Les tuteurs et les curateurs sont établis pour conserver, et non pour aliener les biens, qui ne peuvent très certainement, suivant la loi, être affectés ni alienés que pour l'avantage des mineurs, et qu'il est de droit, que la raison de l'alienation doit être prouvée et autorisée par decret du juge. C'est le sujet des titres au Digeste. De rebus corum qui sub tutela vel cura funt, fine decreto judicis non alienandis vel supponendis; et au Code. De prædiis et aliis rebus minorum sine decreto judicis non alienandis vel obligandis.

Ce qui est dit dans cet article des tuteurs et des curateurs des mineurs, a lieu pour les curateurs aux insensés et aux prodigues. Quoique les sonds comuns puissent être partagés, ils ne peuvent être hipothéqués sans decret du juge. Le prix du sonds non vablement vendu, aiant été reçu et admis par le jugement du compte de tutelle, la revendication cesse. Si sans decret le tuteur a vendu, et que le prix ait été utilement emploié au paiement des creanciers,

l'acheteur

l'acheteur pourra oposer l'exception de dol au mineur qui revendiquera le sonds avec les fruits, sans offrir le prix et les intetêts dus aux creanciers; Quando que domino prædium cùm fructibus vindicanti doli non inutiliter opponitur exceptio, pretium ac medii temporis usuras quæ creditoribus debentur non offerenti. Code. De prædiis et aliis rebus min. sine decretonon alien. Mais le mineur n'est point obligé de rendre le prix qu'on ne prouve pas avoir été emploié utilement pour lui. Il ne rend point les depenses d'agremens et voluptaires, saus l'acheteur à les emporter, si faire se peut, de maniere que les lieux restent en l'état où ils étaient auparavant.

La tutelle étant finie le tuteur doit rendre compte de sa gestion au mineur ou à ses héritiers et en paier le reliquat suivant la loi contenue aux institutes, livre 1. titre 20. De attiliano tutore. Paragrafe 7. cùm ergò pupillorum, pupillarum que tutores negotia gerant, post pubertatem tutelæ judicio rationem reddunt. La demande en reddition de compte contre le tuteur ne peut être formée qu'après la tutelle sinie. De quelque maniere qu'elle soit sinie, soit par l'age, soit par la mort du tuteur ou du pupille, ou autrement, le compte peut

être demandé au tuteur ou à ses héritiers.

On ne doit pas faire courir les interêts contre le tuteur, pour l'argent qu'il retire de la vente des meubles ou autrement apartenant au mineur; on lui laisse le tems de deux mois pour exiger ce qui est dû et pour plaçer ce qu'il reçoit, cet usage a toujours été observé en cette Province en jugeant le compte de tutelle. Cet espace ou relâchement de tems ne doit point s'accorder à ceux qui ont fait tourner à leur usage et profit les deniers des mineurs. Usura à tutoribus non statim exiguntur, sed interjecto tempore, ad exigendum et ad collocandum duum mensium, id que in judicio tutelæ servari solet: quod spatium seu laxamentum temporis tribui non oportet bis, qui nummos impuberum vel adolescentium in suos usus converterunt. L. 7. P. 11. De administ. et peri. tut. Si le tuteur ou le curateur retiennent à leur profit les interêts qu'ils se sont faits paier, ils en doivent les interêts; car il importe peu que ce soit le principal ou les interêts des deniers pupillaires qu'ils ont apliqués à leur ufage. Si usuras exactas tutor vel curator usibus suis retinuerint, earum usuras agnoscere eos oportet: sane enim parvi refert, utrum sortem pupillarem, an usuras, in usus suos converterint. ibidem. P. 12.

La loi au même titre ne fait courir les interêts contre le tuteur, que lorsqu'il n'a pas placé dans les six premiers mois, en disant que

les inter utilisa en tantora resim da Doint dia

amb II

point of Eutrlene oluptain re que la

ipte de fig aivant his a geree, to ande en m qu'après hi

oit par la t, le com tuteur, pr rement spr ur exige

telle. Ce à ceux qui urs. Un ad exigna fervari pl is, qui m

Si afaraca gensferens afaras, no

contre il

1/11/1

si le tuteur neglige de poursuivre les debiteurs, et qu'ils deviennent insolvables, ou s'il n'a pas placé dans les six premiers mois les deniers pupillaires, il est tenu de ce qui est dû au mineur, et des interêts de l'argent qu'il n'a point placé. Si tutor constitutus, quos invenerit debitores, non convenerit, ac per hoc minus idonci efficiantur, vel intra sex primos menses, pupillares pecunias non collocaverit, ipse in debitam pecuniam et in usuras ejus pecuniæ, quam non sæneravit, convenitur.

Le tuteur ne doit pas être écouté à dire qu'il n'a pas trouvé à placer les deniers pupillaires, s'il parait que dans le même tems il ait bien placé son argent. Non est audiendus tutor, cùm dicat, ideò cessasse pupillarem pecuniam, quod idonea nomina non inveniret, si arguatur eo tempore suam pecuniam benè collocasse.

L'obligation que les loix municipales imposent au tuteur, est. d'emploier les deniers pupillaires en acquifition d'héritages ou de rentes par avis de parens et amis. La peine qu'elles lui imposent faute de le faire est de paier le profit des deniers. Elles ne distinguent point à le tuteur a fait usage des deniers à son profit, ou s'il les a laisses sans en faire ni usage ni profit; il doit toujours également le profit des deniers: la dette du tuteur étant égale dans tous les cas, le prosit qu'il doit, est toujours le même, et ne peut pas être autre que l'intérêt déterminé par la loi. Il peut cependant arriver que le tuteur ne trouve ni héritage ni rente à acquerir. La loi ne dit point ce que le tuteur doit faire en ce cas pour fa decharge et pour justifier qu'il n'est point en faute. Elle ne fixe point de tems dans lequel le tuteur doit faire l'emploi, et lequel passé, le tuteur sera reputé en faute, et tenu du profit des deniers. Elle indique seulement en quoi et de quelle maniere l'emploi doit être fait en héritages ou rentes par avis des parens et amis; elle ne dit rien du cas ou le tuteur pour se decharger des interêts des deniers pupillaires, les aura pretés à interêt, ni du cas ou le tuteur aura fait l'emploi en rentes ou héritages, mais fans avis de parens. Je ne fuis point asses habile homme pour hazarder mon sentiment sur ce cas. Il faut que les juges qui se trouveront dans le cas de decider consultent les circonstances et l'impossibilité. L'équité les conduira; je me contenterai de dire à cet égard que, ad impossibile nemo tenetur. Quoiqu'il en puisse arriver, il est de loi, que le tuteur qui ne fait point l'emploi des deniers de fon pupille, demeure tenu du profit des dits deniers.

Les biens immeubles des mineurs ne peuvent être alienés par transactions, par échanges ou autrement, par consequent les tuteurs ne peuvent sans autorité de justice, sur un avis de parens, les vendre engager, aliener ou hipothéquer. Les juges ne peuvent pas en permettre la vente, sous pretexte d'utilité, parcequ'il n'y a que la necessité du paiement des dettes qui puisse faire subsister la vente des biens du mineur; et lorsque les formalités necessaires pour la vente des biens immeubles des mineurs n'ont pas été gardées, la vente est nulle, et le mineur peut revendiquer son bien, sans qu'il ait besoin d'avoir recours à la loi de restitution. Si les formalités ont été gardées, la vente est valable, saus au mineur à se faire restituer, s'il est lezé.

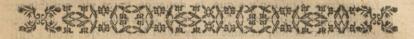
Comme le tuteur ne peut ni aliener ni obliger le bien des mineurs, il ne doit pas faire depenser à son pupille au delà de ses revenus, et les depenses qui excedent ses revenus, restent aux frais du tuteur.

La tutelle finit au cas d'émancipation. L'émancipation est un acte qui donne aux mineurs l'administration de leurs biens, il y en a de deux sortes. Celle qui se fait par le mariage, et l'autre qui n'a lieu qu'après la mort de pere ou de mere, qui se fait par lettres. Ces lettres sont absolument necessaires, autrement les mineurs refteraient sous l'autorité de leur tuteur jusqu'a leur majorité. Elles contiennent la faculté au mineur de pouvoir jouir de ses revenus, avant le tems de majorité: mais elles lui sont desenses d'aliener ses immeubles. Ces lettres contiennent la nomination d'un curateur au mineur, pour sous son autorité paraître en jugement à la poursuite de ses droits ou actions, qu'il peut diriger tant en demandant, qu'en desendant. Sur telles lettres l'émancipé peut faire des baux de ses immeubles et jouir des revenus comme s'il était majeur.

Les regîtres d'intendance sont remplis de jugemens sur ces matieres qui

seront très instructifs.





tre alien tent lesu ens, la n ent pas a que la 1 Vente les

our la va ées, la va is qu'il a ormalités

aire refin

bien deser le fes men frais di i

ancipalie

urs buss,

et l'alti

fe faite

t les min

图200克

ir de les

fenies de

tion d'un

gement II

ant en de

peut faire

était madi

加州四

# TITRE X.

#### Des donations et don mutuel.

E mot, donation, pris generalement et dans toute son étendue, comprend toutes sortes de bienfaits; en ce sens on peut distinguer plusieurs sortes de donations, comme sont les donations entre vifs, celles testamentaires et celles à cause de mort, celles renumeratoires à charge et onereuses et toutes autres especes de donations: mais s'il est pris dans sa propre signification, c'est un bienfait qui n'a pour objet et pour principe que la pure et simple liberalité, d'ou il faut tirer plusieurs consequences.

La premiere. Que la veritable donation est celle qui est faite purement et sans aucune condition: le donateur veut quelquesois precisement, ou que la donation n'ait aucun estet, si quelque chose n'arrive: quelquesois il veut bien que la donation ait son estet, mais à la charge qu'elle sera resolue, et que ce qu'il a donné lui reviendra si quelque chose arrive. Quelquesois aussi il veut que ce qu'il donne apartienne au donataire, et il s'en dépouille entierement sans aucune esperance ou intention de retour. Ce sont trois especes de donations, mais il n'y a que la derniere qui merite vraiment le nom de donation.

Le deuxieme. Que la veritable donation doit être faite simplement et sans autre motif que celui de faire du bien et une liberalité; que si elle est faite par qu'elqu'autre principe, ou c'est une cause precedente, auquel cas on peut l'apeller plutôt gratitude ou reconnaissance: ou c'est quelque chose qu'on attend après la donation, et que le donataire est obligé d'accomplir, auquel cas c'est un autre contrat do ut des ou do ut facias.

Ff2

# 134 Tit. X. Des donations et don mutuel.

La troisseme. Qu'il n'y a que la donation entre vifs qui soit et puisse être apellée donation parceque celui qui donne à cause de mort se considere lui même, et aime mieux avoir la chose que celui à qui il la donne, ne voulant absolument s'en desaissir que par la mort, et lorsqu'il ne pourra plus en jouir; au lieu que la donation entre vifs se fait avec desinteressement, et avec intention que la chose apartienne au donataire, et qu'elle ne puisse être revoquée.

La donation testamentaire et celle à cause de mort sont distinctes de la donation entre vifs par plusieurs causes. L'origine de la donation entre vifs émane de la societé des hommes, parceque des qu'ils ont commencés à se frequenter, ils ont cherchés les moiens de s'entretenir en amitié par des liberalités reciproques. La donation entre vifs est celle qui se fait par pure liberalité, avec intention determinée de se depouiller de la chose donnée sans pouvoir la revoquer. Elle est apellée à dono, quasi dono datum. Par cet abandon le donateur temoigne qu'il aime mieux que le donataire foit maitre et proprietaire de ce qu'il lui donne que lui même : dat aliquis ea mente, ut statim velit accipientis fieri, nec ullo casu ad se reverti; et propter nullam aliam caufam facit, quam ut liberalitatem et munificientiam exerceat. Digeste livre 39. titre 5. de donationibus. Cette liberalité du donateur à la personne du donataire doit venir de son propre mouvement. et sans la moindre contrainte, donari videtur cum nullo jure cogente conceditur, parcequ'on ne peut pas être liberal par force ou contrainte. Beneficium est quod quis dedit, cum ei liceret et non dare, dit Seneque livre 3. De benefic. Chap. 19. La donation qui est faite pour quelque cause, comme pour recompense de services apellée Renumeratoire n'est pas comprise sous cette definition, puisqu'une telle donation est l'effet d'une necessité, qui descend de l'obligation naturelle. Celle qui est faite sous quelque condition avantageuse au donateur, n'est point aussi une donation simple, comme celle qui est faite à condition que le donataire portera le nom du donateur. parceque ob rem facta eft, et rem secuta est, il s'ensuit de ce que je viens de dire, que les donations entre vifs, se divisent, scavoir, en pures et simples et ob causam. Sous la donation entre viss est compris le don mutuel dont il sera parlé dans quelques articles de ce titre; et c'est avec raison qu'il en est sait mention dans ce titre, d'autant que cette espece de donations, aiant ses regles particulieres distinctes de la donation entre vifs, il était à propos de faire connaitre que sous un même titre, il est parlé des donations ordinaires

et

Des donations et don mutuel. Art. 54. Tit. X. et du don mutuel qui est particulier aux personnes mariées, ou à ceux qui se marient.

#### ARTICLE 54.

#### Qui peut donner entre vifs, quoy et à qui.

Toute personne majeure et saine d'entendement peut donner et disposer par donations entre vifs, de tous ses meubles et héritages propres, acquêts et conquêts à personne capable. Et cependant celui qui se marie ou qui est émancipé peut à l'age de 20 ans disposer de ses meubles.

YET article qui est le 272me. de la coutume, contient trois par-

La premiere, concerne ceux qui peuvent donner par donations entre vifs.

La deuxieme, qu'elles choses on peut donner.

La troisieme, à qui on peut donner.

Les incapacités viennent de plusieurs causes, les unes de la perfonne du donateur, d'autres de la personne du donataire. Il y a cinq causes provenantes de la personne du donateur.

La premiere, est l'age l'orsqu'on donne avant l'age requis par

la loi.

le par la d donation :

que by oquée,

font 福 rigine de

y bridge

ues. Li

ayee 由

10 HOLDON

e fost me

aliqui na

i; dipp cientiana

eralité du

pre mose

nulla juri

force a

et man

fervicati

I de lite

avantes

made

uit deces

ent; /can

tre which

es articis

on dassel

les parter

tions on

La deuxieme, la maladie de l'esprit. La troisieme, la maladie du corps:

La quatrieme, l'incapacité des effets civils.

La cinquieme, l'incapacité en la personne d'une semme mariée qui ne peut donner, si elle n'est autorisée.

Quant aux incapacités du donataire, la loi declare incapable de recevoir, les concubines, les bâtards, ceux qui sont morts civilement et les

personnes infames.

Les conjoints par mariage ne peuvent se donner ni à l'un ni à L'effet de la donation est de transporter la proprieté des choses données en la personne du donataire : non pas que la donation soit un moien d'acquérir, puisque les contrats ne produisent que fus ad rem, mais non pas, fus in re, et que cette proprieté est transferée par le moien de la tradition, que le donateur est tenu de faire des que la donation est parfaite. Elle est de sa nature irévocable, quoique par plufieurs moiens elle puisse être revoquée et annullée. Elle se fait purement et simplement, et sans aucune charge ou avec charge. La premiere est la veritable donation consistante dans une pure liberalité. L'autre faite avec charge apellée submodo vel modalis, contient une charge imposée par le donateur à sa liberalité qui doit être executée par le donataire, ensorte que la donanation est revoquée, si la charge n'est pas accomplie. Une charge peut être valablement imposée à une donation avant qu'elle soit parfaite: mais après il n'est plus permis au donateur d'y en aposer une, au prejudice du donataire, parceque les contrats sont dans leur commencement voluntatis non necessitatis, et que lorsqu'ils sont parsans, ils doivent être executés, ils deviennent Ex post facto necessitais, par le consentement des parties, dont ils ne peuvent se departir. La donation acquiert un droit au donataire sur la chose donnée, dès qu'elle est parfaite, qu'il ne peut plus perdre sans son fait et consentement. Il faut dire aussi que les conditions peuvent être aposées aux donations, pourvû qu'elles soient casuelles et non potestatives, parceque si l'evenement de la donation dependait de la volonté du donateur, la donation en dependrait également, ainsi ce serait donner et retenir.

Lorsque la donation est chargée de quelque condition, ou qu'elle est faite nommement pour quelques causes futures qui en aient été le principal motif, cette cause manquant la donation est resolue et le donateur a droit de repeter ce qu'il a donné, suivant l'axiôme general du droit, cessante causa, cessare quoque debet essetus.

Il y a cinq causes d'ingratitude, pour lesquelles les donations peuvent être revoquées, contenues au Code, livre 8, titre 56. De revosandis donationibus. En ces termes. Generaliter sancimus omnes donationes lege confectas, firmas illibatas que manere, si non donationis acceptor ingratas cireà donatorem inveniatur; ita ut inimicitias atross in eum effundat; vel manus impias inferat, vel jacturæ molem ex insidis suis ingerat quæ non levem sensum substantiæ donatoris imponat; vel vitæ periculum aliquod ei intulerit; vel quassam conventiones, se inscriptis donatione impositas, sive in scriptis habitas, quas donationis acceptor spopondit, minimè implere voluerit. Et his enim tantum-modò causis, si fuerint in judicium dilucidis argumentis cognitialiter approbata, etiam donationes in eos factas everti concedimus. Par cette loi qui est le fondement de celles contenues aux loix municipales de cette province, les cinq causes d'ingratitude qui y sont énoncées ne peuvent être étendues plus avant à l'effet de revoquer les donations entre

antine s

tin m

apelle |

nateural

te que

e. Ve

ord.

y en que

it dans la

ils for

fatti w

uvent kir

la chole re fans in

ns peutel

les et mai

ment, a

ndition, i

es qui q 1

ation th

, fuiva

et effets

elles la

re 8, to

liter Jaco

re, fill

d mini

we ma

natoris di

CONTRACTOR

, quade

Par cette ipales de noncés

es dona

vifs. Il y a d'autres causes de revocation, scavoir, s'il y a nullité dans l'acte et si la donation n'a pas été acceptée ou infinuée et que cependant la chose donnée ait été livrée au donataire, elle peut être évincée au donataire, ou au possesseur et détenteur par le donateur, ou par ses héritiers ou ses creanciers, et en ce cas, il n'est tenu de restituer que ce qui lui est resté de la chose donnée et dont il a profité, parcequ'il a été possesseur de bonne foi et en vertu d'un juste titre, et il n'est point garant envers le donateur qui revoque, des alienations qu'il peut en avoir faites ou des changemens qu'il y a faits pendant sa jouissance, ou qui y ont été faits par ceux au profit desquels il a aliené la chose, quoique par le changement la valeur et le prix en puissent être confiderablement diminuées. Et outre sa bonne foi et son juste titre de possession, il a eu le consentement du donateur qui lui a fait donation, en vertu du quel il a difposé de la chose comm'à lui apartenante; donc ce qu'il a fait doit être conservé. C'est la disposition de plusieurs lois contenues au Digeste et qui sont sondées sur un principe très équitable. In donationibus jure civili impeditis, bactenus revocatur donum ab eo vel ab ea, cui donatum est, ut si quidem extet res vindicetur; si confumpta sit, condicatur eatenus quatenus locupletior quis eorum factus est.

Si cet article permet à toutes personnes capables de disposer de leurs biens par actes entre viss, tant de leurs meubles que de leurs héritages propres, à plus sorte raison de tous les acquêts et conquêts. On peut aussi donner les choses incorporelles, parceque c'est une espece de donation que la decharge quon fait à quelqu'un de l'action qu'on a droit d'intenter contre lui, de même que lorsqu'on donne, cede ou transporte une action qu'on a commençée contre quelqu'un ou qu'on a droit d'intenter, et en ce cas le cessionaire de l'action devient à titre de donation, procureur in rem suam et il transmet à ses héritiers et aians cause, le droit qui lui est cedé quoi-

qu'il decéde avant qu'il ait intenté l'action.

On peut aussi donner un droit de servitude sur son héritage, en donner et constituer un ususquit et donner l'habitation de sa maison: mais on ne peut pas donner et disposer de la succession d'un homme vivant, dont on serait l'héritier presomptis. Telle donation est

reprouvée comm'étante contre les bonnes mœurs.

#### ARTICLE 55.

#### Ne donner et retenir.

Donner et retenir ne vaut. Ce n'est donner et retenir lorsqu'on donne la proprieté d'un héritage en s'en reservant l'usufruit: mais c'est donner et retenir lorsque le donateur demeure en possession de la chose donnée jusqu'a son deces; et ce n'est donner et retenir lorsqu'il impose dans sa donation clause de constitut ou precaire.

ET' article qui renferme les 273me. 274me. et 275me. de la cou-

1 tume decide. Primo: que donner et retenir ne vaut et que c'est donner et retenir, lorsque le donateur s'est reservée la jouissance de disposer librement de la chose par lui donnée, ou qu'il demeure en possession jusqu'au jour de son decés. Dans ce cas la donation est nulle parcequ'il ne doit pas dependre de la volonté du donateur, de laisser la donation en suspens, et d'en pouvoir disposer au prejudice du donataire, et que la nature et la substance de la donation confisent dans l'abandon actuelle de la proprieté de la chose donnée par lequel le donateur fait voir, qu'il aime mieux que le donataire en soit maitre et proprietaire que lui même. Lorsque le donataire a accepté la donation, elle est parfaite, et le donateur peut être contraint par justice de faire la delivrance de la chose donnée, parceque sans la tradition le donataire n'en n'est point revêtu, et ne peut s'en dire maitre et proprietaire, par la raison que les contrats ne sont pas des moiens d'acquérir la proprieté des choses parcequ'ils produsent jus ad rem et non pas jus in re; mais que la tradițion produit cet effet, lorsqu'elle est accompagnée d'un juste titre capable de transporter la proprieté, étant suivie de la tradition. Il est necessaire pour rendre valable une donation entre vifs, que la tradition de la chose soit saite du vivant du donateur par lui même; mais cette tradition peut se faire reellement ou par fiction. La fradition reelle se fait, lorsque le donataire entre en possession de la chose donnée par aprehension de fait, dans le dessein de la posseder animo domini; et cette possession se prend ou en transferant sa demeure dans l'héritage donnée, ou en saisant des baux à loier ou à serme, ou en en disposant comme de sa propre chose. Cette seinte se fait par rétention d'usufruit,

# Art. 55. Des donations et don mutuel. Tit. X. 139

d'usufruit, constitut ou precaire. Lorsque le donataire a pris posfion reelle par aprehension de fait, la donation est parfaite et le do-

donataire se rend par ce moien maitre de la chose donnée.

Lorsqu'il est dit que le donateur est tenu de livrer au donataire la chose qu'il lui a donnée, cela doit s'entendre au cas qu'il puisse le faire, sans être reduit dans la necessité; car en ce cas le donateur peut se reserver, ne egeat, aiant imprudemment donné plus que ses

facultés ne lui permettaient.

Secundo; que ce n'est donner et retenir, lorsqu'on donne la proprieté d'un héritage en s'en retenant l'usufruit, ou lorsqu'il y a clause de constitut ou de precaire. En ce cas la retention d'usufruit doit être expresse, car elle ne se suplée point; elle peut être faite au profit du donateur seulement, ou pour quelqu'autres; et quoique alors le donataire ne prenne point la possession reelle et actuelle de la chose donnée, étant ocupée par un autre, il ne laisse pas d'en avoir la proprieté au moien de la tradition feinte qui lui est faite amplia etiam si non sibi foli, sed alii qui retineat ufructum, sive simul, five post mortem suam, rerum donatarum: quià non post mortem sed nunc transfert pure civilem possessionem.

Le constitut est une autre espece de tradition seinte qui se fait lorsque le donateur se constitue posseder la chose donnée au nom du

donataire.

de la dis

75m. le

A cons

meuce as )

nateur, le

prejudita

e donatie

e, parce

a tracine

e; mais co

re dans la

Le precaire est lorsque le donateur declare qu'il possede la chose à fa priere et pour et au nom du donataire, tant que bon semblera au donataire et non autrement; ce qui est seulement une détention et non une possession. Il n'y a pas une grande diference entre le constitut et le precaire, car par le precaire le donateur declare posseder à sa priere au nom du donataire, ce qui se fait aussi par le constitut, si ce n'est qu'il n'est point declaré que ce soit par precaire; car la possession naturelle n'est autre que la détention corporelle: or le donataire n'entre point en cette possession en vertu du constitut, de même qu'en vertu du precaire: ainsi il ne possede pas naturellement ni en l'un ni en l'autre cas. Je pense qu'il serait bon d'ôter de cet article ces mots, clause de constitut ou precaire, parcequ'ils sont inconnus aux praticiens et encor plus au bas peuple; et que dans l'usage, il n'y a que la fimple rétention d'usufruit, qui donne au donateur la faculté de retenir la possession et la jouissance de la chose donnée, et que ce que cet article ajoute de plus ne sert qu'a embarasser les esprits, et à chercher ce que fignifient ces mots. Il est certain que ces deux

# 140 Tit. X. Des donations et don mutuel. Art. 56.

deux especes de tradition ne sont point en usage dans cette province, et je ne les ai laissé subsister que parceque les Notaires s'en servent toujours, comme stile, dans les donations ou les donateurs se reservent l'usufruit des choses données.

#### ARTICLE 56.

Si les mineurs et autres en puissance d'autruy peuvent donner ou tester et à qui. Et donations comment reputées testamentaires.

Les mineurs et autres personnes en puissance d'autrui, ne peuvent donner ou tester directement ni indirectement au profit de leurs tuteurs, curateurs ou administrateurs, ou à leurs enfans pendant le tems de leurs admininistrations, et jusqu'a ce qu'ils aient rendus leurs comptes: peuvent cependant disposer au profit de leurs pere, mere, aieuls et aieules ou autres ascendans, quoiqu'ils aient cette qualité, pourvu que lors du testament et décés du testateur, les dits pere, mere et autres ascendans ne Soient remariés.

Toutes donations quoique conçues entre vifs, faites par personnes malades au bit, de la maladie dont ils decédent, sont reputées à cause de mort, uf-

tamentaires et non entre vifs.

ET article qui renferme les 276me. et 277me. de la coutume

a contient quatre parties.

La premiere, porte une espece d'incapacité de plusieurs qui ne peuvent recevoir les liberalités qui leur font faites par certaines personnes.

La deuxieme, est une exception en faveur des pere et mere, aieul

ou aieule ou autres ascendans.

La troisieme, est une autre exception de cette exception, seavoir, des peres et meres et autres ascendans remariés.

La quatrieme, lorsqu'une donation entre vifs est reputée à caule

de mort.

Dans la premiere partie, les tuteurs, curateurs et autres adminiftrateurs, sont declarés incapables de recevoir des mineurs, et d'autres personnes qui sont en leur puissance pendant leur administration, jusqu'à ce qu'ils aient rendus compte, par ce que la donation requiert

# Art. 56. Des donations et don mutuel. Tit. X. 141

quiert en la personne du donnant une volonté libre et independante, et qu'on ne peut pas presumer que le donateur ait eu cette liberté, lorsqu'il a donné à celui sous la puissance de qui il était, et qu'on a au contraire lieu de croire que telles donations ont été extorquées par la crainte qu'ont les donateurs de ceux à qui ils sont soumis, et par le pouvoir que les tuteurs, curateurs et autres adminissrateurs ont sur leurs esprits. Leurs enfans sont aussi compris dans cette incapacité, parcequ'un tuteur qui ne pourrait pas faire disposer son pupille de ses biens à son avantage prositerait de l'ascendant qu'il aurait sur son esprit, pour l'engager à donner ses biens ou partie à ses enfans.

Dans la seconde partie, cet article excepte de la prohibition, les pere et mere, ayeul et ayeule et autres ascendans, quoiqu'ils puissent être tuteurs, curateurs ou administrateurs de leurs enfans, qui ont le pouvoir de recevoir les liberalités qu'ils pourraient leur faire, soit entre vifs ou par derniere volonté, parcequ'on ne peut pas s'imaginer, que ceux à qui la nature a donné des sentimens de tendresse et d'amour et toutes les inclinations possibles, pour la conservation de leurs enfans et pour leur procurer du bien, souvent même au peril de leur vie, soient capables de s'attirer leur biens par con-

traintes et par fuggestions.

La troisseme partie est une exception de l'exception, ences termes, (pourvû que lors du testament et au deçés du testateur, les dits pere mere ou autres ascendans ne soient remariés) qui comprend dans la prohibition les dits pere mere, ou autres ascendans, s'ils sont remariés, parceque le second mariage d'un pere lui fait d'ordinaire perdre entierement l'affection qu'il avait pour ses ensans du premier lit, qu'il n'a plus d'amour et de tendresse que pour sa seconde semme et pour les ensans qui en proviennent, ensorte qu'il fait tous ses essorts pour depouiller ses ensans du premier lit de leurs biens, et pour enrichir ceux de son second mariage. Les semmes qui se remarient sont encor bien plus sujettes à cette saiblesse et c'est pour cette raison qu'elles sont en ce cas depouillées de la tutelle de leurs ensans.

Et la quatrieme partie decide, lorsque la donation entre vifs est reputée à cause de mort; qui n'est point absolument parlant veritable, puisqu'il y a des maladies dans lesquelles une personne ne se couche point, c'est pourquoi il ne serait pas bon de prendre ces mots, malades au lits de la maladie dont ils decédent dans la derniere severité. Il faut seulement observer, que cette partie nous fait voir

Gg 2

qu'il

mineurs, a leur ahun que la do

eft reput

ne featur

ers ties

ers combia.

airels de

autra da

ber onni E

can e le u

ma de la

e phase

aites p

pere et 🖾

qu'il y à trois especes de donations, sçavoir, entre vifs, à cause de mort, et testamentaires. Il faut observer deux choses, dispositio et executio. Le donataire est entre vifs, cum statim legat dispositio, lorsqu'il y a translation de proprieté et irrevocabilité quoique différatur. executio in tempas mortis pour la retention de l'usufruit. Inspicitur

enim dispositio et animus disponentis qui se ligat.

La donation à cause de mort quand o fit nuda mortis contemplatione. Ainsi lorsqu'une personne en santé, considerant la necessité de mourir, et qu'il n'est point pressé par la maladie, et cependant qu'il donne, en marquant que le motif qui le fait agir est la pensée de la mort, c'est une donation à cause de mort, qui est reductible au quint des propres; et si elle est conçue entre vifs, elle est nulle, parceque ce serait donner et retenir, quando quis periculo mortis ita dat, ut tune demum fiat accipientis cum mors fuerit insecuta; C'est proprement une donation à cause de mort et testamentaire et c'est ce qu'il faut entendre par ces mots, malades au lit de la maladie dont ils decedent, c'est à dire, qu'une personne qui non seulement par une restection generale qu'il fait à la mortalité des hommes, mais pressé par une occasion particuliere, par un mal special qui lui persuade qu'il ne peut pas vivre fait une donation; quoiqu'elle foit conçue entre vifs, elle n'est reputée qu'a cause de mort et testamentaire, pour ne pouvoir disposer que du quint des propres et être revocable : d'ou on peut tirer deux principes.

Le premier, que donations entre vifs faites par ceux qui font malades ou indisposés de maladie, qui ne peuvent pas faire presumer que la crainte d'une mort prochaine y eut donnée lieu, sont valables pour donations entre vifs, pourvû qu'elles foient revêtues des mêmes

formalités requises pour donations entre vifs.

Le deuxieme, que toutes donations quoique cenfées entre vifs, lorsque celui qui l'a fait est prevenu d'une mort prochaine n'est reputée qu'a cause de mort et testamentaire. Si on veut apliquer les especes particulieres à ces deux maximes, on sera à même de decider une infinité de questions qui se presentent à ce sujet. Par exemple, si on demande, si une donation entre vifs faite par une semme enceinte ou une personne qui a la gravelle, la pierre, une fievre quarte, un squire ou la goute est bonne ? il faut repondre qu'elle est bonne. Si au contraire on veut sçavoir, si une donation faite par une personne qui est malade d'une fievre continue, ou qui est dans le tems de se faire tailler est bonne? suivant cette maxime, il faut la reputer testamentaire; siunt non contemplatione mortis, sed periculo mortis. On peut avoir recours à la loi contenue au Digeste livre 39, titre 6. de mortis causa donationibus, qui est clairement et sagement expliquée, et ou on distinguera, contemplatio et periculum mortis. C'est proprement en cette circonstance qu'un bon juge doit donner toute l'aplication possible pour decouvrir l'intention du donateur qui peut se prouver facilement par les circonstances de la maladie et de la mort qui l'a suit. C'est pourquoi ces mots, de la maladie dont ils decédent, ont été mis dans cet article, qu'il ne faut pas prendre à contre sens, parceque la loi les a inserés, pour marquer le caractère de la donation et la preuve convaincante de ce qui la rend testamentaire.

fis antoni

cependa

A la pedi

ille, para

ls its days C'est prop

c'est ce qui

e dont il a

par une ni

perfuada

conçue en

aire, pour

vocable:

ceux qui

pas faire

lieu, lott

revêtues

cenfees es

prochain

in veut p

ce fojt.

pierre,

it report

1112,01

te man

#### ARTICLE 57.

Quelles choses sont reputées en avancement d'hoirie.

Meubles ou immeubles donnés par pere ou mere, à leurs enfans, sont re-

generale, que tout ce qui est donné par pere ou mere à leurs enfans est reputé donné en avancement d'hoirie, quoiqu'il n'en soit même sait aucune mention dans le contrat; donner en avancement d'hoirie, Est lorsque le pere ou la mere donne quelque chose à leurs enfans comme et en qualité de leurs héritiers suturs, quasi in antecessium, seu anticipationem suturæ successionis; et on presume que les donateurs ont voulus pourvoir à leurs héritiers suturs, vivus videtur beredi suo providisse. Ce qui produit que ce qui est donné par les pere et mere à leurs enfans est sujet à raport par les enfans donataires dans les successions des donateurs, à moins qu'ils ne renonçent à leurs successions. Ce qui sera expliqué dans l'article 68, au titre des successions.

#### ARTICLE 58.

Disposition et succession des veufs qui se remarient aians enfans.

Veufs ou veuves passans en secondés ou autres nôces, aians enfans ne peuvent avantager leurs futurs conjoints de leurs propres et acquêts plus que l'un de leurs enfans; et quant aux conquets faits avec leurs precedens, ils n'en peuvent disposer aucunement au prejudice des portions dont les enfans des premiers mariages pourraient amender. Et cependant les enfans des subsequens mariages succedent aux dits conquets avec les enfans des precedens mariages venans à la succession de leur pere ou mere; comme aussi les enfans des precedens lits succedent pour leurs parts et portions aux conquets faits pendant et constant les subsequens mariages. Cependant si le dit mariage est dissolu, ou que les enfans du precedent mariage decédent, ils en peuvent chacun disposer comme de leur chose.

ES secondes nôces dont il est parlé dans cet article, qui est le 1 279me. de la coutume, aiant toujours été considerés comm'un effet d'intemperance, qui fait paraître le peu d'amour que celui qui les contracte a confervé pour celui ou celle avec qui il était auparavant uni par le lien du mariage, et pour les enfans qui en font restés, les loix ont introduites diverses peines contre ceux qui les contractent, et ont restraintes et bornées leur liberté pour disposer de leurs biens, et les ont même privés des avantages et liberalités qui leur ont été faites. Elles ont aussi introduites des peines particulieres contre les femmes qui se remarient avec trop de precipitation peu de tems après la mort de leurs maris, les en jugeant dignes, lorsqu'elles perdent si facilement la memoire de ceux qu'elles devraient pleurer toute leur vie, uxor debet elugere virum et hoc verecundia matronalis exigit. Mais connaissant la fragilité du sexe feminin, et qu'il seroit dangereux de leur defendre absolument de passer aux secondes nôces, et que ce serait leur donner lieu de se jetter dans le desordre; pour s'accomoder à leur faiblesse et les punir cependant d'avoir en si peu de tems perdu le souvenir de leur mari, elles leur ont permis de se remarier, lorsqu'elles voudraient; mais sous des peines contre celles qui contractent des secondes nôces dans l'an à compter du jour du deces de leurs maris, destiné pour les pleurer. La loi n'a point étendue les mêmes peines contre les maris qui passent dans ce tems à des secondes nôces, elle ne les oblige point de pleurer leurs femmes, parceque les pleurs sont une marque de faiblesse qui est attachée à la nature des femmes et peu convenable aux hommes. Vir non luget uxorem, nullam debet uxori religionem luctus, parceque, fæmini lugere honestum est, viris meminisse. Mais les peines dans la loi municipale de cette province, prononçées par la loi Romaine, ne sont point observées: et on suit seulement l'Edit des secondes nôces du Kol T. C. François deuxieme, qui contient deux chefs ainsi qu'il suit. Premier 加州

A MELL

arts at a

riagn.

recedente choje, choje, qu

quete

en fon

les contr

de ka

eu de ton

fi par t

tems a

formal loi man

nelu

Dist

#### Premier chef.

Que les femmes veuves aians enfans ou enfans de leurs enfans, si elles passent à de neuvelles nôces ne peuvent et ne pourront en quelque façon que ce joit donner de leurs biens, meubles, ucquêts ou acquis par elles d'ailleurs que leurs premiers maris, ni moins leurs propres, à leurs nouveaux maris, pere ou enfans des dits maris ou autres personnes qu'on puisse presumer être par dol ou fraude interposées, plus qu'à un de leurs enfans, ou enfans de leurs enfans, et s'il se trouve division inégale de leurs biens, faite entre leurs enfans, ou les enfans de leurs enfans, les donations par elles faites à leurs nouveaux maris, seront réduites et mesurées, à raison de celui qui en aura le moins.

Il est bon, je pense de commençer d'expliquer ce premier chef

avant de donner le second.

Tous les jurisconsultes ont jugés, qu'il y avait de l'équité d'étendre ce premier chef aux hommes comm'aux femmes, parceque quoique majus incendium facit amor in pectore famina, cependant l'experience a fait voir, que les hommes qui se remarient, sont presque tous capables de la même faiblesse et qu'en passant à de secondes nôces, ils se depouillent entierement de l'amour qu'ils doivent avoir pour leurs enfans du premier lit, qu'ils oublient par la naissance de ceux qui leur viennent de leur seconde semme. Cet Edit a été fait en faveur des enfans du premier lit, c'est pourquoi lorsqu'il n'y en a point de vivans lors du fecond mariage, la prohibition cesse. Elle cesse encor, lorsqu'au tems de la mort du donateur les ensans qui étaient vivans lors du fecend mariage, font tous morts lors de fon decés. Quoique celui qui se remarie n'ait que de petits enfans, cependant il ne peut pas faire à son second conjoint un plus grand avantage que celui qui est porté par l'Edit, suivant ces mots, aians enfans ou enfans de leurs enfans, suivant la disposition de la loi contenue au Code, bac Edictali.

Les pere et mere du fecond conjoint sont compris dans l'Edit, parceque la donation à eux faite, est censée faite dans l'esperance d'en prositer par leur succession, comm'ils sont compris dans la loi hac Edictali, sous ces mots, si quæ per interpositam personam; et quoique les pere et mere eussent plusieurs autres ensans que le second conjoint, ensorte qu'il ne put esperer qu'une partie de leur succession, cependant l'Edit aurait lieu pour le tout, c'est-à-dire, que la donation faite au second conjoint et celle qui serait faite à ses pere

et mere, et à ses freres et sœurs ne pourraient toutes ensemble exceder la portion de l'enfant moins prenant. La donation faite aux enfans du premier lit du fecond conjoint est aussi comprise, parcequ'elle est censée faite en sa consideration, et à lui-même, en ce qu'elle le decharge du devoir de les doter ou établir. Celui qui convole en secondes nôces, aiant des enfans du premier lit peut donner de ses biens, meubles, acquêts ou propres au second conjoint, sauf la reduction, en cas que la donation excede ce qui est porté par l'Edit, qui ne met aucune diference entre la nature et la qualité des biens, parceque la raison de la prohibition est égale. Cet article ne parle point des meubles, par omission, ainsi celui ou celle qui se remarie ne peut pas faire un plus grand avantage de ses meubles que de ses autres biens, suivant cet Edit qui est l'explication de l'article.

L'avantage à faire au second conjoint ne peut être plus fort, que la part que peut avoir l'enfant le moins prenant, dans les biens de son

pere ou de fa mere qui a convolé en secondes nôces.

#### Deuxieme chef.

Et au regard des biens à icelles veuves, acquis par dons et liberalités de leurs defunts maris, icelles n'en peuvent et n'en pourront faire part à leurs nouveaux maris, mais elles seront tenues de les réserver aux enfans comuns d'entr'elles et leurs maris, de la liberalité desquels les dits biens lui seront advenus. Le semblable doit être gardé ex biens qui sont advenus aux maris par dons et liberalités de leurs défuntes femmes, tellement qu'ils n'en pourront faire don à leurs secondes semmes: mais seront tenus de les réserver

aux enfans qu'ils ont eus de leurs premieres.

Cette deuxieme partie est tirée de la loi contenue au Code livre 5 titre 9. De secundis nuptiis, qui veut que les femmes qui se remarient laissent à leurs enfans du premier lit, les avantages qu'elles ont reçues de leurs maris. Quicquid ex facultatibus priorum maritorum sponfalium jure: quicquid etiam nuptiarum folemnitate perceperint, aut quicquid mortis caufà donationibus factis, aut testamento jure directo, aut sidei commissi vel legati titulo, vel cujus-libet munificæ liberalitatis præmio ex bonis, ut dictum eft, priorum maritorum fuerint affecutæ.

Par cette loi, tout ce que la femme a reçue de la liberalité de son mari, par quelque maniere que ce foit, par contrat et en faveur de mariage, par donation à cause de mort ou par autre disposition de derniere volonté est sujet à reserve au profit des enfans du premier 阿伽

te mil

ticks

es que

artice.

加如

s beta

et ince

arrive.

X EDIN

DEST

nikm

erini, s

liredy a

邮件

2,

beralt

lit. Ce terme quiequid, et ce terme, biens, dans l'édit, marquent asses evidemment que les meubles sont sujets à la reserve aussi bien que les immeubles. La loi municipale est plus rigoureuse que l'édit, en ce qu'elle defend à la femme d'avantager son second mari de la part des conquêts faits avec son premier, comme si en effet la moitié des conquêts qui apartient à la femme en acceptant la communauté était un avantage pris des biens et liberalités de son premier mari. Il semble cependant que sa disposition serve d'interpretation à la seconde partie de l'édit, et que la semme prenne la part de la comunauté de la-liberalité de son mari et de ses biens, d'autant que le mari est le maitre de la comunauté pour en pouvoir disposer à sa volonté, sans le consentement de sa femme: que la femme survivante ou ses héritiers renonçans à la comunauté, tous les biens et les droits qui la composent demeurent au mari ou à ses héritiers, sans qu'ils soient censés en rien tenir de la semme ou de ses héritiers, ensorte que pour les biens qui leur demeurent au moien de cette renonciation, il n'en est dû aucuns droits au seigneur, auxquels ils seraient obligés, si la femme ou ses héritiers avaient eus quelques droits dans la comunauté, ce qui donne lieu de croire que la femme par l'acceptation qu'elle fait de la comunauté, en tire partie comme des biens et liberalités de son mari, et partant consequemment au second chef de l'édit, elle est tenue de les reserver à ses enfans du premier lit, au cas qu'elle passe aux secondes nôces.

#### ARTICLE 59.

# Don mutuel entre mariés; comment et de quoi.

Homme et femme mariés, étans en bonne fanté, peuvent se faire donation mutuelle de tous leurs biens, meubles et conquêts immeubles faits durant leur mariage, et qui se trouvent à eux apartenir et être comuns entr'euz à l'heure du deçés de l'un d'eux pour en jouir par le survivant, sa vie durante seulement, en donnant par lui bonne et suffisante caution, après inventaire, pourvû qu'ils n'aient point d'enfans.

Ils ne peuvent pendant leur mariage s'avantager l'un ou l'autre par donations, testament ou autrement directement ni indirectement en quelque

maniere que ce soit que par don mutuel.

Peuvent cependant convenir les pere et mere marians leurs enfans, que Hh

leurs dits enfans, laisseront jouir le survivant de leurs dits pere et mere des meubles et conquets du predecede, la vie durante du survivant, pourvû qu'il ne se remarie; et n'est reputé tel acord avantage entre les dits conjoints.

Mais ne peuvent les conjoints donner aux enfans l'un de l'autre d'un pre-

mier mariage: au cas qu'ils, ou l'un d'eux aient enfans.

VET article qui renferme les 280me. 281me. 282me. 283me. de a la coutume requiert trois conditions pour la validité de la donation mutuelle.

La premiere. Que les contractans soient en santé lors de la

donation.

La deuxeme. Que la donation soit égale.

La troisieme. Qu'il n'y ait point d'enfans comuns ou apartenans à

l'un des conjoints au jour du decés du premier mourant.

Quant à la premiere condition, il est de regle generale que les conjoints qui veulent se faire un don mutuel doivent être en parfaite santé, c'est à dire, qu'ils ne soient point malades de la maladie dont ils decédent autrement la donation passerait pour un acte de derniere volonté. La raison est, que la donation mutuelle doit être égale, et aussi avantageuse pour l'un que pour l'autre; ce qui ne serait pas, si l'un était malade au tems de la donation mutuelle, étant ensuite decédé de sa maladie.

La seconde condition est que l'égalité se trouve entre les parties, parceque tout avantage étant prohibé entre conjoints, la donation mutuelle ne l'est point lorsqu'elle donne à chacun d'eux un avantage égal par l'esperance que l'un et l'autre ont de la survie. Mais lorsqu'il y a inégalité, telle donation est reputée avantage et regardée comme nulle. Cet article requiert une autre égalité qui est cella du bien ne permettant point qu'il y en entre d'autres que ceux de la comunauté dans laquelle ils ont un droit égal, et il ne fait entrer dans le don mutuel que les hiens de la comunauté, sçavoir, les meubles et les conquêts immeubles faits durant et constant le mamariage; par consequent les acquêts faits avant le mariage, en sont exclus. Le don mutuel est borné à l'usufruit, et à la vie du survivant pendant le mariage: mais il peut être stipule sans retour et en pleine proprieté par le survivant, lorsqu'il est fait par contrat de mariage, parceque la loi donne la liberté pleine et entiere aux contractans de se faire par contrat antecedent au mariage telles donations, tions, qu'ils veulent, foit qu'elles foient mutuelles et reciproques, ou pures et simples faites par l'un des conjoints à l'autre.

let the

t. 1/2

mile

donates

如如

e, lli

3 per l

in the second se

(MI)

at on

La troisseme condition, est qu'il n'y ait aucuns enfans comuns ou de l'un des conjoints d'un premier lit, au tems du decés du premier mourant par ces termes, lors du decés du premier mourant. Cet article veut que le terme de l'inexistence des enfans soit considerée au jour du decés du premier mourant, d'ou il s'ensuit que le don mutuel peut être fait au tems auquel il y a des enfans, issus du mariage comun ou d'un autre precedent, et que pour lui donner son esset, il sustitute que lors du decés du premier mourant, il n'y ait aucuns enfans vivans.

Cet article ne permet aux conjoints de s'avantager l'un et l'autre pendant le mariage, soit par donations entre vifs, par testament ou autres dispositions de derniere volonté, en quelque maniere et pour quelque cause que ce soit directement ou indirectement, autrement que par don mutuel, mais il faut entendre que les donations ne sont desendues qu'entre mari et semme pendant le mariage et non celles qui se font en faveur du mariage avant icelui, ou par le contrat de mariage. On peut donner ainsi tous ses biens, meubles ou immeubles, propres anciens ou autres de quelque nature et qualité qu'ils soient: mais la convention par laquelle les contractans fe reserveraient par leur contrat la faculté de se pouvoir avantager l'un et l'autre, serait nulle et fans effet, parcequ'il ne depend pas des particuliers de deroger au droit public, suivant la loi contenue au Code livre 5. titre 3. De donationibus ante nuptias qui dit quod sponsa ca lege donatur, ut tune dominium ejus adipiscatur, cum nuptiæ suerint secutæ, sine effectus est; ensorte que la donation doit être parfaite par le contrat, sans qu'il depende des parties de la faire ou l'annuller pendant le mariage, par la raison que, paria sunt aliquid sieri tempore prohibito, conferri in tempus prohibitum.

Cet article permet et établit l'avantage que les pere et mere qui ont des enfans peuvent se faire lorsqu'ils les marient. La convention se fait entre les peres et meres entr'eux, et non avec les enfans qu'ils marient: mais ils ne peuvent la faire legitimement qu'en les mariant: car leur faisant d'autres avantages par autres actes et en autres occasions, ils ne peuvent pas se faire cet avantage parcequ'il dit, en mariant ses ensans. Ils ne peuvent aussi stipuler que la jouissance ou l'usufruit des meubles et conquêts de la comunauté; d'ou il s'ensuit qu'il faut suivre les regles établies ci-dessus pour le don

Hh 2 mutuel.

mutuel, et que tout ce qui est propre à l'un des conjoints, ou stipulé tel, ne tombe point dans l'avantage que les pere et mere peuvent se faire en mariant leurs enfans. La jouissance stipulée par le contrat au profit du furvivant cesse, lorsque le dit survivant se remarie, ce qui n'est pas dans le don mutuel; et cela favore liberorum qui sont toujours regardés plus favorablement que des héritiers. collatéraux.

La fin de cet article n'est point intelligible, lorsqu'il dit, encar qu'ils ou l'un d'eux ait des enfans; car il n'est pas possible de faire une donation aux enfans d'un precedent mariage, si l'un des conjoints n'en a point, et s'il en a, par ces mots il n'en peut point faire, c'est pourquoi il faut reduire la chose dans les termes decisifs, et dire abfolument, que deux conjoints par mariage qui ont été joints l'un et l'autre ou l'un d'eux par un precedent mariage ne peuvent faire aucunes donations aux enfans d'un autre lit, soit qu'ils aient des enfans de leurs mariages, auquel cas les donations ne font point valables, et quand même ils n'en auraient point de leur mariage, celui des deux qui a des enfans d'un precedent mariage, ne peut faire donation aux enfans d'un autre mariage par deux raisons.

La premiere, parcequ'il ne serait pas juste de priver ses enfans qui

sont plus favorables que des étrangers.

La deuxieme, parceque ces donations doivent être considerées comm'un avantage indirect que le mari et la femme pourraient se faire contre et au prejudice de l'esprit de la loi: car une donation faite par une femme au profit du fils de son mari du premier lit serait un acquêt en la personne du fils, qui venant à decéder laisserait son pere pour son héritier et par ce moien le mari se trouverait indirectement le donataire de sa femme au prejudice des héritiers collatéraux. Il est donc plus regulier d'empêcher telles donations par les conjoints ou l'un d'eux au profit des enfans l'un de l'autre lorique le donateur a des enfans, étant plus juste de conserver, autant qu'il se peut, les biens dans les familles, et empêcher les surprises et les inimitiés qui sont presque toujours causées par les seconds mariages et les avantages indirects; d'ou il s'ensuit, à contrario sensu, que lors qu'il n'y a point d'enfans d'un second mariage, le mari qui n'en a point du precedent peut donner aux enfans de sa femme du premier et autres lits, et vice versa, et ce, in vim consuetudinis.

orb.

e park

des com

ift, et b

joinsli avent fil ient des

point m

tre con

le pour

neur a

prene

ecele la

trouver

héntes

onation autre los

prifes et l

nds mail

Jensis, F

man p

me day

#### ARTICLE 60.

Don mutuel ne saissit; comment il doit s'insinuer et s'il est revocable.

Don mutuel de soi ne saissit, mais est sujet à delivrance, et pour être valable, il doit être insinué dans les quatre mois du jour du contrat, et l'insinuation faite par l'un des mariés vaut pour tous deux, après laquelle le dit don mutuel n'est revocable, si non du consentément de tous les deux. Le donataire ne gagne les fruits que du jour qu'il a presenté caution sufssante.

TL est decidé par cet article qui renferme les 284me. et 285me. de la coutume.

Primò; que le don mutuel ne saisit point : mais qu'il est sujet à delivrance, c'est-à-dire, que le donataire mutuel est tenu d'en demander en justice la delivrance à l'héritier après le deçés du donateur, et qu'il ne peut pas se mettre en possession des choses sujettes au don mutuel, qu'il n'en ait demandé la delivrance à l'héritier; ce qui est fondé sur ce que le donataire n'est point en possession des choses données par son don mutuel pendant la vie du donateur, parcequ'il n'y a au cas de la donation mutuelle, ni tradition de fait ni de droit, puisqu'il n'y a que les choses qui se trouvent apartenir au donateur au jour de son deces qui tombent dans cette donation, et non les choses qui étaient comunes entre les conjoints au jour du don mutuel, d'autant que ce don n'ôte pas au mari la faculté de pouvoir disposer comme maitre, par acte entre vifs, des biens de la comunauté nonobstant le don mutuel, et qu'il n'y a point de clause de constitut et precaire qui soit capable de transferer la possession de ces choses pendant le mariage, en la personne de celui qui par l'évenement de la mort de l'autre des conjoints se trouvera le donataire mutuel. Et comme suivant cette loi municipale, la propriete des choses données ne passent point en la personne des donataires, sans une tradition reelle ou feinte, parceque la donation (comm'il est explique en son lieu) n'est qu'un contrat qui ne transfere point la proprieté, et qui ne produit seulement que jus ad rem, non jus in re; il est indubitable que les contractans ne peuvent aposer dans le contrat cette clause, qu'il sera permis au donataire de se mettre en possession des choses sujettes au don mutuel, sans en demander la delivrance aux héritiers. Secundo;

Secundo; que telles donations soient infinuées

Les infinuations prennent leur origine du droit Romain. suivant la lei contenue au Code, livre 8: fitre 54: de donationibus. qui veut que toutes les donations y soient sujettes, sive directa st. five mortis causa instituta, sive conditione fasiendi suspensa, sive ex aliquo notata tempore repromissa, sive animo dantium accipientiumve sententiis. quantum jus finit, cognominata, actis annectendis, quæ apud judicem, vel magistratus conficienda sunt. La raison pour laquelle l'infinuation a été introduite est, ut omnis occasio falsi tollatur, pour empêcher les fraudes qui pourraient se commettre contre des creanciers de bonne soi. par des intelligences entre les donateurs et les donataires, tenans les donations cachées et secretes, jusqu'à ce que les donateurs aient empruntés de grosses sommes; car la tradition reelle des choses données n'étant point nécessaire pour transferer la proprieté en la personne du donataire, la tradition feinte qui se fait par retention d'ufufruit étant suffisante, il était facile à un donateur de cacher la donation qu'il aurait, faite de ses biens ou d'une partie, et cependant de contracter des dettes. Il a donc été jugé à propos pour la sureté des creanciers, d'introduire la necessité de l'infinuation, afin que les creanciers avant que de prêter leurs deniers puissent s'informer, fi celui qui veut les emprunter n'a point disposé de ses biens par donations entre vifs, de sorte que s'il l'avait fait, ils devraient s'imputer de n'avoir pas consulté le regitre des infinuations; il a aussi été jugé necessaire d'obliger les donataires pour la validité des donations de les faire infinuer par la même raison, que la tradition feinte, par retention d'usufruit, a le même effet, que la tradition reelle et actuelle pour transferer la proprieté des choses données en la personne des donataires.

Tertio; qu'après l'infinuation le don mutuel n'est revocable, cest à dire, que le don mutuel ne peut être revoqué par l'un contre la volonté de l'autre, au cas que l'infinuation n'ait point été faite après les quatre mois: et n'étant point révoqué, il est toujours en la faculté du mari de la faire infinuer, et en ce faisant, il devient irrevocable, à moins que ce ne soit du consentement des deux conjoints. Le mari aiant laissé passer quatre mois sans faire infinuer le don mutuel, et l'aiant revoqué, sa femme après son decés ne peut point poursuivre les héritiers de son mari, pour les domages et interêts pour n'avoir pas fait l'infinuation, d'autant que le mari aiant fait ce qui lui était permis, de revoquer

# Art. 60. et 61. Des donations, &c. Tit. X. 153

le don mutuel après les quatre mois passés l'infinuation n'aiant point été faite, on ne peut lui rien imputer. Cet article oblige aussi le donataire mutuel de donner caution aux héritiers du predecédé, de leur laisser après sa mort la moitié des meubles et conquêts immeubles; et jusqu'a ce qu'il ait satisfait à cette charge imposée par la loi, il ne peut point avoir delivrance du don mutuel, ni la jouissance des biens qui y sont compris, et cette caution ne peut être remise par les conjoints par le contrat du don mutuel fait pendant le mariage. Mais dans le cas ou les héritiers du predecédé ont remis la caution après le decés, ils ne peuvent plus obliger le furvivant de la donner, aians valablement renoncés au droit qu'ils avaient de l'y obliger. Volenti non sit injuria. Lorsque le don mutuel est fait par contrat de mariage et avant la celebration, le survivant peut être dechargé de donner caution par une clause expresse portée par le contrat et non autrement, parceque des conjoints qui stipulent le don mutuel dans un tems ou ils ont la faculté de se faire l'un à l'autre toutes fortes d'avantages, peuvent stipuler que le survivant jouira du don mutuel, à la charge de la caution juratoire seule-

原路

加速

opal ja

emple

rsdeba

etairs, e longue

retesta

ue 11

el top ilant, il

神

(03 FF

#### ARTICLE 61.

Que doit avançer le donataire mutuel, et de quelles reparations il est tenu.

Le donataire est tenu d'avancer et paier les obseques et sunerailles du premier décedé, ensemble la part et moitié des dettes comunes dues par le premier decédé, lesquelles obseques et sunerailles, et moitié des dettes doivent lui être deduites sur la part et portion du dit premier décedé.

Celui qui veut jouir du don mutuel est tenu de faire toutes reparations viageres à faire sur les béritages qui y sont sujets, et de paier les cens et rentes annuelles et les arrérages, s'ils s'en trouvent, de toutes rentes foncières et constituées.

A decision de cet article qui contient les 286me, et 287me, de la coutume, est que le donataire mutuel est chargé d'avançer la moitié des dettes de la comunauté dues par l'héririer du predecédé, et les frais funeraires de ses obseques, ensorte qu'après l'usufruit

fini, et lorsque la restitution de la moitié des meubles et acquêts de la comunauté se fera par les héritiers du donataire mutuel, sur la prisée et estimation des biens de la comunauté apartenans au predecédé, sera deduit et pris ce à quoi monte sa part des dettes paiées par le donataire mutuel, et tous les frais faits pour ses funerailles, lesquels doivent être entierement portés par ses héritiers. C'est ainsi qu'ou doit entendre les termes de cet article, lui doivent être deduites sur la part et portion du dit premier decede, c'est à dire, après que le don mutuel aura pris fin par la mort du donataire.

Comme le don mutuel ne consiste que dans l'usufruit et jouissance des choses qui y sont sujettes, pendant la vie du survivant, il est tenu des reparations et charges auxquelles est obligé tout usufruitier, qui font, de faire toutes reparations viageres, et en outre de paier les cens et charges annuels dont sont chargés les héritages sujets au don mutuel; ce n'est pas à dire qu'il soit obligé de les amortir, mais de paier les arrérages qui en font dus au jour de l'ouverture du don

mutuel et qui écherront pendant sa jouissance.

Quant aux arrérages échus pendant la jouissance du don mutuel, le donataire les paie, fans esperance de les recouvrer, parceque c'est sa propre dette, étant obligé de paier les charges reelles des héritages dont il jouit: mais pour les arrérages qui étaient dus au jour du don mutuel il doit les paier, mais comm'il n'en doit que la moitié de son chef et l'autre en qualité de donataire mutuel, il en avance la moitié à la charge de repetition, il en faut dire de même des arrérages des rentes constituées pendant la comunauté, échus avant ou depuis le don mutuel qui se reglent suivant la même distinction.





# TITRE XI.

# Des testamens.

ANS la matiere des testamens, il est premierement necesfaire de considerer trois choses, scavoir, la sorme du testament; ce dont on dispose par testament; et la capacité du testateur.

La forme est attachée au lieu, c'est à dire à la loi municipale du lieu. Il faut donc tester suivant les formes ordonnées par la loi.

Il faut tester suivant les dispositions de la dite loi, quant aux biens.

Pour ce qui est de la capacité du testateur, il faut qu'il ait l'age

requis par la dite loi.

re.

Outre it

2000

yertur i

u don z

au jour la mont

avant

avant or

tion.

La forme des testamens est si essentielle, que quoique le testateur ait l'age requis, et qu'il n'ait point excedé ce qu'il pouvait faire, s'il manque quelque chose à la forme du testament, il est nul; enforte que toutes les dispositions quoique très justes et très raisonables d'ailleurs, sont anéanties par la nullité inhérence à l'acte.

Si le testament est revêtu de toutes les formalités requises par la loi, quoiqu'il y ait des dispositions irregulières, et que le testateur ait excedé ce qu'il pouvait faire par la loi, pour les meubles et autres choses qui les suivent; et qu'il ait disposé de ses immeubles au delà de ce qui loi était permis, le testament ne laisse point de subsister: mais les dispositions se resorment et se reduisent aux termes de la loi; et dans ce cas, testamentum valet, quantum valere potest.

Ces maximes posées, il est necessaire d'examiner ce qu'il faut obferver en cette Province pour rendre un testament valable. Quant à la forme, il faut en distinguer deux fortes; celui reçu par ceux qui

en ont le droit, et celui olografe.

Ce dernier ne demande aucunes formalités. Il suffit qu'il soit écrit entierement de la main du testateur et par lui signé, et qu'il marque que c'est son testament qu'il a voulu faire. Il est bon qu'il foit datté, mais ce ne serait pas une nullité, s'il ne l'était pas.

Ce testament est afforement le meilleur, les moiens de suggestion et de force n'y font point reçus, et il est impossible qu'une personne puisse mieux faire connaître sa volonté, que lorsqu'elle l'écrit entierement de sa main, et qu'elle la figne dans la pensée qu'elle a de

faire fon testament.

Comm'il est necessaire que le testament olografe soit écrit entierement de la main du testateur; si dans ce testament il y avait un ou plusieurs mots qui fussent écrits d'une autre main, il est nul, parce qu'il ne serait pas écrit entierement de la main du testateur.

Il y a quatre choses essentielles pour la validité d'un tel testament:

Primo; qu'il foit écrit entierement de la main du testateur.

Secundo; qu'il soit signé de sa main.

Tertio; qu'il y exprime que c'est son testament qu'il veut saire.

Quarto; qu'il soit datté du jour et du mois.

Les deux premieres sont absolument requises sous peine de nullité. Les deux autres le font ad melius effe, sans que leur omission cause la nullité de tel testament.

De ce que je viens de dire, on peut tirer quatre consequences. La premiere, que s'il y a quelques marques d'une autre main dans

le corps du testament olografe, il est nul.

La deuxieme, que quoiqu'il foit écrit de la main du testateur, s'il n'est pas signé, il est nul, parcequ'il faut qu'il soit écrit et signé de lui, et que quoiqu'il put y avoir un codicile separé qui fit mention du testament olografe non figné, on ne doit point y avoir égard.

La troisieme, que quoiqu'une personne eut expliqué sa volonté par une ou plusieurs lettres missives, elles n'ont point la force d'un testament, étant necessaire que le testateur marque dans l'acte que

c'est son testament qu'il a voulu faire.

La quatrieme, qu'un testament olografe qui n'est point datté, de-

vient nul, s'il s'en trouve deux, un non datté et un datté.

A l'égard des testamens qui se font pardevant personnes publiques qui font et feront longtems les plus comuns en cette Province, par la malheureuse ignorance des habitans qui la composent en general, on verra les formalités et solemnités, qui sont requises par la loi municipale de cette dite Province, dans les explications des divers articles qui composent ce titre.

#### ARTICLE 62.

#### De la forme et de la division des testamens,

Pour faire un testament solemnel, il est requis qu'il soit écrit, datté, et signé de la main du testateur, ou qu'il soit passe pardevant deux notaires, ou le Curé de la paroisse, dans l'étendue de laquelle le testament se fait, ou son Vicaire et un Notaire, ou le Curé le Vicaire et trois temoins, ou pardevant un Notaire et deux temoins idoines, sussifians, mâles et agés de 20 ans accomplis, et non legataires, qui sçachent signer; et qu'il ait été dicté et nommé par le testateur aux dits Notaires, Curé, Vicaire et temoins, et qu'il soit sait mention dans le testament qu'il a été dicté nommé et relu, et qu'il soit signé par le dit testateur et par les temoins, ou qu'il soit fait mention de la cause pour laquelle le dit testateur n'a pu signer.

Dans les campagnes à defaut de Notaire, les testamens passés devant le Curé (ou missionaire desservant la paroisse) et trois temoins sont reputés solemnels, pourvû qu'il y soit fait mention, en cas que le testateur et les temoins ne sçachent signer, des raisons qui les en empêchent.

ET article composé du 289me. et du 290me. de la coutume, ne

regarde que la forme du testament.

ineder

版圖

teles

ans II

批

Il y est dit que les temoins doivent signer, c'est à dire, qu'une perfonne qui ne peut pas signer, ne doit pas être temoin dans un testament, pour empêcher les fraudes qui ne sont que trop frequentes, et pour prevenir les abus qui pourraient naitre, de ce qu'un Notaire ou Curé feraient à leur mode le testament d'un mourant, qu'ils declareraient ne pouvoir signer à cause de sa maladie, et seraient mention de trois temoins qui ne sçauraient pas signer et par ce moien ils se rendraient les maitres de donner la succession d'un mourant, à qui bon leur sembleraient.

Le dernier membre de cet article est une exception du premier suivant l'usage de cette Province) quant à l'obligation de la signature des temoins, pour les campagnes en vertu d'un reglement de M. Begon, Intendant en datte du 30 Avril 1722, qui a toujours été suivi, aiant

été reconnu impossible qu'il se trouve dans les diserentes paroisses, trois habitans qui puissent signer leurs noms, et qu'il saut absolument s'en raporter à la probité de la personne publique qui sait le testament, ou mettre l'habitant dans l'impossibilité de tester. Prohibition qui attaquerait la liberté personnelle des Canadiens, en les empéchant de prositer du benefice qui leur est accordé par l'acte; ce qui ne respondrait plus à ses vues.

#### ARTICLE 63.

# Qui peut tester, au profit de qui, et de quels biens.

Toutes personnes saines d'entendement, agés et usans de leurs droits, peuvent disposer par testament et ordonnance de derniere volonté, au prosit de personnes capables, de tous leurs biens meubles et conquêts immeubles et de la cinquieme partie de leurs propres, et non plus avant.

Pour tester des meubles, acquêts et conquêts immeubles, il faut avoir vingt ans accomplis; mais pour tester du quint des propres, il faut avoir vingt-cinq ans accomplis, qui est l'age de majorité, suivant la loi municipale.

Cependant dans le cas où le testateur n'a ni meubles, acquets, ni conquets, il peut tester du quint de ses propres à vingt ans acomplis.

CET article qui renferme les 292me. 293me. et 294me. de la coutume contient trois parties.

La premiere, ceux qui peuvent tester;

La deuxieme, de ceux au profit desquels on peut tester; La troisieme, de quels biens on peut disposer par testament;

Il s'ensuit donc de cet article, que ceux qui ne sont point sains d'entendement et non usans de leurs droits, n'ont point la capacité de tesser; et que suivant cette regle de droit, inclusio unius est exclusio alterius; tous les autres ont la faculté de disposer de leurs biens.

Le testament peut être fait in extremis. Il est en consequence apellé, ordonnance de derniere volonté, et il n'importe en quel tems et en quel état était le testateur, lorsqu'il l'a fait, pourvû qu'il sut dans son bon sens, et qu'il n'y eut point d'incapacité en sa personne.

La premiere incapacité est la maladie de l'esprit. Les surieux et ceux qui sont en démence sont malades d'esprit, et partant incapables de disposer de leurs biens. C'est

C'est une disculté, si le surieux est interdit ipso jure, ou si pour le rendre incapable de saire aucun acte qui requiert la santé de l'esprit, il faut un jugement qui ordonne l'interdiction. Aucune loi ne requiert que l'interdiction soit prononcée. La loi contenue au Digeste, livre 27. titre 10. de curatoribus suriosis, dit que, suriosos statim adveniente surore ipso jure interdictum est. Mais on peut demander comment on reconnait qu'un homme est surieux ou en démence? Il saut repondre, qu'on peut en juger par les actes qu'il sait et qu'il a sait, et par les dispositions contenues en son testament. Ex qualitate ipsius actus prasumitur suisse sana mentis vel non, ainsi qu'il est dit aux institutes, livre 2 titre 12. Quibus non est permissum facere testamentum, au paragrase. Praterea, & c.

Il est cependant d'usage d'interdire les surieux et les imbecilles, et de leur nommer des curateurs, ainsi que je l'ai dit Suprà, en sin

de l'explication du titre ix. des tutelles et curatelles.

Mais il faut observer que l'interdiction ne dure, qu'autant que dure la fureur, par la raison que, cessante causa, cessat effectus. Desorte que le testament fait pendant les bons intervales, ou après que le furieux est gueri de cette maladie de l'esprit qui le rendait incapable de tous les actes, est valable, parceque tempore dilucidi intervalli suriosus sanis comparatur. La loi compare le prodigue au surieux quant à l'administration et disposition de leurs biens, parceque la fureur et la prodigalité produisent les mêmes essets.

La seconde incapacité, est le desaut d'age tant pour les donations que pour les testamens. Si un testament était sait avant l'age requis par la loi, il y aurait nullité, quoique le testateur mourut étant parvenu à l'age de pouvoir donner ou tester, même s'il y eut retouché en quelque façon que ce soit, parceque le testament étant nul dans son commencement, ex post suélo vel tractû temporis convalescere non

· boteft.

,斯司

nent;

La troisseme incapacité, a été la maladie du corps. Les muets, les fourds et les aveugles, ne pouvaient pas autresois tester. Aujour-d'hui ceux qui sont sourds et muets de naissance ne peuvent tester, parcequ'ils ne peuvent faire connaître leur volonté, ni par écrit, ni autrement: mais ceux qui sont tombés dans ces defauts par quel-qu'accident, ou dans l'un des deux peuvent tester. A l'égard des muets, ils peuvent le faire par écrit, en écrivant de leur main leur testament, et les autres le peuvent ou par écrit ou par paroles.

La démence et l'imbecillité d'esprit qui arrive à ceux qui son par-

venus

vens à un age trop avancé, qu'on apelle vieillesse decrepite, cause l'incapacite de disposer de ses biens, et sait casser les dispositions qui ont été saites en ce tems, quoiqu'il n'y ait point eu auparavant

de sentence d'interdiction.

Cet article deniant le pouvoir de tester aux mineurs, par le mot, agés y conjoint les majeurs mis en curatelle par ces mots, et usans de leurs droits, qui confirment l'exclusion du mineur adulte, parcequ'il n'a point ses biens en son gouvernement, non plus que l'impubere ou l'insensé, puisqu'ils sont régis non par lui-même, mais par son curateur.

Par cet article il est permis à un chacun, agé et usant de ses droits de disposer par testament de tous ses meubles, acquets et conquets immeubles; mais il restraint la faculté de disposer de ses propres, au quint, à l'effet de conserver les quatre quints des propres aux hé-

ritiers qui sont de la ligne d'où ils proviennent.

Cependant comme cette restriction au quint des propres est particuliere à la coutume de Paris, introduite en partie, comme loi municipale et propre au Canada, et que dans la plus grande partie des provinces de la France qui suivent le droit écrit, il est permis et loisible à toutes personnes capables de tester, de disposer de tous leurs biens, à personnes aussi capables; je suis du sentiment que cette Province étant sous un gouvernement libre, cette restriction ne devrait plus avoir lieu; et que cette province devrait suivre à cet égard, la diposition des loix Romaines qui me parait être la

même de celles d'Angleterre.

Quelqu'uns des citoiens de cette Province, qui pour avoir fait venir un nombre de livres de jurisprudence, bien reliés et dorés, et qui se croient jurisconsultes infaillibles (sans jamais avoir étudié les principes de jurisprudence) à cause de leur riche bibliotheque, et de la lecture qu'ils ont peut-être faite de partie des livres qui la composent, la plus part sans les comprendre, me traiteront de mauvais citoien, en abandonnant cette partie; ces Messieurs jurisconsultes, legistes, si l'on veut, (qui par parenthese, veulent me faire passer pour plus ignorant qu'eux) voulans, disent-ils, tout ou rien. Mais qu'on leur en demande la raison,! ils n'en pourront donner aucunes bonnes. Ils chanteront sur diferentes notes, et ne donneront aucuns tons raisonables. Quant à moi, moins spirituel et moins sçavant qu'eux, je donnerai les raisons qui m'ont portées à dire mon sentiment à ce sujet, si on les éxige.

IS E

Cotto

denti

parat

加啊

s qui

ata in the last

CINE

L'acte du Parlement, qui regle le gouvernement de cette Province, "donnant la liberté à tous les Canadiens proprietaires de tous immeubles, meubles ou interêts dans la dite Province, qui auront droit de les aliener pendant leur vie, de les tester et leguer "à leur mort par testament et ordonnance de derniere volonté, non "obstant toutes anciennes loix, coutumes et usages à ce contraires, "me dispensera de repondre à tous les argumens que quelqu'un pourrait faire à cet égard, puisqu'il doit les convaincre que le Ministere et le Parlement de la Grande Bretagne ont pensé, ainsi que j'ai hazardé de le faire.

Les Canadiens qui voudront s'inftruire des loix, coutumes et ufages Anglais, quant aux testamens, peuvent lire le chapitre 32: page 489. du tome second des commentaires de L'HONORABLE JUGE BLACKSTONE, intitulé, Title by testament and administration, qui les instruira pleinement sur cette matiere, ainsi que ce qu'il dit, quant aux testamens, même tome, pages 10. 12. et 373. Et tome 4. pages 424. et 430.

### ARTICLE 64.

Des regîtres de batêmes, de mariages, de testamens et de sepultures.

Les Curés et Vicaires sont tenus de porter et faire mettre de trois mois en trois mois, aux greffes de leurs jurisdictions, les regitres des batémes, mariages, testamens et sepultures, sous peine de tous depens, domages et et interêts; et pour ce, ne doivent rien paier aux greffes.

CET article qui est le 291me. de la coutume, est d'une consequence infinie, puisque de ces regîtres depend l'état des citoiens. La suppression des loix municipales de cette Province a été la cause que cet article, qui y était rigoureusement observé avant la conquête, nonseulement en vertu de la coutume, mais en consequence de plusieurs reglemens et ordonnances des diferens Intentendans) a été ainsi que tout le reste negligé; et elle sera indubitablement la cause d'une infinité de procès entre parens pour successions, qui ne pourront être decidés qu'au hazard, faute de pouvoir avoir les regîtres dont cet article fait mention. Mais il faut en donner l'interpretation en peu de mots, puisque par l'aête "qui regle le Gouvernement de cette Province" il y a tout lieu d'esperer qu'il reprendra toute sa force.

Les Curés sont obligés par les reglemens de cette colonie de faire par chacun an doubles regîtres des batêmes, mariages et sepultures en chaque paroisse dont les seuillets doivent être cottés et paraphés parle juge Roial de leur district, l'un desquels sert de minuteet demeure aux Curés, et l'autre doit être porté au Grefse pour servir de grosse.

Ces deux regîtres doivent annuellement être fournis aux Curés par la fabrique de chaque Paroisse, avant le dernier Decembre de chaque année, pour y regîtrer par le Curé ou Vicaire les batêmes, mariages, testamens qu'ils passent, et les sepultures depuis le premier Janvier jusqu'au dernier Decembre inclusivement.

Dans l'article des batêmes, il faut faire mention du jour de la naiffance des enfans, de leurs noms, des noms des peres et meres, et

aussi de ceux des parains et des maraines.

Et dans les mariages font mis les noms et furnoms, ages, qualités et demeures de ceux qui se marient, s'ils sont enfans de famille, en tutelle ou curatelle ou en puissance d'autrui, et y assistent quarre temoins qui declarent sur le regître, s'ils sont parens, de quel côté et ligne et en quel degré; et dans les sepultures est fait mention du

jour du deçés.

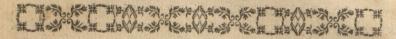
Les batemes, mariages et sepultures sont en un même regître sans laisser aucuns blancs, et aussitôt qu'ils sont saits, ils doivent être écrits et signés, sçavoir; les batêmes par le pere, s'il est present et par les parains et maraines. Les actes de mariage par les parties et quatre de ceux qui y auront assistés. Les sepultures par deux des plus proches parens ou amis qui ont assisté au convoi; et si aucuns d'eux ne sçavent signer, ils doivent le declarer, et le Curé ou Vicaire en doit faire mention.

Les testamens, si les Curés ou les Vicaires en passent, doivent être

regîtrés dans un regître à part.

Les dits Curés et Vicaires sont tenus six semaines après chacune année expirée de porter ou d'envoier le double du regître signé des parties et d'eux, qu'ils certifient veritable, au Gresse du Juge qui l'a cotté et paraphé. Et le Gresser doit le recevoir, y faire mention du jour qu'il a été aporté et en donner la decharge sur la minute demeurante au Curé ou Vicaire, après l'avoir duement collationné.

La raison de cette loi, est afin d'avoir preuve des ages; de connaitre l'état et condition des citoiens; de constater le tems de majorité ou minorité, et de sçavoir les mariages et les sepultures.



# TITRE XII.

Des successions en ligne directe et collatérale.

N. B. Comme par l'acte " qui regle le gouvernement de cette Province" Il fera loisible à un chacun de tester et leguer leurs biens par testamens et ordonnances de derniere volonté; ce titre ne sera en force que pour les successions ab intestato.

e land

ne hou

derro

2000

00 10

山樓

edel

地

nt cold

L a été question dans le titre precedent des testamens. Mais comm'il est à presumer que tous les Canadiens ne prositeront point du benefice de l'acte du Parlement, et que par consequent la plus grande partie des successions se partageront ab intestato; il est necessaire de raporter exactement tous les cas que presente, quant à leurs diserens partages, la loi municipale, asin que les successions que je regarde avec raison, comm'une branche des plus importantes de l'ancienne loi de proprieté, soient sainement reglées et jugées, et qu'elles n'occasionent point, faute de connaissance de cetta partie, des contestations entre les cohéritiers ou autres héritiers d'un defunt.

Mais avant que d'en entreprendre le detail, qui renferme une multitude de decifions, il est bon de donner quelques reslections sur ce qui a été dit ci-devant, parceque quoique tous les biens tombent dans les successions, ils se partagent cependant suivant la diference des biens et des personnes.

Quant aux biens, il faut repasser ici, ce qui a été dit sur le premier titre de ce traité. Quels biens sont meubles et quels biens sont immeubles. Que tous les biens consistent en meubles ou immeubles.

K k

Que ces meubles peuvent devenir propres par une stipulation apellee propre fictif. Et que ces immeubles peuvent prendre leur nature, lorsque par une stipulation dans un contrat de mariage, on les

ameublit pour tout ou partie.

Qu'outre cette division generale, il existe les autres droits et pretentions qui sont mobiliers ou immobiliers, prout tendunt ad mobile aut immobile affequendum; ou tels qu'ils ont pu être stipulées par un contrat de mariage, ou suivant la condition qui a été aposée lors d'une donation.

Sur quoi il est absolument à propos d'observer que les regles établies par ce titre pour les fuccessions ab intestat, ne concernent point les stipulations de propres; ni les ameublissemens, qui font des exceptions à la regle generale, qu'il faut toujours prendre pour se guider, sauf à s'en éloigner dans les occasions particulieres, lorsqu'il y a eu des stipulations permises qui ont établies des regles contraires, auxquelles il faut seulement s'attacher dans ces especes.

Je dirai donc que pour bien considerer les maximes qu'il faut établir pour faire un partage d'une succession ab intestat, il est neces-

saire de dire;

Primo; Que tous les biens ou actions sont mobiliers ou immobiliers; que tous les immeubles font propres ou acquets, fous lequel mot d'acquêts, j'y comprens les conquêts, parceque la diference n'est qu'en ce que les acquets se font par une personne qui n'est point mariée, et que les conquêts se font par les conjoints par mariage; entre lesquels il y a comunauté, et que par cette raison chaque conjoint en a la moitié en vertu d'icelle; laquelle moitié est un acquer en la personne de chacun d'eux, et ne devient propre étant en soi un acquêt, que lorsqu'il a fait souche; et qu'ainsi par le partage de la comunauté, les immeubles qui échéent au survivant sont acqueis en sa personne et propres en la personne de ses héritiers.

Secundo; Qu'il faut établir pour maxime generale que le plus proche héritier d'un defunt lui succede aux meubles et acquets et autres actions et droits mobiliers, comm'aux immobiliers qui ne sont point stipulés propres, soit qu'il soit parent paternel ou maternel.

Tertiò; Qu'a l'égard des propres, on observe la regle, paterna paternis, materna maternis. C'est à dire, que le plus proche parent du côté paternel succede aux propres paternels, et que le plus proche parent maternel succede aux propres maternels, et qu'au defaut de parens paternels, les maternels succedent aux propres paternels, et Quarto; vice versa.

Quarto; Que la loi municipale admet la representation, scavoir, en ligne directe à l'infini; et en ligne collaterale à l'égard des neveux seulement, qui partagent avec leurs oncles, la succession d'un frere ou d'une sœur de leurs oncles. Sur quoi il faut se ressourcher des principes du droit Romain, que la representation est une siction de la loi, qui ne peut point s'étendre au delà des personnes pour qui elle a été établie, ni lui donner un plus grand esset que celui que la loi lui donne; ainsi je ne lui donnerai point de bornes en ligne directe, mais en ligne collatérale, je ne la serai pas valoir au delà du neveu, partageant la succession de son oncle, avec ses autres oncles ou tantes, freres ou sœurs du desunt.

Quant à l'effet de la representation il est le même par la loi municipale que par le droit Romain, c'est à dire, d'operer deux choses: 1º de raprocher le parent le plus éloigné en la place de celui qu'il represente: 2º que tous ceux qui representement une personne, ou qui sont raprochés representans la même personne, n'ont pas plus de droit que la personne qu'ils representent, et par consequent ne

partagent que par souche et non par tête.

Quintò; Il faut observer qu'il y a des regles diferentes pour les successions directes ou collatérales, suivant ce qui en sera dit en de-

tail für les articles.

华

pour

DED

0 68

OLE POLICE POLIC

Mais comme dans les successions directes ou collatérales, il arrive souvent qu'il y a plusieurs héritiers en même degré des mêmes biens. Par exemple, qu'il y aura quatre héritiers des propres paternels en collatérale; qu'il y en aura autant de maternels en directe; qu'il se trouvera plusieurs enfans entre lesques il y en aura du même lit et de diferens lits, il est necessaire aussi d'expliquer en detail ces diferences.

Pour les bien entendre il faut faire attention que les méubles se partagent également entre les héritiers les plus proches en pareil degré, soit qu'ils y viennent suo jure, ou par la representation que la loi admet, et qu'il en est de même pour les droits et actions mobiliers.

Pour les immeubles, il en faut considerer de trois sortes, ou roturieurs, ou nobles, ou en franc aleu. Les biens roturiers se partagent toujours également entre les héritiers en pareil degré qui y ont droit.

Il n'en est pas de même des biens nobles en sief, dans lesquels il y a des privileges et des prerogatives attribués aux ainés en ligne K k 2

directe, dont je ne parlerai point dans ce titre, aiant expliqué suffifamment ces sortes de successions dans mon titre des siefs, chapitre VII. aux diferens articles qui le composent.

### ARTICLE 65.

Si institution d'héritier a lieu; si on peut être héritier et legataire; et si on peut être donataire et héritier.

L'institution d'héritier n'est point necessaire pour la validité d'un testament qui vaut jusqu'à la quantité des biens dont le testateur peut valablement disposer.

Aucun ne peut être héritier et legataire d'un defunt ensemble. On peut cependant être donataire entre vifs et héritier en ligne collatérale.

ET article qui contient les 299me. 300me. 301me. de la coutume, est contraire dans son commencement au droit Romain, en disant que præteritio heredis non rumpit testamentum, puisqu'un testateur, sans instituer un héritier, peut leguer tous ses biens dont la loi lui permet de disposer.

Il paraitrait par ce commencement que cet article concerne plus les testamens que les successions; cependant il concerne les successions, parcequ'il est dit, que le testateur peut leguer tout ce dont il peut disposer, d'où il faut necessairement conclure, qu'il faut partager abintestat les biens dont il n'a pu disposer.

Le second membre de cet ariele qui est conçu en termes négatifs, se doit entendre dans l'étendue d'une même loi; ainsi on ne peut être héritier et legataire d'un defunt en cette Province, parcequ'on

serait en même tems héritier ab intestat et par testament.

Le dernier membre est diserent du second, en ce que la loi permet à une même personne en collatérale d'avoir deux qualités, sçavoir, celle de donataire entre viss et celle d'héritier: ce qui est fondé sur ce qu'en ligne collatérale, on ne raporte point les choses données, comm'en ligne directe, dans laquelle on est tenu de se tenir à son don, ou bien de raporter à la succession qui est échue.

La faveur de la ligne directe requiert ce raport, autrement un de ceux qui se trouverait partager la succession avec d'autres, emporterait lui seul une très grande partie des biens du defunt, puisque la

qualité

qualité d'héritier oblige ceux qui la prennent à partager et à foutenir toutes les charges qui y font annexées, comme de paier les dettes et les frais funeraires et acquitter les legs; et que partant ils doivent aussi également partager les biens.

Que d'ailleurs la loi a fait les enfans héritiers siens de leur pere et mere, comme maitres et proprietaires d'iceux, et que leur droit étant

égal, ils le doivent partager également et sans avantage.

可加

guild

e, (e)

lroit la

5, 图

65 169

COBER

nelsk

re, qui

THOU BY

of max

lalet

10台版

Mais que les biens d'un defunt sont déserés aux collatéraux par une espece de biensait, le desunt pouvant les priver entierement de ses biens, à la reserve des quatre quints des propres, et que partant ils ne peuvent point contester les dispositions que le desunt en auraient faites par donations entre vifs, quoique ce soit au prosit d'un d'entr'eux.

Mais comme par l'aste, qui regle le gouvernement de cette Province, cette restriction des quatre quints des propres, ne sera plus en force, les héritiers collatéraux n'auront rien a repeter à cet égard, si le defunt en dispose en faveur d'un étranger, ou d'un de ses collatéraux, à l'exclusion des autres, par testament ou ordonnances de dernière volonté.

De ces principes, il faut dire, qu'on peut valablement leguer au fils de l'héritier en cette ligne, parceque la fiction qui fait reputer le pere et le fils une même personne, n'a pas lieu en ce cas, d'autant que le fils n'acquiert point à son pere, en sorte que le legs est valable, sans que le pere soit tenu d'en tenir compte à ses cohéritiers.

On peut être donataire entre viss et héritier en collatérale, mais on ne peut être legataire et héritier tant en directe qu'en collatérale, parceque la donation saisit de droit, et que le legs est sujet à delivrance, par consequent incompatible dans la personne d'un héritier qui serait obligé d'agir contre lui même.

#### ARTICLE 66.

Enfans héritiers fuccedent également, et ne peuvent être avantagés les uns plus que les autres.

Les enfans et héritiers d'un defunt viennent également à sa succession, ab intestato.

Pere et mere ne peuvent par donations entre vifs, par testament, et ordonnance

donnance de derniere volonté ou autrement, avantager leurs enfans venans à leur succession, l'un plus que l'autre.

VET article contient les 302me. et 303me. de la coutume, il A decide;

Primò; que les enfans d'un defunt doivent venir également à fa

succession ab intestat.

Secundo; que les enfans qui viennent à la succession de leurs pere, mere, aieul ou aieule ne peuvent avoir plus d'avantages les uns que les autres, foit par donations entre vifs ou par donations testamentaires qui leur auraient été faites par celui de la succession duquel il s'agigirait, quand bien même le pere ou la mere l'aurait expressement ordonné, parceque la loi veut, que l'égalité soit gardée entre tous les héritiers qui partagent une succession en ligne directe, et que tout ce qui est donné par les pere et mere soit reputé être donné en avancement d'hoirie; et partant il doit être raporté par ceux qui apréhendent leur succession; et que si les enfans avantages ne viennent point à la fuccession et qu'ils y renoncent, ils conservent les dons qui leur ont été faits.

Il semblerait par les termes du second membre de cet article, que les peres et meres ne peuvent faire par prédilection plus d'avantage à quelqu'un de leurs enfans qu'aux autres. Ce qui n'est pas, puisque en effet ils le peuvent, les enfans avantagés aians le choix de se porter héritiers du donateur en raportant les avantages qu'ils ont reçus,

ou se tenir à ces avantages en renonçant.

Je crois que la clause de l'acte de cette province, qui permet à un chacun de tester comme bon lui semble, ne peut empêcher ce que regle cet article, quant aux donations entre vifs, mais qu'il faut en retrancher, les donations testamentaires, qui doivent suivant cette clause avoir leur entir effet, nonobstant la loi municipale.

## ARTICLE 67.

### Raport en partages.

Les enfans venans à la succession de pere ou mere doivent raporter ce qui leur a été donné pour être mis en partage entr'eux avec les autres bien de la succession, ou moins prendre.

Si le donotaire lors du partage a en sa possession les héritages à lui donnis, il est tenu de les raporter, ou moins prendre en autres héritages de pa-

ges at out da doord xprés ée ears

bereat 11

LE TIGEL

reil valeur. Et s'il fait le raport en especes, il doit être remboursé par ses coheritiers des depenses utiles et necessaires, et si les coheritiers refusent de le rembourser, en ce cas, le donataire est seulement tenu de raporter l'estimation des dits héritages, eu égard au tems du partage, deduction faite des dites depenses.

Cependant si celui auquel on aurait donné, veut se tenir à son don, il le peut: en s'abstenant de l'héredité, la legitime reservée aux autres.

L'enfant qui a survecu ses pere et mere venant à la succession de ses aieul ou aieule; quoiqu'il renonce à la succession de ses dits pere et mere, est cependant tenu de raporter à la succession, tout ce qui a été donné à ses dits pere et mere ou moins prendre.

Les fruits et revenus de la chose donnée par pere ou mere, aieul ou aieule,

ne se raportent que du jour de la succession échue.

NET article qui contient les 304me. 305me. 306me. 307me. 308 me.

d et 309me. de la coutume decide;

Primo; Que lorsque les enfans viennent à la succession de leur. pere et mere, il faut obliger ceux qui en ont été avantagés de leur vivant, de raporter au tems du partage ce qu'ils ont eu, pour en faire l'égalité, ou moins prendre dans la fuccession.

La conservation de l'égalité a été la raison de l'établissement du raport, pour maintenir les enfans dans l'amitié fraternelle et dans la paix. Mais comme cet article ne raporte point les choses sujettes à

raport, il est necessaire de les faire connaître.

Tout ce qui est donné par pere et mere aux enfans soit meubles et immeubles, étant reputé par la loi, donné en avancement d'hoirie, est sujet à raport, par l'enfant donataire qui apréhende la succession du donateur. Pareillement ce qui est donné au petit fils, est sujet à raport par le fils; ainsi ce qui est acquis par le pere au nom de son fils est sujet à raport, et en ce cas, c'est la somme qui est sujette à raport et non l'acquisition, parcequ'elle n'a jamais fait partie du bien du pere.

La donation renumeratoire n'est point sujette à raport, parceque telle donation est considerée comm'une recompense et une reconnais-

fance des bienfaits reçus et non comm'un avantage.

L'argent preté au fils est sujet à raport, comm'étant reputé donné en avancement d'hoirie. Il en faut dire autant des dettes que les pere et mere auraient paié pour leur fils. Les petits enfans sont aussi obligés de raporter à la succession de leur aieul, les sommes par lui pretées à leur pere.

Seuondo; cet article prescrit la forme du raport, en donnant le choix au donataire de raporter les héritages à lui donnés qu'il a en fa possession lors du raport, ou de moins prendre en d'autres héri-

tages de la succession de pareille bonté et valeur.

Le raport des immeubles doit se faire, pourvû qu'ils ne soient point déperis, et qu'ils n'aient point changés de nature et surface, en laquelle ils étaient lors de la donation. Car s'ils étaient déperis, quoique ce fut sans le fait et la faute du donataire, il ne serait pas recevable de vouloir les raporter, parcequ'aiant été rendu proprietaire de la chose donnée par la donation, qui est un titre translatif de proprieté, la perte ou l'augmentation d'icelle apartient au donataire.

Tertio; Il oblige l'enfant qui vient à la succession de son pere, de raporter ce qui a été donné à ses enfans par l'aieul, parceque les avantages faits aux enfans, sont censés faits au pere, suivant la loi au Digeste, livre 37. titre 7. De collatione dotis. Qui quod pater meus propter me filiæ meæ dedit, perinde est atque si ipse dedissem, officium enim

avi circà neptem ex officio patris erga filium pendet.

Il faut excepter les donations faites aux petits enfans ab bene merita, parceque le motif de la donation n'a point été la consideration du pere, mais le seul merite du donataire, qui a causé la liberalité.

Ces termes dans cet article, ce qui a été donné aux enfans de ceux qui sont béritiers, doivent s'entendre des héritiers en ligne directe, parcequ'en collatérale il n'y a point de raport, ainsi qu'il est dit

suprà à l'article 65.

La disposition de cet article cesse, lorsque le pere du donatairerenonçe à la succession de son pere, et qu'il se tient aux avantages qui lui ont été faits et à ses enfans par son pere, suivant ces termes, de ceux qui sont héritiers, parceque la qualité d'héritier cessant, il n'y

a point de raport.

Quartò; Que la faculté donnée en cet article aux enfans, de pouvoir se tenir aux avantages qui leur ont été faits en renonçant à la succession du donateur, a été prise de la loi contenue au Code, livre 3. titre 36. de familiæ ercifcundæ, qui dit en parlant de la succession de l'aicul, ex causa donationis, vel aliunde tibi quasita, si avi successionem repueris, conferre fratribus compelli non potes.

Lorsque les avantages sont faits au prejudice des enfans, les enfans avantagés doivent fournir la legitime aux autres ou le suple-

ment d'icelle.

Quinto; Il était très juste d'obliger les petits fils de raporter à la fuccession 四四

di

form.

加拉

师

DS OF

(田田)

a ligal

u inn.

SILIS

antoll

celu

细草

en mil

tenne il

riate

卿

entos

succession de l'aieul ce que leur pere en a reçu, parceque ne venans à sa succession que par representation de sa personne, ils doivent être sujets aux mêmes charges. Non debeo melioris conditionis effe, quam auctor meus, à quo jus in me transit. Or si le pere eut vecu et qu'il eut apréhende la succession, il eut été obligé de raporter les avantages qu'il aurait reçus, et par consequent le petit fils entrant au lieu de son pere, doit aussi raporter les avantages qui ont été faits à fon dit pere. C'est la disposition expresse de la loi contenue au Code, livre 6. titre 20. De collationibus. Nepotes vel neptes patruis suis aut avunculis, amitis etiam et materteris dotem vel ante nuptias donationem patris sui vel matris, quam pro eo vel ea mortua persona dedit, similiter conferre.

Sextò: Cet article enfin veut le raport des fruits pour le tems et pour le prix de l'interêt: à l'égard du tems, il ne commence à courir que du jour du decés du donateur et de fa succession échue, parceque les fruits et revenus de la chose donnée ont servis au donataire pour alimens, que le donateur était tenu de lui fournir; en forte que les enfans avantagés ne sont point tenus de raporter les fruits et interêts perçus ou échus pendant la vie des pere et mere, quolque les autres enfans n'en aient rien reçus, et même qu'ils n'aient point reçus d'alimens de leur pere et mere, s'étans nourris de leur travail et industrie, qui ne peuvent demander aucunes choses pour les alimens que les pere et mere auraient été obligés de leur donner. Mais aufsitôt le decés du pere ou de la mere, tous les biens de la succession et ceux de tous les enfans qui se portent héritiers, et qui leur ont été donnés en avancement d'hoirie, sont comuns. Ils sont partie de l'héredité et l'augmentent, de sorte que les fruits, revenus et intérêts doivent se partager entre tous les enfans; autrement ce serait un avantage dont les uns profiteraint au prejudice des autres contre l'intention formelle de la loi qui veut, que l'égalité foit gardée entre tous les enfans venans à succession de pere ou de mere ou autres afcendans. Ceci souffre cependant une exception, lors que le survivant des pere et mere ne fait point d'inventaire, et qu'il continue la comunauté avec ses enfans; en ce cas les interêts du raport ne courent que du jour de la dissolution de la continuation de la comun-

#### ARTICLE 68.

Ascendan comment succede aux meubles, acquêts et conquêts. En ligne directe propres ne remontent point. Les ascendans succedent aux choses par eux données. De l'usufruit des peres et meres et de la reversion des biens. Et comment aieuls succedent en propriété.

Pere et mere succedent à leurs enfans nés en legitime mariage, s'ils meurent sans hoirs de leurs corps, aux meubles, acquêts et conquêts immeubles, et à leur defaut, l'aieul ou l'aieule et autres ascendans.

En succession en ligne directe, propre héritage ne remonte point, et n'y succedent les pere, mere, aieul ou aieule.

Cependant ils succedent aux choses par eux données à leurs enfans decédans

sans enfans et descendans d'eux.

Ils jouissent par usufruit des biens delaisses par leurs enfans qui ont été acquis par les dits pere et mere; et par le desés de l'un d'eux advenus à l'un de leurs dits enfans, quoiqu'ils soient et aient été saits propres aux dits enfans, au cas toutes sois que les dits enfans decédent sans enfans et descendans d'eux: et après la mort des dits pere et mere qui ont joui des dits biens par usufruit, les dits biens retournent aux plus proches parens des dits enfans, desquels procédent les dits biens.

Si le fils fait acquisition d'héritages et autres immeubles et qu'il decéde laissant à son enfant les dits biens, et si le dit enfant decéde après, sans enfans et descendans de lui et sans freres et sæurs, l'aieul ou l'aieul succedent aux dits biens en pleine proprité, et excluent tous les collatéraux.

ET artiele dans lequel sont compris les 311me. 312me. 313me. 313me. de la coutume, decide ce qui concerne les successions des descendans au prosit des ascendans, et le raport du droit Romain avec la loi municipale.

Par le droit des novelles. Novelle 118, chapitre 2, les afcendans sont dans le second ordre d'héritiers apellés à la succession de leurs enfans, lorsque contre l'ordre de la nature ils predecédent ceux qui leur ont donné la naissance.

Cette succession est accordée aux ascendans pour les consoler de

la perte qu'ils font, contre leurs esperances, de leurs ensans, n'aiant d'autres desirs que de leur laisser leurs biens.

Les ascendans sont au premier degré de parenté, sçavoir, le pere ou la mere, ou au second comme l'aieul ou l'aieule, ou au troisseme

degré tels que le bissaieul et la bissaieule.

Les ascendans du premier degré sont, ou seuls héritiers du defunt, ou ils concourent avec d'autres ascendans d'un degré plus éloigné, ou avec des collatéraux du defunt, et le pere n'exclut point la mere.

Au premier eas, le pere et la mere succedent également.

Au second cas, lorsque le pere ou la mere concourent avec d'autres ascendans comm'avec l'aieul ou l'aieule, le pere ou la mere leur sont preserés. Il n'y a point de representation dans cette ligne, on ne distingue point de quel coté viennent les biens: car quoiqu'ils puissent venir du côté de l'ascendant plus éloigné en degré, cependant le survivant lui est preseré.

Au troisseme cas, si les ascendans du premier degré concourent avec les freres joints des deux cotés paternel et maternel, le pere et la mere succedent avec eux également par têtes suivant le nombre des per-

ionnes

et rossi

condes.

e pour

enfect

推圖

हो होता

azz fil

14年

ecida de

is les also

31200

ui coace

15.20

celling

Jes cost

Lorsque les ascendans du premier degré concourent avec les enfans des freres decédés joints des deux côtés, ils succedent ensemble, mais avec cette diference que les pere et mere succedent in capita, et les ensans des freres in stirpes.

Que si les pere et mere succedent avec les freres joints seulement d'un côté, c'est-à-dire, consanguins, ou uterins, les pere et mere leur sont preserés. Telle est la disposition du droit Romain: mais notre loi municipale regle diferemment les successions des descendans

au profit des ascendans. Elle dit:

Primò; que les pere et mere succedent à leurs enfans nés en legitime mariage decédés sans enfans, aussi nés en legitime mariage, aux meubles, acquêts et conquêts immeubles, à l'exclusion de tous autres parens, soit ascendans, comm'aieul ou aieule, ou collatéraux comme freres et sœurs ou autres.

Ces termes, nés en legitime mariage, marquent que les pere et mere ne succedent point à leurs ensans bâtards, de même que les ensans bâtards ne succedent point à leur pere et mere. Neanmoins quoiqu'un mariage soit illegitimement contracté, celui des pere et mere qui est de bonne soi, succede à ses ensans, et ses ensans lui succedent. Idem si putativa respectu parentis bonæ sidei qui succedit, et que succeditur;

LI2

sed parens malæ fidei non succedit filio, licet filius ei succedat, ne mala fides et profit, Comme lorsqu'un homme aiant sa premiere semme, et le sçachant, convole en secondes nôces à l'inscu de la femme qu'il épouse; en ce cas le mariage est illegitimement contracté, cependant la mere succede à ses enfans et les enfans lui succedent et à leur pere, à cause de la bonne foi de la mere, et qu'ils sont nes ainsi; mais le pere ne succede point à ses enfans, propter malam sidem.

Les pere et mere succedent aux meubles de leurs enfans de quelque nature et de quelque valeur qu'ils soient, et de quelque côté qu'ils viennent, parceque les meubles n'affectent point la ligne. Ils fuccedent aux meubles et marchandifes achetés par leurs enfans, quoiqu'au tems de la mort le prix en fut encor dû, et ils n'en doivent paier, ainsi que des autres dettes, que pro rata emolumenti. Les pere et mere succedent aussi aux fruits coupés et separés du fonds propre, lors de la mort.

Il y a un cas, auquel le furvivant des pere et mere ne fuccede point aux meubles des enfans, scavoir, lorsque faute d'avoir fait inventaire la communauté est continuée entre lui et ses enfans, ainsi

qu'il a été remarqué, suprà, sur l'article 44.

Secundo; qu'en succession de propres, les collatéraux sont preferés aux ascendans qui ne sont point de la ligne, c'est-à-dire, que propre ne remonte point; ensorte que le survivant des pere et mere et autres ascendans ne succedent point à leurs enfans dans les propres

venans d'une autre ligne.

Cette diference entre les propres et les acquêts vient, de ce qu'on a consideré que la conservation des biens dans les samilles contribuait beaucoup à l'agrandissement de l'état. La loi a donc voulu que les biens échus aux enfans d'un côte, ne passent point par succession dans une autre famille, desorte que les héritages échus à l'enfant par la succession de son pere, doivent apartenir à ses héritiers du core paternel, au defaut d'hoirs procrées de son corps, à l'exclusion de ses parens maternels et même de sa mere et autres ascendans maternels. Et vice versa, quant aux héritages échus à l'enfant par la succession de sa mere, qui doivent apartenir à ses héritiers du côté maternel.

Tertio; Que les ascendans succedent à leurs enfans aux choses par eux données, quoique propres à leurs personnes. Et qu'ainsi celui qui donne fuccede aux immeubles donnés et aux choses mobilieres stipulées propres suivant les clauses aposées dans les contrats, en observant que lorsque le mari a donné à sa femme, ou la femme à son mari, et que la chose donnée a passée au fils et devenue propre paternel, le fils venant à mourir, le premier donateur y succède,

et vice versa, lorsque la femme a donné à son mari.

T Male

Han a

limit.

I feet

es com

d256年

ande

doorn

nt parla nus à l'en héritent 'exclusion

par la in côte sa

fan II

es, bi

311 (III

203 00

Quarto; que le survivant des pere et mere succede en usufruit, seulement en un cas dans les propres naissans de leurs enfans, mais non en la proprieté qui apartient aux collatéraux, c'est à dire, que si les conjoints par mariage ont faits quelqu'acquifition d'héritages pendant la comunauté, et que par le decés de l'un d'eux, la moitié de ces héritages échet aux enfans issus du mariage, à qui ils sont faits propres naissans, fi ces enfans viennent à mourir sans enfans, le survivant de leur pers et mere jouit par usufruit de la portion de ces conquêts qui leur était échue, par la raison que l'héritage dont la jouissance lui est accordée a été acquis par lui et le predecédé, ratione collaborationis. Le furvivant des pere et mere ne jouit que par usufruit au cas du quatrieme membre de cet article, et n'a point la proprieté, par la raison du second membre, qui porte que propre ne remonte point. Or l'héritage étant échu à l'enfant par la succession du predecédé de ses pere et mere est devenu propre en sa personne, et partant il doit apartenir à l'héritier des propres de cet enfant decédant fans enfans, à l'exclusion du survivant de ses pere et mere, qui ne peut succeder en proprieté à ses enfans que dans les meubles et acquets, suivant le premier membre, et dans l'usufruit au cas de celui ci.

Quinto, que l'aieul succede en pleine proprieté dans le cas proposé au dernier membre de cet article; mais au defaut de freres et sœurs; et il n'y a rien à remarquer, sinon que les freres et sœurs du petit fils excluent l'aieul ou l'aieule, qu'ils excluent même les freres de l'acquéreur qui sont les oncles du decédé.

#### ARTICLE 69.

Action d'héredité est volontaire. Et comment on fait acte d'héritier.

Il ne se porte héritier qui ne veut.

Cependant si quelqu'un prend et aprébende les biens d'un defunt, ou partie d'iceux, quelle quelle soit, sans avoir d'autre qualité ou droit de prendre les dits biens, ou partie, il fait acte d'héritier; et en ce fai-

sant s'oblige à paier les dettes du defunt. Et suposé qu'il lui sut du quelque chose par le defunt, il doit le demander et se pourvoir en justice, car il fait acte d'heritier, s'il prend de son autorité.

La loi municipale de cette Province n'admet point d'héritiers necessaires; tous les héritiers y sont volontaires, on n'y observe point les discrences des personnes établies par le droit Romain, entre les héritiers siens et les héritiers étrangers; aux institutes, livre 3. paragrafe 2. De hered. qualit. et disserent. ainsi quoique l'héritier soit saissi de droit, il n'est pas pour cela héritier necessaire, et il est en sa liberté de se porter pour héritier ou de s'abstenir de la succession, rebus integris.

Cette proposition est veritable tant en ligne directe qu'en ligne collatérale, et en tout tems l'héritier presomptif en directe est reçu à dire qu'il renonce, mais il est obligé de fournir une renonciation par écrit, au lieu qu'en collatérale il suffit de dire qu'il s'abstient de la succession, et il n'est point obligé de fournir une renonciation par

écrit, rebus integris.

Car si l'un ou l'autre ont saits acte d'héritier, ils ne sont plus reçus à renonçer. Nous allons voir ce que c'est que de saire aste d'hé-

ritier.

Pour entendre ce qui regarde les attes d'héritier; il faut observer, que l'adition d'héredité se fait par une simple declaration de volonté, ou par fait. Elle se fait par simple declaration de volonté, lorsque celui qui est habile à se porter héritier, prend qualité d'héritier dans quelqu'acte judiciaire; car une simple declaration verbale ne suffirait point.

L'adition s'accomplit par fait lorsque le présomptif héritier sait des actes, qu'il ne peut faire qu'en qualité d'héritier; comme lors qu'il dispose des biens de la succession, qu'il les donne à loier ou à

ferme.

Par la premiere maniere, la volonté est expresse; et par la seconde, c'est une volonté tacite qui produit le même esset, ensorte que par l'une et l'autre, l'héritier est tenu au paiement de toutes les dettes, suivant la loi contenue aux institutes livre 2. titre 19. De heredem qualitate et differentia. Paragrase 7. De modis acquirendæ, vel amittendæ hereditatis. Extraneus heres testamento institutus, aut ab intestato ad legitimam hereditatem vocatus, potest aut pro herede gerendo, aut etiam nuda

Art. 69 & 70. Des successions. Tit. XII.

nuda voluntate suscipiendæ hereditatis, heres sieri. Pro herede autem gerere quis videtur, si rebus bereditariis tanquam beres utatur, vel vendendo res hereditarias, vel prædia colendo, locando ve, et quoquo modo voluntatem suam declaret, vel re, vel verbo, de adeunda bereditate: dummodo sciat, eum, in cujus bonis pro herede gerit, testatum, intestatum ve

obiisse, et se ei beredem esse.

Celui qui aprehende les biens d'un defunt, ou une partie d'iceux, quelle qu'elle soit, sans avoir d'autre qualité ou droit de prendre les dits biens, ou partie, fait acte d'héritier, et s'oblige, en ce faisant, de paier les dettes du defunt, dit cet article, c'est à dire, que celui qui prend quelque chose des biens d'un desunt, sans avoir pris la qualité d'héritier, fait aste d'héritier. D'ou il s'ensuit naturellement que celui qui a reçu quelqu'effets d'une succession, quelque peu de valeur qu'ils puissent être, comm'héritier, fait acte d'heritier.

Ces termes, sans avoir autre qualité, se peuvent aussi entendre de l'héritier beneficiaire et de l'executeur testamentaire, qui ont droit de prendre les biens de la succession, à la charge d'en rendre

compte.

ten

lin

noncizi

labla.

10nciziu

lott pin

fatil

QD 依利

that a

; 0000

realio"

加州

niott |

utes lot

9. Del

为5克,华 西村

rondy ti

Le dessein de ne point vouloir être héritier n'est point suffisant lorsqu'on s'immisce reellement dans les biens d'un defunt, sans avoir autre titre ou qualité de s'immiscer. Quoties quis accipit qua citra jus et nomen heredis accipere non potest. Ainsi le creancier, qui est capable d'être héritier, fait acte d'heritier, l'orsque s'immisee, quia debuit agere et non autwitate proprià immiscere.

### ARTICLE 70.

## Héritier saissi dès la mort du defunt.

Le mort saisit le vif, son hoir plus proche et habile à lui succeder.

YET regle contenue en cet article, qui est le 318me. de la cou-A tume, le mort saisst le vif, signifie que dans l'instant de la mort de quelqu'un, son héritier presomptif est non seulement rendu maitre et proprietaire de ses biens, mais qu'il en est aussi possesseur, quoiqu'il n'ait pas encor pris ni aprehendé aucuns effets de sa succession, et qu'il ne soit point entré dans ses héritages, ni sait aucun acte pour en prendre possession: Ces termes, le mort saist le vif,

signifiant que le defunt en mourant à transmis et transferé tous ses biens et tous ses droits en la personne de son héritier, qui en est sais et revêtu sans aucune aprehension de fait par la seule disposition de la loi, parceque ce mot, faisit, a relation à la possession qui se transfere de fait en la personne de l'héritier par la fiction de la loi; mortuur aperit oculos viventis, sine aliquo actu etiam sicto. Il s'ensuit de cette regle.

Primò; que l'héritier presomptif est saisi, quamvis ignorans, absens infans, furiosus et mente captus sit, pourvû qu'il soit habile à succeder. Secundo; que l'héritier presomptif peut intenter action parceque la possession des biens du defunt est transmise en sa personne.

Tertio; Que si un des enfans meurt après la mort de son pere, sans avoir pris qualité ou avoir renoncé, il est censé héritier, au cas qu'il lui ait été avantageux d'aprehender la fuccession de son pere; ainsi sa portion n'accroit point aux autres enfans, mais elle doit se partager entr'eux comm'une succession collatérale. Voiés l'article 35, dans mon traité de la loi de fiefs,

Quarto; Que les legataires sont tenus de demander la delivrance

de leurs legs à l'héritier, et mêmes les legataires universels.

Quinto; Que l'enfant mort né n'est pas reputé saisi en vertu de cet article, parceque qui mortui nascuntur, neque nati, neque procreati habentur, quia nunquam liberi appellari potuerunt. Et partant il ne peut être dit avoir été faisi de la succession pour la transmettre à ses héritiers, parceque quoiqu'il ait eu vie dans le ventre de fa mere, il est constant qu'il n'a jamais été au monde, et qu'ainsi il n'a pu avoir aucune qualité; cette fiction que, conceptus habetur qui jam nato. Digeste, Livre I. qui sunt in utero. titre 5. de statu hominum, n'aiant

lieu que pour ceux qui viennent au monde. Cependant celui qui était conçu au tems de la succession ouverte, au cas qu'il vienne au monde après, est capable de succeder en ligne directe; comme lorsqu'un homme meurt laissant sa femme enceinte de quelques jours, auquel cas, foit qu'il y ait d'autres enfans ou non, et qu'il n'y ait que des collatéraux qui puissent recueillir la succession du defunt, on crée un curateur au ventre, et lorsque le posthume nait, il est saisi de la succession du jour de son ouverture, étant presumé né pour lors, suivant la dite loi, qui sunt in utero, au dit titre, De statu hominum. Il en faut dire de même du petit fils qui était conçu au tems de la mort de l'aieul après celle du fils, suivant la même loi qui dit, qui in utero sunt, in toto pene jure civili intelli-

guntur

學為

(on pr

érites,

n de la

Pais elei

er h b

iverles after

,四

Et poor

ranim

re dela

NOTICE OF THE PARTY OF THE PART

refu!

(uccete)

femili

s entire

行的

IN TO

guntur in rerum natura esse: nam et legitimæ hereditates his restituuntur.

Cet article requiert deux choses pour succeder à un desunt, seavoir, qu'on soit parent et le plus proche du desunt, et qu'on soit
habile à succeder. Il ne sussit donc pas pour succeder d'être proche
parent, il faut encor être habile à succeder. La premiere de ces conditions est sondé sur le droit naturel, d'ou vient le droit de parenté;
et la seconde est sondée sur le droit civil qui n'accorde le droit de succeder qu'à seux sons serves et la droit de sur le droit civil qui n'accorde le droit de suc-

ceder qu'a ceux qui font capables des effets civils.

La loi a introduite plusieurs causes pour lesquelles les plus prochès parens sont souvent exclus par le droit civil de la succession de leurs parens. La premiere condition étant sondée sur la nature ne peut être ôtée par le droit civil, jura sanguinis, nullo jure civili dirimi possunt. Mais l'habilité ou capacité de succeder aiant son sondement sur le droit civil, de même que l'agnation chès les Romains suivant la loi contenue aux Institutes, livre 1. Titre 15. De legitima agnatorum tutela. Parag. 3. Quibus modis agnatio vel cognatio sinitur. Sed agnationis quidem jus omnibus modis capitis diminutione plerum que perimitur; nàm agnatio juris civilis nomen est: cognationis vero jus non omnibus modis commutatur; quià civilis ratio civilia quidem jura corrumpere potest, naturalia vero non utique.

Par les inhabiles à succeder, on connaît ceux qui sont habiles, parceque tous ceux qui ne sont point prohibés, ou declarés inhabiles et incapables, sont reputés habiles et capables. Les causes qui rendent les plus proches parens inhabiles, sont, suivant la loi.

Primo; L'incapacité des effets civils qui se rencontrent dans ceux

qui font morts civilement.

Secundo; La naissance illegitime des bâtards, et les aubains.

Tertio; L'incapacité qui provient du crime. Non seulement cette cause rend incapable de succeder, mais encor prive, (toutes personnes qui ont été poursuivies en justice et condamnées à peines afflictives, ou à amende pecuniaire envers le Roy, et à restitution de biens mal acquis) de pouvoir posseder toutes charges et tous emplois dans leur patrie et le sieu de leur naissance; la tache du crime ne pouvant jamais s'effacer, surtout lorsque le crime a été public et prouvé.

Quarto; la renonciation des filles à la succession de leur pere et

mere par le contrat de mariage.

Quinto; l'exhéredation, dont il y a quatorze causes, tant pour l'exhéredation des peres et meres, que pour celle des freres; qui sont contenues dans ces vers.

Mm

Bis septem causis exheres filius esto. Si patrem feriat, vel maledicat ei, Carcere detrusum si negligit, ac furiosum, Criminis accuset, aut paret insidias. Si dederit gravia sibi damna, nec hoste redemit, Testari prohibet, aut dat arena jocum. Si pravos sequitur, vel amat genitoris amicam. Non orthodoxus, filia quando coit. Sed pater et septem, si nati spermet honorem, Hunc accusabit, dira venena dabit, Testare vetat, aut uxorem diligit ejus. Non redimit captum, dum furit, odit eum. Pellitur à fratre frater causis tribus: ut si Arguit hunc sceleris, vel ei vult tollere vitam, Vel si jacturam rerum sibi moverit unquam.

Toutes ces causes sont reçues dans notre loi municipale, à l'exception de celle qui concerne la religion, l'Edit de pacification article 26 aiant defendu l'exhéredation pour causes de religion; à plus forte raison elle n'en peut être une cause legitime actuellement dans cette Province. Mais il faudrait y substituer une autre cause qui aete adoptée dans plusieurs états policés, contre ceux qui contractent mariage

contre la volonté expresse de leurs pere et mere.

Par plusieurs ordonnances des Rois T. C. qui ont eu force en cette Colonie jusqu'a la conquête, il est permis aux pere et mere d'exhéreder leurs enfans, qui contractent des mariages clandestins, au cas qu'ils soient contractés par les fils de famille, qui n'ont pas excedés leur trentieme année, ou par les filles qui ne sont point majeures de vingt cinq ans; ces ordonnances veulent cependant que ceux et celles qui auront passes les dites années, soient exemts de cette peine, pourvû qu'ils requierent le consentement de leurs pere et mere, et faits les somations requises.

Ces somations se réiterent trois fois, et se sont par des notaires, ou per un notaire et deux temoins. Voir, les ordonnances de 1556. Art. 3. le

Blois. Art. 40. de 1629, 1639 et du 15 Mars 1697.

Ardia

tre con

ntrest.

aux po

le, qui ne la veules i

ès, lie

ntenci

lo atti

### ARTICLE 71.

De la representation en ligne directe; et comment elle a lieu en ligne collatérale.

En ligne directe, representation à lieu à l'infiny, et en quelque degré que cesoit.

Elle a lieu en ligne collatérale, lorsque les neveux ou nieces viennent à la succession de leur oncle ou tante, avec les freres et sœurs du decédé, et au dit cas de representation, les representans succedent par souches et non par têtes.

Mais si les neveux en pareil degré viennent de leur chef, ils succedent par têtes et non par souches, tellement que l'un ne prend pas plus que l'autre.

La representation est le droit que les parens les plus éloignés d'un defunt, ont d'être admis à la succession avec d'autres plus proches, par la representation de leur pere ou de leur mere, quoique selon l'ordre de la raison, l'orsqu'il s'agit de succession legitime d'un defunt, son plus proche parent doit la recueillir, à l'exclusion des plus éloignés, parceque la faveur de la ligne directe a introduite la representation pour admettre les plus éloignés avec les plus proches, afin de prendre pareille portion que leur pere eut pris, s'il eut vecu. Ce qui est très clairement expliqué dans la loi contenue au Digeste livre 3. titre 1. De hereditatibus quæ ab intestato deseruntur. au paragrafe 6. cùm filius & c. si ex duobus filiis nepotes, neptes ve existant ex uno duo, ex altero tres aut quatuor, ad unum vel dimidia pars pertineat, ad tres vel ad quatuor altera dimidia.

Cet article introduit la representation en ligne directe en ce cas seul, voulant que les representans succedent par souches et non par têtes, c'est à dire, que tous les enfans d'un frere decédé ou d'une seur morte, ne prennent que la portion que leur pere ou mere aurait prise, d'ou il faut conclure, que si le frere du decédé renonce, les enfans ne peuvent venir à la succession par droit de representation, et qu'ils en sont exclus, parceque les autres freres et sœurs se trouvent d'un degré plus proche. Ils en sont même exclus par les enfans des freres et sœurs du défunt, lorsque les sreres et sœurs sont decédés avant le deçés de celui de cujus bonis agitur: par la raison que la representation se fait de droit par la loi, qu'ainsi des cousins germains en pareil degré qui ont un pere vivant qui renonce sont ex-

Mm2

clus,

clus, parceque les autres cousins germains dont le pere est mort dans l'instant de la mort du defunt, sont raprochés d'un degré par la representation et sont saisse par le principe que le mort saisit le vif et que la renonciation posterieure profite à ceux qui sont raprochés au même degré, et que les autres qui demeurent dans un degré plus

éloigné se trouvent exclus.

Toutes les fois que les neveux viennent par representation à la succession de leur oncle ou de leur tante, et qu'ils concourent avec un frere, tous ensemble ne font qu'une tête: mais lorsqu'un oncle meurt qui ne laisse point de frere, sa succession passe au second degré. c'est à dire, aux neveux qui viennent suo jure. Ils sont alors héritiers de leur chef, et partagent par têtes et non par fouches.

### ARTICLE 72.

Partage de succession collatérale en rôture; et comment les collatéraux sont reputés du côté et ligne.

Les héritiers d'un defunt en ligne collatérale, partagent également entr'eux par têtes et non par souches, les biens d'un defunt, tant meubles qu'immeubles.

Et sont réputés parens du côté et ligne, quoiqu'ils ne soient pas descendus de celui qui a acquis l'héritage.

TET article qui contient les 327me. et 329me. de la coutume

decide. Primo, Comment on doit partager une succession collaterale en rôture, lorsque tous les héritiers sont en pareil degré, sçavoir, par têtes et non par fouches; d'ou il s'ensuit que s'ils ne sont pas tous en pareil degré, et que l'un d'eux vienne non pas de son chef, mais par representation, la succession doit se partager par têtes et non par fouches, desorte que les neveux venans de leur chef, excluent les petits neveux enfans d'un neveu decédé, parcequ'ils ne sont pas au même degré, et que hors le cas de la representation, le plus proche exclut le plus éloigné. Ce qui soufre une exception, au cas qu'il s'agisse de propres et que les plus proches ne soient point de la ligne, parcequ'il suffit d'être parent de celui qui a mis l'héritage dans la famille, et que comme notre loi municipale n'est point souchere, il n'est pas necessaire d'être descendu de celui qui a acquis l'héritage, il suffit d'être en collatérale, nulla babita differentia agnationis aut cognationis. Mais il est bon de remarquer cependant que s'il y a un parent qui procede de la souche de celui qui a acquis l'héritage, quoique plus éloigné du defunt qu'un autre parent, qui ne vient point de la souche, il doit être preseré au plus proche, in vim repræsentationis, quæ in insinitum habet effectium.

### ARTICLE 73.

## Succedans également, paient les dettes également.

Les héritiers d'un defunt en pareil degré, tant en meubles qu'immeubles font tenus personellement de paier les dettes de la succession, chacun au prorata de leurs parts et portions, lorsqu'ils succedent également.

Cependant s'ils sont détenteurs d'héritages qui aient apartenus au defunt, et qui soient par lui affectés et hipothéqués, chacun des héritiers est tenu

de paier le tout, sauf son recours contre ses cohéritiers.

Henry

e; e

L BOOK

t fail

delie

100

關

(on the

tets a

, 000

Di M

0, 2

platab

Mais lorsqu'ils succedent les uns aux meubles, acquêts et conquêts, les autres aux propres, ou qu'ils sont donataires ou legataires universels, ils sont tenus de contribuer entr'eux au paiement des dettes, chacun pour telle part et portion qu'ils en amendent.

CET article qui contient les 332me. 333me. et 334me. de la cou-

tume regle le paiement des dettes entre les héritiers.

Primò; que les héritiers d'un defunt succedans également, paient aussi les dettes également, et cette disposition est fondée sur ce que tous les héritiers par l'aprehension d'heredité s'obligent personnellement aux dettes du desunt, par la raison de la siction de la loi, qui subroge les héritiers au lieu place et droits du desunt, par laquelle ils representent sa personne, parcequ'ils sont subrogés, tant aux droits actifs que passis, suivant la definition de l'héredité contenue au Digeste en la loi, hereditas &c. Hereditas, inquit, nihil aliud est quam successio in universum jus quod desunctus habuit, et d'autant que les héritiers representent ensemble le desunt et chacun pour telle part et portion dont il est héritier. C'est pourquoi chacun de ceux qui ont aprehendés la succession est tenu au paiement des dettes pour sa portion.

Secundo; Il permet aux creanciers de la succession d'agir pour la totalité de ce qui leur est due, contre chacun des cohéritiers, qui détiennent des héritages de la succession, qui leur ont été obligés et hipothéqués

hipothéques par le defunt, c'est à dire, que chacun des héritiers peut être poursuivi pour la dette entiere sous deux conditions, l'une que les dettes portent hipotheque, et l'autre que l'héritier poursuivi solidairement pour les dettes entieres, possedent des immeubles susceptibles d'hipothéque. Ce qui est tiré de la loi contenue au Code livre 8. titre 32. Si unus ex pluribus heredibus & c. qui marque clairement la diserence qu'il y a entre l'action personelle et la reelle touchant le paiement des dettes entre cohéritiers, en ces termes. Asis quidem personalis inter heredes pro singulis portionibus quastita scinditur, pignoris autem jure multis rebus, quas diversi possident; cum ejus vindicatior non personam obliget, sed rem sequatur; qui possident tenentes non promodo rerum singularum substantiæ conveniuntur, sed in solidum, ut vel totum debitum recedant, vel quod detinent cedant; quia indivisa pignoris causa est.

Tertiò; que tous les héritiers d'un défunt succedans inégalement, contribuent aussi inégalement au paiement des dettes, ensorte cependant qu'ils y contribuent également, eu égard à l'émolument que chacun tire des biens de la succession, tellement que si les meubles et acquêts sont estimés autant que tous les autres biens de la succession, l'héritier mobilier paiera la moitié de toutes les dettes; laquelle proportion doit être gardée à l'égard de tous les héritiers sans ditinction, et sans autre exception que celle qui est contenue à la fin

de cet article.

# ARTICLE 74. Succession collatérale.

L'oncle fuccede au neveu avant le cousin germain. L'oncle et le neveu d'un defunt qui n'a laissé ni frere ni sœur, succedent également comm'étant en même degré, et sans qu'au dit cas il y ait re-

presentation. Freres et sœurs même dans le cas qu'ils ne soient que de pere ou de mere succedent également avec les autres freres et sœurs de pere et de mere, à

leur frere ou sœur, aux meubles, acquêts et conquêts immeubles. Ce que dessus a lieu aux oncles et autres parens collatéraux qui ne sont joints que d'un côté.

ET article qui contient les 338me. 339me. 340me. et 341me. de

Primo; que l'oncle succede au neveu avant le cousin germain, en consequence

atque (

eres.

喀侧

ent tou

W III

enker

etts

inter.

ereti

gain)

consequence de la regle, le mort saist le vif, parceque l'oncle est plus proche que le cousin germain, puisqu'il est au troisieme degré suivant le droit civil et que le cousin germain est au quatrieme.

C'est la disposition expresse du droit en la loi contenue au Code livre 6. titre 59. Communia de successionibus, qui dit, avunculo priori qui est in tertio gradu, quam consobrino qui sequentem occupat, deserri

successionem intestati certi juris est.

Secundo. Que la faveur des enfans a été cause qu'ils ont été preferés aux ascendans en quelque degré qu'ils soient; mais que la même faveur n'a pas été accordée aux collatéraux, de façon que lorsqu'il s'agit de succeder en collatérale, on n'a égard qu'a la proximité du degré, et que la representation n'a lieu qu'en un cas, scavoir, lorsque les neveux viennent à la succession de leur oncle ou de leur tante, frere ou sœur du defunt; auquel cas seulement, ils viennent par representation de leur pere, mais lorsqu'ils succedent feuls, il n'y a plus de representation. Il est bon d'observer que les neveux seuls n'ont pas ce droit, il n'y a que les freres et sœurs qui les excluent, avec qui les neveux succedent par la faveur de la representation, qui cessante au defaut des freres et sœurs ne peuvent pas exclure les oncles et tantes du defunt; et ils doivent venir en concurrence et également, c'est à dire, que la succession doit être partagée en autant de portions qu'il y a d'oncle et de neveu par la regle, cum plures sunt in eodem gradu conjuncti, omnes simul succedunt.

Tertio; Qu'en collatérale le plus proche exclut le plus éloigné, hors le cas de la representation, lorsque les neveux concourent avec leurs oncles; et que s'il y a plusieurs oncles et plusieurs neveux d'une ou de plusieurs branches, la succession sera partagée par têtes et non par souches, dans les meubles et acquêts, parcequ'entr'eux il n'y a

point de representation.

## ARTICLE 75.

Héritier simple n'exclut le beneficiaire en ligne directe, ni le mineur.

L'héritier en ligne directe qui se porte héritier par benefice d'inventaire, n'est point exclu par autre parent qui se porte héritier simple. Le mineur qui se porte heritier simple, ne peut exclure l'héritier par benesice d'inventaire qui est en plus proche degré.

CET

ET article contient les 342me. et 343me. de la coutume. Le benefice d'inventaire a été introduit au lieu du droit de delibérer pour mettre les héritiers à couvert des dettes de la succession, et afin qu'ils n'en puissent être tenus au delà des forces de la succession et empêcher la confusion de leurs droits contre la succession par l'adition d'heredité. Il est avantageux pour les creanciers, que les heritiers aprehendent la succession purement et simplement, sans se servir du benefice d'inventaire, afin d'être entierement paiés de leur dû, parceque l'héritier beneficiaire n'est point tenu, ultra vires bereditatis.

Suivant la loi municipale de cette province il a toujours été necessaire

d'obtenir lettres à cet effet.

La fin de cet article decide qu'un mineur n'est pas reputé héritier pur et simple, par la faculté qu'il a de se faire restituer contre l'adition d'héredité; que la disposition de la loi pour l'exclusion de l'héritier beneficiaire par l'héritier pur et fimple n'a été introduite que pour l'interêt des creanciers, et à l'effet d'être entierement paiés de leur dû: or les créanciers n'ont point cette sureté, lorsqu'un mineur se porte héritier pur et simple, puisqu'il peut se faire restituer contre l'aprehension de la succession, et partant il ne doit pas être plus consideré qu'un héritier beneficiaire.

# ARTICLE 76, et dernier.

# Comment l'héritier beneficiaire fait vendre les meubles.

L'héritier par benefice d'inventaire d'un defunt ne peut vendre les biens meubles de la succession, qu'en en faisant publier la vente.

A raison de cet article, qui est le 344me. de la coutume, est pour empêcher que l'héritier par benefice d'inventaire ne difpose des meubles à sa volonté, et qu'il ne les vende à vil prix, parceque comm'il n'est tenu que du contenu en l'inventaire et du prix provenu de la vente des meubles, il est de l'interêt des creanciers que les biens soient vendus leur juste valeur. Ce n'est pas que par la disposition du droit, l'héritier beneficiaire n'ait le pouvoir de vendre et aliener les biens de la succession de son autorité privée, comme l'héritier pur et simple, et de paier les creanciers des deniers qu'il en a reçus: mais il a été trouvé bon que les ventes des biens dependans d'une succession apréhendée sous benefice d'inventaire se fassent par autorité de justice, et suivant les formalités accoutumées. TITRE



# TITRE XIII.

Des criées et adjudications.

E titre est intitulé, des criées et adjudications, parceque les criées sont des formalités essentielles pour parvenir à une adjudication par decret, qui n'a été introduite que pour la vente des immeubles commétants de plus grande consequence que les meubles; qu'ils sont susceptibles d'hipothéque et que les meubles au contraire n'ont point de suite par hipothéque. Les adjudications par decret ont été sur ces principes jugées necesfaires, pour la vente seule des immeubles, tant pour la sureté des creanciers que pour les adjudicataires.

Elles sont rendues publiques, par les formalités qui les precedent et par ce moien les creanciers d'un debiteur qui refusent de les paier, peuvent faire decreter ses biens, ou s'oposer au decret fait sur lui par d'autres creanciers pour être paiés de leur dû, suivant l'ordre de leurs hipothéques, ou de leurs privileges, et les adjudications qui font faites, selon les solemnités, rendent les adjudicataires assurés dans leurs acquifitions, et à couvert de toutes hipothéques, de tous droits et de toutes charges reelles; si cela n'était pas ainsi, personne

ne voudrait jamais se rendre adjudicataire par decret.

cluss

refitte

t poi

t seem

il.

1650

社師

itlep

如蓝

ciesta

vento i

Les formalités requises pour parvenir à une adjudication par decrets, varient et sont diferentes selon les lieux; et les frais qu'ils causent sont si grands, que dans le tems du gouvernement Français, il ne fallait qu'un decret ou deux pour enrichir un procureur, au prejudice des creanciers; et que dans le nouveau gouvernement, les decrets ruinent les debiteurs, sans que les creanciers en soient plus avançés, mais ils enrichissent le deputé Prevôt Marechal.

# 188 Tit. XIII. Des criées et adjudications.

Comme ce titre ne contient que des formes, et que je n'ai pretendu dans ce traité, autre chose, sinon que de faire connaître les principes fondamentaux de la loi municipale, eu égard à l'état des citoiens et à leur propriété, j'ai jugé à propos de n'en point dire d'avantage, et de renvoier les curieux et les formisses à l'Edit du Roi Henry deux, portant reglement sur le fait des criées et adjudications du 3. Septembre 1551: sur lequel ont été dresses les dix buit articles contenus en ce titre de la coutume.

On peut voir quant à ce titre l'extrait des Messieurs, imprimé à Londres, si le gouvernement juge à propos de conserver l'ancienne

forme des criées et adjudications.

### FINI



# AVERTISSEMENT.

PLUSIEURS personnes m'aiant fait apercevoir, avec grande raison, que la note en tête du Chapitre XII. du droit de justice, dans le traité des siefs, Page 53. était inintelligible et mal rendue, faute d'être suffijament éxpliquée, il faut;

A la ligne 2. de la dite note, ajouter, après moienne

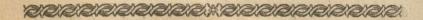
et basse justice, ces deux mots en entier.

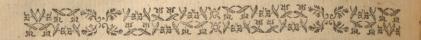
A la ligne 3. au lieu de lire, qui concerne le criminel, il faut lire pour ce qui concerne seulement le criminel.

A la ligne 10. au lieu, qui sont attachés au droit de justice, il faut lire, qui sont attachés au droit entier de justice.

Et à la ligne 12. et derniere, il faut ajouter après le

mot justice, celui criminelle.





Liste des livres seulement necessaires à l'intelligence entiere des loix Municipales de cette Province, sçavoir,

E Code, le Digeste, et les Novelles, conferés par FERRIERE avec le droit Français et la coutume de Paris. professeur de en 6 volumes in 4to. Droit. Les Institutes. en 7. volumes in 120. Son commentaire sur la coutume, Edition 1692. en 3 volumes in fo. Le même augmenté par son fils, enrichi des observations du Presien 4 volumes in so. dent LE CAMUS, Edition 1714. en 2 volumes in fo. Celui de BRODEAU, quant aux fiefs. Le traité des successions de LE BRUN. en I volume in fo. Les œuvres de DUPLESSIS; Edition 1754. en 2 volumes in fo. Le Praticien Français de LANGE Edition 1755. en 2 volumes in fo. Le dictionnaire de droit de Couchor. en I volume in 4to. en 2 volumes in 4to. et même in 120. Celui de FERRIERE. Les œuvres de Domat, Edition 1745. en I volume in fo. Les œuvres de BACQUET, augmentées par FERen I volume in fo. RIERE, Edition 1688. Les œuvres de Loiseau. Les œuvres de Jean Mesté, sur la minorité, les en I volume in 4to. tutelles et les curatelles. Les Edits, Ordonnances, Reglemens et Declarations, rendus pour le pais. Les jugemens en reglement du Conseil superieur.

Sine studio et ardore quodam amoris in vita nihil quicquam fit egregium, Cicero. 1. de orator.

Et les Ordonnances et Jugemens des Intendans.

# TRAITÉ

DELA

POLICE.

COLICH.

# TRAITÉ

DELA

## POLICE.

Qui a toujours été suivie en Canada, aujourd'hui Province de Québec, depuis son établissement jusqu'à la conquête, tiré des diférens réglemens, jugemens et ordonnances d'Intendans, à qui par leurs commissions, cette partie du gouvernement était totalement atribuée, à l'exclusion de tous autres juges, qui n'en pouvaient connaître qu'en qualité de leurs subdélégués.

Traité qui pourrait être de quelqu'utilité aux Grands Voyers, et aux juges de Police en cette province.

Par François Joseph Cugnet, Ecuier, Seigneur de St. Etienne, &c. &c.

Cura rerum publicarum.

Q U E B E C: Chez Guillaume Brown, MDCCLXXV.

# TRAITE

A. 1 3 G

## POLICE

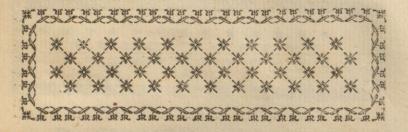
in a toujours dié diivie en Canada, anjourd'ind breches de Queber, depuis fois établishmeir juiqu'à a conquête, tre des intereus réglement, jugenseus a ordonnaures d'intendants, à qui par leuis commissions, certe partie du gouvernement était torsiement artibuée, à l'exclusion de tous autres juges, qui n'en pouvaient committe qu'es qualité de neus inbdélègués.

Fraité qui pourrait étre de quelqu'utilité aux Grauds Voyers, et aux juges de Police en cette province.

The Phantons Johnson Charley, Eculer, Sagnan de Ma Efenne, See, See, See

Assessment of sever a sevel

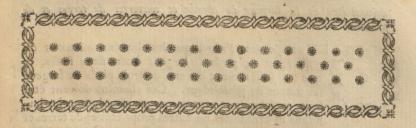
Che Contracus Brown,



### PREFACE.

J'AY cru qu'aïant rédigé mes deux traités de la loy des Fiefs, et des loix de propriété de cette province, je devais pour completer mon ouvrage, et rendre en entier les loix Municipales, en composer un troisieme concernant la Police; cette partie si necessaire au maintien du bon ordre, étant totalement negligée. J'aurais pû faire ce dernier plus étendu. Il aurait fallu pour cela relire tous les registres, et ils ne sont en la disposition que du Greffier des Archives, qui n'en permet la lecture qu'à sorçe d'argent. J'ose me flater que mes amis recevront ce dernier ouvrage quoique succint aussi favorablement que mes premiers, puisqu'il ne tend ainsi que les deux autres, qu'a faire connaitre les loix, le bon ordre et l'barmonie qui regnaient en cette province dans le precédent gouvernement.

# PREFACE



### DES CHEMINS EN GENERAL.

#### CHAPITRE I.

Des chemins en general.

Il fe trouve en cetté colonie, trois fortes de chemins, fçavoir, les chemins roïaux et fujets à la poste; les chemins de communication ou de sortie des concessions, vulgairement apellés routes, et les chemins de moulin.

#### ARTICLE I.

Des grands chemins royaux et de poste.

Les chemins roiaux et de posse doivent avoir 24 pieds de largeur entre deux fossés, et les fossés doivent avoir trois pieds de largeur sur autant de prosondeur. Les ponts sur les rivieres ou ruisséaux doivent être de 18 pieds de largeur, garnis de gardes corps et les saignées et escarpes doivent

doivent être de la largeur du chemin et couvertes de terres et de gravois.

ET article veut Primo, que les chemins roïaux et de poste aïent 24 pieds de largeur entre deux fossés, et C que les fossés soient ouverts de trois pieds de largeur fur autant de profondeur. Ces chemins doivent être faits, entretenus et réparés par corvées de tous les habitans et censitaires ou autres propriétaires de terres et

de terrains, proportionnellement à leurs possessions. On doit distribuer plufieurs corvées dans l'étendue de chaque paroisse, afin que chacun d'eux connaisse l'endroit où il doit travailler, et mettre un conducteur entendû à chaque corvée. Ces chemins qui servent à la comunication generale, traversent ordinairement en cette province les terres des habitans, et ils ont toujours été faits, entretenus et réparés par chaqu'habitant sur la devanture des terres, desquels ils sont tracés. Ils doivent les ouvrir, en abatre les arbres, en arracher les fouches et les racines, en enlever les roches, combler les trous et les crevasses qui s'y rencontrent, et en ouvrir les fossés de la largeur et profondeur ordonnées. Secundo; que les ponts sur les rivieres ou ruisseaux soïent de 18 pieds de largeur, garnis de gardes corps solides, et que les saignées et escarpes soient de la largeur du chemin et couvertes de terres et de gravois. Les ponts dont il est parlé dans cet article doivent être construits et réparés par tous les habitans et censitaires de la paroisse où ils se trouvent. Les dits habitans et censitaires de la paroisse doivent chacun fournir leurs parts de bois necessaires à la construction des dits ponts, suimant la répartition qui en est ordonnée, et les construire solidement. Toutes les piéces de bois servantes de pavés doivent être écarries sur les quatre faces, et chevillées sur les lambourdes, qui doivent être de bois de cedre, et les gardes corps doivent être de trois pieds de hauteur et solides.

Les seigneurs sont tenus de faire faire, entretenir et réparer les chemins roiaux traçés sur la devanture des domaines qu'ils se sont reservés, conformement aux ordres. Ils ne sont pas tenus aux corvées des ponts, ni à contribuer à l'ouverture, façon, entretien et reparation des chemins traçés sur la devanture des terres non-concedées. Ils sont seulement obligés de les fournir. Ces chemins ont toujours été faits, entretenus et reparés par tous les habitans et cen-

fitaire

関

fitaires des seigneuries, soit par corvées ou par parts à l'arbitrage du Grand Voyer. Les anciens sujets mal intentionés pour les Canadiens bien nés, pourront me dire, qu'il existe dans les regîtres une ordonnance de M. Raudot, en datte du 13 Juin 1709: qui comprend les terres non concedées dans l'étenduë de leur domaine, et qui les oblige de faire les dits chemins, fauf à eux de s'en faire rembourser par leurs concessionaires futurs, des juges (anciens fujets) l'ont dejà fait valoir, et les pauvres Canadiens qui n'en sçavent pas plus long, accoutumes à obeir, y ont souscrits. S'ils s'étaient confultés, on leur aurait dit, que cette ordonnance avait été renduë, contre l'intention de la Loy des Fiefs; que Mr. Raudot avait rendu une ordonnance injuste. Omnis homo mendax. Et que la clause de remboursement par les futurs concessionaires, était illusoire, et ne pouvait avoir son effet, puisque par les Edits de sa Majesté T. C. il est expressement ordonné aux seigneurs de conceder seulement à cens et rentes sans exiger aucun argent pour raifon de leurs terres. Cette ordonnance n'a jamais eu son effet. Elle ne pouvait l'avoir.

Lorsque les habitans d'une paroisse demandent à changer un chemin roïal, le Grand Voyer doit se transporter sur les lieux, où il doit faire assembler tous les habitans qui y sont interesses, pour leur communiquer la demande qui lui est faite et prendre leurs avis, dont il dresse procés verbal pour statuer et déterminer le chemin demandé à la pluralité des voix; et dans le cas ou les habitans se trouvent partagés entre deux sentimens, le Grand Voyer est obligé de visiter les deux chemins proposés, et sur son examen et les raisons qu'il en doit rendre, sa décission l'emporte. Lorsqu'un tel chemin est statué, et que les travaux à y faire sont déterminés par le Grand Voyer, qui prend à cet egard, les avis des anciens et notables habitans, il doit en faire mention detaillée dans son dit procès verbal, qui doit être lu et publié a la porte de l'Eglise le plus proche dimanche, après le service divin, à ce qu'aucuns des dits habitans

n'en prétendent cause d'ignorance.

S'ils fe trouvent dans les grands chemins roiaux des ponts confidérables à construire, qui chargeraient trop les habitans d'une paroisse, il a toujours été d'usage que les habitans des paroisses voisines qui passent sur ces ponts pour aller dans les villes porter leurs denrées, y contribuent. L'ouverture des chemins confiste à abatre les arbres, arracher les fouches et les racines, enlever les roches, combler solidement et avec du gravois (qui est commun en cette province) les trous et les crevasses, ouvrir les fosses de chaque côté et jetter les

101

terres des dits fossés sur le milieu du chemin pour l'arrondir et donner l'écoulement aux eaux dans les dits deux fossés; faire les saignées et les escarpes necessaires, et enfin à les mettre dans un état praticable et commode au public. Comme le gravois est commun dans presque tous les paroisses de cette province, il serait bon pour ferer les chemins, et les rendre plus durables, et moins sujets à s'y former des ornières, d'obliger chaqu'habitant d'y voiturer du gravois, et d'y en mettre d'un demi pied d'épaisseur.

L'Entretien des chemins consiste à sercler les herbes, à arracher les haziers ou fredoches qui peuvent y crôitre, à recaller les fossés

et à remplir solidement les ornières.

La reparation consiste à combler les crevasses, les trous et les ravines qui s'y forment de quelques causes qu'elles provienent; ouvrir des saignées et les couvrir solidement; saire de nouveaux sossés. lorsqu'il est necessaire pour recevoir et conduire les eaux, faire des ponts, rétablir ceux qui sont faits; paver les endroits bourbeux et marecajeux, et faire tous nouveaux ouvrages nécessaires ordonnés par le Grand Voyer, pour rendre les passages libres, fermes, commodes et assurés.

Tous les hâbitans et cenfitaires sont obligés de travailler aux dits chemins et faire la devanture de leurs terres, sous peine de 10 livres

tournois d'amende; Voir.

Quatre jugemens de M. Raudot, des 23, 24, 31 Mars, et 20 Avril, 1706. Quatre idem du même des 11 Juin, 14 Juin, et 8 Septembre, 1707, et du 16 Mars, 1708, six jugemens de M. Bégon du 11 Mars, 1716; 22 Avril, 1720; 25 Octobre, 1721; 12, 14 Juillit, et 4 Novembre, 1722; trois idem de M. Hocquart, du 28 Juillet, 1730; 8 Mars, 1734; et 26 Juin, 1740.

Les ponts fur les ruisseaux qui n'excédent point six pieds de largeur, doivent être construits, réparés et entretenus par le propriétaire de la terre, sur la devanture duquel ils se trouvent : mais ceux plus considérables doivent ainsi qu'il est dit plus haut, être construits,

entretenus et reparés par corvées.

Tous les bois nécessaires tant pour la construction de grands ponts, que pour leur entretien et réparation, sont pris et coupés sur les terres les plus voifines des riviéres ou ruisseaux, attendu que les propriétaires de ces terres retirans des commodités de ces ponts, de ces rivières et de ces ruisseaux, doivent aussi, en suporter les charges. Voir, un jugement de M. Bégon, Intendant, du 6 Mars, 1713.

Tous Fermiers et Tuteurs sont tenus de faire reparer et entretenir

les chemins dont les terres, qu'ils tiennent à ferme ou qu'ils font valoir, sont chargées; sauf par les fermiers à s'en faire tenir compte par les propriétaires dans le cas ou ils n'y fussent pas obligés par leurs baux à ferme; et par les Tuteurs, de passer les depenses qu'ils feront à ce sujet, dans le compte qu'ils rendront de la gestion des biens à la majorité de leurs pupilles, lesquelles depenses leur doivent être allouées, en par eux raportant un certificat du Grand Voyer ou de fes Commis. Voir, un jugement de M. Hocquart, du 10 Juin, 1732.

Les anciens fossés tant de traverse que de décharge, qui se trouvent dans les Seigneuries de cette Province, et qui traversent les chemins doivent sublister, nonobstant tous partages de terres qui peuvent être faits, comm'ils étaient par le passé et ne peuvent être changés fans le consentement des Seigneurs. Ils doivent être entretenus en commun par les habitans et cenfitaires de chaque Seigneurie, au prorata de leurs concessions. Voir, un Jugement de M. Raudot, Intendant, du 9 May, 1706.

Les côtes dificiles et escarpées, trés fréquentes en cette Province, doivent être entretenues et reparées en commun et par corvées de

tous les habitans de la Paroisse où elles se trouvent.

#### ARTICLE 2. Des chemins de comunication.

Les chemins de comunication ou de sortie des concessions des profondeurs, vulgairement apellés Routes, doivent être faits, réparés et entretenus sculement par ceux qui y sont interessés. Ils sont marqués et tracés entre la ligne de deux habitans censitaires de 18 pieds de largeur entre deux fosses, ouverts de trois pieds de largeur sur autant de profondeur, chacun doit en fournir Moitié. Les habitans interessés aux dits chemins doivent les ouvrir, les entretenir et les réparer, sans l'aide des fournisseurs de terrains, (quoique possesseurs de terres dans les dites concesfions) et faire une seconde clôture, qu'ils entretiennent également ; étant Juste que pour servir de dedomagement aux fournisseurs de terrain (quoiqu'ils y soient obligés par leurs contrats de concessions) eux et leurs successeurs soient déchargés d'y travailler, et que ceux interesses aux dits chemins fournissent et entretiennent la seconde clôture que ces chemins leur ocasionnent.

YET article ne demande pour ces sortes de chemins, (communement apelles Routes) que 18 pieds le largeur entre les deux fof-\*B 2

orter 6

ettre dans u is of come pour fere a former des n

our l'arren K folles; h

lynnie nerbes, in

recaller in les trouse

proviens, e nouveau es eaux,

Iroits both Taires orbi ermes, a

travaller s peine kl

Mars, #1 in, d84

Bégon hall 2, 14 1 28 Fine

nt fix pied nus parki uvent: E ut, être 🗉

n de grae s et como tenda que ces poss

6 Mars, 1 parer del fés qui doivent être ouverts de trois pieds de largeur fur autant de profondeur, a la diference des chemins Roïaux, qui doivent être de

24 pieds entre les deux fossés.

Chap. I.

Ces chemins sont demandés par les concessionaires des profondeurs, et ils font marqués entre la ligne de deux cenfitaires de la concession au dessous et non sur une terre partagée entre deux héritiers. Ils doivent s'adresser au Grand Voyer par une requete. dans laquelle, après avoir exposé le besoin qu'ils ont d'un chemin et l'incomodité qu'ils foufrent de n'en point avoir, ils concluent, à ce qu'il lui plaise se transporter sur les lieux à leurs frais et dépens, pour leur en marquer et trager un qu'ils puissent faire, et dont ils aient un titre, parcequ'un chemin est une servitude pour les habitans sur les terres desquels il passe; que les servitudes doivent être établies par actes, et que les habitans fur les terres desquels passerait et serait étably un tel chemin, fans un Proçès Verbal du Grand Voyer, feraient dans le cas de le boucher, et de s'oposer à ce qu'aucun habitant y passe. Le Grand Voyer doit répondre la requête et fixer l'endroit et le Jour ou il se rendra, afin que tous les censitaires interessés au dit chemin s'y trouvent. Lorsqu'il est rendû sur les lieux, il doit faire assembler tous les dits habitans pour leur communiquer la demande qui lui est faite et prendre leurs avis, dont il dresse Procès Verbal pour déterminer et statuer le chemin demandé à la pluralité des voix. Il doit visiter la ligne proposée, y traçer et marquer le chemin en présence des parties (c'est à dire de ceux qui le demandent et de ceux qui le fournissent) le plaquer, si le terrain est en bois de bout, ou y faire planter des piquets de distance en distance, si le terrain est déserté, afin que les habitans ne dérangent point la ligne, parceque ces chemins doivent être tracés fur une ligne droite et sur le même rhumb de vent que courrent les terres, sans faire aucunes équerres, car quoique tous les censitaires soient tenus par leurs contrats de fournir le terrain, ils ne doivent cependant point suporter d'équerres sur leurs terres : dans le cas ou il serait absolument nécessaire d'en faire, l'équerre doit être estimée, et il faut en dedomager le censitaire, sur la terre du quel elle est marquée, et ce à dire d'experts choisis et nommés par les parties ou d'office.

Le Grand Voyer doit dans fon procés Verbal déterminer generalement et particuliérement tous les travaux nécessaires à faire dans le dit chemin; les ponts et de quelle façon ils doivent être con-

Aruits,

ftruits, la qualité et quantité des bois tant pour lambourdes que pavés et gardes de corps, ainfi que les saignées et escarpes qui y seront necessaires. Il doit aussi decharger les sournisseurs du terrain d'y travailler, eux et leurs successeurs, et obliger les habitans interessés au dit chemin de sournir une seconde clôture, qu'ils doivent entretenir à perpétuité. Il doit aussi fixer le tems au quel le dit chemin doit être ouvert, et celui auquel il doit être parachevé; de tels Proçés Verbaux doivent être lus et publiés à la porte de l'Eglise Paroissiale le plus proche Dimanche, à l'issuë du service divin, à ce qu'aucuns des dits habitans n'en prétendent cause d'ignorance. Il a toujours eté d'usage que le dit Grand Voyer nomme un des Principaux habitans de la concession pour conduire les travaux à faire à ces chemins. Voir, les Jugemens cités au premier Article, et deux Jugemens de M. Bégon, Intendant, des 7 et 12 Juillet, 1713, et un idem de Mr. Hocquart, du 14 Aouss, 1744.

Aucuns habitans des Villes et des Campagnes, quels qu'ils puisfent être, ne doivent passer sur les terres ni dans les clos des habitans, ni en rompre les clôtures, sous peine de 10 Livres tournois d'amende. Voir, Deux Jugemens de Mr. Hocquart, Intendant, des 24

May, et 1 Juin, 1730.

for auto

Nent in

s des mi

nfitaire

ntre den

une mi

unchen

et deten

abitanili

tre étille Terait et

nd Von

do sus

equête o

û furki

CORRE

dont le

tractic

de cent fi le tra istance e

s ne col

traçés il rent la t

nfitira

doirente

le cas a

tre ella

les par

emme

esille

Dans le cas ou le Grand Voyer trouve les habitans partagés entre deux sentimens, il doit aussi visiter les lignes proposeés, et sur son éxamen, Visite et raisons qu'il doit en rendre dans son Proçés Verbal, sa désicion l'emporte.

# ARTICLE 3. Des chemins de moulin.

Les chemins de moulin, sont demandés par les Seigneurs, et ils doivent être faits, entretenus et reparés par tous les habitans de la Seigneurie, qui doivent aussi païer le transport du Grand Voyer. Ces chemins doivent être marqués entre la ligne de deux habitans censitaires (autant qu'il est possible) et de la même largeur que les chemins de comunication et de sortie des concessions.

CET article veut que les chemins de moulin, quoique demandés par les Seigneurs, foient faits, reparés et entretenus par tous les cenfitaires de la Seigneurie, et en outre qu'ils païent le transport du Grand Voyer, par la raison que la banalité est réelle en cette Province, Province, et qu'il est loisible aux censitaires d'obliger leurs seigneurs de bâtir un moulin pour leur utilité et avantage. Voir à ce sujet, ce que j'ai dit au Chapitre 9<sup>me</sup>. de mon Traité des Fiefs, Article 34, et un jugement de M. Hocquart, Intendant du 27 May 1730:

Ces sortes de chemins doivent être ordonnés de la même maniere

que ceux de comunication, apellés routes.

#### ARTICLE 4.

#### Des chemins d'hyver.

Les chemins royaux, ou de ceintures sont en hiver bâtus, balisés et entretenus par chaqu'habitant censitaire et propriétaire de terres sur leurs devantures. Les routes sont également batues, ballisées, et entretenues par les habitans des concessions qui y sont interessés, suivant les parts qu'ils y ont. Tous les habitans et propriétaires de terres sont tenus de batre (chacun endroit soi) leurs devantures et leurs parts de chemin à toutes les bordées de neiges, et ils doivent poser leurs balises, qui seront de têtes de Sapin ou de Gédre de 7 à 8 pieds de hauteur; distantes de 24 pieds en 24 pieds.

Tous les habitans qui aportent en hiver dans leurs carioles ou traines des denrées, bois ou fourages, sont tenus d'aporter avec eux dans leurs voitures une pelle et une pioche pour abatre et unir en s'en retournant chez eux, les

pentes et les cahos, que la charge de leurs voitures occasionnent.

ET article est fondé, sur un jugement de Mr. Raudot, Intendant du 13 Décembre 1709, un idem de M. Dupay du 15 Novembre

1727, et un idem de M. Hocquart du 8 Novembre 1729.

Dans ce présent gouvernement, comme les habitans sont tranquilles chès eux, il n'y aurait point d'inconvenient à ce qu'il sût statué et ordonné que tous les habitans et propriétaires de terres en general, entretinssent deux chemins en hiver, tant sur leurs devantures que sur leurs parts, de poser des balises, ainsi qu'il est dit, aux deux côtés du chemin et un rang d'autres balises dans le milieu, et que tous les voiageurs qui viendraient dans les villes ou qui en sortiraient, soient toujours tenus de prendre le chemin à droite, asin d'éviter les rencontres, qui occasionnent toujours non seulement des querelles, mais aussi des accidens facheux.

CHAPITRE

s feigner

1436 11

aliferani

rres la a

et extras vant la tr

foot too

ifes, quip liftante k

OUTTOE

kerim

ches m

ht, Jan

15 Non

font to

de tan

gl di

mas

quial

trote l

t.

#### CHAPITRE II.

Des bâtimens et des faillies des maisons dans les ruës des villes et des voyes publiques.

ABEL petit fils d'Adam a inventé les tentes et les pavillons pour servir de maisons et de retraites. Voir le chapitre 4. de la Genese, verset 20: on bâtit ensuite des cabanes: surcæ utrinque suspensæ fulciebant casam spissatis ramalibus ac fronde congesta. De cette simplicité naturelle on est venu à la magnificence, on a élevé de superbes édifices, on a distribué les diserens ordres d'architecture, on a construit des tours, des murailles et des maisons avec cette solidité, qui autresois a excité la censure de Platon contre les Agrigentins, dont il dit, Agrigentini quasi semper victuri ædisicant.

Les Empereurs Romains ont eu une attention particuliere à concontribuer à la décoration des villes: Auguste avait sixé la hauteur
des bâtimens à 70 pieds, Neron la reduisit à 60: il sit bruler la
ville de Rome pour la rebâtir avec plus d'ordre et de régularité, ce
dessein paraît certainement plus raisonable que celui que quelqu'anciens autheurs lui atribuent faussement, d'y avoir fait mettre le seu
pour se faire une image plus vive de l'embrazement de la ville de
Troyes; quoiqu'il en soit on peut justifier la conduite de cet Empereur par l'évenement et même par le temoignage qu'en rend Tacite,
au 4me. livre de ses annales, en disant, Cæterùm urbis domus, non ut
post Gallica incendia nulla distinctione, nec passim erecta; sed dimensis
vicorum ordinibus et latis viarum spatiis cobibita ædissicorum altitudine,
ac patesactis areis additis que porticibus quæ frontem insularum protegerent.

Il y a des marques authentiques du soin que les successeurs à l'empire ont pris à cet égard, voir la loy 4. au Code, de Adific: au paragrafe, cum decobus, sf. idem respondit pro socio, digna est constructio civitatis in qua se commendet cura regalis.

Dans les derniers fiecles et particuliérement dans celui cy, les Rois des diferens roïaumes ont eus autant de zéle pour l'embelissement des villes, qui consiste en la construction des maisons en ligne droite; pour y parvenir on a créé des Grands Voyers ou Inspecteurs des chemins et des ruës, avec le pouvoir de donner les alignemens,

de

et de faire retrancher les faillies, afin d'établir une symétrie, d'une maniére qu'une ruë entiere ne paraisse qu'une maison, suivant les preceptes de Platon, livre 6. de leg: ut tota urbs fit unus murus æqualitate et similitudine. Les faillies sont des parties de bâtimens qui avancent dans la ruë, et qui ne sont pas à plomb sur les fondemens. Les diferentes espéces sont: les éviers, les bornes, les chassis, les montres et étalages, les enseignes, les marches, seuils des portes, les ouvertures des caves, les balcons, les travaux de marechaux, les jardins qui sont attachés aux fenêtres, les établis, les comptoirs et les auvents.

Les éviers sont des canaux par ou s'ecoulent les eaux d'une maison.

d'une cuisine, d'une écurie. Ce mot vient d'Aqua.

Les bornes sont des pierres ou des pièces de bois qui se mettent à hauteur d'apuy, pour arrêter les voitures, et empêcher qu'elles ne degradent les portes ou les murs d'une maison. Il vient du mot Grec. Bounds. Qui fignifie un morceau de terre.

Les chassis sont des ouvrages de menuiserie qui entourent quelque

chose, Ce mot vient de Capsum.

Les montres, font des étoffes ou des marques que les marchands ou ouvriers mettent audevant de leurs boutiques, pour montrer aux passans les choses dont ils font trasic, et leurs ouvrages. Ce mot vient de Monstratio.

Les Etalages sont des marchandises que l'on expose en vente. Ce

mot vient d'ostentatio.

Les enseignes sont des signes ou marques publiques qui se mettent en quelqu'endroit, et qui portent pour l'ordinaire une image, pour designer une boutique ou magafin. Ce mot vient d'insignium.

Les marches font des degrès ou des escaliers pour monter dans les

maisons. Ce mot vient de Solium.

Les ouvertures ou buis des caves, sont des pierres ou des piéces de bois, qui servent à couvrir les caves, ou lieux souterrains ou voutés qui sont au dessous du rez de chaussée, ce mot est dérivé du latin.

Ostium.

Les balcons ou galleries, font des conftructions de pierre, de bois ou de fer attachés en saillie aux fenêtres d'une maison, quelqu'uns dérivent ce mot de l'Allemand Balk, qui fignifie poutre. M. de Saumaise a dit, Porphora illa et mæniana quæ mænibus adjici solebant ex provolantibus et projectis tabulatis composita, et Balcone, nisi fallor, bodie vocant Itali.

Les travaux de Maréchaux, sont des quarrés entourés de piéces de

e, due

ant les

TIG equi

qui ara

emens.

s, les me

es, leson

X, leigh

et les ave

dunem

i fe men per qu'ele

Vient ou

wrest qui

monte -

ges. U

en real

ui k m

algum imaga

ionter de

I des par

ik bir

re, de la

ichola

Midd

ii jaa

deput

bois, où ces ouvriers mettent les chevaux fougueux pour les ferrer ou les medicamenter. Ce mot a été fait de Trepalium.

Les jardins sont des planches atachées aux fenêtres sur lesquelles on met des pots ou des boëtes portatives, qui contiennent des sieurs.

Les etablis sont des tables qui servent aux ouvriers à débiter leurs ouvrages, ou aux bouchers pour étaller leurs viandes. Ce mot vient de tabulatum.

Les comptoirs sont des bancs qui servent aux marchands à étaller

leurs marchandises.

Les auvents sont de petits toits qui se mettent en saillie audessus des boutiques; les auvents étaient chès les Romains apellés, pergula.

# ARTICLE 5. Des bâtimens et faillies des Maifons.

Il n'est permis à qui que ce soit de quelque qualité et condition qu'il puisse être, de bâtir aucunes maisons dans les villes et fauxbours, sans prendre alignement du Grand Voyer, comm'ausse de mettre marches saillantes dans les dits rues et édifier galleries sans une permission expresse et par écrit du dit Grand Voyer.

ET article exige pour l'embellissement et décoration des villes. que tous ceux qui feront batir prennentalignement du Grand Voyer dont il leur doit delivrer Proces Verbalafin qu'ils s'y conforment, et aussi de ne point édifier pas de porte et galleries saillantes dans les rues, sans une permission expresse du dit Grand Voyer, dont la permission ne pouvait excéder trois pieds ou trois pieds et demy, mesure Française, de saillie; voir à cet égard, une ordonnance en réglement de M. Raudot Intendant du 22 Juin 1706: et un idem de Mr. Hocquart du 19 Aoust 1733: qui ordonne à toutes personnes, de quelque qualité et condition qu'elles soient, qui bâtiront des maisons dans les villes et fauxbourgs et qui voudront faire des marches et galleries faillantes dans les rues, de prendre du Grand Voyer des Procés Verbaux d'alignement; et qui fait défenses à tous propriétaires de terrains, à tous entrepreneurs et maçons de poser aucun fondement, aucunes marches et galleries, qu'au préalable, ils ne se foient faits representer les Procès Verbaux d'alignement et de permission; et qui leur enjoint de s'y conformer, à peine contre les propriétaires de demolition des maisons, et contre les entrepreneurs et maçons

pai

ten

Bi

maçons de 50 livres tournois d'amende.

Il n'était point permis de poser des planches aux senêtres pour y mettre des caisses de bouquets, sans en avoir obtenu une permission du Grand Voyer, qui ordonnait la façon de les poser, afin que les passans n'en puissent courir aucuns risques.

Il était également défendu de plaçer aucunes galleries ou balcons faillans, qu'au préalable ceux qui voulaient en conftruire n'en

eussent obtenu une permission du Grand Voyer.

Personne n'était en droit de construire et édisser des ouvertures de caves dans les rues, et elles n'étaient tolérées que dans la Basse Ville pour l'utilité et comodité du commerce, et ceux dont le commerce l'exigeait ne pouvaient les construire que sur une permission par écrit du dit Grand Voyer, qui en donnait les proportions, qui ne devaient point excéder quatre pieds saillants dans les ruës.

Depuis la supression des loix Municipales de cette Province, ces ouvertures de caves se sont multipliées, non seulement dans la Basse Ville mais même dans la haute, et on ne peut faire un pas la nuit, sans courrir

risque de s'y blesser.

Les propriétaires des maisons ne pouvaient pas plaçer des enfeignes, des montres, des bornes, des auvents, et des travaux de marêchaux, ainsi que des établis et comptoirs saillants dans les ruës, sans en avoir obtenu permission du Grand Voyer.

Il était expressement défendu et prohibé de mettre des bois de cordes dans les ruës, personne n'avait le droit d'en accorder des

permissions.

Aujord'huy depuis le gouvernement civil, la ville de Québec est embarrassée et désigurée par toutes ces diférentes faillies, elle ressemble plus à un village qu'à une ville.

#### ARTICLE 6.

#### Des couvertures des maisons.

Il n'est permis à aucunes personnes de couvrir les maisons en bardeaux, et de construire dans les villes aucunes maisons en bois, ni en colombage et même en mansardes.

CET article était d'autant plus sage, que ces sortes de couvertures sont combustibles et extrêmement dangereuses en cas d'incendie, parceque les bardeaux qui sont saits de bois de cedre, et

par

netres pr

ine pend , the

ies ou he

onfire

Ouvete

dansh

une pendi oportional les rus

ince, usu Balle Par

t, ima

laçer la l'ales travu

s dans la

re des la

200000

ueber di elle rela

t better

n color

s de CO

प्रिंश श

par consequent très legers portent le feu d'un quartier à un autre au moindre vent; voir, une ordonnance en réglement de Mr. Begon Intendant du 8 Juillet 1721, une idem de Mr. Dupuy du 7 Juin 1727, une idem de M. Hocquart du premier Juillet 1734, une idem de M. Bigot du 15 Juin 1752, et un idem du même du 31 May 1754.

Il n'était permis à qui que ce soit de bâtir dans les villes aucunes maisons en bois et en colombage, même en mansardes, suivant les

dits réglemens.

Aujourd'huy un quart de la ville de Québec est bâty en bois; ces maisons non seulement defigurent la ville, mais encor en cas d'incendie sont extrêmement dangereuses; il y en a même quelques unes qui servent de forges. Elles y sont sousertes. Chacun est libre, c'est dit-on la liberté Anglaise. Que dire? que faire? aucunes loix de Police ne subsistantes en cette province, personne n'est certainement dans le cas de la contravention.

#### CHAPITRE

Des ruës et des bâtimens qui menaçent ruine.

La connaissance de l'entretien, réparation et nettoyement des ruës dans les villes et fauxbourgs apartenait au Grand Voyer.

#### ARTICLE 7.

#### Des bâtimens menaçans ruine.

Le Grand Voyer est tenu de condamner ou faire condamner toutes maisons et autres bâtimens menaçans ruine dans les villes et fauxbourgs à être demolis et jettés bas, aux frais des propriétaires.

E Grand Voyer dans les circonstances de cet article, doit prendre deux maçons experts pour visiter les maisons, bâtimens et cheminées menaçans ruine, et sur leurs raports de visite ordonner la demolition et refection des dits bâtimens, maisons et cheminées, et faute par les propriétaires de le faire, ordonner que les dits bâtimens seront demolis et jettés bas à leurs frais et dépens : et quant aux cheminées qu'il est seulement necessaire de retêter, defendre d'y

faire du feu, jusqu'a ce qu'elles soient retablies; dans le cas ou les propriétaires refusent d'obéir, il est de son devoir de representer en justice ses Procés Verbaux et ordres, et poursuivre les delinquants. Il s'adressait dans le precédent gouvernement à l'Intendant ou à son subdéligué qui ordonait l'exécution de ses ordres, dans un tems sixé, sous peine d'amende-pécuniaire.

### ARTICLE 8.

### Des encombremens des ruës.

Il n'est permis à aucunes personnes d'encombrer et d'embarrasser les rueszsous quelque prétexte que ce soit et d'y jetter des immondiees, ainsi que d'y laisser des voitures, carioles, charettes ou cabrouets. Chaque particulier doit saire netoyer ou balayer sa devantnre.

PAR cet article il n'était permis à qui que ce soit d'embarrasser les ruës, soit par du bois de corde, des planches, madriers, pièces de bois &c. et il était desendû à qui que ce soit de jetter des decombres dans les rues et places des villes. Chacun était tenu de les porter dans les endroits indiqués par le Grand Voyer; voir, une ordonance de M. Hocquart Intendant du 16 May 1732, et une idem du même du 26 Avril 1739.

Chaque propriétaire ou locataire de maisons était tenu de balayer et tenir propre sa devanture. Voir, Un réglement general de police

rendu par le conseil souverain le 16 Juillet 1676.

#### ARTICLE 9.

#### Des chevaux et cochons dans les ruës.

Il n'est loisible à qui que ce soit de laisser vaguer des chevaux et des cochons dans les rues des villes et fauxbourgs.

VOIR à cet égard. Deux ordonnances de M. Raudot Intendant des 22 Juin et 10 Novembre 1716, une idem du même du 26 Septembre 1708 deux idem du même des 28 et 29 Juin 1710 une idem de Mr. Dupuy Intendant du 31 Octobre 1727 et une idem de M. Hocquart du 17 Mars 1731.

Depuis la conquête, la Police en ce genre a toujours été negligée, Les rues sont remplies de chevaux et de cochons. Plusieurs accidens ns le con de reprén es delingue

rt. St.

ou à faile fixé, fiu p

rraffer bi ndies, or Chaper

it d'ente ches, mi nit de jeuun étann over; m

tenu den

ruës.

Roudet de du mini du mini de M. H.

ours ext

accidens funestes qui en sont arrivés, n'ont point fait ouvrir les yeux au gouvernement.

#### ARTICLE 10.

#### Defenses de tirer dans les villes.

Il est dessendû à toutes personnes de quelque qualité et condition qu'elles soient de tirer aucuns coups de sussils dans les villes.

VOIR à cet égard. Une ordonnance de M. Bégon Intendant du 21 May 1721, une idem de M. Bigot du 27 Aoust 1754, et un jugement de M. Dupuy Intendant du 10 May 1727, qui condamne un particulier à 50 livres tournois d'amende pour avoir tiré un coup de fusil dans la Ville en contravention des ordonnances et qui en outre prononce la confiscation de son sustil.

#### ARTICLE II.

#### Des Marchés dans les Villes.

Il est Enjoint à tous les Habitans des Campagnes qui aportent en Ville des denrées, de les transporter aussitôt dans les Places de marchés des Villes, et defendu à qui que ce soit de les vendre ou de les acheter, hors des dits marchés.

CET Article est d'autant plus sage, qu'il prevoit à ce qu'il ne soit commis aucunes monopoles sur les choses qui sont absolument necessaires à la Vie, et à ce qu'aucunes personnes des Villes n'achetent point les denrées pour les revendre ensuite à des prix plus forts. Voir à cet égard. Deux ordonnances en Réglement de M. Raudot Intendant des 8 Juin, et 22 Aoust, 1728.

Une idem du même du 23 Septembre de la même Année, qui fait très expresses défenses, sous peine de 10 livres tournois d'amende à tous hôteliers et cabaretiers de rien acheter aux dits marchés avant huit heures du matin.

Une Ordonance de M. Hocquart Intendant du 6 Novembre 1722: qui defend à tous particuliers d'emporter (même en païant) les bleds, farines et autres denrées, étans dans les canots ou voitures, qui arrivent sur les gréves ou aux portes des Villes, et d'aller et courir au devant des dits canots et voitures, et de ne rien acheter que dans les marchés, sous peines de 10 livres tournois et de prison. Et une idem de M. Bigot Intendant du 15 May 1752.

Il était d'usage en cette Province, qu'il y eut toujours un magistrat sur les marchés pour tenir la main à ce que les ordonances susfent suivies et éxécutées, et aussi à ce que l'habitant donnat bon poids et ne survendit point ses denrées.

#### ARTICLE 12.

#### Défenses d'ouvrir des cariéres dans les villes.

Il est défendû à tous entrepreneurs maçons et autres ouvriers d'ouvrir aucunes carières dans l'étendue de deux cens toises des murailles des villes et d'en ouvrir aucunes dans les dites villes au dedans des dites murailles.

ET article est constaté sur une ordonance en réglement de M. Raudot Intendant du 27 Fevrier 1711: Depuis ce tems cette ordonance a toujours été rigoureusement observée; mais depuis la conquête les entrepreneurs maçons et autres ouvriers ont ouverts des cariéres, non seulement près des murs des villes, mais même dans leurs enceintes. Et l'avidité de quelques anciens sujets qui ont bâtis dans la Basse Ville de Québec, se sont avisés de tirer des pierres du cap qui separe la Basse d'avec la Haute et ont totalement ruiné et bouché un chemin qui communiquait de la Haute à la Basse Ville, qui avait été ordonné et sait à gros frais, pour faciliter un prompt secours en cas d'incendie.

#### ARTICLE 13.

#### Défenses de tuer dans les villes.

Îl n'est permis à aucuns bouchers de tuer leurs bœufs et autres animaux dans l'enceinte des villes. Ils sont tenus d'avoir leurs boucheries sur les grêves ou hors la ville.

CET article est constaté sur deux ordonances en réglement de Mr. Dupuy Intendant des 31 Octobre 1726, et 15 Novembre 1727.

Elles ont été régulierement observées jusqu'a la conquête. Aujourd'huy les bouchers tüent leurs Animaux dans l'enceinte des Villes, qui en sont tellement insectées, que dans les chaleurs de l'été qui sont excessives en cette province, on ne peut aller et venir

dane

2.01

S TO TRAIL

onanon i donna b

villes.

rien du

murale:

dans da

lement h

ce tema

mais depu

nt outen

is menta

s qui out

les piensi

ment niz

a Baffe 11

er un pu

utres on

ucheria l

gment al

mbre 174

quête.

'encemb

aller et 15

dans les Villes et particuliérement dans la haute Ville de Québec, fans avoir le cœur englouty; ce qui occasione beaucoup de maladies.

### CHAPITRE IV.

De la Police generale.

L'Esprit de la Police est de maintenir la tranquillité publique entre les hommes, et de les contenir dans le bon ordre, indépendament de leurs volontés, en emploïant même la forçe et les peines selon les besoins.

#### ARTICLE 14. Pour prévenir les accidens du feu.

Chaque particulier propriétaire et locataire de maisons dans les Villes et faubourgs, doit faire ramoner tous les mois les cheminées ou il sera fait du feu, ou dans lesquelles il passe des tuïaux de poëles: Et si les locataires négligent de faire ramoner, les propriétaires des maisons sont en droit de le faire faire aux dépens de leurs locataires. Les ramoneurs doivent nétoyer les cheminées à la gratte et au balais. Il n'est permis à aucuns particuliers de poser aucuns poëles dans leurs maisons, dont les tuiaux sortent autre part que dans les cheminées, et dans les cas ou on ferait passer les tuïaux de poëles dans les cloisons de planches, il faut laisser un demy pied de portour au moins aux dits tuiaux.

ET article est fondé sur une ordonance de Police en réglement du conseil souverain du 11 May 1676: Voir de plus, une ordonance de Mr. Dupuy Intendant du 22 Octobre 1726: une idem de Mr. Hocquart du 16 Juin 1739: une idem de Mr. Bigot du 15 Janvier 1752 et

deux idem du même des 30 et 31 May 1754.

Il a été rendu pour cette partie si nécessaire au bien public, une ordonance du gouverneur et conseil de cette province; en datte du premier Novembre 1768: Il y est prononçée seulement des peines contre ceux qui ne feront pas ramoner. Il aurait été prudent d'en prononçer contre les inspecteurs des cheminées et contre les ramoneurs, en cas de faute et de négligence de leurs parts, ce defaut dans cette ordonance peut porter à de grands préjudices.

ARTICLE

#### ARTICLE 15.

### Défenses d'aller fur les terres d'autruy.

Il n'est permis à qui que ce sait d'aller chasser sur les terres d'autruy, et d'en enlever les fruits quelsqu'ils soïent, personne ne doit mettre des atrapes, soit pour martres et autres animaux sur d'autres terres que sur les siennes, abatre ni ôter l'ecorçe des arbres, abatre ni enlever aucuns bois sur les terres dont il n'est pas propriétaire, sans en avoir obtenu permission.

Tous seigneurs ne peuvent couper ni envoyer couper du bois hors l'étendue de leurs seigneuries. Les habitans ne doivent faire aucunes coupes de bois ni entailles aux arbres sur les terres non concedées sans une permission du seigneur à qui elles apartienent, comm'aussi tous charretiers, tous charpentiers, charons, tonneliers ou autres gens de metier.

ET article qui a toujours été en force en cette colonie n'est plus observé. Chacun est maitre, et cette liberté cause de grands préjudices tant aux seigneurs qu'aux habitans et censitaires. Voir. Une ordonance en réglement de M. Raudot Intendant du 4 Mars 1707, une idem du même du 20 Septembre 1708, une idem du même du 3 Juillet 1710, une idem de M. Begon Intendant du 24 Décembre 1713: Et un idem de Mr. Dupay Intendant du 5 Avril 1727: Voir quant à la chasse, mon traité de la loy des fiefs, Chap 11, Art. 39.

#### ARTICLE 16.

#### Pour la conservation des Perdrix.

Il est défendu à toutes personnes de quelque qualité et condition qu'elles puissent être de tuer des perdrix même sur leurs terres, depuis le 15 Mars jusqu'au 15 Juillet de chaque année; même de les prendre a la tonelle ou au colet et d'en enlever les oeufs.

ET article est fondé sur le réglement general de Police du conseil fouverain du 16 Juillet 1676, et sur une ordonance de M. Dupuy Intendant du 23 Mars 1727.

Il à toujour: été tenu la main à ce reglement, mais il est conftant qu'aïant été négligé depuis la conquête, cette sorte de gibier devient plus rare que cy-devant.

ARTICLE

## ARTICLE 17. Pour la confervation des Ports.

Il est desendû à qui que ce soit, de porter ni jetter ancuns gravois, terres decombres et immondices dans les ports des villes, et à tous capitaines de navires, maîtres de barques chaloupes et tous autres de jetter aucun leste dans les dits Ports, ainsi qu'a tous conducteurs de canots ou cajeux d'y jetter aucunes roches, et à tous charretiers et autres voituriers de prendre aucuns sables dans les dits Ports; et aussi de faire du seu dans les bâtimens échoués dans le Cul de Sac.

re dan

ettre dam

ue w kin

ACENE PROT

tu permin

bass but

re aucus: lées fois w

li tour den

de metia.

colonie il

cauled

enfitaira

du 4 Mz

u mini a

Décembre 7: Voirs

Art. 36

Irix.

editisa qu'u depuis h 3 rendre a h

de Polite

ince de A

mais ild

e forte d

CET article qui est d'une très grande consequence pour le commerçe et pour prevenir les incendies des vaisseaux ou autres bâtimens échoués, est fondé sur

Une ordonance de M. Raudot Intendant du 18 Septembre 1710, une idem de M. Hocquart Intendant du 11 Avril 1736: une idem du même du 26 Avril 1739: et une idem de Mr. Bigot Intendant du 21 Avril 1751.

Cette partie, quoique le commerçe soit devenu depuis la conquête plus considérable, est actuellement si fort negligée, que les ports sont encombrés, que tous les jours les bâtimens echoués courent risque d'être brusés; incendie qui se communiquerait dans toute la Basse Ville.

#### ARTICLE 18.

Pour remedier aux accidens qui pourraient arriver des chevaux et voitures tant dans les villes que dans les campagnes.

Il est désedû à toutes personnes de quelque qualité et condition qu'elles puissent être, tant ceux qui conduisent des voitures, que ceux qui montent des chevaux dans les villes de les mettre au galop, et à tous habitans de mettre leurs chevaux (soit en caleches l'été ou carioles en hiver, soit cavaliers) au trot ou au galop, lorsqu'ils sortent des Eglises, à moins qu'ils n'en soient éloignés de 10 arpens; et il leur est enjoint de s'arrêter, lorsqu'ils trouvent des gens de pied dans leurs chemins, même de se detourner, assin de leur donner le tems de se retirer.

\*1

### 24 Chap. IV. De la police generale. Art. 19 et 20.

ET article est fondé sur le réglement general de Police du confeil souverain de 1676: une ordonance en réglement de M. Raudot Intendant du 21 fanvier 1708, une idem du même du 16 Aoust 1710: une idem de M. Bégon Intendant du 29 Fevrier 1716: une idem de M. L'igot Intendant du 22 Décembre 1748.

Il a été rendû une ordonnance du Gouverneur et Conseil à cet égard du 6 Novembre 1764, mais elle n'est point considérée.

#### ARTICLE 19.

#### Clotures des devantures des terres.

Chaque habitant et censitaire des diferentes paroisses de la colonie, doivent faire une clôture bonne et valable le long du front de sa terre; chacun doit enferger ses chevanx afin qu'ils ne sautent point les clôtures pour aller dans les grains et courir sur les passans.

ET article est fondé sur une ordonance en réglement de Mr. Raudot du 12 Mars 1709.

Et une idem du même du 6 Juin de la même année

Les habitans s'y tont toujours conformés jusqu'a la conquête, ils négligent depuis de clore la devanture de leursterres; ils n'enfergent plus leurs chevaux, et les grands chemins sont remplis de chevaux vitieux, dont les cavaliers et même les voitures en Eté ont beaucoup de peine à se débarrasser.

#### ARTICLE 20.

#### Défenses aux charretiers de faire travailler leurs harnois les Dimanches.

Il est désendû à tous charretiers, voituriers dans les villes, et à tous habitans dans les campagnes de voiturer et de saire travailler leurs harneis les jours de Dimanches, sans permission des Curés ou des magistrats.

CET article est fondé sur le réglement general de Police du conseil souverain de 1676.

Une ordonnance en réglement de Mr. Raudot Intendant du 25

May 1709.

Il a toujours été rigoureusement observé jusques à la conquête; aujourd'huy il semblerait, qu'au mépris du Christianisme, les charretiers,

retiers, les voituriers dans les villes, et les habitans des campagnes choffissent ce jour preserablement aux autres pour voiturer et charger leurs bois et autres essets.

#### ARTICLE 21.

#### Defenses de donner à boire aux fauvages.

Il est fait très expresses inhibitions et defenses à tous les sujets de la colonie, quelqu'ils puissent être, de vendre, traiter ni faire boire aucune eau devie ni boissons ennyvrantes aux sauvages.

ET article a toujours été observé rigoureusement dans le tems du gouvernement Français. Il n'avait été redigé que pour la conservation des sauvages à cause du commerce des pelleteries, et il est fondé sur un ordre de sa Majesté Très Chrétienne du 30 Juin 1707.

Le réglement general de Police du conseil souverain de 1676.

Une ordonance en réglement de Mr. Raudot Intendant du 23 Juin 1710.

Une idem de M. Begon du 26 May 1721, une idem de M. Dupuy du 22 Novembre 1726, une idem de M. Hocquart du 2 May 1723.

Il se trouve plusieurs jugemens d'Intendant à cet égard. Voir un jugement de M. Begon, Intendant du 30 fuin 1722 qui condamne en cinq cens livres tournois d'amende un particulier convaincu d'avoir traité aux sauvages des boissons ennyvrantes.

Ce jugement a été rendu à la requête, poursuites et diligences du

Procureur General.

olice in

M. Role

hat

une ident

onfideté.

terre; m

cliture ji

cent u

1 2 000

aplis ki

n Etiu

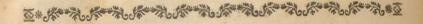
ailla la dei ma

Intental

Il a été rendu par le Gouverneur et Conseil le 10 Novembre 1764 une ordonance fort sage à cet égard: mais elle n'est point observée.

FINIS.





paillen etre, de vaniles, tegilor et feire, leure danne cancle-

### TABLE

Des Chapitres contenus au présent Traité.

Early will ask mentally bit to mill not object with mill	Pag	es.
I. DES chemins en général,	- }	5
III. Des ruës et des bâtimens qui menaçent ruine, IV. De la Police generale,	0	17

※のおうないというないないないないないないないないないないないないないと

and the second by an explicate and expenses and pre-

# EXTRAITS

DES

REGÎTRES du CONSEIL SUPERIEUR

ET

Des Regîtres d'Intendance.



MECHANIST ASSESSMENT MANUSCRIPT CONTRACT

# EXTRAITS

DES

REGITRES du Conseil Superieur

TO H

Des Regittes d'Inventance.

TOWNS AND DESCRIPTION OF THE PURPLE.

## EXTRAITS

Des Edits, Declarations, Ordonnances et Reglemens, de sa Majesté Très Chretienne.

Des Reglemens et Jugemens des Gouverneurs Generaux et Intendans concernans la justice; et des Reglemens et Ordonnances de Police rendues par les Intendans,

Faisans partie de la legislature en force en la Colonie du Canada, aujourd'hui Province de Québec.

Tirés des Regîtres du Conseil Superieur et de ceux d'Intendance.

Par François Joseph Cugnet Ecuier, Seigneur de St. Etienne, &c. &c.

QUEBEC:

Chez Guillaume Brown,

MDCCLXXV.

## TABLE

### Des Extraits contenus au present.

Poits, Declarations, Ordonnances et Reglemens

de sa Majesté T. C

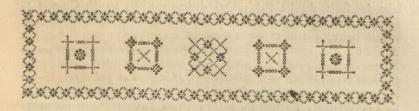
Reglemens et Jugemens des Gouverneurs Generaux et Intendans, concernans la justice.

Reglemens et Ordonnances d'Intendans concernans la police.

### AVERTISSEMENT.

{ 17.

JE ne donne ces extraits pris et relevés dans les Regitres qu'au soutien des citations que j'ai faites dans mes diferens traités, des Edits, Declarations, Reglemens et Ordonnances de sa Majesté T. C. ainsi que des jugemens et et Ordonnances des diferens Intendans à l'apuy de ce que j'y ai avancé. Et aussi pour detromper les personnes, à qui des esprits mal intentionnés, ont voulu persuader que j'étais le plus ignorant des Canadiens, et que j'écrivais à tort et à travers ce qui me venait dans la tête. Je ne crois pas que ces extraits soient asse suffisans à la pleine intelligence des originaux, qu'il jerait à souhaiter que le Gouvernement sit Imprimer, parcequ'ils sont une partie de la loi coutumière de la Province.



### EXTRAIT

D E S

a police,

es double

glemens é

des jugan

apuy hi

es perjan

que j'elem la tête.

fans à la

jont un

Edits, Declarations, Reglemens, et Or-Donnances, de sa Majeste' T. C.

Tirés des REGITRES des infinuations du Conseil Superieur.

Edit du Roi, portant création du Conseil Souverain de Québec, du mois d'Avril, 1663. Regîtres No. A. et B. folios 1. Ro

rain en la Nouvelle France, qui se tiendra en la ville de Québec, qui sera composé du Gouverneur, representant le Roi, de l'Evêque ou du premier Ecclesiastique qui y sera, et de cinq autres qu'ils nommeront et choisiront de concert, et d'un Procureur General, à qui ils seront prêter serment de fidelité en leurs mains; Lequel Conseil Souverain aura le pouvoir de connaitre de toutes causes civiles et criminelles, pour juger souverainement et en dernier ressort, selon les loix et ordonances du Roiaume de France, et y proceder autant qu'il se pourra en la sorme et maniere qui se pratique et se garde dans le ressort du Parlement de Paris; avec reserve faite par le Roi, de changer, resormer et amplisser les dites loix et ordonances, d'y deroger, de les abolir, d'en faire de nouvelles, ou tels Reglemens, statuts et constitutions que sa Majesté Verra être plus utiles à son service ou au \* E

bien des sujets du dit Païs; Qui donne pouvoir au dit Conseil de commettre a Québec, à Montreal et aux Frois-rivieres, et en tous autres lieux, autant et en la maniere qu'il jugera necessaire, des Personnes qui jugeront en premiere instance, sans chicanes et longueurs de procedures, les diserens proces qui pourront y survenir entre les particuliers; De nommer tels Notaires, Greffiers et Tabellions, sergens ou autres officiers de justice qu'il jugera à propos; Et qui autorise les Gouverneur, Evêque ou autre premier Ecclesiastique de nommer un Grefsier ou Secretaire du dit Conseil, pour la conservation des minutes des arrêts, jugemens et autres actes, ou expeditions du dit Conseil; Et qui veut que les cinq conseillers choiss, soient commis pour terminer les procés et affaires de peu de consequence, et pour avoir l'œil et tenir la main à l'execution des choses jugées audit Conseil, &c.

Par cette création, la Roi s'étant reservé le pouvoir de changer et reformer la loi de la coutume de Paris, a, suivant les besoins de la Colonie, rendu diserens Edits et Declarations qui en ont changé, alteré et modissé plusieurs articles, qui ne pouvaient raisonablement y avoir lieu,

sans porter de grands prejudices.

Edit du mois d'Avril, 1663. Regître Nº A. folio 4. Vº qui établit le Seminaire de Québec.

Qui établit et confirme l'établissement et érection du seminaire de Québec, et qui ordonne que toutes les dîmes de quelque nature qu'elles puissent être, tant de ce qui nait par le travail des hommes, que de ce que la terre produit d'elle même, se paieront seulement de treize un. (Cette Dîme a été reduite à la vingt sixieme partie, sur la representation des seigneurs et des habitans par un Edit subsequent de 1679.) Et qui veut tous les Ecclesiassiques qui seront delegués dans les Paroisses, Eglises et autres lieux pour y faire les fonctions curiales, et autres Prêtres auxquels elles auront été dessinées, soient amovibles, revocables et restituables, toutes et quantes sois l'Evêque et ses successeurs le trouveront à propos, &c.

Declaration du 5 Juin, 1675. Regître N. A. folio 53. V.

Qui confirme l'établissement fait du Conseil Souverain par l'Edit du mois d'Avril, 1663, qui sera executé suivant sa forme et teneur, en ce qui n'y sera point derogé par la presente; et qui en consequence declare que le dit Conseil Sera à l'avenir composé du Gouverneur

Confe

力問告

Cellin,

s d len

ini the

Wes, h

quian

que de a

confera xpedition choids, in

choles in

t dage:

eline al

bangi, it

nt gang

n du las

quelques

il de lu

ront less

油加

ferent de

re les in

effices

itis fü

師分

tain pa

rme et b

व्या क्ष

polédel

verneur general, de l'Evêque (et en son absence de son Grand Vicaire) de l'Intendant, de sept Conseillers, d'un Procureur general, et d'un Greffier, auxquels officiers Sa Majesté pourvoira à l'avenir de plein droit, s'en reservant la nomination; Et qui veut que l'Intendant qui aura la troisseme place dans le dit Conseil, en sera President, demandera les avis, Prononcera les arrêts, et aura les mêmes sonctions que les premiers Presidens des Cours de France, en jouissant des mêmes avantages, &c.

Ordre du Roi du 20 Mai, 1676. Regître N. A. folio 64. R.

Qui donne pouvoir à Mrs. Le Comte de Frontenac et Duches-neaux Gouverneur general et Intendant de donner des Concessions de terres, tant aux anciens habitans, qu'a ceux qui viendront s'y établir, à condition que les dites concessions seront representées à sa Majesté dans l'année de leur datte pour être confirmées; Qui les declare nulles, faute de ce faire, après le dit tems passé; Qui veut que les concessions ne soient accordées qu'à condition d'en defricher les terres et les mettre en valeur dans les six années prochaines, et qu'autrement elles seraient nulles. Et qui ordonne que les anciens titres qui avaient été donnés par la compagnie, sous les conditions de la Coutume du Vezin le français, contenue en la Coutume de Paris, seront remis et censes être sous la seule Coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris.

Cet ordre a abrogé le droit de relief en cette Province, il n'a jamais été reçû en Canada, depuis que sa Majesté l'a repris de la Compagnie.

Edit du mois de Mai, 1677. Regître N. A. folio 70. R.

Qui crée et institue le siège de la Prevôté et justice ordinaire de Québec, pour connaitre en premiere instance de toutes matieres tant civiles que criminelles, dont l'apel sera relevé au Conseil Souverain, et qui ordonne que le dit siège sera composé d'un Lieutenant general, d'un Procureur du Roy et d'un Greffier, &c.

Par la suite des tems les proçes étans devenus plas nombreux, sa Majesté, a augmentée ce siége d'un Lieutenant particulier.

Edit du 12 Mai, 1678. Regître Nº A. folio 72. Vº

Qui regle, en consequence de l'usage qui s'observe aux sieges de justice du Roiaume, et particulierement de la Prevôté et Vicomté de Paris, les droits et salaires à paier par les parties aux Juges civils \*E 2 et

et criminels, Juges subalternes, notaires, huissiers et sergens de la Nouvelle France, &c.

Ces droits et salaires ont été changés par un reglement de Sa Majessé

en datte du 21 Avril, 1749.

Edit du mois de Mai 1679. Regître No A. folio 79. Ro.

Qui à la demande des divers seigneurs et habitans de la Nouvelle France, ordonne que les Curés seront fixes, au lieu de Prêtres et Curés amovibles, et qu'il leur apartiendra les dimes fuivant le reglemens du conseil superieur en datte du 4 Septembre 1667 (qui les reduisent à la vingt-sixième partie. ) Et qu'il sera au choix de chacun Curé de les lever et exploiter par ses mains ou d'en faire bail à quelques particuliers habitans de la Paroisse; et que les seigneurs du hef où est situé l'Eglise, les gentils-hommes, officiers et habitans en corps ne pourront en être les preneurs directement, ni indirectement. Qui statue que le seigneur du sief sera preseré à tout autre pour le Patronage, pourvû qu'il fasse la condition de l'Eglise égale en aumônant le fonds et faifant les frais du bâtiment; auquel cas le Patronage restera attaché au principal Manoir de son fief et suivra le possesseur, encor qu'il ne soit point de la famille du fondateur; et que la maison presbiteriale et le cimetiere seront fournis et bâtis, tant aux depens du seigneur du fief, que des habitans, &c.

Il faut entendre, quant à la maison presbiteriale et cimetiere, que le seigneur doit contribuer avec ses censitaires au prorata de la grandeur du domaine qu'il s'est reservé en front, suivant la repartition qui en sera faite

fur un chacun, proportionellement à sa possession.

Edit de Redaction du Code, du mois de Juin 1679. Regître N.O. A. folio 80. R.O.

Qui sur un proçés verbal du Conseil Souverain de changement de quelques articles à l'execution du Code civil, ou ordonnance de Louis XIV. de 1667. Regîtré au dit Regitre folio 93. V ? ordonne que le dit proçés verbal aura force de loi pour être executé suivant sa forme et teneur, aux exceptions contenues au dit Edit; et qui regle les apels des justices seigneuriales &c.

Declaration du mois de Juin 1680. Regître Nº A. folio 27. Rº

Qui ordonne que les apels des justices seigneuriales du gouvernement tgens him

Sa Mail

). Ro.

kh Ku

de Pitt

rant len

667 (p

n faire h is feignen

et habita

ndiredo

tre pour

nauvig

itrongiz

Meffern la malas

aux depai

tiere, m

la gran

qui ex fer

9. Re

e chus

V o an

xecute

Edit;

O A.

du govie

ment et district des Trois Rivieres ressortiront au Siège Roial établi pour la jurrisdiction ordinaire des Trois Rivieres, à charge d'apel au Conseil Souverain de Québec, des jugemens qui seront rendus au dit siège Roial &c.

Arrêt du Conseil Superieur du 20 Juin 1667. Regître Nº A. folio 62. Rº

Qui ordonne que le droit de mouture sera pris en ce pais à la quatorzieme portion, conformement aux ordonnances et Edits Roiaux, et à la coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris, qui sera la seule reçue pour toutes choses, &c.

Ordonnance du Conseil Superieur du 16 Juillet 1676 Regître Nº A. folio 254. R?

Qui defend à toutes personnes, de quelque qualité et condition qu'elles soient, de passer et chasser dans les terres ensemencées, rompre, abattre et forçer les clôtures, à peine de dix livres tournois d'amende &c.

Reglemens du Conseil Superieur du 11 Mai 1676. Regître N ? A. folio 270. V ?

Qui concernent la police generale contenant 42 articles, dans lesquels l'article 28. concerne les arpentages pour les seigneuries.

La plus grande partie de ces articles peuvent encor être bons à suivre, mais il y en a quelqu'uns qui n'ont été faits que pour le tems, et qui seraient aujourd'hui nuisibles.

Declaration du mois de Mars 1685. Regître Nº B. folio

Qui entr'autres choses, deroge, en matieres de requêtes civiles, pour pouvoir prononçer en même tems sur le Rescindant et sur le Rescisoire, à l'ordonnance de 1667.

Arrêt du Conseil d'Etat du 4 Juin 1686. Regitre N 9 B. folio 53. R 9

Qui ordonne à tous les seigneurs qui possedent des siefs dans l'étendue de cette Colonie, d'y faire construire des moulins banaux, dans le tems d'une année après la publication du dit arrêt; et qui permet après le dit tems passé, faute par eux de le faire, à tous particuliers ticuliers de quelque qualité et condition qu'ils soient, de bâtir les dits moulins, leur atribuant à cet effet le droit de banalité, et fait

defenses à toutes personnes de les y troubler.

Cet arrêt deroge à l'article 7 1 me. de la coutume, qui est le 34 me. dans mon traité des fiefs, dans lequel le droit de banalité de moulin n'est que personel. Par cet arrêt, ce droit est reel en cette Province et inseparablement attaché à toutes les parties du fief. Il est, ainsi que dans les coutumes en France où ce droit est reel, un attribut, un accessoire et une dependance necessaire de la directe seigneurie. Voir, à cet égard, un arrêt du parlement rendu en la coutume de la Marche le 6 Septembre 1625 qui a jugé que, le seigneur vendant la directe, ne peut pas retenir le droit de banalité de moulin qui en est inseparable. Cet arrêt est raporté par Brodeau dans son comentaire sur le dit article 71me. P. 473 Nomb. 13. in fine. Tom. 1. Dans cette Province ou ce droit est reel, ainsi que dans la coutume de la Marche, un Seigneur qui vend une partie de son fief, ne peut conserver le droit de banalité sur la partie vendue, et l'acquereur de la dite partie est dans tout le droit de banalité sur son acquisition. Ses censitaires peuvent l'obliger à bâtir un moulin pour leur utilité et il est dans tout le droit d'en bâtir un, auquel ses censitaires sont obligés; cette partie vendue faisant un sief separé de l'autre relevant du seigneur dominant.

Declaration dn 6 Novembre, 1681. Regître N . B. folio 55. R.

Qui pour procurer l'abondance dans les Provinces du Roiaume, fait très expresses defenses et inhibitions aux creanciers des Comunautés et des particuliers, de saisir et saire saisir les bestiaux de toutes qualités, et à tous huissiers et sergens de faire aucunes executions et ventes fur les dits Bestiaux, &c.

Cette Déclaration était pour la France, une loi momentanée, c'est-àdire, pour un tems limité: mais elle a restée dans toute sa force dans cette Province jusqu'a la conquête, sans doute dans la vue de ne point decourager la culture, parcequ'un cultivateur ne peut point faire valoir et cultiver sa terre sans bestiaux; et que les lui ôter, est lui ôter tous moiens de tra-

vailler et de s'acquitter.

Declaration du 11 Fevrier, 1692. Regître N ? B. folio 97. R?

Qui ordonne qu'un Reglement fait entre l'Evêque de Québec, le Chapitre et le Seminaire, sera executé selon sa forme et teneur. Le dit Reglement raporté en entier à la fuite de la dite Declaration.

Edit du mois de Mars, 1693. Regître N ? B. folio 106. R ?

Qui accepte la demission de la justice qui a été saite à sa Majesté, par les Ecclesiastiques, qui leur apartenait dans l'Isle de Montréal; Qui crée une justice Roiale à Montréal, dont les apels ressortiont au Conseil Superieur, qui sera composée d'un Juge, d'un Procureur du Roi, d'un Gressier, de quatre Notaires Roiaux et de quatre huissiers; Et qui accorde à perpétuité et incommutablement la proprieté du Gresse de la justice nouvellement créée aux dits Ecclesiastiques, pour le saire exerçer par personnes capables, qui seront reçues par le Juge Roial, &c.

Par la suite des tems les procés étans devenus plus nombreux, Sa Ma-

jesté a augmentée cette justice d'un Lieutenant particulier.

e grad

et injepe ns les ou

re et al

e b Sept

ne peut prable, O

le des

Print.

un Seign Le bonde

ut le let

raldina

r si, iii

Jepari k

B. 663

es du la

iers dal

les les

r mis

entally

fa forus

ne parti

systra

ILL BOOK

· file

que de .

orme et

Arrêt du Conseil d'état du 27 Mai, 1699. Regître N ? B. folio

Qui ordonne que l'Evêque de Québec, pourra faire bâtir des Eglises en pierres dans toutes les Paroisses et Fiefs de la Colonie, où il n'en a point été faites; au moien de quoi le Patronage lui apartiendra, fans cependant qu'il puisse empêcher les Seigneurs des Paroisses et Fiefs qui en auront commencés, de les achever, ni même ceux qui auront amassés des materiaux pour les Construire, lesquels jouiront du Patronage des Eglises en consequence de l'Edit du mois de mai, 1679.

Declaration du 16 Juin, 1703. Regître N ? B. folio 139. R?

Qui en confirmant ce qui a été reglé par l'Edit du mois d'Avril 1663; et la Declaration du 30 Mai, 1675; et en y ajoutant, ordonne que le Conseil Superieur de Québec sera doresnavant composé du Gouverneur general, de l'Evêque, de l'Intendant et de douze Conseillers, Sçavoir onze laics et un clerc; et le Procureur general.

Le Conseil Superieur en vertu de cette Declaration a toujours été composé depuis ce tems jusqu'a la conquête de douze conseillers. On y avait ajouté des jeunes gens Canadiens, comm'assesseurs, pour remplacer les Conseillers: mais ils n'étaient reçus assesseurs que l'orsqu'ils avaient suivis les conferences de droit du Procureur general, et sur le certificat qu'il donnait de leur capacité. Ces Messeurs n'avaient que voix consultative, et seulement deliberative dans les procés dont ils étaient raporteurs.

Ordre

Ordre du Roi du 18 Juin, 1704. Regître Nº C. folio I. Ro

Qui ordonne que dans les affaires qui seront plaidées au Conseil Superieur, le Procureur general y donnera ses conclusions de vive voix, et qu'ensuite le President et les Juges se leveront et opineront bas, ensorte que le Procureur general n'ait pas connaissance de leurs avis; Et que dans les procés par écrit, le dit Procureur general donnera ses conclusions par écrit qui seront jointes aux procés, que les juges liront avant d'opiner: mais que le Procureur general se retirera (lorsqu'il aura lu ses conclusions) lorsqu'ils opineront. Et que dans les cas de tels procés par écrit, dans lesquels il s'agira d'affaires graves, et que le dit Procureur general demandera à être entendu, il lui sera permis de rentrer dans la chambre du Conseil, et d'ajouter de vive voix à ses conclusions: mais qu'aussitôt qu'il les aura donné, il se retirera asin que les juges puissent opiner sans qu'il soit present, &c.

Ordre du Roi du 30 Juin, 1707. Regître N ? C. folio 10. R ?

Qui fait très expresses inhibitions et desenses à tous les sujets de la colonie, de quelque qualité et condition qu'ils soient, de vendre ni faire boire aucunes eauxdevie, ni boissons enivrantes aux sauvages, à peine de confiscation des boissons, de peines pecuniaires et de punitions corporelles en cas de recidive.

Cette partie concerne le Criminel.

Arrêt du Conseil d'état du 6 Juillet, 1711. Regître Nº C.

Qui ordonne que les Seigneurs de la Colonie qui n'ont point de Domaines defrichés et qui n'ont point d'habitans sur les terres qui leur ont été concedées en seigneuries, les mettront en culture dans une année du jour de la publication du dit arrêt, et y placeront des habitans, saute de quoi, les dites seigneuries seront reunies au Domaine de Sa Majesté, à la diligence du Procureur General, sur les jugemens qui seront rendus par le Gouverneur General et l'Intendant. Qui ordonne aussi que tous les Seigneurs concederont aux habitans les terres qu'ils leur demanderont à titre de redevances, et sans exiger d'eux aucunes sommes d'argent pour raison des dites concessions, sinon et à faute de ce saire, qui permet aux dits habitans de leur demander les dites terres par somation, et en cas de resus de se pourvoir

pourvoir pardevant les Gouverneurs et Intendans, auxquels il est ordonné de conceder aux dits habitans les terres par eux demandées dans les dites seigneuries, aux mêmes droits imposés sur les autres terres concedées, lesquels seront paiés par les nouveaux habitans entre les mains du Receveur du Domaine de sa Majesté, sans que

les Seigneurs en puissent rien pretendre, &c.

10 1. 20

au Con-

onsde

et opiona

naillana

OCHIGHIA

S 2UX pn

iteur ger

s opine

uelsilis

anden

re du Ca

l'auffitit

nt opine

folio 10.1

s les lin

pient, h

antesus

pecunis

n'ont pa

ir les term

n culturi

y placent

eunies II.

eneral, I

eral et la

ncederon

redevant

dites comp

e refus

Comm'il m'est revenu, depuis la publication de mon traité de la Police, que quelques Messieurs s'étaient fort recriés sur ce que j'y dis, au ch. 1. Art. 1. p. 7. au sujet d'une ordonnance rendue par Mr. Raudot, Intendant, en 1709. deux ans avant cet arret, qui comprend mal à propos les terres non concedées dans le Domaine que se reservent les seigneurs, et qui les oblige à faire les chemins sur les dites terres non concedées (fauf à eux de s'en faire rembourser par leurs concessionaires suturs). Qu'ils me permettent de les prier d'avoir la bonté pour juger si j'ai eu tort ou raison de faire cet avancé de lire cet arrêt, et de faire attention à la clause qui y est inserée " Que, les seigneurs concederont des terres " aux habitans à titre de redevances, fans exiger d'eux aucunes "Sommes d'argent pour raison des dites terres." Si quelques personnes se sont trouvées dans le cas d'avoir obligé des seigneurs à faire de tels chemins, et qu'elles se trouvent blessées de ce que je dis, j'en suis faché; mon dessein n'a point été d'attaquer aucun individu : mais j'ai crû qu'il était de mon devoir et de mon honneur, en publiant mon ouvrage de dire la verité, et de demontrer les abus qui se sont glisses, au prejudice des Canadiens, et contre la loi de la Province.

fe ferai d'ailleurs toujours flatté d'être raisonablement critiqué. Si je me suis trompé (ce qui peut certainement être) j'en conviendrai. mais pour m'en faire convenir, il faudra écrire des raisons sans fiel, aux quelles je me ferai toujours un plaisir de repondre avec decence; et je me ferai un devoir de donner dans mes reponses, les raisons et les autorités sur lesquelles je me suis sondé pour me decider sur les points qui me seront contestés, afin que le Public raisonable, soit en état de juger de mes torts, ou des torts de mes critiques. Je souhaite que mon ouvrage puisse en procurer d'autres pour l'utilité et l'avantage des habitans de cette Province. La critique d'un ouvrage et les reponses de l'auteur, étant souvent plus in-

structifs que l'ouvrage même.

Arrêt du Conseil d'état du 6 Juillet, 1711. Regître Nº C.

Qui ordonne que dans un an du jour de sa publication, les habi-\*F tans tans de la Colonie qui n'habiteront point sur les terres qui leur ont été concedées par les seigneurs, seront tenus d'y tenir seu et lieu et de les mettre en valeur; saute de quoi et le dit tems passe, Sa Majesté veut que, sur les certificats des Curés et des Capitaines de la côte, comme les dits habitans auront été une année sans tenir seu et lieu sur leurs terres, et sans les mettre en valeur, ils seront d'échus de la proprieté des dites terres, et icelles reunies aux domaines des seigneurs, sur les jugemens qui seront rendus par l'Intendant.

### Declaration du 2 Aoust, 1717. Regître N.º E, folio 21. Rº

Qui ordonne que dans les Colonies, les notaires tant Roiaux que seigneuriaux, seront tenus de lier ensemble par ordre de datte, les minutes de tous les actes qu'ils passeront année par année. Qui veut, que les Procureurs du Roi ou Fiscaux des justices seigneuriales, seront tenus de se transporter chés les notaires dans les trois premiers mois de chaque année, pour visiter les minutes de l'année precedente, et voir si elles sont en bon état, dont ils desseront procés verbaux qu'ils remettront au Procureur General; Que les juges Roiaux et les juges Seigneuriaux, à la requête des Procureurs du Roi ou Fiscaux, seront tenus de se transporter après le decés ou les demissions des notaires en leurs domiciles pour faire inventaire des minutes de leurs actes, qu'ils feront lier ensemble par ordre de datte d'année en année, et ensuite deposer au Greffe de leur jurisdiction, dont le Greffier donnera copie du dit inventaire gratis aux héritiers des dits notaires decédés ou à ceux qui se seront demis; et que les Greffiers qui seront depositaires des dites minutes, seront tenus de donner, du jour de l'inventaire des dites minutes, pendant cinq années, à l'héritier ou aux héritiers des dites notaires, ou à ceux qui se seront demis, la moitié des salaires qu'ils recevront pour les expeditions qu'ils en delivreront, &c.

Il serait bien à souhaiter pour le bien general, qu'il sut rendu à cet égard une ordonnance de la Province pour remettre en sorçe le contenu dans cette declaration. Les anciens notaires l'observent, mais les nouveaux qui l'ignorent ne tiennent point leurs minutes en regle, une pareille negligence produira peut être par la suite beaucoup de procés, par la perte des actes et conventions qui sixent la proprieté et l'état des familles. Les notaires qui ne craignens plus aucunes visites de leurs études, ne s'embar-

rassent point de les avoir en bon ordre.

Edit et Declaration des mois de Janvier 1681. et 5 Aoust 1708 Regître N ? E. folios 53. V ? et 54. R ?

piles o

Te, boll

itains &

ans tearl

(eront)

tant Rin

rdre de is

af annet.

fegota

es tros pr de l'anne

ellerou

Que la g

S Prices

ordream

or james

his august his

nis; et pr feront tou

pendan

ires, out

evron; il

fut mi

forgethi it, mail

egle, will

ges, port

s famile

图 相自

Qui ordonne que les voix des officiers de judicature parens ou alliés, aux degrés y marqués, ne feront comptées que pour une, lorsqu'elles se trouveront uniformes &c.

Declaration du 15 Decembre 1721. Regître Nº E. folio

Qui regle la maniere d'élire des tuteurs et curateurs aux enfans mineurs &c.

Cette Declaration se trouve imprimée dans le traité des minorités Page 732. Et on doit avoir recours pour l'entendre aux autres declarations qui concernent les tutelles et curatelles, qui se trouvent dans le même traité.

Arrêt du Conseil d'Etat du 3 Mars 1722. Regître N ? E.

Qui confirme le reglement fait par Messers. De Vaudreüil et Begon, Gouverneur et Intendant et l'Evêque de Québec, pour le district des Paroisses du Canada; ensuite duquel est le dit Reglement, &c.

Reglement du 9 Juin 1723. Regître N 9 E. folio 136 R 9

Concernant ce qui doit être observé au sujet de la concession des bans dans les Eglises du Canada, &c.

Declaration du 4 Janvier 1724, Regître N ? F. folio 25 V ?

Qui ordonne que les minutes des notaires destitués par autorité de justice, ou autrement, ainsi que celles des notaires decedés, ou qui se seront demis de leurs emplois, seront deposées au Gresse de la jurisdiction, dans le ressort de laquelle les dits notaires ont été établis, aux formalités contenues par la declaration du 2 Aoust 1717 & c.

Arrêt du Conseil d'Etat du 22 Mai, 1724, Regître N.º E. folio

Qui fait très expresses inhibitions et desenses à tous juges et seigneurs de la colonie d'accorder en aucuns cas, sous quelque pretexte que ce soit, aux domiciliés de leurs districts et seigneuries, aucunes permissions de tenir cabarets, sous peine de desobeissance, et qui \*F 2 commet commet l'Intendant et non d'autres pour accorder de telles permissions, &c.

Declaration du 22 Avril 1732. Regître N ? G. folio 12. R?

Qui concerne les requêtes civiles et en opositions, à faire en la Colonie, contenant dix articles; et qui deroge à l'ordonnance de 1667, &c.

Arrêt du Conseil d'Etat du 15 Mars 1732. Regître N.º G. folio 20. R.º

Qui en rapellant les arrêts du 6 Juillet 1711, concernans les fiefs et seigneuries, defend à tous seigneurs et autres proprietaires, de vendre aucunes terres en bois de bout, à peine de nullité du contrat de vente et restitution du prix des dites terres vendues, lesquelles seront reunies de plein droit au domaine de sa Majesté ou à ceux des seigneurs &c.

Cet arrêt confirme que les Seigneurs ne peuvent point vendre de terres

en bois de bout, et ce que j'ai dit sur l'arrêt du 5 fuillet 1711.

Declaration du 6 Mai 1733. Regître N ? G. folio 36 V ?

Qui prescrit aux notaires du Canada, tant Roiaux que Seigneuriaux, les formalités qu'ils doivent observer dans la passation de leurs actes; qui defend à tous notaires de se desaisir des minutes des actes par eux passés, et de les suprimer ou rendre aux parties ou à d'autres personnes, sous quelque pretexte que ce soit; qui veut que les notaires fassent mention dans les contrats de vente, d'échange et autres actes translatifs de propriété, de la nature des terres et habitations qui seront alienées, d'y inserer aussi, si elles sont tenues en fiess ou en censives, et d'y denommer le seigneur de qui elles relevent, et les devoirs, cens, rentes et autres droits seigneuriaux dont elles sont chargées, foit envers le domaine de sa Majesté ou envers les seigneurs particuliers; que les dits notaires seront en outre tenus d'observer dans les dits actes qu'ils passeront, toutes les formalités prescrites par les ordonnances du roiaume. (qui se trouvent dans la science des Notaires par M. de Ferriére) Et qui enjoint aux Procureurs du Roi ou Fiscaux les opérations qu'ils doivent faire dans les visites chès les notaires les trois premiers mois de chaque année, en execution de la declaration du 2 Aoust 1717, &c. On

On doit presumer de la negligence de cette declaration, que les fautes qui se commettent tous les jours par de nouveaux Notaires, procureront dans la suite des tems une infinité de proçes, qui seront dificiles à juger sainement, les actes de ces nouveaux notaires etans en general tous defectueux.

tella n

12.80

à faire al

re Non

rnans la

prietzite,

lefquela

Ou à Ceu

1711.

olio 36 1

c que les

Nation du

nutes de c

es ouite

eut que la

hange au

et habit

ues en m

es releva

dont ele

envers &

tre tenni ormalita

ent don't ux Proce

danskil

nnée, ti

Declaration du 6 Mai 1733. Regître N ? G. folio 38 V ?

Qui établit des regles, tant pour la forme que pour le depôt des conventions matrimoniales &c.

Declaration du 1 Octobre 1741. Regître N ? G. folio 85 R ?

En addition à celle du 15 Decembre 1721 pour regler la maniere d'élire les tuteurs et curateurs aux mineurs, qui ont des biens situés en Europe et dans les colonies, contenant 9 articles.

Declaration du 1 Fevrier 1743, Regître No 1. folio 1. Ro

Qui ajoutant à celle du 1 Octobre 1741 explique et ordonne plus amplement la maniere d'élire des tuteurs et curateurs aux mineurs qui ont des biens situés en Europe et d'autres situés dans la Colonie.

Cette declaration se trouve imprimée dans le traité des minorités Page 765.

Declaration du 17 Juillet 1743. Regître NO I. folio 23. RO

Qui autorise le Gouverneur et l'Intendant de cette Colonie de faire les concessions des terres, à proceder à la reunion au domaine de sa Majesté des terres concedées qui se trouvent dans le cas d'être reunies, faute d'avoir été mises en culture; à connaître à l'exclusion des juges ordinaires de tous les contestations entre les concessionaires ou leurs aians cause, tant par raport à la validité et à l'execution des concessions, que pour raison de leurs positions, étendues et limites; et qui explique en huit articles la forme de proceder, soit aux reunions des concessions, soit à l'instruction et aux jugemens des dites contestations: et qui montre les voies qu'on doit suivre pour se pourvoir contre les jugemens rendus par les gouverneurs et Intendans sur ces matieres &c.

Ordonnance portant reglement du 28 Aoust 1745. Regître N ? I. folio 35. R?

Qui fait defenses à tous censitaires de bâtir ou faire bâtir aucunes maisons et étables en pierres ou en bois sur des terres, à moins qu'elles qu'elles ne foient d'un arpent et demi de front sur trente ou quarante de profondeur, à peine de cent livres tournois d'amende et de demolition des maisons et étables; et qui leur permet seulement d'y faire construire des granges en bois pour y serrer les grains, soins et autres denrées qui seront recueillis sur les dites terres, &c.

Declaration du 1 Octobre 1747. Regitre N ? I. folio 47 V ?

Qui en interpretation de celle du 17 Juillet 1743, concernant les concessions des terres dans la Colonie, ordonne que les jugemens qui seront rendus par les Gouverneurs Generaux et Intendans, ou par les officiers qui les representent sur les dites matieres, dont la connaissance leur est attribuée privativement à tous autres juges, soient executoires par provision et non obstant l'apel qui pourra en être interjetté et sans prejudice d'icelui, en laissant à la prudence des dits Gouverneurs et Intendans, de n'ordonner, lorsqu'ils le jugeront àpropos l'execution provisoire de leurs jugemens, qu'a la charge de donner bonne et suffisante caution, par la partie en faveur de la quelle ils auront été rendus &c.

Reglement du 21 Avril 1749. Regître NO I. folio 70. VO

Qui fixe les droits, salaires et vacations des officiers de justice, Juges Superieurs, Juges Subalternes, Greffiers, Notaires, Huissiers et Sergens attachés aux diferentes jurisdictions établies en cette Co-

lonie, avec ordre de s'y conformer, &c.

On a suprime les Edits, Déclarations, Reglemens et Ordonnances du Roi, qui concernent les matieres criminelles, les affaires d'Amirauté, de la Compagnie des Indes et des Comunautés Religieuses, qui ne doivent être d'aucunes considerations dans le present Gouvernement, parceque les habitans de cette Province ne doivent reclamer que les loix qui concernent leurs proprietés et leurs droits de citoiens, conformement à l'acte.



010 Oth

etele

nent d'y b foins et a

With only

concerns les juga Intenda

atieres, a res jugo, i

urra en in udence in

s le jugen la la che

eur dehi

olio 70

ciers de la

taires, E

es en co

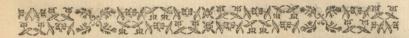
Ordense.

in the data

arcique il

i concerns

17



EXTRAIT des Jugemens, Reglemens et Ordonnances des Gouverneurs Generaux et Intendans concernans la Justice, tirés des Regîtres d'Intendance.

Reglement de Mr. Raudot, Intendant du 10 Octobre 1705. Regître N ? I. folio 5 R ?

UI determine que les juges seigneuriaux de Champlain et Batiscan tiendront leurs audiances toutes les semaines sequeir, à Batiscan le vendredy, et le samedy à Champlain, et qui leur desend de tenir des audiances extraordinaires, quand même ils en seraient requis par les parties, et de prendre aucuns droits des parties, à peine de restitution du quatruple; et qui permet, saute de ce saire, aux habitans des dits seigneuries de se pourvoir pardevant le Lieutenant General des Trois Rivieres.

Jugement du même du 29 Octobre 1705. Regître N ? I. folio 6 R ?

Qui ordonne que le S. Vincelot, Seigneur du Cap St. Ignace, fournira à son fermier jusqu'a ce qu'il sorte de sa ferme, les grains necessaires pour la subsistance de sa famille, et qui comdamne le dit fermier à lui paier les grains et argent qu'il lui doit, en plusieurs termes.

Jugement du même du 9 Novembre 1705. Regître N? I. folio 8. R?

Qui reçoit la Veuve Mény, censitaire du Seigneur D'argentenay apellante, d'une sentence rendue contr'elle par le Juge Seigneurial de l'Isse et Comté d'Orleans, qui la comdamne au paiement de cens et rentes, et qui renvoie l'affaire à regler par M. de Villeray confeiller du Conseil Superieur.

Jugement

#### 18 Jugemens des Gouverneurs et Intendans. Justice.

Jugement du même du 21 Mars, 1706. Regître N ? I. folio 28 V ?

Qui ordonne, conformement aux regles de successions prescrites pour les siefs, en la coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris, suivie en la colonie, le partage de la seigneurie des Grondines, entre les héritiers.

Jugement du même du 25 Mars, 1706. Regître Nº I. folio 31. V?

Qui casse, annulle et rescinde, un contrat de vente saite d'une terre par le nommé Gervais à Jacques Dubois mineur de 25 ans, qui voulait se pourvoir par lettres de restitution pour lezion d'outre moitié; qui ordonne que le vendeur restituera à l'acquéreur son argent, et que l'acquéreur lui remettra la dite terre et lui paiera la rente de douze livres dix sols échue qu'il lui doit, et lui raportera les quittances des cens et rentes seigneuriales depuis sa possession.

Jugement du même du 17 Juin, 1706. Regître Nº I. folio 54. V?

Qui, sur les contestations survenues entre la dame de Vercheres et le Sieur Dejordis, Seigneurs, quant à la proprieté et possession des Isles Bouchard, ordonne que le S. Dejordis jouira des dites Isles et des bâtures autour d'icelles.

Jugement du même du 2 Juillet 1706. Regître Nº I. folio 54. V?

Qui ordonne que tous les habitans des côtes dans l'Isle de Montreal, où il y a des communes, seront tenus (chacun en droit soi) de deserter la portion de la commune qui se trouve vis-à-vis son habitation, à peine de dix livres d'amende, si mieux ils n'aiment la partager entr'eux, pour en jouir chacun en pleine proprieté sur le consentement des seigneurs, et sur les conventions qu'ils seront entr'eux pour le dit partage, à condition de laisser un chemin de 36 pieds de large.

Jugement du même du 2 Juillet, 1706. Regître Nº I. folio 55. R.

Qui ordonne que les habitans de Notre Dame des Neiges, et autres dans l'Isle de Montreal, jouiront de leurs concessions, sans

ns prein

le Paris

idines, a

eur de g

lezion di

quéreur É

et hii pie hii repote

Nolar

ne de l'ai et politi

Noll

The b

en ditti

2-vis los

ment h

leconics

entr'en

pieds dela

e No L

des Na

ncellos

que la clause qui y est inserée (d'encourir la confiscation de leurs terres dans le cas ou ils donnassent de l'eau de vie et autres boissons enyurantes aux sauvages) puisse tirer à aucune consequence; et qui leur enjoint d'observer les ordonnances rendues à cet egard, à peine d'être punis en cas de contravention, suivant la rigueur d'icelles.

Jugement du même du 2 Juillet, 1706. Regître Nº I. folio

Qui, sur les representations des habitans de l'Isle de Montréal, que dans les contrats de concessions de leurs terres, il y a une clause, par laquelle les seigneurs de la dite Isle doivent prendre tous les bois qui leur seront necessaires sur leurs terres, qui n'étant pas bien expliquée, met les seigneurs en état de prendre une si grande quantité de bois, qu'ils pourraient ruiner tout à coup leurs terres, ordonne que les seigneurs de la dite Isle, ne pourront, quant aux bois de chaussage, n'en prendre que sur un arpent en chaque terre de soix xante arpens, en reservant toujours aux dits seigneurs le droit de prendre sur les dites terres, tous les bois qui leur seront necessaires pour leurs bâtimens et pour les ouvrages publics.

Jugement du même du 12 Juillet, 1760: Regître N ? I. folio

Qui, sur les representations des Seigneurs de Montreal, que les habitans à qui ils ont donnés des concessions refusent de leur paier les cens et rentes, fous le pretexte que leurs terres ne font pas bornées, ce qui arrive par la faute des habitans, qui ne sont pas en état de paier les dits bornages, et non par les dificultés qu'en font les seigneurs, ordonne, que dans les concessions ou les seigneurs sont garans du bornage, les mesures seront bonnes, lorsque de soixante arpens il n'en manquera que einq, et des autres à proportion; Qui defend aux habitans d'intenter aucuns procés sur ce sujet à leurs seigneurs, à peine de tous depens, dommages et interêts; et en cas que dans les concessions avec garantie, il se manque plus de cinq arpens, il sera permis aux seigneurs de rembourser ce qui manquera, fur le pied de ce que valait l'arpent en bois au tems de la concession, sans qu'ils soient obligés de sournir d'autres terres; et qui ordonne que les dits habitans paieront tous les arrerages du passé, suivant et au jour qui est porté par leurs contrats; et qui permet aux seigneurs de les y contraindre; et qui comdamne les habitans à paier ceux à \*G l'avenir,

l'avenir, après que dans l'an et jour, les seigneurs leur auront declarés qu'ils sont prêts de les saire borner, en paiant par les dits habitans le bornage, ainsi qu'ils y sont obligés.

Jugement du même du 28 Juillet, 1706. Regître N.º I. folio

Qui ordonne que les habitans de Montréal au nombre de treize, qui possedent des emplacemens dans la rue basse à Montréal, seront tenus de paier aux seigneurs les rentes dont sont chargés les dits emplacemens, si mieux ils n'aiment, suivant les osfres que leur sont les seigneurs, leur remettre les dits emplacemens, en les remboursant des bâtimens qui sont dessus construits, et des autres depenses qu'ils y ont faites, à dire d'experts, dont les parties conviendront devant le juge, ce qu'ils seront tenus d'opter dans un mois, sinon l'option deserée aux seigneurs.

FOI

for

do

€0

Jugement du même du 7 Aoust, 1706. Regître Nº I. folio

Qui, sur une requête presentée par le seigneur du sief de Lauzon, Pointe de Levy, sur une dissiculté avec le nommé Michel Guay un de ses censitaires, touchant la ligne de separation d'un espace de terrain qu'il lui a vendu pour l'usage et commodité du moulin banal de la dite seigneurie, ordonne, que les lignes de separation et la clôture faites par le seigneur démeureront dans les endroits ou elles sont fixées; et qui fait desenses au dit Guay de l'y troubler, et ce sur le proçés verbal de verification dressé par le Sieur la Joue et la Riviere arpenteurs jurés.

Jugement du même du 3 Septembre 1706. Regître N 9 I. folio 62 R?

Qui, en execution du jugement du 28 Juillet 1706; ordonne que les seigneurs de Montreal, après avoir faits une sommation aux habitans presens et aux domiciles de ceux absens de paier les rentes, faute par eux de le faire, reuniront les dits treize emplacemens à seur domaine.

Jugement du même du 21 Novembre, 1706, Regître Nº I.

Qui, sur les contestations mues entre les nommés François Deprés prés et Pierre Curte, au sujet de leurs lignes de separation tirées par La Riviere arpenteur, le 25 Octobre 1706: et par Jean le Rouge aussi arpenteur les 17 Juillet 1700 et 23 Juillet 1701 ordonne que les lignes tirées par la Riviere subsisteront suivant son proçés verbal.

Jugement du même du 18 Mars, 1707. Regître N ? I. folio 93 V ?

itréal, é

de color

que les

les ren utres de

n mos,

1011

hef din lichels n espar

u model feparatu ndrois s

troube or la ju

e No

1706 fomaz paierk

s Fran

Qui, sur les representations du Seigneur de Varennes, ordonne que les alignemens de la commune, pretendue par ses censitaires, seront tenus suivant les bornes plantées par le Rouge arpenteur, qui sont declarées bonnes, vu que ce sont les plus anciennes; et qui ordonne aussi que la maison bâtie par le nommé Bissonet dans la dite commune, croiant que c'était sur l'étendue de sa terre, et les bâtimens qui en dependent resteront tels qu'ils sont, avec desenses aux habitans de l'inquieter.

Jugement du même du 22 Mars, 1707. Regître N ? I. folio 94 R ?

Qui, dans une contestation de ligne de separation entre Charles et Julien le Sieur, et Jean Baptiste Gatineau, au sujet d'une concession donnée au dernier par le Seigneur d'Yamachiche, ordonne que le proçés verbal de la dite ligne sixée par M. De Catalogne, sera executé.

Jugement du même du 29 Mars, 1707. Regître Nº I. folio 96 Vº.

Qui comdamne les habitans de Beauport, pour rendre le chemim du Sault de Montmorenci praticable, à construire un pont sur la riviere de Beauport, qui sera plaçé dans l'endroit le plus convenable, et à y travailler tous à proportion de leurs possessions.

Jugement du même du 15 May, 1707. Regître Nº I. folio.

Qui ordonne à tous les censitaires habitans de la seigneurie de Neuville, à la demande de M. Dupont Seigneur du dit lieu, de lui exhiber et sournir les titres de concession et autres contrats, en vertu desquels ils possedent leurs terres, de lui paier tous les arrerages qu'ils peuvent lui devoir, et qui leur enjoint de tenir seu et lieu sur leurs terres dans six mois, faute de quoi permis au dit Seigneur de \*G 2

rentrer en possession des dittes terres, et d'en disposer comme bon lui semblera.

Ce jugement est rendu en consequence des articles, 73me. et 85me. de la coutume de la Prevôté de Vicomté de Paris, suivie en la colonie.

Jugement du même du 25 May, 1707. Regître N ? I. folio.

Qui ratifie une concession saite par les seigneurs de Montréal à Léonard Lalande dit la Treille, d'une terre de trois arpens de front ou environ, sur vingt de prosondeur, qu'ils ont reunis à leur domaine en vertu de jugement sommaire du 22 Juin 1706, qu'ils avaient cidevant concedée à François Livernois; et qui desend à ce dernier de l'y troubler et de lui disputer la proprieté de la dite terre, à peine de tous depens, dommages et interêts; et qui comdamne en outre les seigneurs à la garantie de la dite concession.

Jugement du même du 5 Juin, 1707. Regître N ? I. folio

Qui fur la requête des feigneurs de Montréal, reunit au domaine des dits feigneurs la terre par eux concedée à un nommé Montauban, faute par lui d'en avoir paié les cens et rentes depuis un tems confiderable, et qui decharge la dite terre de tous hipothéques créés par le dit Montauban.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 110me de la coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris, par le droit de bailleur de fonds, dont l'hipothéque pour les cens et rentes qui sont dus, est preferable à toute hipothéque posserieure.

Jugement du même du 14 Juin, 1707. Regître Nº I. folio

Qui, en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roy du 4. Juin 1686, permet aux habitans de la Seigneurie des Mille Isles ou Terrebonne, sur la plainte qu'ils font du resus du S. Dupré leur Seigneur de leur bâtir un moulin banal; de construire un moulin dans l'endroit de la Seigneurie qu'ils jugeront à propos, et ce du consentement du seigneur, qui se déporte de son droit, moiennant quoi ils seront dechargés du droit de banalité, et ils pourront lever ce droit à leur prosit.

Jugement

qu'ait

ter

troi

CC

gu

leu

COL

an

II.

te qu leu

leu

de

8524.11

Monta

ens de

eur dan

s arein

ditte

ies and

OLA

itale

Mona

in tomic

net ca

ome dis

iller b

eforalli

to I'l

du Roj

Mille I

re un D

pos, et

t, mor

ourrotti

112

Jugement du même du 15 Juin, 1707. Regître N ? I. folia

Qui sur les plaintes du nommé Robert Drason, que le S. Hertel le menaçe de l'évincer d'une terre qui lui a été concedée par M. de St. Ours, lorsqu'il était Seigneur de la Côte St. Louis, sous pretexte qu'elle lui a été concedée à des rentes trop modiques, quoiqu'il les ait paié jusqu'alors au dit S. Hertel, et qu'il lui enleve les bois sur la terre, ordonne que le dit Drason demeurera proprietaire incommutable de la terre en question; et qui fait desenses au S. Hertel de la troubler dans sa jouissance, et d'y prendre ni enlever aucuns bois.

Jugement du même du 21 Juin, 1707. Regître Nº I. folio

Qui, fur les contestations mues entre les habitans de Berthier et de l'Isle aux Castors et leur Seigneur au sujet des communes, ordonne que le dit Seigneur rentrera dans les dites communes pour en disposer comme bon lui semblera, et decharge les dits habitans du droit auquel ils étaient obligés pour icelles, à la charge qu'ils feront garder leurs bestiaux sur leurs terres, et à peine de cinq livres d'amende, contre ceux qui les laisseront aller dans les dites communes, la ditte amende au prosit du dit Seigneur; et qui ordonne aux habitans de retirer sous huit jours leurs bestiaux des dites communes.

Jugement du même du 27 Juin, 1707. Regître Nº I. folio

Qui, vu le proçés verbal d'alignement du S. de la Sizeray arpenteur, d'entre les terres des nommés Duval et la Violette, ordonne qu'il sera executé et qu'en consequence les dits habitans jouiront de leurs terres, ainsi et de même qu'elles sont bornées et alignées, et qui les comdamne à paier chacun par moitié les frais de l'arpentage.

Jugement du même du 29 Juin, 1707. Regître NO I. falio

Qui, du consentement du Seigneur de Varennes, decharge ses censitaires du Tremblay, du droit qu'il a sur eux, d'aporter moudre leurs grains au moulin du Cap de Varennes, étant éloigné de plus de deux lieues et demi de leurs habitations, à la charge de paier au dit Seigneur par chacun an, un minot de bled par chaque deux arpens de front, et qui les exemte aussi, de son consentement, de venir planter le May devant son manoir.

Ce jugement confirme ce que j'ai dit dans mon Traité des Fiefs Chapitre IX. Art. 34. page 38. in fine, qu'il n'a point été fixé en cette colonie, ainsi que dans la coutume de Paris, aucune étendue pour la banalité de moulin.

Jugement du même du 30 Juin, 1707. Regître Nº I. folio

Qui, sur les contestations muës entre Messrs. Dusablé et Raddison, pour la proprieté des Isles adjacentes à l'Isle Dupas, ordonne que Mr. Dusablé demeurera proprietaire de l'Isle apellée St. Pierre, et et Mr. Raddison de celle apellée l'Isle à l'Aigle, pour en jouir l'un et l'autre, comme de chose à eux appartenante.

Jugement du même du 1 Juillet, 1707. Regître N ? I. folio

Qui, fur les representations des habitans de Berthier, que le jugement du 21 Juin dernier au sujet des communes leur porte un prejudice notable, ne pouvant faire valoir leurs terres que par les bestiaux qu'ils ne peuvent élever et nourrir que dans les dites communes, et que le dit jugement n'a été demandé que par les dits habitans de Berthier dans l'Isle aux Castors qui ont des communes dans d'autres endroits, ordonne que le Seigneur sera tenu de clore ou faire clore les terres concedées dans l'Isle aux Castors, ensorte que les habitans de Berthier puissent jouir de leurs communes, et jusqu'a ce surçeoit le paiement qu'ils lui doivent pour le droit de commune.

Jugement du même du 1 Juillet, 1707. Regître N ? I. folio

Qui ordonne que la commune de Notre Dame des Neiges en la Seigneurie de St. Sulpice fera partagée, ensorte que chaque habitant joindra à sa terre une portion de la dite commune, pour en jouir ainsi que de sa terre, à la charge que les dits habitans deserteront incessament à trois habitans, sur la part desquels le moulin se trouve dans la dite commune, et que les seigneurs seront tenus de leur remplaçer, la quantité de terres qu'ils perdent à cause du chemin et du moulin, dans la prosondeur.

Jugement du même du 21 Aoust, 1707, Regître N ? I. folio

la basis

et Rill

Ordone

rnja

erthia, a es leu pa

TES SEE

s loan

parint

distribution

a tenual

OTS, ETHE

our le ti

Not

les Neu

ie chav

habitu

Caul

Qui, en conséquence d'une ordonnance de l'ancien Evêque de Quebec, lors Evêque de Petré, Vicaire Apostolique en Canada, du 28 May 1671; ordonne que les Curés de l'Ange Gardien prendront à perpetuité leurs bois de chausage qui leur sera necessaire par chacun an, sur la terre du nommé Huot concurremment avec lui et ses aians cause.

Jugement du même du 6 Octobre, 1707. Regître N ? I. folio

Qui ordonne que Louise Vital, vu les mauvaises affaires de son mari, Jacques Denevers, sera separée de biens avec lui; et qui comdamne le mari à lui paier les deux tiers de ce qu'elle a aportée en mariage et son douaire, pour la sureté duquel l'argent sera mis sur un sonds, et que ces deux sommes seront mises en ordre par les creanciers, sur la vente des biens du dit Denevers.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 224 de la coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris suivie en cette Colonie.

Ordonnance du même du 22 Octobre, 1707. Regître N ? I. folio 138 V ?

Qui, en consequence des ordres de sa Majesté, suprime la haute justice de la Seigneurie de Sillery et du sief apartenant aux Jésuites dans la ville des Trois Rivieres, et ordonne que les habitans de la dite Seigneurie plaideront à l'avenir en premiere instance en la Prevôté de Québec, et ceux du fief en la jurisdiction des Trois Rivières, et qui conserve seulement aux Jesuites la moienne et basse justice dans la dite Seigneurie et dans le dit sief.

Jugement du même du 13 Juillet, 1707. Regître N ? I. folio 144. R ?

Qui autorise six habitans de la riviere Ouelle de faire la pêche à Marfouins sur la devanture de leurs terres, sur ce que Mr. de Boishébert, seigneur du dit lieu, a dit, qu'il leur avait accordé le droit de pêche à Marsouins par leurs contrats de concessions.

Jugement

Jugement du même du 16 Mars, 1708. Regître N ? II. folio 35 R ?

chi

pe

Jui

cer

cl

Qui, sur les representations des Seigneurs de la Côte de Beaupré, fait desenses à toutes personnes, de quelque qualité et condition qu'elles soient, de chasser ni pêcher sur les grêves des dites côtes, islets et bâtures, sans permission des dits Seigneurs, à peine de cent livres d'amende et de confication des armes.

Jugement du même du 22 May, 1708. Regître N ? II. folio. 35 R ?

Qui ordonne que les lignes tirées par la Joue arpenteur et les bornes par lui plantées entre les terres des nommés Belanger et Le François, demeureront consequemment à son proçés verbal, et qui fait défenses aux dits habitans de se troubler l'un et l'autre, et leur enjoint d'entretenir la cloture de lignes à frais communs.

Cette derniere partie du jugement est suivant l'article 209: de la cou-

tume de la Prevôté et Vicomté de Paris, suivie en la Colonie.

Jugement du même du 27 May, 1708. Regître N ? II. folio 38 R ?

Qui, sur les representations du Seigneur de Boucherville, ordonne que les habitans de la dite Seigneurie, feront borner leurs terres en la prosondeur, suivant les bornes de leurs Devantures et les Rhumbs de vent portés par leurs contrats à leurs frais; et que tous les censitaires habitans de la dite Seigneurie seront tenus de planter et entretenir en bon état un poteau de huit pouces au moins en quarré au pied de chacunes de leurs bornes, qui aura quatre pieds en terre et trois dehors, sous peine de dix livres d'amende.

Jugement du même du 27 Mai, 1708. Regître N ? II. folio 39. R?

Qui annulle une transaction entre Jeanne Perthuis et Laurent Archembault, passée devant Mre. Senet Notaire à la Pointe aux Tremblesde Montréal, l'exposé de la dite transaction étant saux; et qui remet les parties au même et semblable état qu'elles étaient avant la transaction.

Jugement du même du 15 Juin, 1708. Regître N ? II. folio 49 V ?

Qui maintient le nommé Perrault habitant de Bécancour dans la proprieté

工品

de Beng dition pa illets et

ant live

Q ILA

penteura elangera verbal, o autre, e uns,

209: dil

VOL A

wille, o

leurs as

et les lu

touslan

planter pins et s

e picks

wis et li

la Pon

étantia

lu'ello:

n cour ii

nu.

proprieté et jouissance de sa terre, suivant le procés verbal de Michel le sevre arpenteur du 22 Fevrier, 1703, à la reserve d'un arpent et demi, cy devant donné aux sauvages de la mission de Bécancour pour construire leur fort; et qui ordonne au seigneur du lieu, de passer au dit perrault contrat de concession en vertu du dit procés verbal, aux mêmes clauses et conditions que ses autres censitaires, sinon que le present jugement lui servira de titre.

Jugement du même du 20 Juin, 1708. Regître Nº 2. folie 56. V.

Qui, sans avoir égard à ses jugemens des 20 Mai, 1706, et 1 Juillet, 1707, et a l'accord fait entre le seigneur de Berthier et se censitaires qui est declaré nul, ordonne que les censitaires de l'isse aux Castors seront tenus seuls de faire une cloture bonne et solide de travers en travers de la dite Isse, moiennant quoi ils seront dechargés de la rente à la quelle ils sont obligés pour la commune par leurs contrats de concessions, leur permettant d'en jouir, ainsi que les autres habitans de la dite seigneurie.

Jugement du même du 31 Octobre, 1708. Regître Nº 2. folio 91. V?

Qui, à la demande du feigneur de Berthier, reunit cinq terres d'habitans au domaine de la dite feigneurie, faute par eux d'avoir tenu feu et lieu, et avoir fatisfait aux clauses de leurs concessions; et qui permet au seigneur d'en disposer comme bon lui semblera.

Jugement du même du 22 Octobre, 1708. Regître Nº 2. fo-lio 96. R.

Qui homoloque un avis de parens pour l'élection d'un tuteur à Dorothée Léonard mineure de neuf ans, et qui institue le nommé Joseph le François pour tuteur à la dite mineure, et qui lui donne acte de son acceptation de la dite charge, après avoir fait serment d'administrer en son ame et conscience, bien et sidelement les biens de la dite mineure.

Ordonnance du même du 5 Février, 1709. Regître Nº 3.

Qui, en vertu d'une assemblée des habitans de la Durantaye, or-\*H donne donne et statue que le presbitere sera bâti, et que chaque habitant present ou absent, sournira à proportion et suivant l'étendue de sa possession en front de sa terre, et que le seigneur y contribuera aussi à proportion de l'étendue du front de son domaine.

Ordonnance du même du 15 Avril, 1709. Regître No. 3. folio 32. V?

Qui, sous le bon plaisir de sa Majesté, ordonne que tous les Panis et Negres qui ont été achetés ou qui le seront par la suite, apartiendront en pleine proprieté à ceux qui en ont saits ou seront l'acquisition en qualité d'Esclaves.

Jugement du même du 6 Mai, 1709. Regître No. 3. folio 38. V?

Qui, à la demande des seigneurs du Bourg la Reine, sans avoir égard au contrat de concession qui est declaré nul, reunit au domaine des seigneurs la terre du nommé Poitevin, saute par lui d'avoir paié les rentes depuis la passation du dit contrat, et de l'avoir mise en valeur.

Ce jugement a été rendu tant en consequence de l'article 209, de la Prevôté et vicomté de Paris, suivie en la colonie, qu'en vertu de l'ordre du Roi du 20 Mai, 1676, raporté dans l'extrait des Edits.

Jugement du même du 23 Février, 1710. Regître N ? 4. fo-

Qui, à la demande d'Angelique Giroux femme de Vincent Rodrique autorifée de ses freres, attendu sa minorité, eu egard aux mauvais traitemens qu'elle souffre avec son dit mari depuis trois ans, qu'elle demeurera separée d'avec son mari, et condamne le mari à lui paier une pension alimentaire.

Réglement du même du 26 Mars, 1710. Regître Nº 4. folio 38. V ?

Qui, étant informé, que les frais qui font faits pour parvenir aux baux judiciaires des biens des mineurs, en confomment une partie en procedures, ordonne et regle qu'a l'avenir, ils feront faits dans la justice des seigneurs devant les juges, lorsqu'ils tiendront leurs audiances, après une publication qui en sera faite le même jour, et après qu'il aura été certissé au juge qu'il en aura été faite une precedente

Intelle

aque labo étendut le

tribun

No. 3.5

ie tous la

la fink,

Ou feron

No. 3.5

reunita ute par li

it, etal

ticle 204

verta i

dits.

e No.

de Vinon

ari depe

et contr

No.

pont pont

ilsen

lemm

a été fit

precedente à la port de l'Eglise des lieux par tel habitant qui en aura été chargé par le tuteur, qui en donnera son certificat; et qui fait desenses aux juges des seigneurs de faire d'autres procedures au sujet des dits baux, à peine de concussion, et avec injonction aux Procureurs Fiscaux de toutes les justices seigneuriales, de tenir la main à l'execution du dit Reglement.

Jugement en Reglement du même du 20 Fevrier, 1711. Regître N ? 5. folio 1. V ?

Qui donne pouvoir au Curé Missionaire de la paroisse de l'ancienne Lorette et de St. Augustin de recevoir les testamens, quand il en sera requis par les personnes malades, à la charge par lui de satisfaire aux formalités prescrites par la coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris, article 289 et 290, quoique la dite coutume exige qu'il faut être Curé en titre, pour recevoir les testamens.

Jugemens du même du 16 Fevrier, 1711. Regître Nº 5.

Qui ordonne qu'un procés verbal fait par des arbitres, portant feparation de ligne entre les terres des nommés Louis Guillet et François Ricard habitans censitaires de la seigneurie de Batiscan, ordonné par le juge seigneurial de St. Anne, sera executé en sa forme et teneur.

Réglement du même du 14 Mars, 1711. Regître Nº 5. fo-lio 11. V ?

Qui pour eviter à frais, constate les formalités qui seront observées dans les baux judiciaires des biens des mineurs dans les justices des seigneurs, et qui ordonne, que dans les seigneuries où il ny a pas de justice encor établie, de publier les dits baux à faire, par un habitant choiss par le tuteur pendant deux Dimanches, et ensuite de proceder a la criée et enchere des dits baux, devant le Curé des dites seigneuries en son presbitere, dont il sera dressé un acte, signé tant du Curé que de celui qui aura fait les publications.

Jugement du même du 23 Mars, 1711. Regître Nº 5. folio

Qui permet à un mineur de 24 ans de vendre tous les droits successifs de ses pere et mere, pour lui servir à l'établissement d'une terre \*H 2 qui

qui lui a été concedée, en s'autorisant de l'avis de ses parens et amis, et qui declare que l'acquéreur sera proprietaire incommutable des dits droits.

Ordonnance du même du 1 Mai, 1711. Regître Nº 5. folio 27. V.º

Qui, sous le bon plaisir de sa Majesté, ordonne que la Banlieue du fort Chambly sera de l'étendue de 300 toises au dessus et de 300 toises audessous du dit sort, faisant en tout 600 toises de front sur la riviere de Richelieu sur 300 de prosondeur.

Jugement du même du 2 Mai, 1711. Regître Nº 5. folio 28. R?

Qui homoloque un testament reçu par le Curé missionaire de l'ancienne Lorette, et qui en ordonne l'execution.

Jugement du même du 3 Novembre, 1711. Regître Nº 5.

Qui, sur les contestations des creanciers de Mr. De la Chesnay, pour ce qui revient à sa veuve en secondes nôces, condamne les dits creanciers, de paier à la dite dame la somme de tros mille livres pour son preciput, outre son douaire.

Ce jugement a été rendu sur l'axiome de droit. Qui prior est tempore, potior est jure.

Jugement de Mr. Begon, Intendant du 27 Mars, 1713. Regître N ? 6. folio 16. V ?

UI, à la requête d'un Curé, condamne huit habitans de la paroisse de St. Foy, à lui paier les dixmes. Ce jugement a éte rendu en consequence des Edits de 1663 et 1679.

Jugement du même du 27 Mars, 1713. Regître Nº6. folio

Qui, sur les plaintes du Curé des paroisses de Beaumont et de la Durantaye, ordonne aux habitans des dites paroisses, qui lui doivent des dixmes de les porter au Presbitere, à peine contre les con-

putse

103.70

e la Bal

de from

VO 5. F

milione

tre Na

la Chi

condana

tos mikis

1713, 1

iont al

quilit

tre les

tim

trevenans de trois livres d'amende aplicables aux Eglises des dites Paroisses.

Ce jugement a été rendu en consequence des Edits de 1663 et 1679.

Jugement du même du 16 Juin, 1713. Regître N ? 6. folio 22. V ?

Qui, sur les plaintes d'un habitant de St. Augustin, condamne fon voisin à lui donner du decouvert, suivant le réglement du Roi.

Jugement du même du 11 Juillet, 1713. Regître Nº 6. folio 27. R.º

Qui, sur les plaintes des seigneurs de la Côte de Beaupré, comdamne deux de leurs censitaires à cent livres d'amende chacun, aplicables à l'Eglise de St. Joachim, pour avoir chassé sur les Isles, Islets et Bâtures des dits seigneurs, contre leurs desenses.

Ce jugement a été rendu en consequence du titre de concession, qui accorde au seigneur seul, le droit de chasse dans l'étendue de sa seigneurie.

Jugement du même du 9 Septembre, 1713. Regître Nº 6. fo-lio 36. R.º

Qui, sur les representations du Curé de Boucherville, que quelqu'habitans contre le consentement qu'ils avaient donnés dans un acte d'assemblée, de contribuer à la bâtisse de l'Eglise le resusaient, ordonne que chacun des habitans de la dite Paroisse contribuera à l'édisce de la dite Eglise bâtie en pierres, soit en argent, soit en bleds ou en travaux, à proportion de l'étendue des terres qu'il possede.

Jugement du même du 28 Mars, 1714. Regître Nº 6. folio 60. R.º

Qui, à la requête de M. Duchesnay, ordonne aux habitans d'un fief dont il est seigneur en l'isse d'Orleans Comté St. Laurent, de lui donner dans quinzaine, copie des titres en vertu desquels ils possident des terres dans son dit fief, à peine de dix livres d'amende contre les resusans.

Ce jugement à été rendu en consequence de l'article 73, de la coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris suivie en cette colonie.

Jugement du même de 3 Juin, 1714. Regître N ? 6. folio 74. V ? Qui, à la requête du feigneur des Isles Bouchard, ordonne que fes censitaires donneront au dit seigneur, les journées de corvées mentionées

mentionées en leurs contrats de concessions, et que dans le cas ou les dits censitaires voulussent s'en exemter, ils paieront au dit seigneur quarante sols pour chacune journée; sous la condition qu'ils paieront comptant la dite somme à celui qui les avertira de sa part de venir travailler; et qui ordonne aussi que les dits habitans qui n'auront point tenus seu et lieu sur les terres qu'ils ont en concessions, seront reunies au domaine du seigneur sur les plaintes qu'il en portera, et qui leur desend de chasser sur le domaine du dit seigneur ou sur les terres non concedées, à peine de dix livres d'amende.

Ce jugement est rendu, sur la loi des contrats et en consequence de l'ar-

rêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 15 Juin, 1714. Regître N ? 6. folio 83. R?

Qui, sur les representations du seigneur de Varennes, declare le retrait qu'il a fait de la terre de Jean Gautier, acquise par le nommé Bissonnet, bon et valable, en consequence de la clause du contrat de concession de la dite terre, fait par lui au dit Jean Gautier, et qui ordonne au dit Bissonnet de déguerpir et abandonner la dite terre, à la charge par le dit seigneur de lui rembourser le prix principal de l'acquisition, frais et loiaux coûts.

Quoique le seigneur censier dans la coûtume de la Prevôté et Vicomté de Paris n'a pas droit de retrait censuel, il lui est permis de se le donner par convention expresse et par la clause apellée, Pactum de retroven-

đendo.

Ordonnance du même du 4 Janvier 1715. Regître Nº 6 folio

Qui commet et autorise, pour eviter à frais, Mre. St. Surin Notaire à Batiscan, à faire assembler pardevant lui les parens des mineurs de Pierre Arian, et recevoir d'eux le serment requis pour proceder à l'élection d'un tuteur et subrogé tuteur aux dits mineurs, et ensuite faire l'inventaire de leurs biens.

Jugement du même du 2 Mars, 1715. Regître Nº 6. folio

Qui interdit Mre. Abel Michon Notaire, de faire aucunes fonctions pendant trois mois, pour avoir delivré une expedition d'un acte dont la minute n'avait point été fignée par les parties, et qui lui fait defenses de travailler pendant les dits trois mois, à peine de crime de faux.

Ge jugement a été rendu en consequence des Edits generaux du Roiaume, concernans les sonctions et devoirs des notaires.

Jugement du même du 3 Aoust, 1715. Regître N ? 6. folio

Qui reunit à la demande du Seigneur de Lotbiniere, trois terres au domaine de sa Seigneurie, et par defaut, faute par les concessionaires d'avoir tenus seu et lieu et paiés les cens et rentes seigneuriales.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du

Roi du 6 Juin 1711.

Interior

lans le cu

nt aidi

tira de fin habita

ont en cu

plaints :

line do à

liveda

equence il

6. falight

nes, dech

par lem

aufe de ce

an Gatt

idonner la

ôté et l'a

s de fe ha

e N 9 61

St. Sm

parenis

x ditial

uncil

et qui

pens a

d'un B

Jugement du môme du 30 Septembre, 1715. Regître N ? 6 folio 195 V ?

Qui, à la demande du Curé de la Paroisse des Kamouraskas, ordonne que chaque habitant de la dite paroisse, en consequence d'un acte d'assemblée, fournira sept journées de travail pour l'édifice d'un presbitere, à peine de dix livres d'amende aplicable à la fabrique de la dite paroisse.

Ordonnance du même du 2 Novembre, 1715. Regître Nº 6.

Qui, à la demande du nouveau Seigneur de la côte de Lauzon, Pointe de Lévi, ordonne que les habitans censitaires de la dite seigneurie, lui representeront les titres et contrats en vertu desquels ils possedent des terres en la dite Seigneurie, sous peine contre les contrevenans de vingt livres d'amende, aplicable aux paroisses de la dite seigneurie.

Ce jugement est rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de la

Prevôté et Vicomté de Paris, suivie en ce pais.

. Jugement du même du 24 Decembre, 1715. Regître Nº 6

Qui comdamne les habitans d'une paroisse à fournir chacun huit journées de travail pour la reparation de l'Eglise et du presbitere, tant ceux qui ont consentis aux reparations, que ceux qui n'y ont pas consentis, sous peine contre les contrevenans de dix livres d'amende aplicapable aux dites réparations.

Ce jugement a été rendu sur le principe, que le nombre le plus fort des voix l'emporte sur le plus faible. Jugement

Jugement du même du 22 Janvier, 1716. Regître Nº 6.

Qui, à la demande de Mr. Chavigny, Seigneur de La Chevrotiére, comdamne ses censitaires à lui sournir leurs corvées franches, sans qu'il soit besoin de leur sournir ni nourriture ni outils, lorsqu'ils en feront requis, excepté dans les tems de semences et de recoltes, quoiqu'exprimés dans leurs contrats, et qui fait desenses au dit seigneur et autres seigneurs de cette colonie d'inserer dans les contrats la dite clause de corvées, pendant les dits tems, à peine de nullité.

Ordonnance du même du 25 Janvier, 1716. Regître N ? 6.

Qui ordonne aux habitans de la paroisse de St. Anne de s'assembler au presbitere, pour en presence du Curé, du Seigneur et des officiers de milice, faire une repartition de ce que chacun des dits habitans sera tenu de sournir pour son contingent, à la bâtisse de l'Eglise, suivant ses facultés.

Jugement du même du 11 Fevrier, 1716. Regître Nº 6 folio

Qui, en consequence d'un acte d'assemblée des habitans de l'Isle Dupas; ordonne que chacun des dits habitans sournira trente cinq pieds de bois pour être emploiés à l'édifice d'un presbitere, à peine contre les contrevenans de dix livres d'amende aplicable au dit édifice.

Jugement du même du 15 Février, 1716. Regître N ? 6 folio 219 V ?

Qui, à la demande du nouveau Seigneur de Demaure, comdamne les habitans cenfitaires de la dite Seigneurie à representer au dit Seigneur les titres et contrats en vertu desquels ils possedent leurs terres; et ceux qui n'en ont point ou qui n'ont que des billets, d'en passer des contrats aux clauses et conditions des anciens contrats, sans pouvoir y augmenter de nouvelles charges; de lui donner copies en forme et expeditions de leurs contrats dans le cas qu'ils n'en aient pas encor fournies; de lui representer aussi les quittances qu'ils ont des cens et rentes seigneuriales de leurs terres, et de lui paier les arrerages qu'ils peuvent en devoir; et qui comdamne les dits habi-

tié

di

35

tans à porter moudre leurs grains au moulin banal de la dite

Ce jugement a été rendû en consequence de l'article 73 de la coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris suivie en ce pais, et aussi en vertu de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 4 Juin 1686.

indis, l lorigin de roi

ल या के

an la

i, à pie

re No

ne de sid

lacun (e)

N965

a trest

itere, i au dita

N 9 6

re, conti

efenter offedent s billets

contrat

ner copi

es qu'a

es distr

Jugement du même du 5 Mars, 1715. Regître N ? 6. folio

Qui, du consentement, des seigneur et censitaires de la Chevrotière, ordonne qu'à l'avenir chaque habitant censitaire paiera au dit seigneur au lieu de corvées vingt sols par an, pour chacune concession de trois arpens de front sur quarante de prosondeur.

Jugement du même du 20 Mars, 1716. Regître Nº 6. folio 236. R?

Qui, sur les représentations du Seigneur de Berthier et Bellechasse, fait desenses à tous habitans, tant de sa seigneurie que d'autres, d'entailler les érables pour faire du sucre, sur les terres non concedées, à peine de dix livres d'amende, aplicable à la paroisse des dits lieux.

Ordonnance du même du 24 Mars, 1716, Regître Nº 6.

Qui, pour eviter à frais de justice, commet et autorise le missionaire de la Baie St. Paul, de proceder à l'élection d'un tuteur et subrogé tuteur à des mineurs, sur une assemblée de leurs parens et amis, et à faire l'inventaire de leurs biens, à la charge d'envoier au gresse de la jurisdiction de Beaupré, les minutes des actes de tutelle et d'inventaire.

Jugement du même du 27 Avril, 1716. Regître N ? 6. folio 242 V ?

Qui, sur les plaintes du Curé de la Madelaine, comdamne deux habitans de la dite paroisse à lui paier les dixmes qu'ils lui doivent, à sa requisition, sous peine de dix livres d'amende, aplicable à la fabrique de l'Eglise.

Ce jugement a été rendu en consequence des Edits de 1663 et de 1679.

\*I

Jugement

Jugement du même du 27 May, 1716. Regître N.º 6. folio

Qui, sur les plaintes des Seigneurs de Champlain, comdamne les censitaires de la dite seigneurie, à porter moudre au moulin banal les grains qu'ils consomment dans leurs familles, à peine de dix livres d'amende et de lui paier la mouture des grains qu'ils auront faits

ap

gni

ur

et

Sei

R

Ju

de

éta

no

tet

21

pa

moudre pour leurs consommations à d'autres moulins.

Ce jugement est rendu en consequence de plusieurs arrêts du Parlement de Paris, qui ont jugés sur l'article 71: de la coutume, que les Seigneurs ayans des moulins titrés banaux, ne peuvent exiger de leurs censitaires, que la mouture des grains qu'ils consomment dans leurs familles, parceque les censitaires sont dans tout le droit de faire moudre leurs grains de commerce à tous moulins étrangers.

## Jugement du même du 31 Mars, 1717. Regître N ? 6. folio

Qui comdamne un habitant de la Pointe aux Trembles, Seigneurie De Neuville, à faire une cloture mitoienne avec son voisin, à peine de vingt livres d'amende, aplicable à la fabrique de la paroisse.

Ce jugement est rendu en consequence de l'article 211 de la coutume de

la Prevôté et Vicomté de Paris, suivie en ce pais.

## Ordonnance du même du 2 Avril, 1717. Regître N ? 6. folio

Qui, à la demande d'un censitaire de la Seigneurie de Neuville de faire élire un tuteur à ses enfans mineurs, commet et autorise, pour eviter à frais, un Notaire de la Seigneurie de Tilly, pour faire les sonctions de juge en cette partie, et à proceder à l'election d'un tuteur et d'un subrogé tuteur aux dits mineurs, en presence et de l'avis d'une assemblée de parens et amis, en la maniere accoutumée, et lui donne pouvoir de faire l'inventaire des biens et de le clore, en deposant l'acte de tutelle, l'inventaire et l'acte de cloture d'icelui, au gresse de la Prevôté de Québec.

### Jugement du même du 15 May, 1717. Regître Nº 6. folia

Qui, sur les plaintes du Curé de Deschambault, comdamne les habitans de la Chevrotière et des Grondines qu'il dessert, à lui paier

les dixmes, à peine contre les contrevenans de dix livres d'amende, aplicable à la fabrique de la paroisse.

Ce jugement a été rendu en consequence des Edits de 1663 et de 1679.

Jugement da même du 30 Janvier, 1718. Regître N 9 6. folio 295. R ?

Par lequel il s'évoque une affaire pendante en la jurisdiction seigneuriale de Beaupré, et qui ordonne au Greffier de la dite jurisdiction de remettre incessament au Secretariat de l'Intendance, les charges et informations.

#### Jugement du même du 5 Mars, 1718. Regître Nº 6 folio 299. R ?

Qui, sur les plaintes du Seigneur de Deschambault, comdamne un habitant son censitaire à lui paier trois années d'arrérages de cens et rentes, de tenir feu et lieu fur fes terres dans le courant d'une année, finon les declare reunies au domaine du dit Seigneur, et qui comdamne deux autres habitans à prendre titre de concession du dit Seigneur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet 1711, et des articles 73 et 85 de la coutume de Paris,

suivie en ce pais.

coales

3 2000

i de Pa

ue la Sa

centure

5, 納

uns de un

Nº 64

remble.

ayee in a

e delam de la cuto

Nº6

de Net autori

ction to

encedi

ccouto

e le du

oture (

Nº6

## Ordonnance du même du 7 Juillet, 1718. Regître N ? 6. fo-lio 310. V ?

Qui, fur les representations à lui faites, que dans les seigneuries de la grand ance, riviere Ouelle et Kamouraskas, il ny a aucuns juges d'établis, commet, pour eviter à frais, le S. Jannot notaire établi à la riviere Ouelle, jusqu'à ce que les seigneurs y aient établis des justices, pour faire les actes du tutelle, et devant qui les habitans pourront faire affembler, quand les cas le requierront, le nombre de sept parens ou amis, pour proceder à l'election des tuteurs et subrogés tuteurs aux mineurs, auxquels il en sera besoin; à qui elle donne pouvoir de faire prêter les sermens necessaires en pareils cas, et de proceder ensuite aux inventaires des biens des mineurs, à la charge que les minutes des actes de tutelle; ainfi que les dits inventaires, seront raportés au gresse de la Prevôté de Quebec.

Jugement du même du 10 Mars, 1719. Regître No. 6. folio 324. V?

Qui, à la demande des seigneurs de l'Isle de Montréal, reçoit le Sr. David nommé par eux Gressier en la jurisdiction de Montréal, et qui ordonne au Lieutenant General de la dite jurisdiction de le reconnaitre et le faire reconnaitre en la dite qualité, serment préalablement pris en la manière accoutumée.

Jugement du même du 17 Juin, 1720. Regître Nº 7. folio 1. R. 9. Qui, sur les plaintes du Curé de Champlain, ordonne que les habitans de la dite paroisse, fourniront chacun leur contingent pour la bâtisse du presbitere, à peine de dix livres d'amende aplicable à la fabrique de la dite paroisse.

Jugement du même du 1 Juillet, 1720. Regître N ? 7. folio 16. R ?

Qui condamne un proprietaire d'une terre, quoiqu'il n'y fasse pas sa residence, à faire une cloture de ligne avec son voisin, sous peine de vingt livres d'amende, aplicable aux pauvres, et qui permet au dit voisin en cas de resus, de la faire a ses frais et depens pour la moitié.

Ce jugement à été rendû en consequence de l'article 205 de la coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 3 Juillet, 1720. Regître N ? 7. folio 17. R ?

Qui, à la demande du seigneur de Dautray, reunit trois terres au domaine de la dite seigneurie, qui ont été abandonnées par les concessionaires.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'état du Roi du 6 Juillet, 1711,

Jugement du même du 31 Décembre, 1720. Regitre N ? 7. fo-

Qui, à la requête du Directeur General des fermes du Roi, ordonne qu'il sera mis en possession des biens, meubles et immeubles du nommé Joseph Peyre dit Carpentras, Aubain et étranger, qui est decédé sans aucuns hoirs aparens, comm'apartenans au Roi par droit de desherence, et aux dites sermes comm'étantes aux droits de sa Majesté, sauf au dit Directeur, de rendre compte des dits biens aux heritiers du dit Peyre, si aucuns y a.

Ce jugement a éte rendu sur le principe de la loi des fiefs, qui veut que les desherences apartiennent au seigneur haut justicier.

Jugement du même du 6 Juin, 1721. Regître N ? 7. folio 80. V ?

Qui condamne un tuteur à faire et entretenir par moitié la cloture mitoienne de la terre de ses mineurs, d'entr'eux et leur voisin, et qui ordonne que la depense qu'il sera à cet égard lui sera allouée dans le compte qu'il rendra de sa gestion, en raportant par lui un état de la dite depense certissé du Curé de la paroisse.

Ce jugement a éte rendu contre le tuteur, sans doute à sa demande, parcequ'un tuteur ne peut sqire des depenses à ses mineurs, que par autorité de justice, et que s'il ne prenait pas ces precautions, les depenses ne lui

feraient point allouees.

Interior.

10.6.16

éal, mi

lerment a

lonne qu

ontingen aplicable

folio hil

qu'il hi

on vois,

et qui p

depension

suba

filis [

nit trous données p

confel li

re No

es dell

s et mi

etran

115 215

tes 201

mpted

## Jugement du même du 28 Juin, 1721. Regître N? 7. folio

Qui, à la demande de quatre habitans, comdamne le Seigneur du Cap. St. Ignace, à leur conceder les terres qu'il leur a promis par fes billets, et de les faire borner aux frais des dits habitans; à leur passer sous un mois contrats des concessions des dites terres; et faute par lui de le faire, permet aux dits habitans de se pourvoir devant le Gouverneur General et l'Intendant pour en demander les concessions au nom de sa Majesté.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du

Roi du 6 fuillet, 1711.

## Jugement du même du 16 Octobre, 1721. Regître N ? 7. folio

Qui, à la requête du S. Levrard, Seigneur de St. Pierre les Becquêts, reunit à fon domaine une terre de fix arpens de front sur quarante de prosondeur, sur laquelle doit être bâti le moulin banal de la dite Seigneurie, à la charge par le concessionaire de la dite terre d'en choisir une autre dans les terres non concedées de la dite Seigneurie, aux charges et redevances ordinaires.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 4 Juin 1686, qui veut, que le droit de banalité soit reel en cette province, puisqu'il oblige les Seigneurs à en construire; de cet arrêt il a toujours été d'usage, d'accorder aux Seigneurs les terres ou parties des

terres

terres propres à construire des moulins, quoique concedées, en les remplaçant aux proprietaires, et même en valeur, en les parant à dire d'experts.

Jugement de même du 5 Janvier, 1722. Regître N 9 8. folio

Qui, à la requête du Seigneur de la riviere Jacques Cartier, ordonne que le titre de la dite seigneurie sera rempli, au prejudice de celle de Belair, étant antérieur à celui de l'autre.

Jugement du même du 24 Mars, 1722. Regître Nº 8. folio 24 R.º

Qui, sur les representations des Seigneurs du Fief St. Denys, qui font un établissement de pesche à marsouins, desend aux habitans du dit sief et à tous autres de tendre à l'avenir pour la pêche de harangs et de saumons au devant du dit sief, et de troubler la dite pêche à marsouins, à peine contre les contrevenans de tous depens, dommages et interêts.

Ce jugement a été rendu en consequence du titre de concession, qui donne stroit de péche aux seigneurs.

Ordonnance du même du 16 Avril, 1722. Regître N ? 8. folio 38. R ?

Qui, sur une requête presentée par les marguilliers de la paroisse St. Charles en la seigneurie de la Chenaye, pour bâtir une Eglise et un presbitere, et après avoir vu le mandement de l'Evêque qui en fixe la place, ordonne que les censitaires de la dite Seigneurie seront tenus de s'assembler pour choisir et nommer entr'eux, quatre des principaux habitans, qui sont autorisés conjointement avec le Curé, le Seigneur et le Capitaine de milice, de faire un état estimatif de la depense nécessaire à faire, pour les bâtisses d'une Eglise et d'un presbitere, et un état de répartition de ce que chaque censitaire sera tenu d'y contribuer, eu égard à l'étendue des terres qu'il possède en la dite Seigneurie, lesquels états raportés, sera ordonné ce que de raison.

Ordonnance du même du 30 Avril, 1722. Regître Nº 8 folio 44. V ?

Qui, sur les representations que plusieurs Cures sont desservies

par voie de mission, par des prêtres qui n'étans que missionaires, ne sont point parties capables de recevoir les testamens, de même que les Cures sixes, en consequence de l'article 289 de la coutume de Paris, autorise et commet tous les prêtres, faisant les sonctions curiales en qualité de missionaires, de recevoir les testamens, en y apellant trois temoins males agés de 20 ans accomplis, qui ne pourront être legataires, ainsi que le missionaire, et en faisant mention dans les testamens des clauses ordonnees par le dit article 289.

Jugement du même du 30 Juin, 1722. Regître N ? 8. folio 54. R ?

Qui condamne un nomme Hery Duplanty, duement convaincu d'avoir traite des boissons enyvrantes aux sauvages, en cinq cens livres d'amende aplicable à l'hôtel Dieu de Montréal, à la diligence du Frocureur du Roi de la jurisdiction roiale de la dite ville.

Ge jugement a été rendu en consequence de l'ordre du Roy du 30 Juin,

1707.

n la rai

andon

Cartier.

. Denn

x belote

ne de las

dite per lepens, in

Ton, quie

re Nos

de la per

une Egi

reuteb

avec ko

ire la

poffek!

poé a

081

Jugement du même du 20 Juillet, 1722. Regître N 98. folio 94. V 9

Qui, sur les representations des habitans, sait desenses aux seigneurs de troubler leurs censitaires, dans l'exploitation et vente des bois de chêne qu'ils abatent sur leurs terres, pour faire et avancer leurs desrichemens, et de leur faire aucunes demandes pour raison des dits bois, à l'exception de ceux qu'ils pourraient abatre seulement pour les vendre, sans desricher et travailler leurs terres; la clause dere serve, dans les contrats de concessions, des bois de chêne, n'atribuant point aux seigneurs la proprieté des bois de chêne qui se trouvent dans l'étendue des terres qu'ils ont concedées : et parceque l'intention de sa Majesté, est, que les terres concedées soient mises en valeur, et aussi parcequ'il est du bien public que tous les bois que les habitans abatent pour avancer leurs terres soient utilement emploiés, tant en bois de cordes, qu'en planches, madriers ou bordages, plustôt que d'être bruses sur les lieux.

Jugement du même du 23 Aoust, 1722. Regître N ? 8. solio 109. V ?

Qui reçoit le nommé Nolin habitant censitaire de l'isse d'Orleans, apellant de deux sentences du juge seigneurial du dit lieu, qui s'évoque l'instance, et qui met les dites deux sentences au néant.

Ordonnance

Ordonnance du même du 5 Décembre, 1722. Regître N ? 8. folio 139. V ?

Qui, sur le requisitoire du Procureur general du Roi, à la poursuite et diligence du Directeur general des fermes du Roi, ordonne qu'il sera procedé pardevant l'intendant au nom de sa Majesté, à la confection d'un papier terrier et censier des fiefs relevans directement de sa dite Majesté, et de leurs dependances; et des maisons, terres et héritages en roture, étans en sa censive en ce pais ; et qu'en consequence, les seigneurs de fiefs qui n'en ont point portés soi et homage, ni paiés les droits; les vaffaux qui ont été reçus en foi, tenanciers, censitaires et autres redevables seront tenus de comparaitre devant l'Intendant en personne; ceux qui n'ont point été reçus en foi, pour porter soi et homage à sa Majesté entre ses mains, et saire leurs offres, à peine de saisse feodale, et tant ces premiers que les autres vassaux, tenanciers, censitaires et autres redevables, en personnes, ou quelqu'uns pour eux fondés de procuration speciale, pour representer les titres qu'ils ont, actes precedens de foi et homage, anciens aveux et dénombremens, ainsi que declarations quant aux rotures; souscrire au dit papier terrier et censier, y reconnaitre les droits et devoirs, cens et rentes ou autres droits par eux dus à sa Majesté, les faire écrire sur le dit papier terrier et censier, ensemble leurs aveux, dénombremens et declarations des dits fiefs en relevans, et terres en censive, et des biens et héritages sujets aux dits droits et devoirs, cens et rentes et autres droits apartenans à sa Majesté, à peine d'y être contraints, sçavoir les vassaux par saisse séodale, et les tenanciers, censitaires et autres redevables, par saisie de fruits.

Cette ordonnance a été rendue en faveur de sa Majesté, comme seigneur dominant, en consequence des articles 1, 32, 8, 10, 11, 67 et 74, de la coutume de la Prevôté et Vicomté de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 11 Janvier, 1723. Regître N ? 9. folio

Qui, sur les plaintes du Procureur fiscal des Jesuites en leur seigneurie de Batiscan, comdamne les habitans de la dite seigneurie de faire et d'entretenir leurs clotures mitoiennes.

Ge jugement a été rendu en consequence de l'article 205 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement

leu

l'a

CO

Jugement du même du 15 Janvier, 1723. Regître N.º 9. folio

Qui, à la requête du Seigneur de Vercheres, declare une faise faite sur un habitant et censitaire de la dite seigneurie bonne et valable, qui en ordonne l'execution pour le paiement des arrerages de cens et rentes dus, et qui le comdamne en soixante livres d'amende pour avoir contrevenu à un jugement precedent, aplicable à la fabrique de la paroifle.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 74, de la coutume

de Paris, suivie en ce pais.

Maje

diede ailon, E

et qu'en o

tisfile

us en fa

e compa é reque

iains, a que les

periona

Our repres

ge, wir

t aux m

e les de

à fa Min enfemble l

en releas

Sa Mad ferdu

de frit

CORNE

ce pas

Nº4

es en it

Jus

Ordonnance du même du 15 Fanvier, 1723. Regître N ? 9

Qui, pour eviter à frais, autorise un notaire de la côte du Sud à proceder à l'election d'une tutelle, en faisant assembler pardevant lui les parens et amis des mineurs au nombre de sept, qui preteront serment devant lui, de nommer en leur ame et conscience, un tuteur et subrogé tuteur aux dits mineurs, auxquels tuteur et subrogé tuteur il fera preter ferment de bien et fidelement gerer les biens de leurs pupilles, pour ensuite de la dite election être procedé par lui à l'inventaire de leurs biens meubles et immeubles, à condition que l'acte de tutelle, sera remis au greffe de la Prevôté de Québec.

Jugement du même du 2 Mars, 1723: Regître N 9. folio 16 R 9

Qui, sur les representations du Curé de la paroisse de Repentigny, comdamne tous les habitans de la dite paroisse, tant ceux qui tiennent seu et lieu sur leurs terres, que ceux qui ne les habitent point, de contribuer chacun à la bâtisse de l'Eglise, à proportion de l'étendue des terres qu'ils possedent.

Ordonnance du même du 9 Mars, 1723. Regître N ? 9. folio 22 R 0

Qui commet et autorise, pour eviter à frais, le Curé de Neuville, faute de juge en la dite Seigneurie, de proceder à un acte de tutelle suivant les formes prescrites, à condition que l'acte en sera remis au greffe de la Prevôté de Québec.

\*K

Jugement

Jugement du même du 15 Mars, 1723. Regître Nº 9. folio

Qui, sur les representations qui tui ont été faites, que par le reglement des Districts des Paroisses, il est permis aux habitans de la riviere de Batiscan de se batir une Eglise, comdamne tous les habitans de la dite riviere de travailler à construire la dite Eglise, et que chacun d'eux sournira à cet égard au prorata de leurs possessions, sous peine aux contrevenans de dix livres d'amende, aplicable à la dite Eglise.

Jugement du même du 19 Juin, 1723. Regître Nº 9 folio

Qui, comdamne les nommés Ozanne et Valois, convaincus d'avoir donné à boire aux Sauvages, chacun en cent livres d'amende, solidairement et par corps.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'ordre du Roi du 30. Juin 1707.

Ordonnance du même du 18 Juillet, 1723. Regître N ? 9 folio 88. V ?

Qui, pour eviter à frais, commet le Curé de l'Isle Dupas de procéder à une election de tutelle, en observant les formalités ordinaires, à la charge d'en remettre l'acte au gresse de la jurisdiction roiale de Montréal.

Jugement du même du 30 Juillet, 1723. Regître N? 9 folio

Qui, sur les representations du Curé de St Sulpice, comdamne tous les habitans de la dite paroisse, tant absens que presens, de contribuer, eu égard à la quantité de terres qu'ils possedent, aux depenses et travaux necessaires pour la construction d'une Eglise en la dite Seigneurie.

Ordonnance du même du 3 Aoust, 1723. Regître N ? 9. folio 98. V ?

Qui, pour éviter à frais, commet et autorise le Curé de Beaumont à proceder à l'election d'un tuteur et d'un subrogé tuteur à des mineurs, suivant les formalités ordinaires, après avoir assemblé les parens

100/

es, one

or biles

me tous is dite Egli ours podd

aplicate.

Nº of

convaint

Tenni.

the Roy

egitre N

Dupat

起的即

e Not

prefensi

No.

ré de l

rens et amis des dits mineurs pour parvenir à la dite election; et sçavoir s'il leur sera plus avantageux de vendre leurs terres, ou de les leur conserver.

Ordonnance du même du 23 Février, 1724. Regître Nº 10 folio 3. R.º.

Qui, pour eviter à frais, commet le Curé de la Pointe aux Trembles, de proceder à l'election d'un tuteur et d'un subrogé tuteur, aux ensans mineurs du Seigneur de la Pointe aux Ecureuils, suivant les formalités ordinaires, et de faire saire l'inventaire de leurs biens par le Notaire de la Seigneurie de Tilly, à condition que l'acte de tutelle sera deposé au gresse de la Prevôté de Québec.

Ordonnance du même du 9 Mars 1723. Regître N ? 10. folio

Qui, pour eviter à frais, commet et autorise le Curé de la riviere du Sud, de proceder à une election de tutelle, suivant les formalités ordinaires, à condition que l'acte en sera déposé au grefse de la Pre-vôté de Québec.

Jugement du même du 3 May, 17.24. Regître N ? 10. folio

Qui, à la requête du Directeur General des fermes du Roi, declare nulles les fentences et toute la procedure qui s'en est ensuivie, au sujet de la succession de Joseph Peyre dit Carpentras en desherence, la connaissance de tout ce qui concerne le domaine du Roi étant atribuée à l'Intendant, à l'exclusion de tous autres juges.

Ordonnance du même du 24 May, 1724. Regître N ? 10.

Qui, sur la requête du Directeur General des sermes du Roi, ordonne qu'en consequence d'une precedente du 24 Decembre 1722, tous les Seigneurs, ainsi que les propriétaires d'héritages en censive, qui sont en demeure de porter soi et hommage, de sournir leurs aveux et denombremens pour les siefs, et de faire leurs declarations pour les héritages en censive, seront tenus d'y satisfaire dans 40 jours.

Ce jugement a été rendu en consequence des articles 35, 8, et 73 de la

coutume de Paris, suivie en ce pais. \*K 2

Jugement

Jugement du même du 9 Juin, 1724. Regître Nº 10 folio 36 V 9

Qui, sur les representations du Curé de la Baronie de Longueüil, que les habitans censitaires sont convenus, et se sont determinés en partie de bâtir une Eglise en pierres, à la reserve d'un petit nombre qui sont dissiculté d'y contribuer, comdamne tous les censitaires de la dite Baronie de Longueüil, tant presens qu'absens, à contribuer chacun à proportion de l'étendue de leurs terres.

Jugement du même du 31 Juillet, 1724. Regître N ? 10. folio 50 R ?

Qui, sur une requête presentée par le Curé et les Marguilliers de la paroisse de Verchéres, comdamne tous les habitans de la dite paroisse, même ceux des fiefs de Bellevue, du Marigot et de Cabana, qui sont desservis par le dit Curé, tant ceux qui tiennent seu et lieu sur leurs terres, que ceux qui n'y resident pas, à contribuer eu égard à la quantité de terres qu'ils possedent, aux depenses et travaux necessaires à la construction d'une Eglise.

Ordonnance du même du 14 Janvier, 1725. Regître Nº 11.

Qui, fur les representations du Procureur General du Roi, que plusieurs Seigneurs et proprietaires de biens en rôture, n'ont point encor satisfaits aux ordonnances des 24 Decembre 1722, et 24 May 1724, ordonne, que dans tout le mois de Fevrier prochain, pour tout delai, les proprietaires de siefs et biens en rôture, relevans du domaine et de la censive de sa Majesté, soit communautés ou autres, seront tenus à l'égard des siefs d'en faire les soys et hommages, s'ils n'y ont point satisfaits, et de sournir leurs aveux et denombremens; et à l'égard des biens en rôture d'en sournir leurs declarations; et qui declare que saute par eux d'y satisfaire dans le dit delai, il est permis au Directeur General des sermes du Roi, de proceder, à la requête et diligence du dit Procureur General contre ceux qui seront en demeure, aux saisses séodales et autres poursuites prescrites par la coutume de Paris.

Cette Ordonnance a été rendue en consequence des articles 1, et 86, de la coutume.

que

ma

bre

fair

201

Logo

0 10.

arguille de la de

t de Chi

ennent la contribu

, n'on p 2, et 14 ochain, p

, releas

ntés ou se mmags, nombres l'arabon t dela,

rocete

100

Jugement du même du 25 Juillet, 1725. Regître Nº 11.

Qui, à la requête du Seigneur de Varennes, reunit à son domaine une terre, faute par le concessionaire d'y avoir tenu seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat, du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 1 Aoust, 1725. Regître Nº 11. folio

Qui, sur les representations du missionaire du Cap St. Ignace, que le presbitere n'est couvert que de simples planches d'un côté, ordonne que tous les habitans de cette paroisse acheveront de couvrir le dit presbitere en planches doubles, saute de quoi, il autorise le dit missionaire à l'achever à leurs frais et depens.

Jugement du même du 15 Aoust, 1725. Regître N ? 11 folia

Qui, à la requête du Seigneur de Lotbiniere, comdamne un habitant de la dite Seigneurie à tenir feu et lieu sur sa terre, et declare que faute par lui de le faire sous huit jours, elle sera reunie au domaine du seigneur.

Ce juzement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet 1711.

Ordonnance de M. Dupuy, Intendant du 24 Decembre, 1726. Regître N ? 12. folio 14. V ?

UI, en consequence des representations du Procureur General, ordonne et enjoint à ceux qui ont des fiess et autres biens en roture de porter soi et hommage, de donner leurs aveux et denombremens, et leurs declarations dans tout le mois de Février ensuivant, lequel tems passé, il est permis au Directeur General des fermes de faire faire, contre ceux qui seront en demeure, les saisses séodales et autres pour suite prescrites par la coutume.

Gette Ordonnance a été rendue en consequence des articles 32, 1 et 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 31 Decembre, 1726. Regître N ? 12.

Qui comdamne un marchand de la ville de Québec en l'amende de deux cens livres aplicable moitié aux pauvres de l'Hotel Dieu et l'autre moitié à l'Hopital General, au paiement de laquelle il fera contraint par toutes voies dues et raisonnables et même par corps, pour avoir contrevenu à l'Ordonnance au sujet de la vente des boissons.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'ordre du Roi du 30 Juin, 1707.

Ordonnance du même du 10 Mars, 1727. Regître N ? 12.

Qui, pour eviter à frais, commet et autorise le juge Seigneurial de Batiscan, de faire les elections de tutelle dans les paroisses voisines.

Ordonnance du même du 10 Mars, 1727. Regître N ? 12.

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé de St. Antoine à faire une election de tutelle, suivant les formalités ordinaires, dont l'acte lui sera raporté pour être homologué.

Jugement du même du 10 Avril, 1727. Regître Nº 12. folio 54. Vº

Qui, sur la representation d'un mineur agé de 22 ans, que son tuteur lui resussit son consentement pour acheter une terre, l'autorise à en faire l'acquisition, et condamne le tuteur à la paier des deniers du dit mineur, avec ordre au Notaire qui passera le contrat de la dite acquisition, d'annexer le present jugement à la minute.

Jugement du même du 21 Avril, 1727. Regître N ? 12 folio 55 V ?

Qui, vu le jugement rendu par M. Begon, comdamne les habitans de la nouvelle Paroisse de la Longue Pointe, d'achever le Presbitere et l'Eglise qu'ils ont commencés et d'y contribuer chacun, ainsi qu'il a été ordonné par le dit Mr. Begon.

Jugemens des Gouverneurs et Intendans. Fustice.

Jugement du même du 8 May, 1727. Regître N ? 12. folio 70 R ?

Qui, sur la requête du Seigneur de St. Pierre les Becquets, reunit plufieurs terres au domaine de la dite Seigneurie, faute par les concessionaires d'y avoir tenu seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet 1711.

te No II

ic en l'as Hotel De

laquelà i ème pa o

du Rin

ni la F

Anton

airts, de

Nº II

22 205,

une ten ur a ha

in first

talis

Non

nd man !

'acher

Hamil .

Jugement du même du 10 May, 1727. Regître N ? 12. folio

Qui comdamne un habitant de la Seigneurie de Charlebourg à cinquante livres d'amende, aplicable aux pauvres; et qui prononce la confiscation de son fusil au profit du Roi qui sera remis dans ses magazins, pour avoir tiré un coup de fusil dans la ville, en contravention des ordonnances.

Jugement du même du 15 May, 1727. Regître No. 12. folio 83 R º

Qui, à la requête du S. François le Maître la Morille, comdamne la Veuve Landron à construire à frais communs un mur pour separer leurs maisons et les tenir clos et couverts, afin qu'en cas de seu, l'un ou l'autre puisse en être garanti, le mur de separation n'étant qu'un colombage.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 209 de la coutume

de Paris, suivie en ce pais.

Ordonnance du même du 4 Juin 1747. Regître Nº 12 folio

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé du Cap Santé à faire une election de tutelle, n'y aiant dans cette Seigneurie ni juge ni notaire, à la charge que l'acte lui en sera raporté pour être homologue.

Jugement du même du 21 Aoust, 1727. Regître No 12 folio 116 R ?

Qui, sur les plaintes du Curé de St. Antoine, comdamne tous les habitans de la dite paroisse de lui paier les dixmes, sans aucune fraude et retranchement.

Ce jugement a été rendu en consequence des Edits de 1663 et 1679.

500

Tugement

Jugement du même du 17 September, 1727. Regître N ? 13.

hal

ord

fari

tot

lin

de

tar

fil

rot

R

de

Qui con damne six habitans de la riviere de Batiscan, chacun en cinq livres d'amende par chaque jour, à compter du 6 du dit mois, jusqu'à ce qu'ils aient fournis et paiés leurs côtes parts pour la bâtisse du Presbitere, suivant la repartition qui en a été faite en l'affemblée des habitans de la dite paroisse, aplicable à la dite Eglise.

Jugement du même du 16 Novembre, 1727. Regître N ? 13.

Qui, à la requête du Seigneur de Berthier et de Bellechasse, comdamne plusieurs habitans de la dite Seigneurie, à paier les arrerages de cens et rentes qu'ils doivent, ainsi qu'il est porté par leurs contrats de concession, et en l'amende Seigneuriale de cinq sols.

Ce jugement à été rendu en consequence de l'article 85, de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 13 Janvier, 1728. Regître Nº 14.

Qui, à la requête du seigneur de Beauport, comdamne les habitans de sa seigneurie, à lui paier les arrerages de cens et rentes qu'ils doivent, ainsi qu'il est porté par leurs contrats de concessions, sans aucune réduction ni diminution.

Ce jugement a été rendu en consequence du même article 85, de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Ordonnance du même du 15 Fevrier, 1728. Regître Nº 14.

Qui, pour eviter à frais, autorise le S. De Chevigny qui va à la Baie St. Paul, de proceder à une election de tutelle suivant les sormalités ordinaires, et de proceder également à l'inventaire des biens des mineurs, n'y aiant ni juge, ni notaire au dit lieu, à la charge que l'acte de tutelle et l'inventaire lui seront raportés pour être sur iceux ordonné ce qu'il apartiendra.

Jugement du même du 10 Juillet, 1728. Regître Nº 15.

Qui, sur la requête du seigneur de St. Anne, declare une saisse qu'il a fait faire de bleds et farines entre les mains du meunier de

St. Pierre les Bequets, tant sur le Curé de St. Anne que sur d'autres habitans de sa dite seigneurie, bonne et valable; et en consequence ordonne que le dit meunier remettra au dit seigneur, les bleds et farines saisse entre ses mains; et qui fait desenses tant au Curé qu'à tous ses censitaires de porter leurs grains moudre ailleurs, qu'au moulin banal de la dite seigneurie, à peine de consiscation des grains.

Ce jugement à été rendu en consequence de l'article 71 de la coutume, de Paris, suivie en ce pais, et de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 4 Juin, 1686, qui rend la banalité de moulin reelle en cette province.

Jugement du même du 10 Juillet, 1728. Regître No. 15. folio

Qui, à la requête du Seigneur des Grondines, ordonne aux habitans, censitaires de la dite Seigneurie d'aller moudre leurs grains à son moulin, ainsi qu'ils y sont obligés, sous peine d'amende et confiscation des grains qu'ils porteront moudre ailleurs, et qui permet au dit Seigneur de faire suivre les grains et les saire saisse.

Ce jugement a été rendu en confequence du même article 71 et de l'arrêt du Confeil d'Etat du Roi du 4 Juin 1686.

Jugement du même du 14 Juillet, 1728. Regître N ? 15. folio 24. R?

Qui à la requête du Seigneur de Portneuf, reunit une terre à son domaine, faute par le concessionaire d'y avoir tenu seu et lieu. Ce jugement à été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet, 1711.

re No II,

in, chaco

de dit o

ts pour by

é faite tul

dite Bill

paier les porté par le cinq éde

de la con

re No

amne lei

et renta

ître No

gny qui

urrant la

es pour s

re No

clare to

lu mini

Ordonnance de Mr. Hocquart, Intendant du 22 Novembre, 1729 Regître Nº 17. folio 17. Rº

UI, sur la requête du Directeur et Receveur General du domaine du Roi, ordonne à tous propiietaires de fiefs et biens en roture, relevans du domaine de sa Majesté, soit communautés ou autres, d'en porter les foys et hommages, d'en fournir leurs aveux et dénombremens; et quant aux biens en roture d'en donner leurs declarations, dans le cours de trois mois, saute de quoi, permis au dit Directeur de saire saire les saisses séodales, et autres poursuites prescrites par la coutume de Paris.

Ce

Ce jugement a été rendu en consequence des articles 1, 32, 8, 10, 11, 67 et 74, de la dite coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 7 Décembre, 1729. Regître N.º 17.

Qui, à la requête du Directeur et Receveur General du domaine du Roi, ordonne definitivement que la succession en desherence du nommé Peyre dit Carpentras et les deniers en provenans, seront remis en ses mains au dit nom, pour en rendre compte à qui il apartiendra.

Cei

et

Ce jugement a été rendu en consequence de la loi des fiefs, qui veut que les successions en desherence apartiennent au Seigneur haut justicier.

Ordonnance du même du 7 Janvier, 1739. Régître Nº 17

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé des Eboulemens à proceder à une election de tutelle suivant les formalités ordinaires, et à faire l'inventaire des biens des mineurs, à la charge que l'acte de tutelle sera deposé au gresse de la Prevôté de Québec, et l'inventaire chés tel notaire dans la ville, que les parties jugeront à propos.

Ordonnance du même du 11 Janvier, 1730. Regître Nº 17

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé de Deschambault à proceder à une election de tutelle, suivant les formalités ordinaires, et à faire l'inventaire des biens des mineurs, à la charge que l'acte de tutelle et l'inventaire lui seront raportés pour être homologués.

Jugement du même du 20 Septembre, 1730. Regître Nº 17 folio 33. V ?

Qui, la requête du Seigneur de Bellechasse, reunit à son domaine plusieurs terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement a eté rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 20 Janvier, 1731. Regître N ? 17 folio

Qui, fur la requête du Seigneur de Bellechasse, comdamne plusieurs

fieurs de ses habitans censitaires à lui paier les cens et rentes qu'ils lui doivent, suivant leurs contrats.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 85 de la coutume

de Paris, suivie en ce pais.

t Intelle

gitre No.

eral do do

n delhere

nans, lem compte i i

fiefs, qui u

justicur.

gitte No

oulement

ordinaira

que l'att

propos.

egitre Ni

s ordinais

que l'atr

mologué.

egitre N

avoir 5

Confail is

eNo.

comen

Ordonnance du même du 28 Janvier, 1731. Regître Nº 17

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé de Deschambault à proceder à une election de tutelle, suivant les formalités ordinaires, à la charge de deposer l'acte de tutelle au greffe de la Prevôté de Québece et l'inventaire chès tel notaire dont conviendront les parties.

Jugement du même du 31 Janvier, 1731. Regître N? 17.

Qui, deboute le Directeur et Receveur General du domaine du Roi de ses demandes et pretensions, sur la succession du S. Dupré bâtard, mort ab intestat et sans ensans, et adjuge la dite succession à sa veuve et héritiers de la dite veuve.

Ce jugement a été rendu en consequence du titre 11, unde vir et uxor

livre 38 du Digeste.

Jugement du même du 18 Fevrier, 1731. Regître Nº 17.

Qui, sur la demande du seigneur de Lauzon, reunit au Domaine du dit seigneur les terres de plusieurs habitans, saute par les censitaires d'y avoir tenus seu et lieu, qui leur accorde cependant par grace un delai de dix mois, et qui declare que saute par eux d'en prositer, les dites terres seront reunies de droit, sur le certificat du Curé et du Capitaine de milice de la dite seigneurie.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'état du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Ordonnance du même du 11 Mars, 1731. Regître Nº 17.

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé de Deschambault à proceder à une election de tutelle suivant les formalités ordinaires, et à faire l'inventaire des biens des mineurs, à la charge que l'acte de tutelle sera deposé au grefse de la Prevôté de Québec, et l'inventaire chés tel notaire qu'il plaira aux parties.

Jugement du même du 13 Mars, 1731. Regître Nº 17. fo-

Qui, comdamne un habitant à faire la moitié de la cloture de ligne avec son voisin, à peine de tous depens, domages et interêts.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'artiele 209, de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 14 May, 1731. Regître Nº 17. folio 63 R?

Qui, à la requête du seigneur de Deschambault qui offre de sournir terrain pour l'Eglise et de la bâtir à ses frais, comdamne les censitaires de la dite seigneurie à construire un presbitere, et d'y contribuer chacun au prorata de leur possessions, à peine contre les contrevenans de diw livres d'amende aplicable à la fabrique de la dite Eglise,

Ge jugement qui donne le droit de patronage au seigneur, a été rendu en consequence de l'Edit du Roi de May 1679, et de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 27 May 1699.

Jugement du même du 1 Avril, 1731. Regître Nº 17. folio

Qui, sur la requête du seigneur de Tilly et de Bonsecours, ordonne que tous les censitaires de la dite seigneurie seront tenus de tenir seu et lieu sur leurs terres, à compter du jour du jugement jusqu'a la St. Martin inclusivement, pour toute prefixion et delai, et de les mettre en valeur, et que faute par eux de le faire, il sera pas lui procedé à la reunion des terres au domaine du seigneur, en par lui raportant de nouveaux certificats du Curé et du Capitaine de milice que les dits censitaires n'auront point tenus seu et lieu dans ce delai, qui leur est accordé de grace.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Confeil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 27 Juin, 1731. Regître Nº 18 folio 7. V ?

Qui, a la requête des Seigneurs de l'Isle Jesus, comdamne leurs censitaires à leur paier les rentes en argent ou en chapons, ainsi qu'il est porté par leurs contrats, au choix des dits Seigneurs.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 85 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 3 Juillet, 1731. Regître N ? 18 folio 18 R 9

Qui, sur les plaintes du Curé de Ste. Anne en l'Isle de Montréal, comdamne les habitans à lui paier les dixmes suivant l'usage, à peine de dix livres d'amende, aplicable à la fabrique de l'Eglife.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'Edit du Roi du mois de

May, 1679.

lotur & h

ntereu.

delacon

offredel

etero

contre les

eladieli

ur, stil

arrei a :

0 17.5

e Bosin

feront tes

r da jus

le fair, I

u leigner

t du Ca

nus feet

anfeil d's

No III

Ordonnance du même du 8 Juillet, 1731. Regître N ? 18. folio

Qui pour eviter à frais, autorise le Curé de Lachenaye à proceder à une election de tutelle suivant les formalités ordinaires, et à faire l'inventaire des biens des mineurs, à la charge que l'acte de tutelle sera remis au greffe de la Jurisdiction Roiale de Montréal, et l'inventaire deposé chès tel notaire qu'il plaira aux parties.

Jugement du même du 14 Juillet, 1731. Regître Nº 18 folio

Qui, à la requête du Seigneur de Boucherville et de Montarville, comdamne tous ses censitaires à lui fournir sous trois jours les billets, contrats de concessions et autres titres de proprieté des terres qu'ils possedent dans les dites Seigneuries, desquels contrats et titres, ils seront tenus de lui fournir une expedition, et ceux qui n'ont que des billets d'en prendre contrats.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de

Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 16 Juillet, 1731. Regître N ? 18. falia 38 R 9

Qui, à la requête du Seigneur De la Nauray et Dautray, ordonne que la dite Seigneurie, ainsi que celles de St. Sulpice et de Repentigny seront arpentées en consequence de leurs titres, et que les habitans paieront à l'avenir aux Seigneurs dont ils releveront, fuivant le dit arpentage, les cens et rentes et autres droits seigneuriaux, sans que pour raison du dit arpentage, ils puissent être troublés par les Seigneurs dans la possession et jouissance de leur terres.

Ce jugement a été rendu, en consequence de l'article 118 de la coutume de Paris, qui veut qu'il n'y ait aucunes prescriptions, avec titre et

contre titre.

Jugemens des Gouverneurs et Intendans. 56 Justice.

Jugement du même du 17 Juillet, 1731. Regître N ? 18 folio 39 R º

Qui, sur les representations du Baron de Longueuil, comdamne tous les censitaires de sa Baronie et de son sief de Belœil, à lui raporter, et representer les billets, contrats ou autres titres, en vertu desquels ils y possedent des terres, et de lui en fournir une expedition, avec ordre à ceux qui n'ont que des billets de passer des contrats, sous les peines de droit, même de reunion de leurs terres au domaine de la dite Baronie.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume

de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 18 Juillet, 1731. Regître No. 18. folio 42 V º

Qui, sur la requête des Curés de Montréal, comdamne tous les habitans des paroisses de la dite Isle de Montréal, de paier les dixmes aux Curés, suivant l'usage, à peine de dix livres d'amende, aplicable aux fabriques des dites paroisses.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'Edit du Roi du mois de

May, 1679.

Jugement du même du 20 Juillet, 1731. Regître N ? 18 folio 44. V 0

Qui, sur la requête du Seigneur de Demuy, comdamne deux de ses censitaires dont les terres sont bornées au chemin du Roi, à lui donner chacun une journée de corvée, pour jouir du terrain depuis le dit chemin du Roi jusqu'au fleuve sur la devanture de leurs terres.

Ce jugement a été rendu, en consequence du titre de concession, qui ac-

corde les grêves au Seigneur.

Jugement du même du 20 Juillet, 1731. Regître N ? 18 folio 45. R º

Qui, sur la demande du Seigneur de Contrecœur, ordonne qu'une terre qu'il a concedée sur laquelle il lui est dû, cent cinq livres un sol d'arrerages de cens et rentes fonciéres et seigneuriales, soit criée par trois Dimanches consecutifs à la porte de l'Eglise, pour être adjugée au dernier et plus haut encherisseur, pour du prix de la dite terre, être remboursé des dits arrerages.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 99 de la coutume de Paris, suivie en ce pais, et sur le principe de droit que. Prior est Jugement

tempore, potior est jure.

Interior

l, conta

œ1, 2 11

धारा, साह

ne expeli

desom

62 an don

de la com

VO 18. F

damne to

paier les in

nende, who

Raidam

No Ba

damne im

da Ro

terran a

de leurs

mcessar, f

Noil

ordonne

ing little

, foit cir

ur être si

e la diet

le 12000

u. h

Jugement du même du 24 Juillet, 1741. Regître N ? 18. folio 51. V ?

Qui, à la requête du Seigneur de Chambly, que trente neuf cenfitaires de sa dite Seigneurie ne tiennent point seu et lieu sur leurs terres, les comdamne d'y tenir seu et lieu sous dix mois, et de les mettre en valeur; et qui declare que saute par eux de le faire dans le dit tems, les dits terres seront par lui reunies au domaine de la dite seigneurie.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 29 Juillet, 1731. Regître N ? 18 folio 60. V ?

Qui, à la requête des Seigneurs de la Prairie de la Madeleine, comdamne plusieurs censitaires de la dite Seigneurie à tenir seu et lieu sur leurs terres et à les mettre en valeur sous neuf mois; et qui declare que faute par eux de le faire dans le dit tems, les dites terres seront par lui reunies au domaine de la dite Seigneurie.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 26 Novembre, 1731. Regître N ? 19

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé de la paroisse de St. Pierre, à faire une election de tutelle suivant les formalités ordinaires, à la charge d'en deposer l'acte au gresse de la prevôté de Québec.

Jugement du même du 15 Fevrier, 1731. Regître N ? 19. folio 50. V ?

Qui, à la requête du seigneur de l'isse Dupas, ordonne que dans dix mois, plusieurs censitaires de la dite seigneurie seront tenus de tenir seu et lieu sur leurs terres; et qui declare que saute par eux de le faire, les dites terres seront après le dit tems par lui reunies au domaine du dit seigneur, sur les certificats du Curé et du Capitaine de malice.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

74

C

et I

les (

Roi

en ve

ditio

de P

0

les e

tonn

Roi i

Arue

J

Q

decla

faute

Roi i

les c

Jugement du même du 18 Fevrier, 1731. Regître Nº 19. folio 55. R?

Qui, à la requete des habitans et censitaires de la seigneurie de la Durantay, condamne les seigneurs à reparer le moulin banal, et permet, saute par eux de le saire, aux habitans d'en construire un à leurs frais, dont ils jouiront de la banalité.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du

Roi du 4 Juin, 1686.

Jugement du même du 21 Février, 1731. Regître N ? 19. folio 58. R?

Qui, à la requête du feigneur du Portjoly, condamne plusieurs habitans de la dite seigneurie à lui paier les arrerages des cens et rentes qu'ils lui doivent, et le chapon en nature, ou en argent, à la volonté du dit seigneur; qui ordonne à tous les habitans qui n'ont point de contrats d'en prendre et de lui en sournir une expedition, et qui les comdamne en outre de tenir seu et lieu sur leurs terres, sous peine de reunion au domaine du dit seigneur.

Ce jugement a été rendu en cousequence des articles 73 et 85 de la coutume de Paris, suivie en ce pais et de l'arrêt du conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 8 Mars, 1731. Regître N 9 19. folio 64. V 9

Qui, à la requête du feigneur de Dautray et la Noray, comdamne plusieurs habitans de la dite seigneurie de tenir seu et lieu sur leurs terres dans l'espace d'une année, et qui declare que saute par eux de le faire, les dites terres seront de droit reunies au domaine du seigneur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Ordonnance du même du 12 Mars, 1731. Regître N ? 19. folio 66. R?

Qui, pour eviter à frais, autorise le juge seigneurial de St Anne à proceder à une election de tutelle de mineurs de la seigneurie des Grondines, à la charge d'en deposer l'acte au gresse de la Provôté de Québec, et l'inventaire qui sera fait des biens des dits mineurs lorsqu'il sera clos, chés tel notaire que les parties jugement à propos.

Jugement

Jugement du même du 30 Mars, 1731. Regître N 9 19. folio 72.R 9

Qui, à la requête du seigneur de la côte de Lauzon, condamne et reunit dix huit terres au domaine de la dite seigneurie, saute par les concessionaires d'y avoir seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Introdu

時相

eigneune

in band

onfrie .

All delin

· 19.//

mne pla

es des te

en aren

nir une o

lieu fet

eur.

3 48 85 1

will the

folioby!

ay, com

ou et in

que four; es au don

nfeil d'En

10 19.

al de Sis feigneuil le la Pro-

minem l nt à pap Jugement du même du 14 Avril, 1731. Regître N 9 19. folio 79. R 9.

Qui, à la requête du seigneur de Jacques Cartier, condamne les habitans de la dite seigneurie de lui exhiber les billets et contrats en vertu desquels ils possedent leurs terres, ceux qui n'ont que des billets d'en passer contrats, et de lui en sournir de tous une expedition.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Ordonnance du même du 5 Octobre, 1731. Regître N ? 19.

Qui ordonne aux seigneurs de laisser agir sur leurs seigneuries, les entrepreneurs des bois pour construire une slutte de cinq cens tonneaux pour le Roi, et qui leur desend de les troubler dans leur exploitation.

Cette ordonnance a été rendue en consequence de la reserve faite par le Roi dans les titres de concessions des seigneuries, des bois propres à la con-

struction des vaisseaux pour son service.

Jugement du même du 10 Janvier, 1732. Regître Nº 20.

Qui, à la requête des seigneurs de la Prairie de la Madelaine, declare quatorze terres reunies au domaine de la dite seigneurie, faute par les concessionaires de les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 1 Fevrier, 1732. Regître N ? 20. fo-

Qui, à la requête du seigneur du sief Dutort, que plusieurs de ses censitaires se contentent de venir ensemençer leurs terres et les \*M recolter,

recolter, sans y tenir seu et lieu, comdamne les dits censitaires, à habiter leurs terres, et d'y tenir seu et lieu pour la sureté des cens et rentes seigneuriales, pour pouvoir donner du decouvert à leurs voisins; et qui declare, que faute par eux de le faire dans l'espace d'une année, les dites terres seront reunies au domaine du seigneur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 109 de la coutume de Paris, suivie en ce pais, et de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi

du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 8 Février, 1732. Regître N ? 20. solio 10. V ?

Qui, comdamne deux habitans de la St. Famille à cinq livres chacun d'amende, aplicable aux pauvres, pour avoir vendu des boiffons fans permission.

Ce jugement a été rendu en consequence d'un arrêt du conseil d'Etat

du Roi du 22 May, 1724.

Ordonnance du même du 8 Mars, 1732. Regître N ? 20.

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé de la paroisse des Kamourassas, à recevoir l'avis des parens et amis d'un mineur pour vendre sa terre, et ordonner que les deniers qui en proviendront seront apliqués sur un immeuble.

Ordonnance du même du 12 Mars, 1732. Regître Nº 20. folio 24. R.

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé du Cap Santé, à proceder à une election de tutelle suivant les formalités ordinaires, et à faire l'inventaire des biens des mineurs, à la charge que l'acte de tutelle et l'inventaire seront deposés au greffe de la Prevôté de Québec.

Jugement du même du 22 Mars, 1732. Regître N ? 20. folio

Qui, à la requête du Directeur et Receveur general des fermes, met en possession le dit Directeur, de la succession en deshérence du nommée Jean de Dieu decédé dans la censive de sa Majesté.

Ce jugement a eté rendu en consequence de la loi des siefs, qui veut que les successions en desherence apartiennent au Seigneur haut justicuer.

Jugement

du I

apar

C

105 /8

à pi

roit

dor

cot

tere

cot

Jugemens des Gouverneurs et Intendans. 61 Justice.

color ortic da la

OUNTERLE

dans l'és

e du léco

Nº 20

le à mi

vendu de

म कावित

ître Nº 1

n provin

p Santi, i

s ordinate

ge quell

Nº 20

eral do

n dether

Majela Ma

Jugement du même du 29 Mars, 1732. Regitre N ? 20. folio 40 R ?

Qui comdamne tous les habitans du Cap Santé, à contribuer pour leur cotte part à la bâtisse du presbitere, suivant la repartition qui en a été faite.

Jugement du même du 3 Avril, 1732. Regître Nº 20 folio 48 R ?

Qui, à la requête du Directeur et Receveur General du domaine du Roi, ordonne que la succession du S. Liévre mort sans héritiers aparens, lui fera remise comme deshérence.

Ce jugement a été rendu en consequence de la loi des fiefs, qui veut que les successions en deshérence apartiennent au Seigneur haut justicier.

Ordonnance du même du 28 May, 1732. Regître N ? 20. folio 68 R ?

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé de la Pointe à la Caille. à proceder à une election de tutelle, suivant les formalités ordinaires, à la charge que l'acte en sera deposé au greffe de la Prevôté de Québec.

Jugement du même du 28 Juin, 1732. Regître N ? 20. folio

Qui homologue un procés verbal d'affemblée d'habitans de la paroisse de Vercheres, au sujet de la bâtisse d'un presbitere; et qui ordonne que tous les habitans y contribueront chacun pour leur cotte part.

Jugement du même du 5 Juillet, 1732. Regître N ? 20. folio

Qui homologue un proçés verbal des habitans de la paroisse de St. François de Salles en l'Isle Jesus, pour la bâtisse d'un presbitere, et qui comdamne chaque habitant d'y contribuer suivant sa cotte part.

Jugement du même du 7 Juillet, 1732. Regître No 20 folio 82 V 9

Qui, sur les representations du Curé de St. Laurent en l'Isle de Montréal, que par un acte d'assemblée des habitans de la dite pa-\*M 2 roifle, roisse, il aurait été deliberé qu'il y serait bâti, une nouvelle Eglise, ordonne une assemblée des dits habitans pour dresser un état de repartition, pour à lui raporté, être ordonné ce qu'il apartiendra.

Jugement du même du 9 Juillet, 1732. Regître R ? 20 folio 83 R ?

Qui reduit un memoire de frais de justice et de procedures saites en la jurisdiction de Montréal, et qui comdamne le greffier à restituer ce qu'il a trop reçu, à quoi il sera contraint par toutes voies dues et raisonables, et lui fait defenses de rien exiger à l'avenir au de là de ce qui lui est dû par la taxe, à peine de crime de concussion.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'Edit du Roi du 12

May, 1678.

Jugement du même du 15 Juillet, 1732. Regître N ? 20 folio

Qui, fur la requête du Seigneur de Terrebonne, comdamne tous les habitans censitaires de la dite Seigneurie, qui ne lui ont pas fournis copies en forme de leurs titres, de les lui fournir sous un mois, sous peine de reunion de leurs terres au domaine du Signeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume

de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 16 Juillet, 1730. Regître N ? 20. folis. gi R?

Qui en homologuant l'acte de repartition fait par les habitans de la paroisse St. Laurent, pour la bâtisse de l'Eglise, comdamne tous les habitans à y contribuer, suivant le dit état, à peine de l'amende du double de ce qu'ils doivent y contribuer, aplicable à la dite Eglife.

Jugement du même du 27 Juillet, 1732. Regître N ? 20 folio

Qui, fur la requête du Seigneur de Chambly, reunit à son domaine vingt terres, faute par les concessionaires, d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du 6 Fuillet, 1711.

Ordonnance

une

1'a8

Q

fatis

ner:

le !

terr fait

fitt

de

leir

etj

an

con

211

les

make li

in état de l'articolo.

ocedureli grefier in ar touten

de consiste du Rii o

Nº 20 ji

comdana: ui ontpati

Tous un a Signeer

de la com

10 20.

les habit

comdana

ine della

icable

Ordonnance du même du 27 Fevrier, 1733. Regître N ? 21 folio 22 V ?

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé du Cap Santé à faire une election de tutelle suivant les formalités ordinaires, de proceder à l'inventaire des meubles et immeubles des mineurs, et de faire l'acte ou partage des biens et esset des dits mineurs, à la charge que l'acte de tutelle, l'inventaire et l'acte de partage seront deposés au gresse de la Prevôté de Québec.

Jugement du même du 24 Mars, 1733. Regître N ? 21. folio 48 V ?

Qui, sur la requête du Curé de la paroisse du Cap Santé, ordonne que tous les habitans en general de la dite paroisse, seront tenus de satisfaire exactement à leur cotte part pour la bâtisse du presbitere, à peine contre les contrevenans de six livres d'amende, aplicable à la fabrique de la dite paroisse.

Jugement du même du 12 Muy, 1733. Regître Nº 21 falio

Qui, sur les dificultés mues entre le Directeur et Receveur General du domaine du Roi et les Seigneurs de la Terre Ferme de Mingan, et après avoir vu l'acte d'aveu et dénombrement fait par le S. François Bissot de la Riviere, le 11 Fevrier 1668, au papier terrier de la compagnie, dans lequel est rapellée la concession à lui faite par la dite compagnie le 25 Fevrier, 1661, de l'Isle aux Œufs, fituée au dessous de Tadoussac, avec le droit et faculté de chasse et d'établir en Terre Ferme la pêche sédentaire du Loup Marin, Baleines, Marsouins, et autres negoces, depuis la dite Isle aux Œuss, et jusqu'au Sept Isles et dans la Grande Ance vers les Esquimaux, ou les Espagnols font ordinairement la pêche, à la charge de paier par an deux castors d'hiver ou dix livres tournois au Receveur de la dite compagnie, donne acte aux Seigneurs de la dite Terre Ferme de Mingan de l'abandon qu'ils font par écrit au domaine du Roi du terain concedé à défunt S. François Bissot de la Riviere depuis l'Isle aux Œufs jusqu'à la riviere Moizy; qui reunit le dit terrain au dit domaaine, et qui en consequence du dit abandon, décharge les dits Seigneurs des arrerages qui pourraient être dus des rentes dont est chargée la dite concession.

Jugement du même du 23 May, 1733. Regître N ? 21 folio 69 R ?

Qui, sur la requête du Directeur et Receveur du domaine du Roi, fixe les limites du dit domaine, apellé traites de Tadoussac, se par le fleuve, depuis le bas de la Seigneurie des Eboulemens vis-à-vis la Pointe de l'Isle aux Coudres, jusqu'au Cap des Corps Morans en Terre Ferme, faisant environ quatre vingt quinze lieues de front, avec l'Isle aux Œuss et autres Isles, islets et bâtures adjacentes.

Jugement du même du 20 Juillet, 1733. Regître N ? 21 folio 95 R ?

Qui, sur la requête des Seigneurs de Portneuf, comdamne les censitaires de la dite Seigneurie à leur donner copie de leurs titres, ceux qui n'en ont point d'en prendre aux mêmes conditions que les anciens, si mieux ils n'aiment se soumettre à la redevance de trente sols et un chapon par chaque arpent de front sur trente de prosondeur, de six deniers de cens et du onziéme poisson, et saute par eux d'opter, au choix du Seigneur; et en outre à paier au dit Seigneur les arrerages des cens et rentes Seigneuriales qu'ils doivent, sans que ceux des corvées puissent être exigés, que pour l'année seulement.

Ce jugement a été rendu en consequence des articles 73, 85 et 71 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 22 Juillet, 1734. Regître No. 21 folio 96 V ?

Qui, à la requête du Seigneur de Soulanges, reunit deux terres à son domaine, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi, du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 5 Aoust, 1733. Regître Nº 21. solio

Qui, sur la requête des Seigneurs de St. Vallier, comdamne plufieurs habitans de la dite Seigneurie à tenir seu et lieu sur leurs terres, sous une année, et qui leur declare que saute par eux de le saire, les dites terres seront reunies au domaine du Seigneur, sur le certificat du Curé et du Capitaine de la côte.

Ce

1

tair

con

dan

le

leu

tu

Ge jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi, du 6 Juillet, 1711.

Ordonnance du même du 12 Fevrier, 1734. Regître N ? 21.

Qui, pour eviter à frais, autorise le missionaire de Ste. Foy, à faire deux elections de tutelle, et à proceder à l'inventaire des biens des mineurs, à la charge de deposer les actes de tutelle et l'inventaire au gresse de la Prevôté de Québec.

Jugement du même du 10 Mars, 1734. Regître N ? 22. folio

Qui, à la demande des habitans de la Seigneurie de Gentilly, comdamne le Seigneur du dit lieu a faire construire un moulin banal dans le delai de deux années, et qui declare que faute par lui de le construire dans le dit tems, il sera par lui ordonné ce qu'il apartiendra.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du

4 Juin, 1686.

Interla

maine bil

ouffec, be

mens vis-

rps Mora

रपटा से है

adjacenta

V 0 21 ji

comdani

de leus i

ditions

ance de n

nte de pri

t fauteper

u dit Sop

ivent, lan née feuku

85 4711

No. 21 f

it dear t

roir tess

mild th

0 21/

mde

rleast

fur las

Jugement du même du 18 Mars, 1734. Regître N ? 22 folio

Qui, sur la requête des Seigneurs de Demaure, comdamne les habitans censitaires de la dite Seigneurie à leur representer et exhiber leurs contrats, billets de concessions et dernieres quittances des cens et rentes Seigneuriales, et qui faute par eux de le faire, autorise les dits Seigneurs à poursuivre le paiement des dits arrerages, jusqu'à la concurrence de vingt neuf années.

Ce jugement a été rendu en consequence des articles 73 et 74 de la cou-

tume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 23 Mars, 1733. Regître Nº 22. folios 23. verso et 24 R?

Qui, sur la plainte du Seigneur de la riviere Jacques Cartier, que ses censitaires n'ont pas satisfaits au jugement contr'eux rendu pour l'exhibition de leurs titres, les comdamne à s'y conformer sous quinze jours, et ce sous les peines de droit, saisse de fruits de leurs terres, et même de reunion d'icelles au domaine du Seigneur, et qui en comdamne plusieurs à tenir seu et lieu sur leurs terres, à peine

Tuft

Q

Ge Roi di

Jug

Qu

paroif

guille

Qu

faire i

greffe

dam

decla

Ce

Ju

Paut

de p

de reunion, et de domages et interêts envers le Seigneur pour les

bois qu'ils y ont coupés et enlevés.

Ce jugement a été rendu en consequence des articles 73 et 74 de la coutume de Paris, suivie en ce pais et de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Ordonnance du même du 27 Mars, 1734. Regître N ? 22. folio 28. V ?

Qui, pour eviter à frais, autorife le Curé de Berthier, à faire une election de tutelle suivant les formalités ordinaires, ainsi que l'inventaire des biens des mineurs, à la charge que le dit acte de tutelle et l'inventaire seront deposés au gresse de la Prevôté de Québec.

Jugement du même du 31 Mars, 1734. Regître N? 22. folio

Qui, à la requête du seigneur de Belair, comdamne par desaut ses censitaires, à lui paier tous les arrerages de cens et rentes seigneuriales qu'ils lui doïvent, à peine de saisse de leurs grains et de leurs meubles.

Ge jugement a été rendu en consequence des articles 85 et 74, de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Ordonnance du même du 7 Avril, 1734. Regître Nº 22. folio 35 Rº

Qui, pour eviter à frais, autorise le notaire de l'Isse d'Orléans à proceder à une election de tutelle suivant les formalités ordinaires, et d'en deposer l'acte au gresse de la Prevôté de Québec.

Jugement du même du 22 Avril, 1734. Regître Nº 22. folio 47 Vº

Qui en homologuant un avis de parens, permet à un tuteur de vendre les biens d'un mineur pour sa subsisfance.

Jugement du même du 4 May, 1734. Regître Nº 22. folio 52 R?

Qui, à la requête du Seigneur de St. Pierre les Becquets, reunit plusieurs terres à son domaine, saute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'état du Roi du 6 Juillet, 1711. Jugement

Jugement du même du 15 Juin, 1734. Regître N ? 22 folio

Qui, à la requête du Seigneur de Dautray et la Noray, reunit à fon domaine plusieurs terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus feu et lieu et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet, 1711.

W pop

et 746

21/2

, à faire

nsi que l Le de m

Quebec

22/1

1ê प्राप्त et remai

grains

f, de la

22 /

d'Offe

22/

un titr

21.1

問。即

क्षताह

Jana

Jugement du même du 17 Juin, 1734. Regître N ? 22 folio

Qui, a la requête du Seigneur, des Curé et Marguilliers de la paroisse de Terrebonne, ordonne que l'état de repartition faite pour la batise de l'Eglise sera executé, et qui comdamne tous les habitans d'y fournir chacun leurs cottes parts, et qui permet aux dits Marguilliers de les faire fournir aux depens des refusans.

Ordonnance du même du 21 Aoust, 1734. Regître N ? 22. folio

Qui, pour eviter à frais, autorise le Curé de la Baie St. Paul à faire une election de tutelle, à proceder à l'inventaire des biens des mineurs et à en faire la vente, à la charge que le tout sera deposé au greffe de la Prevôté de Québec.

Jugement du même du 24 Decembre, 1734. Regître N ? 22 folio 152 V 9

Qui, à la requête des nouveaux Seigneurs du fief Demaure, comdamne tous les habitans censitaires du dit sief, de leur fournir leurs declarations fideles et exactes de ce qu'ils possedent de rerres, et de leur exhiber leurs titres, le tout à peine d'amende arbitraire.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de

Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 24 Janvier, 1735. Regître Nº 24 folio 3. R?

Qui, à la requête du Seigneur de Beaulieu et de la Renardiere, l'autorise à faire faire un papier terrier des dites Seigneuries, et en consequence comdamne tous ses censitaires à lui exhiber leurs titres de proprieté, sous peine de trois livres d'amende.

#### Jugemens des Gouverneurs et Intendans. 68 Fustice.

Ge jugement à été rendû en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 9 Fevrier, 1735. Regître N ? 23. folio.

Qui, à la requête des Seigneurs de l'Isle Jesus, reunit à leur domaine plusieurs terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus. feu et lieu, et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 18 Juin, 1725. Regître N ? 23. folio

Qui, à la requête du Seigneur de Tonnancour, reunit plusieurs terres à son domaine, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu, et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'état du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 28 Decembre, 1735. Regître N ? 23 folio 73. V º

Qui, à la requête du Seigneur de la riviere du Loup, reunit à son domaine plusieurs terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus feu et lieu et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 28 Décembre, 1735. Regître N ? 23. folio 73. V ?

Qui, à la requête du Seigneur de Contrecœur, reunit à fon domaine, plusieurs terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus feu et lieu et les avoir mises en valeur. En execution de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Ordonnance du même du 17 Fevrier, 1731. Regître N ? 24. folio

Qui, pour eviter à frais, commet et autorise le missionaire de Ste. Anne à faire une election de tutelle, suivant les formalités ordinaires, à proceder tant à l'inventaire des biens des mineurs, qu'au partage

des

raie gref

J

0

du co

gneur

ment et co.

Jugg

mis e en p

et re

Ce

coutu

Jug

Q

poste

terre

dit p

le di avec

Ce

Jun,

Jug

tréal de p

183 C C

de P This des dits biens, et à regler les contestations et les diserends qui pourraient survenir quant au partage, à la charge de deposer le tout au gresse de la Prevôté de Québec.

Jugement du même du 18 Fevrier, 1736. Regître N ? 24.

Qui, assisté de Mrs. Verrier Procureur general et Daine grefsier du conseil supérieur, sur une contestation des habitans de la seigneurie de Boucherville pour la commune, sur l'apel d'un jugement de son subdelegué à Montréal, met la dite apellation au néant, et confirme le jugement.

Jugement du même du 1 Mars, 1736. Regître N ? 24. folio 12. V ?

Qui ordonne qu'un habitant de la seigneurie de Chambly sera mis en possession d'une terre par lui acquise en la dite seigneurie, en paiant au seigneur les lots et ventes du prix principal et les cens et rentes seigneuriales depuis son acquisition, et qui comdamne le dit seigneur à lui ensaissner son contrat.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 76 et 85 de la

coutume de Paris, suivie en ce pais.

delamo

0. 23.

nitaleur

fal de

0 23

cunit pla

avoirte

onfeil de

V 0 27 1

oup, m

aires di

nfel I to

re Non

mit à la

y anith

de lori

0 4/

仙啊

Jugement du même du 2 May, 1731. Regître N ? 24. folio 35. V ?

Qui, sur la requête des seigneurs et du sermier de la seigneurie de la terre ferme de Mingan, que le S. Brouague usufruitier du poste de La Brador était dans le dessein de faire descente sur les terres de la dite seigneurie et postedu dit Mingan, pour aller depuis le dit poste jusqu'a Labrador en canot, afin d'avoir lieu de faire la traite le long du chemin, et debaucher les familles sauvages habituées dans le dit poste, fait desenses au dit S. Brouague, et tous autres, de traiter avec les sauvages, autres que ceux qui viendront sur leurs concessions.

Ce juzement a été rendu en consequence de la clause du titre de concession, qui accorde aux seigneurs le droit de traite avec les sauvages.

Jugement du même du 23 Juin, 1736. Regître N ? 24. folio 72. V ?

Qui confirme sur un apel, un jugement de son subdelegué à Montréal, et qui comdamne les habitans de la seigneurie d'Argentenay de porter leurs grains moudre au moulin banal du seigneur, et qui les comdamne à paier vingt quatre livres pour les frais d'experts.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 71, de la coutume de Paris, suivie en ce pais, et de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 4 Juin, 1686.

\*N 2 Jugement

Jugement du même du 4 Octobre, 1736. Regître N ? 24. folio 117. R ?

Qui, à la requête des seigneurs de la côte de Beaupré, comdamne les depositaires des minutes de plusieurs notaires decédés dans la dite côte, à les remettre au gresse de la justice seigneuriale de la dite seigneurie, à la diligence du Procureur siscal.

Ce jugement a été rendu en consequence de la Declaration du Roi du

2 Aoust, 1717.

Jugement de Mr. Michel commissaire ordonnateur en l'absence de l'Intendant du 10 Novembre, 1736. Regître N ? 25. folio 2. V ?

Qui, à la requête du seigneur de la Pocatiére, comdamne les habitans de la dite seigneurie, à lui paier les cens et rentes seigneuriales et les lots et ventes qu'ils lui doivent; et les interresses dans les pêches de marsouins établies sur la dite seigneurie, à lui tenir compte du dixieme des huiles que les dites pêches ont produites, tant pour le passe que pour l'avenir.

Ce jugement a été rendu en consequence des articles 76 et 85, de la coutume de Paris, suivie en ce pais, et de la clause du titre de conces-

sion, qui accorde au seigneur le droit de pêche.

Ordonnance de Mr. Hocquart du 7 Juin, 1738. Regître No. 26. folio 124. Vo.

Qui, pour eviter à frais, autorise le Missionnaire de la grande Ance, à faire une election de tutelle, suivant les formalités ordinaires, proceder à l'inventaire des biens des mineurs, et convoquer une assemblée des parens et amis des mineurs, qui decidera s'il est plus avantageux de vendre une terre qui leur apartient, que de la leur conserver, pour le tout à lui raporté être ordonné ce qu'il apartiendra.

Jugement du même du 15 Septembre, 1738. Regître N? 26.

Qui, à la requête du nouveau seigneur de la Durantay, comdamne tous les habitans censitaires de la dite seigneurie, à lui sournir leurs declarations sideles et exactes pardevant un notaire, de ce qu'ils possedent de terres en front et prosondeur, de la quantité de celles en valeur, et des bâtimens dessus construits, des cens et rentes seigneuriales, et des autres charges et redevances dont les dites ter-

res

co

res

et li

Roi

(

de

2 p

Par

J

et Intrin

Nº 24

s ont pu

76 et ki

Regita!

re de las

deciden

nné ce p

itre Nos

[海路]

res sont chargées, et à cet effet d'exhiber leurs titres et autres contrats de leur proprieté, sous peine d'amende arbitraire.

Ce jugement a été rendu en consequence des articles 50 et 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 20 Décembre, 1738. Regître N ? 26. folio 206. R ?

Qui, sur la requête du seigneur de St. Michel, reunit treize terres à son domaine, saute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu, et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 20 Avril, 1739. Regître N ? 27. folio 29. R?

Qui, sur la requête d'un seigneur, comdamne tous les censitaires de sa seigneurie, à lui exhiber et sournir les copies de leurs titres de concessions et autres de leurs proprietés, à leurs frais et depens, à peine de trois livres d'amende.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 4 May, 1739. Regître N ? 27. folio 42. V ?

Qui, à la requête du seigneur de Neuville, comdamne ses cenfitaires qui n'ont ni titres ni billets, de faire passer incessament des contrats de leurs terres et de lui en sournir copies, et à ceux qui en ont de les lui exhiber et de lui en sournir aussi copies.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 27 May, 1739. Regître N ? 27. folio 43. V ?

Qui, à la requête du seigneur de Chambly, reunit une terre à son domaine, faute par le concessionaire d'y avoir tenu seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugemens du même des 22 et 24 Juillet, 1739. Regître N? 27. folio 108. R? et 109. V?

Qui, à la requête du seigneur de l'isse Dupas, reunit à son domaine

maine plusieurs terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu; qui fait desenses aux habitans qui par leurs contrats n'ont point droit dans la comune de la dite seigneurie d'y mettre leurs animaux, sans une permission expresse du seigneur, sous peine de dix livres d'amende, aplicable à la fabrique de la paroisse et de vingt livres en cas de recidive, de saisse et vente des animaux qu'ils y mettront pacager.

Bil

SUX

faite

propi

Ju

Q

de la

cha

Ju

C

en e.

Jug

ma

feu

tat a

Jug

ne

don

nau

Roi

Ces jugemens ont été rendus 1° en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711, 2° en vertu de la loi du contrat, et

des droits atribués au seigneur.

Jugement du même du 14 Septembre, 1739. Regître Nº 27.

Qui, à la requête du Curé de la Chesnay, homoloque un état de repartition dressé par une assemblée d'habitans du dit lieu, pour la bâtise du presbitere; et qui comdamne les habitans à y sournir chacun leur cotte part.

Jugement du même du 21 Decembre, 1739. Regître Nº 27. folio 143. V ?

Qui, fur la requête des seigneurs de l'isle Jesus, reunit à leur domaine dix neuf terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Ordonnance du même du 23 Janvier, 1740. Regître Nº 28.

Qui, pour eviter à frais, autorise le notaire de la riviere Ouelle, à faire une election de tutelle, suivant les formalités ordinaires, à la charge que l'acte de tutelle sera deposé au gresse de la Prevôté de Québec.

Ordonnance du même du 7 Fevrier, 1740. Regître N ? 28.

Qui fait defenses à plusieurs proprietaires de terres, des environs de Nicolet, de couper aucuns chesnes sur les dites terres, jusqu'à ce que les visites en soient faites, sous peine de consiscation des bois coupés et de dix livres d'amende, aplicable aux pauvres pour chaque pied d'arbres de chesne coupé.

Ordonnance

Ordonnance du même du 20 Mars, 1740. Regître N ? 28. folio 23. V ?

Qui fait defenses aux Seigneurs du Lac des deux Montagnes, Isles Bisard, et autres aux environs, de faire couper aucuns chesnes sur leurs dites Seigneuries, jusqu'à ce que visites en aient été faites, sous peine de confiscation des bois et de dix livres d'amende, aplicable aux pauvres, par chaque arbre coupé.

Ces deux ordonnances ont été rendues en consequence de la clause de reserve faite par le Roi, dans les titres de concessions des seigneurs, des bois de chesne

propres à la construction des vaisseaux pour son service.

- Interlat

Y 2701 12

leurs com-

rie d'y m

iffe et do

mauxqui

雅社。

du contra

tre No

oloque u

dit lieu,

ns à y im

e Non

reunit

d'y ani

mfeil det

re Not

viere On

ordinais

la Prais

e No.

des com

res, je

Scation to

auvici pil

Jugement du même du 25 Juin, 1740. Regître N ? 28. folio 52. V ?

Qui, sur la requête du Curé de Chambly, comdamne les habitans de la dite paroisse qui n'ont point encor satisfaits à ce qu'ils doivent pour la bâtisse de l'Eglise, à paier entre les mains des marguilliers chacun vingt sols par arpent de terres de front qu'ils possedent.

Jugement du même du 28 Juillet, 1740. Regître Nº 28 folio 67. V.

Qui, sur la requête du Seigneur de Chambly, reunit une terre à son domaine, saute par le concessionaire d'y avoir tenu seu et lieu, en execution de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 15 Avril, 1741. Regître N ? 29 folio 23 V ?

Qui, sur la requête du Seigneur de Soulanges, reunit à son domaine plusieurs terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus feu lieu.

Ces deux jugemens ont été rendus en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement de Messirs. de Beauharnois et Hocquart, Gouverneur General et Intendant, du 10 Mai, 1741. Regître N ? 29 folio 28 V ?

Qui, sur le requisitoire du Procureur General du Roi, reunit au domaine de sa Majesté vingt Seigneuries, saute par les concessionaires d'y avoir plaçé des habitans et les avoir mises en culture.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'état du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement de M. Hozquart, du 18 Janvier, 1742. Regître No. 30 folio 1. Ro.

Qui, sur les representations des sindics de la paroisse de la Pointe à la Caille, comdamne ceux des habitans qui n'ont point sournis leurs cottes parts pour le presbitere, à la paier sur le pied de quatorze sols par arpent de terres de front qu'ils possedent.

Jugement du même du 10 Fevrier, 1742. Regître N ? 40. folio 3. R ?

Qui, à la requête des nouveaux Seigneurs de Portneuf, comdamne tous les habitans et censitaires de la dite Seigneurie, de lui representer les titres de proprieté en vertu desquels ils possedent leurs terres, et qui leur ordonne de les faire alligner et borner.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume

de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 4 Avril, 1742. Regître N ? 30. folio 33. R ?

Qui, à la requête du Seigneur de Beauport, reunit une terre à son domaine, faute par le concessionaire d'y avoir tenu seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 26 Juin, 1742. Regître N ? 30. folio

Qui, pour faciliter le Seigneur de Varenne à porter foi et hommage au Roi et à fournir fon aveu et dénombrement, comdamne les habitans de la dite seigneurie, à lui representer les titres en vertu desquels ils possedent des terres dans la dite Seigneurie, ceux qui n'en ont point d'en prendre, et qui leur enjoint de se faire alligner et borner.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 11 Juillet, 1747. Regître N ? 30. folio 55. R ?

Qui, sur les plaintes du meunier de la Seigneurie d'Argentenay, comdamne tous les habitans censitaires de la dite Seigneurie de porter moudre leurs grains au moulin banal, et qui en comdamne plusieurs à trois livres d'amende envers le meunier, pour les moutures qu'ils doivent, comm'ususfruitier du dit moulin.

Ge ja de Par

Juge

Qui, riéres f fionaire

fionaire Ce ja Roi, do

Ord

feigner taires, remett conter

polens volont: a été f Ce j

> Juge Qu de fon Previo

gneur

quality

Gej

juge fe

Roial,

minus

Jug Quanteun reur

reur Ce

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 71 de la coutume de Paris, et de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juin, 1686.

Jugement du même du 2 Aoust, 1742. Regître N ? 30. folio

Qui, à la requête des Seigneurs de l'Isle Jesus, reunit des arriéres fiefs, et terres en roture à leur domaine, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du

Roi, du 6 Juillet, 1711.

outois ku quaturu (i

0, 40, 1

eurie, de

Medent

olio 33.1

ne tene

et lieu

9. 30. Al

mdamae

e alligne

e la coute

2 30,60

Argentos orie de p damas p

S MODEL

ler,

Ordonnance du même du 12 Septembre, 1742. Regître N? 30. folio 79 R?

Qui, pour connaitre par le Receveur du domaine du Roi les droits feigneuriaux revenans à sa Majesté, ordonne et enjoint à tous notaires, tant royaux que seigneuriaux, ainsi qu'à tous gressiers de remettre tous les trois mois au dit Receveur, un état signé d'eux contenant les extraits de tous et chacuns contrats de vente, équipolens à vente et d'échange, des sentences et arrêts d'adjudications volontaires, forçées ou par licitation, ou une declaration qu'il n'en a été fait ni passé aucuns, sous peine de cinquante livres d'amende.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'autorité et pouvoir du sei-

gneur dominant.

Jugement du même du 4 Mars, 1743. Regître N ? 31. folio 2. R ?

Qui, agrée et confirme la nomination par le seigneur de St. Anne de son juge seigneurial, et qui mande au lieutenant general de la Prevoté de Québec, de le recevoir et le saire reconnaitre en la dite qualité, après information de ses vie, mœurs et religion.

Ce jugement aété rendu en consequence de la loi des siefs, qui veut qu'aucun juge seigneurial n'exerce qu'après avoir été reçu et installé par le juge Roial, parceque, Rex qui est monarcha in suo regno, est solus dominus sui territorii, et solus sundatus in jurisdictione et imperio.

Jugement du même du 7 May, 1743. Regître N ? 31. folio 34. V ?

Qui, à la requête du seigneur de St. Michel de la Durantay, reunit à son domaine une terre, quoiqu'achetée, faute par l'acquéreur d'en avoir paié les lots et ventes et les cens et rentes.

Ce jugement a été rendn en consequence de l'article 53 de la coutume

"Yusti

quelo

et ill

ticul

illets

peaux

claule

gneurs

tous a

Jug

Qu

Lalar

et ifl

du g

J

0

du 1

la fe

offr

Ju

ďu

cut

les

de Paris; Ce jugement est de rigueur, peutêtre y avait il des raisons asses fortes pour y avoir determiné l'Intendant, qui était un homme sage et équitable.

Jugement du même du 5 Juillet, 1743. Regître N ? 31. folio 58. R?

Qui, sur la requéte du seigneur de Sorel, reunit une terre à sondomaine, faute par le concessionaire d'avoir paié les cens et rentes de la dite terre, et ne l'avoir pas habité depuis 15 ou 20 ans.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 85 de la coutume de Paris, et de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 30 Aoust, 1743. Regître N ? 31. solio 89. V ?

Qui, homoloque un avis d'assemblée de parens, et qui permet à un mineur de 24 ans de vendre une terre, pour en apliquer les deniers en provenans, sur une autre.

Jugement du même du 19 Septembre, 1743. Regître N ? 31.

Qui, à la requête du seigneur de Lotbiniere, reunit à son domaine une terre, faute par le censitaired'en paier les cens et rentes et y tenir seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 85 de la coutume de Paris, suivie en ce pais et de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 23 Septembre, 1743. Regître N ? 31.

Qui, à la demande du seigneur du fief St. Denys, condamne tous ses censitaires, à lui exhiber leurs titres, et à se faire alligner et borner.

Ge jugement a été rendu en consequence des article 73, de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Reglement de Mrs. De Beauharnois et Hocquart Gouverneur general, et Intendant du 4 Octobre, 1743. Regitre N.º 31. folio 99. V ?

Qui, en consequence des ordres de sa Majesté, regle et ordonne que

il in the Daniel Br

ne terre

ens ein

20 201

de la con illet, 175

10. 31.

da bu

oliquet ki

e Noth

cens all

de la cont

t da Ris

e No

rs, conta

fair all

e la comi

permit !

Nº 1

t che

Interior

et islets de Mingan, seront tenus d'accorder en concession, aux particuliers qui obtiendront des concessions en terre ferme, les isles, issets et bâtures qui se trouveront vis-à-vis leurs concessions, moiennant une redevance de trois pour cent sur le total des huiles et peaux de Loups Marins qui y auront été exploités.

Ce jugement a été rendu par ordre de sa Majesté, en consequence de la clause du titre de concession de la dite seigneurie, qui accorde à ces seigneurs touts droits de pesche sur ces isles, islets et bâtures, à l'exclusion de

Regître N ? 31. Jugement des mêmes du 30 Decembre, 1743. foiio 120. V ?

Qui, sur la requête de M. De la Fontaine representant Jacques de Lalande pour la proprieté de la moitié de la dite seigneurie des isses et islets de Mingan, comdamne les proprietaires de la terre ferme du gros Mékatina, à lui paier la moitié de la redevance des trois pour cent du produit des huiles et peaux de loups marins qu'ils ont exploités sur les isles, islets et bâtures de Mingan.

Ce jugement a été rendu en consequence du Reglement ci dessus.

Jugement de M. Hocquart du 26 Mars, 1745. Regître N ? 33. folio 29. V ?

Qui, en consequence d'un mandement de l'Evêque de Québec du 10 du dit mois, ordonne que le presbitere et l'Eglise à bâtir dans la seigneurie du cap St. Ignace, le seront sur la partie de la dite seigneurie apartenant à Mr. De Vincellotte, et sur le terrain qu'il offre à cet égard.

Jugement du même du 27 Mars, 1745. Regître N ? 33. folio 35. R ? Qui, homoloque un acte d'assemblée d'habitans pour la bâtisse d'un presbitere en la seigneurie des Ecureuils, et en ordonne l'execution, et qui en consequence comdamne tous les habitans à y contribuer, ainsi qu'il est constaté par le dit acte.

Jugement du même du 22 Avril, 1745. Regître N ? 33. folio 71. R ?

Qui, à la requête du Curé du cap St. Ignace, comdamne tous les cosseigneurs et habitans du district de la dite paroisse, à fournir chacun leur cotte part à la bâtisse du presbitere du dit lieu. Jugement

4ustic

de Beri

travail pent de

Juge

Qui,

deux te

tenus f

Roi du

Gej

Pou

charge

les Seiz

tous fe

fedent

et cer seigne

Ce j de Pa

Ju

tenus

Ce

Jugement de M. Hoquart du 19 May, 1745. Regître Nº 33. folio 74. Rº

Qui, sur la requête du Curé de la paroisse en la seigneurie de St. Roch, homologue un acte d'assemblée et un état de repartition saite par les habitans de la dite paroisse, et qui les comdamne à contribuer à la bâtisse du presbitere, suivant le dit état de repartition.

Jugement du même du 13 Juillet, 1745. Regître N ? 33. fo-

Qui, à la requête du feigneur Demuy, reunit deux terres à fondomaine, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 20 Juillet, 1745. Regître Nº 33. fo-

Qui, à la requête du nouveau seigneur de Terrebonne, comdamne tous les habitans censitaires de sa seigneurie de lui exhiber les titres et contrats, en vertu desquels ils possedent leurs terres et de lui en donner copies en bonne forme.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 15 Septembre, 1746. Regître N? 34.

Qui, homoloque un état de repartition fait par les habitans de St. Croix, pour la bâtisse d'un presbitere; qui en ordonne l'execution, et qui en consequence comdamne tous les habitans d'y contribuer pour leur cotte part.

Jugement du même du 15 Septembre, 1746. Regître N ? 34.

Qui, à la requête de la Dame veuve du seigneur de Neuville, comdamne les habitans censiraires de la dite seigneurie, à lui exhiber les titres et contrats en vertu desquels ils possedent leurs terres, et ceux qui n'ont que des billets, à en passer contrats, et de lui donner copies en bonne sorme de tous leurs titres.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais. Jugement

httelia

itre No

eurie (e)

utition

ne a com

areton

0. 33/

terres

feu et la

fel d'En

19 33 p

e, com

s terror

la cour

ine l'em

Nemb

its, dill-

Contact Uncomes

Jugement du même du 4 Juillet, 1747. Regître N? 34. folio 96. V?

Qui homoloque un procés verbal et état estimatif faits dans une assemblée d'habitans pour la bâtisse d'un presbitere dans la paroisse de Berthier, et qui comdamne tous les habitans à paier en argent, travail ou autrement, la somme de trois livres six sols par chaque arpent de front qu'ils possedent de terres dans la dite paroisse.

Jugement du même du 10 Aoust, 1747. Regître N ? 34. folio

Qui, à la requête de seigneur de la Riviere du Loup, reunit deux terres à son domaine, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu, et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Reglement de M. Hocquart du 12 Mars, 1748. Regître N ? 35. folio 17. V ?

Pour servir d'instruction au Procureur du Roi de la jurisdiction de Montréal, pour les enfans bâtards nourris et élevés aux depens et charges du domaine de sa Majesté.

Ce Reglement a été rendu en consequence de la loi des fiefs, qui veut que les Seigneurs dominants hauts justiciers, fournissent à la nourriture et entretien des enfans bâtards.

Jugement du même du 30 Mars, 1748. Regître N ? 45. folio

Qui, à la requête du nouveau Seigneur de Nicolet, comdamne tous ses censitaires à lui exhiber les titres, en vertu desquels ils posfedent leurs terres, à donner une declaration de ce qu'ils doivent, et ceux qui n'ont point de titres d'en prendre du dit nouveau seigneur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 6 Aoust, 1748. Regître N ? 35. folio

Qui, à la requête du Seigneur de la Baie St. Antoine, reunit deux terres à son domaine, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu et les avoir mises en valeur.

Justin

année.

du Ch

dite pa

Qui

huit te

et les a

Ce j Roi du

Jug

Qu

d'affe

roiffe

Pexec

pour

Q

tous

les til

tant

et ver

Ce de Pa

0

riere

Rois

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 10 Aoust, 1748. Regître Nº 35. folio 50. R.º

Qui, sur la requête du seigneur de Bécancour, reunit à son domaine plusieurs terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu, et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 10 Aoust, 1748. Regître N ? 35 folio

Qui autorise, sur une assemblée de parens et amis, une mere tutrice de ses enfans de vendre une terre apartenante à ses dits enfans mineurs, et qui ordonne que les deniers en provenans, seront emploiés à d'autres acquisitions d'immeubles.

Tous les jugemens rendus pour les mineurs, l'ont tous été en consequence

de l'usage du roiaume de France.

## Jugement du Mr. Eigot Intendant de 23 Octobre 1748. Regître Nº 36, folio 11. R?

UI, sur la requête du Curé de la paroisse de St. Pierre, ordonne que tous les habitans du dit lieu s'assembleront pour decider sur la bâtisse d'un presbitere, pour dresser un acte estimatif des ouvrages necessaires à y faire, et que les dits actes lui seront raportés pour être par lui ordonné ce qu'il apartiendra,

Jugement du même du 9 Novembre, 1748. Regître Nº 36.

Qui homologue l'acte d'assemblée et l'état estimatif des habitans de la paroisse St. Pierre, et qui les comdamne à fournir chacun six livres par chaque arpent de terres de front qu'ils possedent, pour la bâtisse du presbitere.

Jugement du même du 11 Novembre, 1748. Regître N ? 36 folio 15 V ?

· Qui, vu le jugement interlocutoire rendu le 1 Juillet de la dite année,

année, par M. Hocquart pour la bâtisse d'un presbitere en la paroisse du Château Riché, homologue l'acte d'assemblée des habitans de la dite paroisse, et l'état de repartition, et qui comdamne tous les habitans à y fournir leurs cottes parts.

fil & But a

nit à fon

y avoicts

0:35 A

une men

s, ferone

en confu

18. Re-

erre, onte

pour de

effinati a

eNº p

des little

ent, por

Noy

Jugement du même du 20 Décembre, 1738. Regître N ? 26.

Qui, à la requête du seigneur de Lauzon, reunit à son domaine huit terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'État du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 14 Janvier, 1749. Regître Nº 36 folio 40 V?

Qui, vu son ordonnance du 4 Decembre, homologue un acte d'assemblée et un état de repartition faits par les habitans de la paroisse de St. François, pour la bâtisse d'un presbitere, qui en ordonne l'execution, et qui comdamne les habitans à y contribuer chacun pour leur cotte part.

Jugement du même du 10 Fevrier, 1749. Regître Nº 36. folio 54. R?

Qui, à la requête des seigneurs de la côte de Beaupré, comdamne tous les habitans censitaires de la dite Seigneurie, de leur exhiber les titres de proprieté, en vertu desquels ils possedent leurs terres, tant anciens que nouveaux, pour qu'ils puissent connaître les lots et ventes qui leurs sont dus.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 20 Mars, 1749. Regître N ? 36. folio

Qui, sur la requête du Seigneur de Terrebonne, reunit trois arrieres siefs au domaine de sa Seigneurie, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu et les avoir mis en culture.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'état du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 10 Juin, 1749. Regître Nº 36. folio 91. R?

Qui homologue, tant un acte d'assemblée qu'un état estimatif fait par les habitans de la paroisse de St. Vallier, pour la bâtisse d'un presbitere, et qui en consequence comdamne tous les dits habitans, à y fournir chacun fa cotte part, au prorata de sa possession.

Jugement du même du 3 Juillet, 1749. Regître N ? 36. folio

Qui, à la requête du Seigneur du Port Joly, reunit au domaine de la dite seigneurie trois terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu et les avoir mises en valeur.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'état du

Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement de M. Varin Commissaire Ordonnateur en l'absence de l'Intendant du 9 Juillet, 1749. Regître N ? 37. folio 1. R ?

Qui, à la requête des Seigneurs de la côte de Beaupré, comdamne un habitant de St. Joachim, qui s'est bâti sur une terre d'un demi arpent, à demolir sa maison, et qui enjoint au Capitaine de milice d'y tenir la main.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'ordonnance du Roi, du 28

Avril, 1745.

Jugement du même du 24 Juillet, 1749. Regître N ? 37 folio 6. V ?

Qui, vu l'ordonnance au bas de requête du 20 Juin dernier, homologue les états estimatifs et de repartition pour la bâtisse du presbitere en la paroisse des Kamouraskas, et qui comdamne les habitans de la dite paroisse à fournir chacun leur cotte part, conformement au dit état de repartition, au prorata de la quantité des terres qu'ils possedent.

Jugement du meme du 31 Juillet, 1749. Regître Nº 17. folio

Qui, à la requête des seigneurs de St. Augustin et du sief en cette ville qui leur apartient, comdamne tous les habitans des dites Seigneurie et sief, à leur exhiber leurs titres tant anciens que nouveaux, en vertu desquels ils tiennent leurs possessions, pour pouvoir connaître les lots et ventes qui leur sont dus, sous peine contre les desobeissans de dix livres d'amende, aplicables aux pauvres.

Justice Ce ju

de Paris

Jugeme

Qui, en état d dénombs her au d

Ce jug Paris, su

Juger

Qui, du dit S tenu fer Ce jug Roi du b

Jugeme Qui, des dits

Ri du E

Qui h de Beaug habitans

Juger

Qui, quatre l moindre livres d'

du dit 1

Justice. Jugemens des Gouverneurs et Intendans. 83

Ce jugement à été rendû en consequence de l'article 73 de la coutume de Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 20 Aoust, 1749. Regître N ? 37 folio 11. R ?

Qui, à la requête du Seigneur de l'Isse d'Orléans, pour le mettre en état de porter soi et hommage à sa Majesté et sournir son aveu et dénombrement, comdamne tous les habitans de la dite isse, d'exhiber au dit Seigneur, tous les titres anciens et nouveaux, en vertu desquels ils possedent leurs terres, sous peine de dix livres d'amende, aplicables aux pauvres.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 73 de la coutume de

Paris, suivie en ce pais.

36.后

estimatia

batific to

its habitum

0. 36. file

t au dom

fionaire

nfeil d'in

l'absence à

io I. Ro

aupré, a

ne temin Capitan

u Roi, to

0. 37/1

demie, b

elishin

ement as

ils politica

? 17.6

fief ence

es dites la

nouves

HETOIT OF

ttelate

Jugement de M. Bigot, du 22 Janvier, 1750. Regître N ? 38

Qui, à la requête du Seigneur de Terrebonne, reunit au domaine du dit Seigneur un arriere fief, faute par le concessionaire d'y avoir tenu seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 20 Mars, 1750. Regître N 9 38. folio 10. V ?

Qui, à la requête des Seigneurs de Montréal, reunit au domaine des dits leigneurs vingt trois terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 20 Avril, 1750. Regître N ? 38. folio 17 V ?

Qui homologue un état de repartition des habitans de la paroisse de Beauport pour la bâtisse du presbitere, et qui comdamne tous les habitans à y contribuer chacun pour leur cotte part.

Jugement du même du 12 Janvier, 1752. Regître N? 39.

Qui, à la requête du Seigneur de l'Isse d'Orléans, comdamne quatre habitans du dit lieu, qui ont bâtis des maisons sur des terres moindres que d'un arpent et demi, à les demolir et chacun en cent livres d'amende, paiables sans deport, aplicables aux pauvres familles du dit lieu.

84 Justice. Jugemens des Gouverneurs et Intendans.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'Ordonnance du Roi du 28 Avril, 1745.

Jugement du même du 7 Fevrier, 1752. Regître N.º 39. folio 7. R.º. Qui, à la requête du Seigneur des Grondines, reunit à fon domaine sept terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet 1711.

Jugement du même du 10 Avril, 1752. Regître N ? 39. folio 22 R ?

Qui à la requête du Seigneur de Soulanges, reunit à son domaine deux terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu. Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi, du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 8 Juillet, 1752. Regître N ? 39. folio 34 V ?

Qui, à la requête des Seigneurs de l'Isle Jesus, reunit à leur domaine dix neuf terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 18 Juillet, 1752. Regître N. 39 folio 39 R. Qui, à la requête du Seigneur de Tonnancour, reunit à son domaine neuf terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu

ct lieu. Ge jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du Conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Ordonnance en reglement de Mrs. Duquêne Gouverneur-general et Bigot du 15 Janvier 1753. Regître N ? 39 folio 52. R?

Qui, à la requête des Seigneurs de la côte de Beaupré, établit un village dans la paroisse du Château Riché, d'environ quatre arpens de front sur quatre de prosondeur le long du sleuve.

Ce reglement a été rendu en consequence de l'ordonnance du Roi du 28 Avril, 1745, qui enjoint aux Seigneurs de n'établir sur leurs seigneuries des bourgs ou villages, que sur les reglemens des Gouverneurs-generaux et Intendans.

Jugement

Justice

Qui,

Grabrie

tt à to

dresser Ce ju

la cout

Qui

en sur

Avril

Ce

Ore

Qu

Ge

01

Q

Avri

que Ma

Avril

lage

Jugement de Mr. Bigot du 20 Mai, 1753. Regître Nº 39.

Qui, à la requête des Seigneurs de nôtre Dame des Anges, St. Grabriel, Sillery et Belair, comdamne tous leurs vassaux à leur porter soi et hommage, et à leur sournir aveux et dénombremens; et à tous leurs censitaires de faire une declaration juste de leurs possessions, et même des cens et rentes qu'ils peuvent devoir, pour dresser un papier terrier.

Ce jugement a été rendu en consequence des articles 32, 73, et 85, de

la coutume de la Paris, suivie en ce pais.

Ordonnance en reglement de Mrs. Duquene et Bigot du 25 Aoust, 1753. Regître N ? 39. folio 75. V ?

Qui, à la requête des seigneurs de l'Isse Jesus, établit un village dans leur seigneurie, sur la pointe de l'Est, d'environ vingt arpens en superficie.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'ordonnance du Roi du 28

Avril. 1745.

de Rich

). filing 1

nita in

avoir tem

Confeil it

39. filial

t à son in

Confeil & b

39. film

d'y ans

? 39/day reunitii

avoir to

new-gen

dli 52. kl supré, dil

on quate 8

oce da Ri

lange

CLEANING ...

严

Ordonnance en reglement des mêmes du 18 Mars, 1754. Regître N ? 39. folio 91. R ?

Qui, à la requête des seigneurs de l'assomption, établit un village sur une terre apartenante au Curé dans la dite seigneurie, de deux arpens et demi de front sur sept de prosondeur.

Ce Reglement a éte rendu en consequence de l'ordonnance du Roi du 28

Avril, 1745.

Ordonnance en reglement des mêmes du 15 Avril, 1754. Regître N ? 39. folio 92. R?

Qui, à la requête du seigneur de St. Michel de la Durantay, établit un bourg dans la dite seigneurie de dix arpens de front sur trois de prosondeur.

Ge Reglement a été rendu en consequence de l'or donnance du Roi du 28

Avril, 1745.

Ordonnance de M. Bigot du 7 May, 1754. Regître N ? 39.

Qui, à la requête du Directeur du domaine du Roi, ordonne que toutes personnes qui feront des acquisitions en la censive de sa Majesté, seront tenus, sçavoir ceux qui feront des acquisitions vo-lontaires,

## 86 Justice. Jugemens des Gouverneurs et Intendans.

lontaires, d'en avertir le Directeur avant la passation des contrats, et ceux qui acquierront par decrets ou licitations de l'en avertir immediatement après l'adjudication, sous peine des trois livres quinze sols d'amende, et d'être dechus de la remise que sa Majessé veut bien accorder, et qui enjoint à tous notaires, que dans les contrats de vente qu'ils passeront, ils se feront representer, autant que saire ce pourra, les titres primitifs.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 77 de la coutume de

Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 28 May, 1754. Regître N ? 39. folio 49. R ? Qui, à la requête du feigneur de Sorel, reunit à son domaine

une terre, faute par le concessionaire d'y avoir tenu seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arret du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Ordonnance en reglement de Mrs. Duquêne et Bigot du 20 Septembre, 1754. Regître N ? 39. folio 106. V ?

Qui, à la demande du seigneur de Neuville, établit un bourg dans la dite seigneurie, sur un terrain de vingt cinq arpens en superficie.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'ordonnance du Roi du 28

Avril, 1745.

Jugement de M. Varin Commissaire ordonnateur en l'absence de l'Intendant du 2 Avril, 1755. Regître Nº 40. solio 4. R.

Qui, à la requête du Seigneur de Sorel, reunit à son domaine sept terres, saute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu. Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Ordonnance de M. Bigot du 23 Octobre, 1756. Regître N?

Qui fait defenses aux habitans de la grande riviere et à tous autres d'exiger aucuns droits seigneuriaux des habitans qui sont établis à Paspébiac, ni même des bâtimens qui y viennent de France saire la pêche de la morue; cet endroit, ainsi que la plus grande partie de la baie des chaleurs, étant reunie de droit au domaine du Roi, et ce à peine de restitution et d'être poursuivis comme concussionaires.

Ordonnance

Fuffice

Qui à

la dite (

aviron.

Ge Re

kiril,

Qui,

domaine

feu et li Ge ju

Roi du

Jugen

Que,

du Proc

bourfer les Reli

les dites

reçus de

R. R. P

Ce ju

tume de

dans la l

arpents (

Ge Re

Avril,

Qui,

Ordonnance en reglement de Mrs. de Vaudreuil Gouverneur general et Bigot du 10 Mars, 1717. Regître N ? 41. folio 27. R ?

Qui à la requête du seigneur de Soulanges, établit un bourg dans la dite seigneurie de l'étendue de cinqante deux arpens et demi ou environ, sur la pointe nommée le côteau des cedres.

Ce Reglement a été rendu en consequence de l'ordonnance du Roi du 28

Avril, 1745.

Intenden

des com

navous

s livra in

Majeler

IS IS ON

tant qui à

a coubin

folio 19.1

ion don

nfil de

20 Sta

rpens a

du Rin

lence de l'h

4. R?

fon dones

s feu et le feil d'Em

gitte N?

tous auts

nt établi

ande pro

ine do An

rdonning

Jugement de M. Bigot du 17 Mars, 1758. Regître N ? 41.

Qui, à la requête des seigneurs de St. Joachim, reunit à leur domaine douze terres, faute par les concessionaires d'y avoir tenus seu et lieu.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'arrêt du conseil d'Etat du Roi du 6 Juillet, 1711.

Jugement du même du 17 May, 1758. Regître N ? 41. folio 39. V ?

Que, à la requête du Directeur du domaine fur les conclusions du Procureur general, comdamne les R. R. P. P. Jesuites à rembourser à la recette du dit domaine la somme de 3026 livres 18 sols et les Religieuses de l'Hôtel Dieu celle de 8037 livres 13 sols, auxquelles dites sommes montent les lots et ventes qu'ils ont induement reçus des détenteurs de terrains, étans en la censive du Roi, les dits R. R. P. P. Jesuites et les dites Religieuses n'étans aucunement seigneurs.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 60 de la cou-

tume de Paris, suivie en ce pais.

Ordonnance en reglement de Mrs. de Vaudreuil et Bigot du 17 May, 1758. Regître N ? 41. folio 43. R?

Qui, à la requête du seigneur de Contrecœur, établit un bourg dans la seigneurie de St. Denys sur la riviere de Richelieu, de deux arpents de front sur quatre arpens de prosondeur.

Ce Reglement a été rendu en consequence de l'ordonnance du Roi du 24

Avril, 1745.

Jugement de M. Bigot du 27 Mars, 1758. Regître N ? 41.

Qui, à la requête du Directeur du domaine du Roi ordonne que tous

## 88 Justice. Jugemens des Gouverneurs et Intendans.

tous les terrains relevans de la censive de sa Majesté en la ville et banlieue de Québec, seront et demeureront chargés de cinq sols six deniers de cens et rentes seigneuriales et perpetuelles par chacun an, et d'un denier de cens par chaque arpent en superficie pour les terres dans la banlieue; qui comdamne les proprietaires à paier 29 années d'arrerages, et qui statue qu'a l'avenir le recouvrement des dits cens et rentes se fera tous les dix ans.

Ce jugement a été rendu en consequence de l'article 85 de la coutume de

Paris, suivie en ce pais.

Jugement du même du 23 Janvier, 1759. Regître N ? 41.

Qui, à la requête du Directeur du domaine du Roi, homologue les procés verbaux et plans dressés par le S. le mâitre la Morille arpenteur juré, qui separent les terrains de la censive du Roi dans la ville de Québec, d'avec les siefs du Séminaire et de la fabrique dans la dite ville, pour être executés, et que les bornes en resteront permanentes.

Ce plan ne s'est point trouvé dans les archives après la conquête. Les terrains relevans du Roi, y sont lavés eu jaune, ceux relevans du séminaire en noir, et ceux relevans de la fabrique en verd. Il est en original

signé de Mr. Bigot dans les archives de la fabrique.

Il n'est fait mention dans cet extrait que des jugemens relatifs aux proprietés; Il en a été distrait tous ceux qui concernent le criminel, et les droits imposés dans le tems de l'ancien gouvernement.



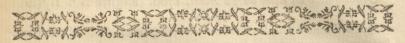
EXTRAIT

Des

pa

aux

cuti



bat cam

es a pair i iviement l

a continu

re N?

i, homb

la Morile

u Roida

de la film

conquin.

Il estan

emens a

oernen's

ien govo

## EXTRAIT

Des Reglemens et Ordonnances de Police, rendus par les Intendans, tirés des regîtres d'Intendance.

Ordonnance de M. Raudot, Intendant, du 23 Janvier, 1706. Regître N ? 1. folio 19. V ?

UI ordonne à tous les feigneurs et à tous autres habitans des trois gouvernemens du Canada, (chacun en droit soi,) de balifer les chemins en hiver, à peine de dix livres d'amende, aplicables aux pauvres, contre les contrevenans.

Ordonnance du même dn 11 Mars, 1706. Regître N ? 1. folio 26. R ?

Qui ordonne aux Capitaines de milice de tenir la main à l'execution de tous les ordres donnés pour les chemins, et de lui donner avis de ceux qui y contreviendront.

Ordonnance du même du 11 Mars, 1706. Regître Nº 1. fo-

Qui ordonne aux habitans de l'ancienne Lorette de travailler aux chemins qui traversent de Champigny à la côte St. Michel, suivant et en consequence d'une ordonnance rendue par M. de Beauharnois Intendant en 1703, et d'entretenir à l'avenir le dit chemin suivant les parts qui leur en ont été distribuées.

Ordonnance du même du 31 Mars, 1706. Regître N ? 1. folio 33. R?

Qui ordonne à tous les habitans des fiefs St. Bernard et de St. Romain en la paroisse de Charlebourg, de suivre le chemin public tracé par le S. le Rouge, et qui leur fait desenses d'ensaire d'autres à l'avenir, sous peine de dix livres d'amende, aplicables aux pauvres de l'hôtel Dieu. Ordonnance

Ordonnance du même du 20 Avril, 1706. Regître Nº 1. folis
37. Vº

Qui ordonne à tous les habitans de la seigneurie du S. Vincellotte, de travailler à un point à faire dans la dite seigneurie, à proportion des terres qu'ils possedent.

Ordonnance du même du 22 Juin, 1706. Regître N ? 1. fo-

Qui ordonne l'alignement des rues de la ville de Montréal, et aux proprietaires des maisons d'y entretenir des banquettes, et de les tenir nettes; Qui désend aux chartiers de monter sur les banquettes avec leurs voitures, à peine de trois livres d'amende et de reparation des dites banquettes; à qui que ce soit de jetter des immondices et du sumier dans les rues, de garder aucuns cochons dans leurs maisons, à peine de trois livres d'amende et de confiscation des dits cochons, et de laisser vaguer dans les rues aucunes bêtes à corne, à moins qu'elles ne soies conduites par quelqu'un; a toutes personnes de vendre des boissons en detail sans permission; Et qui établit un marché dans la dite ville qui se tiendra tous les mardis et vendredis, avec désenses aux cabaretiers et hôteliers de rien acheter dans le dit marché, avant huit heures du matin, à peine de trois livres d'amende, aplicables aux pauvres.

Ordonnance du même du 17 Aoust, 1706. Regître N ? 1. solio 60. V ?

Qui ordonne que tous les cabarets et hôtelliers de Québec fermeront leurs maisons à neuf heures du soir, et qui leur fait desenses de recevoir quelqu'uns chés eux et d'y donner à boire après la dite heure passée, à peine contre les contrevenans de cinquante livres d'amende, aplicables aux pauvres.

Ordonnance du même du 10 Novembre, 1706. Regître Nº 1.

Qui fait defenses à toutes personnes de quelque qualité et condition qu'elles soient, de pousser leurs chevaux contre les gens de pied qui se trouvent dans les grands chemins; et en cas d'accidens arrivés aux gens de pied, qui comdamne les contrevenans à dix livres d'amende, aplicables à celui qui aura été blessé, outre les domages et interêts qu'il pourra avoir contr'eux.

Ordonnance

Qui bout de ture de le S. G

Ordo

treal, f

Louis,
que le
montan
habitan
des po

Qui rue, p ment levé le

Qui charge teront, comm' confen bitans.

Qui les fru contre terre, O. L. file

Vincellon -

proporte

s banque

le repara

nmondage

s dans la

es a com

outes pris

ardis an

NOLF

Québec le

rhide

oire 2018) Iguanti lim

re Nº L

té et cons

gens depu

ccidens #

domagas

rdonnad

Ordonnance du même du 11 Juin, 1707. Regître Nº 1. folio

Qui ordonne que chaque habitant depuis la Presentation jusqu'au bout de l'isse de Montréal, entretiendra les chemins dans la devanture de sa terre, et sera ceux qui lui seront ordonnés et traçés par le S. Guenet commis à cet esset.

Ordonnance du même du 14 Juin, 1707. Regître N ? 1. folio

Qui ordonne que le chemin depuis la côte St. Michel à Montréal, sera sait par les habitans de la dite côte St. Michel, et par ceux de la côte de la visitation de nostre Dâme et du côteau St. Louis, chacun à proportion de l'usage qu'ils sont du dit chemin, et que le chemin de la comune et de la côte St. Michel sera fait au montant d'icelle aux frais des habitans (ehacun en droit soi) que les habitans raseront les souches, oteront les grosses roches et seront des ponts oû il sera necessaire, suivant ce qui sera reglé, à peine de dix livres d'amende contre les contrevenans.

Ordonnance du même du 27 Juin, 1707. Regître N 9 1. folio 118 V 9

Qui ordonne qu'il sera fait un pont de pierre de la largeur de la rue, pour l'écoulement des eaux du sossé qui se trouve sur l'emplacement du nommé Carrière à Montréal, pour lequel travail, il sera levé les deniers necessaires sur les habitans de la ville de Montréal.

Ordonnance du même du 31 Juillet, 1707. Regître Nº 1. folio

Qui ordonne que les anciens fossés tant de traverse que de decharge qui se trouveront dans les seigneuries de cette colonie, resteront, nonobstant tous partages qu'on pourrait saire des terres, comm'ils étaient par le passé, et ne pourront être changés sans le consentement des Seigneurs, et qu'ils seront entretenus par les habitans, au prorata de leurs concessions.

Ordonnance du même du 4 Aoust, 1707. Regître N ? 1. folio 124 V ?

Qui defend à toutes personnes d'aller sur les terres d'autrui enlever les fruits de quelqu'espece que ce soit, à peine de dix livres d'amende contre les contrevenans, aplicable à celui à qui apartiendra la terre.

\*Q

Ordonnance

Ordonnance du même du 8 Septembre, 1707. Regître N ? 1 folio 131 V ?

Qui ordonne que chaque habitant de la Chevrotière travaillera au chemin le long du front de leurs terres, et que les ponts qu'il faut faire fur les ruilleaux et rivieres qui tomberont dans le chemin feront faits en comun, et que chacun y contribuera suivant l'étendue de sa terre, à peine de trois livres d'amende contre les contrevenans.

Ordonnance du même du 9 Mai, 1708. Regître N º 1. folio 144 V º

Qui statue qu'il n'y aura que les bestiaux de chaque Seigneurie qui pourront aller pacager dans les comunes et sur les grèves des dites Seigneuries, et que ceux de la ville ne pourront jamais avoir d'abandon que dans les terres voisines de la dite ville apartenantes aux proprietaires des bestiaux, et que ceux qui prendront les bestiaux de la dite ville en garde pendant l'Eté, seront obligés de les faire pacager sur leurs propres terrains, sans pouvoir les conduire sur ceux de leurs voisins, et ce depuis le 1 May jusqu'à la St. Michel.

Ordonnance du même du 21 Janvier, 1708. Regître Nº 2.

Qui fait defenses à toutes personnes, tant ceux qui meneront des carioles, que ceux qui monteront leurs chevaux de les mettre au trot, ni au galop, quand ils sortiront des Eglises, à moins qu'ils n'en soient éloignés de six arpens, et qui ordonne qu'ils s'arretent, quand ils trouveront des gens de pied dans leurs chemins, et même de se detourner, afin de leur donner le tems de se retirer, le tout à peine de dix livres d'amende, aplicable à la fabrique des paroisses, où sera faite telle contravention.

Ordonnance du même du 16 Mars, 1708. Regître N ? 2. folio

Qui comdamne tous les habitans des Seigneuries des Prêtres du Seminaire, à contribuer de leur travail conjointement avec les Seigneurs qui y consentent aux reparations des ponts, suivant la repartition qui en sera faite par les Seigneurs, par raport au front de leurs terres et du domaine des dits Seigneurs.

Ordonnance du même du 29 Mai, 1708. Regître N ? 2. folio 42 V ?

Qui ordonne aux habitans de la Pointe aux Trembles près Montréal,

qui fon les cont Ordoni Qui

tréal, (

et autre le long la place congrés

> Ord Qui

à la po et qui côtés peine cable

Qui atrapes que fui

Ord

ville de ville, o l'excep et aux huit h contre

Ore

Qu

e.

nts qu'il

hemin (c

enans.

folio 141

ue Seign

les gress

nt jamaism e apamen

dront la la cobligés de

la St. Mid

ître N

mener

mettre ii ns qu'ili

et mem

le tout in

Nº 2/

des Pretto.

t avec los

t la repain

front de la

folio 12 1

es prà lle

tréal, de retirer leurs bestiaux qu'ils ont mis dans les isles Varennes, qui font tort aux prairies, sous peine de dix livres d'amende, contre les contrevenans, aplicable aux proprietaires des dites isles.

Ordonnance du même du & Juin, 1708. Regître N ? 2. folio 47 V ?

Qui fait defenses à tous habitans qui viendront vendre du poisson et autres denrées dans le marché de la ville de Québec, de l'étaler le long et proche des maisons, et qui leur ordonne de se mettre dans la place, à peine de six livres d'amende, aplicable aux sœurs de la congrégation.

Ordonnance du même du 22 Aoust, 1708. Regître N ? 2. folio 82. R?

Qui fait defenses à toutes personnes d'étaller leurs marchandises à la porte de l'Eglise, et particulierement pendant le service divin, et qui leur ordonne de se mettre au milieu de la place ou dans les côtés d'icelle, et de laisser un passage le long des maisons, le tout à peine de dix livres d'amende contre chacun des contrevenans, aplicable à la dite Eglise.

Ordonnance du même du 20 Septembre, 1708. Regître N ? 2

Qui fait defenses à tous les habitans de ce pais de mettre des atrapes, soit pour les martres ou autres animaux, sur d'autres terres que sur les leurs, et qui adjuge les animaux qui seront pris à ceux à qui apartiendront les terres.

Ordonnance du même du 23 Septembre, 1708. Regître N ? 2

Qui ordonne que toutes les denrées qui feront aportées dans la ville de Québec, feront auffitôt portées dans la place de la basse ville, et qui desend à qui que ce ce soit de rien étaler sur la grêve à l'exception de l'anguille, ni de vendre et acheter dans les canots; et aux hôteliers et cabaretiers de rien acheter au dit marché avant huit heures du matin, le tout à peine de dix livres d'amende contre les contrevenans, aplicable à l'Eglise.

Ordonnance du même du 26 Septembre, 1709. Regître Nº 2

Qui fait defenses à toutes personnes de laisser aller leurs bestiaux \*Q 2 et

et chevaux sur les fortifications, à peine de dix livres d'amende, et qui permet au sentinelle de tuer les cochons qui s'y trouveront; et qui fait aussi desenses d'aracher aucuns pieux des dites sortifications, à peine de dix livres d'amende et d'être attaché au carcan.

Ordonnance du même du 12 Mars, 1709. Regître N ? 3 folio 19. R?

Qui ordonne que tous les habitans des diferentes côtes de la colonie, feront une cloture bonne et valable le long du front de leurs terres, et enfergeront fur leurs terres les bêtes vicieuses qui sautent les clotures pour aller dans les grains, et courir sur les passans, et qui ordonne aussi que les Seigneurs cloront également la devanture de leurs domaines.

Ordonnance du même du 25 May, 1709. Regître N ? 3. folio 43 V ?

Qui fait defenses à tous les habitans du pais de faire travailler leurs harnois les dimanches sans permission de leurs Curés, et qui en cas de contravention permet aux officiers de milice de faisir tous les effets qui seront chargés sur les harnois, qui seront confisqués au profit des fabriques des paroisses.

Ordonnance du même du 6 Juin, 1709. Regître N ? 3 folio 46 V ?

Qui defend à tous ceux qui ont des chiens vicieux de les laisser aller à la campagne, et qui ordonne que dans le cas ou de tels chiens égorgeront des moutons, les proprietaires des dits chiens paieront la valeur des moutons et en outre trois livres d'amende, aplicables aux proprietaires des moutons.

Ordonnance du même du 15 Juillet, 179. Regître N ? 3. folio 74 R?

Qui fait desenses à toutes personnes d'aller chasser dans les terres ensemencées de bleds ou autres grains, et même d'y aller prendre le gibier en cas qu'il y tombe, ainsi que dans les jardins de la ville clos ou déclos, et de laisser vaguer leurs bêtes et surtout leurs cochons, à peine de dix livres d'amende, aplicable aux pauvres.

Ordonnance du mêmedu 13 Decembre, 1709. Regître N ? 3. folio 99 R ?

Qui ordonne que tous les habitans des côtes de ce pais étans du côté

ché du chemins mende co

Qui of theval d'icelle, rompent et vague.

Ordo

Qui

ville de neuf h double d'aucun inquani privés c

Qui fa tion qu'e leur enjo puissent I qui trouv la confiso

Qui qu'elles arbres fi dix libri aura éte pelé de des clot

Ordon

l'amole e

HVeront:

ortification

No 3h

es de la

ront de

s qui lu

es pallan

Nº 3/4

faire train

ures, etc.

failirte

confiden

3 folio 4

x de los

a de tels din

hiens pass

nde, aplica

Nº 3-/10

Her prenae!

ins de la m

eurs cochi

re Not

ais étan II

côté du Nord, baliseront depuis Québec jusqu'a Montréal tous les chemins en hiver, le long de leurs terres, à peine de dix livres d'amende contre les contrevenans.

Ordonnance du même du 16 Aoust, 1710. Regître Nº 4.

Qui ordonne à tous les habitans des paroisses, lorsqu'ils viendront à cheval à l'Eglise d'attacher leurs chevaux à deux arpens éloignés d'icelle, à cause du bruit et hânissement des chevaux qui interrompent le service divin, et qui leur fait desenses de les laisser courir et vaguer, à peine de dix livres d'amende, aplicable à la fabrique des paroisses.

Ordonnance du même du 23 Juin, 1710. Regître N ? 4. folio

Qui ordonne qu'il n'y aura que dix cabarets aubergisses dans la ville de Montréal, à qui il est fait desenses de donner à boire passé neuf heures du soir, à peine de cinquante livres d'amende, et du double en cas de récidive, et de donner à boire à aucun sauvage d'aucune nation de boissons, ni chés eux n'y a emporter à peine de cinquante livres aussi d'amende, du double en cas de recidive, et d'être privés de leurs permissions.

Ordonnance du même du 29 Juin, 1710. Regître N ? 4. folio

Qui fait defenses à toutes personnes de quelque qualité et condition qu'elles soient, de laisser vaguer leurs cochons dans les rues; qui leur enjoint de les tenir ensermés chés eux dans les endroits qui ne puissent produire aucunes insections, et qui permet à un chacun qui trouvera des cochons dans les rues de les tuer, et qui en accorde la confiscation aux prosit des pauvres de l'Hôtel Dieu.

Ordonnance du même du 3 Juin, 1710. Regître N ? 4. folio 104.R ?

Qui defend à toutes personnes de quelque qualité et condition qu'elles soient de rompre les clotures, d'abatre et ôter l'écorce des arbres sur les terres des habitans, à peine contre les contrevenans de dix livres d'amende, aplicable aux fabriques des paroisses oû le delit aura éte commis, et de paier pour chaque pied d'arbre coupé ou pelé de son écorce trois livres aux proprietaires, et de retablissement des clotures brisées.

Ordonnance

Ordonnance du même du 18 Septembre, 1710. Regître N ? 5.

Qui fait desenses à toutes personnes de porter ni jetter aucuns gravois, terres ou immondices sur la grêve dans le port de Québec, sous peine de dix livres d'amende, et à tous capitaines de bâtimens, maitres de barques, chaloupes et tous autres de jetter aucuns lestes dans le port à peine de cinquante livres d'amende, et à tous conducteurs de canots et cajeux de jetter aucunes roches dans le port, et à tous charetiers ou autres voituriers de prendre aucuns sables dans le dit port, à peine contre chacun d'eux de dix livres d'amende; toutes les dites amendes aplicables aux reparations du dit port.

Ordonnance du même du 29 Octobre, 1710. Regître Nº 5.

Qui fait defenses à toutes personnes de prendre les chevaux, canots ou autres voitures sans la permission des proprietaires, et ce à peine de dix livres d'amende, aplicable aux fabriques des paroisses ou feront commisse telles contraventions.

Ordonnance du même du 27 Fevrier, 1711. Regître Nº 6.

Qui fait defenses à tous entrepeneurs, maçons ou autres ouvriers d'ouvrir aucunes carrieres dans l'étendue de 200 toises des fortifications des villes, et d'en ouvrir aucunes dans les villes audedans des fortifications.

Ordonnance de M. Begon Intendant du 6 Mars, 1713. Regître N ? 6. folio 12. V ?

Oul ordonne que tous les bois necessaires pour la construction des ponts pour les chemins, seront pris sur les terres les plus prochaines des rivieres, attendu que les proprietaires de ces terres retirans des commodités de ces ponts et de ces revieres, en doivent aussi suporter les charges.

Ordonnance du même du 15 Mars, 1713. Regître Nº 6. folio 14. V ?

Qui ordonne que tous les proprietaires des maifons et emplacemens dans la ville des Trois Rivieres, feront tenus de plaçer le long Ordo

long de

pieces di ment da

de dix li

Qui chacun de Cap large, a

Qui Ouelle fossés su lité des

Qui vaux et tirer to

Ordo

Qui les cher mende,

Ordo

Qui d'abatr proprie contre

chevau

e No.

jetter ten

de Que

aucuns !

ort, et it

ide; toes

tre No

taires, en les parit.

itre N

autres of

s autous

713. Re

a confini

terres is

Nº6

long de la face de leurs maisons et emplacemens sur les rues, des pieces de bois écarries, sur les quelles on puisse aller et venir facilement dans les dites rues, à peine contre chacun des contrevenans de dix livres d'amende, aplicable à la paroisse de la dite ville.

Ordonnance du même du 7 Julilet, 1713. Regître N ? 6. folio 25. V º

Qui ordonne à tous les habitans de l'ancienne Lorette de faire chacun fur leurs terres le chemin marqué et traçé depuis la reviere de Cap Rouge jusqu'a celle Dombourg, de vingt quatre pieds de large, ainsi que les ponts sur les rivieres.

Ordonnance du même du 12 Juillet, 1713. Regître N ? 6. folio 37. V º

Qui ordonne à tous les habitans de la Grande Ance, de la riviere Ouelle et des Kamouraskas, de faire les chemins, les clotures et les fossés suivant le reglement qu'en fera le Grand Voyer, à la pluralité des voix des habitans assemblés.

Ordonnance du même du 11 Novembre, 1713. Regître N ? 6. folio 37. R ?

Qui ordonne que les particuliers habitans qui mettront leurs chevaux et bestiaux pacagés sur les grêves, seront tenus de les en retirer tous les foirs.

Ordonnance du même du 10 Décembre, 1713. Regître N ? 6. folio 41. V º

Qui ordonne à tous les habitans de la colonie de baliser en hiver les chemins dans l'étendue de leurs terres, à peine de dix livres d'amende, aplicable aux fabriques des paroisses.

Ordonnance du même du 27 Décembre, 1713. Regître N ? 6. folio 42 R?

Qui fait très expresses inhibitions et defenses à toutes personnes d'abatre et enlever aucuns bois sur les terres dont ils ne sont point proprietaires, fans en avoir obtenu la permission, à peine contre les contrevenans de cinquante livres d'amende, confication des voitures et chevaux qui les transportent, dont moitié apartiendra aux proprietaires des terres et moitié à l'Hôtel Dieu.

Ordonnance

Ordonnance du même du 29 Février, 1716. Regître N 9 6 fo-

lio 230 R º

Qui fait defenses à toutes personnes, tant ceux qui conduiront des carioles que ceux qui monteront des chevaux, de les faires troter ou galoper, quand ils sortiront des Eglises, avant d'en être eloignés de dix arpens, et qui leur ordonne lorsqu'ils trouveront des gens de pied dans leurs chemins de s'arreter et même de detourner leurs chevaux, à peine contre les contrevenans de vingt livres d'amende.

Ordonnance du même dn 11 Mars, 1716. Regître N ? 6. folio 232. V ?

Qui ordonne aux habitans des Grondines sur les terres desquels les chemins ont été reglés et tracés par le Grand Voyer, de les faire conformement à son procés verbal.

Ordonnance du même du 22 Avril, 1702. Regître N ? 6. folio 272. V ?

Qui ordonne que les habitans de St. Pierre et de St. Thomas feront les chemins conformement au procés verbal du Grand Voyer, à peine contre les contrevenans de dix livres d'amende.

Ordonnance du même du 21 Mai, 1721. Regître N ? 7. folio 76 R ?

Quifait defenses à toutes personnes de quelque qualité et condition qu'elles soient, de tirer des coups de sufils dans l'enceinte des villes, ou sur les granges et autres bâtimens dans les campagnes, et de saire aucun seu près des granges, à peine contre les contrevenans de cinquante livres d'amende.

Ordonnance du même du 26 Mai, 1721. Regître Nº 7 folio

Qui defend à toutes personnes, soit marchands, bourgeois ou habitans de vendre ou troquer aux Sauvages de l'eau de vie ou autres boissons enyvrantes, à peine de cinq cens livres d'amende.

Ordonnance du même du 8 Juillet, 1721. Regître No. 7. folio 115. R ?

Qui ordonde qu'a l'avenir, il ne sera fait aucunes maisons de bois ni de colombage dans les villes; qu'il ne sera plus fait de couverture en mansardes, que les maisons ne seront plus couvertes en bardeaux, e qui fa

Ordon

Qui or diere jusc tiendront conforme

Ordon

Qui or Cap de l' conforme contreve

Ordo

Qui o mins de les contr

Qui ordonne denrées.

Ordo.

proçes

et entre

Ord

0

nêtre di

ereer o

Consider

10.66

106個

Thos

rand

10 1

inte desil

ies, et dell

院加坡

Najit

isons kins

et qui sait desenses à qui ce soit de bâtir sans prendre alignement.

Ordonnance du même du 25 Octobre, 1721. Regître N ? 7.

Qui ordonne que tous les habitans depuis le Sault de la Chaudicre jusqu'aux limites de la Seigneurie de Tilly, feront et entretiendront les chemins (chacun en droit soi) et en feront les ponts, conformement au procés verbal du Grand Voyer.

Ordonnance du même du 12 Juillet, 1722. Regître N ? 8. folio 69. V ?

Qui ordonne que les habitans de Champlain, de Batiscan et du Cap de la Madeleine feront les chemins et ponts dans leurs paroisses, conformement au procés verbal du Grand Voyer, à peine contre les contrevenans de dix livres d'amende.

Ordonnance du même du 14 Juillet, 1722. Regître N ? 8.

Qui ordonne qu'un procés verbal du Grand Voyer pour les chemins de St. Augustin, sera executé par les habitans à peine contre les contrevenans de dix livres d'amende.

Ordonnance du même du 15 Juillet, 1722. Regître N ? 8

Qui établit un marché dans la ville des Trois Rivieres, et qui ordonne aux habitans de la campagne d'y aporter et vendre leurs denrées.

Ordonnance du même du 4 Novembre, 1722. Regître Nº 8.

Qui ordonne que les habitans de Berthier et de Bellechasse feront et entretiendront les chemins, conformement et en execution du proçés verbal du Grand Voyer.

Ordonnance de Mr. Dupuy Intendant du 22 Octobre, 1726. Regître N.º 12. folio 4. R.º

UI ordonne et enjoint aux particuliers, proprietaires et locataires des maisons de la ville de Québec, de faire ramoner tous les mois \*R

les cheminés ou il fera fait du feu, ou dans lesquelles il passera des tuyaux de poesses; qui permet aux proprietaires des maisons dont les locataires feront negligens de faire ramoner, de le faire faire aux depens des locataires; que les ramoneurs feront obligés de netoier les cheminées à la gratte et au balais, et qu'ils ne pourront prendre que six sols par chaque cheminée, qu'il ne sera permis à qui que ce soit, de poser aucuns poesses de fer ou de briques, et d'en faire fortir les tuyaux autre part que dans les cheminées; et qui ordonne que dans le cas ou on ferait passer les tuyaux dans des cloisons de planches, de laisser un demi pied de portour aux tuyaux.

Ordonnance du même du 22 Novembre, 1726. Regître N ? 12.

Qui prescrit des reglemens pour les cabarets, contenant quatorze articles et qui desend à toutes personnes de vendre et debiter des boissons sans une permission par écrit de l'Intendant.

Ordonnance du même du 23 Mars, 1727. Regître Nº 12.

Qui desend à toutes personnes de quelque qualité et condition qu'elles soient, de tuer des perdrix depuis le 15 Mars jusqu'au 15 Juillet de chaque année, à peine de cinquante livres d'amende, comm'aussi de les prendre à la tonelle et au colet, et d'en enlever les œufs, sous peine de l'amende du double; et à toutes personnes d'en vendre et acheter pendant le dit tems, sous peine de cinquante livres d'amende.

Ordonnance du même du 5 Avril, 1727. Regître Nº 12. folio 51. R?

Qui defend expressement à tous Seigneurs d'envoier couper des bois hors de l'étendue de leurs seigneuries, et aux habitans de faire aucunes coupes de bois et entailles aux arbres sans une permission par écrit de ceux des seigneurs ou habitans à qui les arbres apartiennent; comm'aussi à tous charetiers, tous charpentiers, tous charons, tous toneliers, ou tous autres gens de metier, d'abatre sur les seigneuries ou terres aucuns bois sans permission des proprietaires, à peine de cent livres d'amende, contre les contrevenans.

Ordonnance du même du 7 Juin, 1727. Regître N? 12. folio 98. V?

Portant reglement pour la bâtisse des maisons dans les villes et sauxbourgs de la colonie, contenant 21 articles. Ordonnance Qui fait tion qu'el tomne au

Ordoni

feront enfi les campa les animai garder per domage.

Ordoni

Qui or du 21 O fans un g

Qui or de baliser

Qui of fer : feront point de de

Jugem

Qui de de paffer leurs cloi qui a été

Qui o vailleron de la dit plin :

ins death

re faire a

s de neu

ont pren

s à qui a

etdene

quiode

s cloilo

re Nou

ant out

t delice

re No

et com Marsini

ores dans t d'en en

ites pesse

10 位庫

10 12 f

der coupe de bitage le fais une penalhon

app in

Matiers, to

tin, l'an

n des prop

erends

Χ,

Ordonnance du même du 31 Octobre, 1727. Regître N? 13.

Qui fait defenses à toutes personnes de quelque qualité et condition qu'elles soient, de laisser vaguer après le soleil couché en automne aucunes sortes d'animaux; qui ordonne que les bestiaux seront ensermés la nuit, et que les cochons qui seront lachés dans les campagnes soient anellés, et qui permet à ceux qui trouveront les animaux après le soleil couché sur leurs terres, de les saisser et garder pendant 24 heures pour en demander justice et prouver le domage.

Ordonnance du même du 15 Novembre, 1727. Regître N?

Qui ordonne à tous les bouchers de se consormer à l'ordonnance du 21 Octobre, et qui leur desend de laisser paitre leur bestiaux sans un gardien, qui puisse les rensermer au soleil couché.

Ordonnance du même du 15 Novembre, 1727. Regître N ? 13.

Qui ordonne à tous les habitans de la colonie (chacun en droit soi) de baliser les chemins pendant l'hiver.

Ordonnance de M. Hocquart Intendant du 8 Novembre, 1729. Regître N ? 17. folio 19. V ?

OUI ordonne à tous les habitans des trois gouvernement de balifer aux premieres neiges les grands chemins, lesquelles balises feront posées de 24 pieds en 24 pieds et de six pieds de hauteur, à peine de dix livres d'amende, contre les contrevenans.

Jugement du même du 24 Mai, 1730. Regître N.º 17. folio

Qui defend aux habitans du Bourg Roial paroisse de Charlebourg, de passer sur les terres des habitans de la Canardiere, et de rompre leurs clotures; et qui leur ordonne de passer par le chemin Roial qui a été traçé, à peine contre les contrevenans de dix livres d'amende.

Ordonnance du même du 27 Mai, 1730. Regître Nº 17. folio 109. V?

Qui ordonne que tous les habitans de la seigneurie Demaure travailleront par corvées, au rétablissement du pont qui mene au moulin de la dite seigneurie. \*R 2 Ordonnance Ordonnance du même du 1 Juin, 1730. Regître Nº 17. fo-

Qui fait defenses à toutes personnes tant de la ville que de la campagne, de passer sur les terres des dames religieuses, tant de l'hôpital-general que de l'hôtel Dieu, et d'en rompre les clotures pour se faire passage, à peine de dix livres d'amende, aplicable aux dits hôpitaux.

Ordonnance du même du 5 Juin, 1730. Regître Nº 17. fo-

Qui enjoint à tous les capitaines et officiers de milice de la colonie, de faire travailler aux chemins et ponts publics, tous les habitans pour leurs cottes parts, et qui les autorise de les faire faire aux frais des habitans refusans.

Ordonnance du même du 22 Juillet, 1730. Regître Nº 18.

Qui ordonne à tous les negocians et marchands de Montréal de porter leurs poids et mesures chés le Lieutenant-general de la juris-diction, pour être resormés, étalonés et marqués; et qui enjoint au dit lieutenant-general d'y tenir la main et de verisser tous les six mois, tant les aunes, boisseaux, minots, demi minots, que pots, pintes et autres mesures; et qui fait desenses à toutes personnes de vendre à faux poids, à peine de dix livres d'amende, aplicable aux pauvres de l'hôtel Dieu.

Ordonnance du même du 27 Juillet, 1730. Regître Nº 18.

Qui ordonne que tous les procés verbaux pour les chemins, drefsés par les commis du Grand Voyer, seront executés suivant leur forme et teneur.

Ordonnance du même du 17 Mars, 1731. Regître Nº 19.

Qui ordonne à tous les habitans de la colonie de faire aneller leurs cochons tous les printems, auffitôt que les terres seront decouvertes à la fonte des neiges, jusqu'aux nouvelles neiges dans l'automne pour éviter le degat qu'ils sont dans les prairies, avec permission à ceux qui en trouveront dans leurs herbages sans être anelles de les tuer et d'en avertir dans le même jour les proprietaires.

Ordonnance

0

diqu

les t

et le

cher

(

011

neu

rep

ete

pla

17.6

otute in

0 17.1

005 8

e No I

Mosto

al della

quietin

r tous bi

its, que n

perkase

aplicale a

re No il

hemins,

s fuivat

e No a

faire and

s das E-

arec por

être mi

tiro

Ordonnance du même du 16 Mai, 1732. Regître N ? 20. folio 60. R?

Qui ordonne à tous les particuliers qui feront bâtir des maisons dans les villes, et à tous entrepreneurs des dites maisons et chartiers d'en transporter les decombres dans les endroits qui leur feront indiqués par le Grand Voyer, pour la reparation des rues, à peine de dix livres d'amende, aplicable aux dites reparations.

Ordonnance du même du 10 Juin, 1732. Regître Nº 20.

Qui ordonne à tous fermiers et tuteurs de faire les chemins dont les terres qu'ils tiennent à ferme et font valoir sont chargées, sauf à s'en faire tenir compte, quant aux fermiers par les proprietaires, et les tuteurs de passer les depenses qu'ils auront faites à ce sujet, dans le compte qu'ils rendront à la majorité de leurs pupilles.

Ordonnance du même du 9 Aoust, 1733. Regître N? 20. folio

Qui ordonne que tous negocians, marchands, boulangers, bouchers, cabaretiers, regratiers et tous autres qui se mêlent de commerce en la ville et gouvernement de Québec, porteront au greffe de la Prevôté tous leurs poids et mesures pour être verissés sur les étalons, et y être marqués à peine de dix livres d'amende.

Ordonnance du même du 19 Aoust, 1733. Regître N ? 20. solio 124 V ?

Qui ordonne à toutes personnes qui bâtiront des maisons dans les villes et fauxbourgs dans la colonie, de prendre du Grand Voyer ou de ses commis des proçés verbaux d'alignemens, et qui fait defenses à tous proprietaires de terrains, à tous maçons et entrepreneurs de poser aucuns sondemens, qu'au préalable ils nese soient faits representer les proçés verbaux d'alignemens, avec ordre de s'y conformer, à peine contre les proprietaires de demolition des maisons, et contre les entrepreneurs et maçons de cinquante livres d'amende.

Ordonnance du même du 2 Mai, 1733. Regître N ? 20 folio 56 V ?

Qui fait defenses à tous particuliers de Québec et autres, sur les plaintes des Seigneurs du poste de Mingan de donner de l'eau de vie

aux

aux Sauvages en s'y arretant, et qui commet le Sieur De la Fontaine de Belcour qui va se rendre à la dite Seigneurie de Mingan de tenir la main à l'execution de la presente, et qui lui ordonne de saisir et arreter les eaux de vie et autres boissons dont seront chargées les traiteurs.

Ordonnance du même du 8 Mars, 1734. Regître Nº 22 folio 19 V?

Qui ordonne que les chemins traçés et marqués par le Grand Voyer en l'Isle Jesus, seront établis et executés, conformement à ses proçés verbaux.

Ordonnance du même du 1 Juillet, 1734. Regître N ? 22.

Pour remedier aux incendies contenant 10 articles.

Ordonnance du même du 14 Mars, 1735. Regître N ? 23. folio 31. R?

Qui ordonne que la comune des Trois Rivieres sera bien et duement close à frais comuns par tous les domiciliés de la ville, et que que les ouvrages à y faire seront conduits par le Capitaine de milice de la dite ville.

Ordonnance du même du 11 Avril, 1736. Regître N ? 24

Concernant le carenage des vaisseaux au Cul de Sac et à la place de Québec.

Ordonnance du nême du 26 Avril, 1739. Regître N ? 28 fo-

Qui fait defenses à tous chartiers de la ville et autres qui feront emploiés à transporter les immondices, vidanges et décombres de la basse ville, de les jetter sur les grêves, même à basse marée, à peine de six livres d'amende, et qui leur ordonne de les porter aux endroits qui leur seront indiqués par le Grand Voyer ou autres officiers de police.

Ordonnance du même du 25 Juin, 1740. Regître N ? 28 folio 55 R ?

Qui defend à toutes personnes de mettre aucune espece d'animaux dans les isles voisines de Ste. Thereze, d'y aller chasser et couper du bois, à peine contre les contrevenans de cinquante livres d'amende.

Ordonnance

00

nar

Jui

mo

rall

mo

for

Vi

Delate

0. 22 /

ar le Gr

Nº 1

e Non

bienella

vike

ine de in

re No 4

V9.28

es quint

COMME

aric, ips

aux entre

iersk polit

施門

e d'anna

t coupe of

donal. ) range Ordonnance du même du 26 Juin, 1740. Regître N ? 28folio 55 R ?

Qui ordonne à tous les habitans du gouvernement de Montréal de travailler aux grands chemins au premier ordre qui leur en sera donné par le commis du Grand Voyer, à peine contre les contrevenans de dix livres d'amende, aplicable aux fabriques des paroiffes.

Ordonnance du même du 14 Aoust, 1744. Regître N ? 33 folio 64. R 9.

Qui homologue un procés verbal fait par le Grand Voyer le 31 Tuillet de la dite année pour établir un chemin à faire depuis le moulin des P. Jesuites jusqu'au côteau Ste. Geneviéve, sur leur terrain: n'aiant pas été jugé à propos de le faire sur les terres de M. Hiché; et qui ordonne que ce chemin sera entretenu par les habitans de Notre Dame des Anges, Seigneurie dans laquelle se trouve le dit chemin.

Ordonnance de M. Bigot Intendant du 22 Decembre, 1748. Regître N ? 36 folio 33 V ?

Qui defend à toutes personnes qui conduiront des carioles ou qui monteront des chevaux, de mettre leurs chevaux au galop ou au grand trot dans les rues des villes, sous peine de vingt livres d'amende, aplicable aux hôpitaux.

Ordonnance du même du 20 Avril, 1749. Regître Nº 36 folio 68 R 9

Qui, pour le bien et avancement des cultures des terres, defend à tous habitans possedans des terres à la campagne de venir s'établir dans les villes, sans une permission par écrit de l'Intendant.

Ordonnance du même du 21 Avril, 1751. Regître N ? 38. folio 60 R 9

Qui defend à tous particuliers du quartier du palais, de jetter leurs immondices dans le port.

Ordonnance du même du 15 Mai, 1752. Regître N ? 39. folio 29 R ?

Qui ordonne aux bouchers de cette ville de vendre et débiter leurs viandes, sur les marchés de la haute et basse ville.

Ordonnance

Ordonnance du même du 30 Mai, 1754. Regître Nº 39. fo-

Qui, pour prevenir les incendies, defend à toutes personnes de faire du feu dans leurs cours, soit pour y faire de la bierre ou pour quelqu'autre usage que ce puisse être, à peine de cent livres d'amende, aplicable aux hôpitaux, et en cas d'incendie, causée par de tels seux, de tous depens domages et interêts envers les particuliers qui en auront sousers.

Reglement du même du 31 May, 1754. Regître N ? 39 folio

Qui, pour prevenir les progrès du feu dans les incendies, ordonne à tous particuliers des villes qui feront à l'avenir bâtir des maisons de faire exhausser leurs pignons de trois pieds au moins au dessus des couvertures avec des consoles en saillie pour mettre les acoyaux egalement à l'abry du feu; et aux entrepreneurs et maçons de se conformer au present reglement, à peine contre les contrevenans entrepreneurs et maçons de trois cent livres d'amende, aplicable aux hôpitaux et païables sans deport par les particuliers auxquels apartiendront les dites maisons, sauf leurs recours contre les entrepreneurs.

Ordonnance du même du 27 Aoust, 1754. Regître Nº 39

Qui renouvelle les defenses de tirer des coups de fusils dans les villes et faubourgs, sous peine de cinquante livres d'amende, contre les contrevenans.

## FINIS.



39-AConnecti
e ou por
telafen,
ers qua 39/1 es maini les maini les maini les maini les maini les acopta les ac

